# جَانِ لَهُ إِنْ الْمُ الْمُ

تأليغ لقالم الأديث المشيخ تقي الدين المين المين المتين المين المين المؤوف بالمرجعة المجموي وكلم المعروبية المجموي وكالمالة المعروبية ال

شرع عِهِکٌ شِعِیْتو

الجزالثاني

منشورات وَلِرَوَكُلْتَبُّ لَهُلِلْاَلُا بهروت دينانُ مِهْقُوق هَزَهْ الْطِلْعَ تَرْمَعْ هُوَطَّهَ الْنَاشِر الطِبِعُة الْاوْلِيَ ١٩٨٧

بیروت - بئرالعبد - شارع مکرزل بنایة بریج الصلعید ملک دارالهلال تلفون ۱۹۸۱ ۳ ۸ - ۵۷ ۵ ۳ ۳ ۲ ع می ب ۱۵/۵۰۰۳ برقیا مکنهلال



## ذكر النوادر

نوادر المدح في أوصافه نشقت منها الصبا فأتتنا وهي في شمم

هذا النوع، أعني النوادر، سماه قوم الإغراب والطرفة، وهو أن يأتي الشاعر بمعنى يستغرب، لقلة استعماله، لا لأنه لم يسمع بمثله. وهذا مما اختاره قدامة دون غيره، ولكن غالب علماء البديع اختاروا غير رأي قدامة في هذا النوع، فإنهم قالوا: لا يكون المعنى غريباً إلا إذا لم يسمع بمثله.

وأورد زكي الدين ابن أبي الأصبع، في كتابه المسمى «بتحرير التحبير» لنوع النوادر حداً أقرب إليه من اختيار قدامة، وأبلغ وأوقع في النفوس، وهو أن يعمد الشاعر إلى معنى مشهور، ليس بغريب في بابه، فيغرب فيه بزيادة لم تقع لغيره، ليصير بها ذلك المعنى المشهور غريباً، وينفرد به دون كل من نطق به. وبيان ذلك أن تشبيه الحسان بالشمس والبدر مبذول معروف، قد ذهبت طلاوته لكثرة ابتذاله، وكان سابق المتقدمين وقبلة المتأخرين، القاضي الفاضل، أنفت نفسه من المثابرة على هذا الابتذال، وكثرة تشبيه الحسان بالدور، فقال:

تراءى ومرآة السماء صقيلة فأثر فيها وجهه صورة البدر

سبحان المانح حاصل كلامه تشبيه محسوبه بالبدر. ولكن زيادة هذه النادرة اللطيفة لا تخفى إلا على أكمه(١) لا يعرف القمر، وعلى هذا المنوال نسجت بيت بديعيتي.

<sup>(</sup>١) الأكمه: الأعمى.

ويعجبني، في باب النوادر، قول القائل:

عرض المشيب بعارضيه فأعرضوا وتقوضت خيم الشباب فقوضوا (١) ولقد سمعت وما سمعت بمثله بين غراب البين فيه أبيض

وبيت الشيخ صفي الدين الحلي في بديعيته يقول فيه، عن النبي ﷺ:

كأنما قلب معن ملء فيه فلم يقل لسائله يـوماً سـوى نعم

هذا البيت، ذكر النبيخ صفي الدين في شرحه أن النادرة فيه، قلب معن بنعم. قلت: قلب معن بنعم من نوع النوادر، بل من أنواع الجناس المسمى بالقلب والعكس، وجناس القلب وغيره من أنواع الجناس ليس فيه غير خدمة الألفاظ، فإنه نوع لفظي والذي قرره قدامة وغيره، في هذا النوع، أن الغرابة تكون في المعنى، بحيث يعد ذلك المعنى من النوادر.

والعميان ما نظموا هذا النوع في بديعيتهم وبيت الشيخ عز الدين الموصلي في بديعيته [هو]:

نوادر من جناني كالجنان زهت أم هل بدت واضحات الحسن من إرم

قلت: إن بيت الشيخ صفي الدين الحلي، مع ما فيه من النقد والمؤاخذة، معدود من النوادر بالنسبة إلى هذا البيت. وما أشبهه بالبيت الذي أخبر عنه الحريري في مقاماته، وقال إنه أخرج من التابوت، وأوهن من بيت العنكبوت. وما ذاك إلا أنني كررت النظر في أركان هذا البيت، فلم أجد فيه مقراً لنادرة من النوادر التي تقدم تقريرها، فلم يسعني غير النظر في شرحه، فوجدته قال: إن جناني ظهر منه محاسن مدهشة، أم بدت محاسن إرم ذات العماد، التي لم يخلق مثلها في البلاد، ويحكى أنها جنة بناها عاد. قلت وما أحق اختراع الخراع بهذه العبارة، وهي، بشهادة الله، عبارته بنصها. والذي أعده من النوادر، إبراز الشيخ عز الدين مثل هذا البيت في بديعيته، ورضاه به، وتنزيل مثل هذه العبارة عليه. انتهى.

وبيت بديعيتي أقول فيه، عن النبي ﷺ:

نوادر المدح في أوصافه نشقت منها الصبا فأتتنا وهي في شمم النادرة في معنى هذا البيت عرفها ضائع لمن شمه من أهل الأدب، وما ذاك إلا أن

<sup>(</sup>١) قوض: خرّب.

النسيم أكثر الشعراء من استعماله في تحمل الرسائل. وغاية ما أغربوا فيه أنه ينشق منه عُرْف الأحبة، إذا هب من نحوهم. والنادرة التي أغربت بها هذا المعنى: أن نسيم الصبا لما نشقت عرف مديح النبي، على وتعرفت به تزايد شممها. والشمم للنسيم نادرة، بل نكتة لم أسبق إليها. فإن النسيم أحق باشتراك هذه التورية من غيره، لأن الشمم لائق به. وهذا الذي أشار إليه ابن أبي الأصبع، في أن الشاعر يعمد إلى معنى مبذول معروف ليس بغريب في بابه، فيغربه، بزيادة لم تقع لغيره، ويصير بها ذلك المعنى المعروف غريباً. ومثل ذلك، حتى يزداد نوع النوادر إيضاحاً، قول أبي نواس:

هبت لنا ربح شمالية متت إلى القلب بأسباب أدت رسالات الهوى بيننا عرفتها من بين أصحابي

قوله: عرفتها من بين أصحابي، نادرة لم يسبق إليها. وقد جاراه مجير الدين الخياط، في بديع هذا النوع. ونادرة هذا المعنى لولا الحياء لقلت إنه أحرز قصبات السبق عليه، بقوله:

يا نسيم الصبا الولوع بوجدي حبذا أنت لو مررت بهند ولقد رابني شذاك فبالله متى عهده بأطلال نجد(١)

بين ولقد رابني شذاك، في بيت مجير الدين، وبين عرفتها من بين أصحابي معرك ذوقي، ما يدركه إلا من صفت مرآت ذوقه في علم الأدب. ولعمري إن النادرتين يتجمل بهما هذا النوع ومثله قول القائل، ويعجبني إلى الغاية:

ويد الشمال عشية مذ أرعشت دلت على ضعف النسيم بخطها كتبت سقيماً في صحيفة جدول فيد الغمامة صححته بنقطها(٢)

النوادر في هذين البيتين، لم يحتج برهانها إلى إقامة دليل، وقد فهمت الزيادات في غرابة المعانى المبتذلة.

ومثك. ولم يخرج عما نحن فيه من لطف النسيم ونوادر النوع، قول القائل:

مكنت بهبوبها وصب الفؤاد البالي<sup>(٣)</sup> للية وأتتك وهي بليلة الأذيال<sup>(٤)</sup>

هبت صبا من قاسيون فسكنت خاضت مياه النيـرين عشيـة

<sup>(</sup>١) رابني: حيرني، وجعلني أرتاب أي أشك.

<sup>(</sup>٢) النقط: وضع النقاط على الحروف.

<sup>(</sup>٣) قاسيون: جبل يشرف على دمشق ـ الوصب: المرض والوجع.

<sup>(</sup>٤) النيرين: دجلة والفرات، وهما من أسماء الشمس والقمر. والله أعلم.

ويعجبني في هذا الباب قول ناصر الدين بن المشد:

مسكية الأنفاس تملي الصبا عنها حديثاً قط لم يملل جننت لما أن سرى عرفها وما نرى من جن بالمندل (١)

وألطف منه وأكثر نوادر، قول بدر الدين حسن الغزي، الشهير بالزغاري:

سرت من بعيد الدار لي نسمة الصبا وقد أصبحت حسرى من السير ضائعه ومن عرق مبلولة الجيب بالندى ومن تعب أنفاسها متتابعه ومن العجائب في هذا النوع:

حبذا ليلة رأيت دجاها زاهياً عطفه بحلة فجر بشرت باللقاء وهي غراب ونفى الفجر حسنها وهي قمري(٢)

ومن النوادر اللطيفة، في هذا الباب، قول علاء الدين الجويني، صاحب الديوان ببغداد، من دو بيت:

مذ صار مبيتنا بضوء القمر والحب نديمنا وصوت الوتر نادى بفراقنا نسيم سحراً ما أبرد ما جاءت نسيم السحر ومن نادر ما اتفق لى قولى من قصيدة رائية:

ومنذ سرت نسمات الثغر باردة بدا بأعضاء ذاك الجفن تكسير

قد تقدم تقرير حد ابن أبي الأصبع، في نوع النوادر وتكرر، وهو أن يعمد الشاعر إلى معنى مشهور كثير الاستعمال، فيغرب فيه بزيادة نكتة لم تقع لغيره، ليصير المعنى المستعمل بها غريباً. وقد فهم ما أوردته هنا من تلاعب الشعراء بالنسيم، وما أظهروا فيه من النوادر التي تركت رخيصه غالياً. وتكسير الجفن أيضاً ونسبة التكسير إليه أكثر أهل الأدب استعماله في تغزلهم ونسيبهم، ولكن استعارة النسمات الباردة للثغر، وهبوبها على أعضاء ذاك الجفن السقيم، حتى ظهر فيه التكسير، نادرة النوادر في هذا النوع والله أعلم.

<sup>(</sup>١) العَرف: الرائحة الطيبة ـ المندل: العود الطيب الرائحة.

<sup>(</sup>٢) القمري: نوع من الحمام.

## ذكر المبالغة

بالغ وقل كم جلا بالنور ليل وغي والشهب قد رمدت من عثير الدهم (١)

المبالغة نوع معدود من محاسن هذا الفن عند الجمهور، واستدلوا على ذلك بقول من قال: أحسن الشعر أكذبه، وبقول النابغة الذبياني: أشعر الناس من استجيد كذبه، وضحك من رديئه. واستدلوا أيضاً برد النابغة المذكور على مثل حسان بن ثابت، في قوله:

لنا الجفنات الغر يلمعن في الضحى وأسيافنا يقطرن من نجدة دما(٢)

والرد الذي رده النابغة على هذا البيت في ثلاثة مواضع: الأول منها أنه قال له: قلت لنا الجفنات والجفنات تدل على قليل، فلا فخر لك ولا مبالغة إذا كان في ساحتك ثلاث جفان أو أربع. والثاني: أنك قلت: يلمعن، واللمعة بياض قليل ليس فيه كبير شان. والثالث: أنك قلت في السيوف: يقطرن، والقطرة تكون للقليل فلا تدل على فرط نجدة، ولا مبالغة.

وترشيح جانب المبالغة مذهب ابن رشيق، في العمدة، ومنهم من لم يَعُدَّ المبالغة من حسنات الكلام، ومشى في ذلك على مذهب حسان بن ثابت رضي الله عنه، فإنه قال: وإنما الشعر عقل المرء يعرضه على الأنام فإن كيسا وإن حمقا(٣)

<sup>(</sup>١) الوغى: الحرب - رمدت: صار لونها شبيهأبلون الرماد - العثير: الغبار - الدهم: جمع أدهم وهو من الخيل الأسود.

<sup>(</sup>٢) الجفنات: واحدتها الجفنة وهي القصعة وعاء كبير يطبخ فيه.

<sup>(</sup>٣) الكّيس: اللباقة والحذاقة.

وإن أشعسر بيت أنت قائله بيت يقال إذا أنشدته صدقا

وعند أهل هذا المذهب، أن المبالغة لم تسفر عن غير التهويل على السامع، ولم يفر الناظم إلى التخييم عليها إلا لعجزه، وقصور همته عن اختراع المعاني المبتكرة، لأنها في صناعة الشعر كالاستراحة من الشاعر، إذا أعياه إيراد المعاني الغريبة، فيشغل الأسماع بما هو محال وتهويل. وقالوا: ربما أنها أحالت المعاني فأخرجتها عن حد الكلام الممكن إلى حد الامتناع. والمبالغة تعاب في بابها إذا خرجت عن حد الإمكان إلى الاستحالة، ويأتي الكلام على حدها في موضعه. والذي أقوله: إن المبالغة من محاسن أنواع البديع، ولم يستطرد في حلبات سبقها إلا فحول هذه الصناعة، ولولا سمو رتبتها ما وردت في القرآن العظيم والسنة النبوية، ولو سلمنا إلى من يهضم جانبها ولم يعدها من حسنات الكلام، بطلت بلاغة الاستعارة، وانحطت رتبة التشبيه.

وتسمية المبالغة منسوبة إلى قدامة، ومنهم من سمى هذا النوع التبليغ، وسماه ابن المعتز الإفراط في الصفة، وهذه التسمية طابقت المسمى ولكن أكثر الناس رغبوا في تسمية قدامة لخفتها.

وهذا النوع، أعني المبالغة، شركه قوم مع الإغراق والغلو لعدم معرفة الفرق، وهو مثل الصبح ظاهر.

والمبالغة في الاصطلاح هي إفراط وصف الشيء بالممكن القريب وقوعه عادة.

والإغراق وصف الشيء الممكن البعيد وقوعه عادة.

والغلو، وصفه بما يستحيل وقوعه.

ويأتي الكلام على كل واحد من الثلاثة في موضعه. وقد تقرر أولاً أن المبالغة، نوعها مبني على وصف الشيء بالممكن القريب وقوعه.

وحد قدامة المبالغة فقال: هي أن يذكر المتكلم حالاً من الأحوال لو وقف غندها لأجزأت، فلا يقف حتى يزيد في معنى ما ذكره ما يكون أبلغ من معنى قصده، كقول عمير بن كريم التغلبي:

ونكرم جارنا ما دام فينا ونتبعه الكرامة حيث مالا

وقال: إن هذا البيت من أحسن المبالغة عند الحذاق، فإن الشاعر بلغ فيه إلى أقصى ما يمكن من وصف الشيء، وتوصل إلى أكثر ما يقدر عليه، فتعاطاه.

ولخص بعضهم عبارة الحد الذي حده قدامة، وقال: المعنى إذا زاد على التمام سمى مبالغة. وقال ابن رشيق، في العمدة: المبالغة: بلوغ الشاعر أقصى ما يمكن في وصف الشيء.

قلت: وعلى هذا التقرير، فجل القصد في المبالغة الإمكان والخروج عن المستحيل. والمذهب الصحيح فيها أنها ضرب من المحاسن، إذا بعدت عن الإغراق والغلو، وإن كان الإغراق والغلو ضربين من المحاسن ونوعين من أنواع البديع، فقد شرط علماؤه أن النوع لا يتجاوز حده بحيث يزول الالتباس. ويعجبني من أمثلة المبالغة في المديح قول القائل:

أضاءت لهم أحسابهم ووجوههم دجى الليل حتى نظم الجزع ثاقبه (۱) فالمعنى تم للناظم لما انتهى في بيته إلى قوله: دجى الليل. ولكن زاد بما هو أبلغ وأبدع وأغرب في قوله: حتى نظم الجزع ثاقبه.

ومثله قول أبي الطيب المتنبي في وصف جواد

وأصرع أي الوحش قفيت به وأنزل عنه مثله حين أركب قال زكي الدين بن أبي الأصبع، في كتابه المسمى «بتحرير التحبير»: أبلغ شعر سمعته في باب المبالغة، قول شاعر الحماسة، إذ بالغ في مدح ممدوحه بقوله:

رهنت يدي بالعجز عن شكر بره وما فوق شكري للشكور مزيد ولو كان مما يستطاع استطعته ولكنَّ ما لا يستطاع شديد

فانظر ما أحلى احتراسه عن ذلك بقوله: وما فوق شكري للشكور مزيد، وانظر كيف أظهر عذره في عجزه مع قدرته، بأن قال في البيت الثاني: ولو كان مما يستطاع استطعته. ثم أخرج بقية البيت للمبالغة، مخرج المثل السائر، حيث قال: ولكن ما لا يستطاع شديد. ومن هنا قال أبو نواس:

لا تسديس إلى عارف حتى أقوم بشكر ما سلفا(٢) ومن معجز المبالغة، في القرآن العظيم، قوله تعالى: ﴿سواء منكم من أسرً القول ومن جهر به ومن هو مستخف بالليل وسارب بالنهار﴾(٣)، فجعل كل واحد منهم أشد

<sup>(</sup>١) الجزع: نوع من العقيق ذي الخطوط المتوازية المستديرة.

<sup>(</sup>٢) العارفة: المعروف.

<sup>(</sup>٣) الرعد، ١٠/١٣.

مبالغة في معناه وأتم صفة، وجاء من المبالغة، في السنة النبوية، قوله على مخبراً عن ربه، كل عمل ابن آدم له إلا الصوم فإنه لي وأنا أجزي به. وقوله في بقية هذا الحديث: والذي نفس محمد بيده لخلوف (۱) فم الصائم عند الله أطيب من ربح المسك. ففي الحديث الشريف مبالغتان: إحداهما، كون الحق، سبحانه وتعالى، أضاف الصيام إلى نفسه دون سائر الأعمال، لقصد المبالغة في تعظيمه وشرفه، وأخبر أنه عز وجل يتولى مجازاة الصائم بنفسه، مبالغة في تعظيم الجزاء وشرفه، ونحن نعلم أن الأعمال كلها لله سبحانه وتعالى ولعبده باعتبارين: أما كونها للعبد، فلأنه يثاب عليها، وأما كونها لله، فلأنها عملت لوجهه الكريم، ومن أجله، فتخصيص الصائم، بالإضافة للرب سبحانه، وتخصيص ثوابه بما خصص به إنما كان للمبالغة في تعظيمه. والمبالغة الثانية، إخبار النبي هي بعد تقديم القسم، لتأكيد الخبر، بأن خلوف فم الصائم عنه الله أطيب من ربح المسك، ففضل تغير فم الصائم، بالإمساك عن الطعام والشراب، على ربح المسك الذي هو أعطر الطيب، على مقتضى ما يفهم من ربح المسك، وأتى بصيغة أفعل للمبالغة، فجمع هذا الكلام بين قسمي المبالغة: المجازي والحقيقي ولذلك ورد أن دم الشهيد كريح المسك، للمبالغة.

وهذا النوع، أعني المبالغة، ممكن الناظم منه في المدائح النبوية والصفات المحمدية، فإن المادح إذا بالغ في وصفه على، كانت تلك المبالغة ممكنة قريبة من معجزاته وعظمه عند ربه، فمن ذلك، قولي من قصيدة نبوية أقول فيها عن النبي على:

إذا ما سرى فرداً لفرط جلاله يقول الورى قد سار جيش عرمرم

فالمبالغة تمت لما انتهيت إلى قولي: سار جيش، وزدت بعد ذلك بما هو أبلغ منه وأعظم، لقولي: عرمرم.

وبيت الشيخ صفي الدين الحلي في بديعيته، يقول فيه عن النبي ﷺ

كم قد جلت جنح ليل النقع طلعته والشهب أحلك ألواناً من الدهم (٢)

المبالغة تمت للشيخ صفي الدين، في الشطر الأول، بقوله: كم قد جلت جنح ليل النقع طلعته. ولكن زاد بما هو أبلغ منها، حيث قال: والشهب أحلك ألواناً من الدهم.

<sup>(</sup>١) الخلوف: رائحة الفم إذا تغيَّرت وفسدت.

<sup>(</sup>٢) النقع: الغبار أثناء المعارك للهم: الخيول السوداء.

وبيت العميان في بديعيتهم:

يمم نبياً تباري الريح أنمله والمزن من كل هامي الودق مرتكم(١)

المجمع عليه أن المبالغة في الأوصاف المحمدية ممكنة عقلاً وعادة، ولكن الأبلغ في مبالغة العميان أن الريح والمزن كان يحب كل منهما أن يتطفل على أنامل النبي على أنامل النبي في المباراة، لعلو رتبته وعظم مقامه.

وبيت الشيخ عز الدين الموصلي في بديعيته:

امـدح وجز كـل حد في مبالغة حقاً ولا تطر تقبـل غير متهم (٢)

هذا البيت لم ينتظم في سلك ما قبله من أبيات المديح النبوي ، ولا بينه وبين المبالغة أدنى وصلة، ولم يظهر لي في بيته، غفر الله له، إلا وصيته للمادح أنه إذا مدح يتجاوز كل حد، وأنه لا يطري فيقبل، وما أحقه هنا بقول القائل:

تمنيتهم بالرقمتين ودارهم بوادي الغضى يا بعد ما أتمناه وبيت بديعيتي أقول فيه، عن النبي ﷺ:

بالغ وقل كم جلا بالنور ليل وغي والشهب قد رمدت من عثير الدهم

فالمبالغة تمت في شطر البيت الأول، بقولي: بالغ وقل كم جلا بالنور ليل وغى. والزيادة، بما هو أبلغ منها قولي: والشهب قد رمدت من عثير الدهم. وتسمية النوع هنا هي ديباجة المبالغتين على هذه الصيغة، والله أعلم.



<sup>(</sup>١) يمم: توجه نحو تباري: تسابق الأنمل: جمع أنمله وهي طرف الاصبع المزن: جمع مزنة وهي الغيمة الممطرة هامي: سائل الودق: المطر مرتكم: بعضه فوق بعضه الأخر.
(٢) جُز: تجاوز من الإطراء وهو المبالغة في المدح على غير الحقيقة.

## ذكر الإغراق

لو شاء إغراق من ناواه مد له في البر بحراً بموج فيه ملتطم

قد تقرر في نوع المبالغة أنها إفراط وصف الشيء بالممكن القريب وقوعه عادة. وهذا النوع، أعني الإغراق، فوق المبالغة، ولكنه دون الغلو، وهو في الاصطلاح إفراط وصف الشيء بالممكن البعيد وقوعه عادة. وقل من فرق بينهما. وغالب الناس عندهم المبالغة والإغراق والغلو نوع واحد. وهنا لم يعمل بقول الحريري: سامح أخاك إذا خلط.

وكل من الإغراق والغلو لا يعد من المحاسن إلا إذا اقترن بما يقربه إلى القبول، كقد، للاحتمال، ولولا، للامتناع، وكاد، للمقاربة، وما أشبه ذلك من أنواع التقريب.

وما وقع شيء من الإغراق والغلو، في الكتاب العزيز، ولا في الكلام الفصيح، إلا مقروناً بما يخرجه من باب الاستحالة، ويدخله في باب الإمكان، مثل: كاد ولو وما يجري مجراهما، كقوله تعالى: ﴿ يكاد سنا برقه يذهب بالأبصار ﴾ (١) إذ لا يستحيل في العقل أن البرق يخطف الأبصار، لكنه يمتنع عادة وما زاد وجه الإغراق هنا جمالا إلا تقريبه بكاد، واقتران هذه الجملة بها هو الذي صرفها إلى الحقيقة، فقلبت من الامتناع إلى الإمكان.

ومن شواهد تقريب نوع الإغراق، بلو، قول زهير:

لو كان يقعد فوق الشمس من كرم قوم بأولهم أو مجدهم قعدوا

<sup>(</sup>١) النور، ٢٤/٣٤.

فاقتران هذه الجملة أيضاً بامتناع قعود القوم فوق الشمس، المستفاد بلو، هو الذي أظهر بهجة شمسها في باب الإغراق.

ومما استشهدوا به على هذا النوع، بغير أداة التقريب، قول امرىء القيس: تنورتها من أذرعات وأهلها بيثرب أدنى دارها نظر عالي (١)

وبين المكانين بعد تام، فإن أذرعات من الشام، والنار التي تنورها من أذرعات كانت بيثرب مدينة النبي على وقد أثبتوا هذا الشاهد في باب الإغراق، لأنهم قالوا: لا يمتنع عقلاً أن ترى النار من بعد هذه المسافة، وأن لا يكون ثم حائل من جبل أو غيره، من عظم جرم النار، ولكن ذلك ممتنع عادة، هذا إن جعلنا تنورتها نظرت إلى نارها حقيقة، وأما إن جعلناه بمعنى توهمت نارها وتخيلتها في فكري، فلا يكون في البيت إغراق.

ومثله قول أبي الطيب المتنبي في صباه:

روح تردد في مثل الخلال إذا أطارت الريح عنه الثوب لم يبن<sup>(۲)</sup> كفي بجسمي نحولاً أنني رجل لولا مخاطبتي إياك لم ترني

وقالوا: هنا لا يمتنع عقلاً أن ينحل الشخص، حتى يصير مثل الخلال، ولا يستدل عليه إلا بالكلام، إذ الشيء الدقيق إذا كان بعيداً لا يرى، بخلاف الصوت. ولكن صيرورة الشخص، في النحول، إلى مثل هذه الحال، ممتنع عادة. ولعمري، إن الشيخ شرف الدين بن الفارض ضم خصر هذا المعنى الرقيق، ورشحه بنفائس العقود، حيث قال:

كأني هلال الشك لـولا تـأوُّهي خَفيت فلم تُهْـدَ العيون لـرؤيتي

قلت: إذا قابلنا نحول المتنبي بهلال الشك الذي أبرزه ابن الفارض، لم تبعد المقارنة، لكن من قابل قول المتنبي: انني رجل لولا مخاطبتي، بقول الشيخ شرف الدين ابن الفارض، في بيته: كأني هلال الشك لولا تأوهي، لا بد أن يقابله الله على ذلك، وأين لطف: لولا تأوهي، من ثقل: لولا مخاطبتي. فالفرق بين خطاب الرجل وتأوه هلال الشك لا يخفى على حذاق أهل الأدب.

<sup>(</sup>١) تنورتها: بصرت بها أو توهمتها - أذرعات: إسم مكان في الشام يبعد مسيرة ثلاثة أشهر عن يثرب، مدينة الرسول 整.

<sup>(</sup>٢) الخلال: الشبح.

#### ومنه قول بعضهم:

قد سمعتم أنينه من بعيد فاطلبوا الشخص حيث كان الأنين

قلت: ما برح طاثر فكري يحوم على ورد هذا المعنى الذي حصلت فيه المواردة، على أن الشخص لا يرى لشدة نحوله إلا بأنين أو تأوّه، وأريد أن أرشحه بنكتة، إلى أن قلت من قصيدتي التي عارضت بها كعب بن زهير، وامتدحت بها النبي على:

وفوق طرس مشيبي أرَّخوا تلفي وذلك الطرس فوق الرأس محمول وقد تجاوز جسمي حد كل ضنى وها أنا اليوم في الأوهام تخييل

وقد تقدم وتقرر، أن أداة المقاربة ما استعملت في الإغراق إلا لتنقله من الامتناع إلى الإمكان، وهذا الذي أوردته بغير أداة المقاربة هنا، إن كان يبعد عادة، لا يبعد عقلاً.

ومما استشهدوا به على نوع الإغراق، بلو، التي يمكن الإغراق بها عقلاً ويمتنع عادة، قول القائل:

ولو أن ما بي من جوى وصبابة على جمل لم يبق في النار كافر يريد أنه لو كان ما به من الحب بجمل لنحل حتى يدخل في سمَّ الخياط، وذلك لا

يستحيل عقلًا، إذ القدرة قابلة لذلك لكنه ممتنع عادة. وهذا غاية في الإغراق.

وأورد الشيخ شهاب الدين ابن جعفر المغربي الأندلسي، في شرحه الذي كتبه على بديعية صاحبه شمس الدين محمد بن جابر الأندلسي، على هذا البيت حكاية لطيفة، وهي أن إبليس تعرض لبعض الأولياء فلم ينل منه غرضاً. فقال له الولي: من أشدّ عليك: العابد الجاهل، أو العالم المسرف على نفسه؟ فقال: العالم المسرف، وأما العابد الجاهل فهو في قبضتي أدخل عليه في دينه من حيث شئت. وأنا أريك ذلك. فانطلق به إلى أعبد الجهال في ذلك الزمان، فطرق عليه الباب، فخرج إليهما. فقال له إبليس: جثت أستفتيك: هل الله قادر على أن يدخل الجمل في سم الخياط أو لا. فتوقف وتحير وغلق الباب. فقال إبليس للولي: ها هو قد كفر بالشك في قدرة الله تعالى، ثم انطلق به وغلق الباب. فقال إبليس للولي: ها هو قد كفر بالشك في القائلة(۱)، فقال الرجل العالم: من هذا الشيطان الذي يضرب بابي في القائلة، وقد قال عليه الصلاة والسلام:

<sup>(</sup>١) القائلة: الاستراحة وقت الظهر.

قيلوا فإن الشياطين لا تقيل؟ فقال إبليس: ها هو قد عرفني قبل رؤيتي، فلما خرج قال له إبليس: هل في قدرة الله تعالى أن يدخل الجمل في سم الخياط؟ فقال له: أتشك في قدرة الله تعالى على أن يوسع سم الخياط حتى يدخل فيه الجمل، أو يرقق الجمل حتى يصير كالخيط فيدخل في سم الخياط! فانصرفا، وقال إبليس لرفيقه: معرفة هذا بالله تمحو ذنوبه، وحاله خير من حال العابد الجاهل بالله. انتهى.

وبيت الشيخ صفي الدين الحلي في بديعيته، على نوع الإغراق:

في معرك لا تثير الخيل عثيره مما تروي المواضي تربه بدم (١)

بيت الشيخ صفي الدين الحلي على هذا النوع أبرزه بغير أداة التقريب، وهو بيت عامر قريب من العقل بعيد من الوقوع عادة، على شرط الإغراق، لكنه غير صالح للتجريد وقد تقرر وتكرر: أن بيوت البديعيات شواهد على الأنواع، فلا ينبغي أن يكون البيت متعلقاً بما قبله، ولا بما بعده

وبيت بديعية العميان يقولون فيه، عن النبي ﷺ، وقد أتوا فيه بأداة التقريب حيث بقالوا:

لو قابل الشهب ليلًا في مطالعها لو شاء إغراق وجه الأرض أجمعه

خرَّت حیاء وأبدت برّ محترم ندی یدیه لأحیاها ولم یضم (۲)

وبيت بديعيتي أقول فيه عن النبي ﷺ:

لو شا إغراق من ناواه مدّ له في البر بحراً بموج فيه ملتطم (۱۳) على كل تقدير، مقام النبي على صالح للمغالاة بالإغراق في مديحه، والله أعلم.



<sup>(</sup>١) المعرك: مكان العراك العثير: الغبار - المواضي: جمع ماضي: السيف.

<sup>(</sup>٢) الندى: الجود والكرم والعطاء ـ يُضَم : يصاب بالضيم وهو الضعف والنقص والسوء.

<sup>(</sup>٣) ناواه: ناوأه مخففه ومعناها خاصمه وعانده

## ذكر الغلو

بلا غلو إلى السبع الطباق سرى وعاد والليل لم يجفل بصبحهم (١)

قد تقدم القول على المبالغة، وتقرر أنها في الاصطلاح إفراط وصف الشيء بالممكن القريب وقوعه عادة. وتقرر أن الإغراق فوقها في الرتبة، وهو في الاصطلاح إفراط وصف الشيء بالممكن البعيد وقوعه عادة.

والغلو، فوقهما فإنه الإفراط في وصف الشيء بالمستحيل وقوعه عقلاً وعادة وهو ينقسم إلى قسمين: مقبول، وغير مقبول. فالمقبول لا بد أن يقربه الناظم إلى القبول بأداة التقريب، اللهم إلا أن يكون الغلو في مديح النبي على: فلا غلو.

ويجب على ناظم الغلو أن يسبكه في قوالب التخيلات الحسنة، التي يدعو العقل إلى قبولها في أول وهلة، كقوله تعالى: ﴿يكاد زيتها يضيء ولو لم تمسسه نار﴾ (٢) فإن إضاءة الزيت من غير مس نار، مستحيلة عقلاً، ولكن لفظة يكاد، قربته فصار مقبولاً. ومنه قول أبى العلاء المعرى:

تكاد قسيه من غير رام تمكن في قلوبهم النبالا تكاد سيوفه من غير سال تجد إلى رقابهم انسلالا

ويعجبني هنا قول ابن حمديس الصقلي، في وصف فرس:

ويكاد يخرج سرعة من ظله لو كان يرغب في فراق رفيق

<sup>(</sup>١) السبع الطباق: السماوات السبع.

<sup>(</sup>٢) النور، ۲۶/۳۵.

ومنه قول الفرزدق، في علي بن الحسين بن علي بن أبي طالب رضي الله عنهم أجمعين:

يكاد يمسكه عرفان راحت ركن الحطيم إذا ما جاء يستلم (١) ومن الغلو المقبول، بغير أداة التقريب، قول أبي الطيب المتنبي في ممدوحه:

عقدت سنابكها عليه عثيراً فلو ابتغى عنقا عليه أمكنا

معنى هذا البيت: أن سنابك الخيل، وهي أطراف الحوافر، عقدت على هذا الممدوح عثيراً، وهو الغبار، حتى لو أراد أنه يمشي عليه عنقاً لأمكن، والعنق هو المشي السريع، وانعقاد الغبار في الهواء حتى يمكن المشي عليه، مستحيل عقلاً وعادة إلا أنه تخيل حسن مقبول.

وقد وقع (٢) للقاضي الأرجاني، جمع فيه بين الشيثين الموجبين للقبول والتقريب، وهما ما جرى بهما مجرى كاد، والتخيل الحسن، وذلك قوله:

يخيل لى أن سُمِّر الشهب في الدجا وشدت بأهدابي إليهن أجفاني

فقوله: يخيل لي، هو الجاري مجرى كاد، فإنه جعل الأمر توهماً لا حقيقة، وأما التخيل الحسن، فهو ما ذكر من تسمير الشهب، وشد أجفانه إليها بأهدابه، وجعل الأهداب بمنزلة الحبال، ولا يخفى ما فى هذا من التخييل الحسن.

وأما الغلو الذي هو غير مقبول فكقول أبي نواس:

فلما شربناها ودب دبيبها إلى موضع الأسرار قلت لها قفي مخافة أن يسطو عليَّ شعاعها فيطلع ندماني على سري الخفي

قالوا: إن سطوة شعاع الخمر عليه، بحيث يصير جسمه شفافاً يظهر لنديمه ما في باطنه لا يمكن عقلًا ولا عادة.

ومنه قول بعضهم:

أسكر بالأمس إن عرمت على الشرب غداً إنَّ ذا من العجب

<sup>(</sup>١) الحطيم: بناء خارج الكعبة قبالة ميزاب الرحمة ـ الاستلام: أي استلام الحجر الأسود وهو من شعائر الحج.

<sup>(</sup>٢) وقع تخييل حسنٌ.

فسكره بالأمس، بسبب عزمه على الشرب غداً، مما لا يمكن عقلًا ولا عادة أيضاً. ومنه قول أبي نواس:

وأخفت أهل الشرك حتى إنه لتخافك النطف التي لم تخلق

وهذا الذي قاله أبو نواس أيضاً، أمر مستحيل، فإن قيام العرض الموجود، وهو الخوف بالمعدوم، وهي النطف التي لم تخلق، لا يمكن عقلاً ولا عادة. ومن ألطف ما يحكى هنا أن العتابي الشاعر لقي أبا نواس، فقال له: أما تستحي من الله بقولك: وأخفت أهل الشرك البيت؟ فقال له أبو نواس: وأنت أيضاً ما استحيت من الله بقولك:

ما زلت في غمرات الموت مطرحاً يضيق عني وسيع الرأي من حيل فلم تزل دائباً تسعى بلطفك لي حتى اختلست حياتي من يدي أجلي (١)

فقال العتابي: قد علم الله، وعلمت أن هذا ليس مثل قولك، ولكنك أعددت لكل سؤال جواباً.

ومنه قول بعضهم:

قد كان لي فيما مضى خاتم واليوم لو شئت تمنطقت به (۱) وذبت حتى صرت لو زج بي في مقلة النائم لم ينتبه (۱) ومثل هذا أيضاً لا يقبله العقل، ولا عليه رونق القبول.

قلت: ومراتب الغلو تتفاوت إلى أن تؤول بقائلها إلى الكفر. فمن ذلك قول ابن دريد:

مارست من لو هوت الأفلاك من جـوانب الجـو عليــه مـا شكــا

قيل إنه لأجل هذا البيت، والادعاء العظيم الذي ادعى فيه ابتلي بمرض كان فيه يخاف من الذباب أن يقع عليه.

<sup>(</sup>۱) معنى قول أبي نواس ظاهره الشرك وباطنه المبالغة فهو يكاد يصل بممدوحه درجة الخالق جلّ وعلا إذ النطف التي لم تخلق لا تخاف إلا خالقها، عقلاً وقول العتابي: يعني: ما زلت أعاني من المصاعب المميتة ولا أستطيع لنفسي حيلة للنجاة. وأنت واضبت، تلطفاً منك وكرماً، تفتش لي عن مخرج مما أنا فيه حتى كان ذلك على يديك فكأنك قد خلصتني من الموت بإذن الله. ولا يخفى الفرق بين المقصودين.

<sup>(</sup>٧) تمنطق: لبس المنطقه وهي قطعه من جلد أو من قماش تشد على الوسط.

<sup>(</sup>٣) زجّ : حشر ووضع في مكان يضيق عليه.

#### ومنه قوله:

ولوحمي المقدار عنه مهجة تغدو المنايا طائعات أمره

#### ومثله قول أبى الطيب:

لرامها أو تستبيح ما حمى ترضى الذي يرضى وتأبى ما أبى

وكأن بني الإسكندر السدمن عزمي (١)

كأنى دحوت الأرض من خبرتي بها هذا أيضاً من الغلو الذي يؤدي إلى سخافة العقل، مع ما فيه من قبح التركيب، وبعده عن البلاغة.

وأقبح من هذا كله قول عضد الدولة:

ليس شرب الراح إلا في المطر غانيات سالبات للنهى مبرزات الكأس من مطلعها عضد الدولة بان ركنها

وغناء من جوادٍ في السحر ناغمات من تضاعيف الوتر(٢) ساقيات الراح مَنْ فاق البشر(٣) ملك الأملاك غلاب القدر

روي أنه لم يفلح بعد هذا القول، وكان لا ينطق إلا بقوله تعالى: ﴿مَا أَغْنَى عَنِي ماليه \* هلك عنى سلطانيه (٤).

ولولا الإطالة، وهو نظم غير مقبول، لأوردت كثيراً من نظم الذين كانوا يتساهلون في هذا النوع، كأبي نواس، وابن هانيء الأندلسي، والمتنبي، وأبي العلاء المعري، وغيرهم من المتأخرين، كابن نبيه ومن جرى مجراه. وكنت من المبادىء أستقبح قول الشيخ صفي الدين الحلي، وأستقل أدبه بقوله، في موشحه الذي أوله: دارت على الدوح سلاف القطر. وذلك قوله في ممدوحه:

لو قابل الأعمى غدا بصيرا ولو رأى ميتاً غدا منشورا(٥) ولو يشا كان الظلام نورا ولو أتاه الليل مستجيرا آمنه من سطوات الفجر

19

<sup>(</sup>١) دحوت الأرض: سطحتها فجعلتها مدحية مسطحه، أو بسطتها ووسعتها.

<sup>(</sup>٢) النهى: العقول والألباب.

<sup>(</sup>٣) فاق البشر: أعلى منزلة منهم.

<sup>(</sup>٤) الحاقة، ٦٩/٨٧و٢٩.

<sup>(</sup>٥) النشور: الحياة بعد الموت.

وبيته في بديعيته على هذا النوع، أعني الغلو، قوله:

عزيز جار لو الليل استجار به من الصباح لعاش الناس في الظلم قلت هذا الغلو هنا مقبول، في مدياح النبي على النبي على النبي على النبي موشحه بقوله:

ولسو أتاه الليل مستجيراً آمنه من سطوات الفجر فقد تقرر أن الناظم إذا قصد الغلوفي مديح النبي على، فلا غلو.

وبيت العميان في بديعيتهم يقولون فيه، عن النبي ﷺ:

تكاد تشهد أن الله أرسله إلى الورى نطف الأبناء في الرحم فنسبة الشهادة إلى النطف، وهي في الأرحام، لا تمكن عقلاً، وما استحال عقلاً استحال عادة، وهذا الغلو هنا مقبول في مديح النبي ، وقد زاد الناظم تقريبه بكاد، ولكن ذكر الأرحام والنطف في المدائح النبوية ما يخلو من قلة أدب.

وبيت الشيخ عز الدين في بديعيته، يقول فيه عن النبي ﷺ:

في مدحه نفحات لا غلوّ بها يكاد يحيى شذاها بالى الرمم(١)

نفحات هذا البيت عطرت الوجود بالمديح النبوي، وغلوها فيه ملحوظ بعين القبول، وتقريبها بكاد أحرز قصبات السبق، ولا أقول كاد، وهذا البيت عندي مقدم على بيت الشيخ صفي الدين. وبيت العميان، لالتزامه بتسمية النوع البديعي مورى به من جنس المديح، مع انسجامه ورقته.

وبيت بديعيتي أقول فيه، عن النبي ﷺ:

بلا غلق إلى السبع الطباق سرى وعاد والليل لم يجفل بصبحهم

هذا الغلو يرخص عنده بانتظامه في سلك المداثح النبوية كل غلو، فإنه لو كان في غير النبي على استحال عقلاً وعادة، ونعوذ بالله من نسبته إلى غيره، فإنها تؤدي إلى الكفر المحض، وحصره في النبي على متفق عليه عقلاً ونقلاً. وقولي عند نظم هذا النوع بلا غلو، ويعلم طالب هذا العلم طريق سلوك الأدب، وهذا البيت من خلاصات المدائح النبوية، فنرجو الله أن تشملنا بركة ممدوحه على والله أعلم.

<sup>(</sup>١) الرمم: جمع رمة وهي جثة الإنسان بعد موته.

# ذكر ائتلاف المعنى مع المعنى

سهل شديد له بالمعنيين بدا تألف في العطا والدين للعظم هو أن هذا النوع، وهو ائتلاف المعنى مع المعنى، ضربان: فالأول في الاصطلاح، هو أن يشتمل الكلام على معنى معه أمران: أحدهما ملائم، والآخر بخلافه، فيقرنه بالملائم. واستشهدوا عليه بقول أبى الطيب المتنبى:

فالعرب منه مع الكدري طائرة والروم طائرة منه مع الحجل(١)

وقالوا: إن تقوية المعنى الأول، مناسبة القطا الكدري مع العرب، لأنه يلائمهم بنزوله في السهل من الأرض، وينفر من العمران ويستأنس بالمهمه، ولا يقرب العمران إلا إذا زاد به العطش وقل الماء في البر. ومناسبة الحجل مع الروم، أنها تسكن الجبال، وتنزل في المواضع المعروفة بالشجر.

والضرب الثاني هو أن يشتمل الكلام على معنى وملائمين له، فيقرن بهما ما لاقترانه مزية. واستشهدوا على هذا الضرب الثاني، بقول أبي الطيب المتنبي أيضاً:

وقفت وما في الموت شك لواقف كأنك في جفن الردى وهو نائم (٢) تمر بك الأبطال كلمى هزيمة ووجهك وضاح وثغرك باسم (٢)

وقالوا: إن عجز كل من البيتين يلائم كلًّا من الصدرين، وما اختار ذلك الترتيب إلا

<sup>(</sup>١) الكوريّ: نوع من القطا أغبر اللون، مرقش الظهر، أصفر الحلق.

<sup>(</sup>٢) الردى: الموت.

<sup>(</sup>٣) كلمي: مجرَّحة.

لأمرين: أحدهما أن قوله: كأنك في جفن الردى وهو نائم، تمثيل السلامة في مقام العطب، ولهذا قرر له الوقوف والبقاء في موضع يقطع على صاحبه فيه بالهلاك، أنسب من جعله مقرراً لثباته في حال هزيمة الأبطال. والثاني، أن في تأخير التتميم بقوله: ووجهك وضاح وثغرك باسم، عن وصف الممدوح بوقوفه ذلك الموقف، وبمرور أبطاله كلمى بين يديه، ما يفوت بالتقديم. ولعمري إن الضرب الثاني من ائتلاف المعنى مع المعنى أبدع من الضرب الأول، وأوقع في القلوب، وأقرب إلى مواقع الذوق، وعليه نظمت بيت بديعيتي ويأتي الكلام عليه في موضعه، ولكن هنا نكتة تزيد بديع الضرب الثاني إيضاحاً، وترشح قصد المتنبي في ترتيبه الذي تقدم عليه الكلام.

حكي أن سيف الدولة بن حمدان ممدوح المتنبي قال، عد إنشاده إياه هذين البيتين: يا أبا الطيب قد انتقدنا عليك، كما انتقد على امرىء القيس في قوله:

كأني لم أركب جواداً لغارة ولم أتبطن كاعباً ذات خلخال (١) ولم أسبأ الزق الروي ولم أقل لخيلي كرّي كرّة بعد إجفال (٢)

فقال المتنبي: أيها الأمير إن صح أن البزاز أعلم بالثوب من حائكة، فقد صح ما انتقد على امرىء القيس وعلي، فإن امرأ القيس أحب أن يقرن الشجاعة باللذة في بيت واحد، وهو الأول، وقد وقع مثل هذا في الكتاب العزيز، وهو قوله تعالى: ﴿إن لك أن لا تجوع فيها ولا تعرى \* وأنّك لا تظمأ فيها ولا تضحى ﴾ (٣) فإنه نعالى لم يراع فيه مناسبة الري بالشبع والاستظلال باللبس، في تحصيل نوع المنفعة، بل راعى مناسبة اللبس للشبع في حاجة الإنسان إليه وعدم استغنائه عنه، ومناسبة الاستظلال للري في كونهما تابعين اللبس والشبع.

قلت وأما جواب المتنبي عن قول امرىء القيس:

كأني لم أركب جواداً لغارة ولم أتبطن كاعباً ذات خلخال فهو الافتنان بعينه، وهو نوع من أنواع البديع العالية، وقد تقدم.

وبيت الشيخ صفي الدين الحلي، في بديعيته على هذا النوع، قوله:

من مفرد بغرار السيف منتشر ومروج بسنان الرمح منتظم(٤)

<sup>(</sup>١) تبطّن: خبر وعرف الباطن ـ الكاعب: الفتاة إذا نهد ثدياها .

<sup>(</sup>٢) سبأ الزق الروي: اشترى وعاء الخمر المليء ليشربه.

<sup>(</sup>٣) طه، ۲۰/۱۱۸ و ۱۱۹.

<sup>(</sup>٤) المروج: السريع ـ غرار السيف: حده.

قد كثر تكرار القول، بأن المراد من بيت البديعية أن يكون شاهداً على نوعه، وإن لم يكن صالحاً للتجريد لم يصح الاستشهاد به على ذلك النوع. وبيت الشيخ صفي الدين الحلي، هنا، غير صالح للتجريد، وعدم صلاحه للتجريد هو الذي عقده وحجب إيضاح معناه عن مواقع الذوق.

والعميان ما نظموا هذا النوع في بديعيتهم. وبيت الشيخ عز الدين الموصلي في بديعيته، يقول فيه عن النبي ﷺ:

ذو معنيين بصحب والعدا ائتلفا للخلف ما أشهب البازي كالرخم(١)

قلت: إن هذين المعنيين، لشدة العقادة، أتعبت الفكر فيهما على أن يتضح لي منهما معنى فعجزت عن ذلك، والله أعلم. وبيت بديعيتي، أقول فيه عن النبي على:

سهل شديد له بالمعنيين بدا تألف في العطا والدين للعظم

وقد تقدم قولي: إن بيت بديعيتي منظوم في سلك الضرب الثاني، لكونه أبدع وأوقع في الذوق من الضرب الأول، وهو أن يشتمل الكلام على معنى وملائمين فيقرن بهما ما يلائم ويظهر باقترانه مزية فسهولة النبي على، قرنتها بالعطاء وناهيك بهذه الملاءمة وشدته في قرنتها بالدين لعظمه، فأكرم بها ملاءمة وشرف قران. وقد ورد نص الكتاب بذلك في قوله تعالى: ﴿محمد رسول الله والذين معه أشدًاء على الكفار رحماء بينهم ﴾ (٧) وقولي في القافية: للعظم، بعد ثبوت الشدّة للدين، في غاية التمكين. والله أعلم.



أشهب: أصاب البازي: طائر من الجوارح يستعمل ليصطاد به الرخمة: طائر غزير الريش.
 (۲) الفتح، ۲۹/٤۸.

# ذكر نفي الشيء بإيجابه

لا ينتفى الخير من إيجابه أبدا ولا يشين العطا بالمن والسأم(١)

نفي الشيء بإيجابه، هو أن يثبت المتكلم شيئاً في ظاهر كلامه، وينفي ما هو من سببه مجازاً، والمنفي في باطن الكلام حقيقة هو الذي أثبته، كقوله تعالى: ﴿ ما للظالمين من حميم ولا شفيع يطاع ﴾ (٢) فإن ظاهر الكلام نفي الذي يطاع من الشفعاء، والمراد نفي الشفيع مطلقاً، وكقوله تعالى: ﴿لا يسألون الناس إلحافاً ﴾ (٣) فإن ظاهر الكلام نفي الإلحاف في المسألة، والباطن نفي المسألة بتة، وعليه إجماع المفسرين.

وذكر ابن أبي الأصبع، في كتابه المسمى «بتحرير التحبير» أنه منقول عن ابن عباس رضي الله عنهما. وهذا هو الحد الذي قرَّره ابن رشيق، في العمدة، فإنه قال: نفي الشيء بإيجابه إذا تأملته وجدت باطنه نفياً وظاهره إيجاباً واستشهد عليه بقول زهير:

بأرض خلاء لا يُسدُّ وصيدها عليَّ ومعروفي بها غير منكر (٤) فأثبت لها في الظاهر وصيداً، ومراده في الباطن أن ليس لها وصيد فيسد.

وألطف ما رأيت، من شواهد هذا النوع، أعني نفي الشيء بإيجابه، قول مسلم بن الوليد:

<sup>(</sup>۱) یشین: یعیب.

<sup>(</sup>۲) غافر، ۱۸/٤٠.

<sup>(</sup>٣) البقرة، ٢٧٣/٢.

<sup>(</sup>٤) الأرض الخلاء: الخالية من الناس ـ والوصيد: هو الباب ومنه قوله تعالى عن أهل الكهف: ﴿وكلبهم باسط ذراعيه بالوصيد﴾ الكهف، ﴿1٨/١٨.

لا يعبق الطيب خديه ومفرقه ولا يمسح عينيه من الكحل(١) فإن ظاهر الكلّام نفي عبق الطيب ومسح الكحل، والمراد نفي الطيب والكحل مطلقاً.

ومثله قول أبي الطيب المتنبي:

أفدي ظباء فلاة ما عرفن بها مضغ الكلام ولا صبغ الحواجيب ولا برزن من الحمام مائلة أوراكهن صفيلات العراقيب(٢)

فظاهر الكلام عدم بروزهن من الحمام على تلك الهيئات، والمراد، في باطن الكلام، عدم الحمام مطلقاً، فإنهن عربيات كظباء الفلاة، ولهذا قال ذو الرمة:

بالله يا ظبيات قلن لنا ليلاي منكن أم ليلى من البشر والقصد أن حسنهن لم يفتقر إلى تصنع ولا إلى تطرية بدخول الحمام.

وبيت الشيخ صفي الدين الحلي في بديعيته على هذا النوع، أعني نفي الشيء بإيجابه، يقول فيه عن النبي ﷺ:

لا يهدم المن منه عمر مكرمة ولا يسوء أذاه نفس متهم

فظاهر الكلام، في بيت الشيخ صفي الدين الحلي، أن النبي ﷺ لا يتبع المكرمة بمن وحاشاه من ذلك، ولا يصدر منه لنفس متهم إساءة. والمراد، في الباطن، نفي المن والإساءة مطلقاً، فإن مقام النبي ﷺ، في الكرم والحلم، فوق ذلك.

والعميان لم ينظموا هذا النوع في بديعيتهم. وبيت الشيخ عز الدين، غفر الله له، يقول فيه عن النبي ﷺ:

لم ينف ذماً بإيجاب المديح فتى إلا وعاقدت فيه الدهر بالسلم

هذا البيت ليس له تعلق بهذا النوع، فإن مشايخ البديع تواردوا في حده على عبارة واحدة لم تختلف بحرف، بل الجميع قالوا: نفي الشيء بإيجابه، هو أن يثبت المتكلم شيئًا في ظاهر كلامه، وينفي ما هو من سببه مجازًا، والمنفي في باطن الكلام حقيقة هو

<sup>(</sup>١) عَبق: لامس ولاصق.

<sup>(</sup>٧) الأوراك: ملتقى الفخذ مع الجذع، مفردها: ورك ـ العراقيب: أوتار غليظه فوق الأعقاب، مفردها عرقوب.

الذي أثبته. وأوردوا على ذلك ما تقدم من شواهد القرآن العظيم، والشواهد الشعرية التي زادت النوع إيضاحاً. ولم يتضح لي في بيت الشيخ عز الدين غفر الله له، لمعة استضيء بها في ظلمة هذه العقادة إلى تقرير هذا النوع في البيت المذكور، فلم يسعني غير النظر في شرحه، فوجدته قد قال: ما نفي الذم بإيجاب المديح كريم، إلا وكان النبي على قد عاقد الدهر بالسلم على ذلك المعنى قبل الذي فعل هذا الفعل المحمود، فإنه هو الأصل في الأسباب الخيرية جميعها، فما علمت ما مراده في النظم، ولا في الشرح، ولا أين استقر ففي الشيء بإيجابه، والله أعلم.

وبيت بديعيتي، أقول فيه عن النبي ﷺ:

لا ينتفي الخير من إيجابه أبدا ولا يشين العطا بالمن والسام الذي أقوله: إن محاسن هذا البيت، ببركة ممدوحه في تغني عن التطويل في شرحه، وسهولة مأخذ النوع منه لم تفتقر إلى زيادة إيضاح، وما أحقه هنا بقول القائل: وقد ظهرت فلا تخفى على أحد إلا على أكمه لا يعرف القمرا



# ذكر الإيغال

للجود في السير إيغال إليه وكم حبا الأنام بود غير منصرم

هذا النوع، مأخوذ من إيغال السير. فإنه يقال: أوغل في المسير، إذا بلغ غاية قصده بسرعة. ولهذا قلت: للجود في السير إيغال إليه، ومعنى ذلك: أن المتكلم، أو الشاعر، إذا انتهى إلى آخر القرينة، أو البيت، استخرج سجعة أو قافية يريد معنى زائداً أو كلاً منهما، فكأن المتكلم، أو الشاعر، قد تجاوز حد المعنى الذي هو آخذ فيه، وبلغ مراده فيه إلى زيادة عن الحد.

وهذا النوع مما فرعه قدامة، وفسره بأن قال: هو أن يستكمل الشاعر معنى بيته بتمامه، قبل أن يأتي بقافيته، فإذا أراد الإتيان بها ليكون الكلام شعراً، أفاد بها معنى زائداً على معنى البيت، كقول ذى الرمة:

قف العيس في آثار مية واسأل رسوماً كأخلاق الرداء المسلسل(١) فتم كلامه قبل القافية، فلما احتاج إليها أفاد بها معنى زائداً، وكذلك صنع في البيت الذي بعده، حيث قال:

أظن التي يجدي عليك سؤالها دموعاً كتبديد الجمان المفصل (٢) فإنه تم كلامه بقوله: كتبديد الجمان، واحتاج إلى القافية فأتى بما يفيد معنى زائداً، ولو لم يأت بها لم يحصل. انتهى.

<sup>(</sup>١) العيس: الإبل مفردها أعيس ـ ومية: هي حبيبة ذي الرمة ـ الرسوم: الآثار ـ أخلاق الرداء المسلسل: الرداء المقطع البالي.

<sup>(</sup>٢) تبديد: تفريق - الجمان: اللؤلؤ - المفصل: المنضود والمرتب.

والفرق بين الإيغال والتتميم، أن التتميم يأتي إلى المحتاج فيتممه، كقول الشاعر وقد تقدم:

أناس إذا لم يقبل الحق منهم ويعطوه غاروا بالسيوف القواضب

فإن المعنى بدون قوله: ويعطوه ناقص، والإيغال لا يرد إلا على المعنى التام، فيزيده كمالاً ويفيد فيه معنى زائداً، غير أن بين الإيغال والتكميل تجاذباً يكاد أن ينتظم كل منهما في سلك الآخر. ولكن رأيت الناس قد سلموا إلى قدامة ما اختاره وفرعه هنا، فمشيت مع الناس. واستشهدوا على الإيغال بقوله تعالى: ﴿أفحكم الجاهلية يبغون ومن أحسن من الله حكماً لقوم يوقنون﴾ (١) فإن الكلام تم بقوله تعالى: ﴿ومن أحسن من الله حكماً ثم احتاج الكلام إلى فاصلة تناسب القرينة الأولى، فلما أتى بها أفاد معنى زائداً. قلت: ولعمري لو طلب التكميل حقه من هذا الشاهد، لم يمنعه الذوق السليم. ومثله قوله تعالى: ﴿ولا تسمع الصم الدعاء إذا ولوا مدبرين﴾ (٢) فإن المعنى تم بقوله تعالى: ﴿ولا تسمع الصم الدعاء﴾ ثم أراد، وهو أعلم، إتمام الكلام بالفاصلة، فقال: ﴿ولا مدبرين﴾.

وقد حُكي عن الأصمعي أنه سئل من أشعر الناس؟ فقال: الذي يأتي إلى المعنى الخسيس فيجعله بلفظه كثيراً، وينقضي كلامه قبل القافية، فإن احتاج إليها أفاد مى زائداً. فقيل له: نحو من؟ فقال: نحو الفاتح لأبواب المعاني، وهو امرؤ القيس، حيث قال:

كأن عيون الوحش حول خبائنا وأرحلنا الجزع الذي لم يثقب (٣) ومثله قول زهير:

كأن فتات العِهن في كل منزل نزلن به حب الفنا لم يحطم (٤)

فكلام امرىء القيس انتهى إلى راه الجزع، وزيادة المعنى في قوله: الذي لم يثقب، ولا يخفى عملى حذاق الأدب ما فيها من المحاسن. ومعنى قول زهير انتهى في

<sup>(</sup>١) المائدة، ٥٠/٥٠.

<sup>(</sup>٢) النمل، ۲۷/۸۷ والروم، ۲/۳۰.

<sup>(</sup>٣) الجزع: العقيق.

<sup>(</sup>٤) العِهن: الصوف المصبوغ ألواناً، ومنه قوله تعالى: ﴿وتكون الجبال كالعِهن المنفوش﴾القارعة، ١٠١ م. الفنا: شجر ثمره حب أحمر فيه نقط سود (عنب الثعلب).

كلامه إلى قوله: حب الفنا، وزيادة المعنى في قوله: لم يحطم، فيها نكتة بديعية غريبة، وأنا أذكرها هنا تنبيها على ما قرره الأصمعي، وما ذاك إلا أن زهيراً شبه ما تفتت من العيهن بحب الفنا، والفنا شجر ثمره حب أحمر وفيه نقط سود، وقال الفراء: هو عنب الثعلب. فلما قال زهير، بعد تمام معنى بيته: لم يحطم، أراد أن يكون حب الفنا صحيحاً، لأنه إذا كسر ظهر له لون غير الحمرة.

وقال ابن أبي الأصبع: في كتابه المسمى «بتحرير التحبير»: ولقد أحسن ابن المعتز في إيغاله، بقوله لابن طباطبا العلوي:

فانتم بنو بنته دوننا ونحن بنو عمه المسلم

فإنه تحيل على المساواة، بأن قال: ونحن بنو عمه المسلم، والكلام تم قبل الإتيان بالقافية، فلما أتى بها أفادت معنى، إذ لا طريق له إلى التفضيل بزيادة في حسن الجد

والذي وقع اتفاق البديعيين عليه: أن أعظم ما وقع في هذا الباب وأبلغ، قول الخنساء أخت صخر:

وإن صخراً لتأتم الهداة به كأنه علم في رأسه نار(١)

فإن معنى جملة البيت كامل دون القافية، فوجودها زيادة لم تكن له قبلها. وهذه المرأة لم ترض الأخيها أن يأتم به جهال الناس، حتى جعلته يأتم به أثمة الناس، وهذا تتميم. ولم ترض تشبيهه بالعلم، وهو الجبل المرتفع المعروف بالهداية، حتى جعلت في رأسه ناراً.

ويعجبني، من أمثلة هذا النوع في شعر المتأخرين، قول الباخرزي من قصيدة: أنا في فؤادك فارم طرفك نحوه ترني فقلت لها وأين فؤادي ومثله قول الآخر:

تعجبت من ضنى جسمي فقلت لها على هواك فقالت عندي الخبر وبيت الشيخ صفي الدين الحلي في بديعيته، يقول فيه عن النبي ﷺ:

كأن مرآه بدر غير مستتر وطيب رياه مسك غير مكتتم

<sup>(</sup>١) تأثم: تجعله إماماً وتقتدي به \_ الهداة: الأثمة \_ العلم: الجبل.

الإيغال مع الشيخ صفي الدين في غير مستتر وغير مكتتم. والعميان ما نظموا هذا النوع في بديعيتهم،

وبيت الشيخ عز الدين الموصلي، في بديعيته يقول فيه عن النبي ﷺ:

أضحت أعاديه في الأقطار طائرة وأوغلت في الهوى خوفاً مع العصم (١)

قال الشيخ عز الدين غفر الله له في شرحه: إن الإيغال الذي أفاد في بيته معنى زائداً بعد تمامه، قوله: خوفاً مع العصم. وذكر أن العصم هي الجوارح من الطيور التي تفرخ في العوالي، والله أعلم.

وبيت بديعيتي أشير فيه إلى النبي ﷺ بقولي:

للجود في السير إيغال إليه وكم حبا الأنام بود غير منصرم

فمعنى بيتي انتهى إلى قولي عنه ﷺ: حبا الأنام بود. ولما قلت بعد ذلك: غير منصرم إشارة إلى ود النبي ﷺ، ظهر لي من زيادة المعنى ما أقام قواعد بيتي، وملأ الدنيا بهجة بمحاسن الصفات النبوية، والله أعلم.



<sup>(</sup>١) العصم: من الوحوش: التي في قوائمها بياض وسائر لونها أسود أو أحمر.

# ذكر التهذيب والتأديب

#### تهذيب تأديبه قد زاده عظما في مهده وهو طفل غير منفطم

نوع التهذيب والتأديب ما قرروا له شاهداً يخصه، لأنه وصف يعم كل كلام منقح محرر، وهو عبارة عن ترداد النظر في الكلام بعد عمله، والشروع في تهذيبه وتنقيحه، نظماً كان أو نثراً، وتغيير ما يجب تغييره، وحذف ما ينبغي حذفه وإصلاح ما يتعين إصلاحه، وكشف ما يشكل من غريبه وإعرابه وتحرير ما يدق من معانيه، واطراح ما يتجافى عن مضاجع الرقة من غليظ ألفاظه، لتشرق شموس التهذيب في سماء بلاغته، وترشف الأسماع على الطرب رقيق سلافته، فإن الكلام إذا كان موصوفاً بالمهذب، منعوتاً بالمنقح، علت رتبته وإن كانت معانيه غير مبتكرة. وكل كلام قيل فيه: لو كان موضع هذه الكلمة غيرها، أولو تقدم هذا المتأخر وتأخر هذا المتقدم، أو لو تمم هذا النقص بكذا، أو لو تكمل هذا الوصف بكذا، أو لو حذفت هذه اللفظة، أو لو اتضح هذا المقصد، وسهل هذا المطلب لكان الكلام أحسن، والمعنى أبين، كان ذلك الكلام غير منتظم في سلك نوع التهذيب والتأديب.

وكان زهير بن أبي سلمى معروفاً بالتنقيح والتهذيب، وله قصائد تعرف بالحوليات، قيل إنه كان ينظم القصيدة في أربعة أشهر، ويهذبها وينقحها في أربعة أشهر، ويعرضها على علماء قبيلته في أربعة أشهر. ويروى، أنه كان يعمل القصيدة في شهر وينقحها ويهذبها في أحد عشر شهراً. ولا جرم أنه قلما يسقط منه شيء، ولهذا كان الإمام عمر بن الخطاب رضي الله عنه، مع جلالته في العلم، وتقدمه في النقد، يقدمه على سائر الفحول من طبقته، وما أحسن ما أشار أبو تمام إلى التهذيب بقوله:

فإنه خص تهذيب الفكر بالدجى، لكون الليل تهدأ فيه الأصوات وتسكن الحركات، فيكون الفكر فيه مجتمعاً ومرآة التهذيب فيه صقيلة، لخلو الخاطر وصفاء القريحة، لا سيما وسط الليل والنفس قد أخذت حظها من الراحة، بعد نيل قسطها من النوم، وخف عليها ثقل الغذاء، وصح ذهنها وصار صدرها منشرحاً، وقلبها بالتأليف منبسطاً، وما قدموا وسط الليل في التأليف على السحر، مع ما فيه من رقة الهواء وخفة الغذاء وأخذ النفس سهمها من الراحة، إلا لما يكون فيه من انتباه أكثر الحيوان الناطق وارتفاع معظم الأصوات، وجرس الحركات، وتقشع الظلماء بطلائع الأضواء، وبدون ذلك ينقسم الفكر، ويشتغل القلب، ووسط الليل خال مما ذكرناه. ولهذا خص أبو تمام تهذيب الفكر بالدجى عادلاً عن الطرفين، لما فيهما من الشواغل المذكورة.

وحكت الثقات عن أبي عبادة البحتري الشاعر قال: كنت في حداثتي أروم الشعر، وكنت أرجع فيه إلى طبع سليم، ولم أكن وقفت له على تسهيل مأخذ ووجوه اقتضاب، حتى قصدت أبا تمام وانقطعت إليه واتكلت في تعريفه عليه، فكان أول ما قال لي: يا أبا عبادة تخير الأوقات، وأنت قليل الهموم صفر من الغموم، واعلم أن العادة في الأوقات، إذا قصد الإنسان تأليف شيء أو حفظه أن يختار وقت السحر، وذلك أن النفس تكون قد أخذت حظها من الراحة وقسطها من النوم، وخف عنها ثقل الغذاء، وصفا من أكثر الأبخرة والأدخنة جسم الهواء، وسكنت الغماغم(٢)، ورقت النسائم، وتغنت الحماثم.

وإذا شرعت في التأليف تغن بالشعر، فإن الغناء مضماره الذي يجري فيه، واجتهد في إيضاح معانيه، فإن أردت التشبيب فاجعل اللفظ رقيقاً، والمعنى رشيقاً، وأكثر فيه من بيان الصبابة، وتوجع الكآبة، وقلق الأشواق، ولوعة الفراق، والتعلل باستنشاق النسائم، وغناء الحمائم، والبروق اللامعة، والنجوم الطالعة، والتبرم من العذال، والوقوف على الأطلال.

وإذا أخذت في مدح سيد فأشهر مناقبه، وأظهر مناسبه، وأرهب من عزائمه ورغب في مكارمه. واحذر المجهول من المعاني، وإياك أن تشين شعرك بالعبارة الردية والألفاظ الوحشية، وناسب بين الألفاظ والمعاني في تأليف الكلام، وكن كأنك خياط تقدر الثياب على مقادير الأجسام، وإذا عارضك الضجر فأرح نفسك، ولا تعمل إلا وأنت فارغ

<sup>(</sup>١) الجلباب: الثوب الواسع الفضفاض.

<sup>(</sup>٢) الغماغم: الأصوات.

القلب، ولا تنظم إلا بشهوة فإن الشهوة نعم المعين على حسن النظم، وجملة الحال أن تعتبر شعرك بما سلف من أشعار الماضين، فما استحسن العلماء فاقصده، وما استقبحوه فاجتنبه. انتهت وصية أبي تمام.

وأورد العلامة زكي الدين بن أبي الأصبع، في كتابه المسمى «بتحرير التحبير» وصية لنفسه أوردها أيضاً على نوع التهذيب والتأديب، فاخترت منها ما هو اللائق بالحال، وأولها: ينبغي لك أيها الراغب في العمل، السائل عن أوضح السبل، أن تحصّل المعنى قبل الشروع في النظم، والقوافي قبل الأبيات. قلت: وهذا مذهبنا. ثم قال ابن أبي الأصبع: ولا تكره الخاطر على وزن مخصوص وروي مقصود، وتوخ الكلام الجزل دون الرذل، والسهل دون الصعب، والعذب دون المستكره، والمستحسن دون المستهجن. ولا تعمل نظماً ولا نثراً عند الملل، فإن الكثير معه قليل، والنفيس معه خسيس، والخواطر ينابيع، إذا رُفق بها جمت<sup>(1)</sup>، وإذا كثر استعمالها نزحت<sup>(٢)</sup>. واكتب كل معنى يسنح، وقيد كل فائدة تعرض، فإن نتائج الأفكار كلمعة البرق ولمحة الطرف، إن لم تقيدها شردت وندت<sup>(٣)</sup>، وإن لم تستعطف بالتكرار عليها صدت. والترنم بالشعر مما يعين عليه، فقد قال الشاعر:

تغن بالشعر إما كنت قائله إن الغناء لقول الشعر مضمار<sup>(1)</sup>

وقد يكل خاطر الشاعر ويعصى عليه الشعر زماناً، كما روي عن الفرزدق أنه قال: لقد يمر علي زمان وقلع ضرس من أضراسي أهون علي من أن أقول بيتاً واحداً. وإذا كان كذلك، فاتركه حتى يأتيك عفواً، وينقاد إليك طوعاً، وإياك وتعقيد المعاني وتقصير الألفاظ، وتوخ حسن النسق عند التهذيب، ليكون كلامك بعضه آخذ بأعناق بعض، وكرر التنقيح، وعاود التهذيب، ولا يخرج عنك ما نظمته إلا بعد تدقيق النقد وإمعان النظر. انتهى.

قلت وهذا لعمري هو المراد من النوع الذي نحن في شرحه، أعني نوع التهذيب والتأديب، لا كقول الفرزدق:

وما مثله في الناس إلا مملكا أبو أمه حي أبوه يقاربه

<sup>(</sup>١) جمّت الينابيع: كثر ماؤها.

<sup>(</sup>٢) نزحت الينابيع: قل ماؤها أو جفت.

<sup>(</sup>٣) ندّت: الفكرة، نفرت وغابت.

<sup>(</sup>٤) المضمار: في الأصل مكان تضمر فيه الخيل. وللشعر: مجال.

فإن الممدوح إبراهيم بن هشام المخزومي، خال هشام بن عبد الملك وأما التقديم والتأخير ففي قوله وما مثله، البيت، فإن تقديره: وما مثله في الناس حي يقاربه إلا مملكا أبو أمه أبوه، وكان يجزيه قوله جده. وهذا لعمري هو التعقيد الذي بينه وبين التهذيب والتأديب الذي قررناه، بعد المشرقين. وقد تقدم قولي: إن البديعيين أجمعوا على أن هذا النوع ليس له شاهد يخصه، لأنه وصف يعم كل كلام منقح فاختصرت الشواهد، ليظهر للمتأمل من أحرز قصبات السبق من نظام البديعيات في هذا النوع، أعنى التهذيب والتأديب.

ولكن رأيت العلامة زكي الدين بن أبي الأصبع قد استحسن من الشواهد اللائقة بهذا النوع قول القاضي السعيد بن سنا الملك:

تغنى عليها حليها طرباً بها وفاحت فقلنا هذه الروضة الغنا

قال: وقوله صحيح، لو لم تقدم في صدر البيت لفظة مشتقة من البغناء، حصل بها في البيت من الرونق ما لا يحسن بدونها، وكان البيت خالياً من التهذيب، فإن بوجودها حصل في بيته تصدير وتجنيس وائتلاف وتهذيب، وانتفى عنه من العيوب عدم الائتلاف وقلق القافية، وبذلك تقدم التهذيب فإنه لو قال:

زهت بأزاهير الجمال وحسنها وفاحت فقلنا هذه الروضة الغنا وبيت الشيخ صفي الدين الحلي في بديعيته على هذا النوع، يقول فيه عن النبي :

هـو النبي الـذي آياته ظهـرت من قبل مظهره للناس في القدم قد تكرر قولي أنني لم أكثر من شواهد هذا النوع، إلا ليظهر فيه من أحرز قصبات السبق من نظام البديعيات.

والعميان لم ينظموا هذا النوع في بديعيتهم. وبيت الشيخ عز الدين الموصلي في بديعيته يقول فيه عن النبي ﷺ:

والله هـذبـه طـفـلًا وأدبـه فلم يحل هديه الزاكي ولم يرم (١) وبيت بديعيتي، أقول فيه عن النبي ﷺ:

تهذیب تأدیبه قد زاده عظما في مهده وهو طفل غیر منفطم (۱) لم یحل: لم یتغیر. هذا البيت يشتمل، ببركة من أدبه ربه فأحسن تأديبه، وهو الممدوح ﷺ، على عشرة أنواع من البديع: أولها النوع الذي هو شاهد عليه وهو التهذيب والتأديب، والانسجام والسهولة، والتورية بتسمية النوع، والتتميم، والتكميل، والتمكين، والإيغال، والائتلاف، والمبالغة. ولولا الخوف من الإطالة لذكرت كل نوع في موضعه، ولكن في نظر أصحاب الذوق السليم من علماء هذا الفن ما يغني عن ذلك. والله أعلم.



## ذكر ما لا يستحيل بالانعكاس

بحر وذو أدب بدا وذو رحب لم يستحل بانعكاس ثابت القدم هذا النوع سماه قوم المقلوب والمستوي، وسماه السكاكي مقلوب الكل، وعرفه الحريري في مقاماته بما لا يستحيل بالانعكاس، وهو أن يكون عكس البيت، أو عكس شطره، كطرده.

وهذا النوع، أعني ما لا يستحيل بالانعكاس، غايته أن يكون رقيق الألفاظ سهل التركيب منسجماً، في حالتي النثر والنظم. وجاء منه في الكتاب العزيز: ﴿كل في فلك﴾(١) و ﴿وربك فكبر﴾(٢) ومن الكلام الذي رق لفظه: «أرض خضرا». وأورد الحريري في مقاماته: «ساكب كاس» وزاد في العدّة: «كبر رجاء أجر ربك» وزاد في العدّة أيضاً فقال: «لذ بكل مؤمل إذا لم وملك بذل». قلت هذا الكلام الذي زاد الحريري في عدّة كلماته صحيح التركيب، في طرده وعكسه، ولكن لم يخف على الحذاق وأصحاب السجايا الرقيقة أن التكلف طوق جيده بطوق العقادة.

وذكروا أن العلامة القاضي فتح الدين بن الشهيد، صاحب ديوان الإنشاء الشريف بالشام المحروس، تغمده الله برحمته ورضوانه، وصل في تركيب هذا النوع إلى أكثر من هذه العدة، ولكن ما وقفت له على شيء من ذلك، وإنما مولانا، المقر الأشرف القاضوي الناصري محمد بن البارزي الجهني الشافعي، صاحب دواوين الإنشاء الشريف بالممالك المحروسة الإسلامية. عظم الله تعالى شأنه، أخبر المملوك أنه وقف على ما نثره القاضي

<sup>(</sup>١) الأنبياء، ٢١/٣٣.

<sup>(</sup>٢) المدّثر، ٣/٧٤.

فتح الدين المشار إليه في هذا النوع، قبل تيمورلنك، وذكر أنه في غاية العقادة، وقلا تقدم القول وتقرر: أن المراد من تركيب هذا النوع نثراً كان أو نظماً غير كثرة العدد، والمبرز فيه هو الذي يأتي به رقيق الألفاظ سهل التركيب، رافلاً في حلل الانسجام. وممن استوعب هذه الشروط في كلام منثور، مولانا قاضي القضاة شرف الدين شيخ الإسلام ابن البارزي الجهني الشافعي نور الله ضريحه بقوله: «سور حماه بربها محروس» ومن الغايات أيضاً، في هذا النوع، قول العماد الكاتب، وقد مرَّ عليه القاضي الفاضل راكباً: «سر فلا كبابك الفرس». فأجابه الفاضل على الفور، وقد علم القصد: «دام علا العماد». وقال الحريري في المقامات:

إن أحببت أن تنظم فقل للذي تعظم آس أرملا إذا عرا وارع إذا المرء أسا(١)

قلت: وهذا النظم أيضاً، لا يخفى أنه يتجافى عن الرقة بغليظ لفظه. ومن الشواهد المقبولة على هذا النوع في النظم، قول الشاعر:

عبج تنم قربك دعد آمناً إنما دعد كبرق منتجع (۲) رمنها:

أراه ن نادَمْنَ ه ليل لهو وهل ليلهن مدان نهارا والذي وقع عليه الإجماع، أن أبلغ الشواهد على هذا النوع، الذي استوعب ناظمه فيه الشروط التي تقدم ذكرها، قول القاضي الأرجاني:

مودت تدوم لكسل هول وهمل كل مودت تسدوم ومثال شطر البيت الذي نسجت أبيات البديعيات على منواله: «أرانا الإله هلالاً أنارا».

وبيت الشيخ صفي الدين الحلي في بديعيته على هذا النوع:

هـل من ينم بحب من ينم له بما رموه كمن لم يدر كيف رمى

قلت الشيخ صفي الدين الحلي، غفر الله له، غير مشكور في نظم هذا البيت فإن الطرد والعكس لم يأت به إلا في الشطر الأول، وهو غير ملتزم تسمية النوع، فإن تسمية

 <sup>(</sup>١) آس: من المواساة وهي التعزية: الأرمل: الذي ماتت زوجته ـ عرا: ألم. أسا: أساء. والله أعلم.
 (٢) عج: عاج بالمكان مرّ به ومال إليه ـ المنتجع: المقصود لفائدته.

هذا النوع بما لا يستحيل بالانعكاس، تستوعب جزءاً كبيراً من البيت، ومع عدم التزامه بشيء من ذلك، جاء بيته في غاية العقادة، ولظلمة عقادته لم يلح لي فيه لمعة اهتدى بها إلى فهم معناه. وأعجب من ذلك أن البيت مبني على مديح النبي على والبيت الذي قبله:

من مثله وذراع الشاة كلمه عن سمه بلسان صادق الرنم والبيت الذي بعده:

هـو النبي الـذي آياته ظهـرت من قبل مظهره للناس في القدم فبيت ما لا يستحيل بالانعكاس بينهما أجنبي، ونسبه بعيد من شرف هذين البيتين المنتسبين إلى النبي .

لم يستحل بانعكاس في سجيته مدنٍ أخا طعم معط أخا ندم (١) قلت الشيخ عز الدين رحمه الله تعالى، يعذر هنا إذا احتجبت عنه مسالك الرقة، لالتزامه بتسمية النوع الذي استوعب جزءاً كبيراً من بيته.

وبيت بديعيتي أقول فيه عن النبي ﷺ:

بحر وذو أدب بدا وذو رحب لم يستحل بانعكاس ثابت القدم

وقد حبست عنان القلم هنا، عن الإطناب في انسجام هذا البيت ورقة ألفاظه وتمكين قافيته، علماً أن في إنصاف أصحاب الذوق السليم من أهل الأدب ما يغني عن ذلك، والله أعلم.



<sup>(</sup>۱) مدنٍ: من أدنى، مقرب.

# ذكر التورية

أوصافه الغر قد حلت بتورية جيدي وعقد لساني بعد ذا وفمي

التورية، يقال لها: الإيهام والتوجيه والتخيير. والتورية أولى في التسمية لقربها من مطابقة المسمى، لأنها مصدر وريت الخبر تورية إذا سترته وأظهرت غيره، كأن المتكلم يجعله وراءه بحيث لا يظهر. وهي في الاصطلاح، أن يذكر المتكلم لفظاً مفرداً له معنيان حقيقيان، أو حقيقة ومجازاً، أحدهما قريب ودلالة اللفظ عليه ظاهرة، والأخر بعيد ودلالة اللفظ عليه خفية، فيريد المتكلم المعنى البعيد ويوري عنه بالمعنى القريب، فيتوهم السامع أول وهلة؛ أنه يريد القريب وليس كذلك، ولأجل هذا سمي هذا النوع إيهاماً، ومثل ذلك قول أبى العلاء المعري:

وحرف كنون تحت راء ولم يكن بدال ٍ يؤم الرسم غيّره النقط

فمن سمع هذا البيت توهم أنه يريد براء ودال حرفي الهجاء، لأنه صدر بيته بذكر الحروف وأتبع ذلك بالرسم والنقط، وهذا هنا هو المعنى القريب المتبادر أولاً إلى ذهن السامع، والمراد غيره وهو المعنى البعيد المورى عنه بالقريب، لأن مراده بالحرف الناقة، وبحرف النون تشبيه الناقة به في تقويسها وضمورها، وبراء اسم الفاعل من رأى إذا ضرب الرئة، وبدال اسم الفاعل من دلا يدلو إذا رفق في السير، وبالرسم أثر الدار، وبالنقط المطر. ومعنى هذا البيت أن هذه الناقة لضعفها وانحنائها مثل نون تحت رجل يضرب رئتيها ولم يرفق بها في السير فهو غير دال، وقد تقدم أن الدالي هو الرفيق ويؤم بها داراً غير المطر رسمها. واجتماع هذه الأوصاف دليل على ضعف الناقة لأنها لو كانت قوية لما احتاجت إلى ضرب رئتيها، وإلى الرفق بها مع شدة شوقه إلى ديار أحبابه، وذلك باعث على شدة السير.

قال حذاق الأدب تراكيب التورية، في هذا البيت بالنسبة إلى ديباجة المتأخرين وطلاوة ألفاظهم، وزخارف بيوتهم تستحق قول القائل:

# وما مثله إلا كفارغ حمص خليٌّ من المعنى ولكن يفرقع

لأن هذا النوع، أعني التورية، ما تنبه لمحاسنه إلا من تأخر من حذاق الشعراء وأعيان الكتاب، ولعمري إنهم بذلوا الطاقة في حسن سلوك الأدب إلى أن دخلوا إليه من باب، فإن التورية من أغلى فنون الأدب وأعلاها رتبة، وسحرها ينفث في القلوب، ويفتح بها أبواب عطف ومحبة، وما أبرز شمسها من غيوم النقد إلا كل ضامر مهزول، ولا أحرز قصبات سبقها من المتأخرين غير الفحول، ومما يؤيد قولي هذا، قول الشيخ صلاح الدين الصفدي، رحمه الله تعالى في ديباجة كتابه المسمى «بفض الختام عن التورية والاستخدام». ومن البديع ما هو نادر الوقوع، ملحق بالمستحيل الممنوع، وهو نوع التورية والاستخدام، فإنه نوع تقف الأفهام حسرى دون غايته عن مرامي المرام.

نوع يشق على الغبي وجوده من أي باب جاء يغدو مقفلا

لا يفرَع هضبته فارع (١)، ولا يقرع بابه قارع، إلا من تنحو البلاغة نحوه في الخطاب، وتجري ريحها بأمره رخاء حيث أصاب.

وقال الزمخشري، وهو حجة في هذا العلم: ولا نرى باباً في البيان أدق ولا ألطف من هذا الباب، ولا أنفع ولا أعون على تعاطي تأويل المشتبهات من كلام الله، وكلام نبيه هي، وكلام صحابته رضي الله عنهم أجمعين، فمن ذلك قوله تعالى: ﴿الرحمن على العرش استوى﴾ (٢) لأن الاستواء على معنيين، أحدهما، الاستقرار في المكان، وهو المعنى القريب المورى به، الذي هو غير مقصود، لأن الحق تعالى وتقدس منزه عن ذلك، والثاني الاستيلاء والملك وهو المعنى البعيد المقصود الذي وُرِّي عنه بالقريب المذكور. انتهى. ومنه قول النبي هي، حين سئل في مجيئه عند خروجه إلى بدر فقيل لهم: ممن أنتم؟ فلم يرد أن يعلم السائل فقال: من ماء. أراد أنا مخلوقون من ماء، فورى عنه بقبيلة يقال لها ماء. ومنه ما روي عن النبي في أنه قال: لا يزال المنام طائراً حتى يقص فإذا قص وقع. ففي الكلام توريتان: لفظة طائر، ولفظة يقص، ويحتمل أيضاً أن يكون في لفظة وقع تورية ثالثة. ومنه قول أبي بكر رضي الله عنه، في الهجرة، وقد

<sup>(</sup>١) فَرَع: الهضبة علاها.

<sup>(</sup>۲) طه، ۲۰/۵.

سئل عن النبي ﷺ، من هذا؟ فقال: هادٍ يهديني. أراد أبو بكر رضي الله عنه هادياً يهديني إلى الإسلام، فورى عنه بهادي الطريق، وهو الدليل في السفر.

وكانت خواطر المتقدمين عن نظم التورية بمعزل، وأفكارهم مع صحتها ما خيمت عليها بمنزل، لكنها ربما وقعت لهم عفواً من غير قصد، لأنهم على كل حال ولاة هذا الشان، وأدلة هذا الركب. وقيل إن أول من كشف غطاءها، وجلا ظلمة إشكالها، أبو الطيب المتنبى بقوله:

برغم شبيب فارق السيف كفه وكانا على العلات مصطحبان كأن رقاب الناس قالت لسيفه رفيقك قيسي وأنت يماني

يريد أن كف شبيب وسيفه متنافران فلا يجتمعان، لأن شبيباً كان قيسياً والسيف يقال له يماني، فورى به عن الرجل المنسوب إلى يمن، ومعلوم ما بين قيس ويمن من التنافر. قلت: وكأن من قال: إن أبا الطيب أول من كشف غطاء التورية، ما لمح قول عمرو بن كلثوم في معلقته عن الخمرة:

مشعشعة كان الحص فيها إذا ما الماء خالطها سخينا(١)

الشاهد هنا في سخينا، فإن العرب كانوا يسخنون الماء في الشتاء لشدة برده، ثم يمزجونها به فسخينا على هذا التقدير نعت لموصوف محذوف والمعنى: فأضحى شراباً سخينا، وهذا هو المعنى القريب المورى به. ويحتمل السخاء الذي هو عبارة عن الكرم، وهذا هو المعنى البعيد المورى عنه. ومراد الناظم ومما يؤيد قولي أنه المراد، قول الجوهري في الصحاح: قول من قال سخينا من السخونة، نصب على الحال ليس بشيء فإن المراد لما خالطها الماء ومزجت به طبنا وسخينا بأموالنا: كقول عنترة:

وإذا سكرت فإنني مستهلك مالي وعرضي وافر لم يكلم (٢) والحص هو الزعفران على أحد الأقوال، وهو الذي شبه صفرتها به، فإن قيل: سخا

<sup>(</sup>١) الحص: الزعفران وهو ذو لون أصفر شبيه بلون بعض أنواع الخمرة، وسخيناً: صيغة مبالغة من السخونه، وهي منصوبة على الحال وليس كما أورد إلكاتب عن الجوهري إذ ليس ما يوجب التأويل الذي لجأ إليه الكاتب بقوله: فسخينا على هذا التقدير نعت لموصوف محذوف، والمعنى: فأضحى شراباً سخيناً. والذي نراه أن البيت يحتمل تأويلين: الأول وهو: تراها مشعشعة لونها بلون الزعفران الإعفران مزوجه بالماء سخيناً، أي مسخناً. والثاني: إذا شربناها مشعشعة لونها بلون الزعفران ممزوجه بالماء صرنا كراماً.

<sup>(</sup>٢) لم يكلم: لم يتعرض لأذى والكلم هو الجرح.

مضارعه يسخو، ويسخو من ذوات الواو فلا يجوز أن يكون سخيناً فعلاً على هذا التقدير، فالإجماع عند أهل اللغة أنه يقال سخا يسخا وسخا يسخو، وهذا مذهب الجوهري في الصحاح، وعلى هذا التقدير، فاشتراك التورية في سخينا صحيح ممكن من الوجهين. انتهى.

وكشف أيضاً عن قناع التورية في شعره النابغة الذبياني بقوله:

خيل صيام وخيل غير صائمة تحت العجاج وأخرى تعلك اللجما(١)

أراد بالصيام ههنا القيام، وورى بقوله: تعلك اللجما، عن الصيام.

وأورد السكاكي، في المفتاح، للعرب من هذا الباب:

حملناهم طراً على الدهم بعدما خلعنا عليهم بالطعان ملابسا(٢) أراد بالحمل على الدهم، تقييدهم، وأوهم بالركوب على دهم الخيل.

قلت: وقبل المتنبي أيضاً بزمن طويل قال أبو نواس:

فتنت قلبى محسبة وجهها بالحسن منتقب(١)

قال الشيخ صلاح الدين الصفدي، في كتابه المسمى «بفض الختام عن التورية والاستخدام» امتحنت، ببيت أبي نواس، جماعة ممن حاضرتهم وذاكرتهم وعاطيتهم كؤوس الأدب وعاشرتهم، فبعضهم استخرج منه النكتة، وبعضهم لم أجد له إليها لفتة. وقال البحترى:

ووراء تسدية الوشاح ملية بالحسن تملح في القلوب وتعذب(٤)

الشاهد في قوله: تملح، فإنه يحتمل أن يكون من الملوحة التي هي ضد العدوبة، وهو المعنى القريب المورى به، ويحتمل أن يكون من الملاحة وهو المعنى البعيد المورى عنه، وقد تقدم من لوازمه على جهة التبيين قوله: ملية بالحسن.

<sup>(</sup>١) العجاج: الغبار ـ اللجم: جمع لجام وهي حديدة توضع في فم الحصان أو الفرس حتى تسهل السيطرة عليه.

<sup>(</sup>٢) الدُّهم: جمع أدهم: القيود، والمصائب، والخيول السوداء اللون ـ الطعان: القتال.

<sup>(</sup>٣) منتقبة: لابسة نقاباً وهو الحجاب.

<sup>(</sup>٤) ملية بالحسن: كثيرة الحسن.

وأما أبو العلاء، فإنه أتى في التورية بلمعة خفية الإيماء شديدة العقادة والتكلف، وذلك في قوله:

حروف السرى جاءت لمعنى أردته برتني أسماء لهن وأفعال إذا صدق الجدّ افترى العم للفتى مكارم لا تخفى وإن كذب الخال

الجد هنا مشترك بين أبي الأب والسعد، ومراده السعد. والعم مشترك بين أخي الأب والجماعة من الناس، ومراده الجماعة. والخال مشترك بين أخي الأم والظن، ومراده الظن. قلت زحوف<sup>(۱)</sup> هذا البيت أيضاً لا تخفى إنه مكسوف بدخان العقادة، أين هذا من قول الشيخ تقى الدين السروجى:

في الجانب الأيمن من خدها نقطة مسك اشتهي شمها حسبته لما بدا خالها وجدته من حسنه عمها(٢)

ومثله في اللطف والظرافة قول الشيخ عز الدين الموصلي:

لحظت من وجنتها شامة فابتسمت تعجب من حالي قالت قفوا واستمعوا ما جرى قد هام عمى الشيخ من خالي (٣)

قلت: ولهذا وقع الإجماع على أن المتأخرين هم الذين سموا إلى أفق التورية وأطلعوا شموسها، ومازجوا بها أهل الذوق السليم لما أداروا كؤوسها، وقيل إن الفاضل هو الذي عصر سلافة التورية لأهل عصره، وتقدم على المتقدمين بما أودع منها في نظمه ونثره، فإنه رحمه الله تعالى كشف بعد طول التحجب ستر حجابها، وأنزل الناس بعد تمهيدها بساحاتها ورحابها. وممن شرب من سلافة عصره، وأخذ عنه وانتظم في سلكه بفراثد دره، القاضي السعيد ابن سنا الملك، ولم يزل هو ومن عاصره مجتمعين على دور كأسها، ومتمسكين بطيب أنفاسها، إلى أن جاءت بعدهم حلبة صاروا فرسان ميدانها، والواسطة في عقد جمانها، كالسراج الوراق وأبي الحسين الجزار، والنصير الحمامي وناصر الدين حسن بن النقيب، والحكيم شمس الدين بن دانيال، والقاضي محيي الدين ابن عبد الظاهر.

قال الشيخ صلاح الدين الصفدي، في كتابه المسمى «بفض الختام عن التورية

<sup>(</sup>١) زحوف: زحافات مصطلح عروضي يفيد تغييراً يلحق ثاني السبب في التفعيلة العروضية.

<sup>(</sup>٢) الخال: نقطة سوداء تكون في الجلد(الشامة) ـ عمّها: أي ملأ جسمها كله.

<sup>(</sup>٣) عمي: تقال لكل رجل كبير في السن. وخالي: شامتي.

والاستخدام». وجاء من شعراء الشام جماعة تأخر عصرهم، وتأزر نصرهم، ولأن في هذا النوع هصرهم (۱) وبعد حصرهم، كل ناظم تود الشعرى (۲)، لو كانت له شعراً، ويتمنى الصبح لو كان له طرساً والغسق مداداً والنثرة (۳) نثراً، ما حلا من بنات فكره خودا (۵) إلا شاب لحسنها الوليد، وسيرها في الأفاق وبين يديها من النجوم جوار (۵) ومن الشعراء عبيد، كالشيخ شرف الدين عبد العزيز الأنصاري شيخ شيوخ حماة، والأمير مجير الدين ابن تميم، وبدر الدين يوسف بن لؤلؤ الذهبي، ومحيي الدين بن قرناص الحموي، وشمس الدين محمد بن العفيف، وسيف الدين بن المشد. وقال الشيخ صلاح الدين في أواخر ديباجة كتابه المذكور. ومع هؤلاء جماعة يحضرني ذكرهم عند شعرهم، ويعز علي أذ لم أرهم على تكاثرهم لفوات عصرهم. وتلطف بقوله بعد ذلك: ولا تقل أيها الواقف على هذا التأليف، لقد أفرطت في التعصب لأهل مصر والشام، على من دونهم من الأنام، وهذا باطل ودعوى عدوان، وحمية لأوطانك ومن جاورها من البلدان. فالجواب أن الكلام في التورية لا غير، ومن هنا تنقطع المادة في السير، ومن ادعى أنه يأتي بدليل وبرهان. فالمقياس بيننا والشقراء (۱) والميدان. انتهى كلام الشيخ صلاح الدين الصفدي.

قلت: قد تقدم وتقرر أن التورية عند علماء هذا الفن بمنزلة الإنسان ( $^{(v)}$ ) من العين، وسموها في البلاغة سمو الذهب على العين ( $^{(h)}$ ), وقد ثبت أن خواطر المتقدمين كانت بها شحيحة، وأفكارهم لا تقصد مظانها ( $^{(h)}$ ) وإن كانت سليمة صحيحة، لكنها ربما وقعت لهم عفواً من غير مرام ( $^{(v)}$ ), فنقول إنها رمية من غير رام. وقد علم أن المتأخرين من الفاضل إلى من فضل بعدهم نور مشكاتها ( $^{(v)}$ ), والمتفكهين في أدواح الأدب بثمراتها، فإذا جليت عرائس أفكارهم على اختلاف أنواع التورية لا يمل المتأمل، اللهم إلا أن يكون سيف

<sup>(</sup>١) هصرهم: غمزهم.

<sup>(</sup>٢) الشعرى: كوكب نيّر يطلع في الجوزاء في شدة الحر.

<sup>(</sup>٣) النثرة: مجموعة من النجوم في صورة السرطان تشكل المنزلة الثامنه من منازل القمر.

<sup>(</sup>٤) الخود: الفتاة الحسناء.

<sup>(</sup>٥) جوار: جمع جارية: وهي الخادمة.

<sup>(</sup>٦) الشقراء: الفرس.

<sup>(</sup>V) الإنسان: إنسان العين، بؤبؤها.

<sup>(</sup>A) العين: ما ضرب نقداً من الدنانير.

<sup>(</sup>٩) مظانها: أماكنها التي يصعب الوصول إليها.

<sup>(</sup>۱۰) مرام: مطلب.

<sup>(</sup>١١) المشكاة: مكان وضع المصباح أو القنديل.

ذهنه كليلاً (١) فيقول إنه من هذا الفن متنصل (٢)، فإن هذه العرائس لم تبرز لمتأمل إلا من خدور هذا الكتاب، وإذا طلبها من غيره توارت عنه بالحجاب، فإذا سرح المتأمل طرفه وأمسى في كل واد من محاسنها يهيم، وتنوعت حلاوات أنواعها لذوقه السليم، جردت سيف العزم وأقمت لكل نوع حدّاً، ونظمت له من أنواع التورية وأقسامها في سلك هذا النوع عقداً، فإن الشيخ صفي الدين الحلي لم يذكر في شرح بديعيته نوعاً من أنواع التورية، ولا قسماً من أقسامها، بل ذكر حد التورية الذي أجمع الناس عليه وقال: هي أن يأتي المتكلم بلفظة مشتركة بين معنيين قريب وبعيد، فيذكر لفظاً يوهم القريب إلى أن يجيء بقرينة يظهر منها أن مراده البعيد.

قلت: ومن أين يعرف الطالب من هذا الحد التورية المجردة، والتورية المرشحة وقسميها، والمبنية وقسميها، والمهيأة وأقسامها.

وكذلك العلامة زكي الدين ابن أبي الأصبع، لم يذكر في كتابه المسمى «بتحرير التحبير»، نوعاً من أنواعها ولا قسماً من أقسامها، مع أن كتابه ما وضع في هذا الفن له نظير، بل قال: التورية، وتسمى التوجيه، وهي أن يكون الكلام يحتمل معنيين، فيستعمل المتكلم أحد احتماليه ويهمل الآخر، ومراده ما أهمله لا ما استعمله.

وأما صاحب التلخيص فإنه قال، مشيراً إلى البديع: ومنه التورية، وتسمى الإيهام أيضاً، وهي أن يطلق لفظ له معنيان، قريب وبعيد، وهي ضربان: مجردة ومرشحة. ولم يزد على هذا القدر شيئاً.

وإذا أردت ما وعدت بإيراده من طلاوة المتأخرين في التورية، شرعت في الكلام على أنواعها وأقسامها، ليسير ركب الأدب في طرقها المتشعبة بدليل، ويصير لديباجة هذا النوع تفصيل، وقد قدمت ذكر الفاضل ومن فضل بعده، في باب الاستخدام، وأكن لم يمكن اختصارهم في باب التورية، فإنهم فرسان حلباتها، وأجل من سكن غريب نظمه بأبياتها، وكل ما أوردته لهم ولغيرهم من التورية في غير بابه، تعين نظم شمله هنا، ليجتمع كل غريب بأقاربه وأنسابه. فمن مخترعات القاضي الفاضل في التورية قوله من مديح قصيدة طائية، وهي نكتة لم تختل في صدر غيره، وهو:

. أما الثريا فنعل تحت أخمصه وكل قافية قالت لذلك طا (٣)

<sup>(</sup>١) كليلاً: غير قاطع.

<sup>(</sup>٧) تنصل: تخلص، نفى إسهامه.

<sup>(</sup>٣) طا: أي طأ. أمر من وطأ.

#### ومثله قوله:

في خده فنخ لعطفة صدغه

وكنت وكنسا والـزمــان مسـاعــد وزاحمني في ورد ريقك شارب

ومن هنا أخذ الشيخ عز الدين الموصلي، وقال:

لقد كنت لي وحدي ووجهك حضرتي فعارضني في ورد خدك عـــارض ومن نظم الفاضل أيضاً، في بوَّاب يلقب بالبحري:

وهب أن هـذا الباب للرزق قبلة وهب أنه البحر الذي يخرج الغني ومثله قوله:

عاتبته فتضرجت وجناته فنظرت من ذا في حريس ناعم ومن اختراعاته التي لم تجل في فكر غيره، قوله من مديح قصيدة عادلية:

وهــذا التـرب أم خــد لشمنــا وهنذا البدر منشور ولكن ومنه قوله أيضاً:

بالله قبل للنيسل عني إنني وسل الفؤاد فإنه لي شاهد

والخسال حبتسه وقلبي السطائسر

فصرت وصرنا وهو غيىر مساعــد ونفسي تأبى شركها في الموارد

وكنسا وكسانت للزمسان مسواهب وزاحمني في ورد ثغرك شارب

فها أنا قد وليته دونكم ظهري(١) فكل خرافي الشطفي لحية البحر (ي)(٢)

والقلب صخر لا يلين لقاصد(٣) وضربت من ذا في حديد بارد

فآثار الشفاه عليه شامه أدونى غيسر أقسلامى نسظامسه بهما غصن وقسافيتي حمسامسه

لم أشف من ماء الفرات غليلا إن كان طرفي بالبكاء بخيـــلا

<sup>(</sup>١) قبلة: مقصداً، وجهة والقبلة: الجهة التي يتوجه إليها المسلمون أثناء صلاتهم وتكون فيها الكعبة

<sup>(</sup>٢) الخرا: روث الإنسان ـ وإضافة الياء إلى البحر تجعله إسماً للبواب المقصود.

<sup>(</sup>٣) تضرج: أشرب حمرة. أو تلون بلون الدم.

يا قلب كم خلفت ثـم بشينــة ومنه قوله وأجاد إلى الغاية:

وقائل وثب الأعداء قلت له فإن ثوب الدي عاداكم كفن بلغتموهم مناهم في ترفعهم هل السيوف عيون في الجفون لكم

كما الفراش على نيرانه يثب كما بيوت الذي عاصاكم ترب (٢) والقوم ما ارتفعوا إلا وقد صلبوا فيإنها لقراب البغي ترتقب (٣)

وأظن صبرا أن يكون جميلا (١)

ومن نثره، في هذا الباب، قوله في يوم شديد المطر والبرد: والخادم في رأس جبل يتلقى الرحمة غضة قبل أن يبتذلها الناس، ويصافح الرياح عاصفة قبل أن تقتسمها الأنفاس، ويتلقى السرعد بالسرعدة (٤)، وإذا السماء انشقت استصحاها المملوك بالسجدة (٩).

وقد تقدم القول إن ممن أخذ عنه ونهل من موارده العذبة، القاضي السعيد ابن سنا الملك فمن نظمه في هذا الباب قوله:

أما والله لـولا خــوف سخـطك ملكت الخــافقين فتهت عجـبــاً

ومنه قوله أيضاً:

فما آذنت في نازل الشوق بالرفع ولم أر أصلاً قط يسعى إلى فرع

لهان على ما ألقى برهطك (١)

ولیس هما سوی قلبی وقرطك (۷)

وفي الحيمن صيرتها نصب خاطري تتيــه بفــرع منــه أصــل بليتي

ومنه قوله:

ليس إلا دمعي الذي من رأى جف حيني رآه كان دمعي هدبي أنجم الدمع لا تغيب شروقاً مع أني رأيتها في الغرب

<sup>(</sup>١) بثينة: حبيبة جميل بن معمر الشاعر العذري، ويقصد بها مجرد الحبيبة ـ جميلًا: جميل بن معمر ـ والصبر الجميل.

<sup>(</sup>٢) تُرب: خربة، فاسدة.

<sup>(</sup>٣) عيون: حراس ـ الجفون: جمع جفن وهو غمد السيف ـ قِراب: غمد ـ البغي: الظلم.

<sup>(</sup>٤) الرعدة: الإرتجاف.

<sup>(</sup>٥) استصحاها: طلب صحوها ـ بالسجدة: أي بسورة السجدة من القرآن الكريم.

<sup>(</sup>٦) رهط الرجل: قومه وعشيرته.

<sup>(</sup>٧) تاه: افتخر ـ القرط: ما تتحلى به المرأة في أذنيها.

صفاتك في كل الوجوه صحيحة حرست الحشا من ناظريك بصارم

ومما سبق إليه الناس، في هذا الباب، قوله:

وفى القلب تصديع وفى الوصل جبره

وأخذه الشيخ جمال الدين بن نباتة فقال:

في خده وجفونه للحسن دينار وكسر

وتلاعب الناس، بعد ابن سنا الملك، بهذا المعنى كثيراً حتى وصل إلى المعمار فقال:

قلت ألفأ وكسورا کے حوی جفنی معنی

ولم يزل ابن سنا الملك يتلاعب في التورية باختراعاته، ويسكنها في عامر أبياته، إلى أن ظهر بعده السراج فجلا غياهبها بنور مشكاته، وتعاصر هو وأبو الحسين الجزار والنصير الحمامي، وتطارحوا كثيراً وساعدتهم صنائعهم وألقابهم في نظم التورية، حتى إنه قيل للسراج الوراق لولا لقبك وصناعتك لذهب نصف شعرك، فمن ذلك قوله:

شعریتی مذ رمدت قد حبست طرفی عنکم فصرت محبوسا(۲) الحمد لله زادني شرفاً كنت سراجاً فصرت فانسوسا

فلحظك نصبي وهو إن صحفوا يصبي<sup>(١)</sup>

فكسرة ذاك الجفن من ذلك الضرب

وفى الخد دينار وفى الجفن كسره

وقال من أبيات، فيمن تلقب بالضياء، وأجاد:

أمولانا ضياء الدين دُم لي فلولا أنت ما أغنيت شيئاً ومثله قوله فيه:

وعش فبقاء مولانا بقائي وما يغني السراج بـلا ضيـاءِ (٢)

> وما أنا سائر في ليل خطب فلا أنا مثل ما أدعى سراج

تساوي الصبح فيه والمساء (٤) ولا هو مثل ما يدعى ضياء

<sup>(</sup>١) نصبي: متعبي، من النصب أو غايتي إذا كان بمعنى نصب عيني التصحيف: هو تغيير الكلمة عن طريق زيادة نقط حروفها أو نقصها \_ يصبى: يعيد الصبا.

<sup>(</sup>٢) رمِدت: هاجت وورمت، أو ذاعت واشتهرت.

<sup>(</sup>٣) المثل السائر أو السراج: لقب الشاعر ـ الضياء: لقب الممدوح.

<sup>(</sup>٤) الخطب: المصيبة إذا ألمت.

وكنت حبيباً إلى الغانيات فألسني الشيب هجر الشبيب<sup>(۱)</sup> وكنت سراجاً بليل الشباب فأطفأ نوري نهار المشيب

وكتب إلى بعض الرؤساء:

وفي يدك النجاح لكل راج ولا عرف الورى قدر السراج(٢)

بكتبــك راج لي أملي وقصــدي ولـــولا أنت لم تــرفــع منـــاري

ومنه قوله، يتقاضى من بعض الرؤساء شمعاً:

ما علينا ضوء وقد أبطأ السمــــع فقوض به خيام الدياجي وتدارك بيتاً عليه ظلام لم يكد ينجلي بنور السراج

وقال، وقد اجتمع شمس الدين بيلبك وبدر الدين آق سنقر:

لما رأيت الشمس والبدر معاً قد انجلت دونهما الدياجي حقرت نفسي ومضيت هارباً وقلت ما ذا موضع السراج

وظريف قوله في هذا الباب:

وراح لبري سعياً ولاجاً الكوني سراجا

بُنيَّ اقتدى بالكتاب العزيز فما قال لي أف مذ كان لي

#### ومنه قوله:

أقسول في يسوم شستاء له خرجت من بيتي سراجاً وقد

من سحبه ما خلف النيلا عدت بحمد الله قنديلا

وكتب إلى أبي حسين الجزار في عيد الأضحى:

أجبت بعيد النحر من كان سائلي إذا بطل الجزار والعيد عيده

عن الحال في عيدي وقد مرَّ ذكره (٤) فـلا تسأل الـوراق فالعـذر عـذره

<sup>(</sup>١) الشبيب: الشبيبة: الشبان والشابات.

<sup>(</sup>٧) الورى: الناس ـ السراج: أداة الضوء، ولقب الشاعر.

<sup>(</sup>٣) الكتاب العزيز: القرآن الكريم ـ ولاج: داخل، من وَلَج: دخل.

<sup>(</sup>٤) عيد النحر: من أسماء عيد الأضحى، سمي به لأن الحجاج ينحرون الأضاحي فيه قربة إلى الله تعالى.

إلهى لقد جاوزت سبعين حجة وعمرت في الإسلام فازددت بهجة وعمم نور الشيب رأسى فسرني ومن أظرف ما وقع له في هذا الباب قوله:

كم قطع الجود من لسان فها أنا شاعر سراج ومثله قوله:

أثنى علي الأنام أنى فقلت لا خير في سراج ومثله قوله:

إذا بحت بالشكوى عنيت معاشرأ يريدونني رطب اللسان ومن رأى

وكتب إليه الأمير نصير الدين الحمامي، وهو مقيم بالروضة:

كم قد ترددت للباب الكريم لكي وأثنى خائباً مما أؤمله فكتب إليه السراج:

الأن نــزهتني في روضــة عبقت

أسكرتني بشذاها فانثنيت بها فلا تغالط فمن فينا السراج ومن

وقال النصير يوماً للسراج الوراق: قد عملت قصيدة في الصاحب تاج الدين، وأشتهى أن تثنى عليها بحضرته، وسيرها إلى الصاحب. فلما أنشدت بحضرة السراج، قال السراج بعدما فرغ منها:

فشكراً لنعماك التي ليس تكفر ونوراً لذا قالوا السراج المعمر(١) ومسا ساءني أن السسراج منور

قلد في نظمه النحورا فاقطع لسانى أزدك نبورا

لم أهبج خلقاً ولا هجاني إن لم يكن دافيء اللسان(٢)

بلا راحة في مدحهم أتعبوا ذهني سراجاً غدا رطب اللسان بلا دُهن

أبل شوقى وأحيى ميت أشعاري

وأنت في روضة والقلب في نار

أنفاسها بين أزهار وأثمار وكل بيت أراه بيت خمار أولى بأن قال إن القلب في نار

<sup>(</sup>١) السراج المعمّر: المضاء. - والسراج: لقب الشاعر - المعمّر: الذي عاش كثيراً وكبر في السن.

<sup>(</sup>٧) دافيء اللسان: لا يتكلم بالفاحش من القول.

شاقني للنصير شعر بديع ثم لما سمعت باسمـك فيه ومنه قوله:

طوت الزيارة إذ رأت ثم انشنت لما انشنى

ومما ورى به عن صناعة الوراقة قوله:

نصب الحشا غرضاً فقرطس إذ رمى وسألته وصلا فقسال يحجني

ومثله قوله:

یا خجلتی وصحائفی سود غدت وموبخ لي في القيامة قال لي ومن لطائفه، في غير لقبه وصناعته، قوله:

قالوا وقد ضاعت جميع مصالحي قد كان عندك يا فلان صريمة

ومنه قوله:

رفضوا الشعر جهدهم ورموه فلو أن الكتاب كان بأيدي المعراء (٥) وله في المعنى وأجاد:

> يا بنى الأمال قد خاب الرجا سفن الأمال في بحر المنى

ولمثلى في الشعر نقد بصير قلت نعم المولى ونعم النصير

عصر الشباب طوى الزياره بعد الصلابة كالحجاره وبقيت أهرب وهي تسلك جارة من بعد جاره وتقول يا ستي استرحكا لا سراج ولا مناره(١)

وهي القلوب سهامها الأحداق(٢) يا ليت شعري من هو الوراق

وصحائف الأبرار في إشراق أكذا تكون صحائف الوراق (٣)

لهموم نفس ليت لا حملتها فأجبتهم بعت الحمار وبعتها(٤)

وقد اشتدت وقد عز العزاء وحلت منا فأين الرؤساء

بينهم بالهوان والازدراء

<sup>(</sup>١) الست: السيدة.

 <sup>(</sup>٢) قرطس: أصاب القرطاس، وأَهْلَكَ ـ الأحداق: سواد العيون.

<sup>(</sup>٣) القيامة: يوم المعاد والحساب.

<sup>(</sup>٤) الصريمة: العزيمة.

<sup>(</sup>e) الكتاب: القرآن \_ آية الشعراء: سورة الشعراء.

## وقال في المعنى:

أصون أديم وجهي عن أناس ورب الشعر عندهم بغيض ومن لطائفه قوله:

وقائل لي لما أن رأى قلقي عواقب الصبر فيما قال أكثرهم ومن لطائفه بعد تخرينا قوله:

أتيت أرجيه في حاجة وفتل في ذقنه والنفوس

#### ومنه قوله:

دع الهوينا وانتصب واكتسب وكن عن الواحة في عزلة وأنشده الجزار وهو يسرح ذقنه مماجناً:

لا تعجبت من لباسي والله ما ثـم مـآل

فأجابه على الفور:

صدقت ما شمّ مال وثم مال وثمرى

ومنه قوله:

ومغمومات روس باكسرتنا فقمت بما يلين لها فقالت

لقاء الموت عندهم الأديب ولو وافى به لهم حبيب(١)

من انتظاري لأمال تعنينا<sup>(۱)</sup> محمودة قلت أخشى أن تخرينا

فلم تنبعث نفسه الجامده تعاف السفيتلة السارده (٣)

واكدح فنفس المرء كداحه فالصفع موجود مع الراحه

> فكل أمري لبس<sup>(4)</sup> وإنما ثمً نفس

> وإنسا ثم نحس فيها وعندك حدس

بطيب شذا ولا طيب العروس يحق لك القيام على الرؤوس

<sup>(</sup>١) حبيب: هو أبو تمام حبيب بن أوس الشاعر.

<sup>(</sup>٢) عناه: الأمر، أتعبه.

<sup>(</sup>٣) المفتلة الباردة: كناية عن البراز وهو روث الإنسان.

<sup>(</sup>٤) لبس: اشتباه واختلاط.

وأحمق أضافنا ببقله فمن أقل أدباً من سفله ومنه قوله:

وسائل يسال مني وقد يقول لي إذ كنت في معشر هل حصلت دائرة بينهم ومنه قوله:

مدحته جهدي فما اهتز من فقلت أرجو زبدة قيل لي ومن لطائفه أيضاً قوله:

كان أيسراً صار سيسراً كيف لا ينفسرن عني ومنه قوله:

فسسر لي عابير مناما وقال لا بد من طلوع وقال لا بد من طلوع ومنه قوله وقد طلب شراباً فما وصل إليه:

لا تنظمعن براحة من معشر قطعت عن المعروف أيديهم وقد ومن نكته البديعة في مدائحه قوله:

رأيت قسطوف عفسوك دانيسات وكم بسات المسيء قريسر عين

لنسبة بينهما ووصله قد مد في وجه الضيوف رجله

انشدت شعراً دونه الشعرى قد عبدوا البيضاء والصفرا قلت بلى بطيخة خضرا

قولي ونادى الناس كم تتعب فاتك أين اللبن الطيب

يلطم الأكساس سخره ومعي شيب ودره

فصل في قوله وأجمل فكان ذاك الطلوع دمل

سادوا بغير مآثسر السادات سرقوا العلا فخلت من الراحات

فنحن على المدى نجني ونجني وسيفك إن حلمت قرير جفن<sup>(١)</sup>

<sup>(</sup>١) إذا عفوت فإن سيفك يبعى لا يتحرك، قريراً في غمده (جفن).

وكتب إلى فتح الدين بن عبد الظاهر:

أنا تحت وعدك واعد أملي بما إذ قـال أين الجـود قلت أجيبــه

ومنه قوله:

ومبخل بالمال قلت لعله جمع الدراهم ليس جمع سلامة

يسرجوه من ظفر ومن نجع مع أين مبني على الفتع

يندى وظني فيه ظن مخلف(۱) فأجابني لكنه لا يصرف

وكتبت في هذا المعنى، إلى الخواجا شهاب الدين بن لؤلؤ الذهبي، بدمشق المحروسة، وقد مطلنى فى صرف دنانير أخلت بها عليه:

قد منعتم صرف الدنانير عني وأنا شاعر وفي شرع نسظمي وكتب السراج إلى بعض أصحابه يطلب كتاباً:

ولكم في الورى هبات كثيره صرفها واجب لأجل الضروره

لك في المكازم سنة مألوفة فابعث لعبدك بالكتاب فلم تزل

معروفة الأنساب والأسباب تقواك تشفع سنة بكتاب<sup>(۲)</sup>

ومن لطائفه في شخص اسمه عرفات:

یتعاطون له حسن الصفات قلت عندي وقفة في عرفات (۲)

أطنبوا في عرفات وغدوا ثم قالوا لي هل وافقتنا ومن أغزاله قوله:

مجرداً عن جفنه ومغمدا فبات في عبذاره مرزدا<sup>(3)</sup> وفاتك يجرح سيف لحظه خاف على خديه من لحاظه

ومهفهف عني يميل ولم يمل لم لا تميل إلى يا غصن النقا

يـوماً إليَّ فقلت من ألم الجـوى فأجاب كيف وأنت من جهة الهوى ومنه قوله، وهو في غاية الحسن:

<sup>(</sup>١) يندى: يكرم، يجود مخلف: لا يصدق.

<sup>(</sup>٢) شفع الأمر بالأمر: أتبعه به ـ السنة: ما ترك النبي ﷺ من قول وفعل وأثر ـ الكتاب: القرآن.

<sup>(</sup>٣) وقفة: وقوف، واعتراض ـ عرفات: الجبل المعروف وإسم الشخص.

<sup>(</sup>٤) العدار: الشعر ما بين العين والأذن ـ مزرد: مقيد بالزرد الذي شبه به العدار.

#### ومثله قوله:

قلت للأهيف الذي فضح الغصين كلام الوشاة ما ينبغي لك(١) قلت أخشى يا غصن أن يستميلك قال قول الوشاة عندي ريح

#### ومنه قوله:

عندبت طرفى بالسهاد فليله وألح سائمل أدمعي فحرمتني وقال في مليح قلندري:

عشقت من ريقته قرقفاً قلندريا حلقوا حاجبا سلطان حسن زاد في عدل

#### ومنه قوله:

ولنا ساق جواد كف قال قوم فاق كعباً في الندي ومنه قوله:

يا ساكناً قلبى على أنه

قلبي من خموف النموي واجب

إسعد بها يا قمري برزة صرعت طيرأ وسكنت الحشا

قد مات عنه تعيش أنت صباحه ولكم أضر بسائل إلحاحه

وما لها إذ ذاك من شارب(٢) منه كنون الخط من كاتب فاختار أن يبقى بالا حاجب

وكَفَتْ بالراح سحباً بعد سحب(٣) قمت لا غرو لساق فوق كعب(٤)

بـوجـده فـي قـلق دائـب وأنت لم تخرج عن الواجب(٥)

نكتة الواجب أخذها الشيخ جمال الدين بن نباتة، ولكن سبكها في غير هذا ا

سعيدة الطالع والغارب(١) فما تعديت عن الواجب القالب، في قوله في رامي بندق:

<sup>(</sup>١) الوشاة: جمع واشى وهو المفسد بين المتحابين.

<sup>(</sup>٢) القرقف: الخمر.

<sup>(</sup>٣) وكف: صبّ، انهل.

<sup>(</sup>٤) الندى الكرم والعطاء ـ لاغرو: ليس غريباً.

<sup>(</sup>٥) وَجِب: خفق، واضطرب.

<sup>(</sup>٦) البرزة: المرأة التي تجالس الرجال.

ويعجبني من تغزلات السراج الوراق قوله:

أقول لهم شبهت بالغصن قدها فقلت وبالرمان شبهت نهدها

ومنه قوله:

وقفت بأطلال الأحبة سائــلاً ومن عجب أني أروي ديـــارهــم

ومنه قوله:

وبي من البدو كحلاء الجفون بدت بنت عليها المعالي من ذوائبها وأوقدت وجنتاها النار لا لقرى فلو بدت لحسان الخصر قُمْنَ لها

في قسومها كمهاة بين آساد بيتاً من الشعر لم يمدد بأوتاد لكن لأفشدة منا وأكباد (٢) على الرؤوس وقلن الفضل للبادي

فقالوا رأينا قدها منه أرشقا

فقالوا إذن شبهت شيشاً محققا

ودمعي يسقى ثم عهداً ومعهدا وحظى منها حين أسألها الصدا<sup>(۱)</sup>

قلت ديوان الشيخ سراج الدين الوراق سبعة مجلدات من القطع الكامل، ولكن الذي جنيته وفكهت المتأمل به هنا هو ثمرات تلك الأوراق، وجمع الشيخ صلاح الدين الصفدي من ديوانه كتاباً لطيفاً وسماه «لمع السراج» ولكن رأيت نور السراج فيه قليلاً.

ومن مقاطيف الجزار في سمين التورية، قوله مورياً في صناعته:

ألا قبل لبلذي يسسأ لقبد تسبأل عن قبوم ترجيهم بنو كلب

ل عن قومي وعن أهلي كرام الفرع والأصل وتخشاهم بنو عبدا<sup>(1)</sup>

ومثله قوله:

إني لمن معشر سفك الدماء لهم تضيء بالدم إشراقاً عراصهم

دأب وسل عنهم إن رمت تصديقي فكل أيامهم أيام تشريق (٤)

<sup>(</sup>١) الصدا: العطش.

<sup>(</sup>٢) القِرى: إطعام الضيوف.

<sup>(</sup>٣) الكلب، يرجو الجزار لما يرميه له، والعجل يخشاه لما يفعله به.

<sup>(</sup>٤) العراص: ساحات الدور أيام التشريق: أيام ثلاثة تلي أيام الحج مباشرة وعيد الأضحى على الخصوص، تشرق فيها لحوم الأضاحي أي تقدد.

#### ومثله قوله:

اصبحت لحاماً وفي البيت لا واعتضت من فقري ومن فاقتي حملته فقراً فكنت الذي

ومثله قوله:

أعمل في اللحم للعشاء ولا خلا فؤادي وفي فمي وسخ

أنال منه العشا فما ذنبي كانني في جنزراتي كلبي (١)

أعرف ما رائحة اللحم

عن التلذاذ الطعم بالهم

أضله الله على علم

وظريف قوله:

كيف لا أشكر الجزارة ما عشيت حفاظاً وأرفض الأدابا وبها صارت الكلاب ترجيني وبالشعر كنت أرجو الكلابا وقلبه أيضاً وقال:

> لا تعبني بصنعة القصاب كان فضلي على الكلاب فمذ صر

> > ومثله قوله:

را م

معشر ما جاءهم مسترفد أنا جزار وهم من بقر

وقال متهكماً على المتنبي:

تعاظم قدري على ابن الحسين وكم مرة قد تحكمت فيه

فهي أذكى من عنبر الأداب<sup>(٢)</sup> ت أديباً رجوت فضل الكلاب

راح إلا وهو منهم معسر ما رأوني قط إلا نضروا<sup>(۳)</sup>

فذهني كالعارض الصيب<sup>(3)</sup> لأن الخروف أبو الطيب<sup>(9)</sup>

<sup>(</sup>١) الجزارة: دكان الجزار، وهو هنا بيته.

<sup>(</sup>٢) القصاب: الجزار.

<sup>(</sup>٣) نفر: خاف وهرب، نقز.

<sup>(</sup>٤) ابن الحسين: هو المتنبي واسمه: أحمد بن الحسين الجعفي ـ العارض: المطر في غير أوانه ـ الصيب: الغزير.

<sup>(</sup>٥) أبو الطيب: كنية المتنبي.

وكتب إليه الشيخ نصير الدين الحمامي، مورياً عن صناعته:

ومذ لزمت الحمام صرت بها أعسرف حر الأشياء وباردها

فأجابه أبو الحسين الجزار بقوله:

حسن التأني مما يعين على والعبد مذ صار في جزارت

خلا يداري من لا يداريه وآخذ الماء من مجاريه

رزق الفتى والحظوظ تختلف يعرف من أين تؤكل الكتف

ومن لطائفه البديعة، ما كتب به إلى بعض الرؤساء، وقد منع من الدخول إلى بيته في يوم فرح:

أمولاي ما من طباعي الخروج أتيت لبابك أرجو الغني

ولكن تعلمت من خمول فأخرجني الضرب عند الدخول

وكتب إلى بعض الرؤساء يستهدي منه قطراً:

براحته قد أخجل الغيث والبحرا لأرجو لهامن سحب راحتة القطرا<sup>(۱)</sup> أيا علم الدين الذي جود كفه لئن أمحلت أرض الكنافة إنني

هذا القطر تحلى به الشيخ جمال الدين بن نباتة بقوله:

عجزي عن الحلو في صيامي للقطر يرجى من الغمام لجود قاضي القضاة أشكو والسقطر أرجو ولا عجيب تلاعب الناس به بعده كثيراً.

ويعجبني من تغزلات أبي الحسين الجزار قوله:

محياك لو لم يشنه الكلف" فأجرى دموعي لما وقف تكلف بدر السما إذ حكى وقام بعذري فيك العذار

<sup>(</sup>١) الكنافة: نوع من الحلوى. القطر: هو السكر مذاباً بالماء ومغلياً مع إضافة قليل من الحامض إليه ـ والعطاء.

<sup>(</sup>٢) الكلف: حبوب سمراء تعتري وجه الحامل (النمش).

حمت خدها والثفر عن حائم شج وكم هام قلبي لارتشاف رضابها ومن لطائف مجونه في التورية قوله:

تنزوج الشيخ أبى شيخة لو برزت صورتها في الدجا كأنها في فرشها رمة وقائل قال ما سنها

ليس لها عقل ولا ذهن ما جسرت تبصرها الجن وشعرها من حولها قبطن (٣) فقلت ما في فمها سن

له أمل في مورد ومورد (١)

فأعرب عن تفصيل نحو المبرد(٢)

قال الشيخ أثير الدين أبو حيان: رأيت أبا الحسين بالقاهرة عند الشيخ قطب الدين ابن القسطلاني، فقال لي الشيخ قطب الدين: هذا هو الأديب أبو الحسين الجزار، فأنشدني لنفسه، وكتبت عنه:

> من منصفی من معبر صادقتهم وأرى الخرو كالخط يسهل في الطرو وإذا أردت كشطته

كشروا على وأكشروا ج من الصداقة يعسر س ومحوه يتعذر لكن ذاك يسؤثسر(٤)

ومما شرح الصدور والقلب من قول الحمامي:

وكدرت حمامي بغيبتك التي فما كان صدر الحوض منشرحاً بها

تكدر فيها العيش من كل مشرب ولا كان قلب الماء فيها بطيب

ومنه قوله:

لي منزل معروف أقبل ذا العذرية

ينهل غيثاً كالسحب وأكرم البجار البجنب(٥)

<sup>(</sup>١) الحائم: الذي يحوم حول الشيء ولا يستطيع الوصول وهو بأمس الحاجة إليه ـ المورد: مكان الورود أي الشرب. ويقصد هنا الفم لما فيه من الرضاب \_ المورّد: الخد.

<sup>(</sup>٧) الرضاب: الريق - أعرب: انكشف. عن أسنان كأنها البرد المنضود.

<sup>(</sup>٣) الرُّمّة: بقية الجثة بعد الموت.

<sup>(</sup>٤) كشط: أزال.

<sup>(</sup>٥) الجنب: القريب الذي بيته إلى جانب بيتك.

ومن لطائفه، ما كتب به إلى السراج الوراق، على يد مليح ولسانه:

عبدك يا مولاي وافي بها وهو على الباب ومقصوده

ومن نكته اللطيفة قوله:

أصبحت من أغنى الورى

الخمر عندى ذهب

وقوله:

أقول للكاس إذ تبدى أخربت بيتي وبيت غيري

ومن لطائفه في تغزلاته قوله:

ما زال يسقيني زلال رضابه

وينظنني حيباً رويت بسريقه

أخذه الشيخ جمال الدين بن نباتة وتقوى عليه بالسيف، فقال:

أدعــو السيوف. صقيلة من لحـظه

ومن لطائفه في مداعباته قوله:

رأيت شخصاً آكلاً كرشة وقال ما زلت محباً لها

وممن انتظم في سلك الجماعة وانتصر للتورية وحسن مواقعها، ناصر الدين حسن بن

وجردت مع فقري وشيخوختي التي فلا يدعى غيري مقامى فإنني

بها اليوم نومي عن جفوني مشرد أنا ذلك الشيخ الفقير المجرد

وفى بها معنى لمن يعقل

وفيك فهم أنه يدخل

أكتاله بالقدح

بكف أحوى أغن أحور(١)

وأصل ذا كعبك المدور

لما خفيت ضنى وذبت توقدا

فإذا دعا قلبي يجلو به الصدي

وإذا دعوت لماه جاوبني الصدي(٢)

وهمو أخمو ذوق وفسيمه فمطن

قلت من الإيمان حب الوطن

بالنفرح

وطسائسرأ

<sup>(</sup>١) الأحوى: الأسود لشدة نضارته ـ الأغن: في صوته غنّه ـ الأحور: الشديد بياض، بياض العين وسواد سوادها.

<sup>(</sup>٢) اللما: الرفقة ـ الصدى: رجع الصوت.

ومن نكته الغريبة في التورية قوله:

أقول وقد شنوا إلى الحرب غارة ومثل ذلك قوله:

أقول لنوبة الحمى أتركيني فقالت كيف يمكن ترك هذا

ومن لطائفه قوله: قــالــوا رأينــا العلق ينفق مســرفــا

فالوا راينا العلق ينفق مسرفا فأجبتهم إنفاقمه من جحره

دعوني فإني آكل الخبز بالجبن

ولا يكُ مِنكِ لي ما عشت أوبه (¹) وهــل يبقى الأمير بغيــر نــوبــه (٢)

والعلق لا شيء لديه ولا معه (٢) قالوا صدقت لذاك ينفق من سعه

ومن لطائف ما وقع في تورية السعة، قول أبي الحسين الجزار وقد وقف على باب ابن الزبير ومنع من الدخول دون غيره، فكتب رقعة وأرسلها إلى ابن الزبير، فإذا فيها:

الناس قد دخلوا كالأير أجمعهم والعبد مثل الخصي ملقى على الباب

فلما وقف ابن الزبير على هذا البيت، أمر بعض الخدم أن يقف على الباب وينادي: أدخل يا خصي فدخل وهو يقول: هذا دليل على السعة، ومنه قوله:

> ومكرش أضحى يحلق سفله ويقص لحيته فإن ناديته

ويعجبني من لطائفه قوله في داره:

ودار خراب بها قد نزلت طريق من الطرق مسلوكة فلا فرق ما بين أني أكسون تساررها هفوات النسيم

لعساه لا يشكى إليه ويشكر لباك وهو محلق ومقصر

ولكن نـزلت إلى السـابعـة (٤) محجـتهـا لـلورى شـاسعـه بها أو أكون على القـارعـه فتصغى بـلا أذن سـامـعـه

<sup>(</sup>١) الأوبة: واحدة الإياب وهو الرجوع.

<sup>(</sup>٢) النوبة: الأولى بمعنى: دورة الوجع والثانيه بمعنى الحاشية والحرس.

<sup>(</sup>٣) العِلق: النفيس من كل شيء.

<sup>(</sup>٤) السابعة: أي الأرض السابعة.

فتسجد حيطانها الراكعيه خشيت بأن تقرأ الواقعه(١) وأخشى بها أن أقيم الصلاة إذا ما قرأت إذا زلزلت

ومنه قوله:

جودوا لتسجع بالمديسيح على علاكم سرمدا فالطير أحسن ما يغرد عنـــد ما يقع الندى ومن بدائع أغزاله قوله:

> وما بي سوى عين نظرت لحسنها وقالوا به في الحب عين ونظرة

ومن لطائف مجونه قوله:

نفقت لي رأس من الخيل كانت وابتلى الله في المشاعـر أخـرى وإذا قيل كم بقى لك رأس

تسبق البرق والرياح الزعازع(٣) بشقاق لها عن المشي مانع قلت رأس لكن بغير كوارع(٤)

وذاك لجهلي بالعيون وغرتي (٢)

لقد صدقوا عين الحبيب ونظرتي

ومن لطائفه أيضاً في تورية المطوق قوله:

أنت طوقتني صنيعاً وأسمع تك شكراً كالاهما ما يضيع (٥) أنا ذاك المطوق المسموع(٢) فإذا ما شجاك سجعى فإنى

ومن هنا أخذ الشيخ جمال الدين بر ناتة سجع المطوق، ووصل به عدة مقاطيع، ومن غاية تغزلاته قوله:

ولم تاخذك بالمشتاق رأفه وما حصلت له مع ذاك وقفه

رميت بمهجتى جمرات شوق فهرول دمع عيني فوق حدي

<sup>(</sup>١) «إذا زلزلت» «والواقعة» من سور القرآن الكريم.

<sup>(</sup>٢) الغِرة: الإغترار وعدم التجريب.

<sup>(</sup>٣) نفق: الحيوان، مات ـ الزعازع: الهوجاء.

<sup>(</sup>٤) الكوارع: القوائم.

<sup>(</sup>٥) الصنيع: عمل المعروف.

<sup>(</sup>٦) المطوق، والمطوقة: الحمامة.

### ومن لطائف مجونه قوله:

قال لي الواسع صف لي أين باب الخرق قل لي ومن غرائب النكت قوله:

أبيات شعرك كالقصو ومن العجائب لفظها ومن بديع اختراعاته قوله:

قالوا قد احترقت بالنار راحته وقال قوم وما ضلوا وما وهموا ومن غریب نکته قوله:

بخالد الأشواق يحيى الدجا فخذ حديث الوجد عن جعفر ومن بديع تغزله قوله:

يا مالكي ولديك ذلي شافعي فوخدك النعمان إن بليتي ومن بديع غزله قوله:

أقول لمن جفنه سيفه تكلف جفنك حمل الفتور ومن نكته الغريبة قوله:

قلت لسقم الجسم مني وقد فعلت بي يا سقم ما لم يكن

(١) الرقيق: العبد ـ أو من الرقة.

(٢) الوابل الغدق: المطر الغزير.

(٣) الوامق: المحب.

(٤) النعمان: شقائق النعمان والنعمان بن المنذر الملك ـ الغزال: والغزالي الفيلسوف.

(٥) نبوه: من نبا السيف إذا أخطأ والسهم، طاش ولم يصب.

مشل ما أعرف وصفك قلت باب الخرق خلفك

ر ولا قصور بها يعيق حر ومعناها رقيق<sup>(۱)</sup>

وهي الغمام ومنها الوابل الغدق(٢) بأنها النيل قلت النيل يحترق

يعرف هذا العاشق الوامق<sup>(٣)</sup> من دمع عيني إنه الصادق

ما لي سألت فما أجبت سؤالي وشكايتي من جفنك الغزال(٤)

ولكنه ليس يخشى نبوه (٥) وأخرج فيه من الضعف قوه

أفرط بي فرط ضنى واكتئاب تلبس والله عليه الشياب

وممن حصل الجلاء لعيون التورية بملاطفته، الحكيم شمس الدين بن دانيال، من لطائفه قوله:

> يا سائلي عن حرفتي في الوري ما حال من درهم إنفاقه ومنه قوله:

كم قيل لي إذ دعيت شمسا فكأن ذاك الطلوع داء

ومن لطائفه أيضاً قوله:

مـا عـاينت عينــاي في عـطلتي قـد بعت عبـدي وحمــاري معـأ

أقــل من حــظي ومن بختي (١) وصرت لا فوقى ولا تحتي (٢)

وا ضيعتى فيهم وإفلاسي

يبأخذه من أعين الناس

لا بـد لـلشمس مـن طـلوع

يرقى إلى السطح من طلوعي

ومن لطائفه أيضاً في جارية تضرب بالدف، وأجاد، قوله:

ذات القوام الذي يهتز غصن نقا تبدى على الدف كالجمار معصمها غناؤها برقيق الغنج تمزجه

ومن اختراعاته البديعة قوله:

أيا سائلي عن قد محبوبي الذي أبي قصر الأغصان ثم رأى القنا

فتنت به وجداً وهمت غراما طوالًا فأضحى بين ذاك قواما

لو مرٌّ يوماً عليه طائر صدحاً

لنقره ببنان يشبه البلحا

فما ينقط إلا كل من رشحاً (٣)

وممن أحيا رسوم التورية وأظهر خفيها، القاضي محيى الدين بن عبد الظاهر، ومن نظمه

لقد قال كعب في النبي قصيدة فإن شملتنا بالجوائز رحمة

وقلنا عسى في فضلها نتشارك كرحمة كعب فهو كعب مبارك

<sup>(</sup>١) البخت: الحظ والنصيب.

<sup>(</sup>٢) وصرت لا فوقي ولا تحتي: مثل يقال للذي يكون عنده شيء فيبيعه فيصير معدماً ويحتاج إلى المعونه.

<sup>(</sup>٣) رشح: سال ببطء، نزّ.

#### ومن لطائفه قوله:

لا ينقسل الروض أحاديث عن عين نمام غدت حافيه(١) فإنه ينقسل الحباره إلى أعين عنده صافيه ومثله قوله:

يا قاتلي بلحاظ قتيلها ليس يقبر إن صبروا عنك قلبي فهو القتيل المصبر وقال:

إن لوزي جلق واهن الحبل والقوى لم يكلفك كسره فالق الحب والنوى

ومن نظمي في هذا المعنى، في المشمش السلطاني بحماه:

قال سلطاني حماة عندما أجلسوه مذ أتاهم في الصدور مشمش الشام يقوي قلبه يوم نقع فهو قد أضحى وزيري(٢) ومن لطائف القاضى محيى الدين قوله:

شكراً لنسمة أرضكم كم بلغت عني تحيه لا غرو أن حفظت أحا ديث الهوى فهي الذكيه

وهذه النكتة أخذها الشيخ صلاح الدين الصفدي، وقال:

يا طيب نشر هبً لي من نحوكم فأثار كامن لوعتي وتهتكي (٣) أهدي تحيتكم وأشبه لطفكم وروى شذاكم إن ذا نشر ذكي

وأشار إلى هذه السرقة الشيخ شهاب الدين بن أبي حجلة، بقوله، ولم يخرج عما نحن فيه من التورية:

إن ابن أيبك لم تزل سرقاته تأتي بكل قبيحة وقبيح نسب المعاني في النسيم لنفسه جهلاً فراح كلامه في الريح

<sup>(</sup>١) النمام: الذي يسعى بين الناس بهدف الإيقاع بينهم - حافية: ضعيفة لكثرة استعمالها.

<sup>(</sup>٢) النقع: بل الشيء بالماء.

<sup>(</sup>٣) التهتك: إهمال النفس.

ومن نكته البديعة الغريبة قوله:

لا تسلني عن أوَّل العشق إني أنا فيه قديم هجر وهجره من دموعي ومن جبينك أرخصت غراماً بمستهل وغره (١)

وتطفل الشيخ عز الدين الموصلي على هذا المعنى، ولكن سبكه في قالب حسن، بقوله من قصيدة:

فيا هاجري عاماً لقد ضل عاذلي وليس له وجه وتريخه سلخ ومن لطائفه قوله بمنزلة القطيفة بالقرب من دمشق:

لا تشتهي عقلًا ونقلا فلأجل ذاك الحشو تقلى (٢)

خلف كالقطن وفره قلت والله ودره هذي القطيفة التي حشيت ببرد يابس ومن لطائفه قوله:

ضفر الشعر وألقى قلت ماذا قال شيب

ومن لطائفه قوله في معشوقه المعنى المسمى بالنسيم:

جعلوا النسيم إلى الحبيب رسولا كنت اتخذت مع الرسول سبيلا

إن كانت العشاق من أشواقهم فأنا الــذي أتلو لهم يــا ليتني

ومثله قوله فيه:

صف هجره الريح العقيم (۳) ويقال لي رق النسيم يا من غدا لي من عوا أترى يطيب لي الهوى

ومن لطائفه قوله:

وفرة وفرت عليه الحميلة(٤) لنحيل يشكو الليالي الطويلة

سل سيفاً من جفنه ثم أرخى إن شكا الخصر طولها غير بدع

<sup>(</sup>١) المستهل: الدمع ـ الغرة: أول الشعر من مقدم الرأس.

<sup>(</sup>٢) تقلى: تكره وتهجر.

رس الريح العقيم: التي لا تفيد، والعقيم في الأصل من لا ينجب.

<sup>(</sup>٤) الحميلة: حميلة السيف، مكان في الرحل يوضع فيه السيف.

وألم به ابن العفيف، فقال:

حل ثلاثاً يوم حمامه فقلت والقصد فؤاباته

ذواثباً تعبق منها الغوال<sup>(۱)</sup> يا سهري في ذي الليالي الطوال

وهذا المعنى تلاعب به جماعة من المتأخرين، ولولا الخيفة من طول الشرح لذكرت ذلك، ولكن لا بدُّ أن يرد على المتأمل في مواضعه، ويعجبني قوله:

وبسروحي هسويت عجميا كم حسلا عجمه فقلت لخلي ومن لطائف مجونه قوله:

لي لذت ألفاظه الغتمية (١) خلني والحلاوة العجمية

وأعور العين ظل يكشفها وكيف يُلفى الحياء عند فتى ومنه قوله:

بلا حياء منه ولا خيفه عورته لا تزال مكشوفه(۱۳)

> قال لي العلق وقد جئته أيرك هذا مات قلت انحنى ويعجبني من خمرياته قوله:

أريه أيراً فاق في حسنه كرامة الميت في دفنه

> خمرة للشقيق أمست شقيقه قال قوم من لطفها هي في الكا أنتجت فرحة وجاءت بكاس

بنت كرم بالمكرمات خليقه (٤) س مجاز والكاس فيها حقيقه صبغت حمرة فنعم الشقيقه

ومن بديع اقتباسه بالتورية قوله:

وجمال بهجتها تحار الأعين لما تبدت بالتي هي أحسن

بأبي فتاة من كمال صفاتها كم قد دفعت عواذلي عن وجهها

<sup>(</sup>١) الغوال: جمع غالية وهي أخلاط من الطيب، كالمسك والعنبر وغيرهما.

<sup>(</sup>٧) الغتيمة: غير الفصيحة لعجمة قائلها. من غتم: إذا لم يفصح لعجمة في منطقه.

<sup>(</sup>٣) يُلفى: يوجد العورة: ما حرم الله كشفه من جسم الإنسان. وهو القبل والدبر. ومن المرأة معظم جسمها لقوله الله المرأة عورة كلها».

<sup>(</sup>١) خليقه: حقيقه وجديرة.

هذا الاقتباس بالتورية أخذه الشيخ جمال الدين بقافيته، ولكن زاده إيضاحاً بقوله:

وجمال فاتنتى ألذ وأزين وادفع ملامك بالتي هي أحسن

يا عاذلي شمس النهار جميلة فانظر إلى حسنيهما متأملاً وألم به الشيخ عز الدين الموصلي وما خرج عن إيضاحه أيضاً بقوله:

ذات وجه به الجمال تفنن(۱) ودفعناه بالتي هي أحسن

قد سلونا عن المليح بخود ورجعنا عن التهنك فيه

ومن لطائفه قوله:

فتنبي بالوجد من ليس يدري(٢) لك زيق الغنى ولي زيق فقري ر بما قد جری وما منه یجری

ذات طوق وذات زيق تغنى زيفت ثم كاشفتنا فقلنا ما تراها قد حـدثت خاطـر النهـــ

ومن لطيف كلامه قوله:

ولا سيما إن جاد غيث مبكر يرقرقها منه هنالك محجر بأذيال كثبان الربا تتعشر بها الروض يحيى وهو لا شك جعفر(٣) وبطحاء في واد يروقك روضها تلاحظها عين تفيض بأدمع إذا فاخرتها الريح وهي عليلة بها الفضل يبدو والربيع وقد غدا

وقال في مليحة اسمها وردة:

بأبي وردة مولدة الحسين دعوها بوردة البستان في التصاوير مثلها ليس يُلفى فيقولون وردة كالدهان(٤)

ومن تواريه الغريبة في المواليا في مليح مشطوب:

كم قد أغار على العشاق في صبحه

لك طرف أحور حمى من حسنك السرحه لما علمت بانو سابق اللمحة عليه خفت فشطبتو على صحه

<sup>(</sup>١) الخود: الفتاة الحسناء.

<sup>(</sup>٧) الزيق: ما يخاط بالقميص لتقويته به. وزيّقت: جعلت لقميصها زيقاً.

<sup>(</sup>٣) الفضل والربيع ويحيى وجعفر: بالإضافة إلى أنها أسماء أشخاص فإنها مستعملة هنا بمعانيها الأُخَر، وهي: الفضل: الشيء الفاضل والخير، والربيع: الفصل المعروف يحيى من الحياة ـ جعفر: نهر. (٤) يُلفى: يوجد الدهان: الصباغ الأحمر يدهن به.

ومن نكته الغريبة في أغزاله قوله:

ذباب السيف من لحظ إليه ولا عجب إذا ما قيل هذا

ومن اختراعاته الغريبة قوله:

كتبت لكم من أعين القصب التي فإن أطرب التشبيب فيها بذكركم ومن هنا أخذ المعمار، فقال:

هويته مشببا

تيم قلبي بالحجا

لها من معانیکم ومن نفسها طرب فكم أطرب التشبيب من أعين القصب

لأخضر صدغه حسن انتسابي(١)

له صدغ زمرده ذبابی (۲)

جـمالـه بـرَّح بـي ز من عيون القصب

ومن مخترعات القاضي محيي الدين بن عبد الظاهر قوله:

ملأت الليالي من علا وختمتها ختمت عليها بالثريا فقل لنا

فقد أصبحت محشوة بمكارمك أهذا الذي في كفها من خواتمك

ومنه قوله:

يا سيدي إن جرى من مدمعي ودمي لا تخش من قود يقتص منك به

ومنه قوله:

ذو قوام يجور منه اعتدال سلب القضب لينها فهى غيظى ومنه قوله:

یا رب کأس صرت من شربها ملتهب الأحشاء نارأ لأن

للعين والقلب مسفوح ومسفوك فالعين جارية والقلب مملوك (٢٦)

كم طعين به من العشاق واقفات تشكوه بالأوراق

من بعد رشفی ریق معشوقی شربتها منه على الريق

<sup>(</sup>١) ذباب السيف: حده ـ الصدغ: الشعر ما بين العين والأذن.

<sup>(</sup>٧) ذَبابي: أي حاد كذباب السيف. أو لونه شبيه بلون الذبابة وهي الحشره المعروفه.

<sup>(</sup>٣) القود: الديَّة: اقتص: أخذ منه قصاصاً ـ جارية: بالدمع وعبدة. ومملوك: عبد.

ويعجبني منه قوله:

لك دينار وكسر(١) أنــت مــن وجــه ولــحظ

هذا الدينار والكسر، اغتصبه الشيخ جمال الدين بن نباتة ولم يسبكه في غير قالبه، فقال:

مبرآه طبول البدهبر فنقبر للحسن دينار وكسر

أفدي حبيباً لي إلى في خده وجفونه

وهذه زاوية اخترتها من ديوان الشيخ الإمام العلامة شيخ الشيوخ عبد العزيز الأنصاري الحموي، سقى الله ثراه، أما بعد حمداً لله الذي أطلعنا من زوايا الأدب على خبايا، وأرشدنا بمشايخ شيوخه إلى سلوك ما فيه من المزايا، والصلاة والسلام على نبيه الذي اختاره فكان نعم المختار، وعلى آله وصحبه المنتظمين في سلك هذا الاختيار. فقد انتهى ما أوردته منوعاً في التورية من الحلاوات القاهرية، وقد تعين أن أفكُّهَ المتأمل بعد ذلك بالفواكه الشامية، وأقتطف له من فروع شيخ الشيوخ ما يظهر به مزية الثمرات الحموية، وقدرة السلطنة في الأدب وناهيك بالسلطنة الشيخية. فاخترت من أبيات قصائده ومواصيل مقاطيعه ما يحلو بها التشبيب، وسميته زاوية شيخ الشيوخ علماً بأنها زاوية يتأهل بها الغريب، والله تعالى يجعلنا ممن تخير العمل الصالح فأحسن، وسمع القول فاتبع منه الأحسن. فمن ذلك قوله من قصيدة:

ويلاه من نومي المشرد وآه من شملي المبدد يا كامل الحسن ليس يطفي ناري سوى ريقك المبرد

منها ووصل إلى المخلص، وهو في غاية الحسن قوله:

بلین خصر یکاد یعقد(۲) ۰ ح الصائم صلى على محمد

غصن نقاحل عقد صبرى فمن رأى ذلك الوشا

ومنه قوله من قصيدة:

تواصل تارة وتصد تاره ولكن ليس في حلو مراره

لنا من ربة الخالين جاره تعاملني بما يحلى سلوي

<sup>(</sup>١) الكسر: من الدينار ما يقل عنه من العملة.

<sup>(</sup>٧) غصن النقا: الغصن الطري الذي جرى فيه الماء.

ومنه قوله وهو مطلع قصيدة:

حروف غرامي كلها حرف إغراء ومن هنا أخذ الشيخ جمال الدين وقال:

أودت فعالك يا أسما بأحشائي ومن بديع نكته قوله:

وبدر دجي لم ينتقل كسميــه يلوح لعيني ماشقأ نون صدغه

هذه النكة أخذها ابن الوردي بقافيتها وغالب ألفاظها ومعناها، فقال:

یا بدر تم نوره باهر صدغك حرف النون في مشقه ولعمري إنها سرقة فاحشة، ومنه قوله:

أقام للخده الناري علذاراً حمى مرج العذار بمقلتيه

ومنه قوله في التورية، مع بديع الاقتباس:

يا نظرة ما جلت لى حسن طلعته عاتبت إنسان عيني في تسرعه

أخذه الشيخ جمال الدين بن نباتة، وجعله مطلعاً لقصيدة، فقال:

عمرى لقد خلق الإنسان من عجل إنسان عينى بتعجيل السهاد ملى ومنه قول الشيخ عز الدين شيخ الشيوخ، وتلطف ما شاء مع قصر الوزن:

> وغمام معسربد غيادر البروض نياضرا

على أن سقمى بعض أفعال أسماء

واحيرتي بين أفعال وأسماء

ولكنه ما زال في القلب والطرف فأعبد خلاقي على ذلك الحرف

منزله في القلب والطرف من يعبد الله على حرف(١)

ومذ أقصى عذاري وهو ثلجي فأمشى الناس في هـرج ومرج(٢)

حتى انقضت وأدامتني على وجل فقال لي خلق الإنسان من عجل

> وزمجره بسبسر وق مخضره . بسعسيسون

<sup>(</sup>١) الذي يعبد الله على حرف: السريع الإنقلاب إلى الكفر عندما تواجهه أبسط المصاعب في سبيل الله سبحانه وتعالى.

<sup>(</sup>٢) الهرج والمرج: ثورة الفوضى .

قلت وقـد عقـرب صــدغـاً لــه قد سدت يا رب الجمال الـذي

عن مشقة الحاجب لم يحجب ألف بين النون والعقرب(١)

وقال، وتلطف ما شاء، وأظنه أول من ورى بهذه النكتة:

أفدي حبيباً رزقت منه بوجنة ما أتم ربحي

عطف محب على حبيب وقد غدا وردها نصيبي

ومن هنا أخذ الشيخ جمال الدين بن نباتة وغيره، وقول الشيخ جمال الدين بن نباتة:

من الحسن في الدنيا بكل غريب فيا ليت ذاك الورد كان نصيبي فديتك غصناً ليس يبرح مثمرا تفتح في وجناته الورد أحمرا

ومنه قوله:

بحبه أنسيت أحبابي<sup>(۲)</sup> فهل إلى وصلك من باب<sup>(۳)</sup>

لا تنس وجمدي بك يـا شـادنــاً مـا لي على هجـرك من طــاقــة

ومنه قوله:

عن الرشد في صحبتي حائد ولا صلة لي ولا عائد(٤)

مرضت ولي جيرة كلهم فأصبحت في النقص مثل الذي

ومن هنا أخذ الشيخ عز الدين الموصلي، وقال:

وما قصدت نحوهم بمسأله ولا أتاني عائد ولا صلة أهل دمشق قد مرضت عندهم مع علمهم بأنني أنا الذي ومنه قوله:

تنسيك من أنت به مغرى سهماً ومن عارضه سطرا

قالوا أما في جلق نزهة يا عاذلي دونك من لحظه

<sup>(</sup>١) النون: الحاجب في وسطه العين والعقرب: الشعر ما بين الأذن والعين مجعداً على التشبيه.

<sup>(</sup>٢) الشادن: الغزال.

<sup>(</sup>٣) الطاقة: القدرة والشباك.

<sup>(</sup>٤) الصلة والعائد: في الأصل الأقرباء والزوار أو العطاء والهبة ـ وفي المصطلح النحوي الصلة ما يصل بين جملتين ـ والعائد. ضمير يعود على متأخر في ألكلام.

السهم وسطرى من منتزهات دمشق المشهورة، ومن هنا أخذ الشيخ جلال الدين بن خطيب داريا وقال:

سألتكما إن جثتما الشام بكرة قفا واقرآ مني كتاباً كتبت

رآ مني كتاباً كتبت بدمعي لكم مقراً ولا تنسيا سطرا

ومقرا أيضاً من منتزهات دمشق، وحسن بعدها ذكر سطراً، ومنه قوله، وأجاد:

سبحان مورثه من حسن يوسف ما أقسام للشعراء العسدر عارضه

لم يبق في الحجرلي والصبر من حصص فكم لهم من دبيب النمل من قصص(١)

وعاينتما الشقراء والغوطة الخضرا

ومنه قوله:

لما دجا ليل العذار المظلم أني أميل مع السواد الأعظم(٢)

ولقد عجبت لعاذلي في حب أو ما درى من سنتي وطريقتي

ومن هنا أخذ الشيخ جمال الدين بن نباتة وغيره، فأما ابن نباتة فإنه أخذه وزناً، وقافية، وقال:

أهواه معسول الرضاب منعماً يا قلب هذا شعره وجفونه

-ومن لطائفه قوله:

ولقد يعذبني الهدوى بمنعم(٣) صبراً على هذا السواد الأعظم

> أكملت ستاً وأربعين بها وجزت في السبع خائفاً وجلاً

> > ومن نكته اللطيفة قوله:

أخلت همومي من راحتي ربعي (٤) لأنني جائز على سبع (٥)

> هــزم الهم عن نــدامــاي راح لم تكد في الكؤوس تظهر لطفا

حظيت من سماعهم بلحون فبدت من خدودهم في الصحون

<sup>(</sup>١٠ الدبيب: مشي كل ذات أربع.

<sup>(</sup>٢) السواد الأعظم: المجموع الأكبر من الناس ـ أو معظمهم.

<sup>(</sup>٣) معسول الرضاب: كأن ريقه العسل، حلو الريق.

<sup>(</sup>٤) الربع: الدار.

<sup>(</sup>٥) جاز:: : قطع ودخل وتجاوز ما قبله ـ السبع: العدد والحيوان.

ومن لطائف مجونه قوله:

سألته من ريقه شربة فقال أخشى يا شديد الظما

أطفي بها من كبدي حره أن تتبع الشربة بالجره(١)

ومن هنا أخذ المتأخرون. ومن نكته اللطيفة ما كتبه على جرن حمام السلطان بحماة:

كملت لطفأ ووقارأ عملي من أجل هذا صرت أهلاً لأن

وممن أجار رقيق التورية من غلظ العقادة، الأمير مجير الدين بن تميم. فمن ذلك قوله:

لما لبست لبعده ثوب الضني أجريت واقف أدمعي من بعده ومن لطائف نكته قوله في كتاب:

> يا حسنها نسخة يلهو مطالعها صحت وقد لطفت أجزاؤها فحكت ومنه قوله:

بتنا جميعاً وبات لثمي فمات مني الظلام غيطاً ومنه قوله:

وساقية تدور على الندامي سنشكر يوم لهو قد تقضى

أيا حسنها سجادة سندسية

ما حزت من أوصافي الحلوه أجالس السلطان في الخلوه

وغدوت من ثوب اصطباری عاریا(۲) وجعلته وقفأ عليه جاريا(٣)

بها لما قد حوت من راثق الكلم لطف النسيم وحاشاها من السقم

له حمی ثغره مباح وانشق من غيظه الصباح

وتنهرهم لسرعة شرب خمر بساقية تقابلنا بنهر

وهذه النكتة تلاعب الناس بها كثيراً. ومن نكته الغريبة قوله في سجادة:

يرى للتقى والزهد فيها تـوسم(٤)

<sup>(</sup>١) الجره: وعاء من الفخار أسطواني الشكل يستعمل للماء.

 <sup>(</sup>٣) وردت في الأصل البثت، بدل البست، وما أثبتناه أصح ونظنه من خلط الذين يلفظون الثاء سيناً والذال والظاء والضاد زاياً في هذه الأيام لكثرة ما صقلتهم «المدنية» و «الحزارة الحديسة».

<sup>(</sup>٣) وقفته عليه: قصرته عليه.

<sup>(</sup>٤) سندسية: نسبة إلى السندس وهو من رقيق الديباج ـ التوسم: الأمل.

اذا ما رآها الناسكون ذوو الحجا أمامهم صلوا عليها وسلمــوا(١) ومن هنا أخذ الشيخ جمال الدين بن نباتة وقال:

إن سجادتي الحقيرة قدرا لم يفتها في بابك التعظيم شرفت إذ سعت إليك فأمست وعليها الصلاة والتسليم وتطفل عليها الشيخ زين الدين بن الوردي أيضاً، فقال:

سجادة أذكرتني منك الذي كنت تعلم أهديتها لمحب صلى عليها وسلم ومن قوله وهو من ألطف أغزاله:

یا حسن أهیف حظه من حبنا طیب النعیم وحظنا منه الشقا<sup>(۱)</sup>
قدم العذار إلى نقا وجناته یا مرحباً بقدوم جیران النقا<sup>(۱)</sup>
ومن نكته الغریبة، قوله فی ملیح جرح جبینه:

بكوا لجراحة شقت جبين الصحبيب فقال ما ضر الجراح أليس جبين عجب إذا انشق الصباح ومن لطائفه قوله:

وعيرني بالشيب قـوم أحبهم فقلت وشأن العباشقين التحمل بعثتم إلى رأسي المشيب بهجركم ومهما أتى منكم على الرأس يحمل

وهذه النكتة أيضاً، تلاعب بها المتأخرون بعد ابن تميم كثيراً. ومن لطائف نكته أيضاً قوله:

ونهر حالف الأهواء حتى غدا طوعاً لها في كل أمر إذا سرقت حلى الأزهار ألقت إليه بها فياخذها ويجري

<sup>(</sup>١) الناسكون: جمع ناسك وهو الذي يقتصر على عبادة الله سبحانه وتعالى \_ ذوو الحجا: الثقاة. ذوو الاستمساك بالعقيدة.

<sup>(</sup>٧) الأهيف: الدقيق الخصر الضامر البطن ـ الشقا: الشقاء.

<sup>(</sup>٣) نقا: نقاء. النقا: الكثيب من الرمل.

#### ومثله قوله:

سرق النسيم حلى الغصون بسحره ورمى بها نحو الغدير فضمها ومن بدائع نكته:

وليلة بت أسقى في غياهبها ما زلت أشربها حتى نظرت إلى

ومن لطائف نكته في أغزاله قوله:

خليلي قد صاد الفؤاد بحسنه ولا غرو أن صاد الفؤاد بلحظه ومن لطائف نكته في أغزاله آيضاً قوله:

وقالوا بـدا خط العـذار بخــده فقلت خيـال الشعر مـا قد رأيتم

لما أتـاهـا وهي في اطـرابهـا في صدره من خوفـه وجرى بهـا

راحاً تسل شبابي من يد الهرم غزالة الصبح ترعى نرجس الظلم(١)

غزال به عذر المحبين واضح ألم تعلما أن العيون جوارح

فأضحى سعيد الخد وهو معذر فإن صح ذاك الخط فهو مزور

من هنا أخذ الشيخ صلاح الدين، ولكن زاده نكتة أخرى، بقوله:

عيناه قد شهدت بأني مخطىء يا حاكم الحب اتشد في قتلتي ومن نكته الغريبة قوله:

أيا ذا الذي قد كف كفيه عامداً أتخشى سهام الفقر ما دمت منفقاً ومن نكته الغريبة قوله:

ونهر بحب الروض أصبح مغرماً إذا بعدت عنه شكا بخريسره

وأتت بخط عنداره تندكارا فالخط زور والشهود سكاري(٢)

عن الجود خوف الفقر ماذاك سائغ نصيبك والنعما عليك سوابغ

يروح ويغدو هائماً بوصالها وأمسى قانعاً بخيالها و

<sup>(</sup>١) غزالة الصبح: الشمس.

<sup>(</sup>٢) اتَّئد: تؤدةً تمهّل.

\_ (٣) سوابغ: جمع سابغة: النعمة: فائضة وزائدة عن الحاجة.

## ومن لطائف مجونه:

وقواد يعيد الهجر وصلاً يكاد لحكمة فيه ولطف ومن نكته البديعة الغريبة في باب التورية قوله:

لما جسستك بالمديح ولم أكن نادت لما أن جسستك بالهجا

أدري بأنك خامل في الناس أكليب خذها من يدي جساس<sup>(۲)</sup>

إلى الغصون قد شكا

دار عليها وبكي

وطول البعد قرباً واتفاقا(١)

يقود بلا أزمتها النياقا

#### ومنه قوله:

مذ لاحظ المنثور طرف النرجس المسلمور قال وقول لا يدفع فتح عيونك في سواي فإنني عندي قبالة كل عين أصبع ومن لطائفه في هذا الباب قوله:

أيا حسنها من روضة ضاع نشرها فنادت عليه في الرياض طيور (٣) ودولابها كادت تعد ضلوعه لكثرة ما يبكي لها ويدور (٤)

النكتة في يدور وفي ضاع دارت بين ابن تميم وبين الجماعة، وتسلسل دورها منهم بدر الدين يوسف بن لؤلؤ الذهبي بقوله:

وروضــة دولابــهــا من حين ضـــاع نشـــرهـــا ومنهم الشيخ جمال الدين بن نباتة بقوله:

وناعبورة قسمت حسنها على واصف وعلى سامع وقد ضاع نشر الربا فاغتدت تدور وتبكي على الضائع

ومنهم الشيخ صلاح الدين الصفدي ونقل المعنى إلى الغزل بقوله:

أضحى يقول عذاره هل فيكم لي عاذر السورد ضاع بخده وأنا عليه دائر

(١) القوَّاد: القائد إلى الفجور.

<sup>(</sup>٢) جس: جرّب - الخامل: المغمور غير المعروف - وجساس: المجرب وقاتل كليب أخي المهلهل الشاعر.

<sup>(</sup>٣) ضاع: يضوع، انتشر- والنشر: الرائحة الطيبة.

<sup>(</sup>٤) الدولاب: ما يوضع في الروضة ليسقى به، وتديره الدابة (ألناعورة).

وبعضهم نقصه وقنع بالدور بقوله:

أبدى لنا الدولاب قولًا معجياً إني من العجب العجيب كما ترى

وزاد الشيخ جمال الدين بن نباتة الدور نكتة أخرى فقال:

وناعورة قالت وقد ضاع قلبها أدور على قلبي لأنى فقدته

وهذا المعنى سبق إليه ابن تميم أيضاً، بقوله:

قامت لنا بالعذر ناعورة تقول لما ضاع قلبي وقد صيرت جسمى كله أعيناً

ومثله قوله:

ناعورة مذ ضاع منها قلبها وتعللت بلقائمة فالأجال ذا

وقنع الشيخ زين الدين بن الوردي بالدور، فقال:

مبذعورة ولسهانة وحاثرة(١) الماء فوق كتفها وهي عليه دائرة

وعلى ذكر تورية الدور يعجبني قول المقر المرحومي الفخري ابن مكانس، وقد كتب بدر الدين البشتكي يداعبه، وقد دار الشيخ بدر الدين المذكور في ساقية

> الهماثا (۲). دورة البدر في سواقي الهمائل

آه من للرياض نور أديب فاق سعياً على بني عجل في الجو زاد علماً على أبي تسور لكن

لما رآنا قادمين إليه قلبى معى وأنا أدور عليه

وأضلعها كادت تعـد من السقم وأما دموعي فهي تجري على جسمي

أدمعها في غاية السكب ضعفت بالنوح وبالندب يسدور في الماء على قبلبي

ناحت عليه بأنة وبكاء جعلت تدير عيونها في الماء

تركت أدمع العيون هوامل (٣) مظهر من كلامه سحر بابل د وأغنى عن السوليّ الهاطل قال بالدور تارة والسلاسل

<sup>(</sup>١) ولهانة: شديدة الحزن.

<sup>(</sup>٢) الهمائل: إسم للساقية:

<sup>(</sup>٣) الهوامل: التي تفيض بالدمع.

ومنها ولم يخرج عن تورية الدور:

يا سعيداً أثرى من النظم والنشيسيسر فأنسى الورى زمان الفاضل قد سقيت الرياض يا شيخ بالدو رفها غصنها من السكر مائل ومن نظمي في تورية الدور أيضاً قولي من قصيدة:

ومذ مد ذاك النهر ساقاً مدملجاً وراح بنقش البيت يمشي على بسط لوينا خلاخيل النواعير فالتوت وأبدت لنا دوراً على ساقه السبط (١)

وعلى ذكر تورية الدور وتسلسلها هنا نكتة لطيفة، وهي أنه اتفق أن الشيخ نجم الدين الفجفيري سأل جماعة من الطلبة المستعلين عليه من قول الشاعر:

يا أيها الحبر الذي علم العروض به امتزج(۲) أبِنْ لنا دائرة فيها بسيط وهزج

ففكر بعض الطلبة فيه ساعة طويلة ثم قال: هذا في الدولاب، لأنه أراد بالبسيط الماء وبالهزج صوته حال دورانه. فقال له الشيخ: صدقت، إلا أنك درت في الدولاب زماناً حتى ظهرت لك التورية. وهذا الكلام في غاية الظرافة من الشيخ رحمه الله تعالى.

رجع إلى ما كنا فيه من لطائف ابن تميم، فمن ذلك قوله:

لم لا أميل إلى الرياض وحسنها وأعيش منها تحت ظل ضافي والسزهر يلقاني بثغر باسم والماء يلقاني بقلب صافي

وهذان البيتان عزاهما الصلاح الكتبي، في كتابه فوات الوفيات، للبدر يوسف بن لؤلؤ الذهبي، ونسبا أيضاً لمحيي الدين بن قرناص، في مواضع كثيرة، والله أعلم. ومن نكته اللطيفة في التورية قوله:

روحي الفداء لمن أدار بلحظه صهباء في عقلي لها تأثير (٣) فاعجب له أنى يصون بلحظه مشمولة وإناؤها مكسور (٤)

<sup>(</sup>١) السبط: الطويل.

<sup>(</sup>٢) الحبر: رجل العلم الذي يعد مرجعاً في علمه.

<sup>(</sup>٣) الصهباء: الخمرة.

<sup>(</sup>٤) المشموله: التي هبت عليها ريح الشمال وهي أبرد وأطيب.

ومنه قوله:

إنى لأشهد للحمى بفضيلة ما زاره أيام نرجسه فتى وتلاعب المتأخرون بهذه النكتة كثيراً.

ومنه قوله:

ألا رب يوم قد تقضى ببركة بعيني رأيت الماء فيها وقد هوى

ومثله قوله:

يا حسنه من جدول متدفق ما زلت أنظره عيوناً حوله فأبى وزاد تمادياً في جريه

وتورية تكسر تلاعب بها الناس بعد ابن تميم كثيراً. ومن نكته البديعة الغريبة قوله:

لو كنت تشهدني وقد حمى الوغي لترى أنابيب القناة على يدي

ومن لطائف نكته قوله:

قالوا رأيناك كل وقت إنى فتى قنوع

ومنه قوله:

حاذر أصابع من ظلمت فإنــه فالورد ما ألقاه في جمر الغضى

ومن لطائف نكته وقد تقدم معناها، ولكن حلا مكررها هنا بقوله:

تأمل إلى الدولاب والنهر إذ جرى كأن نسيم الروض قد ضاع منهما

من أجلها أصبحت من عشاقه إلا وأجلسه على أحداقه

أقمت بها فيما جرى متفكرا على رأسه من شاهق فتكسرا(١)

يلهي برونق حسنه من أبصرا خوفاً عليه أن يصاب فيعشرا حتى هـوى من شـاهق فتكسـرا

في موقف ما الموت عنه بمعزل تجري دماً من تحت ظل القسطل(٢)

تهيم بالشرب والغناء أعيش بالماء والهنواء

يدعو بقلب في الدجي مكسور إلا الدعا بأصابع المنثور(٣)

ودمعهما بين الرياض غزير فأصبح ذا يجري وذاك يدور

<sup>(</sup>١) «بعيني» في الأصل «بعني» ونظنه من خطأ النساخ.

<sup>(</sup>٧) الأنابيب: جمع انبوب وهو جسم الرمح - والقناة: الرماح - القسطل: الغبار الكثيف.

<sup>(</sup>٣) جمر الغضى: يضرب به المثل في شدة الحرارة وهو جمر شجر يدوم طويلًا.

وقال الشيخ أثير الدين أبو حيان أنشدني أبو الخير الأزدي، لمجير الدين بن صميم:

نزلنا إلى الغسور في جحفل نقاتل قوماً من المسلمينا
قلطعنا الشريعة في حربهم وخضنا إليهم مع الخائضينا(١).
ومن نكته البديعة الغريبة قوله:

إني لأعجب في الوغى من فارس حارت دقائق فكرتي في كنهه أدى الشهادة لي بأني فارس المسهيجاء حين جرحته في وجهه ومن لطائف مجونه قوله:

هـويـت نـطاعـاً إذا جئـته بـادرني بـاللحظ والصفـع (۲) اروم أن أحـظى بـوصـل وقـد قـابـلني بـالسيـف والنـطع ويعجبني من نكته في الخمريات قوله:

ومسدامة كاساتها تعطي الأمان من الزمان قد أحكمت علم النجو م وأتقنت سحر البيان فإذا حساها الشاربو ن وأوقعتهم في الأماني بدأت باخراج الضمير وبعده عقد اللسان ومن لطائف مجونه قوله:

غطت محاسن وجهها عن ناظري هيفاء لم أر في البرية شبهها وغدت تمانعني فقمت مبادراً وكشفت من بعد التمنع وجهها ومن نكته الغريبة قوله:

سأهجو أناساً يبتغون نقيصتي وقد رسخوا في بحر جهلهم رسخا وأسلخهم لا في أوان مغيبهم ولكن أريهم في وجوههم السلخا ومن لطائفه قوله:

بعث النسيم رسالة بقدومه للروض فهو بقربه فرحان

<sup>(</sup>١) الشريعة: مورد الماء الذي يستقى منه والقانون السماوي الخائضين: الذين يتحدثون في ما لا يعلمون. أو السابحين.

<sup>(</sup>٢) النطاع: الأنيق المتأنق.

ولطيب ما قرأ الهزار بشدوه مضمونها مالت له الأغصان (١) ومن لطائفه التي سبقه السراج إليها واستعملها ابن تميم أحسن منه:

أراق دمي بسيف اللحظ ظلما وها أثر الدماء بوجنتيه فلما خاف من طلبي لشأري أدار عنداره زرداً عليه وقال في غلام وقاد:

لاموا على الوقاد في حبه وحب باللوم يرداد لو لم يكن في حسنه كوكباً ما كان أمسى وهو وقاد

وزاد شيخنا الشيخ شهاب الدين بن حجر، فسح الله في أجله، هذا المعنى نكتة حصل بها الاتفاق البديع بلقبه الكريم، فقال في وقاد أيضاً:

أحبب بـوقـاد كنجـم طـالـع أنـزلته بـرضـا الغـرام فؤادي وأنـا الشهاب فـلا يعانـد عـاذلي إن ملت نحـو الكـوكب الـوقـاد ومن نكته البديعة الغريبة قوله:

بنده الأزرق لما شدّه من قد سباني جدول فوق كثيب داريسقى غصن بان

ومن نكته الغريبة قوله في وكيل بدار القاضي بدمشق المحروسة:

لا تقرب الشرع إذا لم تكن توكل وكل العز الذي وجهه علم ولا تحل عنه إلى غيره وح

وعلى ذكر الوكيل رأيت:

لاقى فلان اليوم ما ساءه وذاق من كف الوكيل العمى

تخبره فهو دقيق جليبل على نجاح الأمر أقوى دليل<sup>(۲)</sup> وحسبنا الله ونعم الوكيل

وأفرغ الصك عليه وكيل (٣) وحسبنا الله ونعم الوكيل

<sup>(</sup>١) الهزار: البلبل.

<sup>(</sup>٢) العز: العزيز الكريم القوى.

<sup>(</sup>٣) الصك: الوثيقة التي تثبت ملكية منقولة أو غير منقولة.

## ومن لطائفه قوله يصف روضة:

أرض كساها القطر حلة سندس وفد النسيم أضاع نشر رياضها

وكتب إلى كمال الدين بن النجار، وكيل بيت المال بدمشق المحروسة، وهي من نكته المخترعة:

كمال الدين يا مولاي يا من أتيت لحاجة فاغنم ثنائي ولا تجعل سواك لها فإني أيجمل أن يقول الناس أني وأصبح بينهم مشلاً لأني

# ومن لطائف نكته قوله:

لم أنس قول الورق وهي حبيسة قد كنت ألبس من غصوني أخضرا

وقال فيمن تاب عن شرب الخمر:

تركت شرب الحميا غير مفتكر فارجع فقد أسبل اليراووق أدمعه

فأنشده بعد ذلك وقد وافقه:

إن كان قد أسبل الراووق أدمعه فاليوم أعينه من فرط فرحته

ومن نكته الغريبة قوله فيمن غضب عند عزله من منصب ولايته:

كم قلت لما فاض غيظاً وقد لا تعجبوا إن فار من غيظه

يغير لبحر في بذل النوالي عليك بها وشكري وابتهالي عليك بنجحها وقع اتكالي أتيت لحاجة لم تقضها لي أتاني النقص من جهة الكمال

رقمت لها طرز من الغدران (١)

فالورق تنشده بكل مكان (٢)

والعيش منها قد أقام مقفصاً فلبست منها بعد ذاك مقفصاً (٣)

فيها وفي شربها اللذات والطرب شوقاً إليك وقلب الكاس يلتهب<sup>(3)</sup>

شوقاً إليك وقلب الكاس يضطرم تفيض دمعاً وثغر الكاس يبتسم

فيمن عصب عند عربه من مبطب وديه.

أزيــح عن منصبه المعجب فالقلب مطبوخ على المنصب<sup>(ه)</sup>

<sup>(</sup>١) رقم الثوب: إذا وشي.

<sup>(</sup>٢) الورق: الحمام.

<sup>(</sup>٣) مقفصاً: الأولى بمعنى موضوعاً في القفص (سجينا) ، والثانية بمعنى: المجمع . .

<sup>(</sup>٤) الراووق: من أوعية الخمر(الباطية).

<sup>(</sup>٥) فار: استشاط غضباً.

وهذا المعنى ألم به شرف الدين النصيبي واستعمله أرق وأسجم، بقوله:

علموا بأنك عن قليل تبرخ(١) ولـوك إذ علمـوا بجهلك منـصــأ طبخوا بنار العـزل قلبك بعـد ذا وكذا القلوب على المناصب تطبخ

وقال يعتذر عن مخدومه في كثرة تجريده له:

لقد لام قوم صاحبی حیث لم یزل رآنى حساماً ماضياً فاقامني

ومنه قوله:

مذ قلت للمنشور إن الورد قد بسمت ثغور الأقحوان مسرة

وأحسن منه قوله:

ومـذ قلت للمنشور إنى مفضّل تلون من قلولي وزاد اصفراره

ومثله قوله:

كيف السبيل للثم من أحببته ما بین منشور وناضر نرجس هذا يشير بأصبع وعيدون ذا

ومثله قوله:

كيف السبيل لأن أقبل خد من وأصابع المنثور تومى نحبونا

ومنه قوله:

روض الحمى يهوى لقاك وإنه لم يهد نرجسه إليك وإنما

يجردني دون السرفاق تعمدا مدى الدهر في وجه الأعادي مجردا

وافى على الأزهـار وهــو أميــر بقدومه وتلون المنشور

على حسنك الورد المنزه في الشبه وفتح كفيه وأوما إلى وجهى

في روضة للزهر فيها معرك مع أقحوان وصف لا يدرك ترنو إلى وثغر هذا يضحك

أهوى وقد نامت عيون الحرس حسدأ وتغمزها عيون النرجس

من فرط شوق لا ينزال قرينه لغرامه أهدى إليك عيونه

(١) تبرخ: تبرح.

# ومن لطائفه في أغزاله قوله:

قالوا بدا نبت خدیه فخذ بدلا إن لاح في خده نبت فلا عجب

عنه فقلت لهم حاشاه حاشاه الله أنبته والعين ترعاه (١)

وتورية النبت والرعي تلاعب بها جماعة من المتأخرين بعد ابن تميم، ومن مخترعاته في هذا الباب قوله:

لو كنت حين علوت كور مطيتي وتـوسطت بحـر السراب حسبتني

لم تعتلقها للمطي عيون (٢) من فوقها ألفاً وتحتي نون

ومن نُكته المخترعة قوله:

ولم أشرب من الصهباء نقطه أكلت أوزة وشربت بطه<sup>(۱)</sup> دعیت فکان أکلي فخذ طیر وما یومي کامس وذاك أني

أخذ الشيخ صلاح الدين الكل مع القافية فقال:

في حمرة النخد بسطه أم كنت تشرب بطه شوى الأوز فأضحت فقلت تشوي أوزاً

ومن اختراعاته التي لعب الناس بها بعده:

ليس لي فيها نصيب طول ما عشت صليب<sup>(3)</sup> قد هـجـرت الـراح حـتـى وعـلى الـراووق مـنـي

ومن نكته المخترعة الغريبة قوله يرثي الأمير قطب الدين رحمه الله تعالى:

عليكم ولا جفني يجف له غرب<sup>(ه)</sup> وهل فلك يسري إذا عدم القطب<sup>(٦)</sup>

<sup>(</sup>١) أنبته: صيره رجلًا.

<sup>(</sup>٢) الكور: للمطية هو الرحل.

<sup>(</sup>٣) البطة: الباطية - والطائر المعروف.

<sup>(</sup>٤) الراووق: الباطية ـ وعاء للخمرة.

<sup>(</sup>٥) الناي: البعد والسفر ـ غرب الجفن: دمعه.

<sup>(</sup>٦) الأفلاك: السفن ـ عدم القطب: لم يعرف الجهة.

ومن غريب نكته في أغزاله قوله:

شبهت خدك يا حبيبي عندما تفاحة حمراء قد كتبوا بها

ومثله في الغرابة قوله:

ولما احتمت عنا الغزالة بالسما نصبنا شباك الماء في الأرض حيلة

ومن لطائف غرامياته:

لا تبعثوا غير الصبا بتحية خاضت دموع العاشقين وعرجت

خاضت دموع العاشقين وعرجت عنهم إليَّ وثـوبهـا مبلول

وهذا المعنى وقفت عليه لغيره، والله أعلم من السابق. ولعمري إن الآخر أجاد بقوله:

وصبا صبت من قاسيون فسكنت خــاضت ميــاه النيــرين عشيــة

بهبوبها وصب الفؤاد البالي (٣) وأتتك وهي بليلة الأذيال (٤)

أبدى الجمال به عذاراً أشقرا

خطأ دقيقا بالنضار مشعرا

وعز على قناصها أن ينالها(١)

عليها فلم نقدر فصدنا خيالها

من أرضكم فلها علي جميل (٢)

ومن لطائفه قوله:

لو لم أعانق من أحب بروضةٍ ما شق جيب شقيقها حسداً ولا

أحداق نرجسها إلينا تنظر بات النسيم بذيله يتعشر

وتلاعب الناس بعد ابن تميم بهذا المعنى كثيراً. وقال في إهداء مهرة حمراء، وهي من مخترعاته:

أهديت لي يا مالكي مهرة مؤخرها والعنق قد أوقع قد لبست من شفق حلة

جميلة الخلق بوجه جميل قلب الأعادي في العريض الطويل تخبرنا أن أباها أصيل

<sup>(</sup>١) غزالة السماء: الشمس.

<sup>(</sup>٧) الصبا: الريح المشرقيه تهب عند استواء الليل.

<sup>(</sup>٣) قاسيون: جبل يطل على دمشق ـ الوصب: المرض والتعب الشديد.

<sup>(</sup>٤) النيرين: دجلة والفرات وكوكبين قطبيين والله أعلم.

ومنه قوله، وهو من الاختراعات اللطيفة:

حبيبي وعدت الكاس منك بقبلة وما كان هذا لونها غير أنها

ومن هنا أخذ الشيخ بدر الدين بن الصاحب فقال:

يا حابس الكأس لا تزدها واغنم منزاجأ لها لنطيفأ

ومن نكته الغريبة البديعة قوله:

مما رأت عيني مناطقـك التي لا تستقر وقد علتها صفرة أيقنت أن الخصر ضاع نحافة

ومن هنا أخذ الشيخ صلاح الدين الصفدي وقال:

وشاح من أحببته قال لي قد ضاع مني الخصر لما انثني

وقال في شخص اسمه عثمان يهدده بالهجو:

توعدت يا عثمان بالهجو شاعراً

فخذها قصيداً قد أتت من محمد

وممن أبدر في أفق التورية ونظم عقود لآلئها بدر الدين يوسف بن لؤلؤ الذهبي، فمن لألىء عقوده قوله:

> صدوا وقد دب العذار بخده هل ذاك غير نبات خد قد حلا

> > ومنه قوله:

عرج على الزهر يا نديمي فالروض يلقاك بابتسام

ما ضرهم لـو أنهـم خبـروه لكنهم لما حلا هجروه

وأعقب ذاك الوعد منك نفار(١)

علاها لطول الانتظار صفار

من بعد حبس الدنان حسره (۲)

أورثه الانتظار صفره

أضحت بشعرك دائما تتعلق

ونحول جسم بالصبابة ينطق

فلذا تدور جوى عليه وتقلق

وهمو الذي في قوله قد صدق

أما تسرانسي دائسراً في قسلق

سيوليك هجوأ عاره ليس ينجلي

كجلمود صخر حطه السيل من عل

ومل إلى ظله الظليل والريح تلقاك بالقبول

(١) نفار: هجر.

(٢) الدنان: جمع دن وهو وعاء الخمر.

### ومنه قوله وأجاد:

ورياض وقفت أشجارها طالعت أوراقها شمس الضحي

وتمشت نسمة الصبح إليها بعد أن وقعت الورق عليها(١)

قال الشيخ صلاح الدين الصفدي، في كتابه المسمى «بفض الختام عن التورية والاستخدام»(١)، لما وقف على هذين البيتين نكتة التوقيع، هنا، أليق بابن عبد الظاهر، لكن طلع واطلع عليه البدر، وحفظ سره لما أضاعه ذلك الصدر، ومنه قوله:

وحديقة مطلولة باكرتها يتكسر الماء الزلال على الحصى

والشمس ترشف ريق أزهار الربا<sup>(۲)</sup> فإذا جرى بين الرياض تشعبا

ومن هنا أخذ الشيخ برهان الدين القيراطي فقال من قصيدة:

بيد النسيم منقش ومكتب<sup>(۳)</sup> في الحال بين رياضه يتشعب

وكأن ذاك النهر فيه معصم فإذا تكسر ماؤه أبصرته

ويعجبني قوله من قصيدة كلها غرر، ولولا خشية الإطالة لأوردتها بكمالها:

وتنبهت ذات الجناح بسحرة ورقاء قد أخذت فنون الحزن عن قامت تطارحني الغرام جهالة أنّى تباريني جوى وصبابةً وأنا الذي أملى الجوى من خاطري

بالواديين فنبهت أشواقي يعقوب والألحان عن إسحق من دون صحبي بالحمى ورفاقي وكآبة وأسى وفيض مآقي<sup>(3)</sup> وهى التى تملى من الأوراق

### ومنه قوله:

هلم يا صاح إلى روضة نسيمها يعشر في ذيله

ومنه قوله:

يجلو بها العاني صدا همه

وزهرها يضحك في كمه

أدر كنؤوس السراح في روضة

قد نمقت أزهارها السحب

<sup>(</sup>١) الوُرق: جمع ورقاء وهي الحمامة.

<sup>(</sup>٢) مطلولة: أصابها الطلُّ وهو الندي.

<sup>(</sup>٣) مُكَتّب: مجمع أو مخطط.

<sup>(</sup>٤) مآقى: جمع مؤق وهو مكان خروج الدمع من العين.

وجدول الماء بها صب(١) الطير فيها شيق مغرم ومن هنا أخذ الشيخ جمال الدين بن نباتة، وقال في نواعير حماة من طرديته:

وأمهات عصفه والأب أيام كانت ذات فرع أهيف وكيف لا والماء فيها صبّ

ذات النواعير سقات الترب تعلمت نموح الحمام الهتف فكلها من الحنين قلب

وقال ابن نباتة في مطلع قصيدة:

فارثِ على الحالين للصب

دمعی علیا مجانس قلبی

ونكتة الصب تطفل عليها أيضاً الشيخ صلاح الدين الصفدي، ولكن ركبها تركيباً قلقاً فقال:

ولم ينقلب مني إلى سلوة قبلب فأنكر دمعي إن جرى وأنا صب (۲)

وحقكم ما حلت عن سنن الوفا وما أنا غر بالصبابة والهوى

ويعجبني قول بدر الدين يوسف بن لؤلؤ من قصيدة:

فثغرها في الصبح بسام فغض طرفأ فيه أسقام وبلبل الدوح فصيح على الأيكام (١) لها بنا مر وإلمام(٤) عــذراء فــالــواشــون نــوًام (٥) ففى خلال الروض نمام

باكر إلى الروضة تستجلها والنسرجس الغض اعتبراه الحيسا ونسمــة الــريــح على ضعفهــا فعاطني الصهباء مشمولة واكتم أحاديث الهوى بيننا

ومن هنا أخذ الجميع، حتى الشيخ صفي الدين الحلي، مع أن التورية غير مذهبه فقال:

<sup>(</sup>١) الشيق: صيغة مبالغة من الشوق، المشتاق ـ صب: كثير الانصباب ـ ومغرم.

<sup>(</sup>٢) الغر: الجديد الذي لا تجربة له.

<sup>(</sup>٣) الأبكة: واحدة الأبك وهو الشجر الكثير الملتف - تمتام: مغرد.

<sup>(</sup>٤) الإلمام: المعرفة.

<sup>(</sup>٥) عاطني: أعطني ـ الصهباء: الخمرة ـ مشمولة: باردة لأنها أصابتها ربح الشمال ـ عذراء: مختومة في دنها لم تفضض \_ الواشون: النمامون السعاة بالشر.

إليَّ وللنمام حولي إلىمام (١) عليَّ وحتى في الرياحين نمام (٢)

أقول وطرف النرجس الغض شاخص أيا رب حتى في الحدائق أعين

ولكن ما أخل بها الشيخ جمال الدين بن نباتة لئلا يخرج عن مذهبه فقال:

ووجهه كالروض بسام فخده ورد وثسمام (۳)

وأهيف ينهب أرواحنا تنم خداه بقتل الورى

وأخذها ابن الوردي أيضاً، ولكن زادها نكتة أخرى بقوله:

ووجنتي قلت خذ يا صنعة الباري نـار بخـديـك والنمـام في النـار إن قال صف لي عذارى وصف مبتكر هــذا عــذارك نمـام ومسكنــه

ومنه قوله:

السروض أحسس ما رأيسست إذا تكاثرت الهموم تسحنو علي غصونه ويسرق لي فيه النسيم ومنه قوله:

البرد قد ولَّى فما لك راقدا أو ما ترى وجه الربيع وحسنه ومن لطائف تغزلاته قوله:

يا أيها المدَّثر المزمل(<sup>4)</sup> والروض يضحك والحيا يتهلل<sup>(9)</sup>

> حلا نبات الشعر يا عاذلي فشاقني ذاك العذار الدي ومثله في اللطف قوله:

لما بدا في خده الأحمر نباته أحلى من السكر

> شوقي إليك على البعاد تقاصرت واعتلت النسمات فيما بيننا

عنه خطاي وقصرت أقالامي مما أحملها إليك سالامي

<sup>(</sup>١) شاخص: ناظر.

<sup>(</sup>٢) الأعين: الرقباء.

<sup>(</sup>٣) الثمام: عشب من الفصيلة النجيلية..

<sup>(</sup>٤) المدَّثر: لابس الدثار وهو الغطاء. المزَّمل: الملفف.

 <sup>(</sup>٥) الحيا: المطر سمي به لأنه يبعث الحياة في الأرض ومن بعدها الإنسان والحيوان ـ تهلل المطر:
 سقط.

### ومنه قوله:

تعشقت لدن القوام مهفهفاً شهي اللمي أحوى المراشف أشنبا<sup>(۱)</sup>. وقالوا بدا حب الشباب بوجهه فيا حسنه وجهاً إليَّ محبباً (۲)

وقد تقدم القول أن أبا تمام أوَّل من اخترع هذه النكتة. ومن نكته الغريبة اللطيفة المديعة قوله:

وذي قوام أهيف بين الندامي قد نشط قام يقط شمعة فهل رأيت الظبي قط (۱۲)

وتطفل الناس بعده على هذه النكتة. ومنه قوله:

وبمهجتي المتحملون عشية والركب بين تلازم وعناق (1) وحداتهم أخذت حجازاً بعدما غنت وراء الركب في عشاق

ومن هنا أخذ الناس بعد الشيخ بدر الدين، كقول بعضهم:

قلت مـذ غنى حجـازا ليتـنـا في أصبهان ومنه قول الشيخ بدر الدين بن لؤلؤ:

لك مبسم عذب اللمى يفتر عن برد وسلسال الرضاب مرادي (٥) وفع يحاكي الميم إلا أنه كم حوله عين تحوم كصاد (١)

وهذا المعنى أيضاً تطفل عليه المتأخرون بعد الشيخ بدر الدين، منهم الشيخ جمال الدين بن نباتة، حيث قال:

يا عين آمالي إذا استجمعت إني إلى مورد لقياك صاد

<sup>(</sup>١) لدن القوام: رشيق القد مهفهفاً: نحيف الخصر ضامر البطن - اللمى: سمرة في الشفاه - أحوى المراشف: ألمى الشفاه - الأشنب: رقيق الأسنان أبيضها.

<sup>(</sup>٢) حب الشباب: بثور تخرج في وجه الشاب في سن معينه وتكون دليلًا على بلوغه مبلغ الرجال.

<sup>(</sup>٣) يقط: يسوي.

<sup>(</sup>٤) المتحملون: المسافرون ـ تلازم: تلاصق.

<sup>(</sup>٥) السلسال: العذب ـ الرضاب: الريق.

<sup>(</sup>٦) كصاد: الحرف الهجائي المعروف والعطشان.

ويعجبني قوله من قصيدة ورَّى في بيتها الأوَّل باسمه فقال:

قد أنحلتني الغوادي غيىر راحمة فكم أواري غراماً من جوى وأسى جيـراننـا كنتم بـــالـرقمتين فمـــذ

ومحقتني الليالي بعد إبدار'') زناده تحت أثناء الحشا واري بعدتم صار دمعي بعدكم جاري

ومن هنا أخذ الشيخ جمال الدين بن نباتة وقال:

بروحي جيرة أبقوا دموعي وقد رحلوا بقلبي واصطباري كأنا للمجاورة اقتسمنا فقلبي جارهم والدمع جاري

وما أحلى قول بدر الدين من القصيدة المذكورة، في الخمرة، ولم يخرج عما نحن فيه من التورية، فقال:

سارت لتقتص من قوم فما ربحت في حث كأس على الأوتار دوّار (٢) فالقوم من بعد قتلاها وما ظلمت وإنما أخذت منهم بأوتار

ومن هنا أخذ القاضي أمين الدين الحمصي وكان كاتب السرّ الشريف بالشام المحروس، فقال:

وقوس حاجبه يصمي كأنّ له مطالبات على قلبي بأوتار ويطربني قوله من قصيدة:

فلما تفرقنا كأني ومالكاً لطول اجتماع لم نبت ليلة معا فأتبعته قلباً مطيعاً على العضى وخليت لي جفناً على السفح أطوعا<sup>(1)</sup>

ومن لطائفه الغريبة:

رفقاً بصب مغرم أبليته صداً وهجراً وافاك سائل دمعه فرددته في الحال نهرا(٥)

هذا النهر ورد منه المتأخرون قاطبة، ولولا طول الشرح لذكرت ذلك، ومن لطائفه قوله:

<sup>(</sup>١) الغوادي: جمع غادة وهي الحسناء ـ محقتني: جعلتني في المحاق، بلا ضوء.

<sup>(</sup>٧) اقتص: قاصصَ ثَاراً وثَارَ ـ الأوتار: في الإنسان العروق والشرايين.

ا(٣) يصمي: يصيب ويردي.

<sup>(</sup>٤) الغضى: الرغم وشجر.

<sup>(</sup>٥) وافي المكان: وصل إليه.

يا عاذلي فيه قبل لي إذا بدا كيف أسلو يمسر بي كبل وقت وكلما مسر يحلو ومن لطائف اتفاقه ونكته الغريبة قوله في نجم الدين بن إسرائيل، وقد هوي مليحاً يلقب

قلبك اليوم طائر عنك أم في الجوانح كيف ترجّي خلاصه وهو في كف جارح

وكتب إليه وقد بلغه أنه سلا عن معشوقه المذكور:

بالجارح:

خلصت طاثر قلبك العاني ترى من جارح يغدو به ويروح<sup>(۱)</sup> ونقد يسر خلاصه إن كنت قد خلصته منه وفيه روح

ومن مخترعاته الغريبة قوله في الخمرة:

أبدى الحباب لها خطأ فأحسن ما قد كان حرر من ميم ومن هاء<sup>(۲)</sup> قديمة ذاتها في روض جنتها كانت وكان لها عرش على الماء

ومن هنا أخذ الصاحب فخر الدين بن مكانس فقال من قصيدة السرحة:

فاستمهدت دوحها المخضل وافترشت نجم الربا ورقت عرشاً على الماء(٣)

ولكن لم يساعده في لفظة العرش اشتراك تورية بالنسبة إلى الشيخ بدر الدين فإن نسبة العروش إلى الكرم معروفة. ومنه قوله في مليح نجار:

بروحي نجار حكى الغصن قـدّه رشيق التثن يميل على الأعواد قطعاً بما جنت وما سرقت

ومن هنا أخذ جميع الناس وقال من قال:

قد لمت ذا الأهيف النجار وهو على فقـال لي عنـدهـا ثـار تُحـدُّ بـه

رشيق التثني أحور الطرف وسنان(<sup>4)</sup> وما سرقت من قدّه وهي أغصان

الأشجار يقطع في أغصان خلاف<sup>(٥)</sup> لأنها سرقت من لين أعطافي<sup>(٦)</sup>

<sup>(</sup>١) العاني: الخاضع الذليل الأسير.

<sup>(</sup>٢) الحباب: الفقاقيع التي تعلو وجه السائل عند صبه.

<sup>(</sup>٣) استمهدت: اتخذت منه مهداً.

<sup>(</sup>٤) حكى: شابَّه ـ رشيق التثني: خفيف الحركات ـ وسنان: ذابل الطرف كأنه نعسان.

<sup>(</sup>٥) الخلاف: شجر الصفصاف.

<sup>(</sup>٦) تُحدّ: تعاقب: والحدود قصاصات معلومة فرضها الله تعالى مثل: حد السرقه وحد الزني . .

وممن أحيا ما درس من رسوم التورية القاضي محيي الدين بن قرناص الحموي، تغمده الله برحمته. فمن نكته اللطيفة قوله:

> سقيا له روضاً قدود غصونه جنت به ورق الحمام صبابة ومن لطائف قوله:

تختال في الأبراد من أوراقهـا (١) أو ما ترى الأغلال في أعناقها

> مال القضيب بروضة من سكره حتى إذا سرق النسيم دراهما

لما سقاه عقاره أدرار(٢) من كمه صاحت بسه الأطيار

> منذ أتينا نبغى زيارة دوح ناولتنا أيدى الغصون ثمارأ

قد حبانا بالجود والإكرام أخرجتها لنا من الأكسام

ومثله قوله، وتلطف ما شاء في جمعه بين الاستعارة البديعة والتورية:

قد أتينا الرياض حين تجلت ورأينا خواتم الزهر لما

وتحلت من الندى بجمان سقطت من أنامل الأغصان

ومنه قوله:

ومثله قوله:

تحارفي وصفه العيون مالت إلى رشف الغصون

ورب نهر له عيون لما غدا الريق منه عــذبــأ ومنه قوله:

جنوني فنوناً بافنانها(٢) لتقبيل أقدام أغصانها

أيا حسنها روضة قلد غلدا أتى الماء فيها على رأسه ومنه قوله:

على نهر يذوب أسى عليه ملاطفة وميله إليه تثنى الغصن إعراضاً وعجباً فرق له النسيم وجاء يسعى

<sup>(</sup>١) الأبراد: جمع برد وهو الثوب الموشى.

<sup>(</sup>٢) العقار: الخمرة سميت به من المعاقرة.

<sup>(</sup>٣) الأفنان: جمع فنن وهو الغصن.

ومنه قوله وتلطف ما شاء:

ويسوم قد قطعناه بسروض فكأن نهارنا طلق المحيا

ومنه قوله:

أنعم فإن الدوح يا مالكي يرقبك الطير على وكره

يضاحك زهره شمس النهار صبيح الوجه مخضر العذاب

حمل من أجلك ما لا يطيق وأعين الأزهار نحو الطريق<sup>(1)</sup>

وهذا المعنى أخذه الصاحب فخر الدين بن مكانس وزناً وقافية فقال:

والنرجس الغض غدا شاخصاً فلا يخلي عليه للطريق ومنه قوله، وتلطف ما شاء:

فى روضة أطيارها تترنم

عنا وثغر أقاحها يتبسم

لو كنت إذ نادمت من أحببتـه لرأيت نرجسها يغض جفونـه

ومنه قوله في معذر:

وأشبه الآس ذاك العارض النضر ناراً وحرًّ عليها ذيله الخضر (٢)

ووجنة قد غدت كالـورد حمرتهـا كــأن مــوسى كليم الله أقبسهــا

ناراً وجرُّ عليها ذيله الخضر(٢)

وهذا المعنى استعمله بعضهم في شجرة نارنج " فقال ولكن لم أعلم المخترع من هو:

نارنجة برزت في منظر عجب زبرجد ونضار صاغه المطر<sup>(1)</sup> كأن موسى كليم الله أقبسها ناراً وجرَّ عليها ذيلة الخضر

ومنه قوله:

وروض قد أتت فيه معان يسامره النسيم إذا تغنت

يطيب به الندامى والمدام حمائمه ويسقيه الغمام

<sup>(</sup>١) الوكر: للطير كالبيت للإنسان.

<sup>(</sup>٢) أقبس النار: أضرمها بقبس.

<sup>(</sup>٣) النارنج: شجر مثمر يصنع من زهره ماء الزهر. ومن قشرة الثمرة دواء أو مربيات.

<sup>(</sup>٤) الزبرجد: أحجار كريمه منوعة، أشهرها الأخضر.

### ومنه قوله:

روضية من قرقف أنهارها لا تلم أغصانها إن رقصت ومن لطائفه في أغزاله قوله:

مويت في مكتب غالماً أهيف أضحى قبيح خط ومنه قوله في مليح مؤذن:

ومؤذن أضحى كريما وجهه أبدأ أموت بهجره لكنني ومنه قوله:

قبلت خط عنذاره لما بدا وطلبت لى من خده المحمر ما

وهذه النكتة توارد هو وشمس الدين محمد بن العفيف عليها فقال:

من يعطف نحوى قلب هذا القاسي أشكو سقمي لعارضيه وكلذا

وتطفل عليها بعدهما الشيخ صلاح الدين الصفدي فقال:

كم جسرح القلب منه جفن وطبب آس العدذار جسرحسي

فترشحت وازدادت حسناً، وهي قولي:

مذ جفاني ممرض القلب ولم قلت للعارض يا آسى إذا

وغناء الورق فيها بارتفاع(١) فهي ما بين شراب وسماع

قلبى بهجرانه جريح وإنما شكله مليح

لكنه بالوصل أي شحيح من بعد ذاك أعيش بالتسبيح

وهصرت لين قوامه المياس(٢) يشفى قواي فجاءني بالأس (ي)

كم أذكره وهو لعهدي ناسى

يشكو دنف سقامه للآسى (س)(٣)

كالسيف في صحة القياس فصح أن الطيب آسي

وابتذل المتأخرون بعدهم حجابها، ونظمتها أنا ولكن زدتها نكتة أخرى من جنسها

ألق للضعف وللكسر انجسارا درت داري مرض القلب فداري

<sup>(</sup>١) القرقف: الخمرة ـ الورق: الحمائم.

<sup>(</sup>٢) هصر: حذب وعطف به نحوه ـ المياس: المتمايل.

<sup>(</sup>٣) دنف السقام: شدتها حتى يبدو السقيم وكأنه سكران.

ومن لطائفه في أغزاله قوله:

إن النين ترحلوا نزلوا بعين ناظره أنزلتهم في مقلتي فإذا هم بالساهره

وهذه النكتة أيضاً ابنذل المتأخرون حجابها كثيراً. ومن ظرافات شمس الدين محمد ابن العفيف المشهور بالشاب الظريف قوله:

إذا حاولت حل البند قالت معاطف حمانا لا يحل وإن جليت بوجنت مدام يرى لعذاره دور ونزل(١)

وسبك أيضاً، تورية الدور في قالب آخر، وجاء في غاية اللطف والغرابة بقوله:

لحاظك أسياف ذكور فما لها كما زعموا مثل الأرامل تغزل وما بال برهان العذار مسلماً ويلزمه دور وفيه تسلسل ومنه قوله فيما يكتب على كاس وأجاد:

أدور لتقبيل الثنايا ولم أزل أجود بنفسي للندامي وأنفاسي وأكسو أكف الشرب ثوباً مذهباً فمن أجل هذا لقبوني بالكاس (ي)

ومن هنا أخذ الشيخ شهاب الدين بن أبي حجلة وقال مضمناً:

يا صاح قد حضر الشراب ومنيتي وحظيت بعد الهجر بالإيناس وكسا العذار الخد حسناً فاسقني واجعل حديثك كله في الكاس (ي) ويعجبني قوله وقد أهدى مجموعاً:

يا أيها الصدر الذي وجه العلا منه يزان بمنظر مطبوع لا تعتقد قلبي يحبك وحده ها قد بعثت لسيدي مجموعي

ونكتة المجموع استعملها الشيخ جمال الدين وغيره. ومن نكته البديعة التي لم يسبق إليها قوله:

> كان ما كان وزالا فاطرح قيلاً وقالا أيها المعرض عنا حسبك الله تعالى

> > (١) نزلُ: مساكن، ونزول نحو الأسفل ـ ودور ـ دوائر، ومنازل.

وهذه أخذها صاحبنا المرحوم مجد الدين بن مكانس بنصها، فقال من قصيدة:

يا غصناً في الرياض مالا یا رائحاً بعد ما سبانی ومن لطائفه في مليح رسام قوله:

> قلت لرسامكم قال متى أذيبه

> > ومن لطائفه واختراعاته قوله:

قامت حروب النزهر ما وأتت بأجمعها لتغزو لكنها انكسرت لأن الور

ومن لطائفه أيضاً قوله:

يا ساكناً قلبي المعنى لأي معنى كسرت قلبي ومن لطائفه أيضاً قوله:

إنى لأشكو في الهوي ما كان يدرى ما الجفا

ومن هنا أخذ الشيخ صلاح الدين الصفدي، فقال، ولكن زاده نكتة:

أقول له ما كان خدك هكذا فمن أين هذا الحسن والظرف قال

ومن نكته البديعة قوله:

قد تعشقت خيلافي كلما جادلني العا جئت من عارضيه

حملتني في هواك مالا حسبك رب السما تعالى

> بك الفؤاد مغرم فقلت حين ترسم

بين الرياض السندسية روضة الورد الجنية(١) د شوکته قویه

وليس فيه سواك ثاني وما التقى فيه ساكنسان (٢)

> ما راح يفعل خده لكن تفتح ورده

ولا الصدغ حتى سال في الشفق الدجا لي تفتح وردي والعذار تخرجا(٣)

> ولى فيه معانى ذل فيه ولحانى بدليل الدوران

> > (١) الجنية: الناضجة.

(٢) ساكنان: المقيمان ـ وفي اللغة حرفان مسكنان بسكون.

(٣) تخرجا: صار كالخرج وهو نوع من الوشي يوضع في طرف الثوب. ويقصد أنه تخلله الشيب.

ومن اختراعاته اللطيفة قوله في مليح خيالي:

خيالي أخاف الهجر منه وكنت عهدتني قدماً شجاعاً وقال في زهر اللوز:

تبسم ثغر اللوز عن طيب نشره هلموا إليه بين قصف ولذة ومثله قوله:

تمشي بصحن الجامع الشادن الذي فقلت وقد لاحت عليه حــلاوة

يا ذا الذي نام عن غرامي جفني جرى طيه دموع ومن اختراعاته الغريبة قوله:

وقال:

عبتم على المحبوب حمرة شعره لا تنكروا ما احمر منه فإنه وقال في مليح زجاج:

قـولـوا لـزجـاجكم ذا الـذي إن كنت في الصنعـة ذا خبـرة فـما لأحـداقـك أقـداحها وقال أيضاً:

كلف الفؤاد بطبية عجانة عجنت فؤادي بالغرام فماؤها

ولست أراه يــرغب في وصـــالي فمــا لي صرت أفــزع من خيالي

وأقبل في حسن يجل عن الوصف فإن غصون الزهر تصلح للقصف<sup>(۱)</sup>

على قده أغصان بان النقا تثني ألا فانظروا هذي الحلاوة في الصحن (٢)

ونبسه السوجسد والسجسوى لي شسوقساً إلى وجهسك الهسلالي

وأظنكم بدليله لم تشعروا بدماء أرباب القلوب مضفر<sup>(۱)</sup>.

له محیا بالسنا یسفر وکان معروفی لا ینکر فی صحة من حسنها تكسر

ما كنت يوماً آمناً من هجرها من أدمعي ودقيقها من خصرها

<sup>(</sup>١) القصف: اللهو واللعب والافتتان في الطعام والشراب.

<sup>(</sup>٢) صحن الدار: ساحتها.

<sup>(</sup>٣) مضفر: صبغت ضفائر شعره.

وهذا المعنى تلاعب به الجماعة بعد ابن العفيف، ولكن ما برح دقيقة خاصاً. وقال في ذم الحشيش وأجاد:

ما للحشيشة فضل عند آكلها صفراء في وجهه خضراء في وجهه

كان بعينين فلما طبغى بسحره ردَّ إلى بعينن وذاك من لطف بعشاقه ما ينضرب الله بسيفين

وتورية السيف تناولها الجماعة بعد ابن العفيف، ولولا خشية الإطالة لذكرت غالبها،

وقال في مليح بدوي:

بدوي كم جدلت مقلتاه ذو محيا يصيح يا لهلال وقال في مليح جرح بسكين:

لم تجرح السكين كف معذبي هي مثل ما قد قيل جارحة له

وقال في مليح مؤذن بالجامع الأموي:

فديت مؤذناً تصبو إليه يطير النسر من شوق إليه

عاشقاً في مقاتل الفرسان(١) ولحاظ تقول يا لسنان(٢)

لكنه غير مصروف إلى رشده

حمراء في عينه سوداء في جسده

إلا لمعنى في الغرام يحقق ولكل جارحة إليه تشوّق<sup>(٢)</sup>

بجامع جلق منا النفوس وتهوى أن تعانقه العروس

هذان البيتان توارد على نكتتهما شمس الدين بن العفيف والشيخ جمال الدين بن نباتة، ورأيتهما في ديوانه، والبيت الأول بنصه والبيت الثاني فيه بعض تغيير وهو:

تكاد بأن تعانقه العروس

لقد زف الزمان لنا مليحاً

وقال في مليح منير:

أكتمه ويظهر وقد غدا ينير

منير وجدي به وكيف تخفى لوعتي

<sup>(</sup>١) جغُّوجندل: الفارس رماه أرضاً وقتله.

<sup>(</sup>٢) هلال وسنان: بالإضافة إلى معنييهما المتداولين فهما إسما قبيلتين.

<sup>(</sup>٣) الجارحة: العضو العامل من أعضاء الجسد.

وقال أيصاً يصف ساطاً:

بساط يملأ الأحداق حسناً ويشرح حين يبسط كل صدر

وقال [من] دو بيت:

الصب بحبكم عراه الوله إيضاح غرامه غدا تكملة

وقال أيضاً:

أفدي عرباً بوادي الجزع لما بحثوا عندي في فرقتنا

ومنه قوله:

يقول وقد رنا عن لحظ ظبي أ أأقتلكم بطرفي أم بعطفي

وهـ: الغو

وهـز الغصن في ورق الغـلائــل فقلت بما تشا فـالكـل ذابـل(٣)

ویهدی للقلوب به سرورا

وخير البسط ما يرضى الصدورا

في طوع هواكم عصى عدله (١)

يا وحشة ناظري لهم في الربع أنشأت لهم مسائلًا من دمعى

إذ كان مفصل الهوى مجمله<sup>(۲)</sup>

وهذه النكتة أخذها الشيخ جمال الدين بقافيتها وقال:

له معطف لـ دن القوام ومرشف رقيق على التقبيل فالكـل ذابـل

وقال الشيخ صلاح الدين الصفدي، في كتابه الذي جمعه من إملاء الشيخ أثير الدين أبي حيان، وسماه «مجاني الهصر من أدب أهل العصر»: أنشدني الشيخ أثير الدين، قال: أنشدني شمس الدين محمد بن العفيف في مليح طباخ:

رب طبساخ مليح فاتر الطرف غريس (1) مالكي أصبح لكن شغلوه بالقدور (٥)

قال انشيخ صلاح الدين: وأنشدني الشيخ أثير الدين، قال: أنشدني شمس الدين محمد ابن العفيف لنفسه:

<sup>(</sup>١) الوَلَه: ذهاب العقل لشدة الحزن.

<sup>(</sup>٢) المفصل والمجمل: من آيات القرآن الكريم واضحه وغامضه.

<sup>(</sup>٣) العِطف: الجانب.

<sup>(</sup>٤) الغرير: المغرور والذي لا تجربة له.

<sup>(</sup>٥) مالكي نسبة إلى الإمام مالك القدور: الجبر، نظرية بعض الفرق الإسلامية التي لا تؤمن بالاختيار.

يضرم في الأحشاء نار الخليل<sup>(۱)</sup> رفقاً به ما أنتم إلا ثقيل<sup>(۲)</sup> لىس خىليىلاً لىي ولىكىنىه يىا ردفىه جىرت على خصىره

وهذه النكتة تلاعب بها غالب المتأخرين بعد ابن العفيف. ومن لطائفه قوله وقد احتجب بعض أصحابه عنه:

باللثم للعتبات بعض الواجب فرددت يا عيني هناك بحاجب (۳).

ولقد أتيت إلى جنابك قاضياً وأتيت أقصد زورة أحيا بها

هذه النكتة أخذها الشيخ جمال الدين بن نباتة غفر الله له بقافيتها فقال:

برغم من أقبل كالعاتب من كان عيني فغدا حاجبي

حجبتني فازددت عندي عملا

وألم الشيخ زين الدين بن الوردي بهذه النكتة، ولكن سبكها في غير هذا القالب بقوله:

الفيتكم مغلقين بابا

زرت کم صحبة وودا سعيي إلى بابكم جنون

ومن لطائفه في أغزاله قوله:

بفترتها للعاشقين يواعد وكم يتحالى ريقه وهو بارد

وکم یدَّعیِ صونـاً وهذی جفـونه وکم یتجـافی خصره وهـو ناحــل

ومن هنا أخذ الشيخ صفي الدين الحلي وليته ما قال:

وما فيه شيء بارد غير ريقه

وما فيه شيء ناقص غير خصـره ومنه قوله:

ومن شقوتي خط بخدك نازل لأعجزه نبت بها وهو باقل(<sup>3)</sup>

أيسعدني يا طلعة البدر طالع وجنة ولو أن قسا واصف منك وجنة

<sup>(</sup>١) الخليل: الصديق الملازم وابراهيم خليل الرحمنن ﷺ.

<sup>(</sup>٢) الردف: العجز والمؤخرة ﴿ إِنَّهُ اللَّهِ اللَّهِلَّ الللَّهِ اللَّهِ اللَّهِ الللَّهِ اللَّهِ اللَّهِ اللَّهِ اللّه

<sup>(</sup>٣) الزورة: الزيارة - الحاجب: ما يعلو العين من الشعر والخادم الذي يحجب الحاكم عن الناس.

<sup>(</sup>٤) باقل: مثمر قرونا تشبه الباقلاء، وياقل الذي يضرب المثل به في العي وقس: هو ابن ساعدة الإيادي، خطيب مفوه.

الذي يظهر لي أن النكتة في باقل من اختراعات ابن العفيف، فإني لم أجد أحداً ممن تقدّمه ألم بها، ولكن ما صبر الشيخ جمال الدين عنها لحسنها فقال من قصيدة ضمناً:

تطاولت الأغصان تحكي قوامه وأعيا فصيح الوقت نبت عذاره

وعند التناهي يقصر المتطاول وعير قسا بالفهاهة باقل (١)

وكذلك الشيخ زين الدين بن الوردي، ما صبر عنها حتى قال:

وبي أغيد من حسنه البدر خائف فلو رام قس وصف بـاقــل خــدّه

على نفسه والنجم في الغرب مائل لعير قساً بالفهاهة باقل

ومن لطائف قوله:

حرستها عن متيم مغرى هل أنت إلا حويرس الخضرا(٢)

يا خاله خضرة بعارضه كف عن العاشقين مقتصراً

ومن نكته اللطيفة قوله:

فانشق ثوب الدجى عن الفجر أجمع بين الحشيش والخمر

زار وجبيب الظلام منسدل وبت من صدغه ومبسمه

هذه النكتة أخذها الشيخ زين الدين بمعناها وقال:

ومــليــح قــال جــهــرأ مــن رضــابــي وعـــذاري

ومن لطائف نكت ابن العفيف قوله:

وأتى بوجه كالهلال مركب وبمقلة خفق الفؤاد وقد رنت

يا نفوس الناس عيشي بين خمر وحشيش

من قامة غصنية هيفاء وكذا الجنون يكون عن سوداء<sup>(٣)</sup>

<sup>(</sup>١) الفهاهة: العيّ.

<sup>(</sup>٢) حويرس: تصغير حارس، للتحقير.

<sup>(</sup>٣) رنا: نظر بعطف ـ السوداء: مرض عصبي يصيب الإنسان نتيجة خلل في إفراز أحد الأخلاط الأربعة التي بها قيام الجسم وهي: الصفراء، الدم، البلغم والسوداء.

ومن لطائف اختراعاته قوله:

بـدا وجهه من فـوق أسمـر قـده فقلت عجيب كيف لم يذهب الدجي

وقد لاح من سود الذوائب في جنح وقد طلعت شمس النهار على رمح

ومنه قوله والنكتة غريبة وبديعة:

أسكرني باللفظ والمقلة الكلاء والوجنة والكاس ساق يريني قلبه قسوة وكل ساق قلبه قاس (ي) ومن لطائفه أيضاً قوله:

يا باعثاً شعره انتشارا بقامة ما لها نظير الموت من ناظريك لكن من شعرك البعث والنشور(١)

ومن لطائفه قوله في مليح اسمه مالك:

مالك قد أحل قتلي برمح الــــــقد منه وراح قلبي طعينه ليس يفتى سواه في قتل صب كيف يفتى ومالك بالمدينه(٢)

ومنه قوله مع حسن التضمين:

جـــلا ثغـــراً وأطلع لــي ثنـــايـــا وأنــشـــد ثغــره يـبغـي افتـخـــاراً

-ومن لطائفه قوله:

بأبي شادن غدا الوجه منه سلب القضب لينها فهي عيظى

يسوق بها المحب إلى المنايا أنا ابن جـلا وطـلاع الثنـايـا<sup>(٣)</sup>

يخجل النيرين في الإشراق(٤) واقفات تشكوه بالأوراق

<sup>(</sup>١) البعث: إعادة الإحياء ـ النشور: القيام من الموت.

<sup>(</sup>٢) كيف . يفتى ومالك في المدينة: أي لا يفتى ومالك في المدينة ومالك هو الإمام مالك بن أنس صاحب المذهب المالكي.

<sup>(</sup>٣) أنا ابن جلا: واضح النسب، وطلاع؛ صيغة مبالغة من طلع والثنايا: الطرق الجبلية، وطلاع الثنايا: الذي يتحمل الصعاب. وهذا القول هو للحجاج بن يوسف الثقفي من خطبة في أهل العراق يوم تولى أمره.

<sup>(</sup>٤) النيرين: الشمس والقمر.

البيت الثاني بلفظه، ومعناه تقدم لابن عبد الظاهر، والله أعلم أيهما السابق. وابتذل حجاب هذه النكتة بعد ذلك المتأخرون، منهم الشيخ زين الدين بن الوردي بقوله:

> فله فتك ونسك قــده جــار اعــتــدالا سلب الأغصان ليناً فهي بالأوراق تشكو

بشمس لها ذلك الصدغ في

فعرفني أنها لام كي(٥)

فى يوم صفين قد قمنا بصفين

ولحظه بيننا يسعى بسيفين

ما كان في خدّه القاني أبو لهب(٦)

حمالة الورد لا حمالة الحطب(٧)

تيم القلب غراما مـذ رأى العـارض لامـا

ومن نكته البديعة الغريبة قوله:

ومستتر من سنا وجهه كوى القلب مني بلام العذار ومن لطائفه قوله:

كأنني واللواحي في محبت وكيف يطلب صلحاً أو موافقة

ومن نكته التي تطفل الناس بعده عليها قوله:

بأبي أفدي حبيباً عندر التعاذل فيه

وقال:

لو لم تكن ابنة العنقود في فمه تبت يـدا عـاذلي فيــه فـوجنتــه

أخذه ابن نباتة وقال:

حمالة الحلى والديباج قامته

تبت غصون النقا حمالة الحطب قلت ورد ابن العفيف أغلى من ديباج ابن نباتة، من حيث المناسبة الأدبية، والله

أعلم. وهذه النكتة أيضاً أغار عليها المعمار بقوله:

تعرض البدر يحكي حسن صورته فراح منكسفا وانشق بالغضب تبت وقد أصبحت حمالة الحطب وبانة الجزع ماست مثل قامته

<sup>(</sup>١) لام العذار: أطال سالفه وجعله بشكل حرف اللام، ولام كي في النحو هي التي تنصب الفعل المضارع.

<sup>(</sup>٧) ابنة العنقود: الخمرة ـ أبو لهب هو عم النبي محمد الذي خالف دعوته وحاربه.

<sup>(</sup>٣) تبّ: انقطع وخسِر ـ وحمالة الحطب: زوجة أبي لهب.

وممن أحسن المباشرة في نظم التورية سيف الدين بن المشد. فمن نكته البديعة الغريبة قوله:

مسكية الأنفاس تملي الصَّبا عنها حديثاً قط لم يملل جننت لما أن سرى عرفها وما نرى من جن بالمنبل(١)

ومن لطائفه قوله:

ومجلس راق مر واش یکدره ومن رقیب له باللوم إیالام ما فیه ساع سوی الساقی ولیس به علی الندامی سوی الریحان نمام

هذه النكتة تقدمت للبدر بن لؤلؤ الذهبي، وذكرت من أغار عليها من الجماعة، ولكن الأمير سيف الدين زادها نكتة أخرى بديعة، واستعملها أحسن من الجماعة، ومن لطائفه قوله:

وشادن أورد في همجره لهيب حمر الشوق والفرقمه أصبحت حمران إلى ريقه فليت لي من قلبه رقمه(۲)

هذه النكتة نظمتها في مبادي العمر، ولم أقف على قول ابن المشد، إلا بالديار المصرية في الأيام المؤيدية فقلت:

أرشفني ريقه وعانقني و فبت من خصره وريسقته أ ومن لطائفه قوله:

> في يـوم غيم من لـذاذة جـوه والـروض بين تكبر وتـواضـع ومن لطائفه أيضاً قوله:

أذن القمري فيها فانشى الغصن يصلي

وخصره يلتوي من الدقة

غنى الحمام وطابت الأنداء شمخ القضيب به وخسر الماء

> عند تهويم النجوم (۳) بتحيات النسيم

<sup>(</sup>١) العرف: الرائحة الطيبة، الشذا.

<sup>(</sup>٢) حران: ظمآن.

<sup>(</sup>٣) القمري: حمام مطوق حسن الصوت ـ التهويم: النوم الخفيف، وتهويم النجوم إختفاؤها.

ومن لطائفه قوله:

لئن صرفت وحاشا وما اعتقلت كريما

ومن لطائفه قوله:

الحمد الله في حلي ومرتحلي بالأمس كنت إلى الديـوان منتسباً

ومن لطائفه قوله:

لعبت بالشطرنج مع شادن أحل عقد البنسد من خصره

على الذي نلت من علمي ومن عملي واليوم أصبحت والديوان ينسب لي

ك فالدنانير تصرف

الا وأنت مشقف

رشاقة الأغصان من قدده(١) وألثم السامات من خده

تورية الشامات رخصها المتأخرون بعد سيف الدين بن المشد. وممن أخذها الشيخ جمال الدين بن نباتة فقال:

> أفديه لاعب شطرنج قد اجتمعت عيناه منصوبة للقلب غالبة

في شكله من معاني الحسن أشتات<sup>(٢)</sup> والخد فيه لقتـل النفس شامـات

انتهى ما تخيرته ووعدت بإيراده في باب التورية. من كلام هذه العصابة، التي مشت تحت العصائب الفاضلية، وصار لها من بعده في نظم التورية أعظم روية، وقدمت إمامهم الذي صلت الجماعة خلفه، وهو القاضى الفاضل وبعده القاضى السعيد ابن سنا الملك، والشيخ سراج الدين الوراق، وأبو الحسين الجزار، ونصير الدين الحمامي، وناصر الدين حسن بن النقيب، والحكيم شمس الدين بن دانيال، والقاضى محيى الدين ابن عبد الظاهر، وهذه [هي] الفرقة التي تقدمت بعد الفاضل بالديار المصرية. وأما الفرقة الشامية فإمام جماعتها الشيخ شرف الدين عبد العزيز الأنصاري، شيخ شيوخ حماة، وبعده مجير الدين بن تميم، وبدر الدين يوسف بن لؤلؤ الذهبي، ومحيي الدين بن قرناص الحموي، وشمس الدين بن العفيف، وسيف الدين بن المشد.

ولكن عجبت من الشيخ صلاح الدين الصفدي كيف أخل في كتابه المسمى «بفض الختام عن التورية والاستخدام، بذكر الشيخ علاء الدين علي بن المظفر الكندي الشهير بالوداعي، وهو أشهر من قفا نبك، في نظم التورية، بل هو امرؤ قيسها وكنديها، وإذا

<sup>(</sup>١) الشادن: الغزال.

<sup>(</sup>٢) أشتات: متفرقات.

ذكر شرف نسبها فإنه علويّها، وانتقل من حلب إلى دمشق المحروسة، وعاصر الجماعة المذكورين، ومولده سنة أربعين وستمائة، ووفاته سنة ست عشرة وسبعمائة، فكانت مدة حياته ستاً وسبعين سنة. ومولد السراج الوراق سنة خمس عشرة وستمائة، ووفاته سنة خمس وتسعين وستمائة، فكانت مدة حياته ثمانين سنة. ومولد أبي الحسين الجزار سنة إحدى وستمائة، ووفاته سنة اثنتين وسبعين وستمائة، فمدة حياته إحدى وسبعون سنة. ووفاة نصير الدين الحمامي لسنة اثنتي عشرة وسبعمائة. ووفاة ناصر الدين بن النقيب سنة سبع وثمانين وستمائة. ووفاة الحكيم بن دانيال سنة عشرة وسبعمائة. ومولد محيي الدين ابن عبد الظاهر سنة عشرين وستمائة، ووفاته سنة اثنتين وتسعين وستمائة، فمدة حياته اثنتان وسبعون سنة. ومولد شيخ الشيوخ الأنصاري سنة ست وثمانين وخمسمائة، ووفاته سنة إحدى وستين وستمائة، فمدة حياته خمس وسبعون سنة. ووفاة مجير الدين بن تميم سنة إحدى وثمانين وستمائة. ووفاة بدر الدين يوسف الذهبي سنة ثمانين وستمائة. ومولد شمس الدين بن العفيف سنة اثنتين وستين وستمائة، ووفاته سنة سبع وثمانين وستمائة، فمدة حياته خمس وعشرون سنة. ومولد سيف الدين بن المشد سنة اثنتين وستمائة، ووفاته سنة خمس وخمسين وستمائة. فمدة حياته ثلاث وخمسون سنة. وجل القصد من ذلك، تحقيق الواقف على هذا الشرح، إن علاء الدين الوداعي عاصر الجماعة أو غالبهم، وقد تقدم قولي في باب التوجيه، إن الشيخ علاء الدين الوداعي سبك التورية في قوالب لم يسبقه أحد من هذه الجماعة إليها، ولا سقط فكره عليها.

ومع علو قدر الشيخ جمال الدين بن نباتة، وهو الذي مشت ملوك الأدب قاطبة، بعد الفاضل، تحت أعلامه، تطفل على مواثد نكت الوداعي ومعانيه، وعلى الأنواع الغريبة من تواريه. وأوردت هناك من هذا القدر نبذة، ولكن تعين إيرادها هنا كاملة لأنها حق من حقوق التورية، وصل في تقدمه إلى غير مستحقه بحيث أن الطالب، إذا أراد أن يفرد هذا النوع، أعني التورية، كان بإفراده فريداً، وعقداً نضيداً. وكلما أوردته من أنواع التورية في غير بابه، عزمت على نظم شمله هنا ليجتمع كل غريب بأقاربه وأنسابه، وقد عن لي أنني إذا فرغت من هذا الشرح أن أفرد باباً للتورية والاستخدام، وأجعلهما مصنفاً مفرداً، وأسميه: كشف اللثام عن وجه التورية والاستخدام، فإن الشيخ صلاح الدين الصفدي، في كتابه، لم يشف القلوب بترتيبه، ولا تفقه في بديعه وغريبه.

فمن موائد الوداعي التي تطفل الشيخ جمال الدين بن نباتة عليها قوله من قصيدة: أثخنت عينها الجراح ولا إثـــم عليها لأنها نعساء زاد في عشقها جنوني فقالوا ما بهذا فقلت بي سوداء أخذه الشيخ جمال الدين بن نباتة، فقال من مطلع قصيدة:

قام يرنو بمقلة كحلاء علمتني الجنون بالسوداء

والشيخ جمال الدين بن نباتة أدرك الوداعي وهو في عنفوان شبابه، ولمعان سيوف آدابه، وقد تقدم مولد الوداعي ووفاته، ومولد الشيخ جمال الدين سنة ست وثمانين وستمائة، وتوفى سنة ثمان وستين وسبعمائة، فمدَّة حياته اثنتان وثمانون سنة. وعلى هذا كان سن الشيخ جمال الدين ابن نباتة عند وفاة الوداعي ثلاثين سنة والله أعلم. ومما نعطف به على ما تقدم قول الوداعي:

إذا رأيت عارضاً مسلسلاً في وجنة كجنة يا عاذلي(١) فاعلم يقيناً أنني من أمّة تقاد للجنة بالسلاسل

أخذه الشيخ جمال الدين بن نباتة، وزناً وقافية، وقال:

أفدى الذى ساق إليها مهجتي فرع طويل تحت حسن طائل يقاد للجنة بالسلاسل قلبى بصدغيها إلى طلعتها

ومن ذلك قول الشيخ علاء الدين الوداعي:

غدا فيه السمي مع السميّ(٢) لقد سمح الزمان لنا بيوم عليّ ني عليّ ني عليّ تجمعنا كأنا ضرب خيط

أخذه الشيخ جمال الدين بن نباتة، أيضاً وزناً وقافية، وقال:

فـيـا لله مـن حـــن جــليِّ علوت اسماً ومقداراً ومغنى على في علي في علي كأنكم الشلاثة ضرب خيط

قال الشيخ علاء الدين الوداعي:

بدم الشهيد المغرم من آخيذ من خيده ــه ولـونـه لـون الـدم فالريح ريح المسك من

أخذه الشيخ جمال الدين بن نباتة وقال:

لا ينكر الكاسر من جفنه دم الشهيد الصابر المغرم فالريح ريح المسك من خدّه كما ترى واللون لون الدم

<sup>(</sup>٢) السمى: الذي يسمى بالإسم نفسه.

<sup>(</sup>١) العارض: المطر في غير أوانه - المسلسل: الدائم الهطول.

قال الشيخ علاء الدين الوداعي من قصيدة:

يفتن بالفاتر من طرف

أخذه الشيخ جمال الدين بن نباتة وقال من قصيدة:

لو ذقت برد رضاب من مقبله مع أن الشيخ جمال الدين فتر عن الفاتر.

وقال الشيخ علاء الدين الوداعي:

قيل إن شئت أن تكون غنياً قلت ما يقطع الإله بحر

أخذه الشيخ جمال الدين بالقافية، وقال:

قال لي خِلي تـزوج تستـرح قلت دع نصحك واعلم أنني

قلت إن قافية محصنين أصدق من يقين ابن نباتة في مقطوعه.

قال الشيخ علاء الدين الوداعي مضمناً: يا عاذلي في النكاريش اطّرح عذلي فالمرد إن حاولوا حربى بهجرهم

أخذه الشيخ جمال الدين بن نباتة فقال:

لو آذنتنى عذالى بحربهم إذا لقام بنصري معشر خشن

قال الشيخ علاء الدين الوداعي من قصيدة:

عنب مقبله وحلو لحظه

يا حار ما لمت أعضائي التي ثملت (١)

وريقه البارد يا حار

فتروَّج وكن من المحصنينا(١) لم يضع بين أظهر المسلمينا

من أذى الفقر وتستغنى يقينا لم أضع بين ظهور المسلمينا

واعذر فعذري فيهم واضح حسن (٣) إذاً لقام بنصري معشر خشن (٤)

إذ في النكاريش قد أصبحت هيمانا عند الحفيظة ان ذو لوثة لانا<sup>ره)</sup>

أو ما تراه بالنعاس معسلا(١)

<sup>(</sup>١) المقبل: مكان التقبيل (الشفاه) - ثمل: سكر.

<sup>(</sup>٢) المحصنين: المتزوجين.

<sup>(</sup>٣) النكاريش: جمع نكريش وهو اللواطي، وقد سبق وأشرنا إلى هذه اللفظة (ص ١٣٧).

<sup>(</sup>٤) المرد: جمع أمرد وهو الذي لا لحية له من الشبان.

<sup>(</sup>٥) الحفيظة: الغضب أو الحمية ـ اللوثة: الجنون.

<sup>(</sup>٦) المعسّل: من التعسيل وهو النوم الخفيف، أن ينام وتبقى عيناه مفتوحتين قليلًا.

أخذه الشيخ جمال الدين بن نباتة وقال من قصيدة:

معسل بنعاس في لواحظه أما تراها إلى كلّ القلوب حلت قال الشيخ علاء الدين الوداعي، من القصيدة المذكورة:

ألحاظه وهي السيوف كليلة ويكون تعذيب الكليلة أطولا (١) أخذه الشيخ جمال الدين مع القافية وقال من قصيدة:

بليت به ساجي اللحاظ كليلها ومازال تعذيب الكليلة أطولا<sup>(۲)</sup> قال الشيخ علاء الدين الوداعي من قصيدة:

والنهسر كالمبرد يجلو الصدا ببرده عن قلب ظمآنه أخذه الشيخ جمال الدين بن نباتة وقال من قصيدة:

والنهسر فيه كسمبرد فيلاجل ذا يجلو الصدا لكن، نقص نهره وكُلَّ مبرده، عن نكتة ببرده في بيت الوداعي، فإن الشيخ جمال الدين حط مكانها في بيته: فلأجل ذا. وشتان.

قال الشيخ علاء الدين الوداعي في مطلع قصيدة:

ما كنت أول مغرم محروم من باخل بادي النفار كريم (٣). أخذه الشيخ جمال الدين بن نباتة وقال من قصيدة:

مبخل يشبه ريم الفلا يا طول شجوي من بخيل كريم قال الشيخ علاء الدين الوداعي في مليح أعمى:

بروحي غزال راح في الحسن جنة تعشقته أعمى فهمت من الوجد إذا ما تردًى قائداً بيمينه تيقنت حقاً أنه جنة الخلد

أخذه الشيخ جمال الدين بن نباتة بالقافية، وقال:

أفديه أعمى مغمداً لحظه ليرتعي في خدّه الوردي تمكنت عيناي من وجهه فقلت هذي جنة الخلد

<sup>(</sup>١) الكليلة: من السيوف غير القاطعة.

<sup>(</sup>٢) ساجي اللحاظ: ساكنه ولينه.

<sup>(</sup>٣) النفار: الهجر وعدم الوصال ـ كريم الحسب والأصل.

قال الشيخ علاء الدين الوداعي من قصيدة:

بخلت عليً بدرً مبسمها فغدت مطوقة بما بخلت (١) أخذه الشيخ جمال الدين بن نباتة وقال من قصيدة:

بخلت بلؤلؤ ثغرها عن لاثم فغدت مطوقة بما بخلت به هذا المعنى استحقیته على الشیخ علاء الدین الوداعي، والشیخ جمال الدین بن نباتة، فإنی زدت الاقتباس من الحدیث توریة بقولی:

ناحت مطوقة الرياض وقد جرى دمعي الملوَّن بعد فرقة حبه لكن بتلوين الدموع تباخلت فغدت مطوقة بما بخلت به

قال الشيخ علاء الدين الوداعي من قصيدة يصف مليحاً من المغل:

وما يبري هوى المشتا ق إلا ذلك المغلي (٢) قال الشيخ جمال الدين من قصيدة:

من المغل أشكو نحوه ألم الجوى وطب الهوى عندي كما قيل بالمغلي قال الشيخ علاء الدين الوداعى:

يا نديمي والذي عاهدني أنه عن شربها لن يقصرا اسقني صرفاً ودع عدالنا يضربون الماء حتى يخصرا (٣)

أخذه الشيخ جمال الدين بن نباتة وقال:

اسقني صرفاً من الرا ح تحت الهم حتا<sup>(1)</sup> ودع العذال فيها يضربون الما حتى

قال الشيخ علاء الدين الوداعي، من مطلع قصيدة:

باللِّوى صعدة عليها لواء كل طعنات نصلها نجلاء (٥)

<sup>(</sup>١) المطوقة الحمامة، وفي البيت إشارة إلى قوله تعالى: ﴿سيطوقون ما بخلو يوم القيامة﴾.

<sup>(</sup>٢) المغلى: نسبة إلى المغل وهم جيل من الناس(المغول). ونوع من الحلوى.

<sup>(</sup>٣) يخصرا: أي يختصر ويقل.

<sup>(</sup>٤) حتّ: أزال.

<sup>(</sup>٥) اللوى: مكان ـ الصعدة: الطويلة المستقيمة كالرمح ـ نجلاء: الطعنة الواسعة.

وقال بعد المطلع:

فلهذا قالوا لها صماء(١) لا تخل عندها سماعاً لشكوى قال الشيخ جمال الدين بن نباتة في مطلع قصيدة:

إن كان يمكن مقلتي إغفاء وعدت بطيف خيالها أسماء وقال بعد المطلع:

شكواه وهي الصعدة الصماء يا من يطيل من الجوى لقوامها قال الشيخ علاء الدين الوداعي:

وحسنت لي هتكي يا ربوة أطربتني ما بین دف وجنـك(٢) إذ لست أسرح فيها

أخذه الشيخ جمال الدين بن نباتة وقال:

في دف أشجار تشوق بلطفها بالجنك من مغنى دمشق حمائم فإذا أشار لها الشجيُّ بكأسه غنت عليـه بجنكـهـا وبــدفهـا

وتطفل أيضاً الشيخ صلاح الدين الصفدي على الوداعي، في جنكه ودفه، فقال:

تجد من اللذات ما يكفي انهض إلى الربوة مستمتعا في الروض بين الجنك والدف(٣) فالطير قد غنى على عوده

وتطفل على الوداعي أيضاً، الشيخ زين الدين بن الوردي، وتزاحم هو والصفدي على

واحبك عن الربسوة ما تحكي دمشق قبل ما شئت في وصفها في الروض بين الدف والجنك فالطير قد غنى على عوده

قال الشيخ علاء الدين الوداعي، من قصيدة يصف نار شوقه لمحبوبه مع كتمان سره:

وبفيه حفظاً لسرك ماء(١) فى حشاه للشوق نار تلظّى

<sup>(</sup>١) تخل: نهي من خالَ: ظن ـ الصماء: التي لا تسمع، والقوية.

<sup>(</sup>٢) الجنك: من آلات الطرب، الطنبور.

<sup>(</sup>٣) العود: الغصن، وآلة موسيقية.

<sup>(</sup>٤) بفيه ماء: أي بفمه الماء، فلا يستطيع الكلام.

أخذه الشيخ جمال الدين بن نباتة، بالقافية، وقال من قصيدة ولكن زاده حسناً:

فيا عجباً مني لإنسان مقلتي يحدث أخباري وفي فمه ماء ومن لطائف الوداعي ونكته، في العود الذي أخذه منه الشيخ صلاح الدين الصفدي، والشيخ زين الدين بن الوردي واستعملاه بلا أوتار، قوله:

والروض يهدي مع نسيم الصبا نــشــر خــزامــاه وريـحـانــه وراســل الــقــمــري ورقــاءه شــدواً على أوتــار عيــدانــه (١) ويعجبني من هذه القصيدة قوله، مشيراً إلى رأس العين ببعلبك:

يا حادي الأظعان إن شارفت من بعلبك سفح لبنانه (۱) في العين كانسانه في محجر العين كانسانه قال الشيخ علاء الدين الوداعي من قصيدة:

يا جيرة بالغوير قد نزلوا الله من جيرة ونزال ما عطل الطرف بعد فرقتكم من دمعه واكشفوا عن الحال أخذه الشيخ جمال الدين بن نباتة وقال:

حلوا بعقد الحسن أجيادهم وحاولوا صبري حتى استحال فآه من عاطل صبر مضى والحمد الله على كل حال

قال الشيخ علاء الدين الوداعي، وأجاد إلى الغاية:

قالت الورق إذ شدا فشجاها وشوقا ما رأينا مقرطقاً قبل هذا مطوّقا<sup>(٣)</sup> ومثله في تورية المطوَّق:

يا جنة كوثرها رضا به المروق وفوق غصن قده عنداره مطوّق

<sup>(</sup>١) القمري: نوع من الحمام، وكذلك الورقاء. وكما يبدو هو ذكر الورقاء.

<sup>(</sup>٢) الحادي: الذي يسوق الإبل بواسطة الحداء وهو نوع من الغناء الشجي تحث بواسطته الإبل على السير ـ الأظعان: المسافرون جمع ظعن ويعني به الإبل.

<sup>(</sup>٣) المقرطق: لابس القرطق وهو نوع من الثياب الإيرانية المزركشة.

ومثله قوله:

زهراً لغصن قده في روضة من خده

فديت من مبسمه وصدغه مطوّق

النكتة في المطوق من اختراعات الوداعي، وتطفل عليها الشيخ جمال الدين بن نباتة، حتى في تسمية كتابه، ومن نظمه فيها قوله:

فلست عن مدحه أعوق لا غرو أن يسجع المطوّق

طوق جود الوزيس جيدي أسجع بالمدح في علاه

قال الشيخ علاء الدين الوداعي:

ق إليه إذا الفؤاد أمله هل رأيتم مسلسلات ابن مقله

لي من الطرف كاتب يكتب الشو سلسل الدمع في صحيفة خـدي

هذا المعنى قلبه ابن نباتة، بعد الوداعي، كثيراً وسبكه في قوالب كثيرة، وأظنه أخذه وزناً وقافية بقوله:

قلت للكاتب الذي ما أراه إن تخط الدموع في الخدّ خطأ

قال الشيخ علاء الدين الوداعي من قصيدة:

قط إلا ونقط الدمع شكله ما يسمى فقال خط ابن مقله

قلبي مطبع في هـواك وأنت لي

من بين دوح الحسن غصن خِلاف(١)

أخذه الشيخ جمال الدين بن نباتة، وقال في مطلع قصيدة:

أهواه في الحالين غصن خلاف

قاسي الجوانع لين الأعطاف قال الشيخ علاء الدين الوداعي من قصيدة:

بعدما كان من رضا وتداني مثل ما في الأغصان والغزلان كيف أقوى لحمل سخط وبعد فتكرم بعطفة والتفات

أخذه الشيخ جمال الدين، فقال من قصيدة:

غــزال رمــل ولكن غيـــر ملتفت

وغصن بان ولكن غير منعطف

(١) الخلاف: شجر الصفصاف.

ومن لطائف الشيخ علاء الدين الوداعي ونكته الغريبة قوله:

قال لي العاذل المفند فيها يوم وافت فسلمت مختاك (١) قم بنا ندَّعي النبوَّة في العشات علينا الغزاله

أخذه الشيخ جمال الدين بن نباتة فقال:

يا غزالاً أهدى السلام إلى المغـــرم لا تنكرن حالاً لـديه كيف لا يدَّعي النبوَّة في العشـــتق وقد سلم الغزال عليه

وأخذه الشيخ صفي الدين الحليي، فقال في ثلاثة أبيات تركيبها ضعيف:

قلوب صدهم عنه ضلال(٢) وقالوا إن معجزه محال إليً وقيل كلمه الغزال تنبأ فيك قلبي واسترابت وردهم الهوى أن يؤمنوا بي فمذ سلمت سلمت البرايا

ومن لطائف الشيخ علاء الدين الوداعي أيضاً ونكته الغريبة، قوله على لسان صديق اسمه عمرو قد هام بمليح في إحدى أذنيه لؤلؤة:

مقرطق يحكي القمر منه خذوا ثأر عمر (٣)

كم قلت لـما مرّ بي هـذا أبـو لـؤلـؤة

ومن لطائفه أيضاً في مليح اسمه سعد:

إذا ما كان قتلي يا حياتي ففوق سهم طرفك نحو قلبي

ومن لطائفه أيضاً في مليح بدوي:

أقبل من حيه وحيا فقلت يا وجه مِن بني مَن

مسرادك مسن يسردك أو يسصد فسداك أبي وأمي وارم سعد

فأشرقت سائر النواحي فقال لي مِن بني صباح

<sup>(</sup>١) العاذل: اللاثم ـ المفنّد: الضعيف الرأي ـ مختالة: متبخترة في مشيها، متكبرة.

<sup>(</sup>٢) استراب: شك.

<sup>(</sup>٣) أبو لؤلؤة: غلام فارسى طعن الخليفة الثاني عمر بن الخطاب، فكانت الطعنه سبباً لوفاته

ومن نكته البديعة الغريبة قوله:

تعجبوا لما غدت أدمعي لا تعجبوا طرفي رب الهدوى ومن نكته البديعة الغريبة أيضاً قوله:

وليلة خلت مجلسنا سماء فبات الطرف يرعى البدر منهم

ومن نكته البديعة الغريبة أيضاً قوله من دو بيت:

يا غصن نقا أينع بالأزهار ومن لطائفه قوله من دو بيت أيضاً:

لما حجب الكرى عن الأماق ناديت وقد ترايدت أشواقي

ريحان عذارك الذي تيمنى

يا ألطف من نُسَيمة الأسحار من ولده من قلم الأشعار

بيضا وراحت كالدم القاني

فكل يوم هو في شان(١)

وصحبي كالشريا في اجتماع

إلى أن حل منزلة الذراع(٢)

وانقاد مع العدى على العشاق(٣) يا غصن رضيت منك بالأوراق

ومن لطائفه الغريبة قوله فيمن يبيع السكر بالدين:

أرى من الواجب أن يصرف المستعطار بالصد وبالزجر(1) يدين السكر بالصبر(٥) فأي تصريف وذوق لمن

ومن نكته الغريبة أيضاً من قصيدة:

يحصل على عين ولا أثر(١) يا طالباً للكيمياء ولم تظفر إذا بمكرم الحجر زر لاثماً عتبات ساحته

وهذا ألمعنى تطفل عليه الشيخ جمال الدين بن نباتة، وكثير من الناس، بعد الوداعي.

<sup>(</sup>١) هذا تضمين لقوله تعالى: ﴿يسئله مَن في السموات والأرض كل يـوم هو في شــأن﴾ الرحمن، . 44/00

<sup>(</sup>٢) منزلة الذراع: من منازل القمر، وهو نجم على شكل الذراع.

<sup>(</sup>٣) الأماق: جمع مؤق وهو مكان خروج الدمع من العين.

<sup>(</sup>٤) العطار: في الأصل بائع العطر وتطلق على البائع إطلاقاً.

<sup>(</sup>٥) الصبر: يقصد أنه مرّ المذاق.

<sup>(</sup>٦) العين: معظم الجسم ـ الأثر: ما يدل على وجود جسم.

# ومن لطائفه قوله:

يا عز والله العنزين الذي لنه خطرت من نحوكم نسمة ولا سرت منا إلى أرضكم

ومن لطائف مجونه قوله:

لنا شاعر قد هذب الطبع شعره إذا خمس الناس القصيد لحسنه

وأصبح عاصيه على فيه طيعا يسعا(٢)

قضى على نفسى باذلالها

إلا تعرضت لتسالها(١)

إلا تمسكت يأذيالها

ومن نكته البديعة الغريبة، قوله مع حسن التضمين:

وشادن مشل الضحى وجهه حتى بدا ليل عندار له

ومن لطائفه التي تقدم بها قوله:

كتمت عشقي فيه خوف الرقيب فبحت والليل نهار الأديب

> كلما رمت فيك إنكسار حبي عسرفته لام العسذار غسرامي

من عذول يزيد في تعنيفي (٣) بلك واللام آلة التعريف،

ومن نكته التي هي نوع من السحر قوله في مطلع قصيدة:

والصدغ مع فيه بحم(٤)

أعياذ ريم السرك بالروم

وما أحلى ما قال بعده، ولم يخرج من مطابقة التورية:

عنذاره المعوج تقويمي

وخده المشرق قد صح في

ومن نكته البديعة الغريبة المطربة قوله:

والواو في وأغن للقسم (٥)

وأغنّ ساجي الطرف ذي هيف

<sup>(</sup>١) التسآل: السؤال. ونعتقد أن البيت. يبدأ بـ «لا» بدلًا من «له» لمناسبة المعنى.

<sup>(</sup>٢) حمس القصيد أو سبعه: من المخمس والمسبع: جعل مقاطع لكل مقطع خمسة أبياتٍ تأتي القافية في آخر البيت السابع.

<sup>(</sup>٣) رام: أراد العذول: اللائم. والتعنيف: التبكيت واللوم.

<sup>(</sup>٤) الروم وحم: سورتان من سور القرآن الكريم. وأعيذ: أحمي.

<sup>(</sup>٥) الأغن: الذي في صوته غُنَّه ـ ساجي الطرف: ساكنه.

قالت خلاخله أيمكنني ومن نكته البديعة الغريبة قوله من قصيدة:

وكان ريق النحل ريقتها ومن لطائفه قوله:

ويوم لنا بالنيوين رقيقة وقفنا وسلمنا على الدوح بكرة ومن لطائفه أيضاً قوله:

وذي دلال أهيف أحور طاف على القوم بكاساته ومن نكته البديعة الغريبة قوله:

روِّ بمصر وبسكانها وارو لنا يا سعد عن نيلها ومن اختراعاته البديعة الغريبة قوله:

سقياً لكرم مدامة خلعت علينا سكرة ومن نكته البديعة الغريبة قوله:

رمتني سود عينيه وما في ذاك من بدع

نطق وماء الساق ملء فمي (١)

فيها الشفاء لمهجة نحلت (٢)

حواشیه خال من رقیب یشینه (۳) فردت علینا بالرؤ وس غصونه

. أصبح في عقد الهوى شرطي وقال ساقي قلت في وسطي

شوقي وجدد عهدي الخالي (٤) حديث صفوان بن عسال

أنشت لنا النشوات ليلا<sup>(ه)</sup> بدوية كما وذيلا

فأصمتني ولم تبطي (1) سهام الليل لا تخطي

<sup>(</sup>١) الخلاخل: الخلاخيل، جمع خلخال وهو من الحلي ما تلبسه الفتاة أو المرأه في ساقها ـ الساق: الساقي، خففها لإقامة الوزن ولإيهام التورية. بين الساقي والساق.

<sup>(</sup>٢) ريق النحل: العسل - نحلت: ضعفت.

<sup>(</sup>٣) النيرين: الشمس والقمر - ودجلة والفرات - يشينه: يعيبه أو يعكره.

<sup>(</sup>٤) الخالي: الماضي، البائد.

<sup>(</sup>٥) النشوة: قمة الفرح والسرور، والسكر.

<sup>(</sup>٦) أصمى: أصاب وأمات.

أخذه الشيخ جمال الدين بالقافية وقال:

وأغيد كل شيء فيه يعجبني أجفانه الود ما تخطى إذا رشقت

ويعجبني من نكته الغريبة قوله من قصيدة:

أهـل نجـد هـل تنجـدون محبـاً كم دماء مطلولة في همواه وحديث عن السقام صحيح

وقال وقد عينه الوزير، لرحبة مالك بن طوق:

حاشاك أن تختار لى رحبة لأنها نار تلظى أما

ومن نكته التي ما حام فكر غيره عليها قوله:

وفسى أسانيم الأراك حافظ وكلما ناحت به حمامة

كأنما هو مخلوق على شرطي (١) سهامها وسهام الليل لا تخطى

صاده بالغوير ظبي ملول(٢) وبها روض خدّه مطلول(٣) قد رواه عن طرفه مكحول(٤)

لست إليها الدهر بالسالك ترونها تعزى إلى مالك

للعهد يروي صبره عن علقمه روی حدیث دمعه عن عکرمه

التورية في علقمة وفي عكرمة أيضاً فإنه اسم للحمامة.

ومثله في الغرابة أيضاً قوله وقد توجه من دمشق إلى البلقاء، لزيارة صاحب له يلقب بالشمس، فلما وصل إلى البلقاء وجده قد توجه إلى حسبان، فكتب إليه:

أتيت إلى البلقاء أبغى لقاءكم فلم أركم فازداد شوقى وأشجاني

فقالت لى الأقوام من أنت قاصد لرؤياه قلت الشمس قالوا بحسبان (٥)

انتهى ما أوردته من ترجمة الشيخ علاء الدين الوداعي. ومن غرائب نكته البديعة في باب التورية، وأبدت سمو رتبته بتطفل مثل الشيخ جمال الدين بن نباتة على موائد

<sup>(</sup>١) الأغيد: الناعم المتثنى.

<sup>(</sup>٢) الملول: الذي لا يثبت على حب شيء.

<sup>(</sup>٣) المطلول: المهدور الدم دون الأخذ بثأره، والذي أصابه الطل وهو الندى.

<sup>(</sup>٤) مكحول: أحد رواة الحديث النبوي الشريف، والذي وضع الكحل في عينيه.

<sup>(</sup>٥) حسبان إسم بلد، وفي البيت إشارة إلى قوله تعالى: ﴿الشمس والقمر بحسبان﴾.

بدائعه وغرائبه. ولكن أقول إن الجزاء من جنس العمل. فكما أغار الشيخ جمال الدين على الوداعي ودخل إلى بيوته وابتذل حجاب بنات فكره، قيض الله له الشيخ صلاح الدين الصفدي. فإن الشيخ جمال الدين رحمه الله كان يخترع المعنى الذي لم يسبق إليه، ويسكنه بيتاً من أبياته العامرة بالمحاسن، فيأخذه الشيخ صلاح الدين الصفدي، بلفظه ولم يغير فيه غير البحر، وربما عام به في بحر طويل يفتقر فيه إلى كثرة الحشو واستعمال ما لا يلائم، فلم يصبر الشيخ جمال الدين على ذلك، وصنف كتاباً ألفه من نظمه ونظم الشيخ صلاح الدين الصفدي، وسماه «خبز الشعير» يعني أنه مأكول مذموم، واستهل خطبته بقوله تعالى: ﴿ رَبِّ اغْفُر لَي وَلُوالَّذِي وَلَمَنْ دَخُلُ بَيْتِي مُؤْمِناً ﴾ (١)، ورتب كتابه المذكور على قوله: «قلت أنا فأخذه الشيخ صلاح الدين وقال». وكنت أوردت مِن خبز الشعير نبذة في أوائل هذا الكتاب، ولكن لم يرض باب التورية إلا بإيراده هنا كاملًا، لأنه حق من حقوقها، فمن ذلك قول الشيخ جمال الدين بن نباتة، قلت:

يمددها وشباك

ومولع بـفـخـاخ قالت لي العين ماذًا يصيد قالت كراكِ (ي)(٢)

فأخذه الشيخ صلاح الدين وقال:

أغار على سرح الكرى عندما رمى الــــكراكي غزال للبـدور يحاكي ألم تنظريه كيف صاد كراك (ي) فقلت ارجعي يا عين عن ورد حسنه

قال الشيخ جمال الدين بن نباتة: قلت:

أسعد بها يا قمري برزة صرعت طيرأ وسكنت الحشا

فأخذه الشيخ صلاح الدين وقال:

قلت لــه والــطيــر من فــوقــه سكنت قلبي فحركته

سعيدة الطالع والغارب(٣) فما تعديت عن الواجب

يصرعه بالبندق الصائب(٤) فقال لم أخرج عن الواجب

<sup>(</sup>۱) نوح، ۲۸/۷۱.

<sup>(</sup>٢) كراك(ي): الأولى: بمعنى النعاس. والثانية بمعنى طيور.

<sup>(</sup>٣) البرزة: المرأة الحسناء التي تجالس الرجال ـ الطالع: الحظ والطلعة ـ الغارب: الكاهل والذهاب، أي سعيدة الإقبال والصدود.

<sup>(</sup>٤) البندق: حبيبات تضرب بواسطة البندقية وهي نوع من السلاح.

وقال الشيخ جمال الدين: قلت:

وبمهجتي رشأ يميس قوامه شغف العــذار بخــده ورآه قــد

أخذه الشيخ الصلاح الصفدي وقال:

وأهيف كالغصن الرطيب إذا انثني له عارض لما رأى الطرف ناعساً

قال الشيخ جمال الدين: قلت:

يا غادراً بي ولم أغدر بصحبته قد كنت من قلبك القاسي أخال جفا

فأخذه الشيخ صلاح الدين وقال:

ما زلت أشكو حين وفر في الضني حتى تأثر من شكايـة لــوعتي

وأحسن ما وقع في هذا الباب، للشيخ جمال الدين بن نباتة أنه قال:

بسروحي عباطس الأنفياس ألمي له خالان في دينار خـد

فأخذه الشيخ صلاح الدين الصفدي وقال:

بىروحي خـدّه المحمــر أضحت كأن الحسن يعشقه قديماً

فكأنه نشوان من شفتيه (١) نعست لواحظه فدب عليه (٢)

تميل حمامات الأراك إليه أتى خده سرأ فدب عليه

وكمان مني مكان السمع والبصر فجاء ما خلته نقشاً على حجر (٣)

قسمي وأسلمني إلى البلوي وفر (<sup>1)</sup> لي قلبه فرأيت نقشاً في حجر

مليء الحسن حالى الـوجنتين<sup>(ه)</sup> تباع له القلوب بحبتين (١)

عليه شامة شرط المحيه فنقطه بدينار وحبه (٧)

(١) يميس: يتمايل في مشيته، والرشأ: الغزال ـ النشوان: السكران.

(٢) العذار: خط من النخل والشجر والرمل، والمقصود ورد ذلك المكان أو طيوره، والله أعلم.

(٣) أخال: أظن ـ والجفاء: القسوة والهجر.

(٤) الضني: الحزن والمرض.

(٥) الألمى: الأسمر الشفاه ـ حالي الوجنتين: من الحلا أي أنهما حلوتين أو أنهما حُلِيَتًا فليس عليهما شعر

(٦) الخال: الشامة ـ الحبتين: هما حبتا القلب أو مكان الفرح والحزن والحب والنغض منه، أو هما . الصمامان والله أعلم.

(٧) نقطه: جعل عليه نُقطأ، أو قدم له هدية في يوم عرسه وهذه تسمى «نقطة».

فلما وقف الشيخ جمال الدين على هذين البيتين، قال: لا إله إلا الله سرق الشيخ صلاح الدين، كما يقال، من الحبتين حبه.

قال الشيخ جمال الدين قلت:

وجمال فاتنتى ألمذ وأزيـن(١) وادفع ملامك بالتي هي أحسن

يا عاذلي شمس النهار جميلة فانظر إلى حسنيهما متأملاً

فأخذه الشيخ صلاح الدين، مع البحر، بل أخذ الكل مع القافية، وقال:

وجمال بهجتها تحار الأعين لما تبدى بالتي هي أحسن(٢)

بأبي فتاة من كمال صفاتها كم قد دفعت عواذلي من وجهها

وهذان البيتان تقدم القول أنهما بنصهما للقاضي محيي الدين بن عبد الظاهر، ولكن رأيت العز الموصلي نسبهما، في تذكرته، للصلاح الصفدي من جملة «خبز الشعير» والله أعلم.

قال الشيخ جمال الدين قلت:

وطرف يا ضنى جسدي عليه وشبه الشيء منجذب إليه

فديتك أيها السرامي بقوس لقوسك نحو حاجبك انجذاب

فأخذه الشيخ صلاح الدين، وقال:

تشرط من أحب فذبت وجداً فقال وقد رأى جزعي عليه (٣) عقيق دمي جرى فأصاب خدي وشب الشيء منجذب إليه (٤)

قلت: أظن أن الشيخ صلاح الدين لما سمع قول الشيخ جمال الدين، ونظم هذين البيتين، ما كان في حيز الاعتدال، وأين انجذاب القوس إلى الحاجب من انجذاب الدم إلى الخد؟ وليته ما تلفظ بالانجذاب، بل قال: عقيق دمي جرى فأصاب خدي.

قال الشيخ جمال الدين: قلت أنا:

ودارِ وقتك من حين إلى حين فإنما أنت من ماء ومن طين

يا مشتكي الهم دعه وانتظر فرجاً ولا تعاند إذا أصبحت في كـدر

<sup>(</sup>١) العاذل: اللائم.

<sup>(</sup>۲) تبدی: ظهر وبان واضحاً.

<sup>(</sup>٣) الوجد: شدة الشوق - الجزع: شدة الفزع، الهلع.

<sup>(</sup>٤) العقيق: حجر كريم لونه لون الدم تقريبًا.

أخذه الشيخ صلاح الدين الصفدي، وقال:

دع الأخسوان إن لم تلق منهم أليس المسرء من مساء وطيس

قال الشيخ جمال الدين بن نباتة، قلت:

أحاول صبراً عن هوى قد كتمته وألقى به ثـوب المشيب مطبعاً

يقول الفكر لي دنست ثوب الشـــــ

وتغسله بدمعك كل وقت

فأخذه الشيخ صلاح الدين الصفدي وقال:

صفاء واستعن واستغن بالله وأي صفاً لهاتيك الجبله (١)

فلا أجد الصبر المحاول يعذب فأغسله بالدمع والطبع أغلب(٢)

ـــــباب وفي غــداة الشيب تتعب ومــا ينقى لأن الــطبــع أغلب

وفاز به سارق حاشه (۳)

سوى قولهم صفعوا شاشه(٤)

قدره الله فسا يندفع

شاشي على رأسي لما صفع

قال الشيخ جمال الدين بن نباتة رحمه الله تعالى رحمة واسعة، قلت:

أسفت لشاشي الذي قد مضى ووالله ما بى مسما جسرى

فأخذه الشيخ صلاح الدين الصفدي وقال:

قد سرق الشاش بليل وما الحمد الله الذي لم يكن

قال الشيخ جمال الدين بن نباتة: قلت أنا:

أشكو إلى الله ما أكابد من فالليل عندي من حالها سنة

فأخذه الشيخ صلاح الدين وقال:

دمامل مسني بها الضر<sup>(ه)</sup> فما لليلي ولا لها فجر

تُمِرُّ عيشي لما تمُرُّ (٦)

أشكو إلى الله من أمور

<sup>(</sup>١) صفاً: صفاءً ـ الجبلَّة: الخليط، والخلقة والطبيعة.

 <sup>(</sup>٧) مطبعاً: مبقعاً ببقع تشبه طبعة الختم - الطبع أغلب: مثل يضرب في من لا يستطيع ترك ما تعود عليه.

<sup>(</sup>٣) الشاش: نسيج رقيق يستعمل للجروح ولفافة العمامة \_ حاشه: سَرَقه.

<sup>(</sup>٤) صفعوا: سرقوا، والصفع في الأصل، الضرب بالكف المبسوطة.

<sup>(</sup>٥) كابد: عانى \_ الدمامل: جمع دمل وهو التهاب بسيط في الجلد والنسج الذي تحته مصحوب بتقيح.

<sup>(</sup>٦) تمر: تجعله مُراً.

ودمل مع دوام ليل ما لهما ما حييت فجر ونظم الشيخ جمال الدين هذا المعنى أيضاً، في أبيات معناها الوعظ يعجبني إلى الغاية، وهي:

> لا تخش من هم كغيم عارض إن تمس عن عباس حالك راويا ولقد تمر الحادثات على الفتى ولرب ليل في الهموم كدمل

وقال الشيخ جمال الدين بن نباتة: قلت أنا:

بروحي فاتر الأجفان ساج تفرد وهو فتان التشني فأحذه الشيخ صلاح الدين، وقال:

وأهيف حاز قداً تراه في الحسن فرداً

قال الشيخ جمال الدين بن نباتة: قلت أنا:

بروحي جيرة أبقوا دموعي كأنا للمجاورة اقتسمنا

أخذه الشيخ صلاح الدين الصفدي، وقال:

أسكنت شخصك طرفي في حين جاورت دمعي

فلسوف يسفر عن إضاءة بدره (۱) فكأنني بك راوياً عن بشره (۲) وتـزول حتى ما تمـر بفكـره صابرته حتى ظفرت بفجـره (۳)

كأنَّ الحسن لفظ وهـو معنى فـرد تـثنـى (٤)

قد حار فيه المعنى

وقد رحلوا بقلبي واصطباري فقلبي جارهم والدمع جاري(٥)

حتى أواري أواري<sup>(۱)</sup> جعلت جارك جاري

<sup>(</sup>١) الغيم العارض: الذي يعترض في الأفق فيسده م أسفر: إنكشف.

<sup>(</sup>٧) عباس: ابن عباس ويشر هما من رواة الحديث النبوي الشريف ومن الصحابة.

<sup>(</sup>٣) فُجرِه: انفجاره وخروج ما فيه من الصديد وهو القيح.

<sup>(</sup>٤) تثنى: تمايل وأصبح مثنى أي اثنين.

<sup>(</sup>٥) جاري: سائل والقريب من منزلي.

<sup>(</sup>٦) أواري: الأولى من المواراة وهي الإخفاء. وأواري: الثانية من أوار النار وهو لهيبها.

وقد تقدم أن ابن بدر الدين يوسف بن لؤلؤ الذهبي أول من سبق إلى هذه النكتة. قال الشيخ جمال الدين بن نباتة: قلت:

> سألت النقا والغصن يحكي لناظري فقال كثيب الرمـل ما أنــا حملها

روادف أو أعطاف من زاد صدّها(١) وقال قضيب البان ما أنا قدّها (٢)

أخذه الشيخ صلاح الدين الصفدي وقال:

وعطفه المتثني ولا كثيبك وزنى

يـقـول ردف حبـيـبـي مـا أنت يا غصن قـدي

قال الشيخ جمال الدين قلت: أنا:

لك يا أزرق اللواحظ مرأى يا لها من سوالف وخدود

قمري أضحى على الخلق ينهى ليس تحت الزرقاء أحسن منها (٣)

أخذه الشيخ صلاح الدين الصفدي وقال:

البسوه عمامة للنصارى وجلا طلعة كبدر تمام

قد روى اللازورد في الحسن عنها (٤) ليس تحت الزرقاء أحسن منها (٩)

قال الشيخ جمال الدين بن نباتة: قلت أنا:

يا مجرياً دمعي وموقف لـوعتي يا من إذا سألوه عن بدر الدجي

من جسمي المضنى على الأطلال(٦) والمسك قال أخي الشقيق وخالي(٢)

<sup>(</sup>١) النقا: الرمل ـ الروادف: مفردها الردف وهو الكفل. أو المؤخرة ـ الأعطاف: جمع عطف وهو الجنب. الصد: الإعراض.

<sup>(</sup>٢) كثيب الرمل: المرتفع الصغير من الرمل ـ قدَّها: أساويها، وقِوامها.

<sup>(</sup>٣) السوالف: جمع سالف وهو ما تدلى من الشعر على جانب الرأس بين العين والأذن وللرجل: الصدغ.

<sup>(</sup>٤) اللازورد: من الأحجار الكريمة لونها بلون السماء.

<sup>(</sup>٥) الزرقاء: السماء.

<sup>(</sup>٦) اللوعة: الحزن ـ المضنى: المريض ـ الأطلال: البقايا والأثار.

<sup>(</sup>V) الشقيق: نوع من الأزهار الحمراء (شقائق النعمان).

أخذه الشيخ صلاح الدين وقال:

فديت حبيباً ضرج الحسن خده

إذا عاين الروض المدبّج خده

وقال الشيخ جمال الدين: قلت أنا:

هيهات بين ذوي الأسى لا يستوي فحديث دمعي عن تلهب أضلعي

فأخذه الشيخ صلاح الدين وقال:

شكوت حتى لان بعد قسوة وقال ها نحن سواء في البكا لا يستوي دمع حكى جمر الغضى

قال الشيخ جمال الدين بن نباتة، قلت أنا:

هنئتم آل الشهيد بنجمكم من قبل ما عملت لديه عقيقة

فأخذه الشيخ صلاح الدين وقال:

أيا أندى السورى كفا ووجهاً لقد جاءتك جوهرة المعانى

فصب على خديه ذوب عقيق (١)

يقول لنا هذا أخي وشقيقي (٢)

قلت: الشيخ صلاح الدين ما شم لمسك الخال رائحة، والله أعلم.

دمعي ودمعك أيها المتواجد (٣) ذاكي اللظى وحديث دمعك بارد(؛)

ورحت أبكي وهــو لي يساعــد لا يا حبيبي ما بكانا واحد إذا جــرى ودمــع عين بـــارد <sup>(٥)</sup>

وبوجه مولود لكم ما أزهره عملت له المدح الجواري جوهره (٦)

وأقومهم إلى العليا طريقه (٧) فلا تبخل عليها بالعقيقه

<sup>(</sup>١) ضرج: لوَّن، خضب \_ ذوب عقيق: عقيق مذاب. والعقيق نوع من الأحجار الكريمة لونها يشبه لون

<sup>(</sup>٢) عاين: نظر بعينيه.

<sup>(</sup>٣) المتواجد: الذي يدعى الوجد. وهو شدة الشوق.

<sup>(</sup>٤) ذاكى اللظى: مستعر اللهب.

<sup>(</sup>٥) جمر الغضى: من أشد الجمر حرارة والغضى شجر جمره يدوم طويلًا.

<sup>(</sup>٦) العقيقة: الطعام الذي يعمل عند حلق شعر المولود لأول مره ويكون ذبيحة على الأكثر.

<sup>(</sup>٧) أندى الورى: أجود الناس.

قال الشيخ جمال الدين: قلت أنا:

عذول لست أسمع منه عذلاً له طرف ضرير عن سناها

أخذه الشيخ صلاح الدين الصفدي، وغير صيغة المثل بالحشو، فقال:

تعشقت مثل القضيب إذا انثنى وإن كان عذالي عموا عن جماله قال الشيخ جمال الدين: قلت أنا:

بوجه حكى البدر المنير إذا تما فلي أذن عن كل ما نقلوا صما

على هيفاء مشل البدر تما

ولى أذن عن الفحشاء صما (١)

حربي من مهفهف القدّ رام أسهم اللحظ ما أسدّ وأرشق (۲) كلما قلت يفتح الله بالوصلى الماني من سحر عينيه يغلق فأخذه الشيخ صلاح الدين الصفدي وقال:

سهام طرفك أصمت ما يفتح الجفن إلا

تأملت في الحمام تحت مآزر

قىلىسى ولىم تىتىرفىق<sup>(٣))</sup> ورھىن قىلىسى يىغىلق

قال الشيخ جمال الدين: قلت أنا:

روادف بيض ما سناها بغائب<sup>(٤)</sup> بياض العطايا في سواد المطالب <sup>(٥)</sup>

كأني من هذي وهاتيك ناظر فأخذه الشيخ صلاح الدين الصفدى، وقال:

وما راعني لما أتى بالعجائب بياض العطايا في سواد المطالب تبـدى حبيبي في السواد فـراقني وشبهت ذاك الجيد في طوق برده

قال الشيخ جمال الدين: قلت أنا:

ليالي لم يمنع على عاشق ثغر فلا خير في اللذات من دونها ستر لقد كنت في لذات ثغرك هائماً فأما وستر دونها من شوارب

<sup>(</sup>١) السناء: النور والبهاء ـ صما: ترخيم صماء. وهي التي لا تسمع.

<sup>(</sup>٢) ما أسد: ما أحسن تسديده، والتسديد هو التصويب نحو الشيء.

<sup>(</sup>٣) أصمى: أصاب مقتلاً.

<sup>(</sup>٤) المآزر: جمع متزر، وهو ما تلتف به المرأه\_ الروادف: جمع ردف وهو العجز.

<sup>(</sup>٥) العطايا: جمع عطية وهي الهبة.

أخذه الشيخ صلاح الدين الصفدي وقال:

بفيك ولا تبخل وقل لي هي الخمر(٣) فلا خير في اللذات من دونها ستر

ألا فاسقني من خمرة لذ طعمها وحط لثاماً حجب اللثم عن فمي

قلت: قد أوردت هنا ما جناه الشيخ صلاح الدين الصفدي، من حدائق الروض النباتي، ومقابلة الشيخ جمال الدين له على ما جناه. فإن نسبني أحد إلى تحامل، راجعته إلى النقل، وإن وافق وتعقل الرتبتين فقد اكتفى بشاهد العقل، وإلا فالأقسماء ألصفدية بالنسبة إلى القطر النباتي تمجها الأذواق، وها أنا قد أبرزت ثمرات الدوحتين بين هذه الأوراق، والشيخ صلاح الدين رحمه الله تصاغر لذلك وما كابر، ووقف على باب الشيخ وقوف فقير يسأل بر الإجازة، وطال وقوفه على ذلك الباب العالي إلى أن حصل له الفتوح وأجازه(٤). وها أنا أذكر سؤال هذا السائل الذي ودُّ قبل العطاء أن يدفع بالتي هي أحسن، وأشرح كرم المسؤول الذي نثر على سائله الدر جزافاً علماً بأن عطآء الكريم لا يوزن. فسؤال الإجازة من الشيخ صلاح الدين، قوله يخاطب الشيخ جمال الدين بن نباتة رحمهما الله تعالى: الحمد لله على نعمائه. المسؤول من إحسان سيدنا الشيخ الإمام العالم العلامة، رحلة أهل الأدب. قبلة ذوي التحصين في التحصيل والدأب، الذي تبيت شوارد المعاني صرعى تخوّله للطافة تخيله، وتمسي الألفاظ العذبة طوع تحوله في التركيب وتحيله، فأمسى وله النسيب الذي يضحك من العباس(٥) في رقته. ويقيم صريع الغواني(٦) إلى مقته بعد مقته، والغزل الذي يشيب له فؤد الوليد، ويسترق الحرّ من كلام عبيد، والتشبيه الذي لو علمه ابن المعتز لما نصب الهلال فخاً لصيد النجوم، ولو تعاطاه حفيد جريح لقيل له ألم تسمع ﴿ ألم غلبت الروم ﴾ ، والمديح الذي لو بلغ زهيراً لقال ما أنا من هذه الحدائق، أو اتصل نبؤه بالمتنبي لاشتغل عن ذكر العذيب وبارق(٧)، والرثاء الذي نقص عنده أبو تمام بعد أن رفع له لواء الشرف والفخر. وقال هذه عذوبة الزلال لا ما تفجر من الخنساء على صخر، والترسل الذي سقى الفاضل كأس الحتوف، لما شبه الغمود بالكمائم والسيوف بالأزهار، وأذهله حتى صحت له القسمة في الخيل والخيال، بين المراقب والمرافد، فأخطأت معه في المرابع والمساجد بين الأنواء والأنوار، والكتابة

<sup>(</sup>١) ومعنى هذين البيتين صاغه أبو نؤاس في بيت واحد، هو قوله:

الا فاسقني خمراً وقبل لي هي الخمر ولا تسقني سبراً إذا أمكن الجهر

<sup>(</sup>٢) أجازه: سمح له بالشيء.

<sup>(</sup>٣) العباس: هو ابن الأحنف الشاعر.

<sup>(</sup>٤) صريع الغواني: هو مسلم بن الوليد الشاعر.

<sup>(</sup>٥) العذيب وبارق: مكانان صحراويان.

التي تغدو الطروس بها وكأنها رياض محبرة، أو سماء بالنجوم زاهره، إن لم ترض أن تكون في الأرض رياضاً مزهره:

أدب على الحصري يعلو تاجه وترسل سبحان من قد زاده وكتابة لعلوها في وضعها فلكم أخى فضل رأت سيناه

وله ابن بسام بكى ألوانا منه وأعطى الفاضل النقصانا ليس ابن مقلة عندها إنسانا في الأوراق لابن نباتة بستانا

جمال الدين أبي عبد الله، محمد ابن الشيخ الحافظ شمس الدين محمد بن نباتة، جمع الله به شتات أهل الأدب في درجة هذه الدولة، ولم به شعث أبنائه الذين لا صون لهم ولا صولة، وأقام به عماد أبيات الشعر التي لولاها لما عرفت دارمية من أطلال خولة (١)، إجازة كاتب هذه الأحرف فسح الله له في مدته برواية المصنفات في الأحاديث النبوية، والتأليفات الأدبية، على اختلاف أوضاعهما وتباين أجناسهما وأنواعهما، بحسب ما يؤدي ذلك إليه واتصل به من سماع أو إجازة، أو وصية أو وجازة، من مشايخ العلم الذين أخذ عنهم وإجازة ماله أحسن الله إليه من مقول، نظماً أو نثراً أو تأليفاً أو وضعاً، إجازة خاصة، وإثبات ما له من التصانيف إلى هذا التاريخ بخطه الكريم، وإجازة ما لعله يقع بعد ذلك إجازة عامة على أحد القولين في المسألة، فإن الرياض لا ينقطع زهرها، والبحار لا ينفد درها، وإثبات ما يحسن إيراده في هذه الإجازة من المقاطيع الرائقة، وذكر نسبه ومولده ومكانه متفضلاً، في ذلك، وكتب كتبه خليل بن أيبك عبد الله الأيبكي بالقاهرة المحروسة، في مستهل شعبان المبارك سنة تسع وعشرين وسبعمائة، وحسبنا الله ونعم الوكيل.

وكتب الشيخ جمال الدين بن نباتة الجواب مجيباً لسؤال الشيخ صلاح الدين الصفدي، رحمهما الله تعالى: بسم الله الرحمن الرحيم. أما بعد، حمداً لله الذي إذا توجه إليه ذو السؤال فاز، وإذا استدعى كرمه ذو الطلب أجاب وأجاز، والصلاة والسلام على سيدنا محمد، كعبة القصد التي ليس بينها وبين النجح حجاز، وعلى آله وصحبه حقائق الفضل والفضل من بعدهم مجاز.

فلو لزم في كل الأحوال تناسب المخاطبة، وكان جواب السؤال بحسب ما بينهما من شرف المناسبة، لما رضي سجع الحمائم لمطارحته نوعاً من الأطيار، ولا قبل فصحاء الأول مراجعة الصدى من الديار، ولا قنع غمز حواجب الأحبة برد القلوب الهائمة في

<sup>(</sup>١)خولة: حبيبة لبيد ابن أبي ربيعة التي ذكرها في معلقته بقوله: لـخـولـة أطـلال ببـرقـة ثـهـمـد تلوح كبـاقي الـوشم في ظـاهـر اليــد

أودية الأفكار، ولكن نقول: الأكابر والأولياء تبذل من الأجوبة جهدها وتنفق ما عندها، وتجرد الأماثل سيوف المنطق ولا تتعدى الاتباع من الطاعـة حدِّهـا، ولما كنت أيهـا الراقم(١) برود هذا الاستدعاء ببنانه، والمنشىء روض هذا السؤال بأثار السحب من بيانه، والسائل الذي بهرت الأفكار فضائله، وسحرت أرباب العقول عقائله(٢)، وأقام المسؤول مقاماً ليس من أهله فليتق الله سائله ، فريد فن الأدب الذي لا يبارى ، وبحره الذي لا يهدي غائص قلمه الدرّ إلا كبارا، وذا اليد البيضاء فيه الذي طال ما آنس من جانب الذهن نارا، وخليله الذي اطلع على أسراره الدقيقة، ورئيسه الذي لو طارح ابن المعتز وتمت ولايته لكان أمير المؤمنين على الحقيقة، وناظمه الذي يسري الطائيان (٣) تحت علمه المنشور، وكاتبه الذي تتبجح (٤) العيدان بالدخول تحت رقه المأثور، طالما شافه(٥) منه القلم وجهاً جميلًا وقدراً جليلًا، ولا في من لا يندم على صحبته فيقول ليتني لم أتخذ فلاناً خليلًا، فهو الغرس الذي يقصر عن أمالي وصفه الشجري، ويفخر الدين والعلم بشخصه ولفظه، فهذا يقول غرسي وهذا يقول ثمري، كم أغنى بمفرد شخصه عن فضلاء جيل، وكم بدا للسمع والبصر من بنات فكره بثينة ومن وجهه جميل، وكم تنزهت الأفكار من لفظه بين آس وورد لا بين إذخر(٦) وجليل، وكم دام عهده وودّه حتى كاد يبطل قول الأول دليلًا على أن لا يدوم خليل. تودّ الشهب لو كانت حصباء غدير طرسه، وتغار الأفق إذا طرز يراع درجه (٧) بالظلماء أردية شمسه، ويتحاسد النظم والنثر على ما تنتج مقدمات منطقه من النتائج، وينشد كل منهما إذا حاول القول: «خليل الصفا هل أنت بالدار عائج). إن كتب أغضى ابن مقلة من الحسد على قذاه (٨)، وحمل ابن البواب لحجبه عصا القلم قائلًا ما ظلم من أشبه أباه، وإن نحا النحو لباه عشراً، ولانت أعطاف الحروف قسرا. وتشاجرت على لفظه الأمثلة فلا غرو أن ضرب زيد عمراً، يترجل كلام الفارسي بين يديه. ويطير لفظ ابن عصفور حذراً من البازي المطل عليه. وإن شعر هامت الشعراء بذكره في كل واد، ونصبت بيوت نظمه على بقاع الشرف كما نصبت بيوت الأجواد،

<sup>(</sup>١) الراقم: الموشى المزخرف.

<sup>(</sup>٢) العقائل: الكرائم جمع عقيلة وهي المصونة.

<sup>(</sup>٣) الطائيان: حاتم وحبيب(أبو تمام).

<sup>(</sup>٤) تبجّع: افتخر بما فعل وإن كان قليلًا.

<sup>(</sup>٥) شافه: حكى مشافهة، وطالع.

<sup>(</sup>٦) الإذخر: الثمين المدّخر.

<sup>(</sup>٧) الدَّرْج: جارور المكتب، أو ما توضع فيه أدوات الكتابة.

<sup>(</sup>٨) القذى: الضرر والأذى.

طالما بلّد لبيدا، وولى منه شعر ابن مقبل شريداً، وقالت الآداب لبحتري لفظه ألم نربّك فينا وليداً، وإن نثر فما الدر اليتيم إلا تحت حجره، ولا الزهر النضير إلا ما ارتضع من أخلاف قطره، ولا المترسلون إلا من تصرف في ولاية البلاغة تحت نهيه وأمره. وإن تكلم على فنون الأدب روى الظما، وجلا معاني الألفاظ كالدمى، وقالت الأعاريض لابن أحمد وله: «خليلي هبا بارك الله فيكما».

هذا وكم أثنى قديم علم الأوائل على فكره الحكيم، وشهدت رواية الحديث النبوي بفضله، وما أعلى من شهد بفضله الحديث والقديم.

بدأتني أعزك الله، من الوصف بما قل عن مكاني، وكاد من الخجل يضيق صدري ولا ينطلق لساني. وحملت كاهلي من المنن ما لم يستطع، وضربت لذكري في الآفاق نوبة خليلية لا تنقطع، وسألتني، مع ما عندك من المحاسن التي لها طرب من نفسها، وثمر من غرسها، أن أجيبك وأجيزك وأوازن بمثقال كلمي الحديد إبريزك(٣)، وأقابل لسانك المطلق بلساني المحصور، وأثبت استدعاءك على بيت مال نطقي المكسور، فتحيرت بين أمرين أمرين، ووقع ذهني السقيم بين داءين مضرين: إن فعلت ما أمرت به فما أنا من أرباب هذا القدر العالي، والصدر الحالي، ومن أنا من أبناء مصر حتى أتقدم لهذا الملك العزيز، وكيف أطالب مع إقتار علمي بأن أمدح وأجيز. وإني لمقيد خطوي هذه الوثبات، وأنى يماثل قوة هذا الغرس ضعف هذا النبات.

وإن منعت فقد أسأت الأدب والمطلوب حسن الأدب مني، وأهملت الطاعة التي أقرع بعدها برمح القلم سني، وفاتني شرف الذكر الذي امتلأ به حوض الأفق وقال قطني (3). ثم ترجح عندي أن أجيب السؤال، وأقابل بالامتثال، صابراً على تهكم سائلي، معظماً قدري كما قيل بتعاقلي (٥)، منقاداً إلى جنة استدعائك من السطور بسلاسلي، وأجزت لك أن تروي عني ما تجوز لي روايته من مسموع ومأثور، ومنظوم ومنثور، وإجازة ومناولة ونقل وتصنيف، وتنضيد وتفويف (٦)، وماض ومتردد، وآت على رأي بعض الرواة ومتجدد، وجميع ما تضمنه استدعاؤك فاجمع ما يكون من لفظه المتبدد، كاتباً لك بذلك خطي، مشترطاً عليك الشرط المعتبر فليكن قبولك يا عربي البيان جواب شرطي، ذاكراً من لمع خبري ما أبطأت بذكره وأرجو أن أبطىء ولا أخطي.

<sup>(</sup>١) الإبريز: الذهب.

<sup>(</sup>٢) قطني : حسبي.

<sup>(</sup>٣) التعاقل: اصطناع التعقّل.

<sup>(</sup>٤) تنضيد: ترتيب تفويف: تزيين، وهو من المحسنات البديعية.

فأما مولدي فبمصر المحروسة، في ربيع الأول سنة ست وثمانين وستمائة، بمنزلنا بزقاق القناديل، وأما شيوخ الحديث الذين رويت عنهم سماعاً وحضوراً، فمن أقدمهم الشيخ شهاب الدين أبو الهيجاء غازي بن أبي الفضل بن عبد الوهاب المعروف بالرادف، والشيخ عز الدين أبو نصر عبد العزيز بن أبي الفرج الحصري البغدادي، والشيخ شهاب الدين أحمد بن أبي محمد إسحق الأبرقوهي. وأما ذوو الإجازة في مصر وغيرها من الأمصار فكثير، وأما الفضلاء والأدباء الذين رويت عنهم ورأيت منهم، فمنهم القاضي الفاضل، محيي الدين أبو محمد عبد الله ابن الشيخ رشيد الدين عبد الظاهر بن نشوان الكاتب المصري، والشيخ الإمام بهاء الدين أبو عبد الله محمد بن إبراهيم بن النحاس الحلبي النحوي، والأمير الفاضل، شمس الدين أبو عبد الله محمد بن الصاحب شرف الدين بن إسماعيل بن المتنبي اقترح عليً أن أنظم له في زيادة النيل، فقلت:

زادت أصابع نيلنا وطمت فأكمدت الأعادي<sup>(۱)</sup> وأتت بكل جميلة ما ذي أصابع ذي أيادي

والشيخ العالم علم الدين قيس بن سلطان المصري من أهل منية ابن خصيب، قرأت عليه كثيراً من الكتب الأدبية، وكان كثيراً ما يستنشدني إلى أن أنشدته قولي:

يا غائبين تعللنا لغيبتهم بطيب عيش ولا والله لم يطب ذكرت والكأس في كفي لياليكم فالكأس في راحة والقلب في تعب(٢) فقال: أتعب والله جزعك القدح.

والشيخ العالم شهاب الدين أحمد بن محمد المعروف بابن المفسر أنشدني لنفسه:

لا أرى لي في حياتي راحة ذهبت لذة عيشي بالكبر بقي الموت لمثلي سترة يا إلهي أنت أولى من ستر فأنشدته لي:

بقلت وجنة المليح وقد ولى زمان الصبا الذي كنت أملك (٣) يا عذار الحبيب دعني فإني لست في ذا الزمان من خل بقلك

<sup>(</sup>١) طمى: النهر فاض وزاد ماؤه حتى حمل الطمي وهو عبارة عن الأتربة والأحجار وأغصان الشجر-أكمد: أحزن.

<sup>(</sup>٢) الراحة: باطن الكف، والإرتياح.

<sup>(</sup>٣) بقلت وجنته: نبت شعرها، والبقل نبات عشبي يغتذي به الإنسان.

والشيخ الأديب الفاضل سراج الدين عمر الوراق المصري، سمعته ينشد لنفسه:

واخجلتي وصحائفي مسودة وصحائف الأبرار في إشراق وتوقفي لموبخ لي قائل أكذا تكون صحائف الوراق

والأديب الفاضل نصير الدين المناوي الحمّامي أنشدني لنفسه:

أحب من المدنيا إليّ وما حوت غزال تبدى لي بكأس رحيق (١) وقد شهدت لي سنّة اللهو أنني أحب من الصهباء كل عتيق (٢)

فأنشدته لي:

إني إذا آنست هماً طارقاً عجَّلت باللذات قطع طريقه ودعوت ألفاظ المليح وكأسه فنعمت بين حديثه وعتيقه (٣)

وجماعة يطول ذكرهم، ويعز عليُّ أن لا يحضرني الآن شعرهم.

وأما مصنفاتي التي هي كالياسمين لا تساوي جمعها، ولولا الخزائن الشريفة السلطانية الملكية المؤيدية تجبرها، ما استخرت نصبها ورفعها، فهي: كتاب مجمع الفرائد، القطر النباتي، سرح العيون في شرح رسالة ابن زيدون، منتخب الهدية من المدائح المؤيدية، الفاضل من إنشاء الفاضل، زهر المنثور، أبرار الأخيار، شعائر البيت، التقوى لم تكمل إلى الآن، الأرجوزة المسماة فرائد السلوك في مصائد الملوك.

أجزت لك أعزك الله روايتها عني، ورواية ما أدوّنه وأجمعه بعد ذلك حسبما اقترحه استدعاؤك ونمقه، ونسخه وحققه، وتضمنه سؤالك الذي تصدقت به، فمنك السؤال ومنك الصدقة، والله تعالى يشكر عهدك الجميل، وكلماتك الجزلة وكرمك الجزيل، ويمتع بك فنون الفضائل الملتجئة إلى ظل قلمك الظليل، ولا يعدم الأحباب والأداب من اسمك وسميك خير صاحب وخليل.

قال ذلك وكتبه محمد بن محمد بن محمد بن الحسن بن أبي الحسن بن صالح بن علي بن يحيى بن عبد الرحيم بن نباتة الفارقي علي بن يحيى بن عبد الرحيم بن نباتة الفارقي الحذاقي ثم المصري، عفا الله عنه.

انتهى ما أوردته من استدعاء الشيخ صلاح الدين وسؤاله، وجواب الشيخ جمال

<sup>(</sup>١) الرحيق: ما تفرزه الأزهار لجذب الحشرات، ومنه يكون العسل.

<sup>(</sup>٢) الصهباء: الخمرة ـ وعتيق: معتق وهو أجود الخمرة.

<sup>(</sup>٣) حديثه: تحديثه، كلامه، وجديده.

الدين وإجازته، بعد أن علمت دقائق الدرجتين في النظم والنثر، واتضح الفرق بينهما وثبت أن الشيخ جمّال الدين بن نباتة سقى الله نباته ورعاه، ومتع أهل الذوق السليم بحلاوة ذلك النبات وجناه، فإنه وإن تأخر في السبق عن فحول المتقدمين عصراً، فقد تقدم عليهم ببديعه وغريبه بياناً وسحراً، وتفقه في الطريق الفاضلية لمذاهب ما سلكها المتقدمون وها نحن نستجدي من حواصلها نظماً ونثراً، وكم سأله عالم في سلوك هذه الطريقة فقال له إنك لن تستطيع معي صبراً، وكيف تصبر على ما لم تحط به خبراً.

وإن قيل إن الفاضل أجلً من تمذهب بهذا المذهب فمذهبي، وأنا أستغفر الله، أنه وصل فيه إلى درجة الاجتهاد، وهذا القول يقول به من رفع الخلاف وتأدّب، فإن هذه الطريقة ما أمها(۱) ناظم ولا ناثر في الأيام الأمويه، ولا ابتسمت لهم ثغورها في الخلافة العباسية، ولما انتهت الغاية إلى الفاضل أتى بهذه الفضيلة الغريبة وأظهر منها الزيادة المستفادة، واعتادت بلغاء المتأخرين بها بعد ما شهدوا بسبقه فأكرم بها عادة وشهاده، ولما اتصلت بالشيخ جمال الدين بن نباتة أهل غربتها، وشرّف بأصل شجرته النباتية نسبتها، وأسكن في أبياته من بديع النظم كل قرينة صالحة، وأمست سواجع إنشائها على فروعه النباتية صادحه. وقد عن لي أن أورد نبذة من مفرداته التي حصل الإجماع في الغرابة عليها، وأشار المصنف بقوله إليها:

أصغ لما قال أخو وقته واسمع مقاطيعاً له أطربت فمن ذلك قوله:

حملت خاتم فيه فصاً أزرقا لولاه ما علم الرقيب فيا له

ومنه قوله:

لله خال على خد الحبيب لـه ورَّثـه حبة القلب القتيل بـه

وخل عنك اليوم ما قيلا ولا تقل إلا مواصيلا

من كثرة اللثم الذي لم أحصه (٢) من خاتم نقل الحديث بفصه

في العاشقين كما شاء الهوى عبث<sup>(٣)</sup> وكان عهدي أن الخال لا يرث

<sup>(</sup>١) أمهًا: قصدها.

 <sup>(</sup>٢) هذا البيت هكذا ورد: برفع أوجر خاتم ونصب فصاً أزرقاً، وهذا مما لم نعرف أو نتبين له وجهاً اعرابياً. وكان حقه النصب في خاتم والرفع في فص أزرق فيكون: حملت خاتماً فيه فص أزرق والفص: قطعه صغيرة من حجر كريم توضع في وسط الخاتم.

<sup>(</sup>٣) الخال: شامه سوداء تعلو الجلد .. حبة القلب: مركز العواطف منه.

#### ومنه قوله:

وأغيد جارت في القلوب لحاظه أجل نظرا في حاجبيه وطرفه

وقوله:

بروحي مشروط على الخد أسمر وقال على اللثم اشترطنا فلا تزد

وقوله:

وا حربا من هنوی رشیق عــذاره لا يـجـيـب دمـعـى ومن نكته البديعة في هذا الباب قوله:

وضعت سلاح الصبر عنه فما له وسال عذار فوق خديه جائر

ومن السرقات الفاحشة قول ابن الوردي، غفر الله له:

تعجبت من نهـديه لـو أن لامسا وسال عذار لو نحا نفس صبه

ومنه قوله:

لا تخف عيلة ولا تخش فقرأ للك عين وقامة في البرايا

ومنه قوله:

قبلته عند النوى فتمررت ولثمته عند القدوم فحبذا

وأسهرت الأجفان أجفانه الوسني (١) ترى السحر منه قاب قوسين أو أدنى

دناو وفي بعد التجنب والسخط فقبلته ألفا على ذلك الشرط

معتدل كالقضيب مائل وسائل لا يجيب سائل (٢)

يقاتل بالألحاظ من لا يقاتله على مهجتي فليتق الله سائله

أراد انقباضاً لم تطعه أنامله (٣) لجاد بها فليتق الله سائله (٤)

يا كثير المحاسن المختال تلك غرالة وذى قاله

تلك الحلاوة بالتفرق والجوى رطب الشفاه السكري بلا نوي (٥)

<sup>(</sup>١) الأغيد: الناعم المتمايل في مشيه - جارت: ظلمت - الوسنى: الذابلة الناعسة.

<sup>(</sup>٢) سائل: الأولى بمعنى: الريق ـ والثانية بمعنى: الذي يسأل أو يطلب.

<sup>(</sup>٣) النهد: الثدي - الانقباض: التجمع عكس الانبساط - الأنامل: أطراف الأصابع.

<sup>(</sup>٤) نحا: ينحو اتجه ناحية ـ الصب: المغرم به.

<sup>(</sup>٥) الرطب: ثمر البلح إذا حلى وصار رُطَباً ـ النوى: البذرة.

#### وقوله:

أفديه لدن القوام منعطفاً وهبت قلبي له فقال عسى

## ومنه قوله:

یا رُبُّ لص ناهب سالب یرنو إلى سرب الظبى لحظة

## ومنه قوله:

مبقل الخد أدار الطلاعن أحمر المشروب ما تنتهي

## ومنه قوله:

كم قلت باللثم وبرد اللمى روً صدى قلبي ودع عاذلي

# ومنه قوله:

بروحي معسول اللمى متحجب وإن ذقت منا من حلاوة ريقه

# ومنه قوله:

يا كعبة الحسن الممنع لا تطل حاشى لها من قامة ألفية

يسل من مقلتيه سيفين (١) نومك أيضاً فقلت من عيني

وهـو من الحسن مليء غني (٢) فيسـرق الكحـل من الأعين

فقـــال لي في حبهــا عـــاتبي (٣) قلت ولا عن أخضـر الشــارب (٤)

إيه برغم العاذل الحاسد (٥) في الحب يغتاظ على البارد

إذا لم يزر لم يهن عيش ولا إذا أتانا رقيب يتبع المن بالأذى

بيني وبينك للجفاء حجاز (٢) يثني لقاها كاشح هماز (٧)

<sup>(</sup>١) اللدن: الطري.

<sup>(</sup>٢) اللص والناهب والسالب: السارق.

<sup>(</sup>٣) مبقل الخد: الذي نبت شعر خده - الطلا: الخمره - عاتبي: لاثمي.

<sup>(</sup>٤) أحمر المشروب: النبيذ ـ أخضر الشارب: الشاب الأمرد الذي لم ينبت شارباه.

<sup>(</sup>٥) اللمى: سمرة أو سوادً في باطن الشفة السفلى يعد من عناصر الجمال في المرأه- إيه: اسم فعل أمر بمعنى الزجر.

<sup>(</sup>٦) الجفاء: الهجر والابتعاد ـ حجاز: حاجز.

<sup>(</sup>٧) الكاشح: المبغض - الهمّاز: المغتاب، ومنه قوله تعالى: ﴿ولا تطع كل حلافٍ مهين\* همّاز مشّاءِ بنميم ﴾.

#### ومنه قوله:

أرحني من طول وسواسي (١) ولا كميت إلا من الكاس

يا واصف الخيل بالكميت وبالنهد لا نهد إلا من صدر غانية

ومن هنا أخذ الصاحب فخر الدين بن مكانس، وقال:

فاشرب كميتاً واعل فوق نهد

وإن ذكرت الخيل في الميدان ومنه قوله:

قلب رقیق علیه یدهش هذا سقیم وذا مشوّش (۲) قلت ولي في هـوى حبيبي بالجفن والصدغ يا عنائي ومنه قوله:

في اللهو لي بعد نوبتي غبطه (٣) صرت عليها أقول بالنقطه

نقطة خال في وجنة جعلا فيا لها وجنة معشقة ومنه قوله:

سكت أراعي واشياً ورقيبا (٤) فللَّه دمعي سائلًا ومجيبا

إذا سألوني عن هوى قد كتمته وجاوب عني سائل من مدامعي

ومن اختراعاته الغريبة مع بديع التضمين قوله:

ورأت لقلبي عشقه يتجدد وتنهدت فأجبتها المتنهد لما رأيت نهودها قد أقبلت قالت وقد رأت اصفراري من به

وتاجر قبلت له إذ رنا ومقلة تنهب طيب الكرى

رفقاً بقلب صبره خاسز منها على عينك يا تاجر (٥)

ومنه قوله:

<sup>(</sup>١) الكميت: ذات اللون الأحمر الماثل إلى السواد ـ النهد: المستعدة دائماً.

<sup>(</sup>٢) ) مشوّش: غير مرتب.

<sup>. (</sup>٣) ؛ النوبة: دورة من الجنون تصيب الإنسان وتسمى ب النقطة أيضاً ـ الغبطة: الفرح والانبساط.

<sup>(</sup>٤) الواشي: النمام الذي ينقل الكلام بين المحبين بقصد إفساد ما بينهما.

<sup>(</sup>٥) على عينك يا تاجر: هذا مثل يضرب في الإنسان الفاجر الوقح.

وهذه النكتة زاحمه فيها الشيخ زين الدين بن الوردي، وزناً وقافية ومعنى، وقال:

والحرب فيما بينهم دائر وتاجر شاهدت عشاقه قلت على عينك يا تاجر قال عالام اقتتاوا هكذا

واتصَلَتْ بالشيخ شمس الدين الرئيس الدمشقي العصري الشهير بالمزين، فاستعملها أحسن من الشيخ زين الدين بن الوردي، وزاد المثل قوَّة وإيضاحاً بقوله:

والكاس فيما بيننا دائس وتباجير أسكرنني طرفه جهراً على عينك يا تباجر وقال لی سرك قلت اسقنی

## ومنه قوله:

لكن بقي في القليل نشطه(١) أفنى جفاكم كثيار دمعى فصرت أروي عن ابن نقطه وكنت أروي عن ابن بحر ومنه قوله وتلطف كثيراً:

> خف خصر الحبيب ثم ابتلاني ليت لو كان في الملامة مثلي ومنه قوله:

وكنت أظن العشق يترك مهجتي

فلما بدا مع أسود الشعر أبيض

إذا زاحم الشيب الشباب بمفرقي أتى العشق يغزوني على ألف أبلق(٢)

بعلذول يلزيدني تعنيفا

في هـوى الخصر يؤثـر التخفيفا

ومنه قوله:

يا حبذا خد الحبيب وقد أضاء شريقه (٣) إن لم يكن في الحسن نف الحسن نف الروض فه و شقيقه

أخذه الشيخ صلاح الدين الصفدي، وقال:

فديت حبيباً ضرج الحسن وجهه إذا أبصر الروض المديح خده

وصب على خديه ذوب عقيق يقول لنا هذا أخى وشقيقى

<sup>(</sup>١) النشطة: واحدة النشاط، وفي الأصل: العضة أو اللدغة.

<sup>(</sup>٢) الأبلق: الحصان، وهو ذو اللونين الأبيض والأسود.

<sup>(</sup>٣) الشريق: الإشراق.

#### ومنه قوله:

يا حبذا يمومي بموادي جلق من أول الجبهة قد قبلته

# ومنه قوله:

آهـاً لـحـاذق ذهـن قـال العــذار لـحــذقـي

ومنه قوله مع التضمين للمثل:

في الناس من يشتاق للمرد ولا وآخر شاخرا وما يتسركهم

# ومنه قوله:

يا من يقول البدر أو شمس الضحى أبـوجـه ذاك ووجــه تلك تقيسـه

# ومنه قوله:

نسبوه حسناً للهلل وعينه فإذا بدا فإلى هلال أصله

ومثله ومن خطه نقلت:

يرنوا ويسرق حسنه فيهو الغزالة والغزا

وفرحتي مع الغزال الحالي مرتشفاً لأخر الخلخال(٤)

يقول في الحب من لي <sup>(۲)</sup> ما أنت من خل بقلي <sup>(۳)</sup>

يزال في هجر وشوق يبطنه (٤) ذا يشتهي التين وذا يقطنه (٥)

كمعدني لا كيد للقمرين قسماً لقد أخطأت من وجهين

للظبي تنسب لا رميت ببينه (٦) وإذا رنا فهو الغزال بعينه

في ناظري ولهانه(۷) ل بعينه وعيانه(۸)

<sup>(</sup>١) ارتشف: شرب بملء فمه، وعلى مهل ـ الخلخال: ما تضعه المرأة من زينة في ساقها.

<sup>(</sup>٢) الذِّهِن: الذكي.

<sup>(</sup>٣) الخل: عصير العنب المخلل ـ البقل: نبات معروف.

<sup>(</sup>٤) المرد: جمع أمرد وهو من الشباب الذي لم ينبت شارباه بعد ولا شعر لحيته - أبطن: ستر.

<sup>(</sup>٥) يقطن التين: يجعله كالقطن مكبوساً وملفوفاً.

<sup>(</sup>٦) البين: الفراق والهجر.

<sup>(</sup>V)) اللهان واللهنة: ما يهدى للمسافر عند عودته أو ما يهديه هو عند عودته.

<sup>(</sup>٨)) العيان: الأثر المادي للجسم.

وضاقت عين الشيخ صلاح الدين الصفدي عن هذه النكتة، فأخذها بعينها وقال:

بسهم أجفانه رماني وذبت من صده وبينه (۱) إن مت ما لي سواه خصم لأنه قاتلي بعينه ومنه قوله:

دعوني في حلي من العيش مائساً ومرتقباً بعده عفو راحم (۲) أمد إلى ذات الأساور مقلتي واسأل للأعمال حسن الخواتم ومنه قوله:

لـما تبدي في الحنيه في الحنيه في حنين وعيني في حنين (٢٥) في حنين وقعة جاءت ببدر في حنين ومن هنا أخذ الشيخ برهان الدين القيراطي، فقال:

بدت روادف حبي تحت الحنين بعين فقلت يا بدر هذي حقاً جبال حنين ومن لطائف الشيخ جمال الدين قوله:

دعوا شبيه الغزال يرمي في مهجتي بالنفار جمرا<sup>(1)</sup>
تالله لا فاتني لقاه وعين كيسي عليه حمرا
ومنه قوله:

بأبي نائم على الطرق راحت في هواه وليس يعلم روحي فاتح في الكرى فما سكريا يا له من مسكر مفتوح ومنه قوله:

ملأت إنسان عيني عسجداً من خدود قد ملاها الحسن صبغا

 <sup>(</sup>١) الصد: الإعراض.

<sup>(</sup>٢) المائس: المتبختر أو الماجن.

<sup>(</sup>٣) بدر وحنين: من حروب المسلمين الشهيرة.

<sup>(</sup>٤) النفار: أيام معينه من وقت الحج وبالتحديد اليومين الثاني والثالث من أيام التشريق، ورمي الجمار: من مناسك الحج.

<sup>181</sup> 

قىلت والسردف أرينى فسانشنت ومنه قوله:

ومن الشقـــا أن الجفــا وتشـــوقي ما مال غصن قوامه عن فكرتي ومنه قوله:

سلت مهجة قد كان صدِّعها الأسي وعين على حالى بعاد وجفوة ومن لطائفه قوله:

من الترك أثني سلوتي مع أنها أما والهوى لا حلت عن عطف أغيد ومن نكته البديعة في المدائح قوله:

لنا ملك قد قاسمتنا هباته يسذكسرنا أخبسار معن بجسوده

وقال في صدر مطالعه:

خذ من عبيدك مقتضى نياتها

قسماً لو اسطاعت إليك جسومهم وقوله:

جارياً للعضاة بالأرزاق (Y) لا عـد منـا لابن الأثيـر يـراعــأ كلما ماس في المهارق كالغصين رأيت الندي على الأوراق (^)

(١) يطغى: يجاوز الحدود التي وضعها الله في كل الأمور.

(٢) صدّع: شقق، وأضعف الأسى: الحزن.

(۳) مفرط: مكثر، متجاوز الحد.

(٤) العطا: العطاء الثنا: الثناء وهو المدح.

(٥) معن: هو معن بن زائدة، من الأجواد.

(٦) دروج: صناديق ـ الأوصال: المفاصل.

(V) اليراع: القلم - العفاة: طالبو المعروف.

(٨) ماس: مال وتحرك ـ المهارق: الصحائف التي يكتب عليها.

ثم قالت هكذا الإنسان يطغى (١)

لا ينتهى هــذا وذاك إلى طرف يومأ ولا دينار وجنته انصرف

فلا آخذ الله الأسى بصدوعها(٢) عفا الله عما قد جرى من دموعها

صواب وأفتى فيه وهو من الخطا ولا بت في رمان صدر مفرطا(۳)

فنثر العطا منه. ونظم الثنا منا<sup>(٤)</sup> فننشي له لفظاً وينشي لنا معنى(٥)

في الحمد واعذر مقتضي أقوالها بعثت دروج الحمد من أوصالها(١)

187

وقوله في كمال الدين بن الزملكاني:

يفديه قوم تشبهوا حسداً إن نطقوا بالجميل أو فعلوا

ومنه قوله:

لعمري لقد أفحمت بالفضل منطقى وحركت ميزاني فأثنى لسانمه

وقد كنت ذا نطق وفضل بيان (٢) فلا زلت مشكوراً بكل لسان

به وليسوا له بأشباه فللريبا والكمال اله(١)

وقال، وقد كتب إليه الملك المؤيد صاحب حماة:

فديتك من ملك يكاتب عبده

بأحرف اللاتي حكتها الكواكب (٣) فها أنا ذا عبد رقيق مكاتب(٤)

ملكت بهـا رقي وانحلني الأسى

وقال يهنيء القاضي جمال الدين، وقد عاد من غزوة سيس:

لها منك شهم في اللقا ورئيس وأوَّل هاتيك الجنائب سيس(٥)

بقيت مدى الدنيا جمالًا لـدولة يسوق لها عند الفتوح جنائبا

ومنه قوله في جواد:

في جريـه للورى عجـائب(١)٠ فكلها خلفه جنائب

وأدهم اللون حندسي يقصر سعي الرياح عنه

ومنه قوله وقد كتب بها إلى الصاحب شرف الدين يعقوب:

سبق الصاحب واحتل ذراها حاجة في نفس يعقوب قضاها

قالت العليا لمن حاولها فدعموا كسب المعالى إنها

<sup>(</sup>١) الريا: الرياء وهو الكذب والنفاق والخداع.

<sup>(</sup>٢) أفحم: أسكت بالحجة، ومنعه النشاط...

<sup>(</sup>٣) المكاتبة: هي أن يكتب عهد بين العبد والسيد أنه يصير العبد حراً مقابل مبلغ معين من المال-الرق: العبودية \_ أنحل: أضعف \_ الأسى: الحزن.

<sup>(</sup>٤) الخِلع: جمع خِلعة وهي الهدية من الثياب.

<sup>(</sup>٥) الجنائب: النواحي والجهات.

<sup>(</sup>٦) الأدهم: من الخيل الأسود اللون ـ الحندسي: لونه لون الحندس وهو الظلام.

## ومنه قوله:

قصدت معاليك أرجو الندى وقوله يهنيء محتسباً:

تهنأ بها حسبة أدركت فإنك من أسرة تصطفي ومنه قوله يهنيء بعيد النحر:

تهنأ بعيد النحر وابق ممتعا تقلدنا فيه قلائد أنعم

وقوله:

كذا أبدا يا أرفع الناس همة أقدم أطراساً وتمنح أنعما

أرسلته لك واثقاً بمكارم

لا غرو أن أعربت عن أحسابهم

ومنه قوله، وكتب بها إلى القاضى شمس الدين البهنسى: یا رب أمدد بالغنی ید سید فالبحر يسعى خادماً في بابه

ومنه قوله، وكتب بها إليه:

عليٌّ ديـون من ثنـا لم أقم بهـا وأعجب من ذا أنك الشمس أشرقت

فما كان بيني وبين اليسار

بأيام فضلك ما ترتقب وترزق من حيث لا تحتسب(٣)

وأزجي من العسـر داء دفينـــا(١)

سوى أن مددت إليك اليمينا(٢)

بأمثاله سامى العلا نافذ الأمر(٤) وأحسن ما تبدو القلائد في النحر

غوادي الندى من راحتيك غزار فمنى أوراق ومنك ثمار

ومنه قوله، وكتب بها إلى القاضي بهاء الدين بن أبي البقاء على يد طالب شفاعة:

أورثتها عن سادة أنجاب فأبو البقاء أحق بالإعراب

في يومه يهب الجزيل وفي غده

والسحب جارية تصب على يـده

فيا عجباً في ازديادي من الفضل وها أنا منها حيثما كنت في ظل

<sup>(</sup>١) الندى: العطاء ما العسر: الفقر والضيق.

<sup>(</sup>٢) اليسار: الغنى والثراء.

<sup>(</sup>۳) تصطفی: تختار.

<sup>(</sup>٤) عيد النحر: هو عيد الأضحى سمي بذلك لأن الحجيج ينحرون فيه الأضاحي تقرباً إلى الله تعالى سامى: عالى ـ نافذ الأمر: مطاع.

ومنه قوله، وقد أرسل إليه شرف الدين خالد القيسراني هدية جليلة في وقتها:

وأحمد صنعاً حيث تبلى المحامد (١) وهنئت الدنيا بأنك خالد

لـك الله ما أزكى وأشـرف همـة فـأنت الذي قـرت برؤيتـه العلا

بــريئـــاً من سؤال أو مــطال<sup>(٢)</sup>

قال وقد وصلت إليه هدية على يد الكمال:

قبضت من الكمال نداه عفواً فينا الله من عادات بر

حملتك في العينين من إجلالها أنت ابن مقلتها أم ابن هلالها

أتتنى بالتمام وبالكمال

وكتب إلى الصاحب تقي الدين بن هلال: هنئت ما أوتيت من رتبت فقل لنا في مقلة الإنسان نمت فقل لنا

## وقوله:

بأقلامه أو جائداً بمكارمه (٣) وياقوت عند الخط في فص خاتمه

فديناك يا ابن المحسنين مجوّدا فحاتم عند الجود في بطن كف

## وقوله يهنىء بالعيد:

تهن بعَـوْده عيـداً سعيـداً نحرت به جميع عداك فانحر

وعش ما شئت يا كهف البرايا قروناً آخرين من الضحايـــا<sup>(4)</sup>

## ومنه قوله:

قف بباب العلا وقبل يا كتابي أنى أنى

عن لساني قول الخويدم حقا لست أبغي من مالك الرق عتقا (٥)

<sup>(</sup>١) تبلى: تجرّب وتختبر - المحامد: الأعمال التي يحمد عليها فاعلما.

<sup>(</sup>٢) الندا: العطاء والهدية ـ المطال: إخلاف الوعد والتسويف.

<sup>(</sup>٣) مجوّداً: بالقلم: متأنقاً - جائداً: متكرماً، معطياً.

<sup>(</sup>٤) قرون: أجيال.

<sup>(</sup>٥) المكاتب: العبد يتفق مع سيده على أن يكون حراً مقابل مبلغ معين من المال ـ العتق: التحرر.

وقال وقد أنعم عليه بنصيفة:

لي نصيفة علت(١) سور الذكر سهلت وبحاميم فصلت(٢) فبياسين عوذت

وتلطف بكتابته إلى من أنعم عليه بالنصيفة، بقوله:

یا سیدی نصیفتی قد فصلت وعجزت لما غبت عن تبطينها ـــك ولا اتخذت بطانة من دونها<sup>(۲)</sup> ما حلت فیها عن ندی نعما یدیــــــــ

وكتب إلى القاضى شمس الدين البهنسى:

أنعشت حالي بشمس الهبات شكر الله أياديك التي وكذا الشمس حياة للنبات أنت بالمعروف قمد أحييتمه وقال يهنيء قادماً من الحجاز:

حج شهاباً ثم عاد بدرا قالوا سررت زائدا بقادم تقصد منه ماله أو جاهه قلت نعم كالاهما وتمرا

وكتب إلى من أهدى إليه تمرأ رديثاً غالبه نوى:

أرسلت تمراً بل نوى فقبلته وإذا تباعدت الجسوم فودنا

بيد الوداد فما عليك عتاب باق ونحن على النوى أحباب(٤)

ومنه قوله:

يتلافى قصة تفضى لمنحى(٥) قال فتح الدين إذ حدُّثنا كيف أثمار حديثي عندكم قلت فصى أولا فهو فتحى

وقال يهنيء ولد الأمير ناصر الدين بن فضل الله العمري بإمرة عشرة:

<sup>(</sup>١) الذكر: القرآن الكريم - النصيفة: العمامة. أو أي غطاء للرأس.

<sup>(</sup>٧) ياسين: سورة يس ـ عوَّذت: حميت ـ حاميم: سورة حمِّ السجدة من القرآن الكريم.

<sup>(</sup>٣) البطانة: قطعه من القماش الناعم تخيط على داخل الثوب، والحاشية من الأتباع والأعوان.

<sup>(</sup>٤) النوى: السفر والبعد، والبذور من الثمار.

<sup>(</sup>٥) تلافى: تحاشى وابتعد-أفضى: إلى الأمر أو إلى المكان: أوصل إليه.

هنئتها إمرة محسددة أقسم من ذا وذا بأنكم ومن لطائفه في هذا الباب قوله:

والله ما عجبي لقدرك إنــه

إلا لكونك لست تشكو وحشة

وكتب على شرح مختصر ابن الحاجب لشمس الدين الأصفهاني:

أخا العلم إن الشمس باد ضياؤها وخل فتى شيراز عنك فإنما

ومن لطائفه قوله:

وصلت إلى باب المعز وظله وأصبحت من جند المحامد والثنا

وقوله في الجامع الأموى بدمشق:

أرى الحسن مجموعاً بجامع جلق فإن يتغالى بالجوامع معشر

فسر بسناها حيثما أنت سائس هو القطب قد دارت عليه الدوائر

يا ابن السراة الأكابر البرره (١)

وجدتم من أكابس العشسره

قدر علی باغی مداه بعید(۲) في هذه الدنيا وأنت وحيد

وفارقت ذلى إذ وصلت إلى العز ولا بدُّ للجندي من طلب الخبـز

وفي صدره معنى الملاحة مشروح فقل لهم باب الزيادة مفتوح (٣)

تثق به واتركه مع نفسه

ومن مداعباته ومجونه وإعراضه ونكته اللطيفة، في باب التورية، قوله:

يا أيسر لا تسركن لجِلقي ولا ولا تسرج السود مسمسن يسرى

إنك محتاج إلى فلسه

ومن مداعباته اللطيفة مع الشيخ بدر الدين حسن الزغاري، مضمناً قوله:

ندماه واشتعلت عليه الأكؤس واست بعدك يا كليب المجلس(1) يا غائباً عن مجلس قد شاتمت نبئت أن النار بعدك أوقدت

<sup>(</sup>١) السراة: الأشراف والسادة.

<sup>(</sup>٢) الباغي: المريد والطالب.

<sup>(</sup>٣) يتغالى: يتباهى.

<sup>(</sup>٤) استب: تشاتم ـ كليب: هو كليب واثل الذي قتله جساس بن مرة الأجل ناقة البسوس، وتصغير كلب، للتحقير.

ومنه قوله في مليح اسمه إلياس:

أفدي مليحاً في البرايا لم أزل قالوا أتقطعه كثيراً قلت من

وقوله:

لهفي على فرسي الذي يكبو وأملك رق

ومنه قوله:

سافرت للساحل مستعضاً فيا له من متجر رابح

وقوله:

ميزاني العاطل المحلى لا تندكر المال عند هنذا

أضحى قريح المقلتين(١)

طول الزمان عليه في وسواس

راحات قلب المرء قطع إلياس

أضحى قريع المقلتين<sup>(۱)</sup> فمعثر في الحالتين<sup>(۱)</sup>

قصداً وحمداً حسن الجملة (<sup>4)</sup> ما نفقت فيه سوى بغلتي (<sup>4)</sup>

قال له الفقر قف مكانك ولا تحرك به لسانك

ومنه قوله يداعب صديقاً له يروم ولاية القضاء:

رب إن ابن عامر هائم الفك الفك في صبحه والمساء (٥) يتمنى القضا فلا تعطينه واجعل الموت سابقاً للقضاء

ومثله قوله:

لىقىد أصبىحىت فىي حال مشيب وافتىقار يىد

يرق لمشلها الحجر فلا عين ولا أثر(٢)

<sup>(</sup>١) قريح: مجروح ـ المقلة: معظم العين.

<sup>(</sup>٧) كبا الجواد: تعثر ـ والمعثر: الذي يتعثر ويكبو أو الذي لاحظ له.

<sup>(</sup>٣) هكذا في الأصل: مستبعضاً، ونعتقد أنها:مستبضعاً: أي طالباً للبضاعة لمناسبة المعنى.

<sup>(</sup>٤) نفقت الدابة: ماتت، أو بيعت.

<sup>(</sup>٥) المعنى: الكثير الإهتمام والاعتناء لدرجة الوسواس.

<sup>(</sup>٦) يرق: يصبح رقيقاً ويشفق ويعطف لا عين ولا أثر: لاملك مادي ولا ملك معنوي، وهذا مثل يقال للفقير المعدم.

ومنه قوله يداعب بعض أصحابه:

بفلان في الديوان صورة حاضر لم يدر ما محزومه وجسريده ومن لطائفه قوله يهنيء شارب دواء:

أمط بالدواء ثيباب الأذى

وكتب إلى صفي الدين الحلي مداعباً له: أوقعني ودي مع هاجر والله لا غررت من بعدها

ومنه قوله:

وقالوا أجاطت ذقنه بخدوده فقلت نعم ضيفي بقلبي نازل وقوله:

رب مليح حسن صوته لحيته قد قطعت حلقه

وكتب، وقد أهدى إليه بعض أصحابه ديوكاً:

وصلتنا ديـوك بـرك تـزهـو كـل عـرف يـروق حسنا وإني

وكانه من جملة الغياب سبحان رازقه بغير حساب (١)

وطب بالرواح به والغدوّ<sup>(۲)</sup> ولكن على رغم أنف العدوّ

يبخل باللَّرْج وبالوصل (١) ولا جعلت الود في حل (٤)

ووجدك لا ينفك يذكر حسنه أعظم مشواه وأكسرم ذقسه

قالوا وقد أصبح ذا ذقن قلت من الأذن إلى الأذن

بــوجــوه جـميـلة مستجــاده (٥) أرتجي أن تكـون عرفاً وعاده (٦)

<sup>(</sup>١) الجريدة: دفتر أرزاق الجيش في الديوان.

<sup>(</sup>٢) أماط: أزاح وخلهم.

<sup>(</sup>٣) الدُّرْج: الطاعة.

<sup>(</sup>٤) في حل: أي بغير عهد.

<sup>(°)</sup> بڑك: جودك.

<sup>(</sup>٦) العرف: القطعة القرمزية التي تعلو رأس الديك، وما تعارف عليه الناس ـ راق: أعجب.

# وكتب إليه في المعنى:

قل للرئيس جمال الدين لا برحت واصل رجاى بعرف الديك مقتبلا ومن لطائفه في هذا الباب قوله:

لقد عُدناكم لما ضعفتم أقيموا في ضناكم أو أفيقوا ومنه قوله، وقد صرف عن مباشرته:

أيا ابن نباتة جار الزمان وقد كنت ذا خدم وانقضت ومن نكته اللطيفة قوله في هذا الباب:

أحمد الله كم أجوّد في الخليق مقالاً وما يفيد المقال كلمي في الأنام سحر ولكن أنا والسحر باطل بطال

#### وقولة:

لقد أصبحت ذا عمر عجيب من الأولاد خمس حول أم ومن لطائفه قوله:

قد لقبوا الراح بالعجوز وما ألانت الغادة التي امتنعت وقال يداعب كبير الأنف:

أقبل عند القوم يسألني قلت من النيك ما رأى بصري

هباته ذات تأسيس وإيناس<sup>(۱)</sup>

لن يذهب العرف بين الله والناس

فلا والله ما وافيتمونا(٢)

فإن عدنا فإنا ظالمونا

وزلت وزالت قوى همتك

فلا أوحش الله من خدمتك

أقضى فيه بالإنكاد وقتى فوا حرباه من خمس وست(٣)

تخرج ألقابهم عن العادة فصح أن العجوز قواده (٤)

من أي أرضيك نلت إيشارا خيراً ولكن رأيت منقارا

<sup>(</sup>١) التأسيس والإيناس: من المصطلحات العروضية.

<sup>(</sup>٢) عاد الضعيف: زار المريض ـ وافي: زار أو جاء.

<sup>(</sup>٣) ست: العدد والسيدة.

<sup>(</sup>٤) الغادة: الحسناء الناعمة ـ القوادة: التي تقود إلى الفجور والفحش . ـ

## ومن لطائف مجونه:

أرى أيري تكبر في جلوسي فأمسى لا يقوم لزائريه

وقال في صديق باع مملوكاً وتزوَّج امرأة جميلة:

لي صاحب ترك المليح وعاد في قد كان عبد الأشهب المنسوب في

ومن لطائفه قوله في هذا الباب:

لقد أضحت سعاد تعاف أيري فتمعكه بالإ قلب لديها

ومنه قوله مع التضمين المخترع، وهو:

دنوت إليها وهو كالفرخ راقد وقلت امعكيه بالأنامل فالتقى

ومنه قوله:

محبوبتي دنيا جفت بعدما كانت مع الأير زمان الصبا ومن لطائفه قوله:

باع صديقي لجام بغلته واها عليه راحت جرايته

ومن لطائف مجونه قوله:

يا ملاذي الغوث من عائلة طلبوا في أرجلي شيئاً وقد

وفي عمر وأعطى اللؤم قومه وإن زار العزيز فنصف قـومـه(١)

حب المليحة من ذوي الأقدار حسن فأضحى وهو عبد الدار

وتحوجها الضرورة أن تجامل وتأخذه بأطراف الأنامل<sup>(۲)</sup>

فيـا خجلتي لمـا دنـوت وإدلالي لدى وكرها العناب والحشف البالي

جادت وكانت نزهة الهاثم وهكذا الدنيا مع القاثم

ليشتري الخبز منه والأدما<sup>(٣)</sup>. فهو على ذلك يعلك اللجما<sup>(٤)</sup>

ليس من تكليفهم لي مهرب نقبوا رأسى بما قد طلبوا

<sup>(</sup>١) العزيز: عزيز مصر والمحبوب.

<sup>(</sup>٢) تمعكه: تدلكه وتفركه.

<sup>(</sup>٣) الأدم: ما يؤكل مع الخبز من الطعام.

<sup>(</sup>٤) الجراية: الصّبا. علك: مضغ ـ اللجم: جمع لجام وهو حديدة رضع في فم الحصان للسيطرة على سرعته.

#### ومنه قوله:

جنينة التين وجيرانها قد طيبت لذاتها وقيي وكثرت عندي ما أشتهي فالتين من فوقي ومن تحتي وقال يداعب صديقاً له طلق زوجة تسمى دنيا:

قل لابن بغلان الذي أصبحت كرته بين الورى خاسره ظلمت دنياك وفارقتها ورحت لا دنيا ولا آخره وقوله:

تبسم الشيب بـذقن الفتى يوجب سـح الـدمع من جفنـه حسب الفتى بعـد الصبـا ذلـة أن يضحـك الشيب على ذقنـه

ومن أغراضه اللطيفة في إهداء كتاب قوله:

أرسلته نعم الجليسسس إذا تغيرت البشر يبقى على سنن الوفا أبداً ويقنع بالنظر وقوله:

وقال وقد عتب عليه القاضي بدر الدين، لأمر:

أهلتني للعتب حتى لقد لذ لسمعي وهو صعب شديد هذا ولو قطعتني لذلي وسرني أني ببدر شهيد

وقال يداعب جندياً من أصحابه عرض ولم يقبل: ظننا طوله يجدي اليوم العرض أو يرضى

فــلا والله مـا أجــدى وراح الــطول فــي الــعــرض ومن لطائف مجونه قوله:

صفا لون شيبي ثم كدَّر عيشتي فيا عجباً للشيب من كدر صافي وصار على الأكتاف يضحك من يرى فآهاً لــه شيباً يقــطع أكتــافي

ومن أغراضه اللطيفة قوله:

كانت للفظي رقة فصرفتها عن قدرتي ومن لطائف مجونه قوله:

قالت أريد من طبيخ قدرة فقلت هذي قدرة يا ستنا ومن لطائف مجونه قوله:

دعاني صديق لحاجاته كلام ينيد وماء يقل

ومنه قوله:

ما زلت أقلع شيبة نسخت بها حتى غدت صفحات وجهي آيـة

ومن مراثيه البديعة قوله يرثي الملك المؤيد صاحب حماة:

ألا في سبيل الله ملك مؤبد على الرغم منا إن أتى منه لامع قوله وقد توفي له ولد ولم يبلغ حولاً:

يا راحلاً من بعد ما أقبلت لم تكتمل حولاً وأورثتني

ومثله قوله في ولده عبد الرحيم:

يا لهف قلبي على عبد الرحيم ويا في شهر كانون وافاه الحِمام لقد

ضن الزمان بما استحقت وقطعتها من حيث رقت

وكثرت حاجاتها وأوغلت<sup>(۱)</sup> من قبل أن تمسها النار غلت<sup>(۲)</sup>

فأوقعني في العذاب الأليم فبئس الصديق وبئس الحميم

فسواد عقد شبابها مفسوخ (۳) لا ناسخ فیها ولا منسوخ (۳)

كنصل غدا في

كنصل غدا في باطن الأرض مغمدا وجاوبنا من حول تربته الصدى

مخايل للخيس مرجوه ضرحوا فلا قوة

شوقي إليه ويا شجوي ويـا داثي أحرقت بالنار يا كانون أحشائي<sup>(٤)</sup>

<sup>(</sup>١) قدرة: قدر صغير يطبخ فيه \_ أوغل في الشيء: زاد فيه.

<sup>(</sup>٢) الست: السيدة.

<sup>(</sup>٣) الناسخ والمنسوخ: من آيات القرآن: الناسخ التي تبطل حكم المنسوخ وهو الآيات التي بطل حكمها.

<sup>(</sup>٤) الجمام: الموت.

#### ومنه قوله فيه:

آهاً لشمل قد وهى سلكه فليتني لاقيت عنه الردى وقال يرثي جارية له:

يقولون قد أخلقت جفنك بالبكي دعوا الدمع للجفن القريح مؤاخياً وقال يهنىء بالعشر بعد تعزية بميت:

أتيتك يا أزكى البرية جامعاً هنا وعنزا لا عيب فيه لأنني وقال يرثي الملك الأفضل صاحب حماة: مضى الأفضل المرجو للبأس والندى وما مات إذ ماتت بحزن نساؤه وقال في رثاء طفل:

بدا وفي حاله توارى جوهرة ما عملت إلا وقال في رثاء ولده أيضاً:

قالوا فلان قد جفت أفكاره هيهات نظم الشعر منه بعدما

وكان ذا در بعبد الرحيم وعاش ذاك الدردرا يتيم

نعم إن جفني بالبكاء حقيق<sup>(۱)</sup> فإني عدمت الدمع وهو شقيق

لأمرين في يوم من الدهر وافد أهني بعشر إذ أعزي بواحد

وصحت على رغم العداة وفاته وماتت بأحزان البلاد حماته

فيا لها طلعة شريقه دموع عيني لها عقيقه (۲)

نظم القريض فلا يكاد يجيبه سكن التراب وليده وحبيبه

انتهى ما وقع عليه الاختيار ووعدت بإيراده من غرائب الشيخ جمال الدين بن نباتة، وبدائعه في باب التورية على اختلاف أنواعها، وقد تقدم قولي إن الراية الفاضلية هو عرابة مجدها، وواسطة عقدها، وقائد زمامها، ومسكة ختامها. وقدمت أيضاً من مشى تحت الراية الفاضلية، من ابن سنا الملك إلى الوداعي، ولما رفع العلم النباتي كانت هذه الفرقة التي مشت تحت هذا العلم أكثر عدداً وأشهر ذكراً، وأعلى رتبة نظماً ونثراً.

<sup>(</sup>١) أخلق: أبلي ـ حقيق: جدير.

<sup>(</sup>٢) العقيقة: ما يعمل من الطعام عند ولاكة المولود.

وقد عن لي أن أذكر هنا لكل من عاصره ومشى تحت علمه النباتي، وتحلى بنكته الأدبية، نبذة من مختار مقاطيعه التي حلاوتها في الأصل نباتية، ليظهر صدق قولي في تفضيل الصحابة المحمدية، وأشرع بعد ذلك في إيراد نبذة من نظم التابعين لهم بإحسان، وأدير هذا الكاس بحيث يتسلسل دوره إلى أهل هذا العصر والأوان، والعصابة التي مشت تحت العلم النباتي، وتحلت بقطر نباته هم: الشيخ صلاح الدين الصفدي، والشيخ زين الدين بن لوردي، والشيخ برهان الدين القيراطي. ومذهبي أنه أقرب الناس إلى الشيخ جمال الدين، نظماً ونثراً، والشيخ شمس الدين بن الصائغ، والشيخ بدر الدين ابن الصاحب، والشيخ شهاب الدين بن أبي حجلة، والشيخ إبراهيم المعمار، والشيخ بدر الدين حسن الزغاري، والشيخ يحي الخباز الحموي، والشيخ شهاب الدين الحاجبي.

وممن أدركهم وعاصرهم المصنف، وكتبوا إليه وكتب إليهم، وأنشدوه وأنشدهم من أهل مصر والشام: الشيخ زين الدين بن العجمي عين كتاب الإنشاء الشريف بالديار المصرية، والقاضي فتح الدين بن الشهيد صاحب دواوين الإنشاء الشريف بدمشق المحروسة، وناظم السيرة النبوية نور الله ضريحه، والشيخ عز الدين الموصلي والشيخ علاء الدين بن ايبك الدمشقي والشيخ جلال الدين ابن خطيب داريا، والشيخ شمس الدين الرئيس الشهير بابن المزين، والصاحب فخر الدين بن مكانس وولده الجناب المخدومي المهجدي، وسيدي أبو الفضل بن أبي الوفاء قدس الله روحه، ولكن ما رأيته، والشيخ شماب الدين بن العطار، ولكن ما حضرته، شرف الدين عيسى الشهير بعويس، والشيخ شهاب الدين بن العطار، ولكن ما حضرته، والشيخ جمال الدين، ولكن ما رأيته، وصاحبنا الشيخ شمس الدين المتنبي المصري، والفرقة التي أطال الله بقاءها وأمست قواعد الأدب بها قائمة، وختمت بهم هذه الطريقة البديعة وأخلصوا في العمل ففازوا في الحالتين بحسن الخاتمة، وهم: القاضي بدر الدين ابن الدماميني المالكي المخزومي، فسح الله في أجله، والشيخ الإمام الحافظ العلامة شهاب الدين بن حجر العسقلاني الشافعي، رحمه الله تعالى، والشيخ بدر الدين البشتكي رحمه الله تعالى، والشيخ بدر الدين البشتكي رحمه الله تعالى، والشيخ بدر الدين البشتكي

ونبدأ بمن تقدم ذكره أولاً فأولاً. فمن محاسن الشيخ صلاح الدين الصفدي في باب التورية، رحمه الله قوله:

أصاب مني الحشا بسهمين (١) أفلح شيء يصاب بالعين

أفديه ساجي العيون حين رنا أعدمني الرشد في هواه ولا

<sup>(</sup>١) ساجي العيون: ساكنها ـ رنا: نظر.

### ومثله قوله:

لقد شب جمر القلب من فيض عبرتي فإن كُنت ترضى لى مشيبي والبكي

# ومثله في تورية العين قوله:

سألتم عن منام عينى واليوم قد غاب حين غبتم ومثله قوله:

إن عيني مذ غاب شخصك عنها بدموع كانهن الغوادي ومنه قوله:

وفقيه قبلت صلني قال لا تفخر بشيء ومن لطائفه قوله:

قلت وقد أعرض عنى ولم لا تطمعي يا نفس في وصله ومن لطائفه قوله:

إن لم تصدقني تصدق بالكري وانظر إلى فقري لوصلك واغتنم وقوله أيضاً:

يقول الناس كيف يميل عنه أليس لقده في كل يوم

كما أن رأسي شاب من موقف البين(١) تلقيت ما ترضاه بالرأس والعين

وقد براه جفا وبين ولم يقع لي عليه عين

يأمر السعد في كراها وينهى لا تسل ما جرى على الخد منها(٢)

فالبكى قرّح عيني هـ و دون الـ قــ لتــيــن (۳)

يصع إلى الشكوى ولم يقبل ويا دموع العين لا تسألي

ليسزورني فيه الخيال الزائل أجري وقل للدمع قف يا سائل

الحبيب ويسدعي صونسأ وعفسه يمر مع النواسم ألف عطفه

<sup>(</sup>١) العبرة: الدمعة .. البين: الفراق.

<sup>(</sup>٢) الغوادي: من السحاب التي تنشأ غدوة وهي أكثره مطراً.

<sup>(</sup>٣) القلتين: من القليل.

# وقوله أيضاً:

به قلب صب بالجوى يتضرم <sup>(۱)</sup> وأحور أحوى فاتر الطرف قد غدا فبرد سقامي في هواه مسهم (٢) كستنى ضنى جسمى سهام جفونه

وقوله مع حسن التضمين:

تسرشق في وسط فـــؤادي نبـــالُ مقلته السوداء أجفانها حتى حسبنا في السويدا رجال (٣) ويقطع الطرق على سلوتى

والم الشيخ زين الدين بهذه النكتة، ولكن سبكها في غير هذا القالب بقوله:

ميلي إلى النسوة اذات الجمال (٤) من قال بالمرد فإنى امرؤ ما حيلتي ما في السويدا رجال<sup>(٥)</sup> ما في سويدا القلب غير النسا

ومنه قوله:

قلوب قوم في الهوى أسرى(١) بجفنه سيف فري حده وجفنها المكسور قد فرا ومن عجيب نصر ألحاظه

ومنه قوله:

له حار فكري إذ رأى كل معجز وظبى معانيـه بيــان بــديعهــا بعارضه مشروحة للمطرزي قرأت مقامات الحريسي كلها

وتزاحم الشيخ صلاح الدين والشيخ زين الدين بن الوردي، في هذا المعنى والنكتة، ىقولە:

> تشبيه فكر مبرز شبهت خد حبیبی وشرحها للمطرز مقامة للحريري

(١) الأحور: شديد بياض بياض العينين وسواد سوادهما ـ الأحوى: الأسمر أو الأحمر الذي يميل إلى السواد الصب: المغرم . يتضرم: يشتعل ويحترق.

(٢) الضنى: الضعف \_ المسهم: الذي فيه صور السهام.

(٣) حسبك في السويدا رجال: مثل يضرب في الفرارين الجبناء.

(٤) المرد: جمع أمرد وهو الغلام لم تنبت لحيته وشارباه بعد.

(٥) سويداء القلب: مركز العواطف منه.

(٦) فرى: كلّ وعاد لا يقطع.

والذى يشهد به الذوق أن تركيب الصفدي أحسن وأقعد، ومنه قوله:

كن كيف شئت فإن قد رك قد علا عندى وعزا مات السلو تعيش أنـــت أما رأيت الصبر عزا(١) ومن لطائفه في هذا الباب قوله:

> قالوا حكى بدر الدجا وجه الذي أنا ما أصدّق ما عليه كلفة

ومنه قوله:

من شافعي يوماً إلى مالك صوب رأى الناس في حب ومنه قوله:

يقول إذ أنكرته قبلة هـذا عـذاري وجفوني فقم ومنه قوله:

يقولون حاكاه الهلال فلا تزغ فقلت إذا ما صار بدراً مكملًا

وقوله:

إذا قلت قد أسرفت في التيه قال لي وابيض طرفى واقف عند حده

محیاه له حسن بدیع وعارضه رأى تلك الحواشي

تهوى فقلت لهم قفوا وتربصوا فإذا حكى شيئأ يسزيند وينقص

في أمر روحي القبض والبسطا وشعره في الأرض قد خطا

غصبتها في زورة الطيف واحلف على المصحف والسيف (٢)

عن الحق واعرف ذاك إن كنت تنصف(٣) حكاه ومع هذا عليه تكلف(1)

تقل في جمالي في الورى غير ماجري(٥) واسود شعري قد تواضع للثري.

غدا روض الخدود به مزهر ملذهبة فالمكها وشعار (١) وقوله:

<sup>(</sup>١) عز الصبر: ندر وقل.

<sup>(</sup>٢) العذار: الشعر في مؤخر الرأس ما بين الأذنين.

<sup>(</sup>٣) زاغ: مال وحاد.

<sup>(</sup>٤) حكاه: شابهه ـ التكلف: الكلف وهو ما يعترى وجه الحامل من النمش.

<sup>(</sup>٥) التيه: التكبر.

<sup>(</sup>٦) زمكها: ملأها.

## وقوله:

أقــول وحر الــرمل قــد زاد وقــده أظن نسيم الجو قد مات وانقضى

ومــا لي إلى شمّ النسيم سبيــل فعهدي به في الشام وهو عليــل

النسيم العليل تلاعبوا به كثيراً، ولكن قول الصفدي: فعهدي به في الشام وهو عليل، في غاية اللطف.

## ومنه قوله ؛

فكن لتصاويرها مبطلا فاحسن ما ذهبت بالطلا

كؤوس المدام تحب الصفا ودعها سواذج من نقشها

#### وقوله:

واكتسى باللهيب ثوب ثناء في معاني محاسن الشواء

قلت لما شوى أوزاً حبيبي لو يعيش الجزار مات غراماً

#### وقوله:

كالبدر في جو السماء وغدا يسموه بالطلاء

كلفي ببدر صائغ سكر المحب بريقه

## ومنه قوله:

في حمرة الخد بسطه أم كنت تشرب بطه (۲) شوى الأوز فأضحت فقلت تشوى إوزأ

## ومنه قوله:

ما أصبح المعشوق عندي مشتهى وكل شيء بلغ الحد انتهى

قل للعذول يسترح من عذلي وارتدَّ قلبي عن سيوف لحظه

ومن نكته البديعة قوله:

ولا الصدغ حتى سال في الشفق الدجا(٣)

أقول له ما كان خدك هكذا

<sup>(</sup>١) الطلا: الخمر والدهان.

<sup>(</sup>٣) البطة: الباطية وهي وعاء من أوعية الخمر.

<sup>(</sup>٤) الصدغ: الشعر بين العين وشحمة الأذن ـ الدجا: الظلام.

فمن أين هذا الحسن والظرف قال لي تفتح وردي والعذار تخرجا<sup>(٩)</sup> وقوله:

أصبحت نابغة الغرام لصبوة في غادة بجمالها متفرده كم قد جلت من خدها وسيوف مقللتها إلى النعمان والمتجرده وقوله أيضاً:

أنفقت كنــز مـدائحي في ثغــره وطلبت منــه جــزاء ذلــك قبـلة

وجمعت فيه كل معنى شارد فِأبي وراح تغزلي في البارد

وقوله :

أسرفت في العشق بلا فائده (۲) يشبع إن مدت له المائده (۳) قالت وقد مادت كغصن النقا فقلت منهوم الهوى لم يكن

وقوله:

زاد أهل الغرام في البعد بعدا غاب عن عاشقيه لما تبدى سكن البدو من أحب فقالوا قلت بالله هل سمعتم ببدر

ومن نكته الغريبة قوله:

حتى غدت مهج الورى أفلاذا (٤) عن أن نراك السائل الشحاذا (٥)

سال العذار فسل سيف جفونه يا صدغه والله كنا في غنى

وقوله:

يصيب الحشا لا تبغ قتلي ولا توذي فدعه ولا تحكم عليه بتنفيذ أقول لقاض سهم مقلته غدا وإن كان قلبي عنده غير تاثب

<sup>(</sup>١) تخرجا: صار له خرجاً وهو من التخريج وهذا نوع من التطريز في طرف الثوب.

<sup>(</sup>٢) ماد: مال.

<sup>(</sup>٣) منهوم: من النهم وهو شدة الجوع والعطش.

<sup>(</sup>٤) العذار: الشعر بين الأذنين من مؤخر الرأس ـ أفلاذ: جمع فلذه وهي القطعة.

<sup>(</sup>٥) الصدغ: الشعر بين العين والأذن ـ الشحاذ: المستعطى.

فرأيت من هجرانكم ما لا يرى يجري له دمعي دماً وكذا جـرى	أملت أن تتعطفوا بــوصـــالكم وعلمت أن بعــادكم لا بــد أن	وقوله:
وسكن مني أنـفســاً وخــواطــرا وقلت لدمع العين يعمل ما جرى	لئن سمح الدهر البخيل بقربكم جعلت ابتذال الروح شكران وصلكم	وقوله:
عليـه معنفي بـاللوم يـغــري وقــال لقـد تعــذر قلت صبـري	بدا في الخد عارضه فأضحى وحاول أن يسرى مني سلوّا	وقوله :
أتزعم أن اللين عندك قد ثوى <sup>(١</sup> ليقضي على من مال منا مع الهوى	تقول له الأغصان إذ ماس قـده فقم نحتكم في الروض عند نسيمه	وقوله:
فقال عجيب كل أمرك في الهوى ولم تتصبر إذ رمتك يد النوى(٢	تنائى الذي أهوى فمت صبابة صبرت لطرفي إذ رمتك سهامه	وقوله:
يمزق جنح الليــل بــارق فيـــ أخــذت الكــرى مني وعيني فيــ	أتاني وقد أودى السهاد بناظري فناديته يـا طيب الأصـل هكـذا	وقوله :
مبرأة عن الشكوى زكي وأقدرها على قتل البري	بــأسيــاف الجفــون قتلت نفســـاً فما أقوى جفــونك وهني مــرضى	وقوله:
ورنحت أعطاف الساميه (ا كانت له ريح الصبا ثانيا	جاء بقد قد ثنته الصبا ومذ غدا في لينه واحداً	وقوله:
بغیر تلافیه ما تندمال <sup>(ا</sup> ویا ردفه أنت ما تتحما	وفي القلب من هاجري لوعة فيا شعره بعض هـذا الجفـا	وقوله:
روعت ممن تحب بالبير تخفيه وجداً سقطت من عينم	يا قلب صبراً على الفراق ولو وأنت يا دمع إن أبحت بما	وقوله:

<sup>(</sup>۱) ماس: مال واهتز ـ ثوى: أقام وسكن.

<sup>(</sup>٢) النوى: السفر والهجران.

<sup>(</sup>٣) الصبا: ربح ناعمه صحراویه ـ ربّح: أسكر وأنشا ـ السامي: العالي. الأعطاف: الأطراف والجناب.

<sup>(</sup>٤) تلافي: احتراز واجتناب ـ اندمل الج ح: طاب وشفي.

وقوله: لولا شفاعة شعره في صبه لكن تطاول في الشفاعة عنده

ما كان زار ولا أزال سقاما وغدا على أقدامه يترامى

وهذه النكتة تزاحم هو والشيخ زين الدين بن الورديّ عليها، والله أعلم من المخترع، فإنهما كانا متعاصرين فقال:

كيف أنسى لشعر حبي يوماً شعر الشعر أنه رام قتلى

وهـو كان الشفيـع فيّ لـديـه فـرمى روحـه عـلى قـدمـيـه

وقوله: إن قلت زرني قال لا فلما يرى جوابه

بحاجب ما أظلمه (۱) الا بنون العظمه (۱)

والشيخ صلاح الدين تزاحم هو والشيخ برهان الدين القيراطي على هذه النكتة، وزناً وقافية والله أعلم من المخترع منهما، بقوله:

وتائه حدثته أجابني بحاجب

فلم يف بكلمه لكن بنون العظمه

# ويعجبني قوله:

وقوله:

يمشي الهوينا في ظلال رباها ما داس إلا أعيناً وجباها

أضحى نسيم دمشق حياها الحيا فكأنه من مائها وهضابها ومثله قوله:

بمعبدها الزاهي الرفيع المشيد وما قصبات السبق إلا لمعبد (٢) (ي)

تقول دمشق إذ تفاخر غيرها جرى ليباهي حسنه كل معبد

لما زها زهر الربيع بروضه قام الحمام له خطيباً بالهنا

وغدا له فضل ينير لديه وجرى الغدير فخر بين يديه

<sup>(</sup>١) نون العظمة: النون التي تصاحب كل كلمة من كلمات المتكلم المفرد ـ وتدل على تعظيمه نفسه.

<sup>(</sup>٢) معبد الأولى: مكان العبادة، ومعبد الثانية؛ إسم المغني المشهور، ومع إضافة الياء إليها وهي ياء المتكلم، تصير بمعنى مكان العبادة، وإذا كانت الياء ياء النسبة تصير بمعنى: ذلك الذي ينتسب إلى معبد المغني أو الذي يسير على خطه أو غنائه.

حتى لقد بلغ الأهرام حين طمى (١) أن ابن ستة عشر يبلغ الهرما

> مهجات غير مرحومه أبدأ والنفس مغمومه

سبى من النساك ألبابا فهل تراني أفتح البابا

بيسن الأكابر فاشيه طرفأ رقيق الحاشيه

قالوا علا نيل مصر في زيادته وقوله: فقلت هـذا عجيب في بالادكم

ومن أغراضه قوله: رب طباخ ب نضجت سلوتي عنه مزورة

أحببت بابأ حسنه بارع وقوله: أغلق في وجهى باب الرضى

إن اللطافة لم تزل وقوله: أرأيت عسرك في الورى

وكتب على لسان صاحب له طلب من صاحب سرجاً فلم يجهزه له، قوله:

عجباً كيف لم تجد لي بسرج وحده واللجام دأب النفوس وإذا لم تبعث في أول الأمسر اختياراً فابعثه بالدبوس(٢)

وكتب إلى من أهدى له صحن قطائف قوله:

غدت وهي روض قد تنبت بالقطر وسكرها يـرويـه لي عن أبي ذر

أتانى صحن من قبطائفك التي فلا غرو إن صدّقت حلو حديثها

الجماعة تجاروا في هذه الحلبة وأجادوا، منهم الشيخ زين الدين بن الوردي، بقوله: بعشت قطائفاً حلت جناها قطرها الغامر ومسرسل صحنها جابر فـــكـرهـا أبـو ذر

وأجاد الشيخ جمال الدين بن نباتة هنا، وجمع بين التورية وحسن التضمين وبديع الاكتفاء ، والحلاوة، بقوله:

أقول وقد جاء الغلام بصحنه

عقيب طعام الفطر يا غاية المنى وبح باسم من تهوى ودعني من الكنا (٣) بعيشك قل لى جاء صحن قطائف

<sup>(</sup>١) طمى النهر: إذا فاض.

<sup>(</sup>٧) الدبوس: المقمعة وهي عصا من حديد أو من خشب في رأسها كرة من حديد. والمعنى: ابعثه بالقوة بعد أن لم تبعثه اختياراً.

<sup>(</sup>٣) الكنافة: نوع من الحلوي.

# وقوله مع بديع التضمين:

رعى الله نعماك التي من أقلها أملد لها كفي فأهتز فرحة

قطائف من قطر النبات لها قطر كما انتفض العصفور بلله القطر

ويعجبني هنا قول الشيخ برهان الدين القيراطي، مع بديع التضمين:

لقد قطفت زهر النبات قطائف تقول اسمعوا مني مدائح مرسلي

تخيرتها فاخترت للنفس ما يحلو فكلِّي إن حـدثتكم ألسن تتــلو

وأما تورية القطر فالقطر النباتي معروف، فمن ذلك قوله:

زالت مدائحك العلياء تنتخب(١) وأول الغيث قطر ثم ينسكب

شكراً لبرّك يا غيث العفاة ولا قد جدت بالقطر حتى زدت في طمع

لجود قاضى القضاة أشكو

#### وقوله:

عجـزي عن الحلو في صيامي القطر يرجى من الغمام

والقطر أرجو ولا عجيب ويعجبني هنا قول أبي الحسين الجزار:

أيا علم الدين الذي جود كف البحرا الغيث والبحرا لئن أمحلت أرض الكنافة إنني

الأرجو لها من سحب راحتك القطرا(٢)

قلت الشيء بالشيء يذكر ذكرت هنا لغزاً في لوزينج كتب به مولانا قاضي القضاة صدر الدين بن الأدمي، رحمه الله، إلى علامة العصر القاضى بدر الدين بن الدماميني رحمهما الله:

> يا من له في عروض الشعر أي يد ما اسم دوائره في لفظه ائتلفت أجزاؤه من زحاف الحشو قد سلمت تصحيف معكوسه لفظ يرادفه والعبــد منتـظر من حله فــرجــاً

فاق الخليل بها فضلًا وتمكينا والثلم في صدرها مستعمل حينا وقد تقطع مطوياً ومخبونا(٣) يا فرد يا رحلة قوم مقيمونا لا زال سعدك بالإقبال مقرونا

<sup>(</sup>١) العفاة: طالبوا المعروف.

<sup>(</sup>٢) الكنافة: نوع من الحلوى. السحب: واحدتها سحابة وهي الغيمة.

<sup>(</sup>٣) الزحاف والحشو والمطوي والمخبون: مصطلحات عروضية.

## فأجابه المشار إليه بقوله:

يا مرسلاً من شهي النظم لي كلما لله درك صدراً من حلاوت حليت لغزك إذ أبهمته فلذا هذا وكم قد رأينا في دوائره وليس إضماره مستحسناً فادم وكن لنا هادياً صوب الصواب ودم

منه ابن سكرة قد راح مغبونا وجوهر النظم لم يبرح يحلينا يا فاتني رحت بالإعجاب مفتونا للكف قبضاً يزيد العقل تمكينا بالكشف عنه لمن وافاك تحسينا فينا أمينا رشيد الرأي مأمونا

وقد آن الرجوع إلى ما كنا فيه، مما اختاره من نظم الشيخ صلاح الدين الصفدي في باب التورية، فمن لطائف مجونه قوله فيمن سرق شيئاً من بعض شعره:

إن كان يا مولاي لا بد أن قافية البيت اطرح لفظها

أديس بلحيتي البيضاء كاسي ألم تسرنسي وعمفسو الله راج

وقوله: وجـرّة قـدّمـوهـا شـمـت طينـة فيهـا

وقوله: قلت له إذ هز لي ذقنه تذكر إذ غنت فنادى نعم

وقوله: وعاذل بارد المقالة لا وقال ذقن الحبيب باردة

وقوله: ملكت كتباباً أخلق الدهر جلده

تأخذ شعري جملة كافيه وقم خذ الكل بلا قافيه

بكَيْس زائد مني وفطنه (۱) ومن شرهي أصفيها بقطنه (۲)

والراح فيها كمينه (٣) فينه فرحت سكران طينه

ولام فيمن همت في عشقها فقلت واشوقاً إلى حلقها

يعي صواباً وزاد في نكدي فقلت يا بردها على كبدي يقولون لا تهلك أسى وتجلد<sup>(٥)</sup> وقوله:

وقوفاً بها صحبي على مطيهم يقولون لا تهلك أسى وتجلد

<sup>(</sup>١) الكَيْس: اللباقه وحسن التصرف.

<sup>(</sup>٢) الشره: النهم وهو شدة العطش والجوع.

<sup>(</sup>٣) الكمين: المختبىء.

<sup>(</sup>٤) أخلق: أبلي.

<sup>(</sup>٥) الأسى: الحزن ـ تجلد: تصبر، والشطر لطرفة بن العبد من معلقته:

ومن نكت المجون التي توارد هو والشيخ جمال الدين عليها، وزناً وقافية، قوله:

وعندك من تحب فلا تحابي (١) فمثلك لا يدل على صواب(٢)

إذا ما قام أيرك في الدياجي ومــل نحـو الــطواشي واعتنقــه

وقول الشيخ جمال الدين:

تحث على التعشق والتصابي ومثلك لا يدل على صواب

أرى الصواب يا أيري صفات فسادره فانت به خسیر

ويحسن أن نختم هذه المجونات بقول الشيخ صلاح الدين، وهو:

يا ساحباً ذيل الصبا في الهوى أبليته في الغيّ وهو القشيب(١٣) فاغسل بدمع العين ثوب التقى ونقه من قبل وقع المشيب

الشيخ صلاح الدين سامحه الله كان من المكثرين، وكان هو والشيخ شهاب الدين ابن أبي حجلة يرضيان، لرغبتهما في الكثرة بالأشياء الرخيصة، ولم أورد للشيخ صلاح الدين هنا غير الغالي من نظمه واختياره واختياري، ومن محاسن الشيخ زين الدين بن الوردي في باب التورية، ومقاطيعه التي هي أحسن من مقطعات النيل، وأحلى في الأسماع من نغمات المواصيل:

قالت لى الغصن ساجد قالت تشبه بارد

إن قلت قلك غصن أو قبلت ريفك ثبلج ومن ذلك قوله:

عن لثم فيه لا تسل بالصبر عن ذاك العسل

يا سائلي تصبراً ما تستحي تبدلني

ومن ذلك قوله:

فضلوه على بديد الزمان ونهود تروى عن الرماني ومليح إذا النحاة رأوه برضاب عن المبرد يروى

<sup>(</sup>١) حابي: فاضل بين شيئين أو فضل أحدهما على الآخر.

<sup>(</sup>٢) الطواشي: الخصيّ، الذي لا يمكنه الجُماع.

<sup>(</sup>٣) القشيب: الجديد.

## وقوله:

امام في الركوع حكى هلالا وقال تلوت قلت الشمس حسناً ومن لطائفه في هذا الباب قوله:

يسفع في شعره فهو على أقدامه ومنه قوله:

عجبت في رمضان من مسحرة قامت تسحرنا ليلًا فقلت لها ومن لطائفه قوله:

إذا تعذر حبي فجيده حصل ما بي ومنه قوله:

وتاجر ماطلته دينه قلت له جيدك لي أو لمن وقوله:

فالت إذا كنت تهوى صف ورد خددي وإلا ومنه قوله:

أنكر حبي مدمعي في في في أنكر السائر قوله:

وسمينة كانت لها رقت فعفت وصالها

ولكن في اعتدال كالقضيب وقال ختمت قلت على القلوب

> إذ مال عن قبوله ممدد بطوله

بديعة الحسن إلا أنها ابتدعت كيف السحور وهذي الشمس قدطلعت

فخله يتعذر والجيد لا يتغير

لأجتليه قال ما أمطلك(١) فقال هات المال والجيد لك

أنسىي وتخشى نفوري أجور ناديت جوري

وقال هذا من هوی أصاب عينوی

في القلب منزلة ترقت وقطعتها من حيث رقت

(١) ماطل: سوّف ولم يف بالوعود.

نهاك عن حسن نوجك (١) فقلت روحى بنزوجنك علام فارقتني علاما قد أصبح المشعر الحراما عن كل خود تريد تلقاني(٢) قلت كثيس القلة القاني(٣) قبلت لا تخشوا بكائي غير أمطار السماء إذا عرضت حاجة مقلقه فأعينهم أعين ضيقه تسرفق لتسوديع النفستي والنار فاكهة الشتا منعشة للكلف الهالك(٤) وهذا الشذى قلت بأذيالك وذاك منه دلال فقال ما لي مشال ما المبتدأ والخبر(٥) فقلت أنت القمر

كبنيان القصور على الثلوج فقد عزم الغريب على الخروج وقوله: سالتها أي ناه قالت نهاني زوجي

ومن أغزاله قوله: أقــول إذ قــال لي حبيبي خدّك كـان الصفــا ولكن

وقوله: رامت وصالي فقلت لي شغـل قـالت كـأن الخـدود كـاسـدة

وقوله: أبـصـروا دمـعـي فـخـافـوا ما عـليـكـم مـن دمـوعـي

ومنه قوله: سل الله ربك من فنضله ولا تسأل الترك في حاجة

وقوله: لما شتت عيني ولم أدنيتها من خده

وقوله: ضممتها عند اللقا ضمة قالت تمسكت وإلا فما

وقوله: شكى من الخط ضعفاً قلت استعن بمثال

ومنه قوله: وأغيد يسألني مسرعاً مشلهما لي مسرعاً

ومن نكته مع حسن التضمين قوله: مليح ردفه والساق منه خذوا من خده القاني نصيباً

<sup>(</sup>١) نوجك: مراءاتك، النوج: المراءاة.

<sup>(</sup>٢) رام: أراد وطلب الخود: الحسناء.

<sup>(</sup>٣) كاسدة: ليس عليها طلب ـ القاني: المحترف والمتزين.

<sup>(</sup>٤) الكَلِف: الشديد العشق المتلهف على اللقاء.

<sup>(</sup>٥) الأغيد: الممشوق القد المتمايل في مشيته.

# ومن نكته اللطيفة قوله:

مهفهف القلد إذا ما انشنى ما أنت حملي يا كثيب النقا

وقوله: لو نلت من خديم تقبيلة

وقوله: رومية الأصل لها مقلة قد فضحتني وجنتاها فقل

وقوله من دو بيت:

يا روضة حسن ليتها لي وحدي ما ضرك أن تسقي بماء فرد

ومنه قوله: هـويـت أعـرابـيـة ريـقـهـا

رأسي بنو شيبان والطرف من

وقوله: قال وهل يحسدنا

ومنه قوله: تقويم قدّك مال يا من ثغره إنى لأبكي من جفاك ولي أب

ومن اختراعاته قوله:

رام ظبي الترك ورداً عندك الورد المربى وقوله: رب فلاح مليح كفلى أضعف خصري

يقول لا تخش من البرد ولست يا غصن النقا قدي ترين الريحان بالورد تركية صارمها هندي في وجنة فاضحة الوردي

الشركة فيك قيد أذابت كبدي والواجب أن يكون ماء الورد عذب عذب ولي فيها عذاب مذاب نبهان والعذال فيها كلاب(١) عندي من الصبح فلق(٢) قلت نعم حتى انفلق

در يقصر دونه التقويم (٣) والثغر يضحك منه وهو يتيم

قلت أقصر خاب ضدّك قال قاني قلت خدك قال يا أهل الفتوّه فأعينوني بقوّه(٤)

<sup>(</sup>١) بنو شيبان ونبهان وكلاب: قبائل عربية.

<sup>(</sup>٢) الفلق: الضوء ينشق من ظلمة الليل.

<sup>(</sup>٣) تقويم: الأولى بمعنى الاستقامة والثانية بمعنى التثمين.

<sup>(</sup>٤) الكفل: فلكتا المؤخرة أو الردف.

وزاد صدّاً وطال هـجرا(۱) قال نعم منذ عشقت فرا من وجهه التدوير والحمره قال هنا الميزان والزهر (۲) وقوله: قسلت لفرًا فرى أديسمي قد فر صبري وفر نومي وقد وقوله: رغيف خباز كم قد حكى إذا رأى ميزانه المشتري

# ومنه قوله في مليح عبري:

أغيد عبري له عمة لقد سبى بالنور شمس الضحى

ومنه قوله: ووعدت أمس بأن تزور ولم تزر لي مهجة في النازعات وعبرة

وقوله: أعرر كالبدر له مقلة قد سرق الرقدة من ناظري

وقوله: بأبي أعور عين فاتن طرف الواحد عضب ذكر

ومنه قوله: رأيت رشيق القد أعور فاتنا إذا قال غصن البان أنت ابن قامتي

وقوله: جنكية شاهدت عشاقها قالت أما تعشق جنكية

وقوله: تغسل عيني وجنتي فوجنتي قائلة

حكت من العشاق ألوانا فهل أتى من آل عمرانا

فغدوت مسلوب الفؤاد مشتتا في المرسلات وفكرة في هل أتى<sup>(٣)</sup>

واحدة قامت مقام اثنتين وقال ما جئتك إلا بعين

مثل بدر التم والتم بعين فله في الحسن حظ الأنشيين (٤) له مقلة أغنته عن حسن ثنتين (٥) يناديه بدر التم أنت أخو عينى

وهم بها في الجهد والضنك قلت كذا يا ليتني جنكي

> بدمعة هاملة عدوتي غاسلتي

<sup>(</sup>١) فرى: : يفري، شق ـ والأديم: الجلد.

<sup>(</sup>٢) الميزان والمشتري والزهرة: من الكواكب والأبراج بالإضافة إلى معناها الحقيقي.

<sup>(</sup>٣) هل أتى، والنازعات: سورتان من سور القرآن الكريم.

<sup>(</sup>٤) العضب: الحاد القاطع ـ الأنثين: الخصيتين.

<sup>(</sup>٥) الجنكية: التي تضرب بالجنك وهو من آلات الطرب ـ الضنك: التعب.

كم أنتِ عنا نازحه لا تصلحون لصالحه (۱) من طول ما يهجرني منجله(۲) مولاي أنت الشمس في السنبله(۳) يا شموساً في البزوغ والمنى دون البلوغ

وقوله: ناديت صالحة إلى قالت نزحت لأنكم هويت حصاداً حكت قامتي أقول والسنبل من حوله

وقوله: أنا في حالي نـقـيض هـزم الـصـبـر عـليـكـم

ر ومن لطائفه قوله:

كم كذا ترجع البصر لك شد ولي نظر

قال لي بند خصره قلت لا تنفرد به

ومن أغراضه اللطيفة قوله في صديق له بالمعرة يقال له شمس:

رضاه غیر مرادي أدری بشمس بلادي

لي بالمعرة شمس فلا تنذموه إني

وكتب إليه في زفة له:

عليك عشر الأصابع الشمع في الشمس ضائع<sup>(4)</sup> يا شمس أشعلت شمعاً رغماً لمن قال قبلي

ومنه قوله في آل النصيبي بحلب:

فؤادي إلى آل النصيبيّ مائــل فبيني وبين القـوم نـوع تجــانس

للمقدسيّ بقلبي فمن يكن ذا خليل

وودي لهم في محضري ومغيبي إذا طاب أصل الورد كان نصيبي (٥)

حب خلي الدليل فالمقدسيّ خليلي

وقوله:

<sup>(</sup>١) نزح: هاجر- صالحه: إسم علم وعمل الخير.

<sup>(</sup>٢) المنجل: آلة الحصاد البدائية.

<sup>(</sup>٣) السنبلة: أحد أبراج الشمس.

<sup>(</sup>٤) ضائع: لا يظهر ضوؤه.

<sup>(</sup>٥) نصيبي: نسبة إلى آل النصيبي ومن الحظ.

## ومن لطائف أغراضه قوله:

يا شيخ خلِّ التصابي ولا تحت كميتاً

ولي صاحب بالمدح والهجو كسبه إذا حمَّروا وجهي وما بيَّضوا يدي

ومثله قوله: لي صاحب واسمه سراج لسانه محرق لقلبي

ومن أغراضه اللطيفة قوله:

تجادَلْنا أماء السزهر أزكى وعقبى ذلك الجدل اصطلحنا

ومن لطائف مجونه:

یا من تولی قاضیاً غدروك فی بستاننا

ومن أغراضه البديعة قوله:

قد مات شيخي فاظهروا عيشوا بجهل بعده

ومن أغراضه البديعة قوله:

لا تحملوني عملى انتقام عفوت عن مذنب فقرت

فالزهد بالشيخ أليق<sup>(۱)</sup> فإن فودك أبلق<sup>(۲)</sup>

يقول أتدري كيف أصنع بالخلق أزرِّق لهم رجلي ولو خضًروا عنقي (٢)

ما قرً لي عنده قرار إن لسان السراج نار

أم الخلاف أم ورد القطاف<sup>(3)</sup> وقد حصل الوفاق على الخلاف

هـذا قـضاء أم قـدر إن القضا يعمى البصر

بحربه أو سلمه

فالجاه يحكي خيال طيف عين عدوى وجفن سيفي

<sup>(</sup>١) خلِّ : اترك ـ التصابي : عمل الصبيان .

<sup>(</sup>٢) حتّ: أسقط الكميت: من صفات الخمرة الفود: الشعر النابت فوق جانب الرأس مما يلي الأذن الأبلق: الذي خالط سواده بياض.

 <sup>(</sup>٣) حمَّروا وجهي: أخجلوني ـ بيضوا يدي: بالعطاء أزرَّق لهم رجلي: أهيئها للرحيل إليهم ـ خضروا عنقى: دقوها.

<sup>(</sup>٤) الخلاف: الصفصاف.

# ومن أغراضه قوله:

ديار مصر هي الدنيا وساكنها يا من يباهي ببغداد ودجلتها ومن لطائف مجونه قوله:

حمامكم قيمه أسود قد سلخت جسمى أظفاره

ومن لطائف أغراضه قوله:

يا من غدافي طلاب المجدمجتهداً لا تبسطن لتقليد القضاء يدأ

مصر مقدمة والشرح للنيل

هم الأنام فقابلهم بتقبيل

هـربت منه وأنا صارخ(١) يا قوم هذا أسود سالخ(٢)

لم يثنه عنه لا مال ولا ولد أيرتضى رتبة التقليد مجتهد(٣)

وكتب إلى قاضي القضاة شرف الدين بن البارزي:

جنبتني وأخي تكاليف القضا يا حيّ عالم دهرنا أحييتنا

وقوله مع تضمين المثل السائر:

إنى عدمت صديقاً

دعني لقلبي ودمعى

ومن لطائف أغراضه وقد ولى قضاء شيراز قوله: إنما شيراز نار

قلت لا أمكث فيها

وكفيتنا مرضين مختلفين فلك التصرف في دم الأخوين

قد كان يعرف قدري يا صاح أحرف وأدري(٤)

> وبها القاضى مخلد أنا من حزب محمد

> > ومن أغراضه قوله:

مرض الفؤاد وصح ودي فيهم إنسان عيني كم سهادكم بكي

وأقام تذكاري وصبري نازح يا أيها الإنسان إنك كادح(٥)

<sup>(</sup>١) القيم: المسؤول عن الشيء والمعتني به.

<sup>(</sup>٢) الأسود السالخ: من الحيات أشرسها وأشدها سماً.

<sup>(</sup>٣) المجتهد: الذي يستطيع استنباط الحكم الإلهى في أي قضية.

<sup>(</sup>٤) أحرف وأدري: أي أعرف وأنكر.

<sup>(</sup>٥) كادح: عامل عملاً شاقاً، وهذا الشطر من آية قرآنية هي قوله تعالى: ﴿ يَا أَيُّهَا الْإِنسَانَ إِنْكُ كَادَحَ إلى ربك كدحاً فملاقيه.

ومن نكته البديعة مع تضمين المثل قوله في آل البيت عليهم السلام:

یا آل بیت النبی من بـذلت من جـاء عن بیتـه یـحـدثکـم ومن نکته الغریبة قوله فی محتسب:

من ولي الحسبة يصبر على فليس يحظى بالمنى والغنى والغنى وقوله: قد عجبنا الأمير فيهو كالجزار فيهم وقوله في مدينة حلب:

عليك بصهوة الشهباء تلقى فللعرفان في الفردوس ريح ومن مجونه فيمن رتبوا له أربعة دراهم قوله:

كل يوم رتبوا أربعة فلو استفتيت في سيدنا ومن لطائفه قوله:

ناعبورة مسذعبورة السماء فوق كتبفها ومن نكته الغريبة قوله:

زوجة مجد الدين والداها

في حبكم روحه فما غُبنا(١) قولوا له البيت والحديث لنا

تعرض الواقف والسائر فيهم سوى المحتسب الصابر (٢) ظلم الناس وسبح ينذكر الله وينديح

بجوشنها محاربة الزمان (۳) يفوح شذاه من باب الجنان

لك فأزددت علينا صعصعه (٤) قلت يستأهل قطع الأربعة (٥)

ولسهانة وحاثره (٦) وهي عليه دائره

قد أخذ عرض المجد أشبهاها قد بلغا في المجد غايتاها

<sup>(</sup>١) غُبن: بُخِس حقه.

<sup>(</sup>٢) المحتسب: الذي يعمل العمل في سبيل الله.

<sup>(</sup>٣) الجوشن: الصدر - الصهوة: أعلا الشيء.

<sup>(</sup>٤) الصعصعة: الجلبة والصياح.

<sup>(</sup>٥) استفتى : طلب الفتوى، وهي الحكم الشرعي ـ الأربعة: اليدين والرجلين. ـ

<sup>(</sup>٦) الناعوره: دولاب يستقى بواسطته الماء ـ المذعورة: الهاربة التي تبدو وكأنها ملاحقة.

وقوله: مليحة مصطولة تقول كل ظبية

إن لمتها فيما أرى(١) ترعى الحشيش الأخضرا

ومن أغراضه البديعة مع حسن التضمين قوله:

كرهت وضوءاً من قناة تساق من دماء الرعايا أو بسخرة مسلم (٢) ستشرق في يوم الحساب ندامة كما شرقت صدر القناة من الدم

ومما تخيرته هنا من تأليفي الذي وسمته بتحرير القيراطي رحمه الله تعالى قوله:

البدر طلعة وجهه وعداره مالاته (۳) وخفوق قلبي في هوا ه سعيدة حركاته

وقوله: أجريت دمعي فمذ أفنيت أبحره أجريت مني بأسياف الجفون دمي إن ملت عني برمح القدّ يا أملي لتقرَعَنَّ عليَّ السِّنَّ من ندم

وقوله: أسدّي ثم ألحم تحت طاق له والدمع يجري كل وقفه (٤) وكم يوم عبرت له زقاقاً أحاول غفلة وأروم عطفه

وقوله: لما تبدى قوام قامته وحاجباه لناظر العين رأيت موتى بسيف ناظره من قيد رمح وقاب قوسين

وقوله: تنفس الصبح فجاءت لنا من نحوه الأنفاس مسكيه وقوله: واطربت في العود قمرية وكيف لا تطرب عوديه (٥)

وقوله: ارتساح للأقمسار وهي طبوالع وشموس راحي للمغارب تجنع ويهزني زجل الطيور بلحنها والروض بالزهر النظيم موشح

140

<sup>(</sup>١) مصطولة: بلهاء.

<sup>(</sup>٢) السخرة: التسخير وهو التشغيل دون مقابل.

 <sup>(</sup>٣) العذار: الشعر ما بين الأذنين من مؤخر الرأس ـ الهالات: جمع هالة، وهي دائرة من النور تحيط بالقمر في أيام القيظ عادة.

<sup>(</sup>٤) أسدّي ثم ألحم: من السدى واللحمة وهما الخياطة والتبطين.

<sup>(</sup>٥) القمرية: نوع من الحمام المطوق.

فالمراسيم تستمع لك قلبي غدا تبع يا صاح اسبق لي من العــذل قد سار بين السهل والجبل من لقتلي بين الأنام استحلا نيرانها للقلب جنات(٢) لها على الأرواح نصبات وإن هي زادتني جفا وتباعدا عليها إذا شاهدتهن موائدا في مجلس ما فيه ما نكره أيضاً فقال الكل في الحضره<sup>(٣)</sup> لم أجد من ظبا الجفون ملاذا(٤) قلت جاءت على الحمى فولاذا تـزري بحسن نوادر ابن عتيق (٥) هز القوام لنا فما ابن رشيق وصفین من نیلك یا مصر وجفنه الساجي له الكسر(١) لما تبدى حسنه الباهر جراية أطلقها الناظر<sup>(۷)</sup>

يا أمير الجمال قبل وقوله: أنا مملوكك الذي فى جفنه سيف مضاربه وقوله: وبخدة والردف لي خبر شبه السيف والسنان بعيني وقوله: فأيي فالسيف والسنان وقالا هويت طباخاً له نصبة وقوله: يكسر أجفاناً إذا ما رنا أهيم بأعطاف القدود صبابة وقوله: ويعجبني بين الأنام تطفلي أباح لي نرجس ألحاظه وقوله: فقلت ورد الخدّ جد لي بــه قال لي بالحمى غزالى لما وقوله: كيف جاءت إليك أسياف جفني في وصف خمر الثغر منك نوادر وقوله: وإذا وصفت رشيق قلدك عندما جفنى وجفن الحب قد أحرزا وقوله: جفني له يوم السوداع الجف خدمت بالأغزال أبوابه وقوله:

ولي من الدمع على خدمتي

<sup>(</sup>١) هكذا في الأصل ونرجح أنه: السيف، بدل: فالسيف.

<sup>(</sup>٢) النصبة: الموقد المنصوبة.

<sup>(</sup>٣) في الحضرة: في خدمة صاحب المكانة الرفيعة.

<sup>(</sup>٤) ظبا: جمع ظبة وهي شفرة السيف وحده.

<sup>(</sup>٥) ابن عتيق: الناقد الشهير ابن أبي عتيق الأموي.

<sup>(</sup>٦) الساجي: الساكن الهاديء.

<sup>(</sup>٧) الجراية: الجريان والمسيل.

لى شاهدان بىحىزنى والدمع يجرح جفني دری بصب یموت بالکمد(۱) في الحب ما لا جرى على أحد ما الند في نفحه ندها(٢) لا تدعني إلا بيا عبدها وله مخايل بالملاحة تشهد (٣) نزل العذار بوجنتيه يسود فاتنة ألبابنا باهره عِـذاره أضحى لها دائره من فوقه الشامات مثل النقط قد راحت الأرواح فيه غلط وكثيب واديم وجيد غرالمه في أفقه بتمامه وكماله بشمس الطلا بدر يفوق على البدر(٤) وقبلت معسول اللمي عدد القطر(°) بالروح لا تبخل فعشقي زائد والوجد يحيى والتشوق خالد وصده في حالة صعبه تركت لي منه ولا حبه

الدمع والجفن فيه وقوله: فالجفن يسقط دمعي عبدك يا من جفا وصد وما وقوله: جرى على الخد من مدامعه في خد من همت به شامة وقوله: والعنبر الرطب غدا قائلًا ومخايل نبت العذار بخده وقوله: لما رآنى قانعاً بخياله مال إلى الهيئة ذو هيئة وقوله: فخاله في خده نقطة أنظر إلى سطر عذار بدت وقوله: صحت به نسخة حسن لمن جزت النقا فحويت لين غصونه وقوله: وأخذت حسن البدر منه وقد بدا ويوم توالى القطر فيه فجاءني وقوله: فعانقت لما مال عسال قده یا من تبرمك صبه فی عشقه وقوله: بالفضل جد لي إن دمعي جعفر

يا هاجراً أوقعني هجره

أخمذت قلبي بالتجني وما

وقوله :

<sup>(</sup>١) الصب: الشديد العشق ـ الكمد: كبت المشاعر.

<sup>(</sup>٢) الند: عود يتبخر برائحته الطيبة ـ ندها: شبيهها.

<sup>(</sup>٣) المخايل: المختال الفخور ـ المخايل: العلامات.

<sup>(</sup>٤) الطلا: الخمرة. .

<sup>(</sup>٥) العسال : المضطرب المهتز ـ المعسول: الممزوج بالعسل ـ اللمي: سمرة الشفاه.

<sup>(</sup>٦) تبرمك : انتسب إلى بني برمك أو تشبه بهم، وهم أسرة علت مكانتها في الحكم حتى كانت نكبتهم على يد أحد الخلفاء العباسيين. ومنهم يحيى البرمكي وخالد وجعفر والفضل.

وقوله: قلت له لما زها حسنه وقلت للائم يا لائمي ومن لطائف مدائحه قوله:

أوصافكم تسري أحاديثها كما أحاديث الندى عندكم وقوله في البجانقي الموقت:

شهاب الدين ذو فكر بسمت غدا في العصر شيخ الوقت حقاً ومن أغراضه قوله:

قناطر الجيسزة كم قادم أتاك قوم لاطمة فانحنى وقلت في هذا المعنى:

وقالوا كميت النيل يجري وقد غدا ولكنه نحو القناطر إذ أتى ويعجبنى من أغراضه اللطيفة قوله:

کم عالم قد اشتکی وکل نور سارح

وكتب إلى الشيخ صلاح الدين:

يا صلاح العلا صفاء ودادي فدع العتب إنني لست ممن

على بدور التم ما أحسنك في خده الناعم ما أخشنك

مسرى النجوم الزهر في الأفق تسندها الركبان من طرق

وبالفلك المحيط غدت محيطه<sup>(۱)</sup> وفي أوضاعه ملك البسيطة<sup>(۲)</sup>

عليك يلقى فيك أقصى مناه ظهرك للوطء وصب المياه (٣)

علیه حلوق السبق قلت کذا جری<sup>(3)</sup> تجرّی علیها معجباً فتقنطری

في الفقس طول مكشه (ع) زيد له في حرثه(ع)

لا يىرى عن أبي الصفا تحويلا لا يُراعون في الأنام خليلا(٢)

<sup>(</sup>١) السمت: الهيئة الخيّرة.

<sup>(</sup>٢) البسيطة: الأرض وما عليها.

<sup>(</sup>٣) لاطة: يمارسون اللواط وهو إتيان الرجال شهوة من دون النساء.

<sup>(</sup>٤) الكميت: الحمراءُ الضاربة إلى السواد ـ الحلوق: الطرق.

<sup>(</sup>٥) الحرث: المتاع.

<sup>(</sup>٦) الخليل: الصديق الملازم.

ومن لطائفه قوله فيما يكتب على طاسة:

تأمل فإنى طاسة صح نقشها وواصف حسني أطرب السمع قوله

وقلت في المعنى:

أنا طاسة قدري سما وبروضتي وتسارح القمر المنيسر لحسنه

وقلت أيضاً:

أنبا طاسية بيضت وجهى عندكم عمذبت مسوارده ببارق بهجتي

ومن أغراضه اللطيفة في باذهنج قوله مضمناً:

بروحى أفدي باذهنجاً موكلًا إذا مدحت أوصافه قال منشدأ

ومن أغراضه قوله:

أطربنا العود إلى أن غدا فشمعنا قام على ساقه

وقوله مضمناً:

درب الحجاز لقد شرفت منازلاً كم سرت فيها نحو مكة منشداً

ومما اخترته من الأبيات العامرة، للمعمار رحمه الله قوله:

إن قام يتلو سورة الشمال المنيرة في ضحاها

وصفأ لكم قلبي بماء رائق فتنزهوا بين العذيب وبارق (٣)

وفاق على نقش الغواني التي تسبي (١)

كأنى في الكاسات داخلة الضرب

نهر المجرة للنجوم موارد

فقمرته وعليه نقشي قاعد (٢)

بإطفاء ما يلقاه من حرق الجوي (٤) على أننى راض بأن أحمل الهوى

مقامنا يرقص مع صحبه وكأسنا دار على كعبه

قدر المنازل من سواها نازل لك يا منازل في القلوب منازل

<sup>(</sup>١) تسبى: تفتن وتأسر، والطاسة وعاء صغير مجوف ومستدير.

<sup>(</sup>٢) قَمَرَ: غَلَبَ.

<sup>(</sup>٣) العذيب وبارق: مكانان في الصحراء.

<sup>(</sup>٤) باذهنج: لم نعثر على هذه اللفظة في ما بين أيدينا ونظنه من الأسداء التي تدل على نوع من النبات.

يا حسنه فكأنه الــــقمر المنير إذا تلاها(١) (ي) ونقلت من تذكرة الشيخ عز الدين الموصلي، بخطه، بيتين للمعمار وذكر أنهما خارجان عن الديوان، وهما من اللطائف في هذا الباب:

لما تبدى عذار الحب قلت له رفقاً ومهالًا عليه أيها الجاني ولا تخشن فما في الخد محتمل بان يخط عليه عرق ريحان (٢) ومن لطائفه في هذا الباب قوله:

> وخادم قبلت مشروطه من ناعم حلو فناديته وقوله: تملك قلبي خادم قد هويته أقول لصحبي حين يرنو بلحظه وقوله: لثمت عــذار محبوبي الشــرابي حفظت الأنيسون كما سمعنا وقوله: صاد فؤادي من بني العرب فتي فصحت في الحي وقلبي طائر عساكم أن تنشدوا حشاشة وقوله: رحلوا عبريب المنحنى أملتهم أن يرجعوا جئت الحمى لأرى الخيا ومنه قوله وأجاد:

كلفى بطباخ تنوع حسنه لكن مخافي من جفاه وكم غدت

في خده لكن رأيت العجب ما أنت يا مشروط إلا رطب(٣) من الهند معسول اللمي أهيف القد خذوا حذركم قد سل صارمه الهندي. فقال تركت لثم الخد عجبا ورحت تضيع الورد المربى(٤) له من الحسن اتصال ونسب يها عرباً أهل ذمهام وحسب فی حبکم ضلت وراحت یا عرب<sup>(ه)</sup> وفراقهم ما كان أصعب والموت لى من ذاك أقرب م فلم يلح في الحيّ مضرب(١)

ومنزاجه للعاشقين يتوافق منه قلوب في الصدور خــوافق

<sup>(</sup>١) تلاها (هي): الأولى بمعنى: قرأها والثانيه، بمعنى اللهو.

<sup>(</sup>٢) البان: شجر طيب الراثحه ـ الريحان: كل نبات طيب الراثحة.

<sup>(</sup>٣) المشروط: المتأنق في عمله.

<sup>(</sup>٤) الأنيسون: اليانسون، نبات عشبي ذو رائحة فواحة يُستعمل في الاستطباب.

<sup>(</sup>٥) الحشاشة: بقية الروح. ضلت أضاعت الطريق.

<sup>(</sup>٦) المضرب: الخيمة أو مكانها.

صار لى لحماً ودما وامتلا قلبي شحما(١)

ولى دم طل على خده تحقق الفتنة من عنده قد حبيبي مال مع قده

> بلحظه لشقائي أشكو إلى الحكماء فقلت من علم دائى فتلك عين الخطائي

رب جـزار هـواه ومنه قوله: فزت بالألبة منه

حاكمت في شرع الهوي قاتلي وقوله: فاتهم الحاكم لحظاً له مال إلى الحق فلما رأى

أصاب قلبى خطائى وقوله: فرحت من فرط دائي قالوا أصبت بعين إن كان هذا صواباً

ومن لطائفه قوله:

رحت يوم الفراق أجري دموعى قیل کم ذا تجری دموعك تعمی

ومن لطائفه قوله:

ومن لطائفه قوله:

شكوت للحب منتهى حربي قـــال تـــداوى بـــريقتــى سحـــرأ

قلت لــه لمـا وفي مــوعــدي رب كما فرحتني بالوفا

وبى غضبان لا يرضيه إلا وقوله : فما عطفت معاطفه بوصل

حسرة إذ قضى الزمان ببيني (٢) أوقف الدمع قلت من بعد عيني

وما ألاقيه من ضنى جسدي(٣) فقلت یا بردها علی کبدی

مختفياً من حاسد معتدى أسبل على الستر يا سيدي(٤)

دموع ساكبات مستمره وفي عيني بعد الهجر قطره

<sup>(</sup>١) الألية: ذنب الغنم أو العجيزة وما ركبها من شحم ولحم.

<sup>(</sup>٢) البين: الفراق.

<sup>(</sup>٣) حربي: غضبي الشديد ـ الضنى: الضعف والمرض.

<sup>(</sup>٤) أُسَبَلُ الستر: أرخاه وستر به.

#### ومن لطائفه قوله:

لو أنصفت لأشارت بالسلام على بـأصبع إنمـا عضت أنـاملهـا

ومثله قوله: لـو رأى دور ثـغـره ذهـبـت روحـه كـمـا

وقوله: في خد من أحببته وسامة ذقت لها

ومن لطائف قوله مع التضمين:

عزمت على رقيا محاسن وجهه فلما بدا يفتر عن نظم ثغره

ومن بديع مديحه قوله:

لابسن فسضل الله فسضل كسيف لا وهسو عمليّ

وقوله: أيا بدر المحاسن حزت جوداً وكنت من الكرام فحزت حظاً

وقوله: قسماً بما أوليت من إحسانه ورأيت من يثني على عليائه

ومن أغراضه قوله:

ما مصر إلا منزل مستحسن هـذا وإن كنتم على سفر بـ

متيم ما قضى من وصلها وطره (۱) حتى ولا واحد يصفو من العشره عاذلي في التبسم قيل في دور درهم ورد بدا لم أجنِهِ حلاوة في صحنه (۲)

بأنوار آيات الضحى حين أقبلا<sup>(٣)</sup> بدأت ببسم الله في النظم أولا

غمر الفضل ووفى علم السر وأخفى وفضى وفضلاً شاع بين العالمينا فصرت من الكرام الكاتبينا

وجميله ما عشت طول زماني بالجود إلا كنت أوّل ثان (٤)

فاستوطنوه مشرقاً أو مغربا فتيمموا منه صعيداً طيبا(٥)

<sup>(</sup>١) الوطر: الحاجة والأرب.

<sup>(</sup>٢) الشامة: الخال بقعة سوداء تظهر على الجلد وتكون عادة على الخد صحنه: أي صحن خده وصحن الخد صفحته.

<sup>(</sup>٣) الرقيا: التداوي بالرقى وهي التعاويذ والطلاسم.

<sup>(</sup>٤) ثانٍ: الذي يثني، المادح.

<sup>(</sup>٥) هذا البيت عبارة عن آياتين قرآنيتين تصرف بهما الشاعر وتيمموا: اقصدوا ـ الصعيد: الأرض والتراب.

وقوله ·	جاء الرخاء وفاض النيل وانفرجت وراح خرانه للنيسل ينسظره	عنا الهموم وهان القمح ثم رمي فاستكثر الماء في عينيه ثم عمى
وقوله:	حزن الخزان لما أن رأى ورأى ورأى الأرض لنا قد أخرجت وبكس إذ رمدت أعينه	نیلنا قد عم سهلاً وجبل سنبلات ذات حب فاختبل(۱) زادها الله عروقاً وسبل(۲)
وقوله:	سمعت يــوماً ســد مصر يقــو وكــان هـــذا خــبــراً صــادقــاً	ل النيسل وافى زائسداً عنسدي (٣) فسرحت أرويسه عن السسدي (٣)
وقوله:	لائمي في الشباب دع عنك لومي أيهـا الشيخ هـات بـالله قـل لي	لست ممن تـروعـه بـالعتــاب أي عيش يحلو بغيــر الشـبــاب
وقوله:	وشادن لیس له شارب کفایتی من ریقه شربة	ولا عــذار بــل لــه طــره (٤) واحســرتي مـنــه عـلى جــره
ومن لطائف	مجونه قوله:	
	شهر الصيام تولى فقيل شيع بست	فراقه يوم عيد فقلت أيضاً وسيدي(٥)
وقوله:	قلت هــلال الصيام ليس يـرى فـغــالــطوني وحـقـقــوا ورجــوا	فلا تصوموا وارضوا بقول ثقه وكل هذا من قوة الحدقه (٢)
وقوله:	أيري مع المرد خاب متجره فضيعوا رأس مال حاصله	مذ عاملوه معشر النصبه إذ كسروه وقام بالشقب

<sup>(</sup>١) اختبل: جن واختلط عقله.

<sup>(</sup>٢) عروق العين: مرض يصيبها فلا تقوى على النظر(الظفر). والسبل: العمى والغشاوة.

<sup>(</sup>٣) السدي: أحد رواة الحديث.

<sup>(</sup>٤) الشادن: الغزال تشبه به الفتاة ـ العذار: جانب اللحية أو معظمها ـ الطرة: الطغراءوهي الشعر الذي يجمع ويرفعه صاحبه فوق جبهته.

<sup>(</sup>٥) الست: العدد المعروف والسيدة من النساء.

<sup>(</sup>٦) الحدقه: دائرة العين التي يرى بواسطتها.

لحاجة تختص بي ما هو إلا عصبي	أيسري إذا نسدبسته قسام لها بننفسسه	وقوله:
قلت لها تقدمي يدخل معك في الدم	تأخرت لعددها أيري هذا عصبي	وقوله:
وهو مني يا لقومي وإليّ وإذا أرضيته قام عليّ	لي أير فيه كبر وجفاء كلما أغضبني أرضيته	وقوله:
يقبح لا سيما على مثله وصرت خلف الناس من أجله	أيــري مغــرى بــاللواط الــذي أوقف حـالي لا تسل مـا جـرى	وقوله:
بذاك من غفلة فما اكترثا ما جزت حمام قعره عبثا أقلب ماء وأرفع الحدثا	وبخت أيسري إذ جماء ملتثماً بل قال لي حين لمتمه قسماً كيف وفيها طهرتي وبها	وقوله:
فهل تراها عائده وهي عليه قاعده	يا ليلة قضيتها عمود أيري قائم	وقوله:
أيري فقالت ويك باعد د من النسا إلا القواعد	وصغيرة كلفتها	وقوله :
وقال حكك قلت لا فائده فقال لا تنخرم القاعده	صغير نام على وجهه قم أدخل العمود يا سيدي	ومثله:
جلدته ثم قلت يا ولندي وإن عصاني خصاه تحت يدي	عميرة قام يبتغي نكدي ها أنت في قبضتي تطاوعني	وقوله:
يحمل كالسندان رصعي الشديد فقلت ما لي زبرة من حديد	وقـحـبـة ذات حـر يــابس تقــول قم طــرَّقــه لي لا تنــم	وقوله:
م وقلت قبرً فما استقر أنا من إذا طعم انتشر	أطعمت أيري كي ينا بل قام يسعى قائلاً	وقوله:
أفور كالتنور من ناريه أحمل بالجود على جاريه	قـد ذبت من كربي لفقـد النسـا وقـد طغى المـاء فمن لي بــأن	وقوله:

وهي تجلي في ثياب سندسيه (١) لـو رأى فقحـة حبي عـاذلـي وقوله: وتفاصلنا على بيضا نقيه لغلدا العاذل فيها عاذراً فإنك في افتقار لا تجاب سألت وصال حبى قال دعنى وقوله: بذي فقر وفي وسطي نصاب فقلت لـ حبيب القلب أدعى غضبت إذ ضيع لي حرمتي (٢) وصاحب أنسزل بي صفعة وقوله: فقلت لا والعهد في رقبتي فقال في ظهرك جاءت يدي جناية الصفعة ما منه بد سألته في صفعة قال لى وقوله: قلت له أعطيك صاعاً ومد صاع من التمر أحلى به فيمن أحب وعنفا لبج العذول ولامني وقوله: لما بليت تأسفا فهممت ألطم رأسة وقعت على أصل القفا(١) لكننى زلقت يدي قلت له يا أخا الرضا صف لي جئت لخل يلاطف الجرحي وقوله: قال تداو بمرهم الخل في عنقي دمل به ورم فعلك هذا هو القبيح قالوا عشقت الشباب جهلا وقوله: يأتى على وجهه مليح فقلت قد قيل كل شيء بدا بخد الحبيب شعر وسفله يا أخيى سالم وقوله: عليه ذا مشعر وناعم فكان كالخوخ إذ ينادي ع ولم يكن إذ ذاك فني (٤) ومساجن يسهوى الصفا وقوله: ت فراح ينخله بغين (٥) سلمته عنقي الدقي لكنه من خلف أذنبي ما إن أذنت له رضا لأمرته بالكف عنى لولا يد سبقت له

<sup>(</sup>١) الفقحة: الزهرة أياً كان لونها ـ السندس: نسيج الديباج أو الحرير.

<sup>(</sup>٢) الصفعة: ضرب القفا.

<sup>(</sup>٣) زلِق: غلط وأخطأ المقصد.

<sup>(</sup>٤) المماجن: الذي يمارس المجون ـ الصفاع: ضرب القفا.

<sup>(</sup>٥) نخل: هز ليتبين جودته أو رداءته ـ الغبن: الخفية.

ومثله قوله: ومازحة تهوى المجون ولم تزل تقول وقد تاهت بلين قوامها بعيشك هب لي صفعة ثم أقسمت فلما جرى منها اليمين وأكدت

ومن عجائبه وغرائبه قوله:

جاءت بخدین کاللجین ذات حر واسع عمیق علیه شعر لو نسجته تقول لم لا تجر ألفا إن کان قصدی علیه جراً

ومنه قوله: وإن من الخدام من ليس ترتجي ولا تك ممن يتهمهم بحشمة

وقوله: فلان والجماعة عارفوه يموت على الشهادة وهو حي

وقوله: لما جلوا لي عروساً لست أطلبها فقلت لما رأيت النهد منتفشاً

وقوله: أبيت من الإفلاس والفقر طاوياً وقالوا تحب البيض والسمر قلت لا

تباسطني لطفاً بطيب مجونها وقلبي مفتون بسحر عيونها على صبها المضني بنور جبينها مددت قفاي فسحة ليمينها

فقلت ماذا سوى لحيني (۱) كأنه تسرعة السلبيني لجاء مسحماً لسراهبين (۲) أجبتها باسط اليدين غرقت فيه بجرتين

مكارمه فالبعد عنه غنائم فليس لهم بين الرجال محاشم (٣)

وإن أبدى التنسك والزهاده إلهى لا تمته على الشهادة

قالوا ليهنك هذا العرس والزينه (٤) رمانة كتبت يا ليتها تينه

لقد زهدوني العشق قهراً وسلوني (٥) أحب من الألسوان قمحية اللون

<sup>(</sup>١) اللجين: الفضة \_ الحين: الموت.

<sup>(</sup>٢) المسح: يجمع على مسوح وهي ثياب خاصة برجال الدين.

<sup>(</sup>٣) الجشمة: الغضب والأذى.

<sup>(</sup>٤) جلا العروس: زفها إلى عريسها، والجلوه من أعمال العرس وكانت تتم بأن تقوم إحدى النساء بالغناء للعروس بأغانٍ معروفة بينما تقوم العروس بالدوران مادة يديها وفي كل دورة يدفع لها العريس بعض المال حتى تتم عدداً معيناً من الدورات.

<sup>(</sup>٥) طاوي: جائع، خاوي البطن.

## وقوله في المواليا:

طرفي لمح حسنرابس قرحوا تقريح قذف لعرضي وخلاني من التبريح وقوله: مزحت يوماً مع الحب الرشيق القد فسل سيفه من الحاظو لقتلي حد وقوله: رمى أصاب صميم القلب زين الزين وكنت لم أشك قبل الخل وشك البين

وقوله: يقل لها زوجها لا تختشي من لوم واتبنى واطعميني ابق من ذا اليوم وقوله: قلت لمن تركتني بالجفا ناحل قالت بميتين جمل قلت لها أنا راحل

وقوله: قالت لي أخبر وروي قلبي الظامي عهدي بأيرك رقيق خرط لاقلامي

وقوله: قالوا توق الشتا كم قد صرع أعيان انهض تحلل ودع لعبك مع الصبيان

أوسق بصدي وسمى الهجر بالتصريح (١) دمعي انحدر والعواذل تقذفوا في الريح (٣) وقلت آهى على قبلة بصحن الخد قلت انتهى الأمريا حبي إلى ذا الحد وأصبحت:مضنى قلق أخشى حلول الحين (٣) سالم من العشق حتى صابني بالعين بالعين

ولا ففي كل من في الأرض وأنا الكوم انعس وأرقد ومثلي لا يرى في النوم وصلك بكم وارحمي ذا العاشق الناحل ما لي جمال ولكن نخل في الساحل

وأصدقني أعطيك ما خلفي وقدامي وقد امي وقد نما قلت أيري لم يزل نامي

يصدمك تعمى وذا شي يعرفوا العميان قلت يجي إنني لو منحني عريان

ومن لطائف العلامة الشيخ شمس الدين بن الصائغ الحنفي رحمه الله تعالى في باب التورية قوله:

من هجر سلمى ما سلمت ومن ترى لا تغترر يوماً بحلو رضابها وقوله: وشادن ظلت غصون الربا سألته من ريقه شربة

يقوى لحمل الشوق والهجران فلقد بدا من قدها مران<sup>(۱)</sup> لما رأته مقبلًا ساجده فقال ذي مسألة بارده

<sup>(</sup>١) رابس: حامض كناية عن صعوبة الوصول إليه ـ أوسق: عارض.

<sup>(</sup>٢) القذف: اتهام الإنسان في عرضه ـ التبريح: الشوق.

<sup>(</sup>٣) الحين: الموت.

<sup>(</sup>٤) الرضاب: الربق ـ المرّان. الرماح الصلبة اللدنة، وبزيادة الياء منسوب إليها.

كحظي حين أطلب منه وصلا فلم أر مثل ذاك الفرع أصلا قلفت فيه بيد التبريح عسواذلي وأقلعت في السريسح هذا وليست في المحبة فاتره ومن الذي يقوى لنار الهاجره (١) فظل في الليل مثل النجم حيرانا فقال إني استعرت اليوم نيرانا (٢) علی اثر محبوب بری مهجتی بریا فقالت له والله قد زدتنی جریا (۳) على هوى من لم أطق بينها(٤) ففر لما أن رأى عينها(٥) أضنى الفؤاد بلوعة التبريد (٦) قابلت ذاك الشعر بالتسريح قالوا له بلطف بعدما أطنبوا قلت ولا للشيب لا تتعبوا لجامع بينهما وهو الخفر(٧) وبعد ذا عندي في الوجه نظر ثنى غصنــأ ومـدّ عليــه فــرعــأ وقوله: وأسبله على الأرداف منه ركبت في بحر هواكم مركبا وقوله: فانحدرت مدامعي وأقبلت هجرت فأحشائي توقد جمرها وقوله: وتظل تحرقني بنيران الجف قد أودعوا القلب لما ودعوا حرقا وقوله: راودته يستعير الصبر بعدهم يقول عذولي للدموع وقد جرت وقوله: تأنى فقد لاح العذار بخده قد زاد في التفنيد لي عاذلي وقوله: حتى بدا من لحظها صارم لا تنكروا انى تركت معلدرا وقوله: لما بدا شعر بصفحة خده عارضني العذال في عارض وقوله: ما آن للعارض أن ينتهي قاس الورى وجه حبيبي بالقمر وقوله:

قلت القياس باطل بفرقه

<sup>(</sup>١) الهاجرة: وقت اشتداد الحر من النهار وهو وسطه.

<sup>(</sup>٢) راود : حاول الخداع.

<sup>(</sup>٣) الجري: الركض.

<sup>(</sup>٤) التفنيد: التكذيب - البين: الفراق.

<sup>(</sup>٥) الصارم: السيف.

<sup>(</sup>٦) أضنى: أتعب ـ التبريح: شدة الشوق.

<sup>(</sup>٧) الخفر: الحياء.

إليه ظبى في الهوى شارد يا ثاني العطف عسى واحد شاهدنی فی شغلی فقلت دعني بعلي من ذا رأيتم له شح يوماً بالكلام(١) فأنتم قصد المعنى والسلام وقبيح إن لم يكن تم حسنا(٢) ينبغي أن تكـون في الدهـر معنا ويعرض أبصرت القضيب إذا انثنى فيلبسني من طرحه حلة الضني إن رمت تشبيهاً بها عبتها ونلت من خرطومه المشتهي (٣) زاد في الرقة حتى انقطعا وحماه وسقاه ورعا يفوق البدر حسناً في الكمال فعشقي لا تغيره الليالي ومن أنا في الدنيا فأفديه بالمال وأسكن كل الحسن في ذلك الخال من بعد ذا وجداً بها قد طاحت(٤) هي مهجة رحلت على من راحت

لما ثنى العطف ثنى مهجتي وقوله: ناديت إذ صرنا بلا ثالث قال العذول عندما وقوله: بمن فتنت في الورى يا باخلين بالسلام جهدهم وقوله: لا تمنعوا عنى السلام سادتى يا مليحاً رووا لنا عنه حسناً وقوله: طبت لفظاً مع الرواة ولكن أميل إليه كي يميل فينشني وقوله: ويطرحني عن باله لا يعدني وليلة مرت لنا حلوة وقوله: بت مع المعشوق في روضة لست أنسى رقة العيش الذي وقوله: فرعى الله زماناً بالحمى بدا ليل العذار بخد بدر وقوله: فلا تطمع عذولي في سلوِّي بروحي أفدي خاله فوق خده وقوله: تبارك من أخلى من الشعر خده

وقوله في القاضي علاء الدين بن فضل الله:

لقد أعطى علاء الدين ما لم

راحت مني روحي فهذي مهجتي

فاترك ملامك يا عذول فإنما

توف بشكره المداح طرا

وقوله:

<sup>(</sup>١) الشع: البخل.

<sup>(</sup>٧) هذا البيت هكذا ورد في الأصل برفع قبيح. والتقدير: وقبيحٌ هو إن لم يكن تم حسناً، والله أعلم.

<sup>(</sup>١) طاحت: هلكت.

دخلت مبرداً وخرجت فرا

نحا نحو الكرام إلى حتى

وقوله في القاضي تقي الدين بن صالح مع بديع التضمين:

رقيق الحواشي معلماً بالمدائح(١) إذا نحن أثنينا عليك بصالح

بجود تقي الدين أصبح دهرنا فيا دهرنا حزت المفاخر فافتخر

ومن أغراضه قوله:

فغدت تذوب تلهباً وتلهفا فإذا به طاف البلاد وقد طفا<sup>(۲)</sup> أعدى احتراق النيل أكباد المورى وترايدت نيسرانها من نقصه

ومن نكته اللطيفة، وقد أهدى له بعض الوزراء في عيد الأضحى كبشاً:

فأنت الصاحب الخلق الجميل مليّ بالغنى كاف كفيل وزير الملك عيد ألف عيد لقد منيت في الأضحى بكبش

ومن لطائف مجونه قوله:

حنت له راووق جريال(٣) نيران أحشائي فصفى لي وناحل أضحى يصفي وقد سألته كأسا أطفي بها

وقوله:

واصل فتى ينسب للخرقة (٤) فأنت ما تخسر في صفقتي

قلت لبراز على خلوة وخلني أصفق ولو صفقة وقوله في العنب العاصمي:

وعاصميّ قد غدا طعمه أورث خلى أكله هيضة

أروى من الماء لدى الحائم(°) فاعجب له من مسهل عاصم(۲)

<sup>(</sup>١) معلماً: مشهوراً ومميزاً.

<sup>(</sup>۲) طفا: تمادی فی ارتفاعه.

<sup>(</sup>٣) الراووق: وعاء الخمر ـ الجريال: نوع من الشراب أحمر اللون ونظنه النبيذ الأحمر.

<sup>(</sup>٤) البزاز: باثع الثياب ـ الخرقة: الحمق.

<sup>(</sup>٥) الحاثم: الشديد العطش.

<sup>(</sup>٦) هيضة: الإسهال والاستفراغ (الكوليرا).

بعدما عز مطلبه ظل يبكي ويندبه ومن يك مثلي حية دأب الجحر وفي الليلة الظلماء يفتقد البدر(١)

وقوله: جاء نـحـوي مـعــذر قلت ذا الأير ميت وقوله: تطلبت حجراً في الظلام فلم أجد فناداني البدر الأديب إلى هنا

ومن لطائف مجونه مع الشيخ شهاب الدين أحمد بن أبي حجلة قوله:

شاعرنـــا المنتمي إلى حجله(٢) بل هو نور يدور بالعجله (۳)

يكذب من ينسب البغاء إلى ما هو بغا كما يقال لنا

وقوله في الشيخ تقى الدين بن دقيق العيد:

تملأ الكف وتفضل للقيق العيد وانخل

لعلاء الدين ذقن فاعمل المنخل منها

ومن لطائف الشيخ بدر الدين بن الصاحب في باب التورية قوله وتلطف ما شاء:

سوى بالطيف في ظلم الليالي فأهدى لي مزوره الخيالي (٤) ينزور طنرفني منتامنا وما بلغت احتلاما (٥) وله الصدغ عمامه منك مقدار قيلامه (١)

حبيب لي طبيب لم ينزرني رآنی ناحلاً من فرط شوقی وقوله: وعمدتمني بمخميال

فشاب رأسى انتظارأ یا هلالاً قد تسامی وقوله: أشتهيي لـو نلت حـظاً

ومن لطائفه في هذا الباب قوله:

يقبل الأرض لا زالت مقبلة ويسأل الله جمع الشمـل منتظمـاً

من بعد ثغري بثغر الروض والزهر ودمعه قائل يا منزل المطر

وفي الليلة الظلماء يفتقد البدر سيعرفنى قومى إذا جد

(٧) البغاء: ممارسة الفجور.

(٣) العجلة: السرعة.

(٤) ناحل: ضعيف ـ مزوره: طيفه.

(a) الاحتلام: العقل والبلوغ.

(٦) القلامة: قصاصة الظفر.

<sup>(</sup>١) الشطر الثاني من هذا البيت، لأبي فراس الحمداني من قوله:

جفني عليك ساهر ودمعتي جارية

بحرقة قد ذقتها (۱) إن زرتنى عتقتها (۱)

وقوله في قيم حمّام:

وقوله:

وقيم قيم في حسن صنعته لويخدم البدر أنقى البدر من كلف

وقوله: فتنت بنبت من عــوارض خــده ولا كــان لى بـالعشق قط تعلق

وقوله: إذا جلوا لي كأسي علمت أن زماني

وقوله: يا أيها العاصر بادر إلى إياك أن تتركه ساعة

وقوله: يا حابس الكاس لا تزدها واغنم مزاجاً لها لطيفاً

وقوله: أطربنا مشبب يا حسن موصول له ويعجبني قوله:

غنت فأغنت عن كؤوس الطلا فقلت إذ هيمني صوتها

حاز الجمال على حسن من الترف لكنه لم يزل ما بي من الكلف(٢)

فها أنا في قيد الغرام أسير ولا بالهوى قبل العذار شعور

بها حباب منظم (۳) بعد القطوب تبسم (٤)

عنقودك الفاخر في كرمه يربب النحس على أمه (٥)

من بعد حبس الدنان حسره (٦) أورثه الانتظار صفره

من غير جعل ساله (۲) لم يفتقر إلى صله

بالسكر من لذات تلك اللحون في مثل ذا الحلق تروح الذقون (^)

(١) عتقتها: حبستها.

<sup>(</sup>٧) الكلف: شدة العشق والكلف، النمش الذي يعلو وجه الحامل.

<sup>(</sup>٣) الحباب: الفقاقيع التي تعلو وجه السائل عند صبه. •

<sup>(</sup>٤) القطوب: العبوس.

<sup>(</sup>٥) تزبب: صار زبيبًا - النحس: المجدب الذي لا خير فيه: وهذا من الأمثال: يزبب النحس على أمه.

<sup>(</sup>٦) الدنان: جمع دن وهو وعاء الخمر.

<sup>(</sup>V) الجعل: الضريبة.

<sup>(</sup>٨) الحلق: الحلاقة.

صفراً حكى طول القنا طولها ١٠٠ فأحسن الأقصاب موصولها لم أدر ما عناؤها من شوقها كأنها مخنوقة من طوقها قوام حسنك في ضمي لمعتنقك

سواد قلبي يا ورقاء في عنقك (۲)

يا مهدي الأقصاب من سكر إياك أن تقطعها ساعة

وقوله: ناحت حمام البان أم تاهت أسى عجماء لا تظهر حرفاً من شجى وقوله: وذات طوق على الأغصان تذكرني قد سوّدت وجهها نوحاً فقلت لها

## ويعجبني قوله:

يا ليسل إن الحبيب وافى فطل وغش الصباح إني ومن نكته البديعة الغريبة في الشطرين قوله:

تأمل ترى الشطرنج كالدهر دولة محركها باق وتفنى جميعها

## وقوله مضمناً:

أميل لشطرنج أهل النهى وكم رمت تهذيب لعابه

#### ومن أغراضه:

لعبت في الشطرنج في غاية إن صاح في الأقران لي بيدق

ومن لطائف مجونه قوله:

شاب الحبيب فقلت أهلاً بالوفا والأيسر قسام ولم يبل لمشيب

وخفت إسراع دهم خيلك (٣) دخلت بالليل تحت ذيلك

نهاراً وليلاً ثم بؤساً وأنعما وبعد الفنا تحيى وتبعث أعظما

وأسلوه من ناقبل الباطل وتأبى الساقبل وتأبى السطباع على الناقبل

تقصر الأوصاف عن حدها تموت منه الشاة في جلدها<sup>(3)</sup>

وازددت فيه تعشقاً وتكلفا فالراية البيضا عليه في الوفا

<sup>(</sup>١) الأقصاب: جمع قصبه وهي نبات ذو ساق كالأنبوب ومنه ما هو سكري الطعم ويصنع منه السكر-القنا: الرماح.

<sup>(</sup>٢) النوح: البكاء ـ الورقاء: الحمامة المطوقة.

<sup>(</sup>٣) دُهم الخيل: سودها والدُّهم: المداهمه والمفاجأة.

<sup>(</sup>٤) البيدق: من أدوات لعبة الشطرنج (الجندي).

وضــرَّني من حـيث بــي يعــتنــي قـــلت لـــه والله عـــزيـــتــنـــي

وقوله: كم جار صرف الدهر في حكمه البسني من شيبتي حلة ومن أغراضه البديعة مع حسن التضمين قوله:

وا كالروض تطفوا على نهر أزاهره مخلق تملأ الدنيا بشائره(١)

لله يوم الوفا والناس قد جمعوا وللوفاء عمود من أصابعه

حمراء في تخليقه

وقوله: النيل ألبس حلة وله أصابع زينب

إذ علقوا سترة علامه فبت في الستر والسلامه (۲) بالنيل مذ ولى خلت فبعده ترملت (۳)

وقوله: نادى منادي السوفاء مصراً من الغلاقد سلمت حقا وقوله: كانت لمصر سترة كأنه زوج لها

ومن أغراضه البديعة قوله:

والسعد في الأقسام مكتوب كلاكما للخط منسوب(٤) فاخرت الأقلام سمر القنا فقلت للخطي لا تستطل

في أسود أشتهيه فقلت عينك فيه

وقوله: ولائسم زاد لسوماً وقسال أسسود تسهسوى

ومن لطائف أغراضه في مليح فوّال قوله:

كثير رماد القدر للعبء يحمل ويصبح بالخير الكثير يفوّل (٥)

أنا ابن الذي في الليل تسطع ناره يطوف بأقداح العوافي على الورى

ومما اخترته من نظم الشيخ شهاب الدين بن أبي حجلة، وقد تقدم قولي إنه كان يرضى بالرخيص لأجل الكثرة، قوله:

<sup>(</sup>١) المخَّلق: ذو الأخلاق الفاضلة.

<sup>(</sup>٧) الغلا: الغلاء وهو ارتفاع الثمن.

<sup>(</sup>٣) ترملت: المرأة، فقدت زوجها فصارت أرملة.

<sup>(</sup>٤) استطال: تكبّر وتعجرف.

<sup>(</sup>٥) يفوّل: يملأ أو من الفأل.

ولحظه لحظ ظباء رامه لي خطه يا كاتب السلامه لي خطه يا كاتب السلامه يدب الحسن من وجهي إليه وقام بنفسه يسعى إليه وقال لما هاج بلبالي(١) قلت ولا بالشيب والوالي(١) أمسى بعيد الدار فاقداً إلفه قدمت من جور الزمان وصرفه(١) كالواله المصاب كالواله المصاب ما كان في حسابي(١) وقد رأى حرقتي وناري عليك قد جار قلت جاري

بي من غدا ظهري عليه المنحني كم قلت من عــذاره وقـد بـدا يقول لى الحبيب أرى عذاري وقوله: تكلم في وظيفة حسن خدي وعاذل قد زاد في ليوميه وقوله: بعارض المحبوب ما تنتهي يا سائلي عن حالتي ما حال من وقوله: بي صيرفي لا يرق لحالتي أصبحت ما بين الورى وقوله: من هجر ذي القبطى اللذي وقوله: يقول جاري من بعد جور دمعيك ميا شيانيه ومين ذا

# وقوله مضمناً:

أقول لصب قلبه يشتكي الأسى عذلتك في ابن السكري والذي أرى

## وقوله مضمناً:

قبل للهلال وغيم الأفق يستره لك البشارة فاخلع ما عليك فقد

# وقوله في غلام يدعى مقبلًا:

يا من تحجب عن محب صادق من لي بيوم فيه تقبل باللقا

هو الحب فاسلم بالحشاما الهوى سهل مخالفتي فاختر لنفسك ما يحلو

حكيت طلعة من أهواه بالبلج<sup>(ه)</sup> ذكرت ثم على ما فيك من عِوج

ما زال عنه كل حين يسأل ويقال لي هذا حبيبك مقبل<sup>(1)</sup>

<sup>(</sup>١) البلبال: شدة الهم أو الحزن الشديد.

<sup>(</sup>٢) العارض: جانب اللحية - ولا بالشيب: أي ولا أنتهي بالمشيب وما بعده.

<sup>(</sup>٣) صرف الزمان: تقلّبه. والصرف من الصيرفة عملية تبديل العملات.

<sup>(</sup>٤) القبطي: نسبة إلى الأقباط وهم طائفة من النصارى أكثرهم في مصر.

<sup>(</sup>٥) البلج: الإضاءة والإشراق.

<sup>(</sup>٦) مقبل: آتٍ واسم الحبيب.

وقوله في جارية تدعى حكم الهوى:

حکم الهوی صدق فبت لأجل ذا یا عادلی لا تلحنی فی حبها

ولهان من فرط الصبابة والجـوى نفذ القضا وكذا جرى حكم الهوى<sup>(١)</sup>

ورأيت غالب مقطعات الشيخ شهاب الدين بن أبي حجلة، في الباذهنج والفانوس، ولكن نختار منها ما يحسن نظمه في هذا السلك، فمن ذلك قوله في فانوس مع حسن التضمين:

وكأنما الفانوس نجم نير أو عاشق أجرى الدموع بحرقة

وتقدمه فيه مجير الدين بن تميم، فقال وأحسن التضمين:

أنظر إلى الفانوس تلق متيماً يبدو تلهب قلبه بدموعه

ذرفت على فقد الحبيب دموعه وتعد من تحت القميص ضلوعه

منع الظلام من الهجوم طلوعه

من حر نار تحتویه ضلوعیه

وقال فيه ابن أبي حجلة وأجاد مع حسن التضمين:

يحكي سنا الفانوس من بعد لنا فالنار ما اشتملت عليه ضلوعه

برقاً تألق موهناً لمعانه (۲) والماء ما سحت به أجفانه

حرق يذوب لها الفؤاد جميعه

کتم الهوی فوشت علیه دموعه<sup>(۴)</sup>

ويعجبني قوله مع حسن التضمين:

أنا في الدجا ألقى الهوى وبمهجتي فكأنني في الليل صب مدنف

ويعجبني أيضاً هنا قول مجير الدين بن تميم:

في حالة من هواه ليس ينكرها نار الجوى فغدا بالثوب يسترها(٤) أبدى اعتذاراً لنا الفانوس حين بدا رأى الهوى مضرماً ما بين أضلعه

ومن نظم الشيخ شهاب الدين بن أبي حجلة في الباذهنج قوله مع حسن التضمين:

<sup>(</sup>١) لحا: لام.

<sup>(</sup>٢) الموهن: قريب من منتصف الليل أو بعده بقليل.

<sup>(</sup>٣) الصب: العاشق ـ المدنف: المريض بالعشق ـ وشيى: دَلُّ ونمُّ.

<sup>(</sup>٤) مضرماً: ملتهباً ـ الجوى: الشوق والصبابة.

وباذهنج غدا في الجوّ منظره فانظر فديتك يا محبوب رفعته

وقوله:

یا باذهنجی کم کذا أبديت حمقأ زائدأ

وألطف منه قوله مع حسن التضمين:

يا باذهنجي لا برحت من الهوى داری بحبك لم تزل مشغوفة وقوله مضمناً:

هجا الشعراء جهلًا باذهنجي فقال الباذهنج وقد هجوه

ومن نكته الغريبة في باب التورية قوله، وكتب به إلى ابن الزين المعروف بلبيكم:

يا شاعراً قد حاز حسن بديهة وتجيبه قبل السؤال لقصده

وقوله وقد قدم الشيخ جمال الدين إلى الشام:

يا معشر الأدبا غدا تشبيبكم وافساكم ابن نبساتة فتفقيهسوا

وقوله من أبيات:

ومتى امتطيت من الكؤوس كميتها ومتى طرقت عشى آنس ديىرهــا

تعلو على بان الحمى

من فوق مخبره يبدو على سنن

واستنشق الريح من تلقاه يا سكني

ورفعت رأسك للسما

مثلى على حب الديار مولها خلعت هواك كما خلعت هوى لها

لأن نسيمه أبدأ عليل إذا صح الهوى دعهم يقولوا

وتطيعه درر النجوم إذا نظم وتقول یا ابن الزین لبیکم نعم(۱)

ومديحكم فيما يىروق ويعذب(٢)

أقواله بسكينة وتأدبوا

أمسيت تمشي في المسرة راكبا(٢) لم تلق إلا راغباً أو راهبا

وممن قنص شوارد التورية بحبائل فكره الشيخ بدر الدين حسن الزغاري، فمن ذلك قوله:

<sup>(</sup>١) لبيكم: لقب المذكور ومعناها سرعة الإستجابة للطلب.

<sup>(</sup>٢) التشبيب: التغزل.

<sup>(</sup>٣) الكميت: الحمراء التي يميل لونها إلى السواد ـ المسرة: السرور.

قالت وقد أنكرت سقامي لكن أصابتك عين غيري

وقوله: حبست الـدّمع ثم جعلت جفني في أن في أن

وقوله: قيل لي إذ رأيت أقمار تمّ أي وجه أضناك قلت دعوني

وقوله: سل لحتفي كالحسام الصقيل ثقيل ردف قادني في دجا

وقوله أيضاً: أفديه في الألكن يرمي دائماً أطلقت لحظي نحوه فأجابني وقوله مضمناً، وأجاد:

يقول العاذلون نرى رماداً فقلت لهم صدقتم غير أني

وقوله: فتنت بأسمر حلو اللمى يقطع قلبي وما رق لي

ومنه قوله في مليح بيده قوس حلقه:

وبدا العشية أغيد في كفه فسألته البقيا على عشاقه

لم أرد ذا السقم يـوم بينك (۱) فقلت لا عين بعـد عينـك

سياجاً ما له قط انفراج تجرى الدمع وانخرق السياج

عن بدور السماء للطرف تلهي فسقامي قد صح من كل وجه

لحظاً حديداً تعت جفن كليل<sup>(٢)</sup> شعـره عنقـود ولـيــل طــويــل

وسواد قلب الصب من أغراضه (۳) سهم وما عاينت كشف بياضه

على خديه من شعر العذار أرى خلل الرماد وميض نار<sup>(ع)</sup>

لسلوانه الصب لم يستطع (٥) ودمعي يرق وما ينقطع

قوس كنانتها سهام جفونه (1) فنفوسهم مطوية بيمينه

<sup>(</sup>١) السقام: المرض والضعف ـ البين: الفراق.

 <sup>(</sup>٢) الحسام: السيف الصقيل: المسئون القاطع حديد: شديد الإبصار. الكليل: الذي لا حد له فلا يقطع.

<sup>(</sup>٣) الألكن: الذي يصعب عليه الإفصاح بالعربيه للكنة في لسانه أي عجمة.

<sup>(</sup>٤) الوميض: اللمعان.

<sup>(</sup>٥) اللمى: سمرة في الشفاه من عناصر الجمال.

<sup>(</sup>٦) الكنانة: الجعبة التي تحوي السهام.

حكمت علي ببعدك الأيام برداً علي وفيه منك سلام

ومن نكته الغريبة قوله: أما ترى النهر كالحسام غدا وليس في الجرى مثل صارمه

وافی کتابك يا خليلي بعدما

لكن أرى نار اشتياقى لم تكن

ينسل بين الغصون والورق يشق نحوي مفارق الطرق

ومن غاياته البديعة في هذا الباب قوله:

وقوله:

وقدأصبحت حسرى من السير ظالعه (۱) ومن تعب أنف اسها متتابعه (۲)

سرت من بعيد الدار لي نفحة الصبا ومن عرق مبلولة الجيب بـالندى

من أدمع الرواق لما انسكبت<sup>(۴)</sup> ما بيننا تضحك حتى انقلبت<sup>(٤)</sup> أعجب ما في مجلس اللهو جرى لم ترل البطة في قهقهة

ومثله قوله وزاد لطفاً بزيادة نكتة أخرى:

فأذني عن الملام قد نبت (٥) أضحكت البطة حتى انقلبت

يا من يلوم في التصابي خلني تصفية الكاسات في شواربي

وتلاعب بهذا المعنى وقال:

أملكه في كلف المشارب تصفية الكاسات في شواربي أنا القليل العقل في صرف الذي ولم أنـل ممـا أضعتـه سـوى

ومن مجونه قوله:

ومن لطائفه قوله:

لثياب راجيه المؤمل رافي (٦) ظهر القطوع بها على أكتافي (٧)

يا صاحباً ما زال من أنعامه قد قطعت فرجيتي حتى لقد

<sup>(</sup>١) حسرى: كاشفة ـ ظالعة: متهمة.

<sup>(</sup>٢) الجيب: موضع وضع القلاده من العنق.

<sup>(</sup>٣) الرواق: هكذا وردت في الأصل ونظنها الراووق وهو وعاء الخمر.

<sup>(</sup>٤) البطة: الباطية وهي وعاء للخمر.

<sup>(</sup>٥) نبا: أخطأ ولم يصب.

<sup>(</sup>٦) رفي: يرفي ويرفو: رقع.

<sup>(</sup>٧) الفرجية: ثوب واسع طويل الأكمام يلبسه رجال الدين عادة (محدثة).

وممن أتى في دقيق التورية بخاص الخاص الشيخ يحيى الخباز الحموي، فمن ذلك قوله:

قال عذولي والقوم قد رحلوا أطلق دموعاً ما زلت تحبسها

وقوله:

لم أنس طيفاً زارني وانتنى وما كفى حتى دموعي غدت وقوله مضمناً:

لئن وعدت بالوصل سلمى وأخلفت ولا تبدها باللوم قبل سؤالها

وقوله:

لقد تعشقت فتى سائباً مدحته جهدي فلم يرتبط

وقوله:

تعذر من أهواه واسود وجهه وقال حكى صدغي نباتاً أجبته ومن لطائف نكته في هذا الباب قوله:

قلت لمن ينتف أصداغه وأعتق شعور الذقن من نتفها ومن لطائف نكته في هذا الباب قوله:

أصبحت في العالم أعجوبة جدي حموي فاسمعوا واعجبوا

وقصده في مقالمه حيني وطلق النوم قلت من عيني (١)

عني وقلبي بعده يخفق من خلفه تجري وما تلحق

فسلها عسى العذر المبين يقوم (٢) لعل لها عذراً وأنت تلوم

يبدل الحاضر بالغايب وراح كل المدح في السائب

ورام وصالي بعدما لم يكن خلقي (٣) صدقت لهذا عاد يصلح للحلق (٤)

لا تكره الريحان حول الشقيق فإنني شيخ أحب العتيق

عند ذوي الألباب والفهم وما كفى حتى أبي أمي

<sup>(</sup>١) من عيني: كناية عن الاستجابة للطلب.

<sup>(</sup>٢) أخلف الوعد: نكثه ولم يف به.

<sup>(</sup>٣) رام: طلب وأراد ـ خلقي: جدير بي.

<sup>(</sup>٤) الحلق: الحلاقه ـ الصدغ: الشعر بين العين والأذن حكى: شابه.

#### ومن لطائفه قوله:

عـاطنيها من عهـد كسرى سـلافأ وابن ماء السماء زوجمه راحاً

ومن رقيق أغزاله قوله:

لضعف أجفان حبى

فيا لها من جفون

ومن مجونه قوله:

كسبت مملوكاً ومن لطف سميت خيراً وإن يدخل

ومن مماجناته مع الشيخ حسن الزغاري المذكور قوله:

حسن الزغاري أحمق خنقته هجوأ وما

ومثله قوله فيه:

نبح الزغاري عند نظم موشح فضربته بعصا الهجا لما عوى

وقوله فيه:

قـل للزغـاري الـذي من جهله هذا ابن قرصة قد سمعت هجاءه

يسير باللطف على سيري الأير يكن خيراً على خير

تتقد في الكؤوس كالنيـران(١)

أذكرتنا شقائق النعمان

بالفتك فينا عتوه (٢)

ترداد بالضعف قوّه

يا بش من يوافقه للكلب إلا خانقه

وكمال نظمي بالسفاهة نقصا فأصبت مصرعه ولم تضع العصا

أمسى بأقوال الأكابر هازي من ذا يجيرك من يد الخباز

ومن لطائف الشيخ شهاب الدين الحاجبي، تغمده الله برحمته، في باب التورية، ولم أظفر له إلا بما قل من مقاطيعه، مع أني كثير الفحص عنها، فإنه ما يجارى في انسجامه وسهولته ورقته ولطيف تركيبه في هذا الباب، قوله:

مكحلة ولي عين تساكت فيا لك مقلة غزلت وحاكت

لها عين لها غزل وغزو وحاكت في فعائلها المواضي

<sup>(</sup>١) عاطاه: الخمرة: شربها معه.

<sup>(</sup>۲) العتو: القوة والشده والهياج.

وقوله:

أخفاه ردف راجح<sup>(۱)</sup> فقلت ذاك واضح<sup>(۲)</sup>

وصفت خصره الذي قالوا وصف جبينه

وقوله:

يا جيرة ودّعوا وساروا وساروا وساروا

عودوا لصب بكى عليكم فدمع عينيه عاد بحرأ

وقوله:

ما طاب في سمعي حديث سواها نشراً فيا الله ما أذكاها(٣) لا تبعشوا غير الصب بتحية حفظت أحاديث الهوى وتضوّعت

ووقفت له على قصيدة لامية امتدح بها الملك الأفضل صاحب حماة، كلها غرر في باب التورية، مطلعها:

فمدامعي أخبارها تتسلسل

عما جرى من أدمعي لا تسألوا وما أحلى ما قال بعد المطلع:

وازداد حتى أهملته العذل

وخذوا حديثاً قد ألم بمهجتي

منها:

في حبه ولكل ثان أول (٤) إذ ذاك لحظ بالنعاس معسل (٥) مشمولة أو حركتها الشمأل (٢) ماض ولكن هجره مستقبل

ثاني المعاطف كنت أول عاشق يرنو فيحلو للمتيم لحظه وتميل منه شمائل لم أدر من متلون الأوصاف سيف لحاظه

منها قوله، وأظنه سبق ابن نباتة إلى معناه، وهو:

<sup>(</sup>١) الردف: الكفل والعجيزة ـ الراجح: الثقيل.

<sup>(</sup>٢) واضح: بيّن ظاهر وواضح الجبين عريضه.

<sup>(</sup>٣) تضوع: فاح ـ النشر: الرائحة الطيبة.

<sup>(</sup>٤) ثاني: طاوي من ثني يثني.

 <sup>(</sup>٥) يرنو: ينظر بعطف ـ المتيم: العاشق ـ المعسل: ذو النوم الخفيف.

<sup>(</sup>٦) المشمولة: الخمرة الباردة ـ الشمأل: الريح الشمالية.

أيجود لي دهر بطيف خياله أم كيف يأتي الطيف جفناً بابه

وقول الشيخ جمال الدين:

وأقسم لـو جـاد الخيــال بـزورة

ومن قصيدة الحاجبي قوله:

يا ساكنين السفح كيف حجبتم وفعلتم بي ما يسر عواذلي لا تحجبوا بيني وبين غزالكم

ومنها وهو المرقص والمطرب قوله:

یا صاح عللنی بکأس مدامة صهباء إذ جن الفتی بخمارها

ومن لطائفه في هذا الباب قوله:

لم أنس أيام الصبا والهوى داك زمان مرحلو الجنبي

وأظنه برجوع ذلك يبخل بالفتح من أرق الصبابة مقفل(١)

لصادف باب الجفن بالفتح مقفلا

عن ناظري البدر الذي لا يأفل<sup>(۲)</sup> ما شئتم يا أهل بدر فافعلوا فعلى حجاز الصد ما لي محمل

عن ذكره إن المحب يعلل (٢) فهى الشفاء وفي شذاها المندل (٤)

لله أيام النجا والنجاح ظفرت فيه بحبيب وراح (٥)

تالله لقد عز على أن تتحجب عني عرائس الحاجبي في خدور الأوراق، فإني لم أظفر من منهله العذب بغير هذه النهلة، ومن عروبة الشيخ زين الدين بن العجمي في باب التورية، قوله:

يوماً جنى وجناته لم يستطع لا تطمعن فكل سهل ممتنع

سهل الخدود عزيز وصل من يرم كم رمت لثم الخد منه فقال لي

<sup>(</sup>١) الأرق: عدم استطاعة النوم ـ الصبابة: الشوق.

<sup>(</sup>٢) أفل: النجم، غاب.

<sup>(</sup>٣) علل: منّى النفس ـ المدامة: الخمرة اديمت في الدنان.

<sup>(</sup>٤) الصهباء: الخمرة ـ الخمار: غطاء الوجه للفتاة أو السكر ـ الشذا: الرائحة ـ المندل: العود الطيب الرائحة وضرب من الكهانة.

<sup>(</sup>٥) الواح: الخمرة.

وقوله:

حبي يمين في يمين الهوى كم قال ما ملت وولى وكم

وافى وفى كميه ورد أحمر فرشفت حلو الراح من خرطومـه

وقوله:

أنظر إلى الغدران كيف تجعـدت وحكت سطوراً في طروس خطها يا عمري الأصل أنت مالكي لذا رفعت سندي في حكمكم

وقال وقد أهدى له حلاوة سكب:

لفضلك يا قاضى القضاة مزية فأول جود الغيث قطرمبدد ويعجبني من زهدياته قوله:

عن طريق الذنوب قيدت خطوي

وإذا لاح نهج بر تراني

للحب قالوا معناك الذي إذ بلتو فقال أقسم لو أن البوس سبلتو

فلا تشق منه بزور المقال قد سلب العشاق روحاً ومال

حيا به مذ شب تحت لثامه وجنيت ورد الخد من أكمامه

أمواجها فإزهت وراقت منظرا قلم النسيم بلطفه لما انبري

ومن نكت مدائحه البديعة قوله في القاضي شهاب الدين بن فضل الله، رحمه الله تعالى:

ونافعي بجوده دون البشر لنافع لمالك لابن عمر(١)

على السحب لا تخفى على من له لب (٢) وغيث نداك الجم أوله سكب(٣)

خيفة من عقاب عقبى التجري(٤) فيه أمشى أبغي ثوابي وأجري

وقد عن لى أن أورد هنا نبذة له من المواليا، فإنه كان فارس ميدانها وقائد عنانها، فمن ذلك قوله:

جدلو بقبله فعقلو فيك خبلتو ومات للشرق ما درتو وقبلتو

<sup>(</sup>١) نافع ومالك بن أنس وعبد الله بن عمر: من رواة الحديث.

<sup>(</sup>٢) اللب: العقل.

<sup>(</sup>٣) الغيث: المطر والمساعدة \_ الندى: العطاء.

<sup>(</sup>٤) التجري: اتخاذ الجواري.

#### ومن مخترعات معانيه قوله فيها:

حشيش عارضك الأخضر بدافي هدو والوهم ما ضر خدك يا رخيم الشدو

#### وقوله:

شدوا المحامل فصرت ساعة التحميل والعين قد حلفت يا بدر في التكميل

يا من على الخلق أذيال المكارم جر يحل لك أن قلبي يا غزيس الدر وممن فتح له هذا الوصيد، القاضي فتح الدين بن الشهيد، رحمه الله تعالى، فمنه قوله: بستان حسنك أينعت ثمراته في صدره رمان نهد زانه

# وقوله:

أفدي التى ساقت حروب الهوى جادلت عـذالي على حسنهـا وقوله:

قال لا تخش رقيبي فلمن قلت إن زرت وحانت غفلة

## وقوله في عين بعلبك:

ولقد أتيت لبعلبك فشاقني فلأهلها من أجلها أنا مكرم

#### وقوله:

قاسوا حماة بجلق فأجبتهم فعروس جامع جلق ما مثلها

في روض وجنتك يحدو للصبابه حدو إلا لأن حشيشو قد طلع في بدو

ملهوف لاحمل يعنيني ولا تحميل لا تكتحل بالكرى إن غبت عنها ميل

وقد سلب نوم أجفاني وعنى فر مالو قرار ودمعي البحر وأنت البر

واهاً لغصن قوامك المياس(١) حلي يوسوس في صدور الناس

بحسن ساقيها لمشتاقها فقامت الحرب على ساقها

حبنى فى زورتى أوفى نصيب فبودي وعمى عينى رقيبي

عين بها روض النعيم منعم ولأجل عين ألف عين تكرم

هـذا قياس باطل وحياتكم شتان بين عروسنا وحماتكم

<sup>(</sup>١) أينع الثمر: نضج ـ واهاً: إسم فعل بمعنى التلهف والتفجع والتعجب.

فأجبته في ذلك التاريخ عن ذلك بقولي:

والله إن حماة شامة شامكم ودمشقكم بعذارها الثلجي قد

وعيروسها بمحاسن متزايده ولت شبيبتها وأمست بارده

ومن لطائف القاضي فتح الدين بن الشهيد، قوله وقد أحضر له عواد يسمى طائر بغا، بسفارة الحاجب توكل:

نهاري أنس كله بمنادم وكنت أراه طائراً عـز مطلبـاً

على عوده يغزو الحشا بتبلبل(١) ولكننى حصلته بستوكل

وقال وقد حضر عنده من يلعب بالقانون وأطربه:

من طرب يهتز عطف الجليس(٢) وكان فيها من هواها رسيس(٣) يا صاحب القانون أنت الرئيس

غنى على القانون حتى غدا داوي قلوباً من عليل الأسي فصاحت الجلاس عجباً ب

ومن نكته اللطيفة التي هو أحق بها من غيره، لكونه صاحب ديوان الإنشاء الشريف بالشام، قوله:

> كانت فتاتي لنظم بيتي بكيتهما والحممام قمامت من علم الورق أنّ سجعي

قرينة برة أسينه بالسجع في ندبها معينه ليس يؤاتي بلا قرينه

ومن لطائفه، وقد جهز لبعض أصحابه رسالة القلب، وهي ما لا يستحيل بالانعكاس وجهز بعده قوالب سكر:

> رسالة القلب بها خدمتى وها أنا أرسل من بعدها ليعلم المخدوم أني امرؤ

وكتب على عمارة بيته قوله:

بنيت على وفق المكارم والعلا سنا الملك يبدو من موشح زينتي

تقدمت في الزمن الذاهب قوالب السكر في الواجب أخدمه بالقلب والقالب

فللفتح أبوابي وصدري للضم ومن أجل ذا دار الطراز على كمي

<sup>(</sup>١) التبليل: الاضطراب.

<sup>(</sup>٢) القانون: من آلات الطرب الموسيقية ـ العطف: الجنب.

<sup>(</sup>٣) الرسيس: الأثر.

#### وكتب على الرفرف:

رفعتك ما شاء الترف رفرفا فلا بدع أنّ الناس يهوون بهجتي وكتب على مجلس بيته:

يا من ينزه في حسني نواظره

أنى مقام مقرّ عز جانبه

اسمع صفات بها قد فقت أمثالي (٢) ودون قدر مقامي المجلس العالي

أزين سمائي بل أزين سماحي (١)

ويمشون في ظلى وتحت جناحي

ومن لطائف الشيخ عز الدين الموصلي، في باب التورية، قوله رحمه الله تعالى:

حباه حسنه هيفاً بلين فهذا الطيب من عرق الجبين

وخدة كالورد لما ورد

في الخدّ تقبيلًا يفك الزرد

يقسول وقند بندا قمرأ وغصنيأ تنشق مسك أصداغي حللاً

وقوله:

كالررد المنظوم أصداغه بالغت في اللثم وقبلته ويعجبني من نكته الغريبة قوله:

وحماجم في الكأس أجرى دماً لكنه خالف في شرطه

من ساق ساقینا باشفاق (۳) وحكم الكأس على الساق

جفنى فأعدمني الكرى(٤)

مثل النسيم إذا سرى

ولعمري إنه تلطف إلى الغاية بقوله:

أعدى سقام جفونه حتى اعتلت بسرعة

ويعجبني قوله في باب التدبيج:

خضرة الصدغ والسواد من العيــــن بياض المشيب قـد أورثـاني كل ذا من تلوّنات النزمان واحمرار الدموع صفر خدى

<sup>(</sup>١) الرفرف: الرّف تجعل عليه طرائف البيت.

<sup>(</sup>٢) فاق: تفوق وزاد عليه.

الحاجم: الذي يشتغل بالحجامة وهي المداواة بكبايات الهواء او امتصاص الدم بالمحجم.

<sup>(</sup>٤) أعدمني: حرمني - الكرى: النوم.

له أوجه تبدي لقلبي اشتياقه فأبدى لنا ذاك الحديث وساقه(١)	حديث عذار الحب باد وساقه درى أننا نسعى إلى الحسن كلنا	وقوله:
فقد أخذت بشارك لا تحرقيني بنارك	يا مقلة الحب مهلاً وأنت يا وجنتيه	وقوله:
كمسك على الورد الجني مسطرا كأن لم يكن ذاك الحديث ولاجرى(٢)	حدیث عذار الحب في خده جری فقبلته حتی محوت رسومه	وقوله :
من طول صد وبين رأيت غسلي بعين	عيني افاضت دموعي ووجنة الحب قالت	وقوله:
وقسد تعنى بسرجسة السردف <sup>(٣)</sup> عن سسرعتي لانقسطاعسه خلفي	عاتبت حبي على تاخره فقال هذا الثقيل أخرني	وقوله :
وطلاوة هاجت بها العشاق(٤) فإليكم هذا الحديث يساق(٥)	لحديث نبت في العذار حلاوة فإذا تجافى المرد قلت تمهلوا	وقوله :
نصل الصبغ فضرك <sup>(٦)</sup> يا جميل الستر سترك	هـجـروك البيض لما كـشـف الـدهـر الـمـغـطى	وقوله :
بعینه لما نظر إلا كلمح بالبصر	ذو حـور أصـابـنـي فـليس قـتـل صـبـه	وقوله:
	ف مجونه قوله:	ومن لطائه

وبي ناتف للعارضين يقول صف نبات عذار زان في الحسن منظري فناديت يا حلو الشمائل ما الذي يقول لساني في النبات المكرر

<sup>(</sup>١) درى: عرف ـ وساقه: الحديث حدث به في سياق الكلام. والساق المتصل بالقدم.

<sup>(</sup>٢) الرسوم: الأثار ـ جرى: حدث.

<sup>(</sup>٣) الرجة: الإهتزاز ـ تعنى: تعب ـ الردف: المؤخرة.

<sup>(</sup>٤) الحديث: الجديد ـ الطلاوة: الرونق.

<sup>(</sup>٥) المرد: جمع أمرد وهو الشاب الذي لم تنبت لحيته بعد.

<sup>(</sup>٦) نصل الصبغ: بهت وبار لونه. والصبغ الخضاب.

قـــابــلت حبي منــك بـــالـبغض وقـــال وجهي منك في الأرض(١)

وقوله:لما جف المحبوب ناديته فعندها نام على وجهه

وكنت أظن أن هذه النكتة اختراع الشيخ عز الدين الموصلي، إلى أن وقفت على الديوان الكبير من نظم الشيخ جمال الدين بن نباتة، فوجدته قد أخذها منه بنصها، اللهم إلا أن يكون وقع حافر على حافر، وقول الشيخ جمال الدين في هذه النكتة:

عاتبت محبوبي وقد نكته فقلت دربسني وخل الحيا

ومن لطائف مجون الشيخ عز الدين قوله:

قد لقبوا بالراغ ذا حنكة وهو غراب البين في شؤمه

وقوله في تمتع الدمشقي:

وذي أدب لطيف الذات جداً ودب لأخذ أيسري قلت من ذا وقوله: منذ نام أيسري قال لي فنصر فنقلت فنيه قنصر

فقال وجهي منك في الأرض(٢)

بطحا فأضحى خجلا مغضي

طلبت الوصل منه فما تمنع فناداني باشفاق تمتع أفمه يحظى بالوصول فقال ذا شيء يطول

وممن عاصر الشيخ عز الدين الموصلي، ومشى تحت علم التورية، علاء الدين بن أيبك الدمشقي، وكان المتعصبون على الشيخ عز الدين يناظرونه به. ولعمري إن هذه المناظرة ما صدرت ممن له نظر. فمن نكته البديعة قوله، وقد اجتمع بمليح في منتزه من منتزهات دمشق يعرف بالسلطاني:

سلطان حسن أفتديم بنماظري يموماً بمزهر اللوز لما زارني

وأعيده من نظرة الشيطان قضيت ذاك اليوم بالسلطان

<sup>(</sup>١) وجهى منك في الأرض: كناية عن الخجل وشدته.

<sup>(</sup>٢) دربس: قدّم.

<sup>(</sup>٣) الزاغ: من أنواع الغربان قريب من الحمامة أسود اللون لا يأكل الجيف للحنكة: الدهاء والحيلة - داغ: هذه اللفظة لم نعثر على معنى لها في ما بين أيدينا ونرجح أن تكون بمعنى ترخيماً لداغل وهذه تقال للجرح الخفي، أو أنها تكون بمعنى الأحمق من دُغينة وهي علم على الأحمق.

<sup>(</sup>٤) زاغ: مال عن الحق وحاد. ويمكن أن تكون ترخيم «زاغل» وهي بمعنى غاش.

وقوله: أحببت من خياله وجنة قالوا الشهيدية أعطافه

وقوله: أقسول وقد ظمئت ووجمه حبى أرى ماء وبى ظمأ شديد

ومن لطائف مجونه قوله:

تلطف واحتمل منزح الغنواني

وجيدك إن يُلَقُّ الصفع فاصبر

ومن نظم الشيخ جلال الدين ابن خطيب داريا في باب التورية قوله:

شهدت جفون معذبي بملالة لكنني لم أفأ عنه لأنه

وقوله: تقول وقد أتتنى ذات يوم يسرك أن أروح إليه أجرى

ومن لطائف مجونه قوله:

يا معشر الأصحاب قد عن لي لا تحضروا إلا بأخفافكم

وقوله: تصفحت ديوان الصفيّ فلم أجد فقلت لقلبى دونك ابن نباتـة

وإن أوجعن منك الظهر دقا فإن الجيد في الدنيا ملقى

مشرقة حمراء شبه اللهب

فقلت والردف تليل الندهب(١)

له عرق على ورد الخدود ولكن لا سبيل إلى الورود(٢)

منى وإن وداده تكليف(٣) خبر رواه الجفن وهو ضعيف(٤)

مخبرة عن النظبي الجموح فقلت لها خذي مالي وروحي (٥)

رأى يزيل الحمق فاستظرفوه(٦) ومن تشاقل بينكم خففوه

لديه من السحر الحلال مرامي ولا تقربي الحليّ فهو حرامي(٧)

<sup>(</sup>١) الشهيدية: ونظنها الشهدية نسبة إلى الشهد وهو العسل ويمكن أن تكون منسوبة إلى الشهيد لطيب أعطافه ـ تليل الذهب: عنقه وأحسن شيء فيه.

<sup>(</sup>٢) الورود: شرب الماء وجمع وردة.

<sup>(</sup>٣) تكليف: واجب.

<sup>(</sup>٤) فاء عن الشيء: تاه عنه وأضاعه. وفاء إليه: لجأ.

<sup>(</sup>٥) روحي: من الووح والرواح.

<sup>(</sup>٦) عنَّ : بان وظهر .

<sup>(</sup>٧) تقربي: هكذا ورد والأصح: تقرب أو تكون تقربي كما وردت ولكن يكون البيت كما يلي: فقلت لنفسى: بدل قلبي. ـ الحرامي: السارق.

الشيخ جمال الدين، رحمه الله تعالى، أراد بالسحر الحلال الذي ما وجده في ديوان صفي الدين التورية لا غير، وما ذاك إلا أن الشيخ صفي الدين كان أجنبياً منها، ولهذا لم أنظمه في سلك القوم الذين مشوا في نظم التورية تحت العلم الفاضلي والعلم النباتي، وغايته أنه رضي بالشعر الساذج المنسجم، وتعرض للتورية في بعض المواضع، ولكن سبكها في غير قالبها، لأنه لم يكن في طباعه ويأتي الكلام على ذلك في موضعه إن شاء الله تعالى. ومن نظم الشيخ جلال الدين غفر الله له والمعنى في مراده ومفهوم قوله:

ذکر المصطفی ثلاثین دجًا فیهم أعور وقد صع بالبر ویعجبنی قوله، فی آثار النبی ﷺ:

يا عين إنْ بعد الحبيب وداره فلقد حظيت من الزمان بطائل

مدير الكاس حدثنا ودعنا

لاً يجيئون في قيام الساعه(١) هان أن جا كواحدٍ من جماعه

ونات مرابعه وشط منزاره (۲) إن لم تنريبه فهنذه آثناره (۲)

ومن لطائف شمس الدين بن المزين، في باب التورية، ما أنشدنيه من لفظه لنفسه:

بعیشک من کؤوسک والخبیث فلا تسقی الأنام سوی الحدیث<sup>(1)</sup>

حديثك عن قديم الراح يغني وأنشدني من لفظه لنفسه أيضاً:

فهو كالبدر في الدجى يتـــلالا<sup>(ه)</sup> هــكـــذا هــكـــذا وإلا فـــلا لا

ومليح لالاه يحكيه حسناً قلت قصدي من الأنام مليح ومن نكته اللطيفة قوله:

أن رأى الموجد عملاني (١) فيك يا أحدب فانى

قلت للأحدب لما

<sup>(</sup>١) الدَّجال: المنافق الكذاب.

<sup>(</sup>٢) نأى: ابتعد ـ المرابع: جمع مربع وهو الدار ـ شطا: بعُد ـ المزار: المسكن والمقام.

<sup>(</sup>٣) الطائل: الخير الكثير.

<sup>(</sup>٤) الحديث: الجديد والكلام.

<sup>(</sup>٥) لالاه: لألاؤه: فرحه وضحكه أو طلعته.

<sup>(</sup>٦) الأحدب: منحني الظهر.

وقد تقدم القول أن النكتة في التاجر استحقها الشيخ جمال الدين بن نباتة على الصلاح الصفدي، وعلى زين الدين الوردي، وهي:

رفه والكاس فيما بيننا دائر مقنى جهراً على عينك يا تاجر

وتــاجـــر أســكـــرنــي طــرفــه وقـــال لــي ســـرك قلت اســقنــي

ومن نكته المخترعة قوله:

ورد خديك وانفرك(١) وانتفى الورد للكرك(١)

شاب ورد الرياض من فله الناس أشبتوا

ورسم الجوباني، وهو إذ ذاك كافل المملكة الشامية لفضلاء دمشق، أن ينظموا له ما يكتب على أسنة الرماح، فنظم القاضي فتح الدين بن الشهيد:

فأظلم الجو ما للشمس أنوار<sup>(۳)</sup> كانه علم في رأسه نار<sup>(3)</sup> سوى النجوم على العيدان أزهار إذا الغبار عملا في الجو عثيره هــذا سناني نجم يستضاء بـه إن الـرمـاح لأغصـان وليس لهـا

ونظم مولانا قاضي القضاة صدر الدين بن الآدمي، نور الله ضريحه، وكان إذ ذاك في عنفوان شبابه ومبادي نظمه:

لمعانها كوميض برق يشرق وتطرقت لمعاند يتطرق يحمر من دمها العدو الأزرق (٥) تحت الغيار فنصرهن محقق

النصر مقرون بضرب أسنة سبكت ما لتسبك كل خصم مارق زرق تفوق البيض في الهيجاء إذ ينسجن يوم الحرب كل كتيبة

<sup>(</sup>١) انفرك: صار قريباً من النضوج.

<sup>(</sup>٢) الكرك: مدينة.

<sup>(</sup>٣) العثير: الناعم من الغبار.

<sup>(</sup>٤) الشطر الثاني من هذا البيت مضمن وهو للخنساء ترثي أخاها صخراً في قولها:
وإن صَخراً لتأتم الهداة به كأنه علم في رأسه ناراً علامة للضالين من المسافرين في رأسه ناراً علامة للضالين من المسافرين في الصحراء ليهتدوا إلى مكان معمور.

<sup>(</sup>٥) الزرق والبيض: الخيول ـ الهيجاء: الحرب ـ العدو الأزرق: الأجنبي من أبناء الروم.

ولعمري إن الشيخ شمس الدين بن المزين تطاول برمحه على أقرانه في ذلك العصر، بقوله:

أنا أسمر والراية البيضاء لي لم أحل في عيش العداة لأنني وإذا تعانقت الكماة بجحفل فتخالهم غنما تساق إلى الردى

لا للسيوف وسل من الشجعان نوديت يوم الجمع بالمرّان (١) كلمتهم فيه بكل لسان (٢) قهر المعظم سطوة الجوباني

وكتبت من حماة المحروسة حسب ما رسم لي به قولي:

فكتابي مقاتل الفرسان ما له في تفرق الجمع ثاني قلب سيف البروق في خفقان صاح لما علاه بالسنان (٣)

أنا في الخط إن تحمر نقطي وقدوامي إذا تشنى ففرد وسناني كالبرق بل صار منه ومحمه للردين ينسب لكن

ومن أغراض الشيخ شمس الدين المزين اللطيفة قوله:

منه مرامة عاشق<sup>(3)</sup> قلم الديار بالاثق

قالت إذاً ما أنت يا

ومن لطائف مجونه قوله:

لبناً ما له ثمن كلما جاء باللبن

سلماني أضافنا بيض الله وجهه

حمل الدواة فرمتها

ومن مقاطيعه التي سارت لديها الركبان قوله:

بُكا يراعي جل من قد براه (٥) داء من الفقر فإني دواه (٢)

أنا دواة يضحك الجود من دلوا على جودي من مسه

<sup>(</sup>١) المرَّان: الرماح الصلبة اللدنة. مفردها مرَّانة.

<sup>(</sup>٢) الكماة: الفرسان الأبطال ـ كلمتهم: جرجتهم ومن الكلام.

<sup>(</sup>٣) الردين: امرأة كانت تقوم الرماح فنسبت إليها فيقال: رماح ردينية وهي أصلب الرماح وأقومها.

<sup>(</sup>٤) رام: طلب مرامة: مطلب.

<sup>(</sup>٥) بكا: بكاء ـ يراع: قلم.

<sup>(</sup>٦) الداء: المرض.

ومن أغراضه اللطيفة قوله:

نزلنا بالقصير فرام قلبي مليحاً بالعذارى الغيد أزرى(١) فلما أن تعذر مال عنه فؤادى والجوانح نحو عذرا(٢)

ومن مدائحه المخترعة ما أنشده لشيخنا ومولانا، قاضي القضاة علاء الدين بن القضامي الحنفي، نور الله ضريحه، وقد مرَّ على دمشق متوجهاً إلى الحجاز الشريف في محفة، قوله:

محفة المجلس العلائي تنشر جدواه في المشاهد تقول هذا قنى وأعطى وحج بالناس وهو قاعد (٣)

وأمر ابن المزين أن يكتب على قبره من نظمه، ما قرأته على القبر وحفظته، وهو قوله رحمه الله:

بقارعة الطريق جعلت قبري لأحظى بالترحم من صديقي فيا مولى الموالي أنت أولى برحمة من يموت على الطريق

ومما قررته للشيخ شرف الدين عيسى العالية في باب التورية، قوله رحمه الله تعالى:

الما رأوه مضاجعي تحت الدجا حجبوه عن عيني حتى أسهرا قبلت خالاً فوق كعبة خده قبل الوداع وما أتيت المشعرا(٤)

وقوله:

ومليحة راودتها فتعللت هل موضع خال فقلت لها اسكتي ومن لطائف مجونه قوله وهو حكاية لحاله:

قالت لي الفروة قم دفني قلت لها بالله ما تشتهي

بالحيض وهي تقول كالمذعور فمواضعي ليست تعدو دوري

حتى أدفيك بقلبين قالت على عيني (٥)

<sup>(</sup>۱) أزرى به: أظهر بشاعته.

<sup>(</sup>٢) عـذرا : عذراء وهي الفتاة لم يممسها بشر.

<sup>(</sup>٣) قنَّى: جعله يقتني ويملك أي وهب مَا يقتنى.

<sup>(</sup>٤) المشعر: المشعر الحرام وهو من مناسك الحج.

<sup>(</sup>٥) غشا: جُماع على عيني: كناية عن الإستجابة.

ومن مجونه مع الشيخ بدر الدين البشتكي:

البشتكي المكدي قد مد للنيك رجلا وقوله: أيا معشر الصحب مني اسمعوا ألا فالعنوا آكلين الحشيش وقوله: المثنة كالما الماحدة

وقوله: البشتكي البدر له لحية قيال أنا أشعر هذا الورى

ويعجبني من مدائحه قوله:

تهنأ بنصف كم به من حلاوة في له في الماني صارم وفي له ومن شعر عيسى في مؤلفه من قصيدة:

صبيغ دعاويه ما تنقضي تفضي تفكرت فيه وفي ذقنه

وقوله: أيا رب الجناب الرحب جد لي وما تعطيم لي من خشكنان

وقوله: لفضلك يا ابن فضل الله أشكو وأرجو أن يكون الشاش شمساً

ذو أبنة ليس تخفى (۱)
وللخلائق كيفا
مقالي وكس أم من ينتكي (۲)
وبولوا على شارب البشتكي
كلحية الراهب مشعوره (۳)
قلنا له فاستعمل النوره (٤)

وجد لي بفضل لا يضيع ثوابه قراب وأرجو أن يحلى قرابه(°)

ويخطىء في القول لا يشعر (١) فلم أدر أيهما أحمر (١)

وكثر في العطاء ولا تقلل نهار العيد كبر أو فهلل(٧)

برأسي البرد في نومي وأمسي أروم الفوز من برد بشمس (^)

<sup>(</sup>١) المكدي: الشحاذ ـ الأبنة: العيب.

<sup>(</sup>٢) ينتكي: : يشاكس ويعمل بالضد(نكاية).

<sup>(</sup>٣) مشعورة: المغطاة بالشعر الكثيف.

<sup>(</sup>٤) النورة: أخلاط من الأملاح تستعمل لإزالة الشعر ـ أشعر: أكثر شَعْراً وأحسنهم شِعراً.

<sup>(</sup>٥) القراب: للسيف غمده أو موضعه.

<sup>(</sup>٦) أحمر: أفعل تفضيل من جمار ـ واللون المعروف.

<sup>(</sup>٧) الخشكنان: نوع من الحلوى يصنع من دقيق الحنطة والسكر واللوز أو الفستق (فارسية) ـ كبّر: قال الله أكبر ـ هلل: قال لا إله إلا الله.

<sup>(</sup>٨) الشاش: نسيج رقيق من القطن تضمد به الجراح ويستعمل لفافة للعمامة.

الشيخ شرف الدين عيسى، وعصريه الشيخ شهاب الدين بن العطار الآتي ذكره، رحمهما الله تعالى، والشيخ بدر الدين البشتكي، لم أجد في أغزالهم من المقاطيع ما يغازل بغزله عيون التورية، ولكن وقفت لهم على أغراض هي فوق الغرض، فمن ذلك قول الشيخ شهاب الدين بن العطار:

> أصبحت بطال والأولاد أربعة فإن تحيل في رزق بمـدُحكم ومن إيهامه في هذا الباب قوله:

طلبت رزقاً قیل رح ناظرا لو أن ذي الحكام في سلطة

وقال في الشيخ شرف الدين عيسى المذكور:

عييسى ومن مدحوه وما رأيت أناساً

وقوله في طاهر بن حبيب:

تجادل شافعي مع مالكي فقال الشافعي الكلب نجس

ومن لطائف مجونه قوله:

هيأ البلان موسى

قلت ما أصنع فيها

ومن محاسن الشيخ جمال الدين عبد الله السوسي، في باب التورية، قوله:

أهوى غزالاً عليه صبري قد أسرت مقلتاه قلبي

قد بان في الحب وهـو عـذري فرحت مملوکه باسری (۱)

محمد وثلاث موتهم يجب(١)

أبو محمد البطال لا عجب

جيوش سيس قلت رأي تعيس<sup>(٢)</sup>

ما طلبوا أني أبقى بسيس

ما شمت فیهم رئیسا(۳)

لكن حميراً وعيسا (٤)

وهـذا البحث بين الناس ظـاهـر

وقال المالكي الكلب طاهر

خلوة تحيي النفوسا (٥)

قال تستعمل موسا

<sup>(</sup>١) بطال: بدون عمل.

<sup>(</sup>٢) سيس: إسم بلد.

<sup>(</sup>٣) شام: رأى أو وجد وآنس.

<sup>(</sup>ع) العيس: الإبل مفردها أعيس.

<sup>(</sup>٥) البلان: الحمّام.

<sup>(</sup>٦) بأسرى: بكل جوارحي.

وأظهر لي أضعاف ما تظهر العدا وعند طلوع الشمس يرتفع الندي (١)

وقوله: تهاون شمس الدين بي وهو صاحب نزلت به أبغي الندى وهو طالع

أقر بموعدي غلطاً وأنكر وهيهات المؤنث لا يلذكر يحن إلى الجناية كل ساعة (٢) أرادوا كف عن ذي الصناعة

وقوله: زجرت النفس عن نـذل لئيم وقـد ذكّـرتـه عـنـه مـرارأ وقوله: تجنب أقـطعـاً لصـاً جـريئـاً وما قطعـوه بعد الـوصل إلا

ومن محاسن الصاحب فخر الدين بن مكانس، في باب التورية، قوله:

برت وكانت قبل عقت<sup>(۳)</sup> وقطعتها من حيث رقت

بأبي عقيقة مرشف فالشمتها

ومنه قوله:

بخد خلت فيه الشعر نملا(3) فقلت لهم نعم أهلاً وسهلا كي تختفي فأبى شذا العطر فتناظموا في اللف والنشر(6) إذ عمها بالحسن قد خصصا(1) لله ما أغلى وما أرخصا

يقول مفندي إذ همت وجداً أيعرف خده للعشق أهلاً وقوله: زارت معطرة الشذا ملفوفة يا معشر الأدباء هذا وقتكم وقوله: علقتها معشوقة خالها إذ عمها يا وصلها الغالى ويا جسمها

وقال وأجاد:

إن الهواءين يا معشوق قد عبثا بالروح فالروح تفديك بالممدود قد تلفت والجسم

بالروح والجسم في سر وفي علن والجسم حوشيت بالمقصور في كفن (٧)

<sup>(</sup>١) الندى: الثانية بمعنى الرذاذ الذي يكون صباحاً على الأزهار والأولى بمعنى العطاء.

<sup>(</sup>٢) الأقطع: الذي حُدّ حدّ القطع فقطعت يده لأنه سرق ـ اللص السارق ـ الجناية: العمل المشين.

<sup>(</sup>٣) العقيقة: واحدة العقيق، حجر كريم يميل لونه إلى الدم تشبه به الشفاه - المرشف: مكان الرشف أي الشفاه - برّت: أطاعت - عقت: عصت.

<sup>(</sup>٤) المفند: المتهم والمكذب ومضعف الرأي.

<sup>(</sup>٥) اللف والنشر: من المصطلحات البلاغية.

<sup>(</sup>٦)علقتها: عشقتها.

٧١) المقصور: من الأسماء الذي ينتهي بألف أصلها ياء، ومكان العبادة حوشيت: حاشاكِ.

### وقوله مضمناً:

وقوله:

ومقلة ظبي يرشق القلب سهمها على نفسه فليبك من ضاع عمره

عارض المحبوب من فو شبه ورد زاد لطفاً

وقوله في مجونه مضمناً:

قلت يا لائمي على بذل مالي فعلى فلس ذا يناح ويبكي وقوله: شكى إلى اليتم إذ نكته

شكى إلي اليتم إد تكته بت أسليه عملى يتمه

وقوله: سكر الشيخ وطابا حسب الخمرة صابا

وقوله يمازح السراج السكندري، وقد انقطع عنه:

قبل للسراج إذا تكبير حيث بالقوم احتمى أنت السراج بعينه لو شلت انفنك للسما.(١)

ولكنه رشق يسزال به الهم

وليس له منها نصيب ولا سهم

ق صفاء الخد فاتن

حول ماء غير آسن(١)

في هوى الحب دع كلام الفشار (<sup>۲)</sup>

لا على درهم ولا ديسار

مراهق فيه حلا هتكي (٣).

وكلما سلّيته يبكى (١)

واشتهى الشيخ شبابا

وجد الراح شرابا(٥)

أولى وذلك للحق الذي وجبا

مثل المنار إذا ما قام وانتصبا

### ومثله قوله فيه:

يا ذا السراج اشتري أيري فأنت به سكنـدري وتـدعى بـالسـراج وذا

وقال في الصاحب بن النشو الوزير، وقد أنشأ سبيلًا بالجامع العمري:

<sup>(</sup>١) آسن: فاسد ومتغير اللون والطعم والرائحة.

<sup>(</sup>٢) الفشار: الأحمق.

<sup>(</sup>٣) المراهق: الذي لم يبلغ الحلم من الصبيان ـ الهتك: المجون والفحش.

<sup>(</sup>٤) سليّته: من التسلية، والسّل.

<sup>(</sup>٥) الصاب: عصارة شجر مرّ المذاق ـ الراح: الخمرة.

<sup>(</sup>٦) شال بأنفه: تكبر وتعجرف.

<sup>414</sup> 

أنشأ القطيم النشو لما ارتقى بالجامع العمري سبيلًا وقد هذا سبيل حاله فاسد

وزارة زادته في وزره (۱) قال لنا عنه بنو مصره وزيره يرشح من قعره (۲)

# ومن أغراضه البديعة قوله:

ما سلسلوا مطلق كل جدول يقول بالدور وبالتسلسل (۳) لسولا الزمان للمحال قابل وأصبح الدولاب في رياضه

ومن أغراضه الغريبة قوله في ولده مجد الله بن فضل الله، رحمهما الله تعالى:

وكمله في الخلق والخلق مذ نشا وذلك فضل الله يؤتيه من يشا

أرى ولدي قد زاده الله بهجة ساشكر ربي حيث أوتيت مثله

ومن بدائع أمداحه قوله في الشهيد فخر الدين نقيب الأشراف، رحمه الله تعالى:

دامت لـ النعماء لا تنقضي وخلقه ذاك الشريف الرضي(٤)

جناب فخر الدين كهف الورى فهو الشريف الحسن المرتضى

وقال يمدح الإمام المرتضى، علي بن أبي طالب كرم الله وجهه:

قد توالوك بالسعادة فازوا يا إماماً وما سواك مجاز

يا ابن عم النبي ان أناساً أنت للعلم في الحقيقة باب

ويعجبني من حسن خواتمه قوله:

وا سوأتاه إذا وقفت بموقف وسواد وجهي عند أخذ صحيفتي

ما مخلصي فيه سـوى الإقرار (٥) وتـطلعي فيهـا شبيـه القـار (٦)

<sup>(</sup>١) القطيم: الصقر- الوزر: الحمل الثقيل والمسؤ ولية.

<sup>(</sup>٢) يرشح: يتسرب منه الماء ـ قعره: إسته.

<sup>(</sup>٣) الدولاب: ما يستقى به ويوضع فوق البئر(الناعورة).

<sup>(</sup>٤) الشريف الرضي: الشاعر المعروف وأخو الشريف المرتضى صاحب الأمالي.

<sup>(</sup>٥) الإقرار: الاعتراف.

<sup>(</sup>٦) القار: الزفت.

ومن محاسن ولده مجد الدين بن فضل الله، تغمده الله برحمته، قوله:

بنار عشقیه أقلی(۱) به نـمـوت ونـبـلى قاماتهم والأعينا بين السيوف والقنا(٢) ومنا كم المطلوب قلنا لهم منا(٣) يحاكى إذا ما اهتز قلنا لهم غصنا ومتعبه كما يهبوى بأنسك بيومك رحت تهجره وأمسك بك قد أضحى معنى مغرما قلت إن فاز بشغر أولما(٤) أصداغه سلبت أهل الهوى وسبت آس العذار على وجناته ونبت(٥)

وأغييد بت منه رمى من البلحظ سهماً وقوله:قالسوا وقد عرشت بنيا إن رمت تلفانا فلج

وقوله: يقولون هل من الحبيب بـزورة فقالوا لنا غوصوا على قده وما

وقوله: حق الله دع ظلم المعنى وكف الصــد يــا مــولاي عمن وقوله: قال خلى لحبيبي صل فتي

قال هل يولم إن واصلت

وقوله: يا لائمي إن فقدت الصبر في قمر کلت سیوف اصطباری عنه حین بدا

وقوله: من مجيري من سادة ألفوا الهجــــر لعشاقهم وزادوا النفارا " مثل هذا في حينا لن يجارا(٢)

سأل الدمع أن يجيروه قالوا

ومن اختراعاته اللطيفة:

تساومنا شذى أزهار روض فقلت نبيعك الأرواح حقا

تحيسر نساظمري فيسه وفكسري بعرف طیب منه ونشر (۲)

<sup>(</sup>١) أولم: أقام وليمة لما: سمرة في الشفاه.

<sup>(</sup>٢) كُلُّ السيف: لم يعد قاطعاً ـ الآس: نبات ذو ثمار كروية بيضاء وراثحة زكية ـ نبت: أخطأت الهدف ومن النبات.

<sup>(</sup>٣) أقلى: أحترق بالزيت الساخن أو أكره وأُهجر.

<sup>(</sup>٤) لج: أمر من ولج: أدخل ـ القنا: الرماح.

 <sup>(\*)</sup> منَّ: جاد وتفضل ـ منّى: علّلَ.

<sup>(</sup>٦) أجار: حمى ـ لن يجارى: لن يسبقه أحد ولن يعينه أحد.

<sup>(</sup>٧) العرف: الشذا ـ النشر: الرائحة الطيبة.

## ومن أغراضه اللطيفة قوله:

سحقاً لذي نظم يهيج من البغا

ومن مدائحه يهنيء والده بعوده من السفر: هنئت يا أبتي بعودك سالماً ملئت بطون الكتب فيك مدائحا

وقال فيه أيضاً، وقد أهدى له هدية حسنة: تناهيت في بري إلى أن هديتني وأهديت لي ما حير العقل حسنه

ويعجبني من زهدياته قوله:

جزى الله شيبي كل خير فإنه فأقلعت عن ذنبي وأخلصت تائباً

ويثير في هجو الكرام عجاجا (١) ومنعته أيىري فـذم وهـاجـا (٢)

وبقیت ما طرد الظلام نهار حتى لقد عظمت بك الأسفار

ولولاك كنت الدهر في الغي ساديا (٣) فلا زلت في الحالين للعبد هاديا

دعاني لما يرضى الإله وحرضا وأمسكت لما لاح لى الخيط أبيضا

ومن كلام الشيخ أبي الفضل بن أبي الوفاء العارف، الذي دخل بحسن سلوكه إلى زوايا الأدب فأخرج منها الخبايا وأظهر البرهان، تغمده الله برحمته قوله:

عرف الفقر وذاقه جاً شكا فقراً وفاقه

عبدك الصب المعنى فاخر محتا

ومن مخترعاته، في باب التورية مع بديع التضمين، قوله:

إلا أغن غضيض الطرف مكحول (٤) كأنه منهل بالراح معلول(٥) (مع لولو) ما خادم واسمه في در مبسمه وريقه مع ثناياه التي انتظمت

<sup>(</sup>١) البغا: البغاء وهو الفحش ـ العجاج: الغبار المتصاعد فوق أرض المعركة.

<sup>(</sup>٢) هاج: اضطرب وصاح. وهاجي من الهجاء بادله إياه.

<sup>(</sup>٣) سادياً في الغي: متمادياً في الضلال.

<sup>(</sup>٤) أغن: في صوته غُنُّه، غضيض الطرف: ذابله.

<sup>(</sup>٥) الثنايا: الأسنان ـ معلول: ممزوج.

### ومن اختراعاته قوله:

على وجنتيه جنة ذات بهجة حمى ورد خديه حماة عذاره ومثله قوله: أرسلت عيني بدمعيهما أساله في فمه قبلة ومثله قوله: سألتها رشف ريق قالت فصفني ارتجالاً

ومن لطائف نكته في هذا الباب، قوله:

ازداد خدك شعراً إذ كسان وردك جسري

ومن لطائفه قوله:

ألا لا تلوموني فلست بمقلع سآوي إلى بحر من الخمر مترع وقوله: ذكرك لي في اللوم مستحسن كم قلت للمعرب في لومه

ومن لطائف مجونه مع حسن التضمين:

وخل سمته صفعاً بمال إذا الحمل الثقيل توازعته

ترى لعيون الناس فيها تزاحما فياحسن ريحان العذار حماحما(١)(حمى حمى) بين يدي من قد تمادى جفاه فلم يميلاه ولم يعطفاه (يعطِ فاه) مستعلب الطعم حلو فقلت بعد التروي(٢)

فازداد قلبي حبا فيه فصار مربى (۳)

إذا انحدرت من كأسها الراح في حلقي أدا انحدرت من كأسها المراسي عنده فأمل لي واسقي (وسقي)(<sup>1)</sup>

واللوم عندي غير مستحسن إن جئت نحوي قط لا تلحنِ (ني)(\*)

فقال توازعوه يا صحابي (٦) أكف القوم هان على الرقاب

<sup>(</sup>١) الحماحم: الحبق، نبات طيب الرائحة.

<sup>(</sup>٢) التروي: الشبع والتأني.

<sup>(</sup>٣) مربى: من الحلويات وذو تربية.

<sup>(</sup>٤) الوسق: مكيال مقداره ستون صاعاً والصاع خمسة أرطال وثلث والرطل كيلوين ونصف وعلى هذا يكون الوسق. سبعماية وخمسون كيلو أو ليتراً. وتجمع على أوسق

<sup>(</sup>٥) تلحن: تخطىء في النحو وتلومني.

<sup>(</sup>٦) سام: طلب الشراء.

### ومن أغراضه قوله:

تعنت دهــر لـج فينــا بخـطبــه قســا وانثنى يختــال في جبـروتــه

وأنشدني، من لفظه لنفسه، الشيخ شمس الدين المتنبي، قوله في مليح اسمه حمزة:

ترى يبدو لحمزة بعض ما بي وأشفى بالمبرد من لماه

وذللنا من بعد عز وأنكانا (١) وجرر أذيالاً علينا وأردانا (٢)

ويرثي لي وينظر في بلائي واجمع بين حمزة والكساء (ي)(٢)

ومن لطائف عــالامة الوجود فريد الدهر بدر الدين بن الدماميني المخزومي المالكي، قوله:

قلت له والدجا مولً قد عظس الصبح يا حبيبي

محاسن حبي فهو في الحسن مفرد فقال وذاك الخد قلت مورد

ونحن في مجلس التلاقي فلا تشمته بالفراق (٤)

وقوله: يقول بديوان المحبة وردوا فوردت في الديوان عامل قدّه

وأبدت صفات أبدع الحسن كونها فما أنا بالسالي صفاها ولونها (نهى). وقوله: وبي وجنة حمراء زاد صفاؤها فدع لاثمي ينهى عن الحبجهده

حرك الأوتار لما سفرا<sup>(ه)</sup> عندما تسمع منه وترى <sup>(۱)(۲)</sup>

وقوله: يا عــذولي في مـغن مـطرب كم تهــز العـطف منــه طــربــاً

قلت له والقلب رهن لديه فهل ترى يقعد نقشى عليه

وقوله: أذاب أحشائي هــوى صــائبـغ إنـي على فيــك أرى خــاتمــأ

<sup>(</sup>١) الخطب: الأمر الجلل والمصيبة ـ أنكانا: عاندنا.

<sup>(</sup>٧) يختال: يتبخر في مشيته ـ أردانا: أكمام أو قتلنا أو أوردنا الردى وهو الموت.

<sup>(</sup>٣) حمزة والكسائي: من رواة الحديث.

<sup>(</sup>٤) عطس الصبح: طلع وبان ضوؤه ـ شمَّت العطس: قال له: يرحمكم الله.

<sup>(</sup>٥) سفر: انكشف.

<sup>(</sup>٦) وترى (١): الوتر الخيط في الآلة الموسيقية. والرؤية.

# وقد زاد النكتة حسناً بقوله:

بدا وقد كان اختفى فقلت هذا قاتلي

وقوله: أمنيتي أنت يا مليح فكيف تبدي جفاك خوفاً

وقوله: وعزيز الجمال أوجب ذلي فهو في الحسن والجمال سماء

وقوله: تناسبت أوصاف من وصله في الخد تسهيل ومن ثغره

وقوله: لا ما عذاريك هما أوقعا فجد له بالوصل واسمح به

وقوله: قسلت لعطار به صبوتي أسقيتني كأس غرام به

وقوله: لله منه ملاهم أشنب قلت لعندالي لا تعجبوا

وقوله: في ليلة البدر أتى وقال لي يا بدر قم

وقوله: قسم بسنا نسرکسب طرف واثسن یا صاحی عسنانی

وخاف من مراقبه بعینه وحاجبه(۱)

ما مثله في النرمان ثاني وأنت في غاية الأمان (ني) وهواه عليّ أصبح فرضا صرت یا صاح منه بالذل أرضا (ضی) ينفي عن القلب جميع الكرب(٢) يطيب للصب ارتشاف الضرب قلب المحب الصب في الحين (٣) ففيك قد هام بالامين(٤) محمودة والصبر لا يستطاب ذبت ومن فيك بىراني الشراب قد طاب فيه العشق للمغرم (٥) طيب الهوى ما زال في الملثم حبي فقرت مقلتي فقلت هذه ليلتي اللهو سيقاً للمدام(١) لكميت ولجام (Y)

<sup>(</sup>١) بعينه: نفسه وذاته والعين أداة النظر.

<sup>(</sup>٢) الكرب: الضيق.

<sup>(</sup>٣) الحين: الحيرة والقلق المميت.

<sup>(</sup>٤) المين: المراهنة والرياء.

<sup>(</sup>٥) الملثم: الفم - الأشنب: الأبيض الأسنان رقيقها.

<sup>(</sup>٦) سيقاً: هكذا في الأصل وهي من السياقة. ونظنها سقياً: وهي بمعنى شرباً. وهي أنسب في المعنى ـ والمدام: الخمره.

<sup>(</sup>٧) العنان: المقود الكميت: من الخمره التي يميل لونها الأحمر إلى السواد الجام: وعاء للشراب. واللجام: المقود.

ومن أغراضه اللطيفة قوله:

أقول لخل جن من فرط ماله صفاتك يا هذا لعمرى تناقضت

ورابی فأسق الناس كأس عذاب فإنك ذو مال وأنت ترابي

ومن مدائحه، ما كتب به إلى قاضي القضاة ناصر الدين التنيسي، قوله:

بكنوز ود منك أورثت الغنى ني داعياً لجناب جودك أمنا

قد نلت يا قاضي القضاة مطالبي وأخافني الدهر الظلوم فمذ رآ

ومن مدائحه فيه قوله، وقد ولاه وظيفة العقود في مبادي العمر:

نظيره في الوجود (۱) قلدتني بالعقود (۲)

يا حاكماً ليس يلفى قد زدت في الفضل حتى وكتب إلى برهان الدين المحلي:

ورئيساً ذكا بفرع وأصل قلت هذا هو العزيز المحل (ي)(٣)

يا سريا معروفه ليس يحصى مـذ علا في الـورى محلك عزا

وكتب إلى شهاب الدين الفارقي:

ويقول ليس لجوده من لاحق أخطا قياسك مع وجود الفارق (ي)

قبل للذي أضحى يعظم حاتماً إن قسته بسماح أهبل زماننا ويعجبني من أغراضه البديعة قوله:

على حمل نفى الهم والهم زائد على أولياء اللهو واللوز عاقد(٤)

لئن عقدت بنت الكروم عقودها فنحن شهود في المقام لعقدها ومن لطائف مجونه قوله:

على مهل بشيء زاد حسنا وأنزل إذ رأى خوفاً وأمنا (ى)

أمنت صدوده فدنوت منه وعاجلني الرقيب فخاف أيري

<sup>(</sup>١) يلفى: يوجد النظير: المثيل والشبيه.

<sup>(</sup>٢) قلد: ألبس قلادة وهي عقد ثمين يلبس في العنق.

<sup>(</sup>٣) العزيز: عزيز مصر، واشتهر عهده بالرخاء.

<sup>(</sup>٤) عقد اللوز: إذا صار زهره ثمراً. والعقد: عقد الزواج.

ومما اختاره سيدنا الشيخ العالم العلامة، أبو الفضل أحمد بن حجر العسقلاني، روى الله من سحاب الرحمة ثراه، من نظمه لنفسه رحمه الله تعالى، في باب التورية، ورسم لي أن يكون واسطة لهذا العقد، وكتب ذلك بخطه الكريم في كراسة، وأتحف بها العبد لأنظمها في عقود هذه الأسلاك، وكتب في ديباجة الكراسة قوله:

ان راق معناه فعد وإن تجد عيباً فسد وإن تجد عيباً فسد كالقوس والسهم موعداً حسنا ظه وانقوس الحاجبان واقترنا(۱) (وقت رنا) عيم قسر باد سناه قلت لا بال شفتاه لي ترفق وهن واخضع تفز برضانا فصار عزيزاً حين ذاق هوانا(۱) يبي وعاد إلى الجفاء فعاد ما بي للا فها أنا ذبت من رد الجوابِ (بي)

لما رأوا كالبحر سرعة سيره حتى يخوضوا في حديث غيره (٣) عن قوس حاجب بدر خدّه قبسي فاستنبط السلم لي من أسهم وقس (ي) فغارت من المعشوق أعينها المرضى حياء رأينا طرف نرجسها غضا

يا سيداً طالعه وافتح له باب الرضا وافتح له باب الرضا فقوله: سألت من لحظه وحاجبه فقوق السهم من لواحظه وقوله: سألوا عن عاشق في أسقمته مقلتاه وقوله: أتى من أحبائي رسول فقال لي فكم عاشق قاسى الهوان بحبنا وقوله: ضنيت جوى فواصلني حبيبي فقلت أعد وصالاً قال كلا وقوله، مع بديع الاقتباس:

خاض العواذل في حديث مدامعي فحبست لأصون سر هواكم وقوله: يا عاذلي وسهام اللحظ ترشقني إن تستطع لنجاتي في الهوى سببأ وقوله: ولم أنس إذ زار الحبيب بروضة ولاحت بخد الورد حمرة خجلة

<sup>(</sup>١) فَوْق السهم: صوَّبه ـ انقوس: صار منحنياً كالقوس.

<sup>(</sup>٢) هوانا: حبنا، والذل.

 <sup>(</sup>٣) حتى يخوضوا في حديث غيره، تضمين للآية الكريمة: ﴿وإذا رأيت الذين يخوضون في آياتنا
 فأعرض عنهم حتى يخوضوا في حديث غيره﴾ الأنعام، ٦٨/٦.

<sup>(</sup>٤) قس: أمر من قاس: قَدَّر المسافة. وقسي: جمع قوس.

هــم لــه عــام ومــا واصــلنــا قـلت نعـم وفي هـمــوم شــتى	يا مبدعاً في حسنه واصل أخا فقال هـل صيف في مشتــاتــه	وقوله :
والهم عني تشتت لما وفت وتفتت	محبوبتي واصلتني وذاب قلب حسودي	وقوله:
أنـزلته بـرضـا الغـرام فؤادي إن ملت نحـو الكـوكب الـوقـاد	أحبب بــوقــاد كـنجـم طــالــع وأنـا الشهاب فـلا تعانـد عـاذلي	وقوله:
بين خوف من أهله وأمان بكؤوس قد أترعت وأوان (ني)(١)	نحن أهل الهوى بلوناه قدما وشربنا خمر الهوى كل حين	وقوله:
بعدما كان ذا اشتباه علينا <sup>(٢)</sup> منه تحت اللثام خداً وعينا	ورشا مذ نشا وعينا التصابي وجهلنا الغرام حتى أرانا	وقوله:
في الربع أصلى جوى بنارك <sup>(٣)</sup> في ربعك المعتلي ودارك	سرت وخلفتني غريباً أغث حشا أحرقت غراماً	وقوله :
محجب بالدلال أسلو هواه بدا لي	وبدر تـمّ جـمـيـل إذا هـمـمـت بـأنـي	وقوله:
لكي أتهني بالوصال الذي سـرا فلم أر نهياً منه أهنى ولا أمرا <sup>(٤)</sup>	نهاني حبيبي أن أطيع عـواذلي فقلت فدتك النفس سمعاً وطاعة	وقوله :
ومن ريقه الخمر الحرام حلالي ونـزهني عن جفـوة ومـــلالـِ (ليُ)	وأهيف حياني بطيب وصالمه أدار لي الكأسين خمراً وريقة	وقوله :
يلوم وأظهر الحسد المكتم له كالخر قلت نعم وأنعم	تجرد من أحب فقال لي من أجاد لك الحبيب بلمس جسم	وقوله:

<sup>(</sup>١) أترع الكأس: امتلأ ـ أوان: وقت وآنية وهي الأوعيه.

 <sup>(</sup>۲) الرشأ: الغزال ـ اشتباه: التباس.

<sup>(</sup>٣) أصلى: أحترق.

 <sup>(</sup>٤) أمرا: من الأمر وأمرأ: أي أسهل وأهون.

وقوله: تيسه فسلان السدين مسع فقره لشوبسه بسالصقسل من فسوقسه

ومن أغراضه اللطيفة قوله:

أشكو إلى الله ما بي قد طابق السقم جسمى

وما حوته ضلوعي

أقبوى دليل أنه جاهل(١)

قعاقع ما تحتها طائل(٢)

وقوله، وهو مما كتبه على مجموع الكرماني:

نظرت لما سطرته من فوائد فلله ما سطرت منها لخاطري

وقوله: قد جئت في علم الأصول لنا وفي وبرزت في هذا وفي هذا على الر

ويعجبني من وعظياته قوله:

يا أيها الشيخ المطيع هواه دع وخيوط هذا الشيب لا تنسج بها

وقوله: خليليّ ولى العمـر منــا ولم نتب فحتى متى نبني بيـــوتـــاً مشيـــدة

لها الفضل إذ وافت محاسنها يعزى فلم يكف طرفي منه شيء ولا أجزا<sup>(٣)</sup>

علم الفروع بخالص الإبريز<sup>(1)</sup> ازي بالإحسان والتبريز (ي)

هذي الدعاية قد أتى داعي الردى(٥) ثوب التصابي فهي ما خلقت سدى

وننوي فعال الصالحين ولكنا وأعمارنا منا تهد وما تبنى (تبنا)

ومن نظم الشيخ بدر الدين البشتكي، رحمه الله، في هذا النوع قوله:

قد شرف الحسن قدره يود يبذل بدره بدا بوجه جمیل في شمسه کل صب

<sup>(</sup>١) التيه: التكبر والخيلاء.

<sup>(</sup>٢) قعاقع: أصوات وجلبة.

<sup>(</sup>٣) أجزا: أجزأ أي كفى أو قام مقام.

<sup>(</sup>٤) الإبريز: الذهب.

<sup>(</sup>٥) الردى: الموت.

<sup>(</sup>٦) سدى: عبثاً بدون طائل.

الردى: الموت.

هذا الذي ظفرت به من أغزاله في هذا الباب. ومن مجونه قوله:

وافى بنقن بعد أن قاسيته حلواً ومراً فقبضت لحيته وأيسري في استه وهلم جرا (١)

وقال من كتابه المسمى «برفع شان العمشان»:

أقول لناتف خديه مهلاً أترضى اللائطين مدى الدهور (٢) فدع نتف العوارض عنك كيما تناك بلحية مثل الحرير (ي)

ومثله قوله في الشيخ بدر الدين بن الدماميني المخزومي:

تباً لقاض جار في أحكامه حتى على المنشور والمنظوم خان الشريعة مذ أطاع بني وفا وانقاد للفساق كالمخزوم (ع)

ومن مدائحه قوله:

وقاس الورى بالنيل نائلك الذي حلا وصفا والنيل يبدو مرنقا<sup>(4)</sup> فقلت وهل ينقاس من خلقه الوفا بمن بالوفا في العام يوماً تخلقا

وكتب إليه سيدنا ومولانا قاضى القضاة شهاب الدين بن حجر العسقلاني، في رمضان:

أليس عجيباً بأنا نصوم ولا نشتكي من أذى الصوم غما ونسغب والله في نسكنا إذا نحن لم نرو نثرا ونظما(٥)

فأجابه بقوله:

ألا يا شهاباً رقى في العلا إلى فقرة منك يا فقرنا

فأمطرنا نوؤه العذب قطرا<sup>(٦)</sup> ونستغن إن قلت نظماً ونشرا<sup>(٧)</sup>

<sup>(</sup>١) الإست: مكان خروج الفضلات من جسم الإنسان.

<sup>(</sup>٢) اللائطين: الذين يأتون الرجال شهوة من دون النساء.

<sup>(</sup>٣) المخزوم: الذي جعل في جانب منخره الخزام أو الخزامة وهي حلقة يشد فيها الزمام وهو الرسن.

<sup>(</sup>٤) المرنق: المكدر.

<sup>(</sup>٥) نسغب: سغباً وهو الجوع.

<sup>(</sup>٦) النوء: المطر.

<sup>(</sup>٧) نثرا(ى): النثر الكلام العادي غير الموزون ونثرى: نستغنى.

ومما فضل لي من صبابات هؤلاء الفضلاء في مناهل التورية قولي:

هـويته أعجمياً فـوق وجنته في وصفها ألسن الأقلام قد نطقت وقولي: خال الحبيب يقول لي لما بدا أنا فارضي في الغـرام بخده

وقولي: عزمت على السلو لطول هجري وكان العذر يقبل في سلوّي

وقولي: دويرة العارض عني حميت فاترك ملامي يا عذولي إنني

وقولي، مع بديع الاقتباس:

ناحت مطوقة الرياض وقد رأت لكن بـه لما سمحت تباخلت

وقولي في مدح حماة:

ذكرت أحبتي بالمرج يوماً وبت أكابد الأحرزان وحدي

لامية عوذتها أحرف القسم وطال شرحي في لامية العجم من تحت عارضه كسرٍ غامض فغدا مقامي تحت ذيل العارض

فجاءتني عوارضه تعارض ولكن ما سلمت من العوارض برشقة من جفنه مشتقة

قستات بسيان دورة ورشاقة

وجانب ذاك الصدغ وهو مطرّف فقلت لهم هذا الجناس المحرف سبيلاً إلى برد الحشايا أخا الصفا ألم تره من برده قد تقرقفا(١) عبر الجميل فلم أطق أن أصبرا في العشق قلت أما تراه تعذرا

تلوین دمعی بعد فرقة حبه فغدت مطوّقة بما بخلت به (۲)

فقوّت أدمعي نيسران وهجي وكل الناس في هرج ومرج (٢)

<sup>(</sup>١) تقرقف: برد كثيرا.

<sup>(</sup>٢) في مطوقة بما بخلت به تضمين لقوله تعالى: ﴿سيطوقون ما بخلوا به يوم القيامة﴾ آل عمران، ٣٠٠ ممران، ٣٠٠ مران،

<sup>(</sup>٣) كابد: عانى \_ الهرج والمرج: كناية عن الفرح وعدم المبالاة.

# وقولى فيه أيضاً:

زاد على المقياس في روضت فقلت لا أفكر في غيظته(١)

مرج حماة بسواعيسره واغتياظ نمروذ دمشق للذا

وجلست يوماً في قطاف السفرجل على عين الغيضة الموصوفة بست الشام، مع جماعة من أهل العلم والأدب، فنظم كل منهم ما يليق بذلك المقام على قدر مقامه، فنظمت قولى:

> تقول ست الشام لما غازلت وانتقشت بمرجها وأبرزت خلنى بغيس ضرّة فاننى واستجلني عروسة يتيمة

بعينها فأنعشت حياتي نهداً حلا لأنه نباتي بديعة في الحسن والصفات شامية وعش بلا حماة

وقولى في وادي رشعين وعينه، بظاهر مدينة طرابلس:

أرض وادي رشعين مفتوحة العيــــن لهـا نقطة على النيـرين(٢) أجلسوهم على محاجر عيني ما حللنا هناك إلا وقالت

وقولى بوادي المنافس، بظاهرها أيضاً:

بطيب أنفاسه أبدى نفائسه وادى المنافس من مغنى طرابلس فلا تلوموا إذ أقوى منافسه (٣) وكاد يلحق بالشقيرا وأبلقها

وقولى برأس العين ببعلبك:

عيوني وأذواقي وصلت على البين ولما نزلنا بعلبك تفكهت وخضرته قالت على الرأس والعين (٤) وطالبتها يومأ برؤية مرجها

ومن أغزالي البديعة قولي:

ماس في الروض وانشنشي فرأينا ٔ غیصونه

بخسدود وهيى خشب مستده

(١) النمروذ: نوع من الأزهار.

(٢) النيرين: الشمس والقمر.

(٣) أقوى: ضعف وبلي.

(٤) على الرأس والعين: تعبير عن الإستجابة للطلب.

وقلت مورياً ومقتبساً ومكتفياً:

قالوا وقد فرطت في تصبري اصبر عسى تسقى بماء ريقه وقولي:أرخت لنا ذوائباً من شعرها فصرت بالفجر لها معوداً

وقولي مورياً مع بديع التضمين:

سرنا وليل شعره منسدل فقال صبح ثغره مبتسماً

وقولي:قف واستمع طرباً فليلي في الدجا وجرى لـدمعي رقصة بخيالهـا

وقولي: كم صحت في ظلمة الليالي والدمع في وجنتي ينادي

وقولي: يقول معذبي حسن تخير ولكن ولكن ولكن

وقولي: ارشفني ريقه وعانقني فصرت من خصره وريقته

وقولي: أبسسروا عند وداعي لمستها في ذاك قالت

وما برى بوصله سقاما قلت لهم يا حسرتا على ما(۱) عشراً وفرق الفجر فيهم يسري لما بدا بين ليال عشر(۲)

وقد غدا بنومنا مضفرا<sup>(۱)</sup> عند الصباح يحمد القوم السرى<sup>(1)</sup>

باتت معانقتي ولكن في الكرى أترى درى هذا الرقيب بما جرى ويلاه من نومي المشرد أواه من شملي المبدد سواي فقلت قد عز اصطباري عليك لشقوتي وقع اختياري

عقدها وهو مفرط بسرح السوق وأفرط(١)

وخصره يلتوى من الدقه

أهيم بين الفرات والرقه(٥)

<sup>(</sup>١) يا حسرتا على ما: على ماء ريقها أو على ما أؤمل.

<sup>(</sup>٧) الفجر: سورة الفجر ـ معوذاً: حامياً من التعويذ وهو الاحتماء بآيات القرآن الكريم وبالطلاسم.

<sup>(</sup>٣) مضفراً: بشكل ضفائر واحدتها ضفيرة وهي الجديلة من الشعر أو غيره.

<sup>(</sup>٤) السرى: السير ليلاً.

<sup>(</sup>٥) الرقه: مدينة سورية.

<sup>(</sup>٦) أفرط: زاد.

وقولي: سجدت جفوني هيبة لما بدا الله أكبر وهو يغزو مهجتي

وقولي: طلبت منه قبلة فـقــال لـي نسيت فعل سيف لحظي قلت لا

وقولي: قيل لي لما عرتني شدة يا أخا الأشواق ماذا تبتغي وقولي: مذ جفاني ممرض القلب ولم قلت للعارض يا آسي إذا وقولي: طلبت تقبيل من أحب وقد فرق لي قلبه وقال إذا

وقولي مورياً ومضمناً:

حثثت عزمي شوقاً إليكم وحيث لم أحظ بالتلاقي وحيث لم أحظ بالتلاقي وقولي: جاء بصبح ثغره مبتسماً قلت له دمت لقلبي هكذا وقولي مرتجلاً في جبهة دمشق، من دو بيت: لما ملا الجبهة بالأنوار قال انصرفوا سئمت من بلدتكم وقولي: منذ أظهر ورده لنا ريحانه قد دب عذاره على وجنته وقولي: أحببته متأدباً ونظمت في وأشار في حسن الختام أجبته وأشار في حسن الختام أجبته

محراب حاجبه بغير حجاب حرباً ولم أخرج عن المحراب (١)

وقد بدا يشرع في الإعراض يا قاتلي وكيف أنسى الماضي

وتناءى فرج عني مده قلت أبغي فرجاً من بعد شده ألق في الضعف وفي الكسر انجبارا درت داري ممرض القلب فدارا أنكرت في الخد نقطة حسنه قبلت خدي لا تنكر الحسنه

فلم أطق مكت بأرض فغايتي أن ألوم حظي يمشي بليل الشعر في دلال ما دامت الأيام والليالي

لمناه على ذلك خوف العار والجبهة من منازل الأقصار ناديت لتلك المقلة الكسلانة قومي انتبهي قالت أنا نعسانه حسن ابتدائي فيه نظم المرقص حسن الختام يكون بعد تخلصي

<sup>(</sup>١) المحراب: مكان العبادة.

وقولي: يحاضرني بأبيات ولكن فإن أنشدت أشعار السلام

وقولي: قلت للخال إذ بدا فرت يا عبد قال لي

وقولي: قال أراك الحمى تعوض فقلت من بعد قد حبى

وقولي: رمت يسوم العيسد منسه وقيضة فسطر السقسلب وولسي قسائسلاً

وقولي: قال نهد الحب صفني مذ غدا قلت إذ برز في تحقيقه

وقولي: أسياف لحظ قاتلي وعربدت من سكرها وقال لي مورياً

وقولي: عاتبته ودموعي غير جارية فقال لم أر وكف الدمع قلت له

وقولي: قالت وقد قبلتها في جيدها في المجبت حين تقلدت بمدامعي

وقولي: بنقطة الخال وطعم اللمى قد ملت للنقطة بعد التقى

يعيرني إذا طال اجتماعي يطارحني بأبيات الوداع (عي)

> في نقا جيده السعيد أنا عبد لكل جيد

بغصن قدي إذا جفاكا والله ما أشتهي أراكا

ليرى من بعده حالي وضعفه يا معنى ما لعيد الفطر وقفه(١)

قاعداً في الصدر بالتصدير يجهر أنت بالتحقيق والله مصدر

لما تعدت حدها قلت استحي فردها(۲) لا بد أن أحدها(۲)

لأن دمعي من طول البكى نشفا حسيبك الله يا بدر الدجا وكفا

تصبو إلى غيري وتخلص من يدي يا هند خوضي في دمي وتقلدي<sup>(٤)</sup>

وخضرة الشارب يا عاتبي وقلت بالمشروب والشارب

<sup>(</sup>١) الوقفة: اليوم الذي يسبق عيد الأضحى وفيه يقف الحجيج بعرفة.

<sup>(</sup>٢) عربد: تكلم بكلام ماجن فاحش.

<sup>(</sup>٣) أحدها: أعاقبها والحد العقاب المعروف كحد السرقة: القطع وحد الزني الجلد إلخ....

<sup>(</sup>٤) وكف الدمع: انصبابه.

<sup>(</sup>٥) خاض في دمه: قتله ـ تقلدي: البسي قلادة وهي العقد.

لما تجافی الشعر يوم البين وساقه والله ذو وجهين تخشی الأسود مرامه بين المعنيب ورامه قوامه في رياض الوجد تغريد بيض الظباقلت أنتم أعين سودوا<sup>(1)</sup> (د) يشبه سهماً بجعبة رشقه (۲) سابقني مدمعي جرى ملقه (۲) لحظه وهو يقنص الأسد صيدا(٤) فأنا اليوم من رجال السويدا يحق له بروحي أن يفدى بوصل منه ثم جفا وصدا

أرداف من أهاواه قد تشاقلت وقولي : وبعد ذا وجنته تلوّنت بـرامـة لـي ظـبـي وقولي : کے هام قالبي فیه هويت غصناً لأطيار القلوب على وقولى : قالت للواحظه أنا نسود على قلت له إن جفن مقلته وقولى: خفت من الفتك رحت أملقه في سويداء مقلة الحب نادي وقولي : لا تقولوا ما في السويـدا رجال بسروحي أفتدي ظبياً نفورا وقولي : جلا لصدا قليبي فرد يوم وقولى موريًّا مضمناً:

شكوت إليها قصتي وهي تبسم (\*)
ولم تر قبلي ميتاً يتكلم
بندى يديه وقال لي
وكما علمت شمائلي (٢)
ولم أدر ما بين الغدير وبينه
إلى وجهه قصداً وخضر عينه

ومذ كلمت جسمي سيوف لحاظها فلم أر بدراً ضاحكاً قبل وجهها وقولي: جاد النسيم على الربا أنا ما أقصر عن ندى وقولي: رأيت مع المنثور بعض وقاحة تلوّن منه ثم مدّ أصابعاً

<sup>(</sup>١) سودوا: كونوا سادة، تزعموا.

<sup>(</sup>٢) الجعبة: مكان وضع السهام.

<sup>(</sup>٣) ملق: كذب واحتال ـ ملقة: أملس.

<sup>(</sup>٤) قنص:: صاد بغتة.

<sup>(</sup>٥) كلُّم: جرَّح.

<sup>(</sup>٦) هذا البيت مأخوذ من بيت لعنترة بن شداد يفخر فيه بشربه الخمر فيقول:

وإذا صحوت فما أقصر عن ندى وكما علمت شمائلي وتكرمي والندى: العطاء والكرم والشمائل: الصفات الحسنة.

مشرقة باسمة كالثغر حيا بها عاصرها في كأسها وقولي : قلت اسقنيها يا إمام العصر وقال هـذي تحفـة في عصـرنـا لنظم خمرياته يحرر(١) لما غدا حباب كأسى شاعرأ وقولى: فـقــال لي والله هـــذا جــوهـــر أوقفت ساقينا على نظامه لما غدا راحى نحيلًا بالياً وكاد أن لم يك في الرجاج وقولى : ورق قالوا صنه بالعلاج وجاز بالماء إلى بحرانه فجئته مستقصيأ أعراضه وجدته معتدل المزاج(٢) فى حب كأسى لامني من ليس يدري حالتي وقولى : فقلت دعني إنني وجدت فيها راحتي وقولي مماجناً: أعنابكم إن حرموا ماءها وحرفوا فيها على الشارب لا تحرموني التين إني امرؤ أعشقه بالقلب والقالب أدخلت أيري فيه أصبت منه المقاتل وقولى : فقلت كيف تراه فقال والله داخل لطف وظرف حواهما الكرم العلم ابن الكويس قال معى وقولى : فقلت لا بانة ولا علم وقامتي بانة مهفهفة ما للورى في طرقها ممشى قالوا صفى الدين أشعاره وقولي : قلت لهم والله ما أنشا وهكذا إنشاؤه مسكر ديـوان نـظمي جـاء وهـو محـرّر برقيق نظم لفظه يستعذب وقولى : وحياتكم فيه الكثير الطيب فإذا بدى لا تستقلوا حجمه

انتهى ما أوردته في باب التورية من كتاب الله وحديث نبيه على وكلام أصحابه رضي الله عنهم أجمعين، ومن نظم فحول العرب والمولدين، إلى أن ارتفع العلم الفاضلي وأوردت محاسنه، ومحاسن من مشى تحت علمه المحمدي، إلى أن اتصل هذا السند بأعيان أهل العصر.

قلت: ولولا الحياء من العصابة النباتية، وأنا منها، لعززت العلمين من الوداعي

<sup>(</sup>١) حرّر: كتب.

<sup>(</sup>٢) مستقصياً: متتبعاً ومتبيناً وأعراض المرض: مظاهره وعلاماته.

بثالث، فأوردت هنا من مطرب عطر مفرداته ما يغني عن المثاني والمثالث، فإنه أحد أثمة هذا المذهب، وإذا ذكرت التورية فهو عذيقها المرجب، وعلى كل تقدير ففرسان العلمين المشهورين الفاضلي والنباتي هم الذين أبرزوا عروس التورية من خدرها، وحققوا للناس من تساذج عن نقوش القاعدة وسفل عن علو قدرها، ولم أخل بذكر الشهاب محمود، وكان محمود الحشمة في ألفاظه على كل ناظم وناثر، إلا أن التورية كانت غير مذهبه، ووقوعها في نظمه ونثره من النوادر، وتمذهب بها القاضي شهاب الدين بن فضل الله، ولكن ما تفقه في هذا المذهب ولا حرره، ولا أبدر فيها بدر الدين بن حبيب، وكانت ليالي سطورها بنظمه غير مقمرة، ولهذا خدمها حذاق الأدب وحافظوا على الخدمة وثابروا، وأنشدوا من رضى بالشعر الموزون:

إذا كنت لا تدري سوى الوزن وحده فقـل أنا وازن ومـا أنا شـاعر(١)

قلت: ومما تخيرته من نظم القاضي شهاب الدين بن فضل الله، رحمه الله، من النكت التي وقعت له عفواً من غير كد ولا تكلف، قوله:

جاؤوا بأنواع من الطيب لنا تحملها معشوقة ممشوقه (۲) قلت خذوا الطيب لكم جميعه بشرط أن لا تأخذوا المعشوقه

ومما اخترته من نظم بدر الدين بن حبيب، رحمه الله تعالى، قوله:

وجنت الحمراء لما اكتست خضرة أذناب الطواويس عابوا لفرط الحسن دينارها فقلت خلوه على كيسي

قلت: وقد عن لي أن أورد هنا نبذة من نظم من كانت التورية غير مذهبه، لأجعلها في مهالك الأشكال وموانع العقادة جل مطلبه، وما علي ممن تأخر عصراً أو تقدم، فإن الغرض أن يصير عقد التورية وهو بنظم من شعر بها منظم، وما خفي أن من حذاق الأدب من وقعت له التورية عفواً، وصار العفو محلاً عند القدرة، ومنهم من نقب عنها وعسعس عليه ظلام التكليف، فلم يبرزها نيرة، كالشيخ صفي الدين، فإنها كانت غير مذهبه، وحاولها مراراً فأتى بها مغصوبة، ولم يبلغ من اقتناص شواردها بحبائل فكره مطلوبه، كقوله:

<sup>(</sup>١) وازن: هكذا في الأصل ونظنه من التحريف فالبيت غير قائم الوزن والأصح: وزّان: وهو الذي ينظمُ الشعر الموزون حسب التفعيلات.

<sup>(</sup>٢) ممشوقة: طويلة القوام.

وساق من بني الأتراك طفل أتيه به على جمع الرقاق(١) أملكه قيدادي وهو رقي وأفديه بعيني وهو ساقي(١)

قلت: لا شك أن مراده بالمعنى الواحد من التورية ساقي الراح، وهو ظاهر صحيح، وبالمعنى الآخر أن يكون هذا الساقي ساقاً للشيخ صفي الدين، وهو غير ممكن. ولعمري إن هذا مسلك من ليس له في باب التورية مدخل، وهذه النكتة أبرزتها معلمة الطرفين، وأنا إذ ذاك مبتدىء لم أبلغ من البلاغة أشدي، ولا ثبت عند قضاة الأدب رشدي، بقولى مورياً ومضمناً:

يا حسن ساق يقول إن ذهبت مدامكم تكيفوا باحداقي شمور عن ساقه لنا وسقى قامت حروب الهوى على ساق

قلت: ومما عقده الشيخ صفي الدين، في هذا الباب، بيت بديعيته الذي نظمه شاهداً على هذا النوع، وهو قوله في مدح النبي ﷺ:

خير النبيين والبرهان متضح في الحجر عقلاً ونقلاً واضح اللقم (٣) قلت: ومن تواريه التي يستشهد بها على رفضه، ولا بد أن الله تعالى يقابله فيها على قبح سريرته وقلة أدبه، قوله:

إذا شاهدت عيناك وجه معذبي وقد زارني بعد القطيعة والهجر رأيت بقلبي من تلقيه مرحباً وسيف عليًّ في لحاظ أبي بكر

وكذلك الشيخ شمس الدين أبو عبد الله محمد بن جابر الأندلسي، ناظم البديعية، كان عن نظم التورية بمعزل، ولم ترض أن تنزل من أبياته بمنزل، وبيت نظمه في بديعيته، شاهداً على هذا النوع، في غاية العقادة والسفالة، وهو قوله:

لا يرفع العين للراجين يمنحهم بل يخفض الرأس قولا هاك فاحتكم

وهذه البديعية غالبها سافل على هذا النمط، والتورية تجل عن أن تكون من مخدرات هذا البيت. ولكن أورد له الشيخ أبو جعفر، في شرحه الذي كتبه على بديعيته، ما هو منقِول في هذا الباب، وهو قوله:

<sup>(</sup>١) أتيه: أفتخر.

<sup>(</sup>٢) ساقى: الساق المعروفه وساقى الخمر.

<sup>(</sup>٣) اللقم: الطريق والنهج الواضح.

وقفت للوداع زينب لما رحل الركب والمدامع تسكب مسحت بالبنان دمعى وحلو

سكب دمعي على أصابع زينب

قلت: ورتبة الشيخ صفي الدين بالنسبة إلى ابن جابر معلوم أنها عالية، ولكن التورية ما دخلت إلى بيت من بيوته إلا خرجت غير راضية.

ومن التواري التي وقعت لناظمها عفواً، بل سحراً من غير كد، قول القائل:

قياس جهل بلا انتصاف وأنت غصن بلا جلاف(١)

ومن ذلك قول جلال الدين شاعر ماردين قديماً:

قاسوك بالغصن في التثني

فذاك غصن الخلاف يدعى

تخمس الأوجه من قرصها(٢) لجرت النار إلى قرصها

ويسوم بسرد يسد أنسفاسسه يوم تود الشمس من برده ومثله قول شرف الدين بن منقذ:

وقطعته سهرأ فطال وعسعساس لـو كـان في قيـد الحيـاة تنفسًـا

ولبرب ليبل تباه فينه نجمنه وسسألته عن صبحه فأجابني ومثله قول ابن نبيه؛ وكانت التورية غير مذهبه:

غزال بجسمى ما بعينيه من سقم فصح بذا التدبير تصفية الجسم

تعلمت علم الكيمياء بحبه فصعدت أنفاسي وقبطرت أدمعي ومثله قول ظهير الدين بن البارزي:

طال لها تلفتى هـ أنـت مـسـك تـبـت

يا لحية الحب التي هل أنت مسك الترك أو ومثله قول أمين الدين السليماني:

فطال ولولا ذاك ما خص بالجر على شرطها فعل الجفون من الكسر أضيف الدجا معنى إلى لون شعره وحاجبه نون الوقاية ما وقت

<sup>(</sup>١) الخلاف: الصفصاف. وبلا خلاف: بلا شك.

<sup>(</sup>٢) تخمش: تلطم وتخدش ـ القرص: شدة البرد.

<sup>(</sup>٣) تاه النجم: غاب عسعس الليل: انتشر.

ومثله قول محاسن الشواء:

ولما أتاني العاذلون عدمتهم وقىد بهتىوا لما رأونى ساهياً ومثله قول سعد الدين الفارقي:

قف بي على نجد فإن قبض الهوى وإذا دجا ليل الفراق فناده

ومثله قول شهاب الدين بن أبي الحوف:

أقول لعقد أذهل الطرف حسنه أخذت نظاماً راق معنى فقال لى

ومثله قول إبراهيم بن عبد الله الغرناطي:

يا رب كأس لم تشج شمولها لما رأينا السحر من أشكالها

ومثله قول مجير الدين بن حبان الشاطبي:

تؤمون الحجاز وما علمتم وألفاظي العذيب وأضلعي المنسحني ودموع مقلتي العقيق(١) ومثله قول الشريف محمد بن قاضي الجماعة بغرناطه، وهو:

> حدائق أنبتت فيها الغوادي فما يسدو بها النعمان إلا .

وما منهم إلا للحمى قارض(١) وقالوا بـ عين فقلت وعارض(٢)

روحي فطالب خد ليلي بالدم يا كافراً أحللت قتل المسلم

على جيد خود وصلها كل مقصودي (٣) وما زلت في عمري أدور على الجيد

فأعجب لها جسماً بغير مزاج جملًا نسبناه إلى الـزجـاج(٥)

بأن القلب بيتكم العتيق

ضروب النور والقة البهاء نسبناه إلى ماء السماء (Y)

<sup>(</sup>١) قارض: جائز قاطع من قرض إذا جاز وقطع.

<sup>(</sup>٢) العين: صيبة العين ـ والعارض: المس.

<sup>(</sup>٣) الجيد: العنق - الخود: الفتاة الحسناء.

<sup>(</sup>٤) تشج الكأس: يمزج ما فيها من الخمرة بالماء لكسر سورتها.

<sup>(</sup>٥) الزجاج: أحد النحويين العرب.

<sup>(</sup>٦) العذيب والمنحنى والعقيق: أودية بظاهر المدينة المنورة.

<sup>(</sup>٧) النعمان: الزهر المعروف بشقائق النعمان والنعمان بن المنذر بن ماء السماء الملك.

ومنه قول لسان الدين بن الخطيب:

جلس المولى لتسليم الورى فإذا ما سألوا عن يومنا

ومنه قول الشيخ شمس الدين الأدفوي:

كم للنسيم على الربا من نعمة ما زارها وشكت إليه فاقة

وفضيلة بين الورى لن تجحدا<sup>(۱)</sup> إلا وهز لها الشمائل بالندا<sup>(۲)</sup>

نظماً به خاطر التفريق ما شعرا

قطعت مجموعه المختار مختصرا

ولفضل البرد في الجوّ احتكام

قلت هــذا اليــوم بــرد وســلام

ومثله، في الحسن واللطف، قول الشيخ موفق الدين الحكيم:

لله أيامنا والشمل مجتمع والهف قلبي على عيش ظفرت به

ومنه قول عبد العزيز الأمدى:

حفت بمكروه من العذل أرملة تأكل بالخزل

إن اللذي في وجهه جنة مقلته في وسط قلبي غدت

ومنه قول القائل وأجاد:

دلت عى ضعف النسيم بخطها فيد الغمامة صححته بنقطها ويد الشمال عشية مذ أرعشت كتبت سقيماً في صحيفة جدول

ومثله، في الحسن، قول علاء الدين بن البطريق ناظر الجيش ببغداد:

فیها تصاویر بمکنه فمتی أراها وهي دمنه (۳)

دار السراج بديعة تحكي كتاب كليلة

ويعجبني في هذا الباب قول القائل في حمام:

أي ماء لها وأية نار وروينا عنه صحيح البخار (ي)

إن حمامك التي نحن فيها قد نزلنا فيها على ابن معين

<sup>(</sup>١) جحد: أنكر.

<sup>(</sup>٢) الفاقة: الحاجة ـ الشمائل: المكرمات ـ الندا: العطاء والكرم.

 <sup>(</sup>٣) دمنة: أخو كليلة الثعلب الذي ورد اسمه في عنوان كتاب لابن المقفع «كليلة ودمنة» والدمنة آثار
 الدار أو الخربة.

ومن المخترعات في هذا الباب، قول الشيخ شمس الدين الواسطى يهجو عواداً وزامراً:

ضاقت علينا بهم المناهج وأرقم ينفخ وهو خارج(١) شبهت ذا العواد والزامر إذ بعقرب يضرب وهو ساكت ويعجبني قوله، من دو بيت:

إن ضرمني بجذوة التذكار حبي وبرى عظمي شكرت الباري فالعاذل في هواه لا عقل له ما أبلد عاذلي وأذكى ناري ومنه قول القاضي علاء الدين بن الجويني صاحب الديوان ببغداد:

يا طيب مبيتنا بواد السمر

كم قال معاطفي حكتها الأسل

في بهجة ليلة بضوء القمر ما أبرد ما جاء نسيم السحر

ومن الغايات في هذا الباب، قول الشيخ صدر الدين بن الوكيل:

والبيض سرقن ما حوته المقل<sup>(۲)</sup> البيض تُحــدُ والقنــا تعــتقـــل<sup>(۳)</sup>

والآن أوامري عليهم حكمت ومثله قوله:

يًا غايـة منيتي ويـا معشـوقي من بعـدك لم أمـل إلى مخلوق يا خيـر نـديم كـان لـو يؤنسني من بعدك صليت على الراووق (١٤)

ويعجبني، من نظم المواليا في هذا الباب، قول القائل:

زاروا عشا ليلة الاثنين قبل الحين وأقول يا قلب ما أحلى ليلة الاثنين حبي ومحبوبتي مذ بان يوم البين فصرت أنظر إلى زينه وألمح زين ومثله، في اللطف، قول الآخر:

سمعتها وهي داخل دارها في الصحن يا ليتها مع تغنيها وطيب اللحن

تنشدرمل صحنت قلبي المعنى صحن (٥) ترفع أجر ودع يدخل على اللحن (١)

<sup>(</sup>١) الأرقم: ذكر الحية.

<sup>(</sup>٢) الأسل: الرماح - والبيض: الخوذ.

<sup>(</sup>٣) تحد : تقاصص بالحد وهو قصاص محدد.

<sup>(</sup>٤) الراووق: إناء الخمرة.

<sup>(</sup>٥) صحنت: ضربت.

<sup>(</sup>٦) اللحن: الموسيقي والخطأ النحوي.

### ومثله قول الأخر:

قالت لها أختها قصدي يسمعنا للرفع والنصب أنا وأنتى ومن معنا

#### ومنه قوله:

ستي الكبيرة لها الخدام والحرمه جاها الطواشي أفشخت لو ناك من كلمه

# ومثله في اللطف قول القائل:

يا منيتي زدت لهواتي تنشفها تحب بيضا وأجفانك تحشفها

# ويعجبني قول الشيخ حامد الحكاك:

ثار الغرام الذي في مهجتي خامد وأنــا ببغداد والمحبــوب في آمــد

ما النحو قالت لها نحن بأجمعنا للجر والزوج حـرف جاء للمعنى

تحلف على النيك بالمصحف وبالختمه راحت يمين القواقية على قرمه

واحرمتني الشفة الحمراء أرشفها بالله أنظر ظلاماتي وكشفها

وسال دمعي الذي كنت أعهده جامد مصيبتي عظمت وأنا لها حامد

وقد طال الشرح، وأوردت في باب التورية من المحاسن ما يكفي، قديماً وحديثاً، وأوردت بعد ذلك ما وقع فيها من النظم، عفواً وتكليفاً. وقد تعين علي إيراد ما وعدت به في ديباجة هذا الباب، من فقه التورية والكلام على أنواعها وأقسامها، فإن القول على اختلاف عبارات الحدود قد تقدم، والكل راجع إلى مقصود واحد، إذ القصد من لفظ التورية أن يكون مشتركاً بين معنيين، أحدهما قريب ودلالة اللفظ عليه ظاهرة، والآخر بعيد ودلالة اللفظ عليه خفية، فيريد المتكلم المعنى البعيد، ويوري عنه بالقريب، فيوهم السامع أول وهلة أنه يريد القريب وليس كذلك، ولهذا سمى هذا النوع إيهاماً.

# أنواع النورية:

والتورية أربعة أنواع: مجردة، ومرشحة، ومبينة، ومهيأة.

النوع الأول التورية المجردة: وهي التي لم يذكر فيها لازم من لوازم المورى به، وهو المعنى القريب، ولا من لوازم المورى عنه، وهو المعنى البعيد. وأعظم أمثلة هذا النوع قوله تعالى: ﴿الرحمن على العرش استوى﴾ (١) لأن الاستواء على معنيين: أحدهما الاستقرار في المكان، وهو المعنى القريب، والثاني الاستيلاء والملك، وهو المعنى

<sup>(</sup>۱) طه، ۲۰/۵.

البعيد المورى عنه، وهو المراد، لأن الحق سبحانه منزه عن المعنى الأول، ولم يذكر من لوازم هذا شيئاً، ولا من لوازم ذاك، فالتورية مجردة بهذا الاعتبار. ومنه قول النبي على الوازم هذا شيئاً، ولا من لوازم ذاك، فالتورية مجردة بهذا الاعتبار. ومنه قول النبي على في خروجه إلى بدر، وقد قيل له: ممن أنتم؟ فلم يرد أن يعلم السائل، فقال: من ماء. وأراد أنا مخلوقون من ماء، فورى عنه بقبيلة من العرب يقال لها ماء. ومن ذلك قول أبي بكر الصديق رضي الله عنه، في الهجرة، وقد سئل عن النبي فقيل: من هذا؟ فقال: هاد يهديني. أراد أبو بكر هاديا يهديني إلى الإسلام، فورى عنه بهادي الطريق الذي هو الدليل في السفر. ومنه قول القاضي عياض، في سنة كان فيها شهر كانون معتدلاً فأزهرت فيه الأرض:

كأن نيسان أهدى من ملابسه أو الغزالة من طول المدى خرفت

لشهر كانون أنواعاً من الحلل فما تفرق بين الجدي والحمل<sup>(١)</sup>

فالتورية هنا مجردة، والشاهد في الغزالة والجدي والحمل، فإن الناظم لم يذكر قبل الغزالة ولا بعدها شيئاً من لوازم المورى به، كالأوصاف المختصة بالغزالة الوحشية، من طول العنق وسرعة الالتفات وسرعة النفرة وسواد العين، ولا من أوصاف المورى عنه، كالأوصاف المختصة بالغزالة الشمسية، من الإشراق والسمو والطلوع والغروب. فإن قيل إن الغزالة قد رشحت بذكر الجدي والحمل، وهما مرشحان بالغزالة، فالجواب إن لازم التورية من شرطه أن يكون لفظه غير مشترك، والغزالة هنا مشتركة وكذلك الجدي والحمل.

ومنه قول القاضي محيي الدين بن زيلاق، وقد أهدى لصاحب الموصل حملاً:

يا أيها المولى الذي ببابه كل أمل لو لم تكن بدراً لما أهدى لك الشور حمل

فالتورية وقعت بين البدر والثور والحمل، ولم يذكر لواحد منهما لازماً، فالبدر مشترك بين اسم الممدوح وبدر السماء، والثور مشترك بين الحيوان والبرج في السماء، وكذلك الحمل. ومنه قول بعضهم، من كان وكان:

لو سنبله خلف ظهرو ناظر إليها المشترى (۲) وليو ذنب ما يقارن حتى يسرى الميان (۳)

<sup>(</sup>١) الغزالة: الشمس والحيوان المعروف خرفت: فقدت قدرتها على التفكير والتمييز بين الأشياء الجدي والحمل: منزلتين من منازل الشمس والمدارين المعروفين وحيوانين معروفين.

<sup>(</sup>٢) سنبلة: الشمس في منزلة تدعى السنبلة ـ المشتري: الكوكب المعروف.

<sup>(</sup>٣) ذنب: مذنب وهو مجموعة من الكواكب الميزان: مجموعة من الكواكب.

ومنه قول القاضي محيي الدين بن عبد الظاهر يصف وادياً:

وبطحاء من واد يروقك حسنه ولا سيما إن جاد غيث مبكر<sup>(۱)</sup> به الفضل يبدو والربيع وكم غدا به العيش يحيى وهو لاشك جعفر<sup>(۲)</sup>

فالتورية وقعت هنا في الفضل والربيع ويحيى وجعفر، والاشتراك في كل من الأربعة ظاهر.

النوع الثاني: التورية المرشحة: وهي التي يذكر فيها لازم المورى به، سميت بذلك لتقويتها بذكر لازم المورى به، ثم تارة يذكر اللازم قبل لفظ التورية، وتارة بعده، فهي بهذا الاعتبار قسمان: فالقسم الأول منها، هو ما ذكر لازمه قبل لفظ التورية، وأعظم أمثلته قوله تعالى: ﴿والسماء بنيناها بأيد﴾ (٣) فإن قوله بأيد يحتمل الجارحة، وهذا هو المعنى القريب المورى به، وقد ذكر من لوازمه على جهة الترشيح، البنيان، ويحتمل القوة وعظمة الخالق، وهذا المعنى البعيد المورى عنه وهو المراد، فإن الله سبحانه منزه عن المعنى الأول.

ومنه قول يحيى بن منصور من شعراء الحماسة:

فلما نأت عنا العشيرة كلها أنخنا فحالفنا السيوف على الدهر فما أسلمتنا عند يوم كريهة ولا نحن أغضينا الجفون على وقر(1)

الشاهد في الجفون فإنها تحتمل جفون العين، وهذا هو المعنى القريب المورى به، وقد تقدم لازماً من لوازمه على جهة الترشيح، وهو الإغضاء لأنه من لوازم العين، وتحتمل أن تكون جفون السيوف أي أغمادها، وهذا هو المعنى البعيد المورى عنه، وهو مراد الناظم.

ومن ألطف ما وقع في هذا القسم قول شمس الدين الحكيم بن دانيال الكحال:

يا سائلي عن حرفتي في الورى وصنعتي فيهم وإفلاسي ما حال من درهم إنفاقه يأخذه من أعين الناس

الشاهد هنا، في أعين الناس، فإنها تحتمل الحسد وضيق العين، وهو المعنى

<sup>(</sup>١) البطحاء: الأرض المنبسطة ـ جاد الغيث: المطر إذا تساقط.

<sup>(</sup>٧) الفضل والربيع ويحيى وجعفر: من البرامكة والزيادة وفصل من فصول السنة، ويعيش والنهر.

<sup>(</sup>٣) الذاريات، ٥١/٧٤.

<sup>(</sup>٤) الوقر: الذل.

القريب المورى به، وقد تقدم لازمه على جهة الترشيح، وهو درهم الإنفاق لأنه من لوازم الحسد، ويحتمل العيون التي يلاطفها بالكحل، وهذا هو المعنى المورى عنه، وهو مراد الناظم الكاحل.

انتهى القسم الأول من التورية المرشحة، والقسم الثاني منها، هو ما ذكر لازمه بعد لفظ التورية، ومن أمثلته اللطيفة قول الشاعر:

مذ همت من وجدي في خالها ولم أصل منه إلى اللشم قالت قفوا واستمعوا ما جرى خالى قد هام به عمي

الشاهد في الخال، فإنه يحتمل خال النسب، وهذا هو المعنى القريب المورى به، وقد ذكر لازمه بعد لفظ التورية على جهة الترشيح وهو العم.

ومنه قول الشاعر:

أقلعت عن رشف الطلا واللثم في ثغر الحبب<sup>(۱)</sup> وقلت هذي راحة تسوق للقلب التعب

الشاهد هنا في الراحة التي هي ضد التعب، وقد ذكر التعب بعدها على جهة الترشيح لها، وهذا هو المعنى القريب المورى به، ويحتمل الراحة التي هي من أسماء الخمر، وهذا هو المعنى البعيد المورى عنه، وهو مراد الناظم.

النوع الثالث: التورية المبينة: وهي ما ذكر فيها لازم المورى عنه، قبل لفظ التورية أو بعده، فهي بهذا الاعتبار أيضاً قسمان: فالقسم الأول: هو ما ذكر لازمه من قبل، واستشهدوا عليه بقول البحتري:

ووراء تسدية الوشاح ملية بالحسن تملح فئ القلوب وتعذب

الشاهد هنا في تملح، فإنه يحتمل أن يكون من الملوحة التي هي ضد العذوبة، وهذا هو المعنى القريب المورى به، ويحتمل أن يكون من الملاحة التي هي عبارة عن الحسن، وهذا هو المعنى البعيد المورى عنه، وهو مراد الناظم، وقد تقدم من لوازمه على جهة التبيين ملية بالحسن.

قلت: هذا الشاهد الذي استشهدوا به من نظم البحتري فيه نظر، ولكن يأتي

<sup>(</sup>١) أقلع عن العادة: تركها ـ الرشف: الشرب على مهل ـ الطلا: الخمرة.

الكلام عليه في موضعه. ومن أحسن الشواهد على هذا القسم قول الشيخ شرف الدين ابن عبد العزيز شيخ شيوخ حماة رحمه الله تعالى:

قالوا أما في جلق نزهة تنسيك من أنت به مغرى يا عادلى دونك من لحظه سلماً ومن عارضه سلمرا

الشاهد هنا في موضعين، وهما السهم وسطرا، فإن المعنى البعيد هما الموضعان المشهوران بمنتزهات دمشق، وذكر النزهة بجلق قبلهما هو المبين لهما، وأما المعنى القريب فسهم اللحظ وسطر العارض.

القسم الثاني من التورية المبينة: هو الذي يذكر فيه لازم المورى عنه بعد لفظ التورية، ومن أمثلته البديعة قول الشاعر:

أرى ذنب السرحان في الأفق ساطعاً فهل ممكن أن الغزالة تطلع (١)

الشاهد هنا في موضعين (٢): أحدهما ذنب السرحان، فإنه يحتمل أول ضوء الفجر، وهذا هو المعنى البعيد المورّى عنه وهو مراد الناظم، وقد بينه بذكر لازمه بعده بقوله ساطعاً، ويحتمل ذنب الحيوان المعروف، وهذا هو المعنى القريب المورّى به. واستشهدوا على هذا القسم بقول ابن سناء الملك، وهو:

أما والله لولا خوف سخطك لهان عليَّ ما ألقى برهطك ملكت الخافقين فتهت عجباً وليس هما سوى قلبي وقرطك

الشاهد هنا في الخافقين، فإنه يحتمل أن يريد قلبه وقرط محبوبه، وهذا هو المعنى البعيد المورّى عنه وهو مراد الناظم، وقد بينه بالنص عليه فإنه صرح بعد الخافقين بذكر القلب والقرط، ويحتمل أن يريد ملك المشرق والمغرب وهذا هو المعنى القريب المورّى به.

النوع الرابع: التورية المهيأة: وهي التي لا تقع فيها التورية ولا تتهيأ إلا باللفظ الذي قبلها، أو باللفظ الذي بعدها، أو تكون التورية في لفظين لولا كل منهما لما تهيأت في الآخر. فالمهيأة، بهذا الاعتبار، ثلاثة أقسام: القسم الأول من التورية المهيأة: وهو

<sup>(</sup>١) السرحان: الذئب والفجر.

 <sup>(</sup>٢) يبدو أن ابن حجة نسي أن يذكر الموضع الثاني من الشاهد وهو قول الشاعر: الغزالة: التي يحتمل
 أن تكون ذلك الحيوان المعروف الذي تشبه به الفتاة الحسناء كما يحتمل أن تكون الشمس.

الذي تتهيأ فيه التورية من قبل، وقد استشهدوا على ذلك، بقول ابن سناء الملك يمدح الملك المظفر صاحب حماة:

وسيرك فينا سيرة عمريسة فروحت عن قلب وأفرجت عن كرب(١) وأظهرت فينا من سميك سنة فأظهرت ذاك الفرض من ذلك الندب

الشاهد هنا في الفرض والندب، وهما يحتملان أن يكونا من الأحكام الشرعية، وهذا هو المعنى القريب المورى به، ويحتمل أن يكون الفرض بمعنى العطاء، والندب صفة الرجل السريع في قضاء الحوائج الماضي في الأمور، وهذا هو المعنى البعيد المورى عنه، ولولا ذكر السنة لما تهيأت التورية فيهما، ولا فهم من الفرض والندب الحكمان الشرعيان اللذان صحت بهما التورية.

القسم الثاني من التورية المهيأة: وهو الذي تتهيأ فيه التورية بلفظة من بعد، ومن أمثلته نثراً قول الإمام على بن أبي طالب، كرَّم الله وجهه، في الأشعث بن قيس: إنه كان يحوك الشمال باليمين. فالشمال يحتمل أن يكون جمع شملة، وهذا هو المعنى البعيد المورّى عنه، ويحتمل أن يراد بها الشمال التي هي إحدى اليدين، وهذا هو المعنى القريب المورى به، ولولا ذكر اليمين بعد الشمال لما تنبه السامع لمعنى اليد.

ومنه نظماً قول الشاعر:

لاف وأنهم قالوا مريض لا يعود مريضا بك خدمة لأكون مندوباً قضى مفروضا(٢)

لـولا التـطيــر بـالخــلاف وأنهم لقضيت نحباً في جنابـك خدمـة

فالمندوب هنا يحتمل الميت الذي يبكى عليه، وهذا هو المعنى البعيد المورى عنه، وهو المراد، ويحتمل أن يكون أحد الأكام الشرعية، وهو المعنى القريب المورى به، ولولا ذكر المفروض بعده لم يتنبه السامع لمعنى المندوب، ولكنه لما ذكر تهيأت التورية بذكره. ومثله قول أبي الحسين الجزار:

يا عذولي دعني من العذل إن النصح في مذهب الهوى تحريض مت لما نأى فها أنا مندو ب فراق وحبه مفروض الكلام على هذا الشاهد كالكلام على الذى قبله.

<sup>(</sup>١) روح عن القلب: فرحه من بعد حزن ـ الكرب: الشده والهم.

<sup>(</sup>٢) النحب: النحيب وهو أشد البكاء والعمر أو المدة منه.

القسم الثالث من التورية المهيأة: وهو الذي تقع التورية فيه في لفظين، لولا كل منهما لما تهيأت التورية في الآخر، واستشهدوا على ذلك بقول عمر بن أبي ربيعة المخزومي، وهو:

أيها المنكح الثريا سهيلًا عمرك الله كيف يلتقيان هي شامية إذا ما استقلت وسهيل إذا استقل يماني

الشاهد، في البيت الأول، في الثريا وسهيل، فإن الثريا يحتمل أن يكون أراد بها بنت علي بن عبد الله بن الحرث بن أمية الأصغر، وهذا هو المعنى البعيد المورى عنه، وهو المراد، والقريب ثريا السماء، وهذا هو المعنى القريب المورى به، وسهيل يحتمل أيضاً سهيل بن عبد الرحمن بن عوف، وقيل كان رجلًا مشهوراً من اليمن، وهذا هو المعنى البعيد المورى عنه، ويحتمل النجم المعروف بسهيل، وهذا هو المعنى القريب المورى به، ولولا ذكر الثريا التي هي النجم لم يتنبه السامع لسهيل، وكل واحد منهما صالح للتورية.

والتورية هنا، لا تصلح أن تكون مرشحة ولا مبينة، لأن الترشيح والتبيين لا يكون كل منهما إلا بلازم خاص، والفرق بين اللفظ الذي تتهيأ به التورية واللفظ الذي تترشح به واللفظ الذي تتبين به، أن اللفظ الذي تقع به التورية مهيأة، لو لم يذكر لما تهيأت التورية أصلاً، واللفظ المرشح والمبين إنما هما مقويّان للتورية، فلو لم يذكرا لكانت التورية موجودة.

وسبب نظم هذين البيتين أن سهيلًا المذكور تزوَّج الثريا المذكورة، وكان بينهما بون بعيد في الخلق، فإن الثريا كانت مشهورة في زمانها بالجمال، وسهيل بالعكس، وهذا مراد الناظم بقوله: عمرك الله كيف يلتقيان. وأيضاً هي شامية الدار، وسهيل يماني. انتهى الكلام على التورية المهيأة وهي آخر أنواع التورية.

وهنا تنبيه فيه فائدة: وهو أن مشايخ هذا العلم قالوا: ليس كل لفظ مشترك بين معنيين تتصور فيه التورية، كاللغات التي تدور على الألسنة، وإنما تتصور حيث يكون المعنيان ظاهرين، إلا أن أحدهما أسبق إلى الفهم من الآخر.

وقد عن لي أن أختم باب التورية بفائدة تكون مسكاً لختامها وبدراً لتمامها، وهي أن بعض علماء هذا الفن قالوا: إن التورية، إذا جاءت بلازمين فتكافآ ولم يترجح أحدهما على الآخر، فكأنهما لم يذكرا وصار المعنى القريب والمعنى البعيد بذلك في درجة

7

واحدة، وتلحق هذه التورية بالمجردة وتعد فيها قسماً ثانياً، وتصير مجردة بهذا الاعتبار، واستشهدوا على ذلك بقول الشاعر:

غدوت مفكراً في سرّ أفق أرانا العلم من بعد الجهاله فما طويت له شبك الدراري إلى أن أظفرته بالغزاله

وقالوا: إن الشبك من لوازم الغزالة الوحشية، والدراري من لوازم الغزالة الشمسية. قلت: أما قوله في تقريره: إن اللازمين إذا تكافآ ولم يترجح أحدهما على الآخر تصير التورية كالمجردة، فقريب. وأما الشاهد ففيه نظر، فإنه صدر بقوله: غدوت مفكراً في سر أفق فالتفكر في سر هذا الأفق الذي أراه العلم من بعد الجهالة؛ لازم خاص يرجح جانب الغزالة الشمسية، وأما الشبك فاستعارة مرشحة بالحسن لنجوم الدراري، وهي أيضاً مما يرشح جانب الشمس عند طيها، الذي أراد به الناظم غيابها، ولو كانت الشمس مجردة من الدراري، ربما كان للغزالة الوحشية بعض مقاربة، وعين الشمس هنا ما تغطى على الترجيح، والله أعلم.

واستشهدوا أيضاً على هذا بقول مجير الدين بن تميم:

وليلة بت أسقى في غياهبها راحاً تسل شبابي من يد الهرم(١) ما زلت أشربها حتى نظرت إلى غزالة الصبح ترعى نرجس الظلم

وقالوا أيضاً: إن الصبح من لوازم الغزالة الشمسية، والرعي من لوازم الغزالة الوحشية. قلت: أما الصبح فمن لوازم الغزالة الشمسية، كما قالوا، وأما رعي نرجس الظلم فليس من لوازم الغزالة الوحشية، وإنما هو استعارة مرشحة بالحسن للنجوم، وهي مثل استعارة الشباك والدراري، والغزالة الوحشية ليس لها هنا مرعى، فإنها أجنبية من رعي نرجس الظلم الذي هو عبارة عن النجوم، والله أعلم.

وقد تقدم قولي على الشاهد الذي أوردوه للبحتري، في التورية المبينة، بذكر لازم المورى عنه من قبل وقلت: فيه نظر، وهو قوله:

ووراء تسدية الوشاح ملية بالحسن تملح في القلب وتعذب هذا الشاهد تعارض فيه اللازمان وتكافآ، وهو أقرب إلى المجردة، وما ذاك إلا أن الشاهد في قوله: تملح، يحتمل أن يكون من الملوحة، ولازمه تعذب، وهو المعنى

<sup>(</sup>١) الغياهب: الظلمات - الراح: الخمرة - سلِّ: سحب بسرعة.

القريب، ويحتمل أن يكون من الملاحة، وهذا هو المعنى البعيد المورى عنه، ولازمه ملية بالحسن، وقد تعارض اللازمان، وهذا هو الشاهد على هذا القسم الذي اختاروه أن يكون قسماً ثانياً للتورية المجردة، وأقرب منه قول الشيخ زين الدين بن الوردي:

قالت إذا كنت تهوى أنسي وتخشى نفوري صد ورد خدي وإلا أجور ناديت جوري

ومثله قول الشيخ جمال الدين بن نباتة:

حملت خاتم فيه فصاً أزرقا من كثرة اللثم الذي لم أحصه لولاه ما علم الرقيب فيا له من خاتم نقل الحديث بفصه

والأشباه والنظائر من هذا القسم كثير، والغرض أن اللازمين، إذا تعارضا وتكافآ في التورية، يلحق هذا القسم بالتورية المجردة.

انتهى الكلام على التورية، وقد قدمت من نظم الجماعة الذين مشوا تحت العلمين المشهورين ما هو أشهر من الأعلام، فالمتأمل إذا جمع بين طرفي هذا الباب، وعرف الأنواع والأقسام، وضع كل شيء في محله فإني كشفت له اللثام عن وجه التورية، وأما أبيات البديعيات فقد تقدم ذكرها، والله أعلم بالصواب.



# ذكر المشاكلة

من اعتدى فبعدوان يشاكله لحكمة هو فيها خير منتقم

المشاكلة: في اللغة هي المماثلة، والذي تحرّر في المصطلح، عند علماء هذا الفن، أن المشاكلة هي ذكر الشيء بغير لفظه، لوقوعه في صحبته، كقوله تعالى: ﴿وجزاء سيئة سيئة مثلها﴾(١)، فالجزاء عن السيئة في الحقيقة، غير سيئة، والأصل: وجزاء سيئة عقوبة مثلها، ومثله قوله تعالى: ﴿تعلم ما في نفسي ولا أعلم ما في نفسي ولا أعلم ما عندك، فإن الحق، تعالى وتقدس، نفسك﴾(٢) والأصل: تعلم ما في نفسي ولا أعلم ما عندك، فإن الحق، تعالى وتقدس، لا يستعمل في حقه لفظ النفس، إلا أنها استعملت هنا مشاكلة لما تقدم من لفظ النفس، ومنه قوله تعالى: ﴿ومكروا ومكر الله﴾(٣) والأصل: أخذهم بمكرهم، ومنه قوله تعالى: ﴿فمن اعتدى عليكم﴾ أن أي: فعاقبوه، فعدل عن هذا لأجل المشاكلة اللفظية.

وفي الحديث، قوله ﷺ: فإن الله لا يمل حتى تملوا. الأصل: فإن الله لا يقطع عنكم فضله حتى تملوا عن مسألته، فوضع لا يمل موضع لا يقطع الثواب، على جهة المشاكلة، وهو مما وقع فيه لفظ المشاكلة أولاً.

ومنه قول عمرو بن كلثوم في معلقته:

ألا لا يجهلن أحد علينا فنجهل فوق جهل الجاهلينا

<sup>(</sup>١) الشوري، ٤٠/٤٢.

<sup>(</sup>٢) المائدة، ٥/١١٦.

<sup>(</sup>٣) آل عمران، ٣/٥٥.

<sup>(</sup>٤) البقرة، ٢/١٩٤.

أي فنجازيه على جهله، فجعل لفظة نجهل موضع فنجازيه، لأجل المشاكلة. ومثله قول الشاعر، وتلطف ما شاء:

قالوا اقترح شيئاً نجد لك طبخه قلت اطبخوا لي جبة وقميصا أراد خيطوا، فذكره بلفظ اطبحوا، لوقوعه في صحبة طبخه.

قلت: قد تقرر أن هذا النوع، أعني المشاكلة، اللفظية، أن يأتي المتكلم في كلامه باسم من الأسماء المشتركة في موضعين، فتشاكل إحدى المشاكلتين اللفظيتين الأخرى في الخط واللفظ ومفهومهما مختلف. ومن إنشادات التبريزي في هذا الباب، قول أبي سعيد المخزومي:

حدق الأجال آجال والهوا للمرء قتال

فلفظة الأجال الأولى: أسراب البقر الوحشية، والثانية: منتهى الأعمار، وبينهما مشاكلة في اللفظ والخط. قال الشيخ زكي الدين بن أبي الأصبع، في كتابه المسمى «بتحرير التحبير»، هذا الشاهد وأمثاله داخل في باب التجنيس. قلت: قول الشيخ زكي الدين ظاهر ليس في صحته سقم، وهذا البيت الذي أنشده التبريزي من أحسن الشواهد على الجناس التام، ولو اعتمد البديعيون على المشاكلة المعنوية لخلصوا من هذا الاعتراض. وعلى كل تقدير، فالمعارضة تعدّت حكم الالتزام في نظم هذا النوع، أعني المشاكلة اللفظية. وبيت الشيخ صفي الدين في بديعيته، على هذا النوع، قوله عن النبي على اللفظية.

يجزي إساءة باغيهم بسيئة ولم يكن عادياً منهم على إرم (١) وبيت العميان:

سقاهم الغيث ماء إذ سقى ذهبا فغير كفيه إن أمحلت لا تشم (٢) وبيت الشيخ عز الدين:

يجزي بسيئة للضد سيئة معنى مشاكلة من خير منتقم وبيت بديعيتي أقول فيه عن النبي ﷺ:

من اعتدى فبعدوان يشاكله لحكمة هو فيها خيـر منتقم

<sup>(</sup>١) إرم: : مدينة قوم عاد الذين ورد ذكرهم في القرآن الكريم في قوله: ﴿ أَلَم تَر كَيْفَ فَعَلَ رَبُّكُ بِعَاد إرم ذات العماد﴾ الفجر ـ ٧/٨٩.

<sup>(</sup>٢) شام: طلب.

# ذكر الجمع مع التقسيم

جمع الأعادي بتقسيم يفرّقه فالحي للأسر والأموات للضرم(١) هذا النوع، أعنى الجمع مع التقسيم، هو أن يجمع الناظم بين شيئين فأكثر، ثم يقسم. كقول أبي الطيب المتنبي:

السدهر معتسذر والسيف منتصر وأرضهم لك مصطاف ومرتبع للسبى ما نكحوا والقتل ما ولدوا

والنهب ما جمعوا والنار ما زرعوا

وقد يتقدم التقسيم ويتأخر، كقول حسان بن ثابت:

قوم إذا حاربوا ضروا عدوهم أو حالوا النفع في أشياعهم نفعوا(٢) سجية تلك منهم غير محدثة إن الخلائق فاعلم شرها البدع(٣)

فالأول أحسن وأوقع في القلوب، وعليه مشى أصحاب البديعيات.

وبيت الشيخ صفى الدين الحلى في بديعيته قوله:

والروح للسيف والأجساد للرخم(٤)

أبـادهم فلبيت المال مـا جمعـوا

<sup>(</sup>١) الضرم: الاحتراق.

<sup>(</sup>٢) أو حالوا: هكذا وردت في الأصل، ونظن أنه سقط منها حرف الواو وهي: حاولوا. أشياعهم:

<sup>(</sup>٣) السجية: العادة ـ المحدث: الجديد الذي كان بعد أن لم يكن ـ البدع: الافتراءات وهي ما يستحدث في الدين زوراً وبهتانا.

<sup>(</sup>٤) الرخم: طير من الجوارح كبير الجثة وحشى الطباع.

وبيت العميان في بديعيتهم:

والمال والماء في كفيه قد جريا وبيت الشيخ عز الدين في بديعيته قوله:

علم ومال على جمع تقسمه وبيت بديعيتي:

جمع الأعادي بتقسيم يفرقه

هذا لراج وذا للجيش حين ظمي

هذا لغمر وهذا نفع مغترم (١)

فالحي للأسر والأموات للضرم



(١) الغمر: الجاهل غير المجرب للأمور ـ المغترم: الأثم.

## ذكر الجمع مع التفريق

سناه كالبرق إن أبدوا ظلام وغى والعزم كالبرق في تفريق جمعهم

هذا النوع، أعني الجمع مع التفريق: هو أن يجمع الشاعر بين شيئين في حكم واحد، ثم يفرق بينهما في ذلك الحكم، كقوله تعالى: ﴿وجعلنا الليل والنهار آيتين فمحونا آية الليل وجعلنا اية النهار مبصرة﴾ (١) فكأنه يقول: الشمس والقمر كوكبان، فهذا نهاري، وهذا ليلي، فجمع بينهما إذ هما كوكبان، ثم فرق بأن هذا يضيء نهاراً وهذا يضيء ليلاً، فوقع الفرق في الشيء الذي وقع به الجمع.

واستشهدوا على هذا النوع بقول الفخر عيسى:

تشابه دمعانا غداة فراقنا مشابهة في قصة دون قصة فوجنتها تكسو المدامع حمرة ودمعي يكسو حمرة اللون وجنتي

هذا الناظم جمع بين الدمعين في الشبه، ثم فرق بينهما بأن دمعها أبيض، فإذا جرى على خدها صار أحمر بسبب احمرار خدها، وأن دمعه أحمر، لأنه يبكي دماً وجسده من النحول أصفر، فإذا جرى عليه الدمع حمره.

ومنه قول البحتري:

ولما التقينا والنقا موعد لنا تعجب رائي الدر منا ولاقطه (۲) فمن لؤلؤ عند الحديث تساقطه فمن لؤلؤ عند الحديث تساقطه

<sup>(</sup>١) الإسراء، ١٢/١٧.

<sup>(</sup>٢) لاقط الدر: جامعه.

#### وبيت الصفي الحلي:

سناه كالبرق يجلو كل مظلمة وبيت العميان في تركيبه قلق، حيث قالوا:

سناه كالبرق إن أبدوا ظلام وغى

فلذ بمن كفه والبحر ما افترقا إلا بكف وبحر في كلامهم (۱) وبيت الشيخ عز الدين، شن فيه الغارة على بيت الشيخ صفي الدين الحلي، بقوله: وعزمه النار في جمع يفرقه ووجهه النور يجلو ظلمة الغشم (۱) وبيت بديعيتي أقول فيه، عن النبي ﷺ:

والعزم كالبرق في تفريق جمعهم

والعزم كالنار يفني كل مجترم (١)



<sup>(</sup>١) المجترم: مرتكب الجريمة.

<sup>(</sup>٢) لاذ: احتمى.

<sup>(</sup>٣) الغشم: الظالمون. والليالي المظلمة.

## ذكر الإشارة

ومن إشارته في الحرب كم فهم أل أنصار معنى به فازوا بنصرهم هذا النوع، أعني الإشارة، مما فرّعه قُدَامة من اثتلاف اللفظ مع المعنى، وشرحه بأن قال: هو أن يكون اللفظ القليل مشتملاً على المعنى الكثير، بإيماء ولمحة تدل عليه، كما قيل في صفة البلاغة، هي لمحة دالة. وتلخيص هذا الشرح: إنه إشارة المتكلم إلى المعاني الكثيرة بلفظ يشبه، لقلته واختصاره، بإشارة اليد. فإن المشير بيده يشير دفعة واحدة إلى أشياء، لو عبر عنها بلفظ لاحتاج إلى ألفاظ كثيرة. ولا بد في الإشارة من اعتبار صحة الدلالة، وحسن البيان مع الاختصار، لأن المشير بيده، إن لم يفهم المشار إليه معناه، فإشارته معدودة من العبث.

وكان النبي على سهل الإشارة، كما كان سهل العبارة وهذا ضرب من البلاغة يمتدح به.

والإشارة قسمان: قسم للسان، وقسم لليد. ومن شواهد الإشارة في الكتاب العزيز قوله: ﴿وغيض الماء﴾(١) فإنه سبحانه أشار بهاتين اللفظتين إلى انقطاع مادة الماء من نبع الأرض ومطر السماء، وذهاب الماء الذي كان حاصلًا على وجه الأرض قبل الإخبار، ولو لم يكن كذلك لما غاض الماء. ومنه قوله تعالى: ﴿وفيها ما تشتهيه الأنفس وتلذ الأعين﴾(١) فالمح أيها المتأمل كل ما تميل النفوس إليه من اختلاف الشهوات، وملاذ الأعين في اختلاف المرثيات، لتعلم أن بلاغة هذا اللفظ القليل جداً، عبرت عن المعاني

<sup>(</sup>١) هود، ١١/ ٤٤.

<sup>(</sup>۲) الزخرف، ۲۱/٤۳.

التي لا تنحصر عدا. ومنه قوله تعالى: ﴿فأوحى إلى عبده ما أوحى﴾(١). ومن المنظوم قول زهير في هذا النوع:

فإني لو لقيتك فاتجهنا لكان لكل منكرة لقاء يعنى قابلت كل منكرة بمثلها.

ومن أمثلة هذا النوع قول امرىء القيس:

بعزهم عززت فإن يذلوا فذلهم أنالك ما أنالا فانظر كم تحت قوله: أنالك ما أنالا، من أنواع الذل ومثله قوله:

فُلْأَشْكُونَ غُويِب نَعْمَتُهُ حَتَى أُمُوت وَفَضَلَه الْفَضَلَ أَنْتَ الشَّجَاعِ إِذَا هُمُّ نَزْلُوا عَنْدَ المَضِيقَ وَفَعَلَكُ الفَعْلُ

فالحظ كم تحت قوله: وفضله الفضل، بعد إخباره بأنه يشكر غريب نعمته حتى يموت، من أصناف المدح وترجيح فضله على الشكر، وفي قوله: غريب نعمته، غاية المدح، إذ جعل نعمته غريبة لم يقع مثلها في الوجود، وكم تحت قوله: وفعلك الفعل، بعد إخباره بنزول القوم عند المضيق الدال على صبرهم وشجاعتهم، وما في ذلك من ترجيح شجاعته عليهم. ومنه قوله في صفة الفرس:

على هيكل يعطيـك قبل سؤالـه أفانين جري غير كز ولا واني(١٦)

فإنه أشار بقوله: أفانين، إلى جمع صنوف عدو الخيل المحمودة، والذي يدل على ذلك قوله: قبل سؤاله، فإن الأفانين المحمودة كانت منه عفواً من غير طلب ولاحث، وهذا كمال الوصف. ولو عدت هذه المعاني بألفاظها الموضوعة لها، لاحتاجت في العبارة إلى ألفاظ كثيرة.

وبيت الشيخ صفي الدين في بديعيته:

يولي الموالين من جدوى شفاعته ملكاً كبيراً عدا ما في نفوسهم والعميان ما نظموا هذا النوع في بديعيتهم. وبيت الشيخ عز الدين الموصلي في بديعيته:

ما تشتهي النفس يهدى في إشارته يعطي فنوناً بلا من ولا سأم وبيت بديعيتي:

ومن إشارته في الحرب كم فهم الأنصار معنى به فازوا بنصرهم

(٧) الهيكل: الحصان الضخم الجثه الغليظ العظام ـ الكزّ: السريع ـ الواني: البطيء.

### ذكر التوليـد

توليد نصرتهم يبدو بطلعته ما السبعة الشهب ما توليد رملهم

قلت: هذا النوع أعني، التوليد: ليس تحته كبير أمر، وهو على ضربين من الألفاظ والمعاني، فالذي من الألفاظ تركه أولى من استعماله، لأنه سرقة ظاهرة، وما ذاك إلا أن الناظم يستعذب لفظة من شعر غيره، فيقتضبها ويضمنها غير معناها الأول في شعره، كقول امرىء القيس في وصف الفرس:

وقد أغتدي والطير في وكناتها بمنجرد قيد الأوابد هيكل (١) فاستعذب أبو تمام قيد الأوابد فنقلها إلى الغزل فقال:

لها منظر قيد الأوابد لم يزل يروح ويغدو في خفارته الحب(١)

والتوليد من المعاني، هو الأجمل والأستر<sup>(٣)</sup>، وهو الغرض ههنا، وذلك أن الشاعر ينظر إلى معنى من معاني من تقدمه، ويكون محتاجاً إلى استعماله، في بيت من قصيدة له، فيورده ويولد منه معنى آخر، كقول القطامى:

قد يدرك المتأني بعض حاجته وقد يكون مع المستعجل الزلل وقال من بَعدَه، ونقص الألفاظ، وزاد تمثيلًا وتوكيداً وتذييلًا:

<sup>(</sup>١) الوكنات: جمع وُكنة وهي العش والمخبأ ـ المنجرد: الذي يسهل قياده قيد الأوابد: يعني أنه لسرعته لا تفلت منه الوحوش ـ الهيكل: الضخم.

<sup>(</sup>٢) الخفارة: الحراسة.

<sup>(</sup>٣) «الأستر»: هكذا وردت ونعتقد أنها «الأسْيَر» أي الأكثر وجوداً في النظم.

<sup>(</sup>٤) المتأنى: المتمهل ـ الزلل: الخطأ.

فمعنى صدر هذا البيت معنى بيت القطامي بكماله، ومعنى عجزه نوع التذييل، وما تقدم ذكره، وهو مولد.

قال ابن أبي الأصبع في «تحرير التحبير»: أغرب ما سمعت في التوليد قول بعض العجم:

كأن عـذاره في الخد لام ومبسمه الشهي العذب صاد وطرة شعره ليل بهيم فلا عجب إذا سرق الرقاد(١)

فإن هذا الشاعر ولد من تشبيه العذار باللام، وتشبيه الفم بالصاد لمصاً، وولد من معناه ومعنى تشبيه الطرة بالليل ذكر سرقة النوم، فحصل في البيت توليد وإغراب وإدماج.

وبيت الشيخ صفي الدين الحلي في بديعيته على هذا النوع:

من سبّق لا يرى سوط لها سملا ولا جديد من الأرسان واللجم(٢)

بيت صفي الدين هنا غير صالح للتجريد، وقد تكرر عليه هذا النقد في كثير من الأبيات، فإن بيته لم يظهر له معنى إن لم ينشد البيت الذي قبله، وهذا العيب سماه علماء هذا الفن التضمين، ويأتي الكلام عليه في موضعه، ولكن هو أقبح ما يكون في البديعيات، لأن المراد من بيت البديعيات أن يكون بمجرده شاهداً على النوع المذكور، ليس له تعلق بما قبله ولا بما بعده.

وبيت صفي الدين مولد من قول أبي عبد الله بن الحجاج:

خرقت صفوفهم بأقب نهد مراح السوط متعوب العنان (۳) والعميان ما نظموا هذا النوع في بديعيتهم. وبيت الشيخ عز الدين:

ما لي بتوليد مدحي في سواه هدى لمعشر شبهوا الهندي بالجلم(٤) وبيت عز الدين هنا صالح للتجريد، فإن ضميره عائد إلى النبي على وأما قوله:

<sup>(</sup>١) بيهم: شديد السواد.

<sup>(</sup>٧) السبّق: الخيل السابقة \_ السوط: الكرباج \_ سمل: البالي من كثرة استعماله أي هي خيول تسبق دون أن تضرب \_ اللجم جمع لجام وهو حديدة توضع في فم الخيل ليسهل قيادها والسيطرة عليها.

<sup>(</sup>٣) الأقب: من الخيل الضامر - النهد: السريع القفز - مراح السوط: مدهونه وذلك ليصير أشد لسعاً - متعوب العنان: عنانه تعب لسرعته.

<sup>(</sup>٤) الهندى: السيف ـ الجلم: المقص.

لمعشر شبهوا الهندي بالجلم، فإنه ذكر في شرحه أنه ولده من قول أبي الطيب المتنبي:

فالعيس أعقل من قوم رأيتهم عما أراه من الإحسان عميانا(١)

ثم قال في الشرح ما شبه السيف بالمقص إلا أعمى. قلت: ومن أين لنا أن تشبيه السيف بالجلم مولد من بيت المتنبي، وألفاظها ومعانيها ظاهرة للمتأمل.

وبيت بديعيتي أقول فيه عن النبي ﷺ:

توليد نصرتهم يبدو بطلعته ما السبعة الشهب ما توليد رملهم

معنى هذا البيت ولدته من قول أبي تمام:

والنصر من شهب الأرماح لامعة بين الخميس علا في السبعة الشهب الله الشهب الأرماح لامعة الأرماح لامعة الشهب الأرماح لامعة الشهب الأرماح لامعة الأرماح لامعة المعة المعتبد الأرماح لامعة المعتبد المعتبد

ولكن ذكر التوليد هنا، وهو اسم النوع البديعي، مع النصرة لا تخفى محاسنه على حذاق الأدب، فإنه التوليد في التوليد، وذكر الرمل هنا توليد آخر، وقد جمعت في صدر هذا البيت وعجزه بين التوليد الذي هو المراد من التورية في تسمية النوع، وبين التذييل بقولي، بعد تتمة الفائدة: ما توليد رملهم، وبين مراعاة النظير، بذكر التوليد والرمل والسبعة الشهب والنصرة، وجمعت بين قسمي التوليد في اللفظ والمعنى، والذي بينهما من توليد المحاسن الظاهرة الزائدة على بيت أبي تمام غير خاف على المتأمل المنصف، والله أعلم.



<sup>(</sup>١) العيس: الإبل جمع أعيس.

<sup>(</sup>٢) الخميس: الجيش.

### ذكر الكناية

قالوا طويل نجاد السيف قلت وكم لناره ألسن تكني عن الكرم(١١)

الكناية: هي الإرداف بعينه، عند علماء البيان، وإنما علماء البديع أفردوا الإرداف عنها. والكناية هي أن يريد المتكلم إثبات معنى من المعاني، فلا يذكره باللفظ الموضوع له في اللغة، ولكن يجيء إلى معنى هو ردفه في الوجود فيومىء إليه، ويجعله دليلا عليه، مثال ذلك قولهم: طويل النجاد، كثير الرماد، يعنون بذلك أنه طويل القامة، كثير القرى (٢). فلم يذكروا المراد بذكره الخاص به، ولكن توصلوا إليه بمعنى آخر هو رديفه في الوجود، ألا ترى أن القامة إذا طالت طال النجاد، وإذا كثر القرى كثر الرماد؟ ومن أحسن الأمثلة على هذا النوع قول الشاعر:

بعيدة مهوى القرط أما لنوفل أبوها واما عبد شمس وهاشم (٣) أراد أن يذكر طول جيدها فأتى بتابعه وهو بعد مهوى القرط. ومثله قول ليلى الأخيلية:

ومخرّق عنه القميص تخاله وسط البيوت من الحياء سقيما

كنت عن الإفراط في الجود بخرق القميص، لجذب العفاة له علد ازدحامهم عليه لأخذ العطاء.

والأبلغ في هذا الباب والأبدع، أن يكني المتكلم عن اللفظ القبيح باللفظ الحسن.

<sup>(</sup>١) نجاد السيف: حمائله وطويل نجاد السيف كناية عن طول قامته.

<sup>(</sup>٢) القِرى: إطعام الضيوف.

<sup>(</sup>٣) بعيدة مهوى القرط: كنايه عن طول عنقها ـ والمهوى الموضع والقرط: ما تتزين به المرأه في أذنيها ـ

والمعجز في ذلك قوله تعالى: ﴿كانا يأكلان الطعام﴾(١) كناية عن الحدث، وقوله جل جلاله: ﴿وقد أفضى بعضكم إلى بعض﴾(١) يريد بذلك ما يكون بين الزوجين. وعلى الجملة لا تجد معنى من هذه المعاني في الكتاب العزيز إلا بلفظ الكناية، لأن المعنى الفاحش متى عبر المتكلم عنه بلفظه الموضوع له كان الكلام معيباً، من جهة فحش المعنى، ولهذا عاب قدامة على امرىء القيس قوله:

فمثلك حبلى قد طرقت ومرضع فألهيتها عن ذي تماثم محول (٣) إذا ما بكى من تحتها انصرفت له بشق وتحتي شقها لم يحوّل

قال، أعني قدامة: عيب هذا الشعر من جهة فحش المعنى، والقرآن منزه عن ذلك. ولو استعار امرؤ القيس لمعناه الفاحش لفظ الكناية لسلم من العيب، وهذا القدر ينتقد على مثله. وفي السنة النبوية من الكنايات ما لا يحصى، كقوله على المنية عن الضرب، أو كثرة السفر. وحكى ابن المعتز أن العرب كانت تقول لمن به أبنه (٤) أنت تحت العصا وأنشد:

#### زوجك زوج صالح لكنه تحت العصا

ومن نخوة العرب وغيرتهم كانت كنايتهم عن حرائر النساء بالبيض، وقد جاء القرآن العزيز بذلك، فقال سبحانه: ﴿كَأَنْهِن بِيض مَكنُونَ﴾ (٥). وقال امرؤ القيس في معلقته:

وبيضة خدر لا يرام خباؤها تمتعت من لهواتها غير معجل(٢)

أي بيضة خدر يعني امرأة كالبيضة في صيانتها لا يرام خباؤها لعزتها. ومن لطائف الكنايات قول بعض العرب:

ألا يا نخلة من خات عرق عليك ورحمة الله السلام

<sup>(</sup>١) المائدة، ٥/٥٧.

<sup>(</sup>٢) النساء، ١١/٤.

<sup>(</sup>٣) طرق: زار ليلاً ـ ذو التماثم: الولد ـ المحول: الذي له حول من العمر.

<sup>(</sup>٤) الأبنة: العيب.

<sup>(</sup>٥) الصافات، ٤٩/٣٧.

<sup>(</sup>٦) بيضة الخدر: المرأة المصونة في خدرها وهو الخباء ـ لا يرام: لا يمكن الوصول إليه ـ لهواتها: واحدتها لهاة وهي قطعة من اللحم مدلاة في سقف الفم. وهذا البيت يروى كما يلي: وبيضة خدر لا يرام خباؤها تمتعت من لهو بها غير معجل وغير معجل: غير مستعجل، دليل على عدم الخوف.

سألت الناس عنك فخبروني هناة ذاك تكرهه الكرام (١) وليس بما أحل الله بأس إذا هو لم يخالطه الحرام

فإن هذا الشاعر كنى بالنخلة عن المرأة، وبالهناة عن الرفث، فإن العرب كانت تكني بها عن مثل ذلك. وأما الكناية بالنخلة عن المرأة فمن ألطف الكنايات.

وبيت الشيخ صفي الدين الحلي في بديعيته عن الكناية قوله:

كل طويل نجاد السيف يطربه وقع الصوارم كالأوتار والنغم (٢) والعميان ما نظموا هذا النوع في بديعيتهم. وبيت الشيخ عز الدين الموصلي:

داع كثير رماد القدر إن وصفت كناية بطنها والظهر بالدسم

قول الشيخ عز الدين: كثير رماد القدر، معلوم أنه أراد بذلك الكرم، وأما تتمة البيت، فالدسم الظاهر من القدر في ظاهرها تعافه النفس، ولفظة الدسم سافلة بعيدة عن حشمة الألفاظ.

وبيت بديعيتي:

قالوا طويل نجاد السيف قلت وكم لناره ألسن تكني عن الكرم

تقدم القول إن الناس كنوا بطول النجاد عن طول القامة؛ وبكثرة الرماد عن كثرة القرى، ولكن الكناية بألسن النار عن كثرة الكرم والقرى لا تخفى استعارتها التي كادت تقوم مقام الحقيقة من المحاسن الظاهرة، والله أعلم بالصواب.



<sup>(</sup>١) الهناة: واحدتها هنة وهي الضعف والعيب.

<sup>(</sup>٢) الصوارم: السيوف.

## ذكر الجمع

آداب وعطاياه ورأفت سجية ضمن جمع فيه ملتئم

هذا النوع، أعني الجمع: هو أن يجمع المتكلم بين شيئين فأكثر في حكم واحد، كقوله تعالى: ﴿المال والبنون زينة الحياة الدنيا﴾(١) جمع سبحانه وتعالى المال والبنون في الزينة. ومنه قوله تعالى: ﴿الشمس والقمر بحسبان والنجم والشجر يسجدان﴾(٢) في النبعم والشجر في السجود. ومنه قوله فجمع بين النجم والشجر في السجود. ومنه قوله عن أصبح آمناً في سربه معافاً في بدنه ـ ويروى في جسده ـ عنده قوت يومه، فكانما حيزت له الدنيا بحذافيرها، فجمع الأمن ومعافاة البدن وقوت اليوم في حوز الدنيا بحذافيرها، وهي النواحي والواحد حذفار، ومنه قول الشاعر:

إن الشباب والفراغ والجدة في المفسدة.

وبيت الشيخ صفي الدين الحلي في الجمع قوله:

آراؤه وعطاياه ونقمته وعفوه رحمة للناس كلهم وبيت العميان في بديعيتهم:

قد أحرز السبق والإحسان في نسق والعلم والحلم قبل الدرك للحلم

<sup>(</sup>١) الكهف، ٤٦/١٨.

<sup>(</sup>۲) الرحمٰن، ۵۰/۵ و ۳.

وبيت الشيخ عز الدين:

للفصل والفضل والألطاف منه يرى والعلم والحلم جمع غير منخرم (١) قلت: حشو لفظة يرى، في بيت الموصلي، أذهب طلاوة الانسجام.

وبيت بديعيتي:

آداب وعطاياه ورأفت سجية ضمن جمع فيه ملتئم



<sup>(</sup>١) المنخرم: المنقطع، والمثقوب والمنثلم.

## ذكر السلب والإيجاب

إيجابه بالعطايا ليس يسلبه ويسلب المنّ منه سلب محتشم

هذا النوع، أعني السلب والإيجاب، ذكر ابن أبي الأصبع في «تحرير التحبير»: أنه من مستخرجاته. ولكن رأيت لأبي هلال العسكري تقريراً حسناً على هذا النوع، وهو أن يبني المتكلم كلامه على نفي شيء من جهة، وإثباته من جهة أخرى، والذي قرَّره ابن أبي الأصبع، هو أن يقصد المادح إفراد ممدوحه بصفة لا يشركه فيها غيره، فيفيها في أوًل كلامه عن جميع الناس، ويثبتها لممدوحه بعد ذلك، كقول الخنساء في أخيها:

وما بلغت كف امرىء متطاولًا من المجد إلا والذي نلت أطول ولا بلغ المهدون للناس مدحة وإن أطنبوا إلا الذي فيك أفضل

قال الشيخ زكي الدين بن أبي الأصبع: ويروى متناولاً، ونصبها على أنها مفعول به، وما هنا أبلغ، وعلى هذه الرواية رسمنا هذا الشاهد. وأخذ أبو نواس معنى البيت الثاني، ولكن لم يتمكن منه إلا في بيتين، ومع ذلك قصر عنه تقصيراً زائداً، فقال:

إذا نحن أثنينا عليك بصالح فأنت كما نثني وفوق الذي نثني وإن جرت الألفاظ منا بمدحة لغيرك إنساناً فأنت الذي نعني

هذا كله عين كلام الخنساء، ولكن فاته وإن أطنبوا في بيت الخنساء، وقولها: وما بلغ المهدون، وكل هذه المبالغات قصر عنها أبو نواس، والفرق بين فأنت الذي نعني، وبين الذي فيك أفضل ظاهر وأعظم الشواهد على هذا النوع قوله تعالى: ﴿فلا تقل لهما أف ولا تنهرهما وقل لهما قولاً كريماً ﴾(٢) ومنه قول امرىء القيس:

<sup>(</sup>٢) الإسراء، ٢٣/١٧.

هضيم الحشا لا يملأ الكف خصرها ويملأ منها كل حجل ودملج (١) وبيت الشيخ صفى الدين في بديعيته على هذا النوع:

أغر لا يمنع الراجلين ما طلبوا ويمنع الجار من ضيم ومن حرم والعميان ما نظموا هذا النوع في بديعيتهم. وبيت الشيخ عز الدين قوله:

لم ينف ذماً بإيجاب المديح فتى إلا وعاقدت فيه الدهر بالسلم وبيت بديعيتى:

إيجابه بالعطايا ليس يسلبه ويسلب المن منه سلب محتشم



<sup>(</sup>١) هضيم الحشا: دقيقة الخصر ـ الحجل والدملج: الأساور والمجوهرات.

### ذكر التقسيم

هداه تقسيمه حالي به صلحت حياً وميتاً ومبعوثاً مع الأمم

التقسيم: أوّل أبواب قدامة، وهو في اللغة مصدر قسمت الشيء إذا جزأته، وفي الاصطلاح اختلفت فيه العبارات والكل راجع إلى مقصود واحد، وهو ذكر متعدد ثم إضافة ما لكل إليه على التعيين، ليخرج اللف والنشر، هذه عبارة صاحب التلخيص وذكر بعضها في الإيضاح.

وقال السكاكي: هو أن يذكر المتكلم شيئاً ذا جزأين أو أكثر ثم يضيف إلى كل واحد من أجزائه ما هو له عنده.

ومنهم من قال: هو أن يريد المتكلم متعدداً، أو ما هو في حكم المتعدد، ثم يذكر لكل واحد من المتعددات حكمه على التعيين.

وتعجبني بلاغة زكي الدين بن أبي الأصبع؛ فإنه قال: التقسيم عبارة عن استيفاء المتكلم أقسام المعنى الذي هو آخذ فيه، ومثل ذلك قوله تعالى: ﴿هو الذي يريكم البرق خوفاً وطمعاً ﴾(١) ليس في رؤية البرق غير الخوف من الصواعق، والطمع في الأمطار، ولا ثالث لهذين القسمين. ومن لطيف ما وقع في هذه الجملة من البلاغة، تقديم الخوف على الطمع، إذ كانت الصواعق لا يحصل فيها المطر في أول برقة، ولا يحصل إلا بعد تواتر البرقات، فإن تواترها لا يكاد يكذب، ولهذا كانت العرب تعد سبعين بقوله:

وقد أرد المياه بغير هاد سوى عدي لها برق الغمام (۱) الرعد، ۱۲/۱۳.

فلما كان الأمر المخوف، من البرق، يقع في أول برقة، أتى ذكر الخوف في الآية الكريمة أوّلاً، ولما كان الأمر المطمع إنما يقع من البرق بعد الأمر المخوف، أتى ذكر الطمع في الآية الكريمة ثانياً، ليكون الطمع ناسخاً للخوف، لمجيء الفرج بعد الشدة. ومنه قوله تعالى: ﴿الذين يذكرون الله قياماً وقعوداً وعلى جنوبهم ﴾ (١) فاستوفت الآية الكريمة جميع الهيئات الممكنات. ومنه قوله تعالى: ﴿ثم أورثنا الكتاب الذين اصطفينا من عبادنا فمنهم ظالم لنفسه ومنهم مقتصد ومنهم سابق بالخيرات بإذن الله ﴾ (٢) فاستوفت الآية الكريمة جميع الأقسام التي يمكن وجودها، فإن العالم جميعه لا يخلو من هذه الأقسام الثلاثة. ومنه قوله تعالى: ﴿له ما بين أيدينا وما خلفنا وما بين ذلك ﴾ (٣) فالآية الشريفة جامعة لأقسام الزمان الثلاثة، ولا رابع لها، والمراد الحال والماضي والمستقبل فله ما بين أيدينا المراد به المستقبل، وما خلفنا المراد به الماضى، وما بين ذلك الحال.

وفي الحديث النبوي قوله ﷺ: ما لك من مالك إلا ما أكلت فأفنيت أو لبست فأبليت أو تصدقت فأبقيت. ومنه قوله ﷺ: من أقام الصلاة كان مسلماً ومن آتى الزكاة كان محسناً ومن شهد أن لا إله إلا الله كان مخلصاً. فإنه صلوات الله عليه استوعب الوصف الذي من الدرجات العليا والوسطى والسفلى. ومنه قول علي بن أبي طالب كرم الله وجهه: أنعم على من شئت تكن أميره، واستغن عمن شئت تكن نظيره، واحتج إلى من شئت تكن أسيره. فإنه استوعب أقسام الدرجات، وأقسام أحوال الإنسان بين الفضل والكفاف والنقص.

ويحكى أن بعض وفود العرب قدم على عمر بن عبد العزيز رضي الله عنه، وكان فيهم شاب فقام وتقدم في المجلس وقال: يا أمير المؤمنين أصابتنا سنون. سنة أذابت الشحم، وسنة أكلت اللحم، وسنة أنقت العظم، وفي أيديكم فضول أموال، فإن كانت لنا لا تمنعونا، وإن كانت لله ففرقوها على عباده، وإن كانت لكم فتصدقوا إن الله يجزي المتصدقين. قال عمر بن عبد العزيز: ما ترك لنا الأعرابي في واحدة عذراً.

ووقف أعرابي على حلقة الحسن البصري فقال: رحم الله من تصدق من فضله، أو واسى من كفاف، أو آثر من قوت. قال الحسن: ما ترك الأعرابيّ في واحدة عذراً.

<sup>(</sup>١) آل عمران، ١٩١/٣.

<sup>(</sup>٢) فاطر، ٣٢/٣٥.

<sup>(</sup>٣) مريم، ١٩/٦٤.

ومن النظم قول زهير بن أبي سلمي في معلقته:

وأعلم ما في اليوم والأمس قبله

ونقل أبو نواس جد زهير إلى الهزل، فقال:

أمر غبد أنت منه في لبس فإنما الشأن شأن يسومك ذا

وقال ابن حيوس، وأجاد في تقسيمه:

ثمانية لم يفتسرقن جميعها ضميرك والتقوى وكفك والندى

ومنه قول الشيخ شرف الدين عمر بن الفارض، قدس الله روحه:

يقولون لي صفها فأنت بـوصفها صفاء ولا ماء ولطف ولا هوى

وأنشد سيبويه بيتاً بديعاً على هذا الباب، وهو قوله:

فقال فريق القوم لا وفريقهم ويعجبني قول الحماسي في هذا الباب:

وهبها کشیء لم یکن أو کنازح ويعجبني قول، أبي تمام في مجوسي أحرق بالنار:

> صلى لها حياً وكنان وقودهما ومنه قول عمرو بن الأهتم:

اشربا ما شربتما فهذيل وبيت صفى الدين ماخوذ من قول عمرو بن الأهتم:

أفنى جيوش العدا غزوأ فلست ترى

ولكنني عن علم ما في غد عم(١)

وأمس قد فات فاله عن أمس فباكر الشمس بابنة الشمس(٢)

فلا افترقت ما ذب عن ناظر شقر(٣) ولفظك والمعنى وسيفك والنصر

خبير أجل عندى بأوصافها علم ونسور ولا نسار وروح ولا جسم

نعم وفريق أيمن الله ما ندري

عن الدار أو من غيبته المقابر

ميتــأ ويــدخلهــا مــع الفـجــار

من قتيل أو هارب أو أسير

سوى قتيل ومأسور ومنهزم

<sup>(</sup>١) عَم: جاهل.

<sup>(</sup>٢) ابنة الشمس: من أسماء الخمرة.

<sup>(</sup>٣) ذَبِّ: دافع وحامى ـ الشَّقْر: الأمر الجهم.

وبيت العميان في بديعيتهم:

غيثان أما الذي من فيض أنمله فدائم والذي للمزن لم يدم وبيت الشيخ عز الدين:

تقسيمه الدهر يوماً أمسه كغد في الحلم والجود والإيفاء للذمم

قلت: قد تقدم شرح هذا النوع، وتقرر أن الاثنين في التقسيم لا يمكن أن يكون لهما ثالث، والثلاثة لا يجوز أن يكون لها رابع. وقد تقدم في الاثنين قوله تعالى: ﴿هو الذي يريكم البرق خوفاً وطمعاً﴾(١) وليس في رؤية البرق إلا الخوف من الصواعق والطمع في المطر. وتقدم في تقسيم الثلاثة قول النبي على: ليس لك من مالك إلا ما أكلت فأفنيت، أو لبست فأبليت، أو تصدقت فأبقيت. ولا رابع لهذه الثلاثة.

ورأيت باب الزيادة في بيت الشيخ عز الدين مفتوحاً، فإنه يحتمل الحلم والجود وإيفاء الذمم والشجاعة والصبر والقناعة والدين وهلم جراً. وتقدم أن بيت صفي الدين الحلى مأخوذ من بيت عمرو بن الأهتم:

إشربا ما شربتما فهذيل من قتيل أو هارب أو أسير فهذه الثلاثة لا تحتمل رابعاً. وكذلك بيت صفي الدين، فإنه مأخوذ من هنا. وبيت بديعيتي أقول فيه عن النبي ﷺ:

هداه تقسيمه حالي به صلحت حياً وميتاً ومبعوثاً مع الأمم وهذه الثلاثة أيضاً لا يمكن أن يكون لها رابع، وهذا النوع ليس في تحصيله على واضعه مشقة زائدة على حذاق الأدب، لا سيما مثل الشيخ عز الدين. والذي أقوله إنه لم تضق عليه المسالك إلا بالتزام التورية في تسمية النوع، والله أعلم.



<sup>(</sup>١) الرعد، ١٢/١٣.

## ذكر الإيجاز

أوجز وسل أوّل الأبيات عن مدح فيه وسل مكة يا قاصد الحرم

هذا النوع، أعني الإيجاز، اعتنت به فصحاء العرب وبلغاؤها كثيراً، فإنهم كانوا إذا قصدوا الإيجاز أتوا بالفاظ استغنوا بواحدها عن ألفاظ كثيرة، كأدوات الاستفهام والشروط وغير ذلك. فقولك: أين زيد؟ مغن عن قولك أزيد في الدار أم في المسجد، إلى أن تستقري جميع الأماكن. وقولك: من يقم أقم معه، مغن عن: إن يقم زيد أو عمرو أقم معه. وما بالدار من أحد، مغن عن قولك: ليس فيها زيد ولا عمرو. فغالب كلام العرب مبني على الإيجاز والاختصار، وأداء المقصود من الكلام بأقل عبارة.

وهذا النوع على ضربين: إيجاز قصر، وإيجاز حذف. فإيجاز القصر: اختصار الألفاظ، وهو كقوله تعالى: ﴿ولكم في القصاص حياة﴾(١) فهذا اللفظ الوجيز المعجز المختصر، غاية في الإيجاز والإيضاح والإشارة والكناية والطباق وحسن البيان والإبداع ومنه قوله تعالى: ﴿إِنَّ اللهُ يأمر بالعدل والإحسان وإيتاء ذي القربي وينهي عن الفحشاء والمنكر والبغي يعظكم لعلكم تذكرون﴾(٢) وعظ في ذلك بالطف موعظة، وذكر بألطف تذكرة، واستوعب جميع أقسام المعروف والمنكر، وأتى بالطباق اللفظي والمعنوي، وحسن البيان والإيجاز، وائتلاف اللفظ ومعناه، والمساواة وصحة المقابلة وتمكين الفاصلة. ومن ذلك قول الشاعر:

يا أيها المتحلى دون شيمت إن التخلق يأتي دون الخلق

<sup>(</sup>١) البقرة، ٢/١٧٩.

<sup>(</sup>٢) النمل، ١٩/١٩.

وإيجاز الحذف: عبارة عن حذف بعض لفظه، لدلالة الباقي عليه، كقوله تعالى: ﴿وسئل القرية التي كنا فيها﴾ (١) وكقول الشاعر:

ورأيت زوجك في السوغس متقلداً سيفاً ورمحا أي ومعتقلاً رمحاً. ومثله قول الشاعر: علفتها تبناً وماء بارداً. أي وسقيتها ماء بارداً.

وبيت الشيخ صفي الدين في بديعيته على الإيجاز:

واستخدم الموت ينهاه ويأمره بعزم مغتنم في زي مغترم تقديره بعزم رجل مغتنم، ومثله في زي مغترم، ولكنه ما تحته في بلاغة الإيجاز كبير أمر.

والعميان ما نظموا هذا النوع في بديعيتهم. وقول الشيخ عز الدين:

وسل زمانك تلف الكتب راوية إيجاز معنى طويل الذكر مرتسم(٢)

الشيخ عز الدين إيجازه: وسل زمانك، أي أهل زمانك، وأما بقية البيت فلا أفهم له معنى، فإن البيت الذي قبله متعلق بمدح النبي ، ماش في أثر الأبيات التي قبله، وأما رواية الكتب لإيجاز هذا المعنى الطويل المرتسم، فإنه نوع من المعميات، والله علم.

وأما بيت بديعيتي فهو قولي عن النبي ﷺ:

أوجز وسل أول الأبيات عن مدح فيه وسل مكة يا قاصد الحرم

الضمير في لفظة فيه عائد إلى النبي على والإيجاز البديع البليغ الغريب في قولي: وسل أول الأبيات، فإنه إشارة إلى أول بيت وضع للناس، والإيجاز الثاني في قولي: وسل مكة أي وسل أهل مكة، فهذا البيت المبارك فيه إيجازان بليغان، وفيه التورية بتسمية النوع، وفيه المناسبة البديعة بين مكة والبيت والحرم، ومراعاة النظير أيضاً بين الإيجاز والمدح والإثبات، وفي الأبيات تورية أخرى، ونوع التمكين في القافية ظاهر.

<sup>(</sup>۱) يوسف، ۸۲/۱۲.

<sup>(</sup>٢) تُلْفَ: تجد.

#### ذكر المشاركة

بالحجر ساد فلا ند يشاركه حجر الكتاب المبين الواضح اللقم(١)

هذا النوع، أعني الاشتراك، جعله ابن رشيق وابن أبي الأصبع ثلاثة أقسام: قسمان منها من العيوب والسرقات، وقسم من المحاسن: وهو أن يأتي الناظم في بيته بلفظة مشتركة بين معنيين اشتراكاً أصلياً، أو فرعياً، فيسبق ذهن سامعها إلى المعنى الذي لم يرده الناظم، فيأتي في آخر البيت بما يؤكد أن المقصود غير ما توهمه السامع، كقول كثير عزة:

وأنت الذي حببت كل قصيرة إليَّ ولم تعلم بذاك القصائر<sup>(۲)</sup> عنيت قصيرات الحجال ولم أرد قصار الخطا شر النساء الحباتر<sup>(۳)</sup>

فإنه أثبت في البيت الثاني ما أزال به وهم السامع من أنه أراد القصار مطلقاً، وقد يلتبس الاشتراك بالتوهيم على من لا يحققه، والفرق بينهما أن الاشتراك لا يكون إلا باللفظة المشتركة، والتوهيم يكون بها وبغيرها من تحريف أو تصحيف أو تذييل، والفرق بينه وبين الإيضاح أن الإيضاح في المعاني خاصة، لا تعلق له بالألفاظ، وهذا نوع اشتراك اللفظة. وبيت الشيخ صفي الدين على هذا النوع قوله:

شيب المفارق يروى الضرب من دمهم ذوائب البيض بيض الهند لا اللمم

<sup>(</sup>١) اللقم: الطريق والنهج.

<sup>(</sup>٢) القصائر: النساء المقصورات في خدورهن.

<sup>(</sup>٣) الحَبَاتر: القصار، مفردها حُباتر وحبتر،

هذا البيت الاشتراك فيه بين البيض، فلولا بيض الهند التي ترشح بها جانب السيوف، بذكر الهند، لسبق ذهن السامع إلى أنه أراد الذوائب البيض، ولكن بيت الشيخ صفي الدين لم يخل من بعض عقادة.

والعميان ما نظموا هذا النوع في بديعيتهم وبيت الشيخ عز الدين الموصلي: وللغزالة تسليم به اشتركت مع التي هي ترعى نرجس الظلم

هذا البيت يصلح أن يعد من باب الإشارة في الجناس المعنوي، فإن الشيخ عز الدين أضمر أحد الركنين وأظهر الآخر، وهذا حد جناس الإشارة من المعنوي، فإنه ذكر الغزالة في أول البيت وأضمر الغزالة الشمسية في الشطر الثاني، وهذا النوع تقدم تقريره، ولو صرح الشيخ عز الدين في الشطر الثاني بلفظة الغزالة، وذكر معها الإشراق والنور بحيث يزيل وهم السامع أن المراد الغزالة الوحشية، ويتحقق أن المراد الغزالة الشمسية، أو بالعكس، كان نوع الاشتراك في بيته خالصاً، مع ما فيه من النظر، وهو أن كلاً من الغزالتين سلم على النبي على ولكنه أظهر لفظ الغزالة الثانية، فتحتم أنه صار جناساً معنوياً، ولعمري إنه أحسن من بيته الذي استشهد فيه على الجناس المعنوي في أول بليعيته:

وكافر نعم الإحسان في عذل كظلمة الليل عن ذا المعنوي عمي

فإنه أظهر في أول البيت لفظة كافر، والليل يسمى كافراً، فأضمر لفظة كافر الذي هو الليل، وتالله إن بيته الذي نظمه شاهداً على نوع الاشتراك يستحق الجناس المعنوى، استحقاقاً ذوقياً وهو أسجم من هذا البيت وأرق للمعنى وأوقع في الأسماع. وبيت بديعيتي أقول فيه عن النبي ﷺ:

بالحجر ساد فلا ند يشاركه حجر الكتاب المبين الواضح اللقم

هذا البيت يجب أن يعتمد عليه في هذا النوع، ولا يخفى على أهل الذوق السليم ما في تركيبه. والعميان ما نظموه في بديعيتهم. وبيت عز الدين تقرر أن الجناس المعنوي احق به، واشتراك بيتي في لفظة الحجر، فإني قلت في أول بيتي بالحجر ساد وهذه اللفظة مشتركة بين العقل وسورة الحجر، فلما قلت في الشطر الثاني: حجر الكتاب المبين، زال الالتباس عن السامع وعلم المراد، وترشح عنده جانب السورة المنزلة على الممدوح فيه على الممدوح فيه على المداد على المدا

## ذكر التصريع

تصريع أبواب عدن يوم بعثهم يلقاه بالفتح قبل الناس كلهم هذا النوع، أعني التصريع: هو عبارة عن استواء آخر جزء في صدر البيت، وآخر جزء في عجزه في الوزن والروي والإعراب، وهو أليق ما يكون بمطالع القصائد، وفي وسطها ربما تمجه الأذواق والأسماع. وهذا وقع في معلقة امرىء القيس فإنه صرع المطلع بقوله:

قفا نبك من ذكرى حبيب ومنزل بسقط اللوى بين الدخول فحومل (١) وقال في أثناء هذه القصيدة:

الا أيها الليل الطويل ألا انجل بصبح وما الإصباح منك بأمثل قلت: وعلى كل تقدير، ليس في نوع التصريع كبير أمر حتى يعد من أنواع البديع، ولكن القوم كلما تغالوا في الرخص رغبوا في الكثرة. وبيت الشيخ صفي الدين الحلي:

لاقاهم بكماة عند كرهم على الجسوم دروع من قلوبهم (۲) والعميان ما نظمره. وبيت الشيخ عز الدين الموصلي:

لا زال بالعزمات العز والهمم يصرع الضد بالتشطير في القمم

<sup>(</sup>١) سقط اللوى والدُّخول وحومل: أسماء أماكن في الصحراء.

<sup>(</sup>٢) الكماة: الأبطال الشجعان.

وبيت بديعيتي أشير فيه إلى النبي ﷺ:

تصريع أبواب عدن يوم بعثهم يلقاه بالفتح قبل الناس كلهم

أنظر أيها المتأمل المنصف إلى بديع التورية وترشيحها، عند ذكر الأبواب بالفتح، هو فتوح في هذا الباب، مع سهولة التركيب، وحسن الانسجام، وتمكين القافية.



### ذكر الاعتراض

فلا اعتراض علينا في محببه وهو الشفيع ومن يرجوه يعتصم

هذا النوع، أعني الاعتراض، هو عبارة عن جملة تعترض بين الكلامين، تفيد زيادة في معنى غرض المتكلم. ومنهم من سماه الحشو، وقالوا في المقبول منه: حشو اللوزينج، وليس بصحيح، والفرق بينهما ظاهر، وهو أن الاعتراض يفيد زيادة في غرض المتكلم والناظم، والحشو إنما يأتي لإقامة الوزن لا غير. وفي الاعتراض من المحاسن المكملة للمعاني المقصودة ما يتميز به على أنواع كثيرة، ومن معجزه في القرآن: ﴿فَإِن لم تفعلوا ولن تفعلوا فاتقوا النار التي وقودها الناس والحجارة﴾(١). ومنه قوله تعالى: ﴿فلا أقسم بمواقع النجوم وإنه لقسم لو تعلمون عظيم﴾(١) ومن الشواهد الشعرية قول بعضهم:

إن الشمانين وبلغتها قد أحوجت سمعي إلَى ترجمان

فقوله: وبلغتها، من الاعتراضات التي زادت المعنى فائدة في غرض الشاعر، وهو الدعاء للمخاطب، وأمثلته كثيرة، وبيت الشيخ صفي الدين الحلي يقول فيه عن النبي

فإن من أنفذ الرحمن دعوته وأنت ذاك لديه الجار لم يضم (٣)

<sup>(</sup>١) البقرة، ٧٤/٢.

<sup>(</sup>٢) الواقعة، ٧٦/٥٦.

<sup>(</sup>٣) أنفذ: : جع ـ يضم: يصاب بالضيم وهو الضيق والهوان.

فقوله: وأنت ذاك ، هو الاعتراض بعينه ، فإنه زاد المعنى. وسماه قدامة التفاتاً، وهو قريب.

والعميان ما نظموه. وبيت الشيخ عز الدين:

فلا اعتراض علينا في السؤال به أعني الرسول لكي ننجو من الضرم (١)

فقول الشيخ عز الدين: أعني الرسول، هو الاعتراض الذي أراده. وبيت بديعيتي أقول فيه عن النبي على:

فلا اعتراض علينا في محبته وهو الشفيع ومن يسرجوه يعتصم

فقولي، بين الكلامين: هو الشفيع، هو الاعتراض البديع المتمكن، فإن في قول عز الدين: أعني الرسول، ركة تدل على ضعف التركيب، وكذلك قول الشاعر في مخلص مديحه: أعني فلاناً، يدل على ضعف رويته وقلة تصرفه، فإنهم عدوا ذلك من المخالص الواهية، ولم يجنح إليه إلا عوام أهل الأدب، ومثل الشيخ عز الدين ينتقد عليه ذلك والله أعلم.



<sup>(</sup>١) الضرم: النار والاحتراق بها.

## ذكر الرجوع

وما لنا من رجوع عن حماه بلى لنا رجوع عن الأوطان والحشم<sup>(1)</sup> هذا النوع، أعني الرجوع، ذكره ابن المعتز وأبو هلال العسكري، وسماه بعضهم استدراكاً واعتراضاً، وليس بصحيح. قال القاضي جلال الدين القزويني في «التلخيص والإيضاح»: هو العود على الكلام السابق بالنقض لنكتة، كقول زهير:

قف بالديار التي لم يعفها القدم بلى وغيرها الأرواح والديم(٢)

والنكتة فيه، كأنه لما وقف بالديار عرته روعة ذهل بها عن رؤية ما حصل لها من التغير، فقال لم يعفها القدم، ثم رجع إلى عقله وتحقق ما هي عليه من الدروس، فقال بلى عفت، وعليه بيت الحماسة:

أليس قليـلًا نظرة إن نظرتها إليـك وكـل ليس منـك قليـل ويعجبني هنا قول أبي البيداء:

وما لي انتصار إن غدا الدهر جائراً عليَّ بلى إن كان من عندك النصر

وأما من سمى هذا النوع استدراكاً واعتراضاً، فتسميته غير صحيحة، والذي أقول: إن هذا الرجوع لا فرق فيه بين السلب والإيجاب، وقد تقدم قول أبي هلال العسكري: إن السلب والإيجاب هو أن يبني المتكلم كلامه على نفي شيء من جهة، وإثباته من جهة

<sup>(</sup>١) الحشم: العيال والأهل والتابعون.

<sup>(</sup>٢) يعفها: يبلها ـ القِدَم: العِتَق ـ الأرواح: الرياح ـ الديم: الأمطار.

أخرى. وقال القاضي جلال الدين: الرجوع هو العود على الكلام السابق بالنقض، وكل من التقريرين لأثق بالنوعين، وللمتأمل أن ينظر في ذلك ليحسن ذوقه.

وبيت الشيخ صفي الدين الحلي:

أطلتها ضمن تقصيري فقام بها عذري وهيهات إن العذر لم يقم وبيت العميان:

قلوا ببدر ففلوا غرب شانئهم به وما قل جمع بالرسول حمي (۱) وبيت الشيخ عز الدين:

رمت الرجوع عن الأمداح أنظمها سوى مديح سديد القول محترم (٢) قلت: ليس في بيت الشيخ عز الدين رجوع، إلا عن حشمة الألفاظ وفخامتها في مديح النبي ﷺ، فإن قوله: سديد القول، دون من أنزل الله القرآن في أوصافه.

ويعجبني قول ابن نباتة في لاميته:

ماذا عسى الشعراء اليوم مادحة من بعد ما مدحت حم تنزيل (۲)

وأيضاً، فإنه كان يجب على الشيخ عز الدين أن يقول في النوع البديعي، الذي هو الرجوع: رجعت عن الأمداح، حتى يصح النقض في الشطر الثاني، وإنما قال: رمت، كأنه يرى أن يرجع. وعلى الجملة، فالبيت قاصر من كل وجه.

وبيت بديعيتي أشير فيه إلى النبي ﷺ بقولي:

وما لنا من رجوع عن حماه بلى لنا رجوع عن الأوطان والحشم هذا البيت لم يحتج إلى إطلاق عنان القلم في ميادين الطروس، بوصف ما فيه من المحاسن، إذ في مدح أهل الذوق، من علماء هذا الفن، ما يغني عن ذلك والله أعلم.

<sup>(</sup>١) فلوا: قطعوا والغرب: العزيمة والقوة ـ الشانيء: العدو المبغض ـ حُمي: إحتمى.

<sup>(</sup>٢) رام: طلب وأراد ـ سديد القول: صائبه.

<sup>(</sup>٣) حم تنزيل: من سور القرآن الكريم وفيها مدح للنبي محمد ﷺ.

#### ذكر الترتيب

ترتب الحيوانات السلام له والنبت حتى جماد الصخر في الأكم (١)

هذا النوع، أعني الترتيب، من استخراجات التيفاشي، ذكره في كتابه وسماه بهذا الاسم، وقال: هو أن يجنح الشاعر إلى أوصاف شتى في موضوع واحد، أو في بيت وما بعده على الترتيب، ويكون ترتيبها في الخلقة الطبيعية، ولا يدخل الناظم فيها وصفاً زائداً عما يوجد علمه في الذهن أو في العيان، كقول مسلم بن الوليد:

هيفاء في فرعها ليل على قمر على قضيب على حقف النقا الدهس(٢)

فإن الأوصاف الأربعة على ترتيب ُ خلقة الإنسان، من الأعلى إلى الأسفل.

وبيت صفى الدين الحلى:

كالنار منه رياح الموت إن عصفت روى صرى مائه أرض الوغى بدم (٣) ترتيب بيت صفي الدين على العناصر الأربعة، وهي الماء والنار والهواء والتراب.

والعميان ما نظموا هذا النوع في بديعيتهم. وبيت الشيخ عز الدين: له الملائك والإنسان أجمعهم والجن والوحش في الترتيب كالخدم

<sup>(</sup>١) الأكم: التلال والأمكنة المتكاتفة الأشجار.

<sup>(</sup>٢) حقف النقا: كثيب الرمل ـ الدهس: غير الصافى. أي الممزوج بالتراب وغيره.

<sup>(</sup>٣) الصرى: المحبوس والمجتمع في مكان ما ـ الوغى: الحرب.

هذا البيت، ذكر الشيخ عز آلدين في شرحه أنه على ترتيب المخلوقات: الملائك والإنس والجن والوحش، ولكن وضع هذا الترتيب غير منتظم على ما قرره التيفاشي.

وبيت بديعيتي أقول فيه عن النبي ﷺ:

ترتب الحيوانات السلام له والنبت حتى جماد الصخر في الأكم

معلوم أن الموجودات ثلاثة، وهي حيوان ونبات وجماد، والثلاثة على ترتيب خلقة الإنسان من الأعلى إلى الأسفل، فإذا قلنا: جسم نام، خرج الجماد لانه لا ينمو، وإذا قلنا: جسم نام متحرك بإرادته، خرج النبات، وإذا قلنا: جسم نام متحرك بإرادته ناطق، خرج باقي الحيوان وبقي الإنسان، وهذا حده. والله أعلم بالصواب.



### ذكر الاشتقاق

محمد أحمد المحمود مبعثه كل من الحمد تبيين اشتقاقهم

هذا النوع، أعني الاشتقاق، استخرجه الإمام أبو هلال العسكري، وذكره في آخر أنواع البديع من كتابه المعروف «بالصناعتين»، وعرفه بأن قال: هو أن يشتق المتكلم من الاسم العلم معنى، في غرض يقصده، من مدح أو هجاء أو غيره، كقول ابن دريد في نفطويه:

لو أوحي النحو إلى نفطويه ما كان هذا العلم يعزى إليه أحرقه الله بنصف اسمه وصير الباقي صياحاً عليه (١)

وهذا النوع، ما ذكره القاضي جلال الدين القزويني في «التلخيص» ولا في «الإيضاح»، ولا ذكره الشهاب محمود في «حسن التوسل»، ولا نظمته العميان ولا غيرهم من أصحاب البديعيات، غير الشيخ صفي الدين الحلي، وبيت بديعيته، التي ذكر أنه جمعها من سبعين كتاباً، قوله:

لم يلق مرحب منه مرحباً ورأى ضد اسمه عند هدّ الحصن والأطم (٢)

الشيخ صفي الدين اشتق من اسم مرحب، الترحاب، حتى يقابله بضده، وهذا هو الغرض الذي أراده الناظم، وبيت الشيخ عز الدين في المعارضة قوله:

<sup>(</sup>١) ذلك أن النصف الأول لاسمه هو: نفط ومعناه البترول تلك المادة المشتعلة. والنصف الآخر: ويه وهي للندبة.

<sup>(</sup>٢) الأطم: الحصون ـ ومرحب هو الفارس اليهودي الذي قتله الإمام على بن أبي طالب عليه السلام يوم فتح حصن خيبر

ميم وحافي اشتقاق الاسم محوُّ عِدا والميم والدال مد الخير للأمم

هذا البيت يشق علي أن أشرح اشتقاقه، وأذكر ما فيه من التعسف والزيادة، وعدم القبول للتجريد، فإنه أراد أن يمشي على طريق ابن دريد في الاشتقاق، فلم يأت بغير الشقاق، وما ذاك إلا أن اسم نفطويه سداسي، قسمه الناظم في الاشتقاق نصفين: جعل النصف الأول نفطاً، والثاني صياحاً، وهذا الاشتقاق صحيح على هذا التفصيل، وقالوا هو في محمد رباعي من أين للشيخ عز الدين، غفر الله له، هذا حتى تصح معه لفظة محو، مع أني راجعت شرحه فوجدته قال: الميم والحاء، من اسم محمد على، فيهما محو لأعدائه، وأيضاً فلم نجد أحداً استشهد، في بيت من بيوت بديعيته وصدر بيته، بقوله: ميم وحا في اشتقاق الاسم محو عدا، إلا الشيخ عز الدين، فإن المراد من بيت البديعية أن يكون صالحاً للتجريد خالياً من العقادة، ليصح الاستشهاد به على ذلك النوع.

وبيت بديعيتي أقول فيه عن النبي ﷺ :

محمد أحمد المحمود مبعثه كل من الحمد تبيين اشتقاقهم

قد تقدم تقرير أبي هلال العسكري، في هذا النوع، وهو أن يشتق المتكلم معنى لغرض يقصده. والغرض هنا، إن كلاً من محمد وأحمد وصفتهما المحمودة مشتق من الحمد، وشرف هذا المدح ظاهر. والله أعلم.



#### ذكر الاتفاق

ووصفه لابنه قد جاء تسمية فإنه حسن حسب اتفاقهم

الاتفاق: عزيز الوقوع جداً، وهو أن تتفق للشاعر واقعة وأسماء مطابقة لتلك الواقعة تعلمه العمل في نفسها، إما بالمشاهدة؛ أو بالسماع، فإن السبق إلى معاني الوقائع، يشترك الناس في مشاهدتها وفي سماعها فضل لا يجحد، وإن حصل للشاعر في ذلك قران سعادة، سارت الركبان بقوله، وترنم الحادي والملاح به، كما اتفق للرضي بن أبي حصينة المصري، في حسام الدين لؤلؤ صاحب الملك الناصر، يوسف، حين غزا الفرنج الذين قصدوا الحجاز من بحر القلزمن، فظفر الحاجب بهم فقال ابن أبي حصينة يخاطب الفرنج:

عدوكم لؤلؤ والبحر مسكنه والدر في البحر لا يخشى من الغير

وأحسن من ذلك وأبدع، ما اتفق للشيخ شمس الدين الكوفي، الواعظ، في الوزير مؤيد الدين العلقمي حيث قال:

يا عصبة الإسلام نوحي والطمي حزناً على ما حل بالمستعصم دَستُ الوزارة كان قبل زمانه لابن الفرات فصار لابن العلقمي (١)

فاتفق أن المذكورين كانا وزيرين، وأن المورى بهما [الفرات والعلقمي] نهران معروفان، وقد طابق الناظم بينهما بالفرات الحلو والعلقم المر.

<sup>(</sup>١) دُست الوزارة: منصبها.

ومنه قول ابن الساعاتي، وقد حضر الملك الناصر بيت يعقوب من حصون الشام، يخاطب الفرنج: دعوا بيت يعقوب فقد جاء يوسف.

ومنه قول ابن أبي الأصبع، وقد اجتمع الملك الأشرف موسى بالملك الظاهر، وهو الخضر بن يوسف بن أيوب:

غدا مجمع البحرين شاطي فراتنا ألم تر موسى فيه قد لقي الخضرا

واتفق لي مع الملك ما يناسب هذه الاتفاقات البديعية، فإني أنشدته، وقد كسر النيل في شهر مسرى، وبلغه في يوم الكسران نوروز قد وصل من الشام إلى غزة، وقصد الديار المصرية، فقلت:

أيا ملكاً بالله أضحى مؤيداً ومنتصباً في ملكه نصب تمييز كسرت بمسرى نيل مصر وتنقضي وحقك بعد الكسر أيام نيروز (١)

الاتفاق البديع الغريب، في هذا البيت، أن كسر نوروز بعد كسر مسرى، ويسميه المصريون: الكسر النيروزي، ولم يبق بعده كسر. واتفق لي نظير ذلك بالحضرة المؤيدية وهو أن المقر التاجي، نائب السلطنة الشريفة، نقل عنه إلى المسامع الشريفة كلام، فثبت فيه براءته فأنشدته الحضرة الشريفة المؤيدية ما حصل به للخواطر الشريفة الرضا الزائد، وهو قولى:

سبع وجوه لتاج مصر تقول ما في الوجوه شبهي وعندنا ذو الوجوه يُهجى وأنت تاج بضرد وجه

وبيت الشيخ صفي الدين في بديعيته على هذا النوع:

ومن غدا اسم أمه نعتاً لأمته فتلك آمنة من سائر النقم النوع في الثقاق هذا البيت في اشتراك لفظي آمنة وآمنة. والعميان ما نظموا هذا النوع في بديعيتهم.

وبيت الشيخ عز الدين الموصلي في بديعيته قوله:

محمد واسمه بالاتفاق له وصف يشاكله في اسمه العلم وبيت بديعيتي، أقول فيه عن النبي ﷺ، وأذكر فيه وصفه الشريف لابنه الحسن(٢)

<sup>(</sup>١) المسرى: المجرى ـ النيروز: عيد الربيع عند الإيرانيين ويصادف رأس السنة الفارسية.

<sup>(</sup>٢) الحسن والحسين عليهما السلام هما ابنا علي بن أبي طالب عليه السلام ولكن النبي محمداً على

رضي الله عنه:

ووصفه لابنه قد جاء تسمية فإنه حسن حسب اتفاقهم

اتفاق هذا البيت في اشتراك لفظي: حسن وحسن الوصف، هو أن النبي الله أشار إلى الحسن رضي الله عنه، وقال: إن ابني هذا سيد، وسيصلح الله به بين فئتين عظيمتين من المسلمين. اهـ.



<sup>=</sup> كان يقول إنهما إبناه إشعاراً للمسلمين بقربهما له وبأنهما من ورثته فهما ابنا بنته فاطمة الزهراء عليها السلام والتي كان يقول فيها: فاطمة بضعة مني،... وفاطمة أم أبيها.. من أغضبها فقد أغضبني ومن أغضبني فقد أغضب الله.

# ذكر الإبداع

إبداع أخلاقه إيداع خيالقه في زخرف الشعر فاسجع بها وهِم (١)

الإبداع: هو أن يأتي الشاعر في البيت الواحد بعدة أنواع، أو في القرينة الواحدة من النثر وربما كان في الكلمة الواحدة ضربان من البديع، ومتى لم يكن كذلك فليس بإبداع، كقوله تعالى: ﴿وقيل يا أرض ابلعي ماءك ويا سماء أقلعي وغيض الماء وقضي الأمر واستوت على الجوديّ وقيل بعداً للقوم الظالمين﴾(٢). هذه الآية الشريفة استخرج منها زكي الدين بن أبي الأصبع أنواعاً كثيرة من البديع منها: المناسبة التامة بين ابلعي وأقلعي، والمطابقة اللطيفة بين الأرض والسماء، والمجاز في قوله: ويا سماء، ومراده مطر السماء، والاستعارة في قوله: أقلعي، والإشارة في قوله تعالى: وغيض الماء، فإنه بهاتين اللفظتين عبر عن معان كثيرة، والتمثيل في قوله تعالى: وقضي الأمر، فإنه عبر عن استقرارها في المكان بلفظ قريب من لفظ المعنى، والتعليل، على الجودي، فإنه عبر عن استقرارها في المكان بلفظ قريب من لفظ المعنى، والتعليل، أقسام أحوال الماء حالة نقصه، والاحتراس، في قوله تعالى: وقيل بعداً للقوم الظالمين، أذ الدعاء عليهم مشعر بأنهم مستحقون الهلاك، احتراساً من ضعيف يتوهم أن الهلاك شمل من يستحق ومن لا يستحق، فأكد بالدعاء على المستحقين، والمساواة، لأن لفظ الثية الشريفة لا يزيد على معناها، وحسن النسق، لأنه سبحانه وتعالى قص القصة،

<sup>(</sup>١) هِم: أمر من هام يهيم أي أحب حباً شديداً.

<sup>(</sup>٢) هود، ۱۱/٤٤.

وعطف بعضها على بعض، بحسن ترتيب، وائتلاف المعنى، لأن كل لفظة لا يصلح معها غيرها، والإيجاز، لأنه سبحانه وتعالى قص القصة بأقصر عبارة، والتسهيم، لأنه من أول الآية إلى قوله: أقلعي، يقتضي آخرها، والتهذيب، لأن مرادات الألفاظ موصوفة بصفات الحسن، وعليها رونق الفصاحة لسلامتها من التعقيد والتقديم والتأخير، والتمكين، لأن الفاصلة مستقرة في قرارها مطمئنة في مكانها، والانسجام، وهو تحدر الكلام بسهولة، كما ينسجم الماء، وباقي مجموع الآية الشريفة هو الإبداع الذي هو المراد هنا، مع تكرار الأنواع البديعية.

وسهوت عن تقديم حسن البيان، وهو أن السامع لا يتوقف في معرفة معنى الكلام، ولا يشكل عليه شيء من هذه النظائر، وهذا الكلام تعجز عنه قدرة البشر.

وبيت الشيخ صفي الدين الحلي في بديعيته على الإبداع قوله:

ذل النضار كما عز النظير لهم بالفضل والبذل في علم وفي كرم(١)

الشيخ صفي الدين في بيته من أنواع البديع: التجنيس، والتسجيع، واللف والنشر، والكناية عن الكرم، في قوله: ذل النضار، وائتلاف المعنى مع المعنى.

والعميان ما نظموا هذا في بديعيتهم. وبيت الشيخ عز الدين الموصلي ذكر فيه ستة عشر نوعاً، ما أمكن العبد استيعابها، وتركته لحذاق الأدب، وهو قوله:

كم أبدعوا روض عدل بعد طولهم وأترعوا حوض فضل قبل قولهم وبيت بديعيتي، أقول فيه عن النبي ﷺ:

إبداع أخلاقه إبداع خالقه في زخرف الشعر فاسجع بها وهم

الشطر الأول من هذا البيت مشتمل على: التورية، وعلى جناس التصحيف، وعلى الجناس المطلق، وعلى الترصيع، والمماثلة، والتسجيع، وائتلاف المعنى مع المعنى، والسهولة. والشطر الثاني فيه: التورية، ومراعاة النظير، والاعتراض، والانسجام ظاهر في البيت بكماله، والإبداع الذي هو المراد هنا، والله أعلم.

<sup>(</sup>١) النضّار: الجود والكرم.

#### ذكر المماثلة

فالخير ماثله والعفو جاوره والعدل جانسه في الحكم والحكم

هذا النوع، أعني المماثلة: هو أن تتماثل ألفاظ الكلام، أو بعضها، في الزنة دون التقفية، كقوله تعالى: ﴿والسماء والطارق وما أدراك ما الطارق النجم الثاقب إن كل نفس لما عليها حافظ﴾(١) وقد تأتي بعض ألفاظ المماثلة مقفاة من غير قصد، لأن التقفية في هذا الباب غير لازمة، كقول امرىء القيس:

كان المدام وصوب الغمام وريح الخزامى ونشر العطر وأما الشاهد الذي هو على أصل هذا الباب في الزنة دون التقفية، فكقول الشاعر:

صفوح صبور كريم رزين إذا ما العقول بدا طيشها(٢)

والفرق بين المماثلة والمناسبة توالي الكلمات المتزنة وتفرقها في المناسبة، قلت: هذا النوع، أعني المماثلة، ما تستحق عقود أنواع البديع، بسموها، أن ينتظم النوع السافل في أسلاكها، وما أعلم وجه الإبداع فيه ما هو، ولا نرى من استخراجه وعده بديعاً غير الكثرة، وقد حسن أن أنشد ههنا:

#### \* وكثر فارتابت ولو شاء قلّلا \*

وبالله ما اختلج في فكري من حين تأدبت أن أرصعه في قصيدة من قصائدي، ولكن حكم المعارضة أوجب ذلك.

<sup>(</sup>١) الطارق، ٣١/٨٦.

<sup>(</sup>٢) الصفوح: المتسامح المتساهل ـ الرزين: الوقور العاقل.

وبيت الشيخ صفي الدين الحلي:

سهل خلائقه صعب عرائكه جم غرائبه في الحكم والحكم (١) والعميان ما نظموا. وبيت الشيخ عز الدين الموصلي:

يبدي مماثلة يعطي مناسبة يجزي مجانسة في الكلم والكلم والكلم وبيت بديعيتي:

فالخير ماثله والعفو جاوره والعدل جانسه في الحكم والحكم



<sup>(</sup>١) العرائك: جمع عريكة وهي العِشرة والمعاملة ـ جم: كثير.

# ذكر حصر الجزئي وإلحاقه بالكلي

الحق بحصر جميع الأنبياء به فالجزء يلحق بالكلي للعظم

هذا النوع الغريب اخترعه الشيخ زكي الدين بن أبي الأصبع، وهو أن يأتي المتكلم إلى نوع فيجعله، بالتعظيم له، جنساً، بعد حصر أقسام الأنواع فيه والأجناس، كقوله تعالى: ﴿وعنده مفاتع الغيب لا يعلمها إلا هو ويعلم ما في البر والبحر﴾ (١) فإنه سبحانه وتعالى يعلم ما في البر والبحر، من أصناف الحيوانات والجماد حناصر الجزئيات المولدات، فرأى الاقتصار على ذلك لا يكمل به التمدح، لاحتمال أن يظن ضعيف أنه جلّ جلاله بعلم الكليات دون الجزئيات، فإن المولدات وإن كانت جزئيات بالنسبة إلى جملة العالم، فكل واحد منها كلي بالنسبة إلى ما تحته من الأجناس والأنواع والأصناف، فقال، لكمال التمدح: ﴿وما تسقط من ورقة إلا يعلمها﴾ (١). وعلم سبحانه وتعالى أن علم ذلك يشاركه فيه كل ذي إدراك، فتمدّح بما لا يشاركه فيه أحد فقال عز من قائل: ﴿ولا حبة في ظلمات الأرض﴾ (١) ثم ألحق هذه الجزئيات بالكليات فقال: ﴿ولا رطب ولا يابس إلا في كتاب مبين﴾ (١) وأمثاله من النظم قول الشاعر:

إليك طوى عرض البسيطة جاعل فكنت وعزمي في الظلام وصارمي فبشرت آمالي بملك هو الورى

قصارى المطايا أن يلوح لها القصر ثبلاثة أشباه كما اجتمع النسر ودار هي الدنيا ويوم هو الدهر

<sup>(</sup>١) الأنعام، ٦/٩٥.

<sup>(</sup>٢) الأنعام، ٦/٩٥.

<sup>(</sup>٣) الأنعام، ٦/٩٥.

<sup>(</sup>٤) الأنعام، ٦/٩٥.

المراد من النوع، البيت الثالث، فإن الشاعر قصد تعظيم الممدوح وتفخيم أمر داره التي قصد فيها، ومدح يومه الذي لقيه فيه، فجعل الممدوح جميع الورى، وجعل داره الدنيا، ويومه الدهر، فجعل الجزء كلياً بعد حصر أقسام الجزئي، أما جعله الجزئي كلياً فلأن الممدوح جزء من الورى، والدار جزء من الدنيا، واليوم جزء من الدهر. وأما حصر أقسام الجزئي، فلأن العالم عبارة عن أجسام وظروف زمان وظروف مكان، وقد حصر ذلك، وهذا النوع صعب المسالك في نظمه، عزيز الوقوع والتحصيل، وقد فر العميان من نظمه.

وبيت الشيخ صفي الدين الحلي فيه:

شخص هو العالم الكلي في شرف ونفسه الجوهر القدسي في عظم الشيخ صفي الدين جعل الجزئي كلياً فقط، وهو القسم الأول، لكون الواحد لا يسع جميع القيود. وبيت الشيخ عز الدين:

فألحق الجزء بالكلي منحصراً إذ دينه الجنس للأديان كلهم هذا البيت ما وجدت فيه للكلام فسحة لأمور، وبيت بديعيتي:

ألحق بحصر جميع الأنبياء به فالجزء يلحق بالكلي للعظم

النبي على صالح أن يكون هنا كلياً، العلوّ مقداره وعظمه، فقولي عن الأنبياء: فالجزء يلحق بالكلي للعظم، لا يخفى ما فيه من المبالغة والمغالاة في وصف الممدوح على هذا مع تحرير هذا النوع الذي يدق عن أفهام كثيرة، وإيضاحه مع التورية باسمه، وسهولة تركيبه وانسجامه، وما أعلم له في هذا الباب نظيراً، وما أوضحه وزاده طلاوة وحسناً إلا تشريفه بالمديح النبوي.



### ذكر الفرائد

وشم وميض بروق من فرائده وانظم حنانيك عقداً غير منفصم

الفرائد: نوع لطيف مختص بالفصاحة دون البلاغة، لأن المراد منه أن يأتي الناظم، أو الناثر، بلفظة فصيحة من كلام العرب العرباء تتنزل من الكلام منزلة الفرائد من العقد، وتدل على فصاحة المتكلم بها، بحيث أن تلك اللفظة لو سقطت من الكلام لم يسد غيرها مسدها، كقوله تعالى: ﴿أحل لكم ليلة الصيام الرفث إلى نسائكم﴾(١) قوله تعالى: الرفث، فريدة لا يقوم غيرها مقامها، وكقوله تعالى: ﴿هي عصاي أتوكا عليها وأهش بها على غنمي، فريدة يعز على الفصحاء أن يأتوا بمثلها في مكانها، ومنه قول عنترة في معلقته:

يا دار عبلة بالجمواء تكلمي وعمي صباحاً دار عبلة واسلمي

فعمي صباحاً، فريدة في مكانها. وروي أن أبا ذر أتى النبي ﷺ فقال: عم صباحاً، فقال النبي ﷺ: إن الله قد أبدلني ما هو خير منها. فقال: ما هي؟ قال: السلام.

وبيت الشيخ صفي الدين الحلي:

ومن له جاور الجزع اليبيس ومن بكفه أورقت عجزاء ذي سلم(٣)

<sup>(</sup>١) البقرة، ١٨٧/٢.

<sup>(</sup>۲) طه، ۱۸/۱۰.

<sup>(</sup>٣) الجزع: الخرز الأسود والأبيض من العقيق ـ العجزاء: العصا أو بقية الشجرة ـ وذي سلم: في نسخة: من سلم.

الفريدة في بيت الحلي هي العجزاء، والعجزاء هي العصا المعقدة.

والعميان ما نظموا هذا النوع. وبيت الشيخ عز الدين:

كم حصحص الحق إذ وافت فرائده وفي الوطيس بدا ثبتاً بلا بـرم (١)

الفريدة في بيت الشيخ عز الدين هي لفظة الوطيس، وأما برم فما أبرم فيها أمراً.

ألحق بحصر جميع الأنبياء به فالجزء يلحق بالكلي للعظم وقلت بعده في الفرائد:

وشم وميض بروق من فرائده وانظم حنانيك عقداً غير منفصم (٢) الفرائد في هذا البيت ثلاثة وهي شم وحنانيك ومنفصم والوميض صالح لذا، والله أعلم بالصواب.



<sup>(</sup>١) حصحص الحق: ظهر وبان ـ الوطيس: احتدام المعارك ـ الثبت: الشجاع الذي يثبت في المعركة ـ البرم: التذمر.

<sup>(</sup>٧) شم: أمر من شام: طلب ـ الوميض: اللمعان ـ حنانيك: رحمك الله ـ منفصم: منقطع

## ذكر الترشيح

يس زادت على لقم ان حكمته وبان ترشيحه في نون والقلم

هذا النوع، أعني الترشيع: هو أن يأتي المتكلم بكلمة لا تصلح لضرب من المحاسن، حتى يؤتى بلفظة ترشحها وتؤهلها لذلك، كقول التهامي في مرثيته المشهورة:

وإذا رجوت المستحيل فإنما تبني الرجاء على شفير هار (١)

فلولا ذكر الشفير، لما كان في الرجاء تورية برجا البئر، ولكان من رجوت الأمر، لقوله أولاً: وإذا رجوت المستحيل. قلت: وهذا النوع تقدم ذكره، في باب التورية المرشحة، وقد تقدم أيضاً أن التورية أربعة أنواع: مجردة ومرشحة ومهيأة ومبينة، فالمرشحة هي التي يذكر فيها لازم من لوازم المورى به قبل لفظ التورية أو بعده، وسميت مرشحة لترشيحها وتقويتها بذكر لازم المورى به، وتقدم هذا في باب التورية المرشحة، ولكن ذكروا في تكرير الترشيح هنا فائدة لم يكن لمكررها حلاوة، وهي إذا قبل: ما الفرق بين التورية والترشيح، وقد جعلت مثاليهما واحداً؟ قلت: الفرق بينهما من وجهين: أحدهما من أنواع البديع ما لا يحتاج إلى ترشيح، وهي التورية المجردة المحضة، والثاني أن الترشيح لا يختص بالتورية دون بقية الأبواب، بل يعم المطابقة والاستعارة وغيرهما، في كثير من الأبواب، ألا ترى إلى قول أبي الطيب المتنبي:

وخفوق قلب لـو رأيت لهيب يا جنتي لـرأيت فيـه جهنمـا

<sup>(</sup>١) الرجاء: للبئر، الناحية. والأمل .. الشفير: الحرف، والجنب، والناحية .. الهار: الموشك على السقوط والخراب.

فإن قوله: يا جنتي، رشحت لفظة جهنم للمطابقة، ولو قال مكانها: يا منيتي، لم يكن في البيت مطابقة البتة، وأما ترشيح الاستعارة، فكقول بعض العرب:

إذا ما رأيت النسر عزى ابن دأية وعشش في وكريه طارت له نفسي

فإنه شبه الشيب بالنسر لاشتراكهما في البياض، وشبه الشعر الأسود بابن دأية، وهو الغراب، لاشتراكهما في السواد، واستعار التعشش من الطائر للشيب، لما سماه نسراً، ورشح به إلى ذكر الطيران الذي استعاره لنفسه من الطائر، فقد ترشح باستعارة الى استعارة، ولولا خشية الإطالة لذكرت ترشيح التشبيه، وترشيح غيره من الأنواع.

وبيت الشيخ صفي الدين الحلي يقول فيه عن النبي ﷺ:

إن حل أرض أناس شد أزرهم بما أباح لهم من حط وزرهم(١)

لفظة شد، في البيت، للشيخ صفي الدين، رشحت لفظة حل، للمطابقة، ولو أبقاها على حالها في معنى الحلول، لم يكن في البيت مطابقة البتة.

والعميان ما نظموا هذا النوع في بديعيتهم. وبيت الشيخ عز الدين في بديعيته قوله:

في الفتح ضم من الأنصار شملهم جبراً لكسر بترشيح من الرحم الترشيح في بيت الشيخ عز الدين ظاهر، فإنه رشح الفتح للتورية بصريح الضم، ورشح الضم للتورية بذكر الكسر.

وبيت بديعيتي أقول فيه عن النبي ﷺ:

يس زادت على لقمان حكمته وبان ترشيحه في نون والقلم

فذكر لقمان رشح يس للتورية، وذكر نون والقلم رشح لقمان للتورية، والفرق بين قولي: وبان ترشيحه في نون والقلم، وبين قول الشيخ عز الدين: بترشيح من الرحم، ظاهر، وأما سهولة التركيب وعذوبة الانسجام وتمكين القافية، فلم أحتج معهما إلى إقامة دليل، والله تعالى أعلم.

<sup>(</sup>١) الأزر : القوة والظهر ـ الوزر: الحمل الثقيل.

#### ذكر العنوان

به العصا أثمرت عزاً لصاحبها موسى وكم قد محت عنوان سحرهم

هذا النوع، أعنى العنوان: هو أن يأخذ المتكلم في غرض له، من وصف أو فخر أو مدح أو ذم أو عتاب أو غير ذلك، ثم يأتي لقصد تكميله بألفاظ تكون عنواناً لأخبار متقدمة وقصص مبالغة، كقول أبي تمام لأحمد بن أبي داود:

تشبست أن قبولًا كان زوراً أتى النعمان قبلك عن زياد

فأثر بين حي بني جلاح لدى حرب وبين بني مصاد وغادر في صدور الدهر قتلي بني بدر على ذات الأصاد

فأتى بعنوان يشير إلى قصة النابغة، حين وشي به الواشون إلى النعمان، فجر ذلك حروباً انطوت عليها قطعة من الدهر، وذكر في البيت الثالث عنواناً آخر أشار فيه إلى ما جرى بين بني عبس وبين بني بدر، على غدير ذات الأصاد.

وبيت الشيخ صفي الدين الحلي في بديعيته::

والعاقب الحبر في نجران لاح له يوم التباهـل عقبي زلة القـدم (١) الشيخ صفى الدين أشار بعنوانه إلى عبد المسيح، عالم النصارى، حين قال لهم

<sup>(</sup>١) العاقب: الذي يأتي بعد الحبر في الرتبة الدينية، والحبر هو الرئيس الديني للنصاري الذي يعتبرونه نائباً للسيد المسيح عليه السلام ـ نجران: دير في المدينة المنورة ـ التباهل: الحلف بالأبناء والتباهل هو الذي دعا إليه النبي محمد ﷺ المسيحيين إثباتاً لصحة دعوته وإظهاراً لضعف دعواهم.

النبي على التباهل. وتعالوا ندع أبناءنا وأبناءكم ونساءنا ونساءكم وأنفسنا وأنفسكم ثم نبتهل فنجعل لعنة الله على الكاذبين (١) وكان قد خرج النبي على محتضناً الحسين آخذاً بيد الحسن عليهما السلام، وفاطمة تمشي خلفهما سلام الله عليهم أجمعين، فحين رآهم العاقب قال للنصارى: لا تباهلوا محمداً فإني أرى معه وجوهاً لو أقسم على الله أن يزيل بها الجبال لأزالها، فانصرفوا وقبلوا الجزية.

والعميان ما نظموا هذا النوع في بديعيتهم. وبيت الشيخ عز الدين الموصلي في بديعيته قوله:

بشرى المسيح أتت عنوان دعوته وقبله كـل هـاد صـادق القـدم وبيت بديعيتي أقول فيه عن النبي ﷺ:

هبه العصا أثمرت عزاً لصاحبها موسى وكم قد محت عنوان سحرهم

هذا البيت عنوانه ظاهر لم يحتج فيه إلى شرح، ولكن التورية في العنوان وترشيحها، بلفظة محت، لا يخفي ما فيها من المحاسن، لأنها اسم النوع الذي هو القصد هنا، وأما قولي: به العصا أثمرت، فهي مناسبة ليس لها في الحسن مناسب.



<sup>(</sup>١) آل عمران، ٦١/٣.

## ذكر التسهيم

كذا الخليل بتسهيم الدعاء به أصابهم ونجا من حر نارهم

هذا النوع مأخوذ من الثوب المسهم، وهو الذي يدل أحد سهامه على الآخر الذي قبله، لكون لونه يقتضي أن يليه لون مخصوص به، لمجاورة اللون الذي قبله. ومن المؤلفين من جعل التسهيم والترشيح شيئاً واحداً، والفرق بينهما: أن الترشيح لا يدل على غير القافية، والتسهيم تارة يدل على عجز البيت، وتارة يدل على ما دون العجز، وتعريفه أن يتقدم من الكلام ما يدل على ما يتأخر، تارة بالمعنى وتارة باللفظ، كأبيات أخت عمرو ذي الكلب، فإن الحذاق بمعاني الشعر وتأليفه يعلمون معنى قولها:

فأقسم يا عمرو لو نبهاك. يقتضي أن يكون تمامه: إذا نبها منك داء عضالا، دون غيره من القوافي، لأنه لو قال، مكان داء عضالاً: ليثاً غضوباً، أو أفعى قتولاً، أو ما ناسب ذلك، لكان الداء العضال أبلغ، إذ كل منهما منمكن مغالبته والتوقي منه، والداء العضال لا دواء له، هذا مما يعرف بالمعنى، وأما ما يدل على الثاني دلالة لفظية فهو قولها بعده:

إذا نبها ليث عرّيسة مقيداً مفيداً نفوساً ومالا(١) وكذلك قولها:

وخرق تجاوزت مجهولة بوجناء حرف تشكي الكلالا<sup>(۱)</sup> فكنت النهار به شمسه

<sup>(</sup>١) العريسة: الأكمة، أو الشجر الملتف يكون مأوى للأسد.

<sup>(</sup>٢) الخرق: الأحمق ـ الوجناء: من النوق، الشديدة القوية ـ الحرف: من النوق: المهزولة.

يقتضي أن يتلوه: وكن دجا الليل فيه الهلالا. ومنه قول البحتري:

أحلت دمي من غير جرم وحرمت بلا سبب يـوم اللقـاء كـالامي فليس الذي قد حللت بمحلل

ومن هنا يعرف المتأدب أن تمامه: وليس الذي قد حرمت بحرام.

وبيت الشيخ صفى الدين الحلى في بديعيته قوله:

كذاك يونس ناجى ربه فنجى من بطن حوت له في اليم ملتقم (١) والعميان ما نظموا هذا النوع في بديعيتهم. وبيت الشيخ عز الدين الموصلي، في بديعيته يقول فيه عن النبي ﷺ:

تسهيمه في الوغى حسم لمتصل تسليمه في الرضا وصل لمحتشم قلت: الشيخ عز الدين رماه التسهيم في العكس، فتشوش إذ صار كل من النوعين يتجاذبه، وبيت بديعيتي أقول فيه عن"النبي على:

كذا الخليل بتسهيم الدعاء به أصابهم ونجا من حر نارهم

لفظة التسهيم، في هذا البيت، انحصر فيها ثلاثة أنواع أحدها تسمية النوع، والثاني الاستعارة البديعية، والثالث التورية المرشحة، فإن لفظة التسهيم رشحت التورية، بذكر الإصابة، وتحرير النوع ظاهر في دلالة الأول على الثاني.



<sup>(</sup>١) اليم: البحر-ملتقم: مبتلع.

#### ذكر التطريز

شملي بتطريز مدحي فيه منتظم يا طيب منتظم يا طيب منتظم من هذا النوع، أعني التطريز: هو أن يبتدىء المتكلم، أو الشاعر، بذكر جمل من الذوات غير منفصلة، ثم يخبر عنها بصفة واحدة من الصفات مكررة بحسب العدد الذي قرره وقدره، في تلك الجملة الأولى، وعدد الجمل التي وصفت بالذوات عدد تكرر واتحاد لا عدد تغير، كقول ابن الرومي:

قــرون فــي رؤ وس فــي وجـــوه صلاب في صلاب في صلاب ومثله قوله:

كأن الكأس في يدها وفيها عقيق في عقيق في عقيق (١) ومثله قول ابن المعتز:

فشوبي والمدام ولون خدي شقيق في شقيق في شقيق وأبدع من الجميع وألطف، قولي من قصيدتي المصغرة:

لفيظك والمقيلة مع نظيمي سحير في سحير في سحير وي سحير وبيت الشيخ صفي الدين الحلي في بديعيته على التطريز:

فالجيش والنقع تحت الظل مرتكم في ظل مرتكم في ظل مرتكم

<sup>(</sup>١) فيها: فمها.

قلت: هذا البيت لا يخلو أن يكون للعقادة فيه بعض تراكم.

والعميان ليس في بديعيتهم تطريز. وبيت الشيخ عز الدين الموصلي، رحمه الله تعالى، في بديعيته قوله:

الدين والنقع تـطريـز لمحتـرم في نصر محترم في نصر محترم هي نصر محترم هذا البيت لم أفهم منه غير لفظة التطريز، الذي هو اسم النوع.

وبيت بديعيتي أقول فيه عن النبي ﷺ:

شملي بتطريز مدحي فيه منتظم يا طيب منتظم

هذا البيت بهجة التطريز ظاهرة على أركانه، وقد جمعت فيه بين التطريز الذي هو المراد، والتورية، واللف، والنشر، والترشيح، والاستعارة، ومراعاة النظير، والسهولة، والانسجام، والجناس التام، والله أعلم.



### ذكر التنكيت

وآله البحر آل إن يقس بندى كفوفهم فافهموا تنكيت مدحهم (١)

هذا النوع، أعني التنكيت، يستحق لغرابته أن ينتظم في أسلاك البديع، ويغار عليه أن يعد مع المماثلة والموازنة ومع التطريز والترصيع، وقد تقدم الكلام على سفالة هذه الأنواع.

والتنكيت: عبارة عن أن يقصد المتكلم شيئاً بالذكر دون أشياء كلها تسد مسده، لولا نكتة في ذلك الشيء المقصود، ترجع اختصاصه بالذكر. وعلماء هذا الفن أجمعوا على أنه لولا تلك النكتة التي انفرد بها، لكان القصد إليه دون غيره خطأ ظاهراً عند أهل النقد، وجاء من ذلك في الكتاب العزيز قوله تعالى: ﴿وأنه هو رب الشعرى﴾ (٢) فإنه سبحانه خص الشعرى بالذكر، دون غيرها من النجوم، وهو رب كل شيء لأن من العرب من عبد الشعرى، وكان يعرف بابن أبي كبشة، ودعا خلقاً إلى عبادتها، فأنزل الله تعالى: ﴿وأنه هو رب الشعرى﴾ التي ادعيت فيها الربوبية دون سائر النجوم، وفي النجوم ما هو أعظم منها. ومنه قوله تعالى: ﴿وإن من شيء إلا يسبح بحمده ولكن لا تفقهون تسبيحهم﴾ (٣) فإنه سبحانه وتعالى خص تفقهون دون تعلمون، لما في الفقه من الزيادة على العلم، والمراد الذي يقتضيه معنى هذا الكلام: الفقه في معرفة كنه التسبيح من

<sup>(</sup>١) آله: أهله وأقاربه \_ آل: سراب \_ إن: لا.

<sup>(</sup>٢) النجم، ٢٩/٥٣.

<sup>(</sup>٣) الإسراء، ١٧/٤٤.

الحيوان البهيمي والنبات والجماد، الذي تسبيحه بمجرد وجوده الدال على قدرة موجده ومخترعه. ومن الأمثلة الشعرية قول الخنساء:

يذكرني طلوع الشمس صخراً وأذكره بكل غروب شمس فخصت هذين الوقتين الوقتين بالذكر، وإن كانت تذكره كل وقت، لما في هذين الوقتين من النكتة المتضمنة للمبالغة، في وصفه بالشجاعة والكرم، لأن طلوع الشمس وقت الغارات على العدا، وغروبها وقت وقود النيران للقرى.

وبيت الشيخ صفي الدين الحلى في بديعيته، على التنكيت:

وآله أمناء الله من شهدت لقدرهم سورة الأحزاب بالعظم

الشيخ صفي الدين خصص سورة الأحزاب هنا بالذكر، لأن فيها تصريحاً بمدح آل البيت عليهم السلام، بقوله تعالى: ﴿إنما يريد الله ليذهب عنكم الرجس أهل البيت ويطهركم تطهيراً ﴾(١) ولولا هذا الاختصاص كانت كغيرها من السور.

والعميان ما نظموا هذا النوع في بديعيتهم. وبيت الشيخ عز الدين الموصلي، رحمه الله:

ففي بسراءة تنكيت بسمدحته معناه في الشرح يشفي داء ذي البكم(٢)

ذكر الشيخ عز الدين، في شرحه، أن النكتة المقصودة في بيته، في سورة براءة، هي قوله تعالى: ﴿ثاني اثنين إذ هما في الغار إذ يقول لصاحبه لا تحزن إن الله معنا (٣) وبيت بديعيتي أشير فيه إلى النبي ﷺ:

وآله البحر آل إن يقس بندى كفوفهم فافهموا تنكيت مدحهم

التنكيت، في هذا البيت بديع وغريب في بابه، فإنني خصصت الندى بالذكر عند مقايسته بالبحر، في قولي: إن البحر عند ندى كفوفهم كالآل، والآل هو الذي يحسبه الظمآن ماء، ولو قلت: انهار كفوفهم أو جداول كفوفهم لسد كل واحد منهما مسده بزيادة زائدة، ولكن في الندى نكتة ليست فيهما، وهي الغلو في أن البحر يصير عند هذا الندى سراباً، وهذا الذي أوجب تخصيص الندى بالذكر دون غيره، وقد اجتمع في هذا البيت التنكيت الذي هو القصد هنا، والتورية، والغلو، ومراعاة النظير، والجناس، والله أعلم.

<sup>(</sup>١) الأحزاب، ٣٣/٣٣.

<sup>(</sup>٢) البكم: العجز عن التكلم خِلقة.

<sup>(</sup>٣) التوبة: ٩/٠٤.

## ذكر الإرداف

وفي الوغى رادفوا لسن القنا سكنا من العدا في محل النطق بالكلم

نوع الإرداف: قالوا إنه هو والكناية شيء واحد. قلت: وإذا كان الأمر كذلك كان الواجب اختصارهما. وإنما أئمة البديع، كقدامة والحاتمي والرماني، قالوا: إن الفرق بينهما ظاهر، والإرداف: هو أن يريد المتكلم معنى، فلا يعبر عنه بلفظه الموضوع له، بل يعبر عنه بلفظ هو رديفه وتابعه، كقوله تعالى: ﴿واستوت على الجودي﴾ (١) فإن حقيقة ذلك جلست على المكان، فعدل عن اللفظ الخاص بالمعنى إلى لفظ هو رديفه، وإنما عدل عن لفظ الحقيقة، لما في الاستواء الذي هو لفظ الإرداف، من الإشعار بجلوس متمكن لا زيغ فيه ولا ميل، وهذا لا يحصل من لفظ جلست وقعدت، ومن الأمثلة الشعرية على الإرداف قول أبى عبادة البحتري يصف طعنة:

فأوجرته أخرى فأحللت نصلها بحيث يكون اللب والرعب والحقد

ومراده القلب، فذكره بلفظ الإرداف، والفرق بين الإرداف وبين الكناية أن الإرداف قد تقرر أنه عبارة عن تبديل الكلمة بردفها، والكناية هي العدول عن التصريح بذكر الشيء إلى ما يلزم، لأن الإرداف ليس فيه انتقال من لازم إلى ملزوم، والمراد بذلك انتقال المذكور إلى المتروك كما يقال: فلان كثير الرماد، ومراده نقله إلى ملزومه، وهي كثرة الطبخ للأضياف.

<sup>(</sup>۱) هود، ۱۱/ £2.

وبيت الشيخ صفي الدين رحمه الله تعالى على الإرداف قوله:

بقتبه أسكنوا أطراف سمرهم من الكماة محل الضغن والأضم (١)

الشيخ صفي الدين زاحم البحتري في بيته، إلى أن نزع قلبه من صدره، بل جل قصده في إردافه هنا القلب، وكان الواجب العدول عنه لشهرته في هذا الباب عند أهل البديع.

والعميان ما نظموا هذا النوع في بديعيتهم. وبيت الشيخ عز الدين الموصلي: للطعن والضرب إرداف يحل به في موضع العقل يحكيه ذوو الحكم وبيت بديعيتي، قلت قبله عن آل النبي ، مشيراً إلى الغلو في كرمهم:

وآله البحر آل أن يقس بندى كفوفهم فافهموا تنكيت مدحهم وأردفته بقولى في الشجاعة:

وفي الوغى رادفوا لسن القنا سكناً من العدا في محل النطق بالكلم أنظر أيها المتأمل في بديع هذا الإرداف الغريب الذي ميزته على أقرانه من البحتري إلى الشيخ عز الدين، بحسن مراعاة النظير الذي أسكنت به الألسنة بالأفواه، بقولي: في محل النطق بالكلم، مع التورية بتسمية النوع، والله سبحانه أعلم.



<sup>(</sup>١) القتبة: جمع قَبِب وهو الضيق الخلق السريع الغضب من الرجال ـ الكماة: جمع كمي وهو الفارس المغوار ـ السمر: الرماح ـ الضغن: البغض والكره ـ الأضم: الحقد.

## ذكر الإيداع

وأودعوا للثرى أجسامهم فشكت شكوى الجريح إلى العقبان والرخم(١)

هذا النوع، أعني الإيداع، يغلب عليه التضمين، والتضمين غيره، فإنه معدود من العيوب، والعيب المسمى بالتضمين هو أن يكون البيت متوقفاً في معناه على البيت الذي بعده، كقول النابغة:

وهم وردوا الجفار على تميم وهم أصحاب يوم عكاظ إني شهدت لهم مواطن صادقات أنبثهم بود الصدر مني

والإيداع الذي نحن بصدده: هو أن يودع الناظم شعره بيتاً من شعر غيره، أو نصف بيت أو ربع بيت، بعد أن يوطىء له توطئة تناسبه بروابط متلائمة، بحيث يظن السامع أن البيت بأجمعه له. وأحسن الإيداع ما صرف عن معنى غرض الناظم الأول، ويجوز عكس البيت المضمن، بأن يجعل عجزه صدراً أو صدره عجزاً، وقد تحذف صدور قصيدة بكمالها وينظم لها المودع صدوراً، لغرض اختاره وبالعكس. وقد تقدم وتقرر أن الأحسن، في هذا الباب، أن يصرف الشاعر ما أودعه في شعره عن معناه الذي قصد صاحبه الأول، ويجوز تضمين البيتين بشرط أن ينقلهما من معناهما الأول إلى صيغة أخرى، كما حكي أن الحيص بيص قتل جرو كلب وهو سكران، فأخذ بعض الشعراء كلبة وعلق في رقبتها قصة وأطلقها عند باب الوزير، فإذا فيها مكتوب:

يا أهل بغداد إن الحيص بيص أتى بخزية ألبست العار في البلد

<sup>(</sup>١) العقبان والرخم: من الطيور الجوارح.

أبدى شجاعته بالليل مجترئأ فأنشدت أمه من بعد ما احتسبت أقول للنفس تأساء وتعزية كلاهما خلف من بعد صاحبه

على جرى ضعيف البطش والجلد(١) دم الأبليق عند الواحد الأحد (٢) إحدى يدي أصابتني ولم ترد هذا أخى حين أدعوه وذا ولدى

البيتان الأخيران لامرأة من العرب قتل أخوها ابنها، فقالت ذلك تسلية. ومنهم من أودع شعره بيتين، وكل بيت منهما لشاعر، كقول القاضي شهاب الدين محمود:

> وبتنا على حكم الصبابة مطعمي وخلى يعـاطيني كؤوس مـلامــة أتـطمـع من ليلي بـوصـل وإنمـا فبت كأنى ساورتنى ضئيلة

زفيري وأشجانى وشربى المدامع وينشدني والهم للقلب صادع تقطع أعناق الرجال المطامع من الرقش في أنيابها السم ناقع

البيت الأخير للنابغة، قلت غاية الأوائل أن ينقلوا المعنى الأول في الإيداع إلى معنى آخر، إن كان في بيتين أو بيت واحد أو نصف بيت، ولكن الفرقة التي مشت تحت العلم الفاضلي، وتحلت بالقطر النباتي وهلم جراً، لم يرضوا بنقله مجرداً من التورية أو ما يناسبها من أنواع البديع، ومما يؤيد قولي هذا قول القاضي جلال الدين القزويني، في التلخيص، وأحسنه ما زاد على الأصل بنكتة، كالتورية والتشبيه، وممن أبدع في نقله إلى التورية علامة هذا الفن، الشيخ جمال الدين بن نباتة، رحمه الله تعالى بقوله:

أتاني على البانياسي منشداً فيا لك من شعر ثقيل مطوّل مكبر مفر مقبل مدبير معبأ

ومثله قوله في مليح اسمه حبيب وهو:

به كان في عرس المسرة ينجلي قفا نبك من ذكرى حبيب ومنزل

كجلمود صخر حطه السيل من عل

حبيب حبيب القلب أخلى منيزلا فيا صاحبي الذكر قلد لذ بالبكا

وما يشك من عنده ذوق أن المقطوعين في الإيداع تميز المحاسن التورية، وغريب النقل إلى غرض كل من الناظمين وكذلك تقطيع أعناق الرجال، في إيداع الشهاب محمود، فإنهم نقلوه إلى الصفع، وجاءت توريته في غاية الحسن، وهذا هو المذهب

<sup>(</sup>١) جُرَى : تضغير جرو وهو ولد الكلب.

<sup>(</sup>٢) الأبليق: هكذا في الأصل ونظنها من الأخطاء الطباعية والأصح: الأبيلق: وهو تصغير الأبلق الذي في لونه الأسود بقع بيضاء، وكان قد صغَر جرو في البيت الذي قبله. فيصير جُرَيُّ أُبيلنَّ، والله أعلم.

الذي انتهت غايات المتأخرين إليه، ومن ذلك قول الشيخ جمال الدين بن نباتة أيضاً وهو:

> أقول لمعشر جلدوا ولا طوا ألستم خير من ركب المطايا

وقولي ومذ كلمت قلبي سيوف لحاظها فلم أر بدراً ضاحكاً قبل وجهها

وقال الشيخ جمال الدين بن نباتة:

دنوت إليها وهو كالفرخ راقمد فقلت امعكيه بالأنامل فالتقى

وقولي طاول الليل بالذؤابة قبس فحلا لى السهاد مذ طال ليلي وقال الشيخ جمال الدين بن نباتة:

تصدی إلى أيرى فقلت له اتئد رأيت اللذي لاكله أنت قادر

وياتوا عاكفين على الملاح وأندى العالمين بطون راح

شكوت إليها قصتي وهي تبسم. ولم تر قبلي ميتاً يتكلم

فيا خجلتي لما دنوت وإذلالي لدى وكرها العناب والحشف البالي(١)

وتثنى عجباً بلطف وكيس(٢) يا خليلي من نؤابة قيس

وحقك لو عاينته وهـو ثـائــر(٣) عليه ولا عن بعضه أنت صابر

وأنشدني، من لفظه لنفسه الكريمة، مولانا المقر الأشرف المرحومي القاضوي الناصري محمد بن البارزي الجهني الشافعي، صاحب دواوين الإنشاء الشريف بالممالك الإسلامية المحروسة، كان، تغمده الله برحمته، ما اختلف هو والشيخ جمال الدين بن نباتة في إيداعه واتفقا في معناه، والمعنى في البيتين المذكورين قبل. وأما الترشيح فعندي أن التورية في بيتي المقر الناصري أرجح، وهما قوله:

أقول وقد أبي عن أخذ أيري وسالت من محاجره دموع

إذا لم تستطع شيئاً فدعه وجاوزه إلى ما تستطيع

<sup>(</sup>١) امعكيه: ادلكيه ـ وكرها: فرجها، شبهه بوكر الطير ـ العناب؛ البظر: شبهه بالعناب: الشمر المعروف للحشف: التمر أو التمرة من قضيب الرجل على التشبيه.

<sup>(</sup>٢) الكُيس: اللباقة.

<sup>(</sup>٣) اتئد: تمهل ـ ثائر: منتصب.

الذي ترجح عندي أن قوله: وجاوزه أعقد من قول الشيخ جمال الدين: لا كله، والذي أقوله: إن كلا منهما في بابه بديع وغريب، وقال الشيخ جمال الدين بن نباتة:

والعيش مشل المدار مسود حل بالطلول لسائل رد

لم أنس موقفنا بكاظمة والسدمع ينشسد في مسائله ومثله قولى :

باتت معانقتي ولكن في الكرى أترى درى ذاك الرقيب بما جرى قف واستمع طرباً فليلي في الدجا وجرى لـدمعي رقصـة بخيـالهــا

ومن إيداعاتي الغريبة قولي من إعجاز الملحة:

سال عليه العارض المسلسل فإنه منكر يا رجل

تنكر الحال علينا عندما فعنــه سلني إن تــرد تعــريفــه

ومما انفرد به الشيخ جمال الدين بن نباتة رحمه الله تعالى تضمين أعجاز الملحة، والذي يؤيد انفراده حسن تخلصه من الغزل، وهو ماش على التضمين، إلى مدح قاضي القضاة، ولم يزل مستمراً على غرر المدائح اللائقة بالقاضي إلى حسن الختام.

وضمن الشيخ زين الدين بن الوردي نبذة من اعجاز الملحة، ولم يفرغها في غير قوالب الغزل، فإن التخلص من الغزل إلى المدح من المستحيلات في هذا الباب، ولكن الشيخ جمال الدين بن نباتة كان في ذلك العصر نسيج وحده، ومن المعلوم أن الجماعة مثل الشيخ زين الدين بن الوردي، والشيخ صلاح الدين الصفدي، والشيخ برهان الدين القيراطي، وغيرهم ممن عاصره، ما منهم إلا من تطفل على موائد حلاواته النباتية. وقد عنَّ لي أن أورد هنا نبذة من التضمين للشيخين، وأجعل كلُّا من أبيات الشيخين وقفاً محبساً على أصحاب الذوق السليم. قال الشيخ جمال الدين في المطلع:

صرفت فعلى في الأسى وقولي بحمد ذي الطول الشديد الحول(١) وقال الشيخ زين الدين رحمه الله تعالى في المطلع:

يا سائلي عن الكلام المنتظم هو الذي في لفظ من أهوى قسم هذا المطلع من ايداع الذي قصر فيه باع الشيخ زين الدين بن الوردي، فإنه صدر

(١) الحول: القوة.

مطلعه بالصدر وهو جائز، ولكنه غير المراد، فإن الشيخ جمال الدين تقدمه بتضمين الإعجاز ونسج إيداعه على هذا المنوال، ومن أغزال الشيخ جمال الدين البديعة في هذا الباب قوله:

أفدى غيزالا مثلوا جماليه ما قال مذ ملك قلبي واسترق للقمريس وجهه مطالع لأحرف الحسن على خديه خط منفرد بالسوصل في دار الهنا لا يختشى تالاعب الظنون في خده التبري هان نشبي فاصرف عليه ثروة تسام وإن رأيت قــده العـالي فصف والعارض النونيّ ما أنصفته واهاله من حرف نون قد عرف يأتى بنقط الخال في الإعجام للحظه المسكر فعل يطرب ولا تلم فيه عويشقاً تلف جسمى وذاك الخصر والجفن الدنف فيا مليحاً عنه أخرت القمسر كرر فما أحلى بسمعى السامي وارفق بمضناك فما سوى اسمه وقد حكى العذار في الوقوف وافخر بمعنى لحظك المعشوق يا لك لحظاً بسعاد أزرى يا ناصباً أوصاف ذياك الصبى هیهات بل دع عنك ما أضنی وما

في مشل قد أقبلت الغزاله كقولهم ربّ غلام لي أبق(١) فهى ثلاث ما لهن رابع وقال قوم إنها البلام فقط مشالبه البدار وزيبد وأنبا والأمر مبني على السكون وقيمة الفضة دون الـذهب(٢) فما على صارفها ملام وقف على المنصوب منه بالألف وإن تكن باللام قد عرفته كمثل ما تكتب لا يختلف وتارة يأتى بمعنى اللام مفعوله نحو سقى ويشرب ولا سكيران الذي لا ينصرف هن حروف الاعتلال المكتنف <sup>١)</sup> اما لا هوان وإما ليصغر قولك يا غلام يا غلامي ولا تغير ما بقى من رسمه فاعطف على سائلك الضعيف في كل ما تأنيشه حقيقي وجاء في الوزن مشال سكرى تم الكلام عنده فلتنصب وعاص أسباب الهوى لتسلما

<sup>(</sup>١) استرقّ: استعبد ـ أبق: هرب.

<sup>(</sup>٢) التبر: الذهب ـ نَشَبي: مالي، الثابت والمنقول.

<sup>(</sup>٣) الدنف: المريض - المكتنف: الذي أصاب. المصيب.

وكرر الأمداح في على بكل معنى قد تناهى واستوى بادر بنا ذاك الحمى العالي وصف دونك والمدح زكياً معجبا فالجود والعلم عليه أرسى واهسرع إلى قبار قسراه نسافسع يقول للضيف نداه جب وجل وإن ظفرت عنده بموعد لله ما ألينه عند العطا إن قال قولًا بين الغرائبا وإن سخا أتى على ذى العدد معطل السمع عن العذال الفضل جنس بيته المهنا سام به أهل العلل جميعاً وإن ذكرت أفق بيت قد نما بيت عظيم المجد والعلاء إذا اجتليت في العطا جبينه

#### منها والبيت مضمن بكماله:

تقول قد خلت الهلال لائحاً كم بالغنى عنه تولى راجل قال له الشرع امض ما تحاوله وأنت يا قاصده سر في جدد ولا تقل كان غماماً ورحل باب سواه اهجر عداك عيب أود به أنسى أحاديث المطر

قاضى القضاة الطاهر النقى فی کلّم شتی رواهــا مـن روی إذا انـــدرجت قـــائـــلاً ولا تقف نحو لقيت القاضي المهذب وهكذا أصبح ثم أمسي وافزع إلى حام حماه مانع(١) ومثله ادخل وانبسط واشرب وكل تقول كم مال أفادته يدي وما أحد سيفه إذا سطا وقام قس في عكاظ خاطبا والكيل والوزن ومنذروع اليد فما له مغیر بحال ونوعه اللذي عليه يبني وارفع ولا رد ولا تقریعا(۲) فانصب وقل كم كوكب تحوي السما عند جميع العرب العرباء(٣) أو استشرت للرجا يمينه

وقد وجدت المستشار ناصحا وواقف بالباب أضحى سائل واقض قضاء لا يرد قائله واسع إلى الخيرات لقيت الرشد<sup>(2)</sup> كان وما انفك الفتى ولم يزل وصغر الباب وقل بويب فليس يحتاج لها إلى خبر

<sup>(</sup>١) قارٍ: الذي يقري الضيوف أي يطعمهم - والقِرى: إطعام الضيف.

<sup>(</sup>٢) التقريع: اللوم والتوبيخ.

<sup>(</sup>٣) العرب العرباء: العرب الخلّص، الأقحاح.

<sup>(</sup>٤) الجدد: نوع من السير السريع ويكون في الأرض المستوية.

خلذ بحر شعر جبته للذكر حتى ملا عينى نداه عينا دونكها معسولة الأداب مضى بها الليل مضى الأنجم فافتح لها باب القبول تجتلى لا زلت مسموع الثنا ذا منن ما لعداك راية تقام

وغصت في البحر ابتغاء المدر وطبت نفساً إذ قضيت الدينا ممزوجة بملحة الإعراب(١) وبات زيد ساهراً لم ينم وإن تجد عيباً فسد الخللا جائلة دائرة في الألسن فليس إلا الكسر والسلام

وقال الشيخ زين الدين بن الوردي:

في صدغه للحسن آيات تخط وقال قوم إنها الام فقط

قلت: الشيخ جمال الدين تقدمه في هذا البيت بالإيداع، وهنا بحث لطيف أبحثه مع حذاق الأدب، قال الشيخ جمال الدين بن نباتة: « لأحرف الحسن على خديه خط» ومراده بذكر الأجرف هنا مخالفة القوم له، على أنها ليست بأحرف وإنما هي حرف اللام فقط. وقال الشيخ زين الدين: «في خده للحسن آيات تخط» فلم يبق لقول من خالفه بقوله. وقال قوم إنها اللام فقط موضع ولا محل، وأين الآيات التي تخط من اللام، ولعمري إن هذا الإيداع، على هذا التقدير، يصير بينه وبين العجز من بيت الملحة بعض مباينة، وكان الأليق للشيخ زين الدين الإعراض عن إيداع هذا البيت بعد الشيخ جمال الدين، فإنه لم يترك لغيره مجالاً فيه، والله أعلم. وقال الشيخ زين الدين بن الوردي رحمه الله تعالى:

> زمانه غض فلا يخشى فرط بسيف جفنه قتلت نفسى فيا غزال إن أبنت ما اعتدى قلت لمــذكـر لحى خــلَ الفنـد

إذ ألف الوصل متى يدرج سقط فإنه ماض بغير لبس(١) فأسقط الحرف الأخير أبدا واسع إلى الخيرات لقيت الرشد

وهذا الإيداع أيضاً نسخه الشيخ زين الدين من قول الشيخ جمال الدين، وسبكه في غير قالبه، وأين هذا من قول الشيخ جمال الدين في إشاراته إلى قاصد ممدوحه:

واسع إلى الخيرات لقيت الرشد

وأنت يـا قاصـده سـر في جـدد

<sup>(</sup>١) معسولة الأداب: حلوة الأداب. وكأن آدابها مزجت بالعسل لحلاوتها.

<sup>(</sup>٢) ماض : قاطع ـ اللبس: الشك والريبة.

#### قال الشيخ زين الدين:

وإن يكن عدلك في المؤنث

منها وأجاد إلى الغاية:

قوامه أشبه شيء بالألف ومثله في الحسن قوله:

كمشل ما تكتبه لا يختلف

فقل لها خافي رجال العبث

يا خصره من ردفه فز بالمنح ولا تسل أخف وزناً أم رجع

تركيب هذا البيت غاية في هذا الباب، لأنه قدم ذكر الألف في الأول، وقال في عجز بيت الملحة كمثل ما تكتبه لا يختلف، بخلاف قوله في ذلك البيت آيات، وقوله في عجز بيت الملحة. وقال قوم إنها اللام فقط وقال:

عــذاره الــرقيم فــز بــلثمـه ولا تغير ما بقي من رسمـه (١)

ولكن مرسوم الشيخ جمال الدين أمثل، وأين قول الشيخ جمال الدين: «وارفق بمضناك فما سوى اسمه»، حتى يقول بعد التوطئة: «ولا تغير ما بقى من رسمه». من قول الشيخ زين الدين: «عذاره الرقيم فز بلثمه». وقال الشيخ زين الدين بعد بيته الأول:

> تقول فيه خضرة يسيره لا ما حلا لي في هواه العذل

كـما تـقـول نـاره مـنـيـره دینار وجهه به شححت وکم دنینیس به سمحت (۱) يا ليتمه يعطف بالوصال والعطف قد يدخل في الأفعال لشبهه الفعل الذي يستقبل

#### منها وأجاد:

عيناه أفنت أكثر العشاق فى ثغره جواهر غوالى صورته كالبدر فوق الغصن وخل عنك يا عندول العدلا

وهكذا تفعل في البواقي جلوتها منظومة اللالي فانظر إليها نظر المستحسن وإن تجد عيباً فسد الخللا

وهذا البيت أيضاً منسوخ من إيداع الشيخ جمال الدين، والبون بينهما بعيد، فإن

<sup>(</sup>١) الرقيم: المنقش. والرقيم، الكتاب او اللوح نقش فيه.

<sup>(</sup>٢) شع: بخل.

الشيخ جمال الدين اعتذر للممدوح في آخر القصيدة، عن التقصير، كما جرت عادة الشعراء بقوله:

فافتح لها باب القبول تجتلى وإن تجد عيساً فسد الخللا

هذا، مع مطابقة الفتح بالسد في هذا الباب، وهذا غاية، وأما اعتذار الشيخ زين الدين للعاذل، وقوله له عن محبوبه: «وإن تجد عيباً فسد الخللا» فالمحبوب عند محبه أجل من هذا القدر، والله أعلم، وختام الشيخ زين الدين بن الوردي رحمه الله قوله:

حتى رشى لي وألان القولا والحمد الله على ما أولى ولعمري إني اختصرت من إيداع الشيخ زين الدين بن الوردي جانباً لم أرضه له.

ومن الإيداعات التي برز فيها الشيخ زين الدين بن الوردي، قصيدته التي امتدح بها النبي على وضمن فيها أعجاز قصيدة أبي العلاء المعري وبعض صدورها، وهي القصيدة الراثية التي امتدح بها أبو العلاء المعري ابن القصيصي، ونقلها الشيخ زين الدين بن الوردي إلى مستحقها على، وقد عن لي أن أجمع هنا بين الأصل والفرع، لتظهر مزية الشيخ زين الدين، فإنه أظهر في إيداعه العجائب وأتى بالغرائب، ومطلع الشيخ زين الدين خال من الإيداع، وهو:

أدر أحاديث سلع والحمى أدر ومطلع الشيخ أبي العلاء المعري:

يا ساهر البرق أيقظ راقد السمر قال الشيخ زين الدين بعد المطلع:

وقف على الجزع واذكرني لساكنه وقال في إيداع صدر مطلع أبي العلاء:

إذا تبسم ليلاً قل لمبسمه قال أبو العلاء يخاطب البرق:

وإن بخلت على الأحياء كلهم

والهج بذكر اللوى أو بانة العطر(١)

لعل بالجزع أعواناً على السهر

لعل بالجزع أعواناً على السهر

يا ساهر البرق أيقظ راقد السمر

فاسق المواطر حياً من بني مطر

<sup>(</sup>١) سلع والحمى واللوى وبانة العطر: أسماء أماكن في الجزيرة العربية.

وقال أبو العلاء، في قصر الليل على العاشق ليلة الوصل:

يـود أن ظـلام الليـل دام لـه وزيـد فيـه سـواد القلب والبصـر

نقله الشيخ زين الدين إلى المديح، وأجاد إلى الغاية، بقوله عن النبي على:

تشرف الركن إذ قبلت أسوده وزيد فيه سواد القلب والبصر قال أبو العلاء:

لو اختصرتم من الإحسان زرتكم والعذب يهجر للإفراط في الخصر فنقله الشيخ زين الدين إلى المديح النبوي، فقال يخاطب النبي ﷺ:

عذبت ورداً فلم تهجر على خصر والعذب يهجر للإفراط في الخصر (١) قال أبو العلاء يخاطب محبوبته:

قلدت كل مهاة عقد غانية وفزت بالشكر في الأرام والعفر (۲) نقله الشيخ زين الدين إلى المديح النبوي، وما أحق المادح والممدوح به، فقال:

إن الغزالة لما أن شفعت نجت وفزت بالشكر في الأرام والعفر قال الشيخ أبو العلاء:

أقبول والبوحش ترميني بأعينها والطير تعجب مني كيف لم أطر نقله الشيخ زين الدين وقال:

ضمنت مدح رسول الله مبتهجاً والطير تعجب مني كيف لم أطر قال أبو العلاء:

في بلدة مثل ظهر الضب بت بها كأنني فوق روق الظبي من حذر (٣) نقله الشيخ زين الدين وقال:

ولي ذنوب متى أذكر سوالفها كأنني فوق روق الظبي من حذر

<sup>(</sup>١) الإفراط: الزيادة - الخصر: الاختصار.

 <sup>(</sup>٢) المهاة: البقرة الوحشية ـ الغانية: الفتاة الحسناء ـ الأرآم: جمع رئم وهو الظبي الأبيض ـ العِفر:
 جمع أعافر وهو نوع من الظباء الضعيفة العدو.

<sup>(</sup>٣) الضب: من الزواحف شبيه بالحرذون ـ الروق: القرن ـ الظبي: الغزال.

قال أبو العلاء يخاطب صاحبيه:

لا تطويا السير عني يوم نائبةقال الشيخ زين الدين بعد قوله: ولي ذنوب:

ومطمعي أنها لا شرك [إلا] بشركها فإن ذلك ذنب غير مغتفر قال أبو العلاء:

فإن ذلك ذنب غير مغتفر

يا روع الله سوطي كم أروع به فؤاد وجناء مثل الطائر الحذر(١) . نقله الشيخ زين الدين وقال:

ولي فؤاد متى تفخر سوى مضر فؤاد وجناء مثل الطائر الحذر قال أبو العلاء في المخلص، بعد روع الوجناء:

باهت بمهرة عدناناً فقلت لها لولا القصيصي كان المجد في مضر قال الشيخ زين الدين لله دره:

والله لـو أن أهل الأرض قاطبة مثل القصيصي كان المجد في مضر قال أبو العلاء مشيراً إلى ممدوحه، وأساء الأدب:

وقد تبين قدري أن معرفتي من تعلمين سيرضيني عن القدر نقله الشيخ زين الدين بن الوردي إلى المديح النبوي على، وقال بحق:

يا نفس لا تياسي يوم المعاد فلي من تعلمين سيرضيني عن القدر قال أبو العلاء، وكذب عن القصيصي في قوله:

ولو تقدم في عصر مضى نزلت في وصفه معجز الآيات والسور نقله الشيخ زين الدين إلى المديح النبوي، وقال رحمه الله حيث قال: وأين شعري من الهادي الذي نزلت في وصفه معجزات الآي والسور

<sup>(</sup>١) السوط: الكرباج ، قطعة من الجلد تستعمل للضرب - راع: أخاف - الوجناء: من النوق: الشديدة القوية.

قال الشيخ أبو العلاء يخاطب ممدوحه:

وافقتهم في اختلاف من زمانكم والبدر في الوهن مثل البدر في السحر (١) نقله الشيخ زين الدين إلى المديح النبوي، وقال يخاطب النبي على وسبى العقول بقوله:

وأنت في القبر حي ما اعتراك بلى والبدر في الوهن مثل البدر في السحر قال أبو العلاء يخاطب ممدوحه:

أعاذ مجدك عبد الله خالقه من أعين الشهب لا من أعين البشر والبيت نقله الشيخ زين الدين إلى المديح النبوي بكماله، ولكن كان فارس ميدانه وقائد عنانه، وكأنه كان معداً لقصيدته حتى يبرزه في محله من مديح النبي ﷺ، وهو:

لله قولي لعبد الله والده قولاً إلى فص علياه على قدر (٢) أعاذ مجدك عبد الله خالفه من أعين الشهب لا من أعين البشر قال أبو العلاء يخاطب ممدوحه:

سافرت عنا فظل الناس كلهم يراقبون إياب العيد من سفر (۱۳) نقله الشيخ زين الدين إلى المديح، فقال يخاطب النبي ﷺ:

كم راقبت أمم منك القدوم كما يراقبون إياب العيد من سفر قال أبو العلاء يخاطب الممدوح:

لو غبت شهرك موصولاً بتابعه وأُبت لانتقل الأضحى إلى صفر<sup>(1)</sup> قال الشيخ زين الدين يخاطب النبي ﷺ:

سل تعط واشفع تشفع ما ترده يكن لو شئت لانتقل الأضحى إلى صفر

<sup>(</sup>١) الوهن: من الليل بُعَيد منتصف الليل ـ السحر: قبيل الفجر.

<sup>(</sup>٢) إلى فص علياه: إلى أصلها.

<sup>(</sup>٣) الإياب: الرجوع.

 <sup>(</sup>٤) الأضحى: عيد الأضحى عند المسلمين. وهو العيد الذي يقدم فيه الحجيج الأضحيات قربة إلى الله تعالى.

قال أبو العلاء في ختام قصيدته:

ولا تـزال بـك الأيـام ممتعـة

قال الشيخ زين الدين في ختامه:

بالآل والحال والعلياء والعمر(١)

وارتجي بك من ذي العرش عافية في الآل والحال والعلياء والعمر

رحم الله الشيخ زين الدين، هذه القصيدة معدودة من محاسنه، ولولا خشية الإطالة لاستوعبتها بكمالها، فإنها بديعة في باب الإيداع. انتهى.

وأما اعجاز قصيدة امرىء القيس اللامية المعلقة، فإن جماعة من أهل الأدب ثابروا على تضمينها وتضمين البعض منها، وسبكوها في قوالب مختلفة الأنواع.

كتب إليُّ مولانا قاضي القضاة، صدر الدين بن الأدمي الحنفي سقى الله ثراه، من دمشق المحروسة إلى حماة المحروسة، في صدر رسالته:

> أحن إلى تلك السجايا وإن نأت وأهـدي إليها من ســـلامي معطراً وأذكـر ليلات بكم قـد تصـرّمت شكوت إلى صبري اشتياقي فقال لي وقبلت لنه إنى عبلينك معبول

حنین أخی ذکری حبیب ومنزل بمسك سحيق لابريا القرنفل(٢) بدار حبيب لا بدارة جلجل(٣) ترفق ولا تهلك أسى وتجمل وهل عند رسم دارس من معول(٤)

#### فأجبته وصدرت الرسالة بقولى:

سرت نسمة منكم إلى كأنها فقلت لليلي مذ بدا صبح طرسها جنت ما حلا ذوقاً فقلت تقربي ورقت فأشعار امرىء القيس عندها فقلت قفا نضحك لرقتها على

نسيم الصبا جاءت بريا القرنفل ألا أيها الليل الطويل ألا انجل ولا تبعدينا عن جناكِ المعلل كجلمود صخر حطه السيل من عل قفا نبك من ذكرى حبيب ومنزل

<sup>(</sup>١) الآل: الأهل والعشيرة.

<sup>(</sup>٢) ريا القرنفل: رائحة القرنفل وهو نبات طيب الرائحة.

<sup>(</sup>٣) تصرّم: انقضى.

<sup>(</sup>٤) الرسم: الأثر - الدارس: الممحو، غير الواضح - معول: فائدة.

وتطارح الشيخ جمال الدين، والشيخ صلاح الدين قبلنا، في جانب كثير منها، ولكن الشيخ جمال الدين تنازل فيها إلى الغاية فقال:

رأى فرسي إصطبل عيسى فقال لي قفا نبك من ذكرى حبيب ومنزل وأما الشيخ صلاح الدين فإنه كتب إلى الشيخ جمال الدين، في معنى العتب المفرط:

أفي كل يوم منك عتب يسوءني وترمي على طول المدى متجنياً فأمسى بليل طال جنح ظلامه وأغدو كأن القلب من وقدة الجوى تطير شظاياه بصدري كأنها وسالت دموعي من همومي ولوعتي اذا عاين الأخوان ما بي من الأسى ولي فيك ود طال ما قد شددته ولي خطرات فيك منها جوانحي ولي خطرات فيك منها جوانحي ملوت غوايات الشبيبة والصبا كروس مدامة وأجلو محيا الود فيك لأهله وأجلو محيا الود فيك لأهله فكر على جيش الجناية عائداً وعبا تجد خفرات الأنس منها كواعباً

كجلمود صخر حطه السيل من عل بسهميك في أعشار قلب مقتل (۱) علي بأنواع الهموم ليبتلي إذا جاش فيه حميه غلي مرجل (۲) بأرجائه القصوى أنابيش عنصل (۳) على النحر حتى بل دمعي محملي يقولون لا تهلك أسى وتجمل فما عند رسم دارس من معول بأمراس كتان إلى صم جندل (٤) صبحن سلافاً من رحيق مفلفل عنداها نمير الماء غير محلل (٥) وليس فؤادي عن هواها بمنسلي متى ما ترق العين فيه يسهل متى ما ترق العين فيه يسهل بمنجرد قيد الأوابد هيكل (١) بمنجرد قيد الأوابد هيكل (١)

<sup>(</sup>١) لمتجني: الذي يبدأ الجناية - السهمان: هما النظرتان - الأعشار: الأجزاء.

<sup>(</sup>٢) جاش: تحرُّك صعوداً وهبوطاً، ثار ـ المِرجل: القدر يطبخ فيها.

<sup>(</sup>٣) الشظايا: القطع ـ الأنابيش: جذور الأشجار وبقاياها ـ العنصل: نبات معمر من الفصيلة الزنبقية له ورق كورق الكراث.

<sup>(</sup>٤) الصم: الصلاب - الجندل: الصخور.

<sup>(</sup>٥) نمير الماء: الصافي منه والعذب.

 <sup>(</sup>٦) المنجرد: الحصان القصير الشعر - قيد الأوابد: كناية عن السرعة، الأوابد: الوحوش - الهيكل: الضخم.

 <sup>(</sup>٧) خفرات: شديدات الحياء ـ الكواعب: جمع كاعب وهي الفتاة نهد ثدياها ـ الترائب: عظام الصدر ـ السجنجل: المرآة. رومية معربة.

وخل الجفا وارجع إلى معهد الوفا حلا ودك الماضي وإن لم تعد أعد

فأجابه الشيخ جمال الدين متهكماً في المطلع، والتهكم فيه غاية لا تكاد تخفى على حذاق الأدب، بقوله:

فطمت ولائي ثم أقبلت عاتباً بروحي ألفاظ تعرض عتبها فأحييت وداً كان كالرسم عافياً تعفي رياح العذر منك رقومه نعم قرضت منك المودة وانقضت أمولاي لا تسلك من الظلم والجفا ولا تنس مني صحبة تصدع الدجا صحبتك لا ألوي على صاجب عطا وحاولت من إدناء ودك ما نأى يقلب لي وجدي به سوط سائق وكم خدمة عجلتها ومحبة وكم أسطر مني ومنك كأنها وقلب خليل ينشد الود همه

أفاطم مهارً بعض هذا التدليل تعرض أثناء الوشاح المفصل بسقط اللوى بين الدخول فحومل (٢) لما نسجتها من جنوب وشمأل (٤) فيا عجباً من رحلها المتحمل بنا بطن خبت ذي قفاف عقنقل (٥) بصبح وما الإصباح مني بأمشل بجيد معم في العشيرة مخول ) فأنزلت فيه العصم في كل منزل وأرخاء سرحان وتقريب تتفل (٧) تمتعت من لهو بها غير معجل عذاري دراري في ملاء مذيل (٨)

وإنكنت قدأزمعت صرمي فأجمل (١)

لدى سمرات الحى ناقف حنظل (٢)

(١) الصرم: القطيعة ـ أزمع: نوى وعزم على الأمر.

<sup>(</sup>٧) سمرات: جمع سمرة وهي شجرة الطلح - الحنظل: نبات شديد الحرارة. - الناقف: الذي يكسر الحنظل، وناقف الحنظل يبقى سائل الأنف، كثير الدمع لشدة حرارة الحنظل.

 <sup>(</sup>٣) العافي: الممحو غير الواضح الرسم: الأثر سقط اللوى والدخول وحومل: أسماء أماكن في الصحراء العربية.

<sup>(</sup>٤) الرقوم: النقوش ـ الجنوب والشمأل: الريح.

<sup>(\*)</sup> الخبت: الوادي العميق المحدود ـ القفاف: التلال والوهدات ويروى: حقاف وهي الرمال المرتفعة ـ العقنقل: الوادي العظيم المتسع والكثيب من الرمل.

<sup>(</sup>٦) المعم: ذي الأعمام ـ المخول: ذي الأخوال.

<sup>(</sup>٧) الإرخاء: السير السريع/السرحان: الذئب التقريب: السير البطيء التتفل: ولد الثعلب أو الثعلب عنه.

 <sup>(</sup>٨) الملاء: الثوب الفضفاض تلتف به المرأة من قمة رأسها إلى أخمص قدميها ـ المذيل: المطرزة أذياله.

عليّ وآلت حلفة لم تحلل (۱) أثيث كقنو النخلة المعثكل (۲) وقيعانها كأنه حب فلفل على إثرها أذيال مرط مرحل (۱) وأردف اعجازاً وناء بكلكل (۱) فسلي ثبابي من ثبابك تنسل أساريع ظبي أو مساويك إسحل (۱) مداك عروس أو صلاية حنظل (۱) بشحم كهداب الدمقس المفتل بكل مغار الفتل شدت بيذبل (۷) وفا نبك من ذكرى حبيب ومنزل قفا نبك من ذكرى حبيب ومنزل

وكم ناصح كذبت دعواه إذ غدت ولحية لاح غاظها ضحكي على ترى بعر الآرام في عرصاتها نزعت لسكري ساحباً من صبابتي إلى أن تبدى عذره متمطياً فلاطفته في حالتيه ولم أقل وضن بأسطار كأن يراعها ويقرع سمعي من معاريض لفظه وعدنا لود يملأ القلب عوده أعدت صلاح الدين عهد مودة فدونك عتبي اللفظ ليس بفاحش وعادات حب هن أشهر فيك من

والذي أقوله: المهيع الذي اخترعه الصاحب فخر الدين بن مكانس، ومشى عليه في تضمين هذه المعلقة، يعد من المعلقات في بابه، فإنه ضمنها في مداعبة رجل من أصحابه، كان كبير الأنف وأتى بما لا اختلج في صدر متأدب، ولا سمع بعده المرقص والمطرب، وهو قوله:

تأنف عن وصف الغزال تغزلي بلحية أنف ذي عقاص ومرسل

أنظر أيها المتأدب ما ألطف تأنف هنا، وألطف منه قوله بلحية أنف، فإن العقاص

<sup>(</sup>١) آلي: حلف.

<sup>(</sup>٢) اللاحي: اللائم - الأثيث: الملتف - قنو النخلة: العنقود - المتعثكل: المتشابك.

<sup>(</sup>٣) الموط: الإزار- المرحل: الموشى.

<sup>(</sup>٤) أردف أعجازاً: أتبع المؤخره ـ ناء: بعد ـ الكلكل: الصدر.

<sup>(°)</sup> أساريع الظبي: أصابعه واحدها أسروع المساويك: جمع مسواك: وهو عود تنظف به الأسنان الإسحل: الشجر الذي تتخذ منه المساويك.

<sup>(</sup>٦) المداك: المسك المدقوق دقاً وتستعمله العرائس عادة أو هو الحجر الذي يسحق به ـ صلاية الحنظل: الحجر الأملس الذي يكسر عليه، وهو نبات شديد الحرارة.

<sup>(</sup>٧) مغار الفتل: محكم الجدل وهو الحبل المتين - يذبل: إسم جبل في الصحراء.

<sup>(</sup>٨) نصَّته: أبرزته وأظهرته ـ المعطل: الذي لا حلى فيه.

جمع عقيصة وهو ما جمع من الشعر، والمرسل الشعر المسرح، ومراده أن لحية هذا الأنف غزيرة الشعر مسرحة وقال مشيراً إليها:

من البق فيها جملة قد تعرضت تعرض أثناء الوشاح المفصل<sup>(۱)</sup> فيا قبح شعر فوق أنف معرقص أثيث كقنو النخلة المتعثكل<sup>(۲)</sup>

الأثيث الكثير والمتعثكل الذي دخل بعضه في بعض لكثرته وتدلى وهكذا قنو النخلة الذي شبه به الصاحب فخر الدين هذا الأنف، ولعمري إن هذا الإيداع من السحر في نقله إلى هذه الصفة الغريبة وقال بعده:

وقالوا اختبا في شعره فكأنه كبيسر أناس في بجاد مزمل هذا التشبيه بالنسبة إلى كبر الأنف نوع من الغلوّ، وهو من المخترعات في بابه، فإن امرأ القيس شبه به جبل ثبير فقال:

كأن ثبيراً في عرانين وبله كبير أناس في بجاد مزمل

والعرانين جمع عرنين وهو الأنف، والوبل ما عظم من المطر، والبجاد كساء مخطط من الشعر الأبيض والأسود، فنقله الصاحب فخر الدين في إيداعه إلى الأنف، لما فيه من الشعر الأبيض والأسود الذي انتسج في أنفه كالبجاد، ولما اختفى في ذلك الشعر، بكبير أناس في بجاد مزمل أي ملتف، وقد تقدم قولي إنه من المخترعات.

مقلص كلت الجانبين كأنه لدى سمرات الحي ناقف حنظل وهذا التشبيه أيضاً من العجائب، فإن هذا الأنف لم يبرح سائلاً، فشبهه الصاحب برجل ناقف حنظل، فإن ناقف الحنظل كثير الدمع لشدة حرارته. وقال:

ترى القمل والصيبان في عرصاته وقيعانه كأنه حب فلفال (٣) وفي جوفه شعر طويل كأنه بأرجائه القصوى أنابيش عنصل فيا لك شعراً فوق أنف معظم يلوح كهداب الدمقس المفتال وكم قلت إذ أرخى ذوائب أنفه علي بأنواع الهموم ليبتلي ألا أيها الليل الطويل ألا انجل بصبح وما الإصباح منك بأمثل

<sup>(</sup>٢) المعرقص: المجعد كثيراً.

<sup>(</sup>٣) العرصات: واحدتها عرصة وهي ساحة الدار ـ والقيعان: مفردها قاع: وقاعة الدار ساحتها أيضاً.

الصاحب فخر الدين رحمه الله ضمن هنا عجزاً وبيتاً كاملاً بنصف بيت واحد، وفي هذا من الروية والقوة ما يزيد على الوصف، وأما قوله بعدما أرخى هذا الرجل ذواثب أنفه: ألا أيها الليل الطويل ألا انجل، فإن هذا نوع من السحر بل السحر بعينه، ومن المبالغة المفرطة في هذا الباب قوله:

كأن الفسا إن قيس مع ريح أنفه ترى شعرات الأنف سدت خدوده وقد درست بالأنف آثار وجهه كأني بمولانا على وصف أنفه وجاءنا مكسر مفر مقبل مدبسر معاً

نسيم الصبا جاءت بريا القرنفل (۱) لما نسجتها من جنوب وشمأل فهل عند رسم دارس من معوّل (۲) تولى بأعجاز وناء بكلكل بمنجرد قيد الأوابد هيكل كجلمود صخر حطه السيل من عل

هذا الذي وقع عليه الاختيار من اختراع الصاحب فخر الدين، تغمده الله برحمته ورضوانه، ولعمري إنه من الاختراع الذي لم يسبق إليه، ولا حام فكر من قبله عليه. انتهى.

وكان الأمير مجير الدين بن تميم يجنح إلى نوع الإيداع كثيراً، وأتى فيه بالعجائب والغرائب، وقال من شغفه بالتضمين:

أطالع كل ديوان أراه أراه أضمن كل بيت فيه معنى ومن تضامينه:

ولم أزجــر عن التضمين طيــري فشعــري نصفه من شعــر غيــري

> أفدي الذي أهوى بفيه شارباً أبدت لعيني وجهه وخياله وله أيضاً:

من بركة راقت وطابت مشرعاً فأرتنى القمرين في وقت معا

وشبابة قد كنت أهوى سماعها وها أنا قد فارقتها غير نادم

وقد صرت منها بعدما تبت أنفر (۳) وكم مثلها فارقتها وهي تصفر

<sup>(</sup>١) الفسا: الريح الذي يخرج من دبر الأنسان.

<sup>(</sup>٢) درس: امّحي ـ المعوّل: الفائدة أو ما يعووّل عليه.

<sup>(</sup>٣) الشبابة: آلة موسيقية قديمة يستعملها الرعاة عادة وهي عبارة عن قصبة فيها خمسة ثقوب أو سته توضع=

وأورد العميان في شرح بديعيتهم بيتين ذكروا أن تضمينهما لبعض المتقدمين من المغاربة، وهما على طريقتهم، ولكن أعجباني، وهما:

وفرع كان يسوعدني بأسسر وكان القلب ليس له قسرار فنادى وجهه لا خوف فاسكن كلام الليل يمحوه النهار

ومن التضامين البديعة قول زكي الدين بن أبي الأصبع، وقد جعل مطلع أبي الطيب عجزين لبيتين، فلم يلحق فيهما، فإنه نقلهما من فخامة التحمس إلى زخارف الغزل، ىقولە:

> إذا الوهم أبدى لي لماها وثغرها ويلذكرني من قلها وملدامعي ومن تضامین ابن تمیم:

عاينت في الحمام أسود واثباً فكأنما هو زورق من فضة

وقال في الفانوس:

يقول لي الفانـوس حين أتوا بــه خذوا بيدي ثم اكشفوا الثوب تنظروا وله: أزهر اللوز أنت لكل زهر لقد حسنت بك الأيام حتى وقال: لو كنت إذ أبصرتها موارة لرأيت أعجب ما ترى من بركة وقال غيره، وسبكه في غير هذا القالب:

لو كنت في الحمام والحنا على لرأيت ما يسبيك منه بقامة

تذكرت ما بين العذيب وبارق مجر عوالينا ومجرى السوابق

من فوق أبيض كالهلال المسفر(١) قد أثقلته حمولة من عنبر

وفي قلبه نار من الـوجد تسعـر ضنى جسدي لكنني أتستر من الأزهار يأتينا إمام كأنك في فم الدهر ابتسام للشمس في أماواهها لألاء (٢) سال النضار بها وقام الماء

أعطاف ولجسمه لألاء سال النضار بها وقام الماء

عليها الأصابع وينفخ فيهامع تحريك الأصابع فيسيل منها نغم مطرب، وقد تكون مصنوعة من الحديد أو النحاس أو ما إلى ذلك وتعرف أيضاً بالقصبة.

<sup>(</sup>١) واثياً: مصاباً بالوثء وهو وصم يصيب لحم اليد ولا يبلغ العظم. المسفر: المكشوف.

<sup>(</sup>Y) أمواه: جمع: ماء.

وقال: يا من يقول بأن رشيف لمي الحبائب لم يرق دع عنك تعنيفي وذق وغدا يسعنفني به

ونرجس الأنجم قد صوّحا(١) وقال: لما رأيت البدر في ساعدي أفنيت رشفاً فيه ريق الدجا من قبل أن ترشف شمس الضحا وقوله: صهباء ريقته رشفت سلافها وتغلبت فعجزت أن أتكلما إنى لأعلم ما تقول وإنما (٢) وإذا سئلت أقبل لمن هو سائل

ومن محاسن الشيخ سراج الدين الوراق قوله:

توارت من الواشي بليل ذوائب له من جبين واضح تحته فجسر وفي الليلة الظلماء يفتقد البدر فدل عليها شعرها بطلامه

نقله الشيخ شمس الدين بن الصائغ إلى المداعبة، وزاده تورية، بقوله:

تطلبت حجراً في الظلام فلم أجد ومن يك مثلى حية دأبه الحجر(٣) فناداني البدر الأديب إلى هنا وفى الليلة الظلماء يفتقد البدر

ويعجبني من تضمين ابن أبي الاصبع قوله، وهو منقول من الحماسة إلى الغزل:

له من ودادي مثل كفيه صافياً ولى منه ما ضمت عليه الأنامل ومن قده الزاهى ونبت عذاره صدور رماح أشرعت وسلاسل وقوله: هذا الذي أنا قد سمحت بحبه لا تحرموني ضم أسمر قده

ومن تضامين الشيخ محمود البديعة قوله:

من حاتم عدّ عنه واطرح فبه لو مثل الجود سرحاً قال حاتمهم

كرماً بلؤلؤ دمعى المتنظم ليس الكريم على القنا بمحرم

في الجود لا بسواه يضرب المثل لا ناقة لى في هذا ولا جمل(٤)

<sup>(</sup>١) صوّح: جفّ ويبس.

<sup>(</sup>٢) وإنما لا أستطيع التكلما.

<sup>(</sup>٣) الحجر: بيت الحية ـ دأبه الحجر: دأبه طلب الحجر.

<sup>(</sup>٤) لا ناقة لي في هذا ولا جمل: مثل يضرب فيمنُّ لا يعنيه شيء من الأمر.

ومن محاسن تضامين شمس الدين محمد بن العفيف البديعة قوله:

قالوا غداً تندم عن لثمه فقال لي مبسمه دعهم وقال: جلا ثغراً وأطلع لي ثنايا وأنشد ثغره يبغي افتخاراً

في خده إذ يغلب السكسر السيوم خسمسر وغداً أمسر(۱) يسوق بها المحب إلى المنايا أنا ابن جلا وطلاع الثنايا

ومن تضامين مجير الدين بن تميم التي تطفل الناس عليها بعده قوله:

لله حبك واستولى به المطرب لقد حكيت ولكن فاتك الشنب(٢)

إن تاه ثغر الأقاحي إذ تشبهه فقل له عندما يحكيه مبتسماً

ومن تضامين القاضي محيي الدين بن عبد الظاهر البديعة قوله:

تعبر عما عندها وتترجم فنحن سكوت والهوى يتكلم ونـاطقـة بـالـروح عن أمـر ربهـا سكتنـا وقـالت للقلوب فـأطـربت

ومن تضامين الشيخ صلاح الدين الصفدي قوله:

وما أحد في دهره بمخلد يقسولون لا تهلك أسى وتجلد ما أصبح المعشوق عندي مشتهى وكل شيء بلغ الحد انتهى

ملكت كتاباً أخلق الـدهر رسمه إذا عاينت كتبي الجديدة جلده قال للقب ست ح من عــذلـ

وقال مضمناً ومكتفياً: رشفت ريقك حلواً وسوف أحظى بـوصـل

ومن تضامين الشيخ عز الدين الموصلي:

وعلق يسرى للترك فيه تحمس إذا جاءه اللوطي يطلب وصله

فلم يكن لي صبر وأوّل الغيث قطر

يقود عليه أحدب ويعاشره (۳) ثنى طرفه نحو الحسام يشاوره

<sup>(</sup>١) اليوم خمر وغداً أمر: قالها أمرؤ القيس عندما بلغه مقتل والده وقد كان خلياً لا هم له يشرب الخمرة ويلهو، فصار مهتماً بالثار لأبيه.

<sup>(</sup>٢) حكيت: شابهت الشنب: بياض الأسنان ورقتها.

 <sup>(</sup>٣) العِلق: الصعلوك من الناس، أو المخنث المتشبه بالنساء \_ يقود عليه: يجلب له الزبائن وهي من القوادة أي القياده إلى الفحش \_ يعاشره: يجامعه، يلوطه.

### وله أيضاً:

جاد لنا كالشادن الربيب فقال في السكرة عند نومه وقال: نادمت قوماً لا خلاق لهم ولا يستيق طون إلى نهيق حميرهم وقال: لحديث نبت في العذار حلاوة فإذا نهانى المرد قلت تمهلوا

لحظته بالنظر المريب يا رب سلمها من الدبيب(١) ميل إلى طرب ولا سمار وتنام أعينهم عن الأوتار وطلاوة هامت بها العشاق فإليكم هذا الحديث يساق(٢)

ومن تضامين الشيخ برهان الدين المعمار التي أجاد فيها قوله:

عزمت على رقيي محاسن وجهه فلما بدا يفتر عن نظم ثغره

بأنوار آيات الضحى حين أقبلا بدأت ببسم الله في النظم أوّلا(٣)

وكتب الشيخ شرف الدين عبد العزيز الأنصاري، إلى الشيخ سيف الدين الآمدي:

فكم تقدم خير المرسلين نبي فإن في الخمر معنى ليس في العنب فالسيف أصدق إنباء من الكتب

لئن تقسدم قوم عصسر سيدنا وإن يكن علمه فرعاً لعلمهم وإن أتت قبله كتب مؤلفة

ومن الغايات في هذا الباب، قول الشيخ بدر الدين بن الصاحب:

كالروض تطفوا على نهر أزاهره لله يوم الوف والناس قــد جمعوا مخلق تملأ الدنيا بشائره وللوفاء عمود من أصابعه

ومما جاد به الشيخ برهان الدين القيراطي، في تضمينه:

خلع الربيع على غصون البان قل في اخضرار عنذاره وقوامه وانشــر من الأغـزال في أردافــه حللًا فواصلها على الكثبان(٤)

ومن غايات الشيخ شهاب الدين بن أبي حجلة في هذا الباب قوله:

قبل للهبلال وغيم الأفق يستسره لك البشارة فاخلع ما عليك فقد

حكيت طلعة من أهواه بالبلج ذُكَرت ثم على ما فيك من عوج

<sup>(</sup>١) الدبيب: سريان الخمرة في المفاصل بعد شربها.

<sup>(</sup>٢) المرد: جمع أمرد وهو الشاب لم تنبت لحيته بعد.

<sup>(</sup>٣) يفتر: يبتسم حتى تبدو أسنانه.

<sup>(</sup>٤) الأرداف: جمع رِدف وهي المؤخره ـ الكثبان: جمع كثيب: تلة الرمل.

ومن تضامين علاء الدين بن أيبك الدمشقي البديعة قوله:

أقــول وقــد ظمئت ووجــه حبي أرى مــاء وبــى ظمــأ شـــديـــد

ومن تضامين القاضي محيي الدين بن عبد الظاهر قوله:

لقد قال لي إذ رحت من خمر ريقه بلثم شفاهي بعد تقبيل مبسمي

وظريف في هذا الباب قول الشيخ بدر الدين بن المنيجي:

ولما خلونا والمسرة بيننا تعوّض كلَّ بالحشيش عن الطلا

ومن تضامين شهاب الدين بن أبي حجلة البديعة قوله:

يحكي سنا الفانوس من بعد لنـا فـالنار مـا اشتملت عليه ضلوعـه

وقال فيه:

أنا في الدجا ألقى الهوى وبمهجتي وكــأنني في الليـل صب مغــرم

وقال وأجاد:

يا صاح قد حضر الشراب ومنيتي وكسا العذار الخد حسناً فاسقني

ومن تضامين الشيخ برهان الدين القيراطي:

تجمعت من نطف ذاته وليس على الله بمستنكر

له عرق على ورد الخدود ولكن لا سبيل إلى الورود

أحث كؤوساً من ألذ مقبل<sup>(۱)</sup> تنقل فلذات الهوى في التنقل

تنقل فلذات الهوى في التنقل

وقد عز شرب الراح فينا عن الشرب  $^{(1)}$  ومن لم يجد ماء تيمم بالترب  $^{(2)}$ 

برقاً تألق موهناً لمعانه

والماء ما سمحت به أجفانه

حرق یذوب لها الفؤاد جمیعه کتم الهوی فوشت علیه دموعه

وحظيت بعد الهجر بالإيناس واجعل حديثك كله في الكاس

حتى بدا في قالب فاسد أن يجمع العالم في واحد

<sup>(</sup>١) المقبّل: مكان التقبيل وهو الفم.

<sup>(</sup>٢) المسرَّة: الفرحة ـ الشَّرب: الذين يشربون الراح وهي الخمرة.

<sup>(</sup>٣) الحشيش: نوع من المسكرات يدخن تدخيناً والطلا: الخمرة.

## وقال مضمناً في قطائف:

لقد نطقت زهر الثنا بقطائف تقول اسمعوا مني مدائح مرسلي وله في باذهنج وأجاد:

بروحي أفدي باذهنجاً موكلاً إذا فتحت في الحر منه طوابق

بإطفاء ما ألقاه من حرق الجوى<sup>(١)</sup> أتانى هواها قبل أن أعرف الهوى

صفاتك ما وفي بهن خطاب

على أن عشقى في هواك صواب

تخيرتها فاختر لنفسك ما يحلو

وكلى إن حدثتكم السن تتلو

#### وقال فيه:

أيا باذهنجا صح فيه لنا الهوا وما شئت إلا أن أدل عـواذلي

وقال فيه الشيخ شهاب الدين بن أبي حجلة وأجاد:

هجا الشعراء جهلًا باذهنجي فقال الباذهنج وقد هجوه

لأن نسيمه أبداً عليل إذا صح الهوى دعهم يقولوا

ويعجبني من قصائد الشيخ برهان الدين القيراطي قوله:

وموسوس عند الطهارة لم يزل أبدأ على الماء الكثير مواظبا يستصغر البحر الكبير لذقنه ويظن دجلة ليس تكفي شاربا

ومن غاياته في هذا الباب قوله:

قد انتشرت في الخافقين غياهبه  $^{(7)}$  دجا الليل حتى نظم الجزع ثاقبه  $^{(7)}$ 

ولما بدا والليل أسود فاحم أضاء بدر الثغر عند ابتسامه وقال بدر الدين حسن الزغاري وأجاد:

قد اكتسبت من وجنتيه احمرارها تناولها من خده فأدارها

وبي سامري مربى في عمامة موردة دارت بوجه كأنما

<sup>(</sup>١) الباذهنج: شجر طيب الرائحة.

<sup>(</sup>٢) الخافقين: الأفقين ـ الغياهب: الظلمات.

<sup>(</sup>٣) الجزع: نوع من الخرز الأسود.

ومثله قول الشيخ عز الدين الموصلي:

وسامرى أعار البدر منه سنا تهتز قامته من تحت عمته

ومن تضامين محيى الدين بن قرناص الحموي:

أفديه أغيد زارني تحت الدجا والفرق بين الشعر فوق جبينه وقال أيضاً:

سقى الله روضاً قد تبدى لناظرى وقد نضحت خداه من ماء ورده

وقوله في كاحل:

دعوا الشمس من كحل الجفون فكفه فكم أذهبت من ناظر بسواده

وقال الشيخ شهاب الدين بن أبي حجلة:

ومتى امتطيت من الكؤوس كميتها ومتى طسرقت عشى آنس ديسرها

وقال ابن الوردي: تعجبت من اشتهار بيتين ما أحكمهما بانيهما، ولا اعتنى بمعانيهما وهما:

> مقامات الغريب بكل أرض يلذوب الثلج تنهدم البنايا

مليح ردفه والساق منه 

سموه نجمأ وهذا النجم غرار كأنه علم في رأسه نار

وعليه من فرعيه ليل ساجي عريان يمشى في الدجا بسراج

به شادن كالغصن يلهو ويمرح وكل إناء بالذي فيعه ينضح

تسوق إلى الطرف الصحيح الدواهيا(٤) وخلت بياضأ خلفها ومآقيا

أمسيت تمشي في المسرّة راكبا لم تلق إلا راغباً أو راهبا

كينيان القصور على الثلوج وقد عزم الغريب على الخروج

فخلصتهما من مقامات الغريب بكل أرض، وأوقدت فكرتي فذاب الثلج، وانهدمت البنايا المستحقة للنقض، وجعلتهما أسمى من السماء، ونقلتهما من كثافة الأرض، فقلت:

كينيان القصور على الثلوج فقد عزم الغريب على الخروج

(٤) الدواهيا: المصائب.

قلت، وقد سألنى بعض حذاق الأدب عن بيت ابن مطروح، الذي لم تصل أفواه البلغاء إلى لثم أعتابه، ولا الحضور إلى جنابه، ولا وجدوا طاقة للدخول من بابه، فضمنته تضميناً لو سمعه ابن مطروح لطرح نفسه خاضعاً، وسلم إليّ مفاتيح بيته طائعاً، وهو قوله:

> لبسنا ثياب العناق بالتقبيل مــزررة

> > فقلت:

فككنا طويق الخجل ولما خلعنا العذار لبسنا ثياب العناق مزررة بالقبل

ومن تضامين الشيخ زين الدين بن الوردي ما ذكره في ديوانه، أنه كان له صاحب يدعى بالمجد، حصل له أذية مفرطة من زوجته، وأبيها وجدها، فكتب إليه الشيخ: `

في ثلب عرض المجد أشبهاها(١) زوجة مجد الدين والداها قد بلغا في المجد غايتاها إن أباها وأبا أباها

ومن تضميني الذي ما حام فكر من ضمن اعجاز الملحة عليه، ولا سبقني جواد من فحول العربية إليه قولي مداعباً:

وهمو يريد رفعها لي ابتمدا نصبت أيرى إذ نحوت نيك وفي المضاف ما يجر أبدا وبعد ذا للجر قد أضفته

وأنشدني من لفظه الكريم، قاضى القضاة شهاب الدين بن حجر، من هذا الباب بيتين كان مولانا قاضى القضاة علاء الدين يترنم بهما:

أقوى دلنيل أنه جاهل تيه فسلان الدين مع فقره لثوبه بالصقل من فوقه قعاقع ما تحتها طائل(٢) وقال أيضاً في المجون:

من خلف إذ سامه المليح قِلى وشاعير فاسق أتيي امرأة وقال إذا عاتبوه معتذراً تلجي الضرورات في الأمور إلى(٣)

(١) ثلب: تجريح. وعيب.

(٢) القعاقع: الكثير التصويت على غير طائل، والطائل: النتيجة والفائدة والمعنى.

(٣) إلى: إلى الممنوعات.

### رمن تضاميني الغريبة:

حثثت عنزمي شوقاً إليكم وحيث لم أحظ بالتلاقي

فلم أطق مكشة بأرض فغايتي أن ألوم حظي

## وقولي :

سواي فقلت قد عز اصطباري عليك لشقوتي وقع اختياري

يـقــول معــذبـي حسـن تخـيــر وكم في النـاس من حسن ولكن

وأنشد المقر المرحومي محمد بن منهال ناصر الدين، عين الموقعين بدمشق المحروسة، بيتين لابن الوردي، والأصل للحريري صاحب المقامات:

حريرية ملحة في الملح ومدّ الشباك وصد من سنح(١)

لوجنة صيادكم نسخة يقول لنبت العذار اجتهد

فنظمت في ذلك المجلس بيتين اعترفت لهما القصور العوالي بالقصر، وما شك أحد أن أبا بكر مقدم على عمر:

ا يحوم على ورد عذب القدح ومد الشباك وصد من سنح

غدا طير أفراحنا سانحا فقلنا لدر الحباب اجتهد

ومن تضاميني الغريبة ما ضمنته قول عنترة في معلقته:

مالي وعرضي وافسر لم يكلم وكما علمت شمائلي وتكرمي وإذا سكرت فإنني مستهلك وإذا صحوت فما أقصر عن ندى

#### فقلت:

بندى يديه وقال لي وكما علمت شمائلي جاد النسيم على الربا أنا ما أقصر عن ندى

وبيت الشيخ صفي الدين في هذا النوع:

حتام نحن نساري النجم في الظلم

إذا رآه الأعادي قال قائلهم

الشيخ صفي الدين ضمن في بيته الشطر الأول من مطلع المتنبي، وشطره الثاني: «وما سراه على خف ولا قدم».

<sup>(</sup>١) سنح: ظهر وتعرّض أو مرّ من اليمين إلى الشمال.

#### وبيت العميان:

واسمح بنفسك وابذل في زيارته كرائم المال من خيل ومن نعم والعميان ضمنوا الشطر الثاني من بيت الشريف الرضي، وشطره الأول: «ماض من العيش لو يفدى بذلت له».

## وبيت الشيخ عز الدين:

إيداعه الفضل في الأصحاب شرفهم بين الرجال وإن كانوا ذوي رحم والشيخ عز الدين ضمن الشطر الثاني من بيت المتنبي، من قصيدته لتي ضمن فيها الشيخ صفى الدين الشطر الأول وهو قوله:

ولم تنزل قلة الإنصاف قاطعة بين الرجال وإن كانوا ذوي رحم وبيت بديعيتي أنا مستمر فيه على المديح النبوي تابع لقولي، وهو:

وآله البحر آل أن يقس بندى كفوفهم فافهموا تنكيت مدحهم وفي الوغى رادفوا لُسنَ القنا سكناً من العدا في محل النطق بالكلم وأودعوا للثرى أجسامهم فشكت شكوى الجريح إلى العقبان والرخم

وأنا أيضاً ضمنت في بيتي شطراً ثانياً من ميمية المتنبي، والشطر الأول: «ولا تشك إلى خلق فتشمته، ووجه الاستحقاق هنا سافر لمستجلي محاسن هذا النوع، والله أعلم.



# ذكر التوهيم

والبعض ماتوا من التوهيم واطرحوا والسمر قد قبلتهم عند موتهم(١)

قلت: هذا النوع، أعني التوهيم، وتقدمه باب الترشيح، كان الأليق بهما أن ينتظما في سلك باب التورية ويذكر التوهيم مع إيهامها والترشيح مع المرشحة، وقد تقرر كل من النوعين وتقدم في بابه، والذي مشى عليه الشيخ صفي الدين هنا هو إيهام التورية وهوقوله:

حتى إذا صدروا والخيل صائمة من بعد ما صلت الأسياف في القمم

فذكر صيام الخيل، هنا، يوهم السامع أن السيوف صلت من الصلاة، ومراده الصليل وهو صوت الحديد، وأعظم الشواهد على هذا النوع قوله تعالى: ﴿والنجم والشجر يسجدان﴾(٣) فإن ذكر الشمس والقمر بحسبان﴾(٣) فإن ذكر الشمس والقمر، هنا، يوهم السامع أن المراد بالنجم أحد النجوم، والمراد به النبت الذي لا ساق له.

قال ابن أبي الأصبع: وقد يأتي التوهيم للمطابقة، كقول أبي تمام رحمه الله تعالى: تردّى ثياب الموت حمراً فما أتى لها الليل إلا وهي من سندس خضر فإنه أوهم بالمطابقة بين الأحمر والأخضر، وليس يطابق، إذ الأحمر لا يطابق

<sup>(</sup>١) السمر: الرماح ـ التقبيل: الطعن في الثغر ـ ويحتمل أن يكون السمر النساء، والتقبيل: الاتجاه نحو القبلة.

<sup>(</sup>٢) الرحمن، ٥٥/٦.

<sup>(</sup>٣) الرحمن، ٥٥/٥.

الأخضر، وفرّع منه ضرباً آخر فقال: هو أن يأتي المتكلم بكلمة توهم، بما بعدها من الكلام، أن المتكلم أراد تصحيفها ومراده خلاف ذلك، كقول أبي الطيب:

وإن الفئام التي حوله لتحسد أرجلها الأرؤس

فإن الأرجل أوهمت السامع أن لفظة الفئام بالقاف، ومراد الشاعر الفئام بالفاء، وهي الجماعات الكثيرة، هكذا روي هذا البيت، والمبالغة تقتضيه فإن القيام بالقاف يصدق عليه أقل الجمع.

وبيت عز الدين الموصلي:

يا سائراً مفرداً أعربت لحنك في توهيم منع رضاع الشاء من حلم

قلت: هذا البيت المبارك عجزت عن حلّ معناه، إذ ليس له تعلق بما قبله، ولا بما بعده، ولا بمدح النبي على ولم أزل في حيرة إلى أن وقفت على شرح المصنف، فوجدته قد قال: الحلم مشتق من الحلمة، وهي رأس الثدي، ويحصل في جلد الشاة دود، فتقول العرب: حلمت وحلم أديمها، أي وجد الدود في جلدها، ثم قال: ومعنى البيت، أني أخاطب سائراً في الطريق منفرداً بنفسه عن الناس، لا يرغب في مرافقة أحد، فقلت: له وأنت تتوهم بترك اجتماعك بالناس معنى لا تظهره، كما يوهم الراعي بمنع رضاع الشاء، أن جلودها حلمت، وحلم بين حلم الشاة وحلم الأديب. قلت والله ما ازددت إلا حيرة في تفسير هذا الشرح، والذي أقوله: إن الشرح والنظم في العقادة، وعدم الفائدة، كفرسي رهان.

وبيت بديعيتي تقدم قبله وهو:

وأودعوا للثرى أجسامهم فشكت شكوى الجريح إلى العقبان والرخم وقلت بعده في التوهيم:

والبعض ماتوا من التوهيم واطرحوا والسمر قد قبلتهم عند موتهم

فذكر الموت في البيت يوهم السامع أن نساءهم السمر قد أدارتهم إلى جهة القبلة، كما هو المعهود. والتوهيم هنا في التقبيل وفي السمر، والمراد بالسمر الرماح، وبالتقبيل الطعن في الأفواه التي تنزل هنا منزلة التقبيل، واستعارة التقبيل للرماح في غاية الحسن، فإنهم شبهوا سنان الرمح باللسان، وشبهوا مواقع الطعن بالثغور. ويعجبني هنا قول ابن المزين في الرمح:

أنا أسمر والراية البيضاء لي لم يحل بي عيش الغداة لأنني وإذا تفاخمت الكماة بجحفــل

لا بالسيوف وسل من الشجعان نوديت يوم الجمع بالمرّان(١) كلمتهم فيه بكل لسان(٢)



<sup>(</sup>١) المران: الرماح اللدنة الصلبة واحدتها مرانة.

<sup>(</sup>٢) تفاخمت: علت قدراً ـ الكماة: الأبطال الشجعان ـ الجحفل: الجيش الجرار ـ كلّم: جرّح ـ اللسان: من الرمح سهمه.

# ذكر الألفاز

وكل ما ألغزوه حله لسن مذ طال تعقيده أزرى بفهمهم

هذا النوع، أعنى الألغاز: يسمى المحاجاة والتعميه، وهي أعم أسمائه، وهو أن يأتى المتكلم بعدة ألفاظ مشتركة، من غير ذكر الموصوف، ويأتى بعبارات يدل ظاهرها على غيره، وباطنها عليه، وأبدع ما فيه أنه لم يسفر في أفق الحلى غير وجه التورية، وأما تعسف الفرقة التي ليس لها إلمام بالتورية في الألغاز، فأمرهم مسلم إليهم، وأما علماء هذا الفن فإنهم ما قرروا خير ما قررناه، فمن ذلك قول أبي العلاء في ابرة:

كست قيصراً ثوب الجمال وتبعاً وكسرى وعادت وهي عارية الجسم

سعت ذات سم في قميصي فغادرت به أثراً والله شاف من السم(١)

وقول ابن حراز في خيمة:

ومضروبة من غير ذنب أتت به إذا ما هدى الله الأنام أظلت (٢)

قلت: لغز أبى العلاء ولغز محيى الدين، لم تسفر فيهما الوجوه الحسان إلا من وراء ستور التورية، ومنه قول ابن حراز فيمن اسمه عثمان:

إذا مضى حرف تبقى ثمان

حبروف مسعبدودة خسمسية

ومن ألطف الألغاز في القلم:

ودمعه من جفنه جاري منقطع في خدمة الباري

وذي خضوع راكع ساجد مواظب الخمس لأوقاتها

<sup>(</sup>١) السَّم: الثقب، وذات السِّم: الإبرة. والسُّم: مادة تسبب الموت.

<sup>(</sup>٢) المضروبة: التي ضربت من الحيوانات فشارفت على الموت، والخيمة.

وقول ابن عبد الظاهر في شربه في كوز الوزير:

له قبل بلا قبلب وذي أذن بــلا ســمــع إذا استولى على حب فقل ما شئت في الصب

ومن لطائف ما وقع في باب الألغاز أن شيخ الشيوخ بحماة كتب إلى والده ملغزاً في باب، بقوله:

> يلذهب طبورأ ويجبي ما واقف بالمخرج ما لم یکن بمرتج(۱) لست أخاف شره

> > فكتب إليه والده في الكتاب:

ذهاب ومجيءٌ وخوفٌ وشر، هذا باب خصومة والسلام.

وقال القاضي محيي الدين بن عبد الظاهر ملغزاً في باب:

أي شيء تراه في الدور والكتبب مجازاً هذا وذاك محقق وهو في أكثر الأحمايين يطرق بحديد من بعد ذلك يوثق(٢) بان تصحیف لمن یترمق(۳) لست في حلبة الفضائل تسبق

هــو زوج وتــارة هــو فــرد وطليق في نشأتيه ولكن وهمو في القلب يستوي وتسراه فأجبني عنه بقيت مطاعأ

وقال الشيخ برهان الدين القيراطي في باذهنج، وأجاد:

أهواؤنا المختلفة ني شامخ بأنفه وذي جناح لم يطر جناحه طول المدا في الريح ضاع قول من عليله الصحيح كم وروحه لطيفة

قد أصبحت مؤتلفه عملى العوالي أنف وكل طير ألفه يبدي علينا رفرفه على هواه عنفه .شفى قىلوباً دنىف وذاته منحرفه

<sup>(</sup>١) أرتج: الباب، أقفله.

<sup>(</sup>٢) يوثق: يربط، ويقيد.

<sup>(</sup>٣) التصحيف: تغيير نقط الحروف المترمق: المحد النظر.

حب الهوا قد صرف عن قبلة الدين أرى أعطافه منعطفه ولم تكن مع الهوا كيف يشاء صرفه هـواه تـحـت طـوعـه ساكنه مذ ألفه ما زال غیر شاکر بذل شكرنا سترفيه وكلما أسرف في مجلسنا تلطفه أنفاسه كم أودعت وقامة مهفهفه(۱) كم رنحت من غصن ے عند من قد عرفه معتله هو الصحي

وقال محيي الدين ملغزاً في قمري:

في عداد المطير كم له من مسحر لالتماع المبصر<sup>(۲)</sup> زال بعض اسمه قري ما معمى ورأسه كم له من مترجم كم خواف له بدت كله معجم وإن

وقال المقر المرحومي الأميني، صاحب دواوين الإنشاء الشريف بدمشق المحروسة، ملغزاً في فاختة (٣):

وما طائراً يهوى الرياض تنزهاً هجاء اسمه خمس حروف تعدها وبعدهما تصحيف باقيه إن ترد وفيه أخ إن تهت عنه فأخته

ويسرح في أفنانها ويغلرد وخمساه حرف إن تأملت مفرد بياناً له أفعى تبين وتشهد تدل على ما قد عنيت وترشد

هذا اللغز ورد إلى الديار المصرية، وحله بقية السلف الشيخ زين الدين بن العجمي، وأجاب عنه بقوله:

أيا من له مجد أثيل وسودد غدا دون مرقاه سماك وفرقد (٤) تفيد يسار المقترين يمينه ويسراه من يمنى الغمامة أجود

(١) رنح: أسكر، وأمال.

<sup>(</sup>٢) الخوافي: أربع ريشات في جناح الطائر تختفي إذا ضم الطائر جناحه، واحدتها خافية.

 <sup>(</sup>٣) الفاختة: نوع من الحمام المطوق، يباعد بين جناحيه وإبطيه ويتمايل في مشيه.

<sup>(</sup>٤) الأثيل: الأصيل المتجذر - السؤدد: الرفعه - مرقاه: ارتقاؤه - السماك والفرقد: نجمان، وهنالك سماكان وفرقدان.

ونقل الشيخ جمال الدين الدميري في كتابه «حياة الحيوان» لغزاً في بجع:

ما طائر في قبله يلوح للناس عـ جب منقاره في الناب

وكتب علامة العصر الشيخ بدر الدين الدماميني، إلى المجدي فضل الله بن مكانس، ملغزاً في قدح، فقال: ما اسم حبيب إلى النفوس، شبيه بالبدر حليف للشموس، إن قلب كان لقلبه من العين مكان المناسبه، أو سقط قلبه مع الفعل كان ضداً للأقوال الكاذبه، وإن صحف بعد العكس أنباً عن الذكاء وهذا غاية الشرح، وإن غير ثانياً علم رب الكلام المحرر أنه دال على الطرح، حاشيتاه مع التصحيف آلة للصيد، معينة على المكر والكيد، وإن قطع طرفه كان صراح باقيه قواماً، وإن عكس على الطرف صار بتصحيفه مداما، وإن زال أوله كان العكس عقاباً بالمتعاطي إثمه، أو صحف اشتاقت الشفاه إلى تقبيله ولثمه، وربما كان الحد عند تصحيفه الآخر منافياً لاسمه، مبايناً في الحقيقة لحده ورسمه.

فكتب الجناب المجدي الجواب وألغز في ورد بقوله: يقبل الأرض التي أطالت بالجفاء حرمانه، وتداركته بعد إجراء دموعه فعظمت في الحالين شانه، وانتهى المملوك إلى اللغز الذي تمتع بملحه، وشرب بقدحه، فابتهل شكراً، ومالت أعطافه بالقدح الفارغ سكراً، فوجده كما قال مولانا حبيباً إلى النفوس، مجتهداً في التوصل بما حازه إلى الرؤ وس، وكتب في الجواب لغزاً، وخالف نفسه إذ قالت لا ينبغي مجاراة هذا الجواد لزاً (۱). [وهو] ما عاطل يتحلى به المجالس، ويتفكه به في المجالس، تحمر وجناته من الشرب، وتحمد آثاره في البعد والقرب، إن قلبته وجدته تاجاً، وإن تركته على حاله زادك ابتهاجا، يعذب بالنار وغيره الجاني، ويريك إن بدلت أوله برد الأماني، يستخرج وهو داخل، ويرى دمعه من نار قلبه هاطل، لا تبرح به في غبطه، ولا تجد فيه مع انهماله ناف حذفت أوله وحرفت باقيه وجدته أمراً بالشراب، وإن فعلت كذا في ثانيه رأيت ما بقي مولداً للمحبة بين الأحباب، وور إن حذفت آخره كمن وري، وغص في بحر الفكر على عكس ثاثيه لتستخرج دراً، والمملوك يسأل الصفح فإنه لولا المحبة ما أجاب، ولا طرق بعد فقد أبيه هذا الباب.

فكتب إليه الشيخ بدر الدين الجواب: يقبل الأرض وينهي ورود الجواب، الذي شفى القلوب بوروده، واللغز الذي نسي بوروده، بان الحمى وطيب وروده، فوجده روض

<sup>(</sup>١) اللز: الإلتصاق، والسرعة.

سؤالك عن أنثى طروب ولم تزل وتجذبني بالطوق عند نشيدها ومذ بان منها الطرف أمست لعكسها وإن حذفت ثانى الأخير فإنه فأولها مع ما يليه وحرفها وحرفان منها فرد حرف لناطق بقيت بقاء الدهر عزك باذخ

وقال ملغزاً في درة:

أي شيء من الجمادات يلفي وترى ذلك الجماد عزيزا وترى الروح منه في حيوان وإذا ما شدا على العود يوماً أو بدا في مقفص فابن برد كله طائر وفسي ثلثيه كله عاطل به تتحلي وتراه عند الملوك عظيما عكسه في تصحيف زد بنقص وإذا لم تدر التصاحيف ذره لكن الثلث عنده نصف وحش وهو في البر نافر وإذا ما فافترسه بالحل إن كنت ليشاً

على عودها في الروض تشدو وتنشد لنحـو التصـابي لا أطيق أفنــد تخاف الردى ممن لها يترصد على العكس خاف بل يلوح ويشهد لنا فاه بالمعنى الذي فيه يقصد واف لمن بالعكس في ذاك يجحد وفي مفرق الجوزا لواؤك يعقد (١)

وتراه من بعد ذا حيوانا غالباً منه رصعوا تيجانا(٢) ذي جناح ويألف الطيرانا فوق دف يحرك الأغصانا عند أسجاعه يصير مهانا لك ذو أربع مع العكس بانا كل خود وتستقبل الجمانا(٣) وبتصحيفه حقيرا مهانا فالمعمى هنا فكن يقطانا للذي فيه فهو يدري البيانا وبتحريف تؤدب من شئيت إذا كان يجهل العرفانا ثلثاه در نفيس وفي في المرجانا ذب عنا تصحيفه ما اعترانا حضروه قد يالف الإنسانا فهو لغز عن فضله قلد أبانا

وعلى ذكر القمري والفاختة، أوردت هنا ما ألغزته في القفص، وهو قولي:

مرقص مطرب وبالقلب صفق أى مغنى أعواده بيت شدو فزت من بعضه بسجع المطوق ولمجموعه النباتي حسن

<sup>(</sup>١) الباذخ: عظيم الشأن - اللواء: الراية.

<sup>(</sup>٢) عزيزاً: عزيز الوجود: نادره. رصّع: زخرف وزين.

<sup>(</sup>٣) العاطل: الذي لا حلى له ـ الخود: الحسناء ـ استقل: رأى الشيء قليلًا ـ الحجان: اللؤلؤ.

بلاغة عدم العاتب والعائب، وترعرع زهره حيث أمطرته من الأنامل المجدية خمس سحائب، فلو شاهده ابن الوردي لاحمر خجلاً، أو صاحب زهر الأدب لتلون وجلاً، ثم تأمل حل اللغز فوجده قد كشف المشكل وجلى، واعترف أنه لم يمر بذوقه أطيب من ذلك الحل ولا أحلى، وتحقق أن مولانا أوسع المملوك في مقام الأدب بفضله إيناساً، وتناول منه قدحاً أعاده بألفاظه المسكرة كاساً، وانتهى المملوك إلى اللغز المخدومي، فقال:

مولاي مجد الله يا من فضله الغزت في اسم عاطل حليته إن أورد التحريف في أثنائه وقال مجيباً له أيضاً عن الورد:

يروي وجود كفوفه يروي الصدى فينا بدر اللفظ أو قبطر الندى(١) قد كان للشاني هلاكاً أو ردى(٢)

للہ لغزك يــا مــولى فـضــائله أتى بــورد فحيـاني على قـــدحي وقد أسا جرح كسرى حين أقبل لي

قد عطر الكون منها طيب أنفاس به وأبهجني ما بين جـــلاسي روحي الفداء لذكـر الورد والأس

فاستحلى المملوك بالتحريف ورده، وود لو اقتطف من أغصان حروفه ورده، ورده إلى ذل القصور عارياً عن ملابس عزه، وأنشد قول ابن قلاقس وقد تقلى بنار عجزه:

إذا منعتك أشجار المعالي جناها الغض فاقنع بالشميم (١٩)

فراح على بهرج هذا الرأي الكاسد، واقتنع بالشميم على رغم أنف الحاسد، وعلم أن تلك الورود لا تخرج إلا من تلك الخضره، وأن هذه الفاكهة لا تخرجها إلا أغصان أقلام لها باليد المخدومية بهجة ونضره، وتمشى المملوك من هذا اللغز في بساتين الوزير على الحقيقه، ورأى كل ورقة فاحمرت الوجنات الحمر فتحير أهي وردة أم شقيقه (أ)، وتفكه به معجباً بثمار غرسه، منشداً لمن كرر النظر في صحيفتي طرسه:

إن كنت تزعم ما في خده عجباً فانظر إلى الورد في خديه منثورا فلقد ظفرت من نفسه الوردي بالعنبر الورد، وعوّدته عند تبديل الثلاثة بالواحد

<sup>(</sup>١) العاطل: الذي لا حلى له.

<sup>(</sup>٢) الشاني: الشانيء: المبغض - الهلاك: الموت - الردى: الموت.

<sup>(</sup>٣) الشميم: ما يشتم من الرائحة.

<sup>(</sup>٤) الشقيقة: واحدة الشقائق ، وهي أزهار حمراء قانية فيها بقع سوداء تعرف بشقائق النعمان.

الفرد، وتأملت بقصور راحتي نكتة برد الأماني، فانعقد لسحر البيان لساني، وتيقنت أنه لا يقوى على فهم هذا البرد إلا كل حديد النظر، ووجدت تصحيف هذه الكلمة، يا شمس الفضائل للعقول قمر، وعلمت أن الفكر لا يجاري من بديهته من بحر الفضائل رويه، وأن الخاطر لا يقوى على سلطان هذا اللغز لأن شوكته قوية، وقلت للذهن رد $^{(1)}$  بعضه لتنتهل شراباً سائغاً، وزد تصحيفه ليكون في التعريف بمعناه مبالغاً، وتمتعت من ورده بالمشموم، ثم تذكرت البعد عن جناب المخدوم، فاستقطر البين ماء الورد من حدقي ولمولانا الصفح عن مقابلة هذا الدر بالسقط $^{(7)}$ ، وتمر هجر بهذا الحشف الملتقط $^{(7)}$ .

قلت وعلى ذكر القدح والورد، حسن أن نورد هنا لغزاً في المدام وقفت عليه، للشيخ صلاح الدين الصفدي بخطه:

وأوله وآخره سواء یکون الحد فیه والمضاء(٤) له بالرفع والنصب اعتناء وما شيء حشاه فيه داء إذا ما زال آخره فجمع وإن أهملت أوله ففعل

قلت: لا بد للمدام من ماء من حيث الممازجة.

ووقفت بالديار المصرية على لغز للشيخ زين الدين بن العجمي، ألغزه في الماء فأعجبني؛ وهو قوله: سألتك أعزك الله عن سائل لا حظ له في الصدقة، ولم يكن متصل النسب بالأشراف، وتراه كثير الرجفان. من غير أن يخاف، كم رد سائله نهراً، وعفر وجه قائده في التراب قسرا، مذكر كثير الحيض، لطيف الانبساط سريع الفيض، مطلق التصرف وعليه الحجر(٥)، وطال ما قبل العشاء أبدى لنا الفجر، يتشعب ويتكسر، ويتعوج ويتدور، وتبدو له خمسون عيناً وأكثر، يحمل القناطير المقنطرة، ويعجز عن حمل إبره، سريع الاستحالة، قل أن يثبت على حاله، بعيد الغوص ليس له قرار، ويعاجل صفاء وراده بالاكدار، ويسكن في تخوم الغبرا(٦)، وينم على أحوال السماء نثرا، بعيد الغوص رقيق القلب على كل عديم، وكيف لا وهو المولى الحميم، يجود بأفخر الحلى، ولا يردّ

<sup>(</sup>١) رِدْ: أمر من وَرَدَ.

<sup>(</sup>٢) السقط: من كل شيء الرديء.

<sup>(</sup>٣) الحشف: التمر الرديء. وتمر هجر أحسن أنواع التمر وهجر مدينة اشتهرت بتمرها.

<sup>(</sup>٤) الحدّ: قصاص مفروض من الله سبحانه وتعالى مقابل جنايات معينة. والمضاء: التنفيذ

<sup>(</sup>٥) الحُجْر: المنع من التصرف والحركة.

<sup>(</sup>٦) الغبرا: الأرض.

من نداه مؤملا، كم عمر سبيلا، وقطع طريقاً وأخاف سبيلا، وكم طغى واحترق، وأظهر المبقاء وهو كثير الملق<sup>(۱)</sup>، صقيل يجلو الصدا، ويظهر على شدة البرد تجلدا، قد جمع فيه الخوف والرجا، والكدر والصفا، فسبحان من جمع فيه هذه الأضداد، وأرسله رحمة للعباد.

ويعجبني فيه قول أبي الفضل بن الخازن:

وخل صفاء زرته بعد هجعة واودعته سري فافشاه للورى أبوه حمليف للشريا وأمه سطيح له جسم بغير جوارح تزر عليه الريح ثوباً موردا

فألفيت شخصي في حشاه مصورا (٢) فيا حسن ما أفشى الغداة وأظهرا (٣) به حامل في بطن منخفض الثرى يباري الرياح الذريات إذا جرى وتكسوه شهب الليل ثوباً مدثرا (٤)

قلت: وعلى ذكر الماء يحسن أن نورد هنا لغزاً في القربة. كتب الشيخ بدر الدين الدماميني إلى المقر الأميني، أمين الدين الحمصي، كاتم السر بدمشق صاحب، ديوان الإنشاء بالشام لغزاً في قربة تزاحم سرب الأدب على الشرب منها، ولو عاش صريع الدلاء ود أن يكون راوية عنها، وهو قوله:

أكاتب سر الملك والفاضل الذي يحدث عن سهل رواة كلامه فديتك ما ذات أطالعكم بها تشدوكم في الأرض قارٍ أمالها وما هي في التحقيق راوية وكم مليحة شكل يألف الحب صبها وتبلغ منها للحياض حقيقة يزيد مريدوها إذا ما تصوفت

ثناه على الأفكار فرض مرتب إذا ما أتاه اللغز يرويه مصعب ويبحث في الأسفار عنها وتطلب وصدق إذا ما قيل تملى وتكتب (٥) لها خبر في الذوق يحلو ويعذب زماناً وفي وقت لها يتجنب ولكن رأينا قلبها وهو طيب ويشكرها أهل الزوايا ويطنبوا(٢)

<sup>(</sup>١) الملق: الكذب والمراءاة.

<sup>(</sup>٧) الهجعة: سكون الليل وهدوؤه ـ الحشا: الجوف والداخل.

<sup>(</sup>۴) أفشى السر: كشفه وأذاع به \_ الورى: الناس.

<sup>(</sup>٤) تزر عليه: تلبسه - المدنو: الذي رسمت على أطرافه الدنانيو.

<sup>(•)</sup> القاري: مطعم الضيوف ـ تملى: تملأ ـ تُكتَبُ: يقال كتبت القربة إذا ربطت بابها وشددتها بالوكاء.

 <sup>(</sup>٦) الزوايا: اماكن العبادة التي اشتهرت في تونس في فترة من الفترات وكان أشهرها الزوايا السنوسية أطنب: زاد وتوسع.

لها أربع لكن بساق رأيتها وما نال إثماً في تعاطيه بعدما وشم فمها المفتوح كم راح سائلاً وترضع أحياناً وما حان رضعها وتحمل ما فيه الحياة لربها وكم من خليع شمته إذ تعتقت وكم قد تعبدنا بتحريف لفظها وتصحيفها يا جبهة الدهر بلدة وتوجد في الأفلاك عالية لها ويا من لرق الفضل أصبع مالكاً تلفت للغز نحو بابك قد أتى

وقال بعضهم ملغزاً في قربة السباحة:

وذات فم طوراً تسبح ربها معانقة الصبيان مضمرة الهوى

على السعي في الأحياء بالنفع تدأب (١) رأيناه من تلك العتيقة يشرب وما نظقت حرفاً عن القصد يعرب وكم من فتى في حملها راح يرغب فيا حبذا منها البسيط المركب (٢) غدا مرسلاً عنه الرواية تعجب (٣) يمد إليها الراح لهواً ويطرب ولم أر بالتحريف من يتقرب حواها من الأقطار شرق رمغرب ويألفها بعض الجواري ويصحب فما لي إلا نحو علياه مذهب وكل غدا من ظرفه يتعجب

ولم تكتسب أجراً بتسبيحها قط كأن بقايا قوم لوط لها رهط

قلت: أما لغز الشيخ بدر الدين في القربة فنسيج وحده، وما ذاك إلا أنه لم يحتج فيه إلى عقادة من تمذهب بغير مذهبنا، ولم يسبكه في غير قوالب التورية، وقد أذكرني لغزاً ألغزته في قصب السكر بطرابلس المحروسة، وقد أنشدني بعض المخاديم وهو المقر المرحومي الشهابي الدنيسري لغزاً في قصب السكر أيضاً، وهو:

وحاملة دراً حكى الخمر لذة تعيش إذا لم يبد منها فإن بدا فلم تر عيني مرضعاً في مثالها

ونشراً يروى شربه ويقوت فمهجتها في اثر ذاك تفوت من الخلق تسقي درها وتموت

وقال بعد الإنشاد: ولا أعلم في هذا الباب مثل هذا اللغز، لأنه سالم من التعقيد

<sup>(</sup>١) أربع: أي أربع سوقٍ.

<sup>(</sup>۲) ربها: صاحبها.

 <sup>(</sup>٣) المرسل من الحديث: ما سقط من اسناده الصحابي ويرويه التابعي بقوله: قال رسول الله صلعم.
 دون ذكر الصحابي الذي أخذه عنه.

والتصحيف والتحريف والعكس والحذف والابدال، فنظمت هذا اللغز في يوم الإنشاد وهو:

وعسالة تبدو بغير أسنة ممشقة هيفاء حلو مذاقها منعمة لفاء مهضومة الحشا وتحلو على البيض الرشاق شمائلاً يلذ قبيل العصر في الظهر رشفها وإن سقيت ماء سقتك سلافة وينبت حلو الثغر حلو نباتها وإن لمعت في ثغرها وتبلجت على عودها كم للرباب مواقع وإن قطعوا موصولها شببت به وترفع بعد النصب والكسر جرها وهمزاتها همزات، وصل وقطعها وفي أول الأعراف تروي من الظما ومن حلها إن أفرغت في قوالب ومن أجل ذا عنها ابن سكّة روى كذا ابن الجلاوي قلبه معها يرى فيـا من حلا ذوقـاً وحل بـــدائعي تأملت بعد الحـل كيف تنـوعت بنية فكر من حماة تغربت

ولا طعن فيها وهي داخلة الصدر(١) به يطرح المران في المهمه القفر(٢) تكاد بأن تنقد من رقة الخصر إذا ما تثنت في غلائلها الخضر(٣) وبرد لماها من أليم الجوى يبري بطيب مزاج وهي طيبة النشر(٤) فيرشف أرياقاً ألذ من الخمر دع ابن جلا يقرع ثناياه في الثغر(٥) وموصولها يغني عن الناي والزمر أولو الذوق تشبيبا شفي غلة الصدر فتجزم ما للفارسي من الذكر إذا ما أميلت جائز لك يا مقرى (٦) وتضرم نيران الجوى وهي في العصر يقول الورى هذا هو السكر المصرى وأما النباتي قال من ههنا قـطري كسيراً وكم قد أوردته لظي الجمر وفي عقد الألغاز يا نافث السحر حلاوتها حتى رقت منبىر الشكر وغربتها والله قبد أشغلت فكرى

<sup>(</sup>١) العسَّالة : الخلية. والجعبة التي توضع فيها السهام.

<sup>(</sup>٢) المرّان: الرماح اللدنة الصلبة واحدثها موانة \_ المهمه: الأرض الواسعة.

<sup>(</sup>٣) الغلائل: واحدتها غلالة وهي الرقيق من الثياب.

<sup>(</sup>٤) السلافة: الخمره - النشر: الرائحة التي تنتشر منها.

<sup>(</sup>٥) تبلج: : بان ووضح - ابن جلا: الحجاج بن يوسف لقب به لقوله:

أنا ابن جلا وطلاع الشنايا متى أضع العمامة تعرفوني (٦) المقرى: المقرىء وهو علم تقريباً على قارىء القرآن. والإمالة: تقريب الفتحة والألف في اللفظ من الكسره والياء.

ومن شط ذاك النهر يا بحر قد أتت سعت من أبي بكر لأحمد خدمة فلا زلت في حل وظعن مؤملًا

فلا تنهروها فهي في جيرة البحر وأحمد من أولى الورى بأبي بكر لكل غريب جاء حتى من الشعر

قلت: وبعد قصب السكر يحلو أن نورد هنا شيئاً مما ألغزوه في العسل، فمن ذلك ما كتب به الشيخ شرف الدين عيسى العالية، إلى سيدنا الشيخ الإمام العالم العلامة بدر الدين بن الدماميني، وهو:

يا أيها المولى الرئيس ومن له اسمع سمعت الخير أمراً محكماً قالوا من الأطيار حقاً أصله لكنه ما حاز منقاراً ولا من أين يعرف ما اسم شيء ربما

فأجابه الشيخ بدر الدين بقوله:

یا فاضلاً نثر المحاسن نظمه وتطرزت حلل البدیسع بمنطق شرف الأعراض البدائع سابق الغزت في اسم عاطل حلیته فياذا أضفت القلب منه فهو إن وإذا عكست الأصل منه فهو إن قد كانت الأذهان منه خلیة ورأى ابن سكرة حلاوة طعمه ورأى بعین لغزك الحلو الجنى ورأى بعین لغزك الحلو الجنى وأعاذه بعلى أمیسر النحل إذ فاصفح بفضلك عن جواب سافل

ألّفت مدحاً كالجواهر نظمه يمضي على الألغاز جمعاً حكمه أكرم به لغزاً يروقك طعمه ريشاً وأجنحة ولسنت أذمه أكلته في بعض المجاعة أمه

وللغزه قد ذل عجزاً خصمه منه علا بين الأفاضل رسمه ومن الفضائل قد توفر قسمه بنفيس در صح فينا يتمه (١) عزبت لحن ليس يجهل حكمه فحوت به شهداً لذيذاً طعمه فقضى بتقطير المرارة وهمه حلو المذاق فحار فيه فهمه أضحى علياً في الفصاحة نظمه يا طالعاً في خير أفق نجمه

قلت: وعلى ذكر العسل يحلو أيضاً أن نورد هنا ما ألغزه مولانا المقر المرحومي القاضي الناصري محمد بن البارزي الجهني الشافعي في سكر نبات، وكتب به إليّ، وهو:

<sup>(</sup>١) العاطل: الذي لا حلى له ـ النفيس: الثمين ـ اليتيم: من الدر، الذي لا ثاني له.

حلا مذاقاً ووقع لي بتحسين تصحيف معكوسه ثانٍ ينزكيني

يا قاضي الأدب احكم لي فذا أدبي واقبل شهادة ما أهديته تر من

ورسم لي بحل اللغز والجواب فألغزت مع الحل لغزاً زائد الحلاوة في قطر، وهو:

فانحل مذحل في قلبي بتمكين وجاء منه بشانٍ قلت يكفيني وحكمه ثابت عندي بتبيين مرية تزدري نبت الرياحين يحل أحشاء أرضينا فيرضيني هذا وتصحيفه في العيد يأتيني لأن قطر النباتي عنه ينسيني وكلما مرً لي عيش تحليني

أهديت لغزاً حلا ذوقاً مكرره وفزت منه بشكر في مصحفه تصحيف معكوسه من غير تزكية حماة منبته لكن بمصر له فحل منه لنا لغزاً مجانسه يرادف اسم رباب فهو يطربني حلو رقيق بلا حشو للذائقه فلا برحت برغم الكسر تجبرني

قلت: وعلى ذكر القطر، يحلو أن نورد هنا شيئاً من بديع ما ألغزوه، في الكنافة والقطائف، فمن ذلك ما ألغزه الشيخ برهان الدين إبراهيم القيراطي في النوعين وهو قوله:

هذان لغزان قد حلا ببابك يا اسمان كل خماسي إذا كتبت تباينا في الورى شكلًا إذا نظرا هما إلى الصين منسوب مقرهما لذا كنى وهو بين الناس ليس له في البريلقى وإن فتشت عنه تجد نبت أرى النار قد أبدت له ورقاً يحيا إذا ما سقاه القطر وابله ذو رقة فإذا صحفته ظهرت هذا وكم من بدور فيه قد طلعت فقدها خيط فجر أبيض عجل

قاضي البرية ما هذان خصمان حروفه فهما لا شك حرفان وصورة وهما في الأصل مثلان أن أحضرا في مكان بين أخوان من كنية ما انتحى في ذلك اثنان في لجة البحر ملقى خمسه الثاني في لجة البحر ملقى خمسه الثاني فاعجب له ورقاً ينمو بنيسران وجاده بسحاب منه هتان(١) كشافة منه فاستره بكتمان في آخر الشهر لم تمحق بنقصان(٢) بالبرق يسطو عليها سطوة الجاني

<sup>(</sup>١) الهتان: الشديد المطر متتابعه.

<sup>(</sup>٢) محق: البدر صار في المحاق وهي المنزلة التي ينزلها القمر قبل أن يبدأ بالإثارة، أو الهلال قبل رؤيته.

واللغز الآخر في اسم ذات ألسنة يا حسنها ألسنا أضحت حلاوتها بالطي والنشر في حال قد اتصفت كم سُكرت ففتحنا بالدخول بها حسناء أجمع أهل العقد كلهم وصالها حل بالإجماع في زمن ثلثا ثلاثة أخماس لها وجدا وما ذكرت من الأخماس قد نطقت ما مل راو من القالي أماليه في الجوف منها قلوب جمة جمعت كم ظل يطرحها من ليس ذا شرف بالحل أنعم سقى القطر المواطىء من

لم يبد منها لنا بالنطق حرفان يحلو المديح لها من كل مِلسان (۱) والطي والنشر فيما قيل ضدان أبوابها فتلقتنا بإحسان والحل منها عليها بعد عرفان فيه الوصال حرام عند أعيان شيئاً يجيء بإيضاح وتبيان صدقاً بذكر اسمها من غير بهتان (۱) في مكة يرتجى فوزاً بغفران عنها وما خاطر القالي لها شاني (۱) ولا يكون بجوف الشخص قلبان جهراً ويوصف مع هذا بإتقان إواء ظمآن

وكتب مولانا قاضي القضاة، صدر الدين بن الآدمي الحنفي رحمه الله، إلى علامة العصر سيدنا ومولانا الشيخ بدر الدين بن الدماميني، رحمه الله، ملغزاً في لوزينج وأجاد إلى الغاية، وهو:

يا من له في علوم النظم أي يد ما اسم دوائره في نظمها ائتلفت أجزاؤه من زحاف الحشو قد سلمت تصحيف معكوسه لفظ يرادفه والعيد منتظر من حله فرجاً

فاق الخليل بها فضلاً وتمكينا والثلم في صدرها مستعمل حينا هذا ويقطع مطوياً ومخبونا يا فرد يا رحلة قوم مقيمونا لا زال سعدك بالإقبال مقرونا(٤)

فحله المشار إليه رحمه الله، وأجاد إلى الغاية، والجواب:

منها ابن سكرة قد راح مغبونا وجوهر النظم لم يبرح يحلينا يا مرسلًا من شهي النظم لي كلما لله درك صدراً من حلاوت

<sup>(</sup>١) المِلسان: الفصيح.

<sup>(</sup>٢) البهتان: الافتراء والكذب.

<sup>(</sup>٣) شاني: شانيء مبغض ـ والقالي. صاحب الأمالي والمبغض أيضا.

<sup>(</sup>٤) السعد: الحظ مقرونا: مقترناً ملازماً.

حليت لغزك إذ أبهمت فلذا هذا وكم قد رأينا في دوائره وليس إضماره مستحسناً فأين وكن لنا هادياً صوب الصواب ودم

يا فاتني رحت بالإعجاب مفتونا للكف قبضاً يزيد العقل تمكينا بالكشف عنه لمن وافاك تحسينا فينا أميناً رشيد العقل مأمونا

والله تعالى يمن على أفواه شاكريه بما هو أشهى من اللوزينج وأحلى، ويحلي أعناق المتأدبين من كلمه بما هو أنفس من الدر وأغلى.

وكتب الشيخ بدر الدين، المشار إليه، أيضاً لغزاً في دواة وجهزه إلى المقر المرحومي الأميني المقدم ذكره، وهو هذا:

> كتبت وأعذاري إليك تقرر أتتك بأبيات المعاني فرضتها وحليت أهل العصر إذ كنت خاتماً وما أنت إلا البحر جاش عبابه فما كلمة أفديك دام اعتلالها ويحفظها ذو السر وهي التي وشت وما مسها إلا وجادت بنفسها وتحمل سمر الخط رايات ملكها كحيلة طرف تعشق العين شكلها مؤنشة كم ذكرتنا بلونها وكم قد أرانا ريقها من مسلسل وكم لاقت الأحبـار منها محـاسناً مسودة إن ترض فالعيش أخضر ويعذب للسمر الرقاق رضابها لقد أحكمت والنسخ ما زال دأبها وما هي إلا ذات متربة غدت

ونظمى بها يا كاتب السر يجهر وحكت حبير اللفظ وهو محرر<sup>(۱)</sup> لهم فعليك الآن يعقد خنصر ولكن رأينا منك علماً يجسر(٢) وفيها دواء إن عراها تغير وذلك من عاداتها ليس يترك وصحف ترى المقصود بالنفس يظهر على الرأس عباسية حين تخطر ويحسن مسرآها إذا ما تحبسر عهود الصبا والشيء بالشيء يذكر يلذ به في الذوق ورد ومصدر فعادت لها الجهال بالعي تحصر (٣) وإن غضبت فالموت لا شك أحمر فتنهل منها مورداً لا يكدّر بذلك قد جاء الكتاب المسطر وكم ذي غني عن قصدها ليس يفتر (٤)

<sup>(</sup>١) حبير اللفظ: المحبر، المكتوب.

<sup>(</sup>٢) جاش: هاج واضطرب ـ عبابه: وسطه ولجته.

<sup>(</sup>٣) الأحبار: مفردها حبر وهو الرئيس الديني للنصارى ـ العي: عدم القدره على التكلم ـ تحصر: تمنع من الكلام.

<sup>(</sup>٤) المتربة: الحاجة والفقر ـ يفتر: يضعف.

ولسنا نراها غير سائلة ولم فانعم بحل اللغز يا خير منعم فلا زالت الأقلام تسعى لشكركم

تفه بسؤال فاعترانا التحير(۱) فأنت به والله أجدى وأجدر على رأسها طول المدى لا تقصر

فكتب المقر المرحومي الأميني الجواب بعد أيام، وهو قوله:

وروضة آداب بها القلب يجبر فيا حبذا الاسكندري المحرر فكم من بليغ عن مداها يقصر(٢) حماها من العلياء لا يتسوّر(١١) فأحشاؤها فيها الأجنة تقبر فإن هب فرد ظل يسعى ويحضر تهادي بها نشوان يمشي ويعشر خطيب له فوق الأنامل منبر وعما رآه في المنام يعبر سمواً ومع هذا على الطول تقصر تقام بها بين الأنام وتعمر وربت ويكفيها بذلك مفخر تجاهى وجاهى عندها ليس يحقر(٤) وأنى استقالت فهي في ذاك تعذر لدى النقص مثلي فهو حظ موفر بحق وأفواه الدواة تقطر

مواقع أقبلام لها الفضل ينشر تحرر معنى حسنه نسيج وحمده تشق على الأفهام شقة شأوها أتت سهلة الألفاظ ممنوعة الذرا تشير إلى الحبلي التي عز وضعها ينامون لا تغشاهم سنة الكرى وإن أرشفته من زلال رضابها وأما إذا اعتموا السواد فكلهم وينطق عن علم وطول نساهة تطاول سمر الخط أنى تشامخت وكـل بني الأداب تلفى بيوتهم فأكرم بما قد ولدته وأنشأت نجية وجهى إن جلست ووجهها وقد فتحت فاها فقالت وقصرت فلا زلتم أهل الجمال وخيركم بمدحكم الأقلام يضحك سنها

ويعجبني من الألغاز، في التورية، قول شهاب الدين الغزاوي، في قوس، وهو:

طويلاً وتتقيها الرجال وبنوها كبار قدر نبال

ما عجوز كبيرة بلغت سناً ولها في البنين سهم وقسم

ومن غريب ما أعجبني في هذا الباب قول القائل في كمون وهو:

<sup>(</sup>١) سائلة: من الأجسام التي تشبه الماء، والتي تطلب العطاء ـ فاه: تكلم، نطق.

<sup>(</sup>٢) شق: صعب وصار شاقاً للشأو: المدى والغاية.

<sup>(</sup>٣) تسوّر: تسلّق ـ الذار: القمم والأعالي.

<sup>(</sup>٤) النجية: التي تحادث وجهاً لوجه ولكن عن بعد.

عن اسم شيء قل في سومك(١) كما ترى بالقلب في نومك

يا أيها العطار اعرب لنا تنظره بالعين في يقظة

ومثله قول شمس الدين الهيتي في ورق، وهو:

ويقطع حيناً في حضور وأسفار<sup>٣</sup>) على أنه ما انفك يوماً عن القار<sup>(٣)</sup>

وشيء بلا جرم يصلب تارة ومن قــدم قــد بيض الله وجهـــه

ومن لطائف الشيخ شمس الدين بن الصاحب في هذا الباب قوله في سهم:

ما قام في الشغل اعترض محصل لك الغرض

لله مسلوك إذا لكنه في لحظة

وقال الشيخ جمال الدين بن نباتة رحمه الله ملغزاً في قلم:

وما به علة ولا سقم صحفت بعض الحروف فهو فم

مولاي ما اسم لنــا حــل دنف لسان قوم فإن حذفت وإن

ا وقال ملغزاً في على:

تعرف عن حرفه الأوّل وإن قلعت عينه فهو لي

أمولاي ما اسم جلى إذا لك الوصف من شخصه سالماً

ويعجبني في هذا الباب قول ابن المرجاني ملغزاً في مشط وهو:

شط منه مزار أهل الذكاء(٤) تره جاء قائد الشعراء

يا إماماً سألته حل لغز أهمل الثلث باعتناء وقلب

ويعجبني قول الشيخ صلاح الدين ملغزاً في قريشة:

أي شيء يروق للناس أكسلًا ذو بياض وأصله من حشيشه فتعجب له وباقيه ريشه

خمسه أثقل الجمادات وزنأ

<sup>(</sup>١) السوم: التثمين والتسعير.

<sup>(</sup>٢) الجرم: الجسم والجسد.

<sup>(</sup>٣) القار: الزفت وبزيادة الياء: مطعم الضيوف.

<sup>(</sup>٤) شط المزار: بعد المسكن والمقام.

ويعجبني لغز ابن منقذ في الضرس، وهو:

وصاحب لا أملُّ الـدهر صحبتـه لم ألقه مذ تصاحبنا فمـذ وقعت

يسعى لنفعى ويسعى سعى مجتهد عينى عليه تفارقنا إلى الأبد

ومن الغايات التي لم تدرك، في هذا الباب، قول القاضي صدر الدين بن الآدمي رحمه الله ملغزاً في كشتوان:

> ما رفيق وصاحب لك تلقا هـو لـلعيـن واضـح وجـلى واستظرف قول بعض مواليا ملغزاً في بدرة:

ه معيناً على بلوغ المرام وتراه في غاية الإبهام(١)

> محبوبتي وجهها يغني عن المقباس إن تعكسوا تجدوا ضدين في الأجناس

واسمها ينقذ العاشق من الإفلاس(٢) هـذا نفور وهـذا يقبـل الإينـاس

وسألني جماعة من فضلاء أهل الأدب بالديار المصرية أن أنظم لهم لغزاً في كرمة، وأطلق لهم عنان القلم في ذلك فقلت:

وفروع يسمو على كل فاضل

أتحبروني عن فاضل بأصول أسبغ الله ظله فسهسو ظل وأبو محجن يقول ادفنوني كم إلينا قد مد كفأ ندياً نقط الطل فوقه وضحته ما تبدى لنا بعين ولكن فرأينا للترك فيه اسم عين إن تذكره أحرف الكل تبدي أو تؤنثه يقبل الهاء في الحا ويقيل شطره لمن عابيه منه هـ حلو وفيه مرّك يبدو

سابغ وافر مديد وكامل تحته إن أتاني الموت عاجل فصير العيش أخضراً في المنازل عند توقیعها به وهو عاطل(۳) حرفته وصحفته الأفاضل بفتور الأجفان جاءت تغازل خرماً والندى من الكف هاطل ل ومن بعد ذا يرى وهو حامل لك هم بالعكس عندي حاصل(٤) عند تحريف عكسه المتماثل

<sup>(</sup>١) الإبهام: الغموض، والأصبع الكبرى لليد.

<sup>(</sup>٢) المقباس، الذي ينار به الضوء ويؤخذ منه القبس من النور.

<sup>(</sup>٣) الوضحة: العبهة من الوضوح ـ عاطل: غير محلى.

<sup>(</sup>٤) مه: اسم فعل أمر بمعنى اكفف، للزجر.

وبسلا أول يسرى فسعسل أمسر وهو خشب مسندات ولكن ومن العز جسمه الغض يلدمي وإذا ما فرطت فيه تراه ذو بياض وحمرة ولَّـدا لي فتراه يومأ عقود بلخش وتراه يبدو عقود جمان وتراه طوراً سلافة راح وعلى عوده يغنى علينا لك منه فواكه وشراب وحلاواته بها كل قلب وترى وصله بمصر قليلا وتراه بذات عرق مقيماً وإذا قلت في المخيم بالغو ولقد جاءنا بعتب لطيف كيف لا والكتاب عن جنتيه فتفكه من حله بقطوف وأقم تحت ظله فهمو لغنز ثم دم للألغاز في الحل والعق الحق الغر سائل المائل سائل

واقلب الفعل منه فالأمر حاصل حاز نجلًا يبدو رقيق الغلائل(١) وتبراه من بعد ذا وهبو ذابل لم يحل عنك وهو نعم الخصائل فرحاً راح سارياً في المفاصل نظمت سلكها بغير أنامل (٢) ما لها غير ثغر حبى مماثل ولدر الحباب فيها حواصل(٣) أعجمي به تهيج البلابل كل غض إليك تلقاه واصل كسروه والكسر للقلب حامل وهو بالشام لا يزال يتواصل فى نعيم وظله غيسر زائل ر رأيناك فيه أصدق قائل عند تصحيفه لمن هـو هازل قد أتى مخبراً بكل الفصائل دانیات لکل آت وراحل (٤) ظله ظاهر على كل قائل

قلت: ومما الحقوه بالألغاز، ما حكى عن بعض ولاة الطوف ببغداد: جاؤ وا إليه بغلامين غلب عليهما السكر، فقال لأحدهما من أبوك؟ فقال:

أنا ابن الذي لا ينزل الدهر قِدْرُه وإن نـزلت يومـاً فسوف تعـود (٥٠) ترى الناس أفواجاً إلى ضوء ناره

فمنهم قيام حولها وقعود

<sup>(</sup>١) النجل: الابن - الغلائل: الثياب الرقيقة الناعمة.

<sup>(</sup>٧) اللخش: لم نعثر لها على معنى وربما كانت إسماً للخرز أو الجواهر.

<sup>(</sup>٣) الحباب: فقاقيع الماء ـ الحواصل: جمع حوصلة وهي بالنسبة للطائر كالمعدة بالنسبة الإنسان.

<sup>(</sup>٤) الحل: الحلال ـ القطوف الدانية: القريبة المتدلية.

<sup>(</sup>٥) القِدر: وعاء يستعمل للطبخ.

فأطلقه وعظم في عينه، وقال: هذا أبوه من بيت كبير، وقال للآخر: من أبوك؟ فقال:

ما بین مخزومها وهاشمها(۱) تأتيه بالرغم وهي صاغرة يأخذ من مالها ومن دمها

أنا ابن من دانت الرقاب له

فقال الوالى: ما أشك أن هذا أبوه كان ملكاً شجاعاً، فأمر بإطلاقهما فلما انصرفا كان في المجلس رجل نبيه فقال للوالى: الشاب الأول كان أبوه فوّالاً، والثانى كان أبوه

حجاماً. فأعجب الوالى منه ذلك، فقال:

كن ابن من شئت واكتسب أدباً يغنيك مضمونه عن النسب(٢) إن الفتى من يقول ها أنا ذا ليس الفتى من يقول كان أبي

وبيت الشيخ صفي الدين على الألغاز في بديعيته:

حسرًان ينقع حسر الكسر غلت حتى إذا ضمه برد المقيل ظمى (١٩)

الشيخ صفي الدين ألغز هنا في السيف فإنه يروى في حر الكر بالدماء، وإذا أدخل القراب الذي كني به عن برد المقيل، كان ظامئاً.

والعميان ما نظموا هذا النوع في بديعيتهم. وبيت الشيخ عز الدين السرصلي في بديعيته:

إن المنافق لغز قلبه زغل وهو المعمى كمثل الأرزة الرزم (٤)

قلت: الشيخ عز الدين، غفر الله له، لم يأت في بيته بغير الجناس المقلوب، في لغز وزغل، وأما التعمية بالأرزة الرزم، فما علمت ما المراد منهما حتى نظرت في شرحه، فوجدته قد قال: الرزم القائم والأرزة شجرة الصنوبر، فما ازددت في التعمية غير تعمية .

وبيت بديعيتي أقول فيه عن النبي ﷺ:

وكلما ألغزوه حله لَسِنٌ مذ طال تعقیده أزری بفهمهم

<sup>(</sup>١) دان: خضع.

<sup>(</sup>۲) مضمونه: معناه ویروی: محموده.

<sup>(</sup>٣) الحران: الشديد العطش ـ نقع: روى ـ الكر: المعركة ـ الغلة: شدة العطش. ـ ظمى: ظمىء:

<sup>(</sup>٤) الزغل: الخبث والانطواء عليه ـ الأرزة: شجرة من فصيلة الصنوبريات وهي شعار اللبنانيين وتتوسط علمهم. ومن الناس الأرزة: المنقبض ـ الديزم: الثابت القائم على الأرض. .

قد تقدم، وتقرر أن أحسن التعمية في اللغز ما أسفر بعد الحل عن تورية بديعة في بابها، وهذا البيت أيضاً بديع في هذا الباب، فإن اللغز في الرمح والتورية في لسن، لأن لسان الرمح لسان القائل في التورية للتكليم، وفي التعقيد المشترك بين تعقيد اللغز وتعقيد الرمح، وأما المناسبة بين الحل والتعقيد، والإزراء بالفهم بعد ذكر الألغاز، فمحاسنها لا تخفى على حذاق الأدب. والله سبحانه وتعالى أعلم بالصواب.



# ذكر سلامة الاختراع

وقده باختراع سالم الف يبدو بترويسه من رأس كل كمي (١) هذا النوع، أعني سلامة الاختراع: هو أن يخترع الشاعر معنى لم يسبق إليه، كقول عنترة في وصف الذباب:

وخلا الذباب بها فليس بنازح غرداً كفعل الشارب المترنم هزجاً يحك ذراعه بذراعه قدْحَ المكب على الزناد الأجذم

هذا المعنى إذا تأمله المتأدب، وتخيله في فكره يجده غريباً في بابه، فإنه قال: إن هذا الذباب لما خلا بهذه الروضة التي أعاد الضمير إليها في قوله: بها، صار هزجاً مترنماً يحك ذراعه بذراعه من الطرب الذي اعتراه، فشبهه عنترة برجل أجذم قاعد يقدح زناداً بذراعيه، والأجذم المقطوع اليد، والتقدير في البيت قدح الأجذم المكب على الزناد. انتهى.

ومنه قول ابن الرقاع، في تشبيه قرن الخشف:

يسزجي أغن كان إبسرة روقه قلم أصاب من الدواة مدادها(٢)

وعدّوا قول ابن الرومي من المخترعات التي لم يسبق إليها، فإنه قال في تشبيه الرقاقة حين يبسطها الخباز:

<sup>(</sup>١) الترويس: الرأس المحدد. والألف: الرمح، وترويسه، سهمه ـ الكمي: البطل الشجاع.

<sup>(</sup>٢) يزجي: يرسل ويحث ـ الأغن: الذي في صوته غَنَّه ـ الروق: القرن.

لم أنس بالأمس خبازاً مررت به ما بين رؤيتها في كفه كرة إلا بمقدار ما تنداح دائرة

يدحو الرقاقة وشك اللمح بالبصر<sup>(۱)</sup> وبين رؤيتها قوراء كالقمر<sup>(۲)</sup> في صفحة الماء يرمى فيه بالحجر<sup>(۳)</sup>

وأجمعوا على أن قول أبي الطيب من الاختراعات التي لم يسبق إليها، وهو قوله: حلفت وفياً إن رُدِدْت إلى الصبا لفارقت شيبي موجع القلب باكيا

قلت: أما أبو الطيب فإنه شن الغارات على معاني المتقدمين كثيراً، وما خفي ما أورده عليه الحاتمي في الحاتمية، وكان قد عن لي أن أورد، في هذا الشرح المبارك، له ولمن تقدمه ولمن تأخر عنه جملة مستكثرة مما وقع لهم من معانيهم، من سلامة الاختراع بالنسبة إلى اطلاعي، وخفت أن يقع اختياري على معنى أعده لصاحبه من سلامة الاختراع، فيأتي من تبحر في اطلاعه على معنى له لغيره ممن تقدمه، فأضربت عن ذلك وجنحت إلى ذكر ما وقع لي في نظمي، من سلامة الاختراع التي لم أسبق إليها، ولا حام طائر فكر غيري عليها، فمن ذلك قولي من قصيدة رائية:

وحمرة الخد أبدت خيط عارضه ومذ بدت نسمات الثغر باردة

وقلت منها في وصف القلم:

له يراع سعيد في تقلبه ومنها:

وأشقس يده البيضاء غسرته بل أسمر عينه السوداء يلحظها

فخلت كأس مدام وهو مشعور (٤) بدا بإغضاء ذاك الجفن تكسير

إن خط خطأ أطاعته المقادير

له إلى الرزق فوق الطرس تيسير (٥) وهدب أجفانها تلك المشاعير (٦)

<sup>(</sup>١) يسدحو: يسدوّر السرقماقية: السرغيف ويسروى: منا أنسى لا أنسى خبازاً مسررت به.

<sup>(</sup>۲) قوراء: لم تستكمل دورتها بعد.

<sup>(</sup>۲) انداح: استدار.

<sup>(</sup>٤) مشعور: مكسور دون انفصال أجزائه وتبعثرها.

<sup>(</sup>٥) الطرس: ما يكتب عليه.

<sup>(</sup>٦) المشاعير: الخطوط الدقيقه.

ومثله قولي من القصيدة:

كذا محابره سود العيون فإن ومنه قولى من قصيدة ميمية:

حين قابلت خده بدموعي ومنه قولي في وصف حماة من قصيدة طائية:

ينظم بالشطين در ثمارها وقد مد ذاك النهر ساقاً مدملجاً لوينا خلاخيل النواعير فالتوت وقلت من قصيدة أخرى:

وعاص رحيب الصدر قد خر طائعاً وقلت من قصيدة أخرى:

وهززت فيه كل عود أراكةٍ والمعنى المخترع قولي بعده:

ودخلت كـل خباء زهـر قد غـدا ومن اختراعاتي التي لم أسبق إليها، وسارت الركبان بها قولي في المدائح المؤيدية: فرج على الملجون نظم عسكرا

فانبت منه زحافه في وقعة وجميع هاتيك البغاة بأسرهم

والمعنى المخترع فيها قولي:

وعلى ظهور الخيل ماتوا خيفة

دنت أياديه فهي الأعين الحور

أثرت خلت ثوب خز منمنم(١)

عقوداً لها العاصى رأيناه كالسمط (٢) وراح بنقش النبت يمشى على بسط (٣) وأبدت لنا دوراً على ساقة الشط

ودولابه كالقلب يخفق في الصدر

أضحى بهاتيك الثغور مطيب

بـدموع أجفـان الغمام مـطنبا(٤)

وأطاعه في النظم بحر وافر (٥) يا من بأحوال الوقائع شاعر (١) دارت عليهم من سطاك دوائـر

فكأن هاتيك السروج مقابر

<sup>(</sup>١) الخز: الحرير- المنمنم: المزركش.

<sup>(</sup>٢) العاصي: نهر العاصي وهو نهر ينبع من لبنان ويصب في سوريا ـ السمط: العقد.

<sup>(</sup>٣) المدملج: الذي يلبس الدملج وهو من الأساور والحلى.

<sup>(</sup>٤) مطنباً: مرفوعاً. أو مشدوداً بالطنب وهي حبال وأعمده الخيمة.

<sup>(</sup>٥) ألملجون: الورق اللزج.

<sup>(</sup>٦) انبت: انقطع ـ الزحاف: في المصطلح العروضي تغيير يلحق ثاني السبب من التفعيلة.

#### ومنها في سلامة الاختراع قولي:

رإذا مددت يراع رمحك ماله ونعال خيلك كالعيون ومالها

ومنه قولى متغزلًا في مليح مشطوب:

بالصدع أبدى شطبة سألت عن أمرها قلتم بدا لى عارض جئت شطبت فوقه

إلا قلوب الدارعين محابر(١) إلا جماجم من قتلت محاجر

> من شكله محوط(٢) فقال زاد اللغط(٣) مشكل منقط وقبلت هنذا غملط

> > ولي من قصيدة بديعة مشتملة على وصف متنزهات حماة المحروسة:

والنبت يضبطها بشكل معرب والمعنى المخترع قولي بعده:

لما يزيد الطير في التلحين(٤)

والغصن يحكى النون في ميلانه

وخياله في الماء كالتنسوين

وقلت في مطلع قصيدة:

وعليها من عطفة الصدغ همزه

ألف القد مدها لي بعزه وقلت من قصيدة فائية:

إذا مدها من فـوقه تتكـوف(٥) وعارضه في الوضع لامٌ وصِدغه

ولعمري، إن الشرح قد طال، ولولا خشية الإطالة لذكرت من هذا الباب قدراً وافياً، بالنسبة إلى ما أدى إليه اجتهادي، وقلت: إني مخترعه، وبشهادة الله إنبي ما تطفلت بالنسبة إلى علمي على معنى لغيري، اللهم إلا أن تكون أحكام المواردة قد حكمت عليّ فالحكم لله العلى الكبير.

<sup>(</sup>١) الدارعين: لابسى الدروع المحابر: جمع محبرة وهي الدواة.

<sup>(</sup>٢) الشطبة: أثر الجرح ـ محوّط: مرقيّ بالرقى لإبعاد الضرر عنه.

<sup>(</sup>٣) اللغط: القيل والقال.

<sup>(</sup>٤) التلحين: من الألحان بمعنى الزقزقة والتغريد ومن اللحن وهو الخطأ اللغوي وكذلك: معرب: مبين واضح وحسب قواعد الإعراب.

<sup>(</sup>٥) تتكوّف: تتجمع وتستدير.

وبيت الشيخ صفي الدين في بديعيته على سلامة الاختراع قوله:

كادت حوافرها تدمي جحافلها حتى تشابهت الأحجال بالرثم(١١)

جحفلة الفرس شفته العليا، والرثم بياض شفتيه، وكأنه يقول: إن هذه الفرس لسرعة جريانها اتصلت أحجالها إلى شفتها فتشابها في البياض.

والعميان ما نظموا هذا النوع في بديعيتهم. وبيت الشيخ عز الدين الموصلي رحمه الله في بديعيته قوله:

سلامة لاختراعي في علا هممي اسمى وفعلى كحرف عند رسمهم

وقال في الشرح: إسمي علا، وفعلي علا، والحرف المشبه بهما على هذا المعنى على الذي هو معدود من حروف الجر، قلت: لو ألحق الشيخ عز الدين ما قاله هنا بالألغاز لكان أقرب وأليق، فإن سلامة الاختراع وغرابة المعنى عنه بمعزل،

وبيت بديعيتي تقدمه قولي في الألغاز بالرمح بقولي:

وكالما ألغزوه حله لسن مذطال تعقيده أزرى بفهمهم

ولم أخرج عن الرمح بل قلت مخترعاً فيه اختراعاً بعد من المرقص والمطرب، بعد بيت الألغاز، وهو:

وقده باختراع سالم ألف يبدو بترويسه من رأس كل كمي (١)

تقدم قولي: أنه كان عن لي أن أورد هنا، من سلامة الاختراع للمتقدمين والمتأخرين، جمل مستكثرة ولم يصدني عن ذلك إلا الخيفة ممن تبحر علي في المطالعة، فيورد ما أثبت من المعنى المخترع لزيد، أنه مسبوق إليه من عمرو، فأردت أن أخلص من هذا الاعتراض، وأورد هنا نبذة من مخترعات ابن حجاج، فإنه منوال ما نسج عليه غيره، وقد تقدم قول الشيخ جمال الدين بن نباتة في ديباجة كتابه المسمى «بتلطيف المزاج من شعر ابن الحجاج»، وأما أشعار أبي عبد الله الحسيني بن حجاج، فإنه أمة غريبة تبعث وحدها، وذرية تبلغ بإتقان اللهو رشدها، فمن ذلك قوله:

يا ديمة الصفع صبي على قفا المتنبي

<sup>(</sup>١) الجحفلة: شفة الحيوان ذي الحافر - الأحجال: مفردها حَجْل وهو بياض يكون في قوائم الخيل - الرثم: بياض الشفة عند الخيل.

<sup>(</sup>٢) الألف: الرمح ـ الترويس: السهم ـ الكمى: البطل الشجاع.

على عذاريه هبي واقعبد قليلا ببجنبي فلا تقولن حسبى طرطورك المتعبى(١) ل شيخنا النذل تنبي فقد وقعت بقلبى السسواد من عين صلبي عنقبود كسرم مسزبب العنب(٢) راكب حسارة على قتب بوهج حمى سرمها الصالب(١٣) أخذت في الليل مجس استها الـــــــحامي وقد نامت إلى جانبي من عين قيفال استها الضارب<sup>(٤)</sup>ا تصلح للقاضى أبى السائب فأنعمت للخاطب الراغب يعطى قفا مبعرها الناصب فكل عضو من استها شرج بالليل فوق الفراش تختلج فشم بالطول تحته أزج طوق محلى وفصه سبح(٥) تحتي وبالبيض تعمل العجـج فأنا الدهر كله في اجتهاد ج ولكنّ بظرها قسوم عاد

وأنت يا ريح بطني ويا قفاه تقدم وإن صفعتك ألفا وقبد تبعشقت مبعني يا لحية هيي عين أه\_\_ قسومى ادخلى جسوف بسطنى وأنبت عندى مكان ومنه قوله: كأنما باب سور مبعرها كأنما الأير فوق عصعصها ومنه قوله: جارية قد سمطت فيشتى أوجب إخسراج دم فاسد لبظرها الآسود دنية خطبت بالأمس عليها استها وبات أيري رافضى الخصى

وقال أيضاً: قوموا افتحوا باب سرمها ولجوا قسوموا فعين استهسا لسرؤيتكم إن لم يسعكم ممسر عصعصها وفي استها خاتم للولب إذا الخصي صافح استها خريت

وقال أيضاً: بأبي من تمكنت من فؤادي قدها في القياس من قوم يأجو

<sup>(</sup>١) الطرطور: من حلى النساء: قلنسوة دقيقة طويلة ويقال: طنطور بالنون.

<sup>(</sup>٢) المبعر: مكان خروج البعر والبعر هو فضلات الحيوانات أو روثها.

<sup>(</sup>٣) الفيشة: الحشفة من الأير- السرم: طرف المعى الغليظ أو مكان خروج البراز- الصالب: الحمى الشديدة الحرارة.

<sup>(</sup>٤) القيفال: وريد في الجانب الوحشي من العضد.

<sup>(</sup>٥) السبج: خرز أسود.

بوسة بردت غليل فؤادي(١) وقفت لي فبستها من قعود ولها شعرة ولا زبد البحسر بياضاً وعصعص كالمداد فيه سمت النساك والعساد وحبر أشمط العنذارين الحي كم يسوم انحسداره في السسواد بظرها فوقه كدنية الحا ما توهمته وحقك إلا بعض أصحابنا بنى حماد في خراها بمثل شرط الفصاد<sup>(۲)</sup> يــوم حــاملتهــا فلمــا أحسـت ترى أنت كافر بالمعاد جـذبت لحيتي وقالت أيـا شيـخ أنت ممن يبغي خلافاً على اللــــه ويسعى في أرضه بالفساد قلت كفي إنا وجدنا على هـــــنا أيـور الأبـاء والأجـداد نت سيوف الخصى بلا أغماد عــرفينـي وخبــريـني مــتى كـــا

#### ومن غاياته في هذا الباب قوله:

مولاي يدعوك شيخ لا وقار له ما فيه للشيب إكرام فيزجره يقول بالأمرد المصقول عارضه وبالفتاة التي تنور مدخلها وبالعجوز التي في أصل عنبلها زبال زرع استها يسقى بدالية لها حر أشمط قد شاب مفرقه كأنه شاعر قد جاء من حلب

حتى القيامة سكران ومخمور عن الخمور ولا للسنَّ توقير مقسماً فيه تأنيث وتذكير بعد العشا لشوى الخصيان مسجور (٢) غداة بعث المخاصي ينفخ الصور وبظرها واقف في الزرع ناطور (٤) عليه بظر طويل فيه تدويسر شيخ على رأسه المحلوق طرطور (٥)

هذا الاستطراد في البيت الأخير استطرد فيه إلى أبي الطيب، وهو في غاية اللطف والظرف، وقد تقدمت إشارته إلى طرطوره في الأبيات المتقدمة البائية، ومن اختراعاته في هذا الباب قوله:

إذا كان في شفتيه لعس(١)

أحب من الكس تقبيله

<sup>(</sup>١) البوسة: القبلة.

<sup>(</sup>٢) الشرط: البضع والجرح - الفصاد: عمليه إخراج الدم الفاسد من العروق.

<sup>(</sup>٣) مسجور: محميّ.

<sup>(</sup>٤) الزبال: ما تحمله النملة - الدالية: الناعورة - البظر: نتوء في فرج المرأة.

<sup>(</sup>٥) الطرطور: القلنوسة.

<sup>(</sup>٦) الكس: فرج المرأة ـ اللعس: سواد مستحسن في باطن الشفة.

ويعجبني منه أنى إذا وواسعة السرم تشكو استها فتاة لدرب استها حارس ويعجبني قوله من قصيدة:

في إستهــا ســدرة إذا نفضـــوهــا وهـــو نبق بــلا نـــوى أســود اللو

نقرت أنفه بقمدي عطس<sup>(۱)</sup> إذا مسها النيك ضيق النفس يعلق من خصيتيه جرس

جمعواً لي من تحتها كف نبق $^{(7)}$ ن إذا لكته تحمض شدقي $^{(7)}$ 



<sup>(</sup>١) القمد: الطويل الضخم العنق.

<sup>(</sup>٢) النبق: ثمرة شجر الدر أو دقيق يخرج من لب جذع النخلة.

<sup>(</sup>٣) لاك: مضغ.

### ذكر التفسير

وصحبه بالوجوه البيض يوم وغى كم فسروا من بدور في دجى الظلم

هذا النوع، أعني التفسير، من مستخرجات قدامة، وسماه قوم التبيين، وهو أن يأتي المتكلم أو الشاعر في بيت بمعنى لا يستقل الفهم بمعرفة فحواه دون تفسيره، إما في البيت الأخر، أو في بقية البيت، إن كان الكلام يحتاج إلى التفسير في أوله. والتفسير يأتي بعد الشرط وما هو في معناه، وبعد الجار والمجرور، وبعد المبتدأ الذي يكون تفسيره خبره، بشرط أن يكون المفسَّر مجملًا والمفسِّر مفصلًا. فمن بديع التفسير الذي وقع في بيت واحد قول بعض المغاربة:

صالوا وجادوا وضاؤ وا واحتبوا فهم أسد ومنزن وأقمار وأجبال

فإنه أحسن الترتيب في عجز البيت كله، وجعل المفسَّر في الصدر، بحيث أتى كل قسم مستقلًا بنفسه.

ومثال ما وقع من التفسير بعد الحروف المتضمنة معنى الشرط، قول الفرزدق: لقد جئت قوماً لو لجأت إليهم طريد دم أو حاملًا ثقل مغرم لألفيت منهم معطياً ومطاعناً وراءك شزراً بالوشيج المقوم(١)

والفرزدق ما راعى حسن الترتيب في بيته، فإن عندهم عدم الترتيب مع حسن الجوار، وقرب الملائم، لا ينقص حسن الكلام البليغ. ألا ترى إلى قوله تعالى: ﴿يوم

<sup>(</sup>١) ألفيت وجدت ـ الشزر: النظر بطرف العين ـ الوشيج المقوم: الرمح المستقيم.

تبيض وجوه وتسود وجوه فأما الذين اسودت وجوههم (١)؛ ثم قال سبحانه وتعالى بعد ذلك: ﴿وَأَمَا الَّذِينَ ابْيُضْتَ وَجُوهُهُمُ ﴾ (٢).

ومن الأمثلة الواقعة بعد الجار والمجرور في باب التفسير، قول شرف الدين القيرواني:

> لمختلفى الحاجات جمع ببابه فللخامل العليا وللمعدم الغنى

فهذا له فن وهذا له فن وللمذنب العقبى وللخائف الأمن

ومما جاء من التفسير بعد المبتدأ، قول ابن الرومي:

في الحادثات إذا دجون نجوم تجلو الدجى والأخريات رجوم(٣)

آراؤكم ووجــوهكـم وسيــوفـكم منها معالم للهدى ومصابح

قالوا إن هذا أبلغ ما وقع في التفسير من الأمثلة الشعرية، فإنه راعى فيه الترتيب أحسن مراعاة.

ومن بديع هذا النوع قول محمد بن وهيب في المعتصم:

ثلاثة تشرق الدنيا ببهجتها شمس الضحي وأبو إسحق والقمر

ومثله في الحسن قول محمد بن شمس الخلافة:

شيئان حدُّث بالقساوة عنهما قلب الذي يهواه قلبي والحجر

وثسلاثة بالجود حدِّث عنهم البحر والملك المعظم والمطر

ومن معجز التفسير، ما جاء في الكتاب العزيز، وهو قوله تعالى: ﴿والله خلق كل دابة من ماء فمنهم من يمشي على بطنه ومنهم من يمشي على رجلين ومنهم من يمشي على أربع ﴾(٤) فذكر سبحانه الجنس الأعلى أولاً، حيث قال: كل دابة فاستغرق أجناس كل ما دب ودرج، ثم فسر سبحانه هذا الجنس، بعد ذلك، بالأجناس المتوسطة والأنواع، حيث قال: فمنهم ومنهم ومنهم، مراعياً للترتيب، وذلك أنه قدم ما يمشي على غير آلة لكون الآية سيقت لبيان القدرة وتعجب السامع، وما يمشي بغير آلة أعجب مما يمشي

<sup>(</sup>۱) آل عمران، ۱۰۹/۳.

<sup>(</sup>٢) آل عمران ٢٠٩/٣.

<sup>(</sup>٣) رجوم: ظنون لا دليل على صحتها.

<sup>(</sup>٤) النور، ٢٤/٥٤..

بآلة، فلذلك كان تقديمه ملائماً لمقصود الآية الشريفة، ثم ثنى بالأفضل فأتى بما يمشي على رجلين وهو الآدمي والطير لتمام خلق الإنسان وكمال صورته ولما في الطير من عجيب الطيران الدال على الخفة مع ما فيه من الكثافة الأرضية، وثلّث بما يمشي على أربع لأنه أحسن الحيوان البهيمي وأقواه، فتضمنت هذه الكلمات، التي هي بعض آية، عدة من المحاسن، وهي صحة التفسير وصحة التقسيم مع مراعاة الترتيب والإشارة وائتلاف اللفظ مع المعنى وحسن النسق. والفرق بين التفسير والإيضاح: أن التفسير تفصيل الإجمال، والإيضاح رفع الإشكال، لأن المفسّر من الكلام لا يكون فيه إشكال.

وبيت صفي الدين على التفسير قوله:

هم النجوم بهم يهدى الأنام وينجاب الظلام ويهمي صيب الديم (١) والعميان ما نظموا هذا النوع في بديعيتهم. وبيت الشيخ عز الدين الموصلي قوله:

ذكر الإسام وابنيه ينفسره علي والحسنان أكرم بذكرهم الشيخ عز الدين ما أفادنا في التفسير هنا شيئاً.

وبيت بديعيتي أقول فيه، عن الصحابة رضي الله عنهم أجمعين:

وصحبه بالوجوه البيض يوم وغى كم فسروا من بدور في دجي الظلم

هذا هو التفسير الذي لا يستقل الفهم بمعرفة فحواه، في الشطر الأول من البيت، إلا بتفسيره من الشطر الثاني على الترتيب. وأما ذكر الإمام علي كرم الله وجهه، وذكر ولديه عليهما السلام في بيت الشيخ عز الدين رحمه الله، فإنه غير محتاج إلى تفسير والله أعلم.



<sup>(</sup>١) انجاب: انكشف - يهمى: يمطر بغزارة - الديم: الغيوم.

# ذكر حسن الاتباع

ذكراه يطربهم والسيف ينهل من أجسامهم لم يشن حسن اتباعهم (١) هذا النوع، أعني حسن الإتباع، هو أن يأتي المتكلم إلى معنى اخترعه الغير فيحسن اتباعه فيه، بحيث يستحق بوجه من الوجوه الزائدة التي توجب للمتأخرين استحقاق معنى التقدم، إما باختصار لفظه، أو قصر وزن، أو عذوبة لفظ، أو تمكين قافية، أو تتميم نقص، أو تحلية من البديع توجب الاستحقاق، كاتباع أبي نواس جريراً في قوله:

إذا غضبت عليك بنو تميم حسبت الناس كلهم غضابا فنقل أبو نواس المعنى من الفخر إلى المدح بقوله:

وليس على الله بمستنكر أن يجمع العالم في واحد

فزاد على جرير زيادات، منها: قصر الوزن، وحسن السبك، وإخراج كلامه من الظن إلى اليقين، وأيضاً فإن ذكر العالم، أعم من ذكر الناس في بيت جرير.

وعدوا من الشواهد الحسنة في حسن الاتباع، قول منصور النميري، في زينب أخت الحجاج وأترابها، وهو:

وهن اللواتي إن بسرزن قتلنني وإن غبن قطّعن الحشا حسرات

(١) شان: عاب.

فأحسن اتباعه ابن الرومي بقوله:

ويلاه إن نظرت وإن هي أعرضت وقع السهام ونزعهن أليم

قلت: وقع السهام ونزعهن، بعد ويلاه، في بيت ابن الرومي، تركت بيت النميري أطلالاً بالية.

وقال أبو عبادة البحتري:

أخجلتني بدائى يبديك فسودت صلة غدت في الناس وهي قطيعة

وأحسن أبو العلاء وقال:

ما بينا تلك اليد البيضاء عجباً وبرً راح وهو جفاء

لو اختصرتم من الإحسان زرتكم والعذب يهجر للإفراط في الخصر

لأنه استوعب معنى البيتين في صدر بيته، وأخرج العجز مخرج المثل السائر، مع الإيجاز والإيضاح وحسن البيان.

وقال عنترة:

إني امرؤ من خير عبس منصباً شطري وأحمي سائري بالمنصل(١) فأحسن اتباعه منصور الفقير في شريف نسبه، وكان شرفه من جهة أبيه لا من جهة أمه، بقوله:

إن فاتني بأبيه فلم يفتني بأمه (۲) ورام شتمي ظلماً سكت عن نصف شتمه

فإن هذا الفقيه أحسن غاية الإحسان، من وجوه: أحدها الإيجاز، فإنه عمل معنى عنترة الذي جاء به في بيت تام من الكامل، في بيت من المجتث، وأتى بالمطابقة المعنوية فأما قول سكت عن نصف شتمه، ففيه من التأدب الديني مع رسول الله على والاحتراس، ما يزيد على الوصف.

وقال ابن الرومي:

تخذتكم درعاً حصيناً لتدفعوا نبال العدا عني فكنتم نصالها

(١) المنصل: السيف.

(٢) لم يفتني: بالقرابة.

وكنت أرجي منكم خير نـاصـر فـان كنتم لا تحفظون مـودتي قفـوا وقفة المعـذور عني بمعزل

فأحسن ابن سنان الخفاجي اتباعه بقوله:

أعددتكم لدفاع كل ملمة وتخذتكم لي جنة فكأنما فلأنفضن يدي يأساً منكم

ويعجبني هنا قول القائل:

وأخوان حسبتهم دروعاً وخلتهم سهاماً صائبات وقالوا قد صفت منا قلوبً

وقال ابن الرومي:

سد السداد فمي عما يريبكم وأحسن زكي الدين بن أبي الأصبع اتباعه فقال:

هبني سكت فما لسان ضرورتي وقال سليك بن سلكة:

وتبسم عن ألمى اللشاة مفلج وما ذقته إلا بعيني تفرساً

وقال نصيب:

كأن على أنيابها الخمر شجها وما ذقت إلا بعيني تفرساً

على حين خذلان اليمين شمالها ذماماً فكونوا لا عليها ولا لها وخلوا نبالي للعدا ونبالها

عوناً فكنتم عون كل ملمة نظر العدو ومقاتلي من جنتي (١) نفض الأنامل من تراب الميت

فكانوها ولكن للأعادي فكانوها ولكن في فوددي لقد صدقوا ولكن من ودادي

لكن فم الحال عني غير مسدود

أهجى لكل مقصر عن منطقي

خليق الثنايا بالعذوبة والبرد<sup>(۲)</sup> كما شيم برق في السحابة من بعد<sup>(۲)</sup>

بماء الندى في آخر الليل عابق<sup>(4)</sup> كما شيم في أعلى السحابة بارق

<sup>(</sup>١) أي منكم عرف العدو كيف يقتلني \_ والمقاتل: الأمكنة التي إذا اصيب فيها الإنسان قتل.

<sup>(</sup>٢) ألمى: أسمر ـ اللثاة: مفردها لثة وهي مكان انغراز الأسنان في الفم ـ مفلّج: بين أسنانه فسحات متساوية.

<sup>(</sup>٣) التفرّس: التثبت بالنظر ـ شيم: انتظر.

<sup>(</sup>٤) شجها: الخمرة مزجها بالماء ـ العابق: اللبق الظريف.

وأحسن بشار بن برد اتباعهما بإيجازه، وقال:

يا أطيب الناس ريقاً غير مختبر إلا شهادة أطراف المساويك(١) وقال السموأل:

يقرب حب الموت آجالنا لنا وتكرهه آجالهم فتطول فأحسن بشار اتباعه، بزيادة محاسن، فقال: أفناهم الصبر إذ أبقاهم الجزع. وقال الأسود ابن يعفر:

يسعى بها ذو توأمين كأنما قنات أتأمله من الفرصاد(٢) وأحسن أبو نواس إتباعه، بزيادة من المحاسن، وقال:

تبكي فتذري الدمع من نرجس وتلطم الورد بعناب استوفى أبو نواس المعنى في نصف بيت، وأخذه الوأواء الدمشقي من أبي نواس، وزاد عليه زيادة عجيبة، بقوله:

وأمطرت لؤلؤاً من نرجس فسقت ورداً وعضت على العناب بالبرد وقال مسلم بن الويد:

تجري محبتها في قلب عاشقها مجرى المعافاة في أعضاء منتكس<sup>(۳)</sup> فأحسن أبو نواس اتباعه فقال:

فتمست في مفاصلهم كتمشي البرء في السقم وجميع ذلك مأخوذ من قول بعض الملوك باليمن:

منع البقاء تقلب الشمس وطلوعها من حيث لا تمسي تجري على كبد السماء كما يجري حمام الموت في النفس

نقل أبو هلال العسكري في «الصناعتين» عن الصولي أنه قال: حدثني أبو بكر بن هارون بن عبد الله المهلبي، قال: كنا في حلقة دعبل الشاعر، فجرى ذكر أبي تمام،

<sup>(</sup>١) المساويك: مفردها مسواك وهو غصن شجر يستاك به أي تنظف به الأسنان.

<sup>(</sup>٢) قناً: احمّر كثيراً ـ الفرصاد: التوت أو صبغ أحمر، أو نوى العنب.

<sup>(</sup>٣) المعافاة: البرء - المنتكس: الذي يعود إليه المرض بعد تماثله للشفاء.

فقال دعبل: كان يتبع معانيً فيأخذها، فقال له رجل في مجلسه: مثل ماذا أعزك الله؟ فقال: قلت:

وإنّ امرأ أسدى إليّ بشافع إليه ويرجو الشكر مني لأحمق فأخذه أبو تمام، وقال:

وإذا امرؤ أسدى إليك صنيعة من جاهه فكأنها من ماله

فقال الرجل: أحسن والله! فقال دعبل: كذبت والله، قبحك الله. فقال الرجل: إن كان سبقك بهذا المعنى وتبعته فما أحسنت، وإن كان أخذه منك فقد أجاد فصار أولى به منك على الحالين، فغضب دعبل وقام.

وقال بشار:

من راقب الناس لم يظفر بحاجته وفاز بالطيبات الفاتك اللهج<sup>(۱)</sup> فأحسن اتباعه سلم الخاسر، وقال:

من راقب الناس مات غماً وفاز باللذة الجسور فلما سمع بشار هذا البيت قال: قد ذهب ابن الفاعلة ببيتي.

وممن زاد على المتقدمين بحسن سبكه وعذوبة لفظه، ابن المعتز رحمه الله بقوله:

ولاح ضوء هلال كاد يفضحه مثل القلامة قد قدت من الظفر (٢)
وهو مأخوذ من قول الأول:

كأن ابن ليلته جانح إلى مسقط الأفق من خنصر (٣) وقال أبو لعتاهية:

كم نعمة لا تستقل بشكرها لله في طي المكاره كامنه فأحسن أبو تمام اتباعه فقال:

قد ينعم الله بالبلوي وإن عظمت ويبتلي الله أدنى القوم بالنعم

<sup>(</sup>١) الفاتك: الشجاع\_ اللهج: المثابر.

<sup>(</sup>٢) القلامة: قصاصة الظفر ـ قُدّ: قُطِع.

<sup>(</sup>٣) ابن ليلته: الهلال مضت عليه ليلة واحدة بعد المحاق ـ الخنصر: الأصبع الصغير.

فزاد عليه، إلا أنه أتى بعكس المعنى، وما يعرف للمتقدمين معنى شريف، إلا نازعهم إياه المتأخرون وطلبوا الشركة معهم فيه، إلا قول عنترة: وخلا الذباب بها فليس بنازح<sup>(۱)</sup>. فإنه ما نوزع في هذا المعنى، على جودته، وقد رامه بعض المجتهدين فافتضح، وتقرّر ذلك في بيت سلامة الاختراع.

وبيت الشيخ صفى الدين الحلى، على حسن الاتباع قوله:

ينازع السمع فيها الطرف حين جرت فيرجعان إلى الأثار في الأكم (٢) بيت الشيخ صفى الدين مأخوذ من قول القائل::

وطرف يفوت الطرف في جريانه ولكن لـالأسماع فيه نـصيب والعميان ما نظوا هذا النوع في بديعيتهم وبيت الشيخ عز الدين الموصلي في بديعيته قوله:

والجزع حن إليه بعد فرقته حسن اتباع لتلك الأربع الحرم ذكر الشيخ عز الدين، في شرحه، أنه اتبع الفرزدق في قوله، في مديح الإمام زين العابدين على بن الحسين بن على عليهما السلام، وهو هذا:

هذا ابن من تعرف البطحاء وطأته والركن يعرف والبيت والحرم وبيت بديعيتي تقدمه قولي، في حق الصحابة رضى الله عنهم أجمعين:

وصحبه بالوجوه البيض يوم وغى كم فسروا من بدور في دجى الظلم ثم إنى قلت بعده، في حسن الاتباع عن الصحابة:

ذكراه يطربهم والسيف ينهل من أجسامهم لم يشن حسن اتباعهم هذا المعنى سبقني إليه الشيخ شرف الدين بن الفارض، وكنت في صغري أترنم به وهو قوله:

فلي ذكرها يحلو على كل صيغة .ولـو مزجـوه عــذلي بخصـام الشيخ شرف الدين قرر: إن ذكر محبوبه يحلو، ولو كان في محل خصام من

<sup>(</sup>١) نازح: مغادر.

<sup>(</sup>٢) الأكم: المكان الملتف الأشجار المرتفع.

العذال، وقولي أبلغ في حق الصحابة رضي الله عنهم، لأن ذكر النبي ﷺ، يطربهم والسيوف تنهل من أجسامهم، وأين الطرب في هذا المقام؟ من يحلو في ذلك المقام؟ وأين المخاصمة بالألسن من التكليم بألسنة السيوف؟ والزيادة التي ما على حسنها من مزيد، قولي: لم يشن حسن اتباعهم، فإن شدة الحرب وتكليم النفوس، ما شان حسن السيوف وذهاب الأنفس، ما شان حسن اتباعهم للنبي ﷺ يوماً من الأيام. والتورية، في حسن الاتباع الذي هو المراد من تسمية النوع، محاسنها لا تخفى على المنصفين من أهل الأدب، والله أعلم.



## ذكر المواردة

كأنما الهام أحداق مسهدة ونومها واردته في سيوفهم (١) هذا النوع، أعني المواردة: هو أن يتوارد الشاعران على بيت، أو بعض بيت، بلفظه ومعناه: فإن كان أحدهما أقدم من الآخر وأعلى رتبة في النظم حكم له بالسبق، وإلا فلكل منهما ما نظمه كما جرى لامرىء القيس وطرفة بن العبد في معلقتيهما، وهو

وقوفاً بها صحبي عليًّ مطيهم يقولون لا تهلك أسى وتجمل قال طرفة: أسى وتجلد. فلما تنافسا في ذلك وأحضر طرفة بن العبد خطوط أهل

بلده في أي يوم نظم هذا البيت، كان اليوم الذي نظما فيه واحداً. وقد يقع مثل ذلك أو دونه في بيت يخالف وزن البيت الأصلى.

وبيت الشيخ صفى الدين على المواردة قوله:

قول امرىء القيس:

تهوى الرقاب مواضيهم فتحسبها حديدها كان أغلالاً من القدم وبيت الشيخ صفي الدين ذكر في شرحه أنه نظم بيتاً من جملة أبيات، وهو:

تهـوى مواضيك الرقـاب كـأنمـا من قبـل كان حـديـدهـا أغـلالا ثم ذكر أنه سمع بعد ذلك بيتاً لا يعلم قائله وهو:

تهوى الرقباب مواضيه فتحسبها تود لو أصبحت أغلال من أسرا فأسقط البيت الذي له، فلما تعددت عليه الأنواع في نظم البديعية، ووصل إلى

<sup>(</sup>١) الأحداق: جمع حدقه وهي استدارة العين ـ والهام: الجباه.

المواردة، ألجأته الضررورة إلى نظمها، ليكون البيت المنظوم منتظماً في سلك شواهد بديعيته، بحيث لا تخلو من هذا النوع.

وبيت الشيخ عز الدين في بديعيته قوله:

بيت المدائح تستوفى علاه ولو تواردت في مديح غير منصرم

الشطر الأول من هذا البيت، ذكر الشيخ عز الدين، في شرحه، أنه توارد هو وأبو الطيب المتنبى عليه.

والعميان لم ينظموا هذا النوع في بديعيتهم. ومعنى المواردة في بيت بديعيتي أني كنت مدحت تمر بغاء الأفضلي الشهير بمنطاش، ورياحين الشبيبة غضة، ونشوة الابتداء تحث على دور كاسات الأدب، وكان المشار إليه إذ ذاك كافل المملكة الحموية، بقصيدة راثية سارت ببديع محاسنها الرُكبان، واحتوت على معان لم أسبق إليها، وتمثلت في غصون نظمها بين يدي شيخي، وهو مولانا قاضي القضاة علاء الدين أبو الحسن على القضامي الحنفي رحمه الله، وقد علق بخاطري منها أبيات، فأنشدته في ذلك الوقت ما على بخاطري، وهو قولى منها:

له مطالعة في الحرب حين يرى إن راسل القوم انشا في رسائله كتابه السيف والخطي له قلم إن كان قد نظم الأعدا مكيدتهم لأنه ببديع الحسن لف لنا وخط من فوق ألواح الصدور لهم وصار يكتب بالهندي ويعجم بالتراه بالرمح بدراً حاملاً غصناً إن جس عوداً لضرب مال سامعه

دم العدا فوق طرس الأرض قد سطرا سجعات ضرب بها الهامات قد نثرا والرسل أسهم حتف توضح الخبرا(١) فقل لهم إنه من قبلهم شعرا شملًا ولكن لأرقاب العدا نشرا باباً من الخوف في أحشائهم وقرا حيخطي فعل شجاع قد قرا ودرى(٢) وبالتريسة غصناً حاملًا قمرا(٣) والخيل يرقصها إن حرك الوترا

وصار<sup>(٤)</sup> كلما أنشدته بيتاً من هذه الأبيات يترنم كثيراً، ويرسم لي بإعادته حتى انتهيت إلى قولي:

<sup>(</sup>١) الخطي: الرمح.

<sup>(</sup>٢) الهندي: السيف، ويكتب بالهندي: يفرض بالسيف يعجم: يزيل الإبهام، ويختبر - قرا: قرأ.

<sup>(</sup>٣) التريسة: الترس وهو ما يتقى به السيف.

<sup>(</sup>٤) في الأصل: صرت.

كأنما الهام أحداق أضر بها سهد وأسيافه في الحرب طيب كرى

فلما سمع هذا البيت لم يترنم كما ترنم للأبيات التي قبله، وقال: أبو الطيب هو أبو عذرة هذا المعنى ولكن أحسنت الاتباع، بقولك: أضربها سهد، وبقولك في الشطر الثاني: طيب كرى، فإن فيهما زيادتين حسنتين، فالتزمت له بيمين أنني ما ملكت ديوان المتنبي يوماً من الأيام، ولا طالعته عند الغير، وما كنت في ذلك الوقت أطالع غير ديوان الشيخ جمال الدين بن نباتة، وديوان الشيخ صفي الدين الحلي، فتعجب مولانا قاضي القضاة من ذلك وبالغ في الجبر والثناء، ولكني أسقطت البيت من القصيدة، خوفاً من قدح حاسد، فلما وصلت بديعيتي إلى نوع المواردة ألجأت الضرورة إلى نظمه في سلك أنواعها.

وبيت المتنبى الذي حصلت المواردة به قوله:

كان الهام في الهيجا عيون وقد طبعت سيوفك من رقاد (١) وبيت بديعيتي:

كأنما الهام أحداق مسهدة ونومها واردته في سيوفهم والترشيح أيضاً هنا ظاهر في قولي: مسهدة، والترشيح، في تورية المواردة، بتسمية

النوع وزيادة المعنى، غير خاف على أهل الأدب.



<sup>(</sup>١) الهام: جمع هامة وهي الجبهة من الإنسان.

# ذكر الإيضاح

هذا وتزداد إيضاحاً مخسافتهم في كل معترك من بطش ربهم هذا النوع، أعني الإيضاح: هو أن يذكر المتكلم كلاماً في ظاهره لبس، فلا يفهم من أول وهلة، حتى يوضحه في بقية كلامه، كقول الشاعر:

يـذكرنيـك الخير والشـر كله وقيل الخنى والحلم والعلم والجهل(١) فالقاك عن مكروهها متنـزهاً وألقاك في محبوبها ولك الفضـل معنى البيت الأول ملتبس، وما ذاك إلا أنه يقتضي المدح والذم ولكنه أوضحه بقوله:

فالقاك عن مكروهها متنزهاً وألقاك في محبوبها ولك الفضل

وقد يكون الإيضاح في الوصف الذي لا يتعلق به مدح ولا هجاء، وذلك أن يخبر المتكلم بخبر واحد عن شيء واحد يحصل فيه الإشكال، فيوضح ذلك الإشكال بما يفهم منه كشف اللبس عن الحد الأول، كقول ابن حيوس:

ومقرطق يغني النديم بوجهه عن كأسه الملأى وعن إبريقه (۲) فعل المدام ولونها ومذاقها في مقلتيه ووجنتيه وريقه

فإنه لو اقتصر على البيت الأول أشكل الأمر من جهة الوجه، فإنه وإن كان حسناً لا يغني النديم عن الخمر، فأزال اللبس في البيت الثاني وأوضحه، وقد تقدم وتقرر الفرق بين الإيضاح والتفسير.

<sup>(</sup>١) الخني: القول الفاحش.

<sup>(</sup>٢) المقرطق: لابس القرطق وهو ثوب فارسي مزركش.

وبيت الشيخ صفي الدين قوله:

قادوا الشواذب كالأجبال حاملة أمثالها ثبتة في كل مصطدم (١) العميان ما نظموا هذا النوع في بديعيتهم. وبيت الشيخ عز الدين الموصلي في بديعيته قوله:

للخير والشر إيضاحاً به فبذا أمر وعن ذاك نهي حب نصحهم والذي أقوله: إن الشيخ عز الدين غفر الله له لم يتضح في بيته غير الإشكال.

وبيت بديعيتي تقدم قولي قبله في وصف الصحابة رضي الله عنهم أجمعين، بحسن الاتباع والصبر والإقدام، إلى أن قلت في المواردة:

كأنما الهام أحداق مسهدة ونومها واردته في سيوفهم ثم إني قلت بعده في الإيضاح:

هذا وتزداد إيضاحاً مخافتهم في كل معترك من بطش ربهم

الإطناب والمبالغة، في وصف الصحابة رضي الله عنهم، قد تقدم بالشجاعة التي هي فوق الوصف، فلما قلت في هذا البيت: إن مخافتهم تزداد إيضاحاً في كل معترك، ظهر اللبس فأوضحته بقولي: من بطش ربهم. والتورية بتسمية النوع، الذي هو المطلوب هنا، محاسنها لم تفتقر إلى الإيضاح، والله الموفق.



<sup>(</sup>١) الشواذب: جمع مفرده الشاذب وهو المتنحي عن وطنه ـ ثبتة: شجاعة ـ المصطدم: مكان الاصطدام أو ساحة المعركة.

## ذكر التفريع

ما العود إن فاح نشراً أو شدا طرباً يوماً بأطرب من تفريع وصفهم

هذا النوع، أعني التفريع، وهو ضد التأصيل، هو أن يصدّر الشاعر أو المتكلم كلامه باسم منفي، بما خاصة، ثم يصف ذلك الاسم المنفي بأحسن أوصافه المناسبة للمقام، إما في الحسن وإما في القبح، ثم يجعله أصلًا يفرع منه جملة، من جار ومجرور، متعلقة به تعلق مدح أو هجاء أو فخر أو نسيب أو غير ذلك، ثم يخبر عن ذلك الاسم بأفعل التفضيل، ثم يدخل من على المقصود بالمدح أو الذم أو غيرهما، ويعلق المجرور بأفعل التفضيل، فتحصل المساواة بين الاسم المجرور بمن وبين الاسم الداخل عليه ما النافية، لأن حرف النفي قد نفى الأفضلية. فتبقى المساواة بين ذلك أن تقول: ما الزهر إذا بكى الغمام فضحك، بأحسن من أخلاق زيد. فالمساواة بين الزهر والأخلاق ههنا ثابتة، بالشروط المذكورة، ومن الأمثلة الشعرية قول الأعشى:

غناء جاد عليها مسبل هطل<sup>(۱)</sup> مؤزر بعميم النبت مكتهل ولا بأحسن منها إذ دنا الأصل<sup>(۱)</sup>

ما روضة من رياض الحسن معشبة يضاحك الزهر منها كوكب شرق (٧) يوماً بأطيب منها طيب رائحة

<sup>(</sup>١) غناء: ملتفة الشجر ـ جاد: هطل ـ المسيل: من المطر: النازل من السحاب بغزارة ـ هطِل: صيغة مبالغة من هطل.

<sup>(</sup>٧) شرِق: واضح الإشراق ـ مؤزر: يلبس الإزار ـ مكتهل: كبير السن.

<sup>(</sup>٣) الأصل: الأصيل أو وقت الغروب.

وقد يجيء الفرع والأصل في بيت واحد، كقول أبى تمام:

غيلان أبهى ربا من ربعها الخرب(١)

ما ربع مية معموراً يطيف به ولا الخدود وإن أدمين من خجل أشهى إلى ناظري من خدها الترب

فذكر في البيت الأول الأصل والفرع، وكذلك في البيت الثاني، فالأصل هو الاسم المنفي مع ما ذكر من أوصافه، والفرع هو أفعل التفضيل مع ما يتعلق به.

ويعجبني في هذا الباب قول إبراهيم بن سهل الاشبيلي، من قصيدة، وهو:

وحنت إلى بان الحجاز ورنده(٢) إذا آنست ركباً تكفل شوقها بنار قراه والدموع بورده يحيي فهشت للسلام ورده يرى أننى أذنبت ذنباً لوده

وما وَجْدُ أعرابية بان دارها وإن أوقدوا المصباح ظنـوه بارقــأ بأعظم من وجدي بموسى وإنما

ومن إنشاء القاضي شهاب الدين محمود، في هذا الباب، قوله: وما أم طفل قذفها الزمن العنيد، في بعض البيد، في أرض موحشة المسالك، قليلة السالك، قد لمع سرابها، وتوقدت هضابها، وصرخ بومها، ونفر ظليمها<sup>(٣)</sup>، وحضر سمومها<sup>(٤)</sup>، وغاب نسيمها، فلما خافت على ولدها من الظمأ الهلاك، أجلسته إلى جنب كثيب هناك، ثم ذهبت في طلب الماء للغلام، لثلا يقضي عليه الأوام(٥)، فانتهى بها المسير إلى روضة وغدير، وآثار مطى بوارك، تدل على أن الطريق هنالك، فعادت إلى ولدها مسرعه، وكل أعضائها إليه عيون متطلعه، فلما شارفت جنب الكثيب، رأت ولدها في فم الذيب:

كلفت به أضحى على البعد مزمعا

بأكثر مني حسرة وتلهفا وأعظم مني حرقة وتأسفا وأغزر دمعاً عندما قيل لي الذي

وذكر صاحب الإيضاح، لِلتفريع، قسماً ثانياً لم يذكره غيره، ولا نسج على منواله أصحاب البديعيات فالغيته أيضاً، والشيخ زكي الدين بن أبي الأصبع اخترع قسماً ثالثاً،

<sup>(</sup>١) غيلان: إسم ذي الرمة الشاعر.

<sup>(</sup>٢) بان: بعُد ـ البان: شجر طيب الرائحة طويل الأغصان طريها ـ الرند: شجر طيب الرائحة يشبه الأس وينبت في البادية.

<sup>(</sup>٣) الظليم: ذكر النعام.

<sup>(</sup>٤) السموم: الريح الحارّة.

<sup>(</sup>٥) الأوام: شدة العطش والنشفان.

ولكن وجدت هذا النوع الذي نحن بصدده أحلى في الأذواق، وأوقع في القلوب، وعلى سننه مشى أصحاب البديعيات، فألغيت أيضاً ما اخترعه ابن أبي الأصبع رحمه الله.

وبيت الشيخ صفي الدين الحلي على هذا النوع في وصف الصحابة، رضي الله عنهم أجمعين:

ما روضة وشع الوسمي بردتها يوماً بأحسن من آثار سعيهم (١) والعميان ما نظموا هذا النوع في بديعيتهم. وبيت الشيخ عز الدين في بديعيته قوله:

ما الدوح تفريعه بالزهر متسق نظماً بأطيب من تعريف ذكرهم وبيت بديعيتي أقول فيه عن الصحابة رضي الله عنهم أجمعين:

ما العود إن فاح نشراً أو شدا طرباً يوماً بأطيب من تفريع وصفهم هذا البيت فيه نوع التفريع، الذي هو القصد هنا، والتورية بتسميته، والاستخدام، ومرعاة النظير، وفيه الانسجام، والتمكين، والله أعلم.



<sup>(</sup>١) وشَّح: زين وزخرف ـ الوسمي: مطر الربيع.

### ذكر حسن النسق

من ذا يسابقهم في حلبة الكرم

من ذا يناسقهم من ذا يطابقهم

هذا النوع، أعني حسن النسق، ويسمى التنسيق، من محاسن الكلام، وهو أن يأتي المتكلم بالكلمات من النثر، والأبيات من الشعر، متتاليات متلاحمات تلاحماً مستحسناً مستبهجاً، وتكون جملها ومفرداتها منسقة متوالية، إذ ا أفرد منها البيت قام بنفسه واستقل معناه بلفظه، كقول شرف الدين القيرواني:

جاوِرٌ علياً ولا تحفل بحادثة إذا ادّرعت فلا تسأل عن الأسل<sup>(۱)</sup> سل عنه وانطق به وانظر إليه تجد ملء المسامع والأفواه والمقل

فالحظ حسن النسق، وصحة هذا التركيب فيه، واستيعاب هذا التقسيم، ووضوح هذا التفسير.

#### ومنه قول أبى نواس:

وإذا جلست إلى المدام وشربها فاجعل حديثك كله في الكاس وإذا نبزعت عن الغواية فليكن لله ذاك النبزع لا للناس

حسن النسق، هنا، لأمرين بين فنين متضادين، في هذين البيتين، وهما المجون والزهد، حتى صارا كأنهما فن واحد.

<sup>(</sup>١) أدّرع: لبس الدرع الأسل: الرماح.

وبيت الشيخ صفى الدين الحلى قوله:

والذئب سلم والجني أسلم والشميس عبان كلم والأموات في الرحم(١) والعميان ما نظموا هذا النوع في بديعيته وبيت الشيخ عز الدين الموصلي في بديعيته قوله:

فالضيق أذهب والتوفيق سبب والتنسسيق رتب في تصديق حكمهم وبيت بديعيتي أنا مستمر فيه على وصف الصحابة رضوان الله عليهم بقولي:

من ذا يناسقهم من ذا يطابقهم من ذا يطابقهم في حلبة الكرم



<sup>(</sup>١) سلم: رضي \_ الجني: واحِد الجن \_ أسلم: انقاد وتدين بالإسلام . \_ الثعبان: الحية ذكراً كانت أو أنثى \_ كلّم: تكلم ورد الجواب . \_ الأموات في الرحم: الأجنة . والبيت في مدح النبي صلعم .

## ذكر التعديد

تعديد فضلهم يبدي لسامعه علماً وذوقاً وشوقاً عند ذكرهم

هذا النوع، أعني التعديد، ذكره الإمام فخر الدين الرازي وغيره، وسماه قوم الإعداد، وهو عبارة عن إيقاع أسماء منفردة على سياق واحد، فإن روعي في ذلك الزدواج، أو مطابقة، أو تجنيس، أو مقابلة، فذلك الغاية في حسن النسق. مثاله قوله تعالى: ﴿ولنبلونكم بشيء من الخوف والجوع ونقص من الأموال والأنفس والشرات وبشر الصابرين (١) ومن الأمثلة الشعرية قول أبي الطيب المتنبي:

الخيل والليل والبيداء تعرفني والسيف والرمح والقرطاس والقلم وبيت الشيخ صفي الدين في بديعيته على هذا النوع قوله:

يا خاتم الرسل يا من علمه والعدل والفضل والإيفاء للذمم والعميان ما نظموا هذا النوع في بديعيتهم. وبيت عز الدين في بديعيته قوله:

تعديد أوصافهم في المدح يعجزنا أهل التقى والنقا والمجد والهمم وبيت بديعيتي أنا مستمر فيه على مدح الصحابة رضي الله عنهم أجمعين بقولي: تعديد أوصافهم يبدي لسامعه علماً وذوقاً وشوقاً عند ذكرهم

(١) البقرة، ٢/١٥٥.

## ذكر التعليل

نعم وقد طاب تعليل النسيم لنا لأنه مر في آثار تربهم

هذا النوع، أعني التعليل: هو أن يريد المتكلم ذكر حكم واقع، أو متوقع، فيقدم قبل ذكره علة وقوعه، لكون رتبة العلة تتقدم على المعلول، كقوله تعالى: ﴿ولولا كتاب من الله سبق لمسّكم فيما أخذتم عذاب عظيم ﴾ (١) فسبق الكتاب من الله تعالى علة النجاة من العذاب، وكقوله ﷺ: لولا أن أشق على أمتي لأمرتهم بالسواك عند كل صلاة، فخوف المشقة على الأمة، هو علة في التخفيف عنهم من الأمر بالسواك عند كل صلاة.

ومن أمثلته الشعرية قول البحتري:

ولو لم تكن مناخطاً لم أكن أذم الرمان وأشكو الخطوبا فوجود سخط الممدوح، هو علة في شكوى الشاعر.

ومنه قول ابن هانيء الأندلسي:

ولو لم تصافح رجلها صفحة الثرى لما صح عندي علة للتيمم

وفي رواية: لما كنت أدري، وعلى كلتي الروايتين، ففي الغلوّ قبح وإساءة أدب، كيف أنه لم يدر علة للتيمم إلا بما ذكر، وقد علمت صحة التيمم من نص الكتاب والسنة.

ولقد أحسن ابن رشيق القيرواني، في تعليل قوله ﷺ: جعلت لي الأرض مسجداً وطهوراً، حيث قال:

<sup>(</sup>١) الأنفال، ٨/٨٦.

سألت الأرض لم جعلت مصلى فقالت غير ناطقة لأنى

ولم كانت لنا طهراً وطيبا حويت لكل إنسان حبيبا

فتخلص مما وقع فيه ابن هانيء، لكونه سأل الأرص عن العلة، وتلطف في استخراج علة مناسبة لا حرج عليه في إيرادها. وقد يتقدّم المعلول على العلة في هذا الباب، وعلى هذا المنوال نسج ابن رشيق.

وبيت الشيخ صفي الدين الحلي في بديعيته على التعليل قوله:

لهم أسام سوام غيــر خافيــة وبيت العميان:

من أجلها صاريدعي الاسم بالعلم(١)

لم تبرق السحب إلا أنها فرحت وبيت الشيخ عز الدين قوله:

إذ ظلننه فأبدت حسن مبتسم

تعليل طيب نسيم الروض حين سرى وبيت بديعيتي أقول فيه عن الصحابة:

بأنه نال بعضاً من ثنائهم

نعم وقد طاب تعليل النسيم لنا

لأنبه منز في آثار تنزيهم



<sup>(</sup>١) أسام : جمع مفرده إسم - سوام: جمع مفرده سامي: عالي المكانة.

### ذكر التعطف

تعطف الخير كم أبدوا لمذنبهم والخير ما زال في أبواب صقحهم (١) التعطف شبيه بالترديد في إعادة اللفظة بعينها في البيت، والفرق بينهما أن التعطف شرطه أن تكون إحدى كلمتيه في مصراع، والأخرى في مصراع آخر.

قلت: وهذا النوع أيضاً من الأنواع التي تقدمت، وقررت أن ليس تحتها كبير أمر، وأن رتبة البديع أعلى من هذه الأنواع السافلة، ولكن تقدم قولي: إن القوم كلما طلبوا الكثرة تغالوا في الرخيص، والشروع في المعارضة ملزم، وقد استشهدوا على هذا النوع أعنى التعطف، بقول أبي الطيب المتنبى:

فساق إليَّ العَرْف غير مكدر وسقت إليه المدح غير مذمم وبيت الشيخ صفي الدين على هذا النوع الرخيص قوله:

وصحبه من لهم فخر إذا افتخروا ما أن يقصر عن غايات فضلهم والعميان ما نظموا هذا النوع في بديعيته وبيت الشيخ عز الدين الموصلي في بديعيته قوله:

تعطفوا برضا أحبابهم وعلى أعداثهم عطفوا بالصارم الخذم (٢) وبيت بديعيتى أنا مستمر فيه على وصف الصحابة رضي الله عنهم بقولي:

تعطف الخير كم أبدو لمذنبهم والخير ما زال في أبواب صفحهم وقلت بعده مشيراً إليهم.

<sup>(</sup>١) الصفح: العفو والغفران.

<sup>(</sup>٢) الصارم: السيف القاطع ـ الخذِم: القاطع.

# ذكر الاستتباع

يحمون مستتبعين العفو إن ظفروا ويحفظون وفاهم حفظ دينهم

الاستتباع: هو استفعال من تتبع الرجل، إذا اقتفى أثره. وفي الاصطلاح: هو أن يذكر الناظم أو الناثر معنى مدح أو ذم أو غرض من أغراض الشعر، فيستتبع معنى آخر من جنسه يقتضي زيادة في وصف ذلك الفن، كقول أبى الطيب المتنبى:

نهبت من الأعمار ما لو حويته لهنئت الدنيا بأنك خالد فإنه مدحه بالشجاعة، على وجه استتبع مدحه بكونه سبباً لإصلاح الدنيا، حيث

عملها مهنأة بخلوده ومثله قوله: جعلها مهنأة بخلوده ومثله قوله:

إلى كم ترد الرسل فيما أتوا به كانهم فيما وهبت ملام فمدحه بالشجاعة إيماء، وألغز في رد الرسل عما أتوا به وصدهم عن مطلوبهم والتهاون بمرسلهم، واستتبع في آخر البيت مدحه بالكرم، لعصيان الملام في الهبات.

ويعجبني هنا قول أبي بكر الخوارزمي:

سمح البديهة ليس يمسك لفظه فكأنما الفاظه من ماله فإنه مدحه بذلاقة اللسان على وجه استتبع الكرم.

وبيت الشيخ صفي الدين في بديعيته على هذا لنوع قوله:

الباذلو النفس بذل الزاد يوم قرى والصائنو العرض صون الجار والحرم(١)

<sup>(</sup>١) القرى: إطعام الضيوف، ويوم القرى: يوم المسغبة أو يوم الحاجة.

وبيت العميان:

تجري دماء الأعادي من سيوفهم وبيت الشيخ عز الدين:

يستتبعــون ببـذل العلم بــذل نــدى وبيت بديعيتي:

يحمون مستتبعين العفو إن ظفروا

مثل المواهب تجري من كفوفهم ويحفظون المعالي حفظ عرضهم ويحفظون وفاهم حفظ دينهم



### ذكر الطاعة والعصيان

طاعاتهم تقهر العصيان قدرهم له العلو فجانسه بمدحهم هذا النوع، أعني الطاعة والعصيان، استنبطه أبو العلاء المعري في شرحه الذي سماه «معجز أحمد» عند نظره في شعر أبي الطيب، وهو قوله:

يرد يداً عن ثوبها وهو قادر ويعصي الهوى في طيفها وهو راقد

وسماه الطاعة والعصيان، وقال: إنما أراد أبو الطيب أن يقول: يرد يداً عن ثوبها وهو مستيقظ، بحيث تطيعه المطابقة في قافية البيت، بقوله: راقد، فلم يطعه الوزن في ذلك، ولما عصاه الوزن عدل إلى لفظة: قادر، وجعلها مكان مستيقظ، لما فيها من معنى اليقظة وزيادة، فأطاعه التجنيس المقلوب، بين قادر وراقد، وعصته المطابقة، بين راقد ومستيقظ، فلم يخل بيته عن معنى بديعي، وقيل إن هذا النوع لم يسمع له مثال قبل أبي العلاء، ولا بعده في سائر كتب البديع، لقلة وقوعه وتعذر اتفاقه، وإنما وقع للمتنبي نادراً.

قلت: أنا تابع، في هذا النوع، مذهب علامة هذا العلم، وهو الشيخ زكي الدين ابن أبي الأصبع تغمده الله برحمته ورضوانه، فإنه كشف عن وجه الإشكال، وأرشد من كان متعلقاً بحبال المحال، فإن القوم أضربوا عن هذا النوع وهو ظاهر، لأن الشيخ زكي الدين قال: إضرابهم عن النظر فيه، إما لحسن ظنهم بالمعري وموضعه من الأدب، واعتقادهم فيه العصمة من الخطأ والسهو، وإما أن يكون مر عليهم ما مرَّ عليه في هذا البيت، إذ ليس في البيت شيء أطاع الشاعر ولا شيء عصاه، ودليل ذلك قول المعري: إن المتنبي أراد مستيقظاً، ليحصل بينها وبين لفظة راقد طباقاً، فعصته لفظة مستيقظ

لامتناعها من الدخول في هذا الوزن، وهذا محال، لأن المتنبي لو أراد أن يقول: يرد يداً عن ثوبها وهو ساهر، لحصل له غرضه من الطباق، ولم يعصه الوزن، وإنما المتنبي قصد أن يكون في بيته طباق وجناس، فعدل عن لفظة ساهر إلى قادر، لأن القادر ساهر وزيادة، وحصل بين راقد وقادر الطباق المعنوي، وجناس العكس، لأن الطباق أنواع: منها المعنوي. كما أن الجناس أنواع: منها العكس، ومذهب المتنبي ترجيح المعاني على الألفاظ، ولا سيما وبالعدول عن الطباق اللفظي، حصل في البيت الطباق والجناس معاً، وما كان فيه الطباق والجناس معاً أفضل مما ليس فيه سوى الطباق. ولو عدل المتنبي إلى ما ذكره المعري، لفاته هذا الفضل، والله أعلم.

وقد ثبت من هذا البحث، أن بيت المتنبي لا يصلح أن يكون شاهداً على هذا الباب، لأنه لم يعصه فيه شيء ولم يطعه غيره، وكذلك بيت الشيخ صفي الدين في بديعيته وهو قوله:

لهم تهلل وجمه بالحياء كما مقصوره مستهل من أكفهم (١)

فإنه ذكر، في شرحه، أنه أراد الجناس، بين الحياء والحيا، ولما عصاه الوزن وتعذر التجنيس عدل إلى لفظة مقصوره، وهي ردف لفظة الحيا، فأطاعه الجناس المعنوي بإشارة ردفه إليه. اهـ.

قلت: والذي قرره الشيخ صفي الدين أيضاً محال، ولو قال:

لهم تهلل وجه بالحياء كما لنا الحيا مستهل من أكفهم

لحصل له ما أراد من الجناس، وخلص من ثقل مقصوره، وحصل لبيته طلاوة في الأذواق، وخلا من العقادة، وتحقق المتأمل أن عصيان الوزن هنا محال، وكذلك بيت الشيخ عز الدين وهو:

أطاعه وعصاه المؤمنون ومن ناواه ذا الفرق بين الانس والنعم (٢)

فإنه ذكر، في شرحه، أنه أراد الطباق بين المؤمنين والكافرين، فعصاه الوزن وتعذرت المطابقة، فأتى بلفظة ناواه، فأطاعته المطابقة وعصاه الوزن.

قلت: والذي قرره الشيخ عز الدين أيضاً ههنا محال، ولو قال:

أطاعه وعصاه المؤمنون وجمسع الكافرين ولم يحفل بجمعهم

<sup>(</sup>١) المقصور: الذي يقتصر عليهم منه \_ مستهل: نازل أو بادىء.

<sup>(</sup>٢) ناواه: ناوأه: عصاه وعمل ضده ـ النعم: الأنعام وهي الحيوانات.

لحصل له ما أراد من المطابقة بين المؤمنين والكافرين، وخلص من ثقل ناواه وتجشم الانس والنعم التي زلزلت أركان بيته، وأما قوله: أطاعه وعصاه، فهذه المطابقة تحصيل الحاصل، لأنها تسمية النوع الذي هو المراد هنا، وجل القصد: أن عصيان الوزن في بيت أبي الطيب، وبيت الشيخ صفي الدين وبيت الشيخ عز الدين محال.

وبيت بديعيتي أقول فيه، عن الصحابة رضي الله عنهم أجمعين:

طاعاتهم تقهر العصيان قدرهم لمه العلو فجانسه بمدحهم

هذا البيت أردت أن أجانس فيه بين العلوّ والغلوّ، فلم يطع فيهما الوزن، فلما عصى ذلك عدلت إلى لفظة مجانسة، فحصل الجناس المعنوي بإشارة ردفه إليه، فهذا البيت مشتمل على الطاعة والعصيان حقيقة، فإن الناظم أراد فيه جناس التصحيف، فعصاه الوزن وأطاعه الجناس المعنوي. والعميان ما نظئوه في بديعيتهم، والله أعلم.



# ذكر المدح في معرض الذم

في معرض الذم إن رمت المديح فقل لا عيب فيهم سوى إكرام وفدهم

ومن الشواهد الشعرية قول النابغة الذبياني:

ولا عيب فيهم غير أن سيوفهم بهن فلول من قراع الكتائب(٢)

ومنه قول الشاعر: ولا عيب فيكم غير أن ضيوفكم تعاب بنسيان الأحبة والوطن

ومنه أيضاً قول الشاعر: ولا عيب في هذا الرشا غير أنه له معطف لدن وحد منعم (۳)

وبيت الشيخ صفي الدين الحلي:

لا عيب فيهم سوى أن النزيل بهم يسلو عن الأهل والأوطان والحشم

<sup>(</sup>١) الواقعة، ٥٩/٢٦.

<sup>(</sup>٢) فلول: كسور ـ قراع: قتال ـ الكتائب: مجموعات من الجيوش.

<sup>(</sup>٣) الرشا: الغزال اللدن: الطريء.

#### وبيت العميان في بديعيتهم:

لا عيب فيهم سوى أن لا ترى لهم ضيفاً يجوع ولا جاراً بمهتضم (١)

قلت: بين قول الشيخ صفي الدين، عن الضيف أنه يسلو عن الأهل والأوطان والحشم، وبين قول العميان عن الضيف، أنه لا يجوع، بون بعيد.

وبيت الشيخ عز الدين:

في معرض الذم إن رمت المديح فهم لا عيب فيهم سوى الإعدام للنعم وبيت بديعيتى:

في معرض الذم إن رمت المديح فقل لا عيب فيهم سوى إكرام وفدهم



<sup>(</sup>١) مهتضم: مغموط الحق أو لحق به الجور.

#### ذكر البسط

هم معشر بسطوا جوداً سقاه حيا فأخضر العيش في أكناف أرضهم(١)

هذا النوع، أعني البسط، من مستخرجات ابن أبي الأصبع، والبسط بخلاف الإيجاز لكونه عبارة عن بسط الكلام، لكن شروطه زيادة الفائدة، كقول النبي على: الدين النصيحة، فقيل: لمن يا رسول الله؟ قال: لله ولكتابه ولنبيه ولأئمة المسلمين وعامتهم. فبسط هذه اللفظة الجامعة، ليفرد الأئمة بالذكر من جملة المسلمين، ولم يكن الاقتصار على الأئمة لأجل نقص المعنى، إذ تمامه لا يكون إلا بذكر عامة المسلمين، فأتى بذلك البسط ليفيد تتميم المعنى، بعد تخصيص من يجب تخصيصه بالذكر.

ومن الأمثلة الشعرية المستحسنة على البسط، قول البحتري في الخيري وهـو المنثور الأصفر:

قد نفض العاشقون ما صنع الــــهجر بالوانهم على ورقه

فإن حاصل هذا الكلام الإخبار بصفرة الخيري، فبسط اللفظ الذي لو اقتصر عليه لما حصل به المراد، لما في البسط من حسن إدماج الغزل في الوصف، بغير لفظ التشبيه ولا قرينة، إذ مفهوم اللفظ أن صفرة المنثور تشبه ألوان المهجورين.

وبيت الشيخ صفي الدين الحلي في بديعيته:

سهل الخلائق سمح الكف باسطها منزه قوله عن لا ولن ولم

<sup>(</sup>١) الحيا: المطر ـ الأكناف: النواحي. مفردها كنف.

والعميان ما نظموه في بديعيتهم. وبيت الشيخ عز الدين الموصلي في بديعيته:

ذو بسط كف وخلق زانه خلق أثنى عليه إله العرش بالعظم
وبيت بديعيتي، أنا مستمر فيه على مدح الصحابة رضي الله عنهم أجمعين:

هم معشر بسطوا جوداً سقاه حيا فأخضر العيش في أكناف أرضهم



## ذكر الاتساع

نور القبائل ذو النورين ثالثهم وللمعالي اتساع في عليهم هذا النوع، أعني الاتساع، يتسع فيه التأويل على قدر قوى الناظم فيه، وبحسب ما تحتمل ألفاظه من المعاني، كقول امرىء القيس:

إذا قامتا تضوع المسك منهما نسيم الصبا جاءت بريا القرنفل

فإن هذا البيت اتسع النقد في تأويله، فمن قائل: تضوع المسك منهما بنسيم الصبا، ومن قائل: تضوع المسك منهما تضوع نسيم الصبا، ومن قائل تضوع المسك منهما، بفتح الميم، يعني الجلد بنسيم الصبا، وهو أضعف الوجوه، والوجه الثاني مذهب ابن أبي الأصبع، وهو أنور الوجوه. ومن ذلك فواتح السور التي أقسم الله بها، فإنهم اتسعوا في تأويلها، ولم يترجح من ذلك إلا أنها أسماء للسور.

وبيت الحلي في بديعيته قوله:

بيض المفارق لا عار يدنِّسهم شم الأنوف طوال الباع والأمم(١)

والعميان ما نظموا هذا النوع في بديعيتهم. وبيت الشيخ عز الدين الموصلي في بديعيته قوله:

<sup>(</sup>١) شم الأنوف: أي رافعو الرؤوس كناية عن العزة \_ طِوال الباع: طِوال ما بين اليدين إذا مدتا. وهـذا كناية عن القوة والقدرة \_ بيض المفارق كناية: عن نقاء العرض والنسب أو الشرف \_ الأمَم: قريب التَناول

بان اتساع المعالي في الصحابة كالفي في الصحابة كالفي في المعالي في الصحابة كالفي في المعالي الله عنهم أجمعين:

نور القبائل ذو النورين ثالثهم وللمعالي اتساع في عليهم



<sup>(</sup>١) الفاروق: لقب عمر بن الخطاب الخليفة الثاني للمسلمين بعد أبي بكر- شهيد الدار: هـ و عثمانًا ابن عفان الخليفة الثالث.

# ذكر جمع المؤتلف والمختلف

#### جمعت مؤتلفاً فيهم ومختلفاً مدحاً وقصرت عن أوصاف شيخهم

هذا النوع أعني جمع المؤتلف والمختلف، ذكر المؤلفون فيه أقوالاً كثيرة غير سديدة، ومثلوه بأمثلة غير مطابقة، ولم يحرره ويطابقه بالأمثلة الصحيحة اللائقة غير الشيخ زكي الدين بن أبي الأصبع، والذي تحرر عنده: أن هذا النوع عبارة عن أن يريد الشاعر التسوية بين ممدوحين، فيأتي بمعان مؤتلفة في مدحهما، ويروم بعد ذلك ترجيح أحدهما على الآخر، بزيادة فضل لا ينقص بها مدح الآخر، فيأتي لأجل الترجيح بمعان تخالف معنى التسوية، كقوله تعالى: ﴿وداود وسليمان إذ يحكمان في الحرث إذ نفشت فيه غنم القوم وكنا لحكمهم شاهدين \* ففهمناها سليمان وكلا آتينا حكماً وعلماً (١) فحصلت المساواة في الحكم والعلم، فساوى بينهما في أهلية الحكم، ثم رجح سليمان فقال: ففهمناها سليمان، ثم راعى حق الوالد فقال: وكلا آتينا حكماً وعلماً، فحصلت المساواة في الحكم والعلم. وكقول الخنساء في أخيها، وقد أرادت مساواته بأبيها مع مراعاة حق في الحكم والعلم. وكقول الخنساء في أخيها، وقد أرادت مساواته بأبيها مع مراعاة حق الوالد بزيادة مدح لا ينقص به حق الولد:

جارى أباه فأقبلا وهما وهما وقد برزا كأنهما حتى إذا نزت القلوب وقد

يتعاوران ملاءة الفخر(٢) صقران قد حطا على وكر لزت هناك العذر بالعذر(٣)

<sup>(</sup>١) الأنبياء، ٢١/٨٧و٧٩.

<sup>(</sup>٢) تعاور: تداور أي كل واحد يلبسها مرة ـ الملاءة: الثوب الفضفاض.

<sup>(</sup>٣) نزا: طاش، والقلب: طمح لزّت: ألصقت.

وعسلا طباق الأرض أيهما برقت صفيحة وجه والده أولى فأولى أن يساويه

قال المجيب هناك لا أدري ومضى على غلوائه يجري لولا جلال السن والكبر

وبيت الشيخ صفي الدين الحلي رحمه الله في بديعيته قوله:

هم هم في جميع الفضل ما عدموا سوى الإخاء ونص الذكر والرحم

قلت: الحلي أساء الأدب في نظم هذا البيت، وكان يجب أن يؤدب على نظمه، فإنه بخس فيه حق صحابة رسول الله على وكذب في الثلاثة التي استثناها، وقال: إن الصحابة رضي الله عنهم عدموها وقوله: هم هم في جميع الفضل، لا يفهم منه مدح، لأنه سلبهم الفضل في الشطر الثاني من البيت، ولهذا قال الشيخ عز الدين في بديعيته مشيراً إلى هذا البيت:

هم هم في جميع الفضل ما عدموا ما قاله الرافضي النذل في الكلم (١) وعلى هذا الترتيب الفاسد. فما اجتمع في بيت الصفي غير المختلف، لأن المؤتلف عنه بمعزل.

والعميان ما نظموا هذا النوع في بديعيتهم، وبيت الشيخ عز الدين في بديعيته قوله:

جمع لمؤتلف فيهم ومختلف في العلم والحلم مع تقديم ذي قدم وبيت بديعيتي يجب أن لا يستشهد على هذا النوع بغيره، فإني قلت فيه، عن الصحابة رضى الله عنهم:

جمعت مؤتلفاً فيهم ومختلفاً مدحاً وقصرت عن أوصاف شيخهم



<sup>(</sup>١) الرافضي: لقب للذي يرفض خلافة أبي بكر وعمر، يجمع على الروافض وهو منسوب إليهم - النذل: الخسيس من الناس الدنيء.

## ذكر التعريـض

تعریض مدح أبي بكر يقدّمني في سبق خُليّهم مع موصليهم

هذا النوع، أعني التعريض: نوع لطيف في بابه، وهو عبارة عن أن يكني المتكلم بشيء عن آخر، لا يصرح به، ليأخذه السامع لنفسه ويعلم المقصود منه، كقول القائل: ما أقبح البخل، فيعلم أنك أردت أن تقول له: أنت بخيل. وكقول بعضهم للآخر: لم تكن أمي زانية، يعرض بأن أمه زانية، والتعريض نوع من الكناية، ومن أمثلته الشعرية قول الحجاج، يعرض بمن تقدمه من الأمراء:

لست براعي إبل ولا غنم ولا بجزار على ظهر وضم(١)

والشواهد على هذا النوع كثيرة، ولكن أردت أن أجعل العمدة فيه على بيتي المنتظم في سلك بديعيتي، فإنه من الأمثلة البديعة، وليس في هذا النوع له مثال، ولكن نبدأ ببيت الشيخ صفي الدين رحمه الله، لأجل الترتيب، وهو:

ومن أتى ساجداً لله ساعته ولم يكن ساجداً في العمر للصنم والعميان ما نظموا هذا النوع في بديعيتهم. وبيت الشيخ عز الدين الموصلي، رحمه الله، قوله:

تطويل تعريض شانئهم يعظمهم والرفض أقبح شيء موجب الأضم (٢)

<sup>(</sup>١) الوضم: الخشبة التي يقطع عليها الجزار اللحم.

<sup>(</sup>٢) الشانيء: المبغض والكاره ـ الأضم: الحقد والعداوه.

وبيتي، الذي أطنبت في وصفه، هو قولي بعد: جمعت مؤتلفاً فيمه ومختلفاً

مدحاً وقصرت عن أوصاف شيخهم تعریض مدح أبي بكر يقدمني في سبق حليهم مع موصليهم



## ذكر الترصيع

نعم ترصع شعري واعتلت هممي وكم ترفع قدري وانجلت غممي

هذا النوع، أعني الترصيع: هو عبارة عن مقابلة كل لفظة من صدر البيت، أو فقرة النثر، بلفظة على وزنها ورويها، وهو مأخوذ من مقابلة ترصيع العقد، ومن أمثلته الشريفة في الكتاب العزيز قوله تعالى: ﴿إن الأبرار لفي نعيم وإن الفجار لفي جحيم﴾(١) ومثله قوله تعالى: ﴿إن إلينا إيابهم ثم إن علينا حسابهم﴾(١) ومنه قول الحريري في المقامات: يطبع الأسجاع بجواهر لفظه، ويقرع الأسماع بزواجر وعظه.

وإن كان مع الترصيع زيادة بديع، كطباق أو مقابلة أو جناس، كان ذلك زيادة حسنة. ومن أمثلته الشعرية قول أبي فراس:

وأفعالنا للراغبين كرامة وأموالنا للطالبين نهاب

فيا يومها كم من مناف منافق ويا ليلها كم من مواف موافق

والمبرز في هذا النوع هو الذي يخلي نظم بيته من الحشو، والحشو فيه عبارة عن تكرار الألفاظ التي ليست من الترصيع، بحيث لا يأتي في صدر بيته بلفظة إلا ولها أخت تقابلها في العجز حتى في العروض والضرب، كقول ابن النبيه:

فحريق جمرة سيف للمعتدى ورحيق خمرة سيب للمعتفي (٣) فهذا البيت وقع الترصيع في جميع ألفاظه فإن المقابلة فيه حاصلة بين حريق

<sup>(</sup>١) الانفطار، ١٤/٨٢.

<sup>(</sup>٢) الغاشية، ٢٥/٨٨.

<sup>(</sup>٣) السيب: الكرم والعطاء ـ المعتفى: طالب المعروف.

ورحيق، وبين جمرة وخمرة، وبين سيفه وسيبه، وبين المعتدي والمعتفي، وأبو فراس بيته خال من ترصيع العروض والضرب. والشاهد الثاني كرر فيه ناظمه حرف النداء، فدخل عليه الحشو.

وبيت الشيخ صفي الدين الحلي في الترصيع قوله:

من حاسر بغرار العضب ملتحف وسافر بغبار الحرب ملتثم(١)

صفي الدين فاته في هذا البيت ترصيع العروض والضرب وقد تسامحوا فيهما ولكن الغاية ما قررته في نظم هذا النوع، وأيضاً فإن الشيخ صفي الدين غير عاجز عن ذلك، فإن أتى في بيته بالحشو مع عدم ترصيع العروض والضرب، وناهيك أن العميان تبصروا له ونظموه في بديعيتهم، وهو:

فهجر ربعي لذاك الربع مغتنمي ونثر جمعى لذاك الجمع معتصمى

هذا البيت استشهد به العميان على الترصيع الواقع في جميع ألفاظ البيت، ولكن ذاك في مقابلة ذاك اعتذر عنهما الشيخ شهاب الدين أبو جعفر الشارح، وقال: إن معناهما مختلف، فإن الإشارة الأولى للربع، والثانية للجمع، وعلى كل تقدير فللنظر فيهما مجال.

وبيت الشيخ عز الدين الموصلي في بديعيته قوله:

كم رصعوا كلماً من در لفظهم كم أبدعوا حكماً في سر علمهم الشيخ عز الدين رصع، حتى في العروض والضرب، ولكن كرر في بيته لفظة كم، ودخل عليه الحشو وهو من وفي، والكمال لله.

وبيت بديعيتي أقول فيه بعد قولي في بيت التعريض:

نعم ترصع شعري واعتلت هممي وكم ترفع قدري وانجلت غممي

التنبيه على محاسن هذا البيت، كالتنبيه على محاسن بيت ابن النبيه، وفي حقوق هذا النوع في نظمه، وأما الجماعة المذكورون معه، فما منهم إلا من بخسه بعض حقه، لما أدخله في بيته. وقد تميز بيتي على بيت ابن النبيه أيضاً في ترصيع نظمه بزيادة جوهرتين، فإني قابلت فيه خمسة بخمسة، ولبن النبيه وبقية القوم قابلوا أربعة بأربعة، والزيادة على ابن النبيه أيضاً في تسمية النوع الذي هو الترصيع، ولعمري إنها تورية ما رصع في العقود نظيرها، وهذا البيت مشتمل على الترصيع، والتورية، والجناس اللاحق، واللزوم، والتمكين، والموازنة، ومراعاة النظير، والسهولة والانسجام، والله أعلم.

<sup>(</sup>١) الحاسر: كاشف الرأس ـ غرار العضب: حد السيف القاطع ـ السافر: كاشف الوجه.

## ذكر السجع

سجعي وانتظمي قد أظهرا حكمي وصرت كالعلم في العرب والعجم

السجع: مأخوذ من سجع الحمام، واختلف فيه، هل يقال في فواصل القرآن أسجاع أو لا؟ فمنهم من منعه ومنهم من أجازه، والذي منع تمسك بقوله تعالى: ﴿كتاب فصلت آياته﴾(١) فقال: قد سماه فواصل، وليس لنا أن نتجاوز ذلك.

والسجع ينقسم أربعة أقسام: المطرف، والموازي، والمشطر، والمرصع. القسم الأول: المطرف، وعلى منواله نسج نظام البديعيات، وهو أن يأتي المتكلم في أجزاء كلامه، أو في بعضها بأسجاع غير متزنة بزنة عروضية، ولا محصورة في عدد معين، بشرط أن يكون روي الأسجاع روي القافية، كقوله تعالى: ﴿مَا لَكُم لا ترجون لله وقاراً وقد خلقكم أطواراً ﴾ (٢) وكقولهم: جنابه محط الرحال، ومخيم الأمال. ومن الأمثلة الشعرية قول أبي تمام:

تجـــلّی به رشدی وأثرت به یدی وفاض به ثمدی وأوری به زندی (۳)

الثاني: الموازي، وهو أن تتفق اللفظة الأخيرة من القرينة مع نظيرتها في الوزن والروي، كقوله تعالى: ﴿سرر مرفوعة وأكواب موضوعة ﴾(٤). ومنه قول النبي ﷺ: اللهم أعط منفقاً خلفاً، وأغط ممسكاً تلفاً. ومنه قول الحريري في المقامات: ألجأني

<sup>(</sup>١) فصَّلت، ٣/٤١.

<sup>(</sup>٢) نوح، ۱٤/۷۱.

<sup>(</sup>٣) الشمد: : الماء ـ وأورى: اشتعل ـ والزند: عود تقتدح به النار.

<sup>(</sup>٤) الغاشية، ١٣/٨٨.

حكم دهر قاسط، إلى أن أنتجع أرض واسط. وقوله: وأودى بي الناطق والصامت، ورثثى لي الحاسد والشامت. ومن أمثلته الشعرية قول أبي الطيب المتنبي:

فنحن في جذل والروم في وجل والبر في شغل والبحر في خجل

القسم الثالث: المشطر، وهو أن يكون لكل نصف من البيت قافيتان مغايرتان لقافيتي النصف الأخير، وهذا القسم مختص بالنظم، كقول أبي تمام:

تدبير معتصم بالله منتقم لله مرتقب في الله مرتعب الرابع: المرصع، وقد تقدم الكلام عليه.

قلت: وإذ كنت منشىء ديوان الإنشاء الشريف، أنشأت جميع ما يجتاجون إليه من النوائد التي أخذتها عن علماء هذا الفن، فإن قصر الفقرات يدل على قوة المنشىء، وأتل ما يكون من كلمتين، كقوله تعالى: ﴿يا أيها المدثر \* قم فأنذر \* وربك فكبر \* وثيابك فطهر ﴾ (١) وأمثال ذلك كثيرة في القرآن العزيز، لكن الزائد على ذلك هو الأكثر. وكان بديع الزمان يكثر من ذلك، كقوله: كميت نهد (٢)، كأن راكبه في مهد، يلطم الأرض بزبر (٣)، وينزل من السماء بخبر. لكن قالوا: التذاذ السامع بما زاد على ذلك أكثر، لتشوقه إلى ما ورد منه متزايداً على سمعه. وأما الفقر المختلفة، فالأحسن أن تكون الثانية أزيد من الأولى بقدر غير كثير، لئلا يبعد على السامع وجود القافية فتذهب اللذة، وإن زادت القرائن على اثنتين، فلا يضر تساوي القرينتين الأوليين، وإن زادت الثانية على الأولى يسيراً، والثالثة على الثانية، فلا بأس، ولا يكون أكثر من المثل. ولا بد من الزيادة في آخر القرائن.

مثاله في القرينتين: ﴿وقالوا اتخذ الرحمن ولداً \* لقد جئتم شيئاً إداً \* تكاد السموات يتفطرن منه وتنشق الأرض وتخر الجبال هدا (٤) فالثانية أطول من الأولى، ومثاله في الثالثة قوله تعالى: ﴿وأعتدنا لمن كذب بالساعة سعيرا \* إذا رأتهم من مكان بعيد سمعوا لها تغيظاً وزفيراً \* وإذا ألقوا منها مكاناً ضيقاً مقرنين دعوا هنالك ثبوراً (٥) ومن قواعد الإنشاء، أن تكون كل فاصلة مخالفة لنظيرتها في المعنى، لأن اللفظ إذا كان

<sup>(</sup>١) المدّثر، ١/٧٤.

<sup>(</sup>٧) الكميت: الأحمر الذي يميل إلى السواد والنهد: السريع.

<sup>(</sup>٣) الزُّبر: الحديد وهي قطع توضع في أسفل حافر الحصان(النضوة).

<sup>(</sup>٤) مريم، ١٩/٨٨ - ٩٠.

 <sup>(</sup>٥) الفرقان، ١١/٢٥ - ١٢.

من القرينة بمعنى نظيره من الأخرى كان معيبا، كقول الصاحب بن عباد يصف منهزمين: طاروا واقين بظهورهم صدورهم، وبأصلابهم نحورهم، فالظهور بمعنى الأصلاب والصدور بمعنى النحور. ومنه قول الصابي: يسافر رأيه وهو لا يبرح، ويسير وهو ثاو لا ينزح. ويبرح وينزح بمعنى واحد، ويسافر ويسير كذلك.

ومن فوائد الإنشاء التي يطول بها باع المنشىء، أن السجع مبني على الوقف، وكلمات الأسجاع موضوعة على أن تكون ساكنة الأعجاز موقوفاً عليها، لأن الغرض أن يجانس المنشىء بين القرائن ويزاوج، ولا يتم له ذلك إلا بالوقف، إذ لو ظهر الإعراب، لفات ذلك الغرض، وضاق ذلك المجال على قاصده، ألا ترى أنهم لو بينوا الإعراب، مثل قولك: ما أبعد ما فات، وما أقرب ما هو آتٍ، للزم أن تكون التاء الأولى مفتوحة، والثانية مكسورة منونة فيفوت غرض الاتفاق؟ ومن ذلك أن السجع مبنى على التغيير، فيجوز أن تغير لفظة الفاصلة لتوافق أختها، فيجوز فيها حالة الازدواج ما لا يجوز فيها حالة الانفراد. فمن ذلك: الإمالة، فقد يكون في الفواصل ما هو من ذوات الياء وما هو من ذوات الواو، فتمال التي هي من ذوات الواو وتكتب بالياء حملًا على ما هو من ذوات الياء، لأجل الموافقة، نحو قوله تعالى: ﴿والضحى \* واليل إذا سجى ﴾(١). أميلت والضحى وكتبت بالياء حملًا على ما هي من ذوات الياء، لأجل الموافقة، وكذلك: ﴿ والشمس وضحاها ﴾ (٢) أميلت فيها ذوات الواو وكتبت بالياء حملًا على ما هي من ذوات الياء. ومن ذلك، حذف المفعول، نحو قوله تعالى: ﴿مَا وَدَّعَكُ رَبُّكُ وَمَا قَلَى﴾ (٣)، الأصل وما قلاك، حذفت الكاف لتوافق الفواصل. ومن ذلك، صرف ما لا ينصرف، كقوله تعالى: ﴿قواريرا \* قواريرا ﴾ (٤) صرفه بعض القراء السبعة، ليوافق فواصل السورة الكريمة. ولو تتبع المتأمل ذلك في الكتاب العزيز، لوجده كثيراً.

ومما جاء من الحديث (٥)، قوله ﷺ: أعيذه من الهامة والسامة، ومن كل عين لامة. والأصل: عين ملمة، لأنه من ألم، ولكنه لأجل الموافقة قيل: لامه، ومنه قوله ﷺ: ارجعن مأزورات غير مأجورات. الأصل: موزورات بالواو، لأنه من الوزر، ولكن ليوافق مأجورات. ومنه قوله ﷺ: دعوا الحبشة ما ودعوكم، واتركوا الترك ما تركوكم. الأصل: ما وادعوكم، ولكن حذف الألف ليحصل الاتفاق مع تركوكم.

<sup>(</sup>١) الضحى، ١/٩٣ و٢.

<sup>(</sup>٢) الشمس، ١/٩١.

<sup>(</sup>٣) الضحى، ٣/٩٣.

<sup>(</sup>٤) الإنسان ٧٦/١٥و ١٦.

<sup>(</sup>٥) أي من السجع.

وسمعت أن بعض علماء الإنشاء صنع مؤلفاً في أحكام الفواصل. ومن ذلك أن المراد من علم الإنشاء: البلاغة في المقاصد. والبلاغة هي أن يبلغ المتكلم بعبارته كنه مراده، مع إيجاز بلا إخلال، وإطالة من غير إملال. والفصاحة خلوص الكلام من التعقيد. وقيل البلاغة في المعاني والفصاحة في الألفاظ، فيقال لفظ فصيح ومعنى بليغ. والفصاحة خاصة تقع في المفرد، يقال كلمة فصيحة ولا يقال كلمة بليغة، وأنت تريد المفرد، فإنه يقال للقصيدة كلمة، كماقالوا:كلمة لبيد. ففصاحة المفرد خلوصه من تنافر الحروف، والفصاحة أعم من البلاغة، لأن الفصاحة تكون صفة للكلمة والكلام، يقال: كلمة فصيحة وكلام فصيح. والبلاغة لا يوصف بها إلا الكلام، فيقال: كلام بليغ، ولا يقال: كلمة بليغة. واشتركا في وصف المتكلم بهما فيقال: متكلم فصيح بليغ.

فمن الإنشاء الفصيح البليغ، قول ابن عباد، وقد قيل له: ما أحسن السجع! فقال: ما خف على السمع. فقيل: مثل ماذا؟ قال: مثل هذا. ومنه، ما كتب به عبد الحميد، عند ظهور الخراسانية بشعار السواد: فاثبتوا ريثما تنجلي به هذه الغمرة، وتصحو هذه السكرة، فينصب السيل، وتمحى آية الليل. ومنه قول أبي نصر العتبي: دب الفشل في تضاعيف أحشائهم، وسرى الوشل(١) في تفاريق أعضائهم، فجيوب الأقطار عنهم مزروره(٢)، وذيول الخذلان عليهم مجروره. ومنه قول الصابي: نزغ به شيطانه، وامتدت في الغي أشطانه (٣). ومنه قول بديع الزمان: كتابي إلى البحر وإن لم أره، فقد سمعت خبره، والليث وإن لم ألقه، فقد تصوّرت خلقه، ومن رأى من السيف أثره، فقد رأى أكثره. ومنه قول القاضي الفاضل رحمه الله: ووافينا قلعة نجم وهي نجم في سحاب، وعقاب في عقاب، وهامة لها الغمامة عمامه، وأنملة إذا خضبتها أيدي الأصيل كان الهلال لها قلامه.

ويعجبني في هذا الباب، من إنشاء الشهاب محمود قوله في وصف مقدم سرية: لا زال في مقاصده أخف من وطأة ضيف، وفي مطالبه أخفى من زورة طيف، وفي تنقله أسرع من سحابة صيف، وأروع للعدا من سلة سيف. ومثله في الحسن قوله في صدر مثال شريف سلطاني: أصدرناها والسيوف قد أنفت من الغمود ونفرت من قربها، والأسنة قد ظمئت إلى موارد القلوب وتشوقت إلى الارتواء من قلبها، والسيوف قد أضرمت الحمية

<sup>(</sup>١) الوشل: الوهن والضعف.

<sup>(</sup>٢) مزرورة: مقفلة.

<sup>(</sup>٣) الأشطان: جمع شطن وهو الحبل

للدين نار غضبها، وعداها حر الإشفاق على ثغور المسلمين فأعرضت عن برد الثغور وطيب شنبها، والحماة ما منهم إلا من استظهر بإمكان قوته وقوة إمكانه، والأبطال ما فيهم من يسأل عن عدد العدو بل عن مكانه.

قلت: ما أوردت كثيراً من الإنشاء ههنا إلا لأن يطيب للتأمل تنقله من شطوط البحور، إلى التنزه في رياض المنثور. فمن ذلك ما أنشأته في تقليد مولانا المقر الأشرف المرحومي القاضوي الناصري، محمد بن البارزي الشافعي، بصحابة دواوين الإنشاء الشريف بالممالك الإسلامية المحروسة، وهو قولي: وقد أوصلناه إلى رتبة استحقاقه من رتب المعالي، ورقيناه إلى درجات الكمال، علما أن الكمال ما خرج عن بيته العالي، فإنه المنشىء الذي ما للصاحب دخول إلى ديوانه، ولا لابن عبد الظاهر بلاغته وقوة سلطانه، ولا للشهاب محمود أن يباهي كماله في طارفه وتليده، ولا للقاضي الفاضل شرف البارزي وتمييزه ولو بالغ في كثرة شهوده، ما نثر في كمام طرسه(۱) زهره إلا وأرانا ذيول زهر المنثور، ولا قرع أبواب المصطلح إلا فتحت ودخل بيتها بغير دستور، ولا تسنم منبراً إلا أجاد بألفاظ كان مزاجها من تسنيم، وقالت البلغاء للفصاحة المحمدية ما ثم إلا الرضا والتسليم.

ومنه ما أنشأته في تقليد ولده، وهو مولانا المقر الأشرف الكمالي عظم الله شأنه، بصحابة دواوين الإنشاء الشريف بالممالك الإسلامية المحروسة، وهو قولي: فإنه من البيت الذي وهبه الله شرف العلم ورحم منه كل ميت، فقل لكل من مشايخ الإسلام ناشدتك الله هل تنكر هبة الله لهذا البيت، وما خفي أن إمامكم الأعظم أول من راعى حقوقه وبادر إلى رفع مثاله، وشرع في رفع قواعده وتشييد كماله، ولهم هذا الفرع الذي زكت أصوله وسقيناه ماء القرب فأتمر، وقد أنبته الله نباتاً حسناً والنبات الحموي حسنه لا ينكر. غاب نيره الأكبر فأبدر بعده وهذا البدر في كماله ما أبهاه، ولجأ إلى الله ثم إلينا فزاده الله كمالاً وعلمنا أن الكمال لله، وسلكناه في حياة والده فكان لمشيختنا الشريفة نعم المريد، وأخذ عنا الأدب فجاد نظمه وها هو في البيوت البارزية بيت القصيد، والكتابة دون كماله ومحاسنه تجل أن تقابل بمثال، وإن كان الكمال زها بحاشيته فحاشيتنا زهت بهذا الكمال، وكان والده عقداً فرَّط فيه الزمان ولكن استدرك فارطه، وقد نظمناه في عقد سلكنا الشريف إلى أن صار به نعم الواسطه. وامتدت ألسن الأقلام إلى ثغور المحابر فقبلتها، وانشرحت صدور الأوراق وعلق فيها عنابر سطور فحملتها، وقالت لحمر أقلامه: أهلاً بالعربيات التي ليس لها إلا الأيدي الجهينية غرر، ومرحباً بعد النوبة بقهوة الإنشاء أهلاً بالعربيات التي ليس لها إلا الأيدي الجهينية غرر، ومرحباً بعد النوبة بقهوة الإنشاء

<sup>(</sup>١) الطرس: ما يكتب عليه.

فإن شباب الزمان قد عاد وزهر المنثور قد زهر، وجاء الإمام الذي إن كتب تقليداً قالت البغاء هذا الإمام الذي يجب تقليده، وهذا هو الخليفة على السر الشريف وأمينه ومأمونه ورشيده. إن تحمس في إنشائه قال الجبان لا أقعد الجبن عن الهيجا، أو استطرد إلى وصف روض ممرج زاد هرجاً ومرجا، أو ترسل غرامياً فما حديقة زهير عند زهر منثوره، أو كتب عنا تهديداً سال جامد الصخر، ولو سمعت الجوزاء حديثه لسقطت مع الحصى عند خريره، فإنه المنشىء الذي ما اعتقل رمح فمه بيمينه وهزه هزه، إلا قال كل منشىء دخلت أصبع قلمي من دواتي تحت رزه(۱)، ولا حرك من دوح أقلامه فرعاً إلا تساقط بين الأوراق ثمرات شهيه، فلو أدركها الصاحب لقدمها وأخر الفواكه البدرية، ولو ناسبه الفتح لقابله المؤمنون بالقتال، وكان والده قد اعترف بكماله وهذا التقليد لثبوت ذلك الاعتراف أسجال(۲)، فإنه الأمين الذي إن تصرف في مزررتنا (۱)، الشريفة، فقد ثبت أن الاعتراف أسجال(۲)، فإنه الأمين الذي إن تصرف في مزررتنا أماليه أمالي المحب لا توثيق العرا (١) لبيته العالي، أو أملى في ديواننا الشريف كانت أماليه أمالي المحب لا أمالي القالي (١) ولولا خشية الإطالة، لأوردت هذا التقليد الشريف بكماله. لأنه في أمالي القالي النشاء لنسيج وحده.

ومنه ما أنشأته عن مولانا السلطان الملك المؤيد، سقى الله ثراه من غيث الرحمة جواباً عن مكاتبة الملك الناصر صاحب اليمن، وهو: لا زال جناس مجده سعيد الحركة بين اليمن واليمن، وسيفه اليماني لم يرض بمجانسة سيف بن ذي يزن، والأمة بأحمدها تهنأ بجنات عدنٍ (٦) في عدن، ولا برحت صنائعه بصنعاء محبرة حتى في سطور الطروس، وأقلام الثناء سود اللمم بمدحه ولو تركت لاعتراها شيب الرؤوس، وتحياته المكرمة مخصوصة منا بشرف التسليم، وبدور مودته سافرة في ليالي سطورها بين بديعي التكميل والتتميم، أصدرناها وشاهد المودة قد وضع رسم شهادته وكتب، وأثبت مقدمات الإخلاص فحكم له قاضي المحبة بالموجب، وأودعناها من السلام ما تعمه رحمة الله وبركاته، ومن طيب الثناء ما يتأرج بين ادراك ذلك المندل (٧) الرطب نفحاته، ومن حيات المودة ما يضم به بعد حسن المخلص من طيب أعرافه حسن الختام، ومن سجعات

<sup>(</sup>١) رزه: ورقه الصقيل.

<sup>(</sup>٢) أسجال: إثباتات.

<sup>(</sup>٣) المزررة: مكان الأزرار.

<sup>(</sup>٤) العرا: جمع عروة وهو فتحة الزر.

<sup>(</sup>٥) القالى: أبو على صاحب الأمالي المشهورة، والقالي: الهاجر الكاره.

<sup>(</sup>٦) عَدْنِ: خلدٍ ونعيم. وعَدَن بالمكان أقام فيه.

<sup>(</sup>٧) المندل: بفتح الميم: عود طيب الرائحة.

الأشواق كل مصونة ليس لها غير سواد النقس لثام. وتبدى لعلمه ورود المثال العالى بطيب تلك المعادن التي ودّ النسيم أن يقيدها ويحتبس، ولقد رافقها الاكتساب اللطيف ولكن سرق من طيب عرفها وتكلم بنفس، فأكرم به مثالًا أرانا خفر الملك على كل قرينة لها من حجب البلاغة ستور، وخدامها من سود سطورها وبيض طروسها عنبر وكافور١١، ورد صحف الصفاء صقيلة فتمثل فيها، وأظهر من أوراقه ثمرات المودة ونحن بيد القبول نجنيها، وقدم من ذلك الحرم الأحمدي فكان أكرم وافد قوبل منا بالإكرام، وفتح أبواب الدخول إلى السلام فسلمنا وقلنا لخواصنا ادخلوها بسلام. ولقد ثملنا بكأس إنشائه وهو بحضرتنا الشريفة دائر، وعلمنا أن هذا الإنشاء لا يصدر إلا من فاضل والفاضل لا ينسب إلا إلى الناصر، وتغزلنا في محاسنه بحيرة اليمن بعد تغزلنا بحيرة العلم، وراعنا تحمس بلاغته فقلنا هذا لا يصدر إلا من رب سيف وقلم، وود كل دوح أن يملأ طروس أوراقه بریحان سطوره، وتطفل کل روض أریض(۲) عند وروده علی زهر منثوره، وقالت فصاحته وتلك البلاغة التي جاءت بسحر البيان، هل يفتي لنا بصدق المحبة فقال لهما القلب: قُضى الأمر الذي فيه تستفتيان، فهذا نفس طيب عرفنا معدن طيبه فلم نقل من أين، وهذه سلافة إنشاء دارت سلطانياتها فأنشأت أهل الخافقين (١٦)، وهذا سحر صدقت عزائمه في العطف والقبول بين الملكين، وأبطل هذا السحر الحلال ما حرم ببابل من سحر الملكين(٤)، واشتمل على نظم ونثر رأينا شعار السلطنة عليهما عيانا(٠)، كأن البلاغة قالت لهما قديماً سنجعل لكما سلطانا(٢)؛ فيا له من مثال تدرع زرد ميماته فقلنا لا طعن فيك لطاعن، وتشرع طباق بديعه فكانت على أكناف النيل من أثره مساكن، وأطرب بأنفاس علمنا أنها من يراع ما برح بالسعادة موصولًا، وطاف في حضرتنا الشريفة بكاس يمانية كان مزاجها زنجبيلا (٧). ولقد أكثر هذا المقال في كتابه المبين من إيناس الخطاب، وقضت به الوحشة أجلها فقلنا لكل أجل كتاب.

وهذا الجواب أيضاً، لولا خشية الإطالة لاستوعبته بكماله، فإن اليمن ما دخل إليها من الديار المصرية نظيره، والله أعلم.

<sup>(</sup>١) الأريض: والأروض: الروض الذي كسى الأرض بالنبات.

<sup>(</sup>٢) الخافقين: المشرق والمغرب.

<sup>(</sup>٣) الملكين: هما هاروت وماروت اللذان ورد ذكرهما في قول تعالى: ﴿واتبعسوا ما تتلوا الشياطين... يعلمون الناس السحر وما أنزل على الملكين ببابل هنروت ومنروت ﴾ البقرة، ١٠٧/٢.

<sup>(</sup>٤) العيان: الظاهر للعين، الواضع.

<sup>(</sup>٥) السلطان: السلطة والقوة.

<sup>(</sup>٦) الزنجبيل: نوع من الشراب كالخمرة أو هو الخمرة ذاتها.

ومنه ما أنشأته عن مولانا السلطان الملك المؤيد، سقى الله ثراه، جواباً عن مكاتبة وردت من صاحب تونس، وهو المتوكل على الله أبو فارس عبد العزيز رحمه الله، وهو: لا زالت سيوف عزائمه في الجهاد ماضية الضرب، ولا برح جوده وإقدامه متطابقين في السلم والحرب، نخصه بسلام هو لنا والشوق برد وسلام، وسقاية وداد ماء رمرم تسنيم قبولها إلا تعالى ذلك المقام، وتحيات تنطق بها عند مواظبة الخمس (۱) ألسنة الأقلام، وثناء يقلد بخالص عقوده جيد الزمان، وينسى قلائد العقيان، ومحبة يقمر صدقها في ذلك الأفق الغربي ويشمس، وتزيل وحشة من سلا عن غيرها في المغرب وتونس. . . واستطردت مفاوضتكم إلى الوصية بحاج المغرب فبادرنا إلى قبول ذلك، فإن هذا قد يتبرك من النجب السائرة به بالمبارك، وقد أعدناه مصحوباً بالسلامة وحُداته (۲) تطرب بغمتها الحجازية، وتهيم اشتياقاً عند تشبيبها بذكر الطلعة المتوكلية، وأعدنا جواب ذلك على يد رسولكم الذي لم يقابل منا بغير القبول، ليكون خالص ودنا متمسكاً بالكتاب والرسول.

ومنه ما كتبته جواباً عن مكاتبة وردت من الجناب العالي، الناصري محمد بن أبي يزيد بن عثمان، وهو: لا زالت تحياته مخصوصة منا بشرف التسليم، وسيره العثماني محفوظاً في بيعة المودة بالتقديم، وشعراء الإخلاص في كل بيت من معاني محبته تهيم، وفروض الجهاد بسيوفه المسنونة في كل وقت تقام، وبلاده الإسلامية محروسة بالجناب المحمدي عليه السلام، وهمزات عوامله بصدور الكفار موصوله، وألسن سيوفه بثغور بلادهم من رشف أرياق دمائهم مبلولة، ولا برح يجاهد في سبيل الله براً ويتخذ في البحر سبيله، فإنه من الذي علا بمحمد مقامه، وانسجم بالخلف العثماني نظامه، واقتدى بمشيختنا المؤيدية والنجح في هذا الاقتداء له شريك، وساعدته تورية السعادة لما تمسك بقول من قال: ولا بد من شيخ يريك، ولم يبق بعد الاقتداء بهذه المشيخة إلا الفتوحات المقبوله، والمشاركة في القبول على ما يرضي الله ورسوله، صدرت هذه المفاوضة إلى المجنب السلام عليه، وتنسم نسيمات القبول من أخبارها الطيبة ما الجناب المحمدي تأرّج بطيب السلام عليه، وتنسم نسيمات القبول من أخبارها الطيبة ما الأقلام قبل ركوعها إلى قبلته، [ومن الإنشاء الملوكي ما أطلق به فصيح التلم لسانه وخضر الشباب على عوارض نفسه ومحاسن سجعاته، وقال الفاضل الناصر هذا الإنشاء الذي ما خرس لسان قلمه ولا شابت لمة دواته] وتبدى لعلمه الكريم ورود ما أهداه من

<sup>(</sup>١) الخمس: يعني الصلواة الخمس: الصبح والظهرين والمساءين.

<sup>(</sup>٧) الحداة: جمع حادي، وهو الذي يسوق الإبل بالحداء وهو نوع من الغناء.

ثمرات المودة يانعاً في أوراقه، مختالًا في شعار الإخلاص فعلمنا أنه عنوان لعهده وميثاقه، وقد أتحف من نبات الإيناس ما غرس بأكناف النيل فحلا نباته، ودنت قطوف أنسه وظهر في فروع المحبة ثمراته، فاقتطفنا زهر المنثور من رياضه عند الورود(١)، وتغزلنا في رقم سطوره على بياض طروسه بين العوارض(٢) والخدود. وطالعنا مجموع محاسنه الذي لم ينس فعلمنا أنه للملوك تذكرة، وتبصرنا فيما أدهش من حكمه فرأينا المدهش في التبصرة، وقلنا هذه لمعة لو أدركها السراج لقصر لسانه وقال: سراج الملوك حرمته قبوية، أو القاضي السعيد لقال: ما لسناء الملك بهجة عند هذه الأنوار المحمدية... وقد تيقظت عيون عزمنا الشريف للجهاد وعن قريب تهجر مقل السيوف أجفانها، وتتجرد لقتال المشركين وقد تكنى لها النصر بأبيه فأيد سلطانها، وإذا قدحت سيوف الدولتين في عباب البحر على الكفار ناراً، تلا لسان النصر: ﴿ لا تذر على الأرض من الكافرين ديارا (٣). [ومن إنشاء الفاضل عن الناصر هنا ما يحسن أن يشنف به سمعه الكريم، فإنه عن أبي الفتوحات الذي مشى على هذا الصراط المستقيم] وهو: إذا كان الله قد أعطانا البلاد وهي آلة المقيم الراتب(٤). وأعطاهم المراكب وهي آلة الظاعن(٥) الهارب، فقد علمنا لمن عقبي الدار، ومن ينقله الله تعالى انتقال قوم نوح من الماء إلى النار. فالجناب يوطن نفسه على حسن المآل في الحالين، ويعلم أنه من المكرمين في الدارين(٦)، وقد تلمظت(٧) ألسن سيوفنا شوقاً لحلاوة نصره، وتحركت عيدان رماحنا طرباً عند سماع ذكره، ونفضت جوارح سهامنا ريش أجنتها لاقتناص تلك الغربان، وهامت فرساننا المؤيدية إلى منازل الأحباب لتريه من أعدائه مقاتل الفرسان، فإنه المجاهد الذي حظ بني الأصفر في البحر الأزرق من بيض سيوفه أسود، وكم أذاقهم الموت الأحمر، وكمال التدبيج يقول أهلا بعيش أخضر يتجدد، وتتولد نصرتنا عنده برفع راية الفرح في كل وقت عليه مبارك، ويتأيد بعز نصرنا المؤيدي حتى يقول له لسان الحال: أعز الله أنصارك، فتقديمه العثماني من جهة الاستحقاق قد ثبت عندنا وتقرر، وهو اليوم إمام المجاهدين الذي ما صلت سيوفه في محراب القتال إلا قال مرقي النصر الله أكبر. والله

<sup>(</sup>١) الورود: المجيء.

<sup>(</sup>٢) العوارض: جمع عارض وهو صفحة الخد.

<sup>(</sup>۴) نوح: ۲۹/۷۱.

<sup>(</sup>٤) الراتب: الدائم الثابت، وعند المحدثين: ما يأخذه الموظف من أجر شهري لقاء عمله.

<sup>(</sup>٥) الظاعن: الراحل.

<sup>(</sup>٦) الدارين: الدنيا والأخرة.

<sup>(</sup>٧) تلمظ: السيف: خرج واهتز.

يجريه على أجمل العوائد من هذا النصر، ليصير الكافرون في زلزلة من قارعة سيوفه بهذا العصر.

ومنه ما كتبته جواباً عن مولانا السلطان الملك المؤيد، سقى الله عهده، عن مثال كريم ورد من قرى يوسف صاحب العراقين، وهو: أعز الله أنصار المقر الكريم العالي البحمالي اليوسفي، لا زالت زوراء العراق في أيامه القويمة مستقيمة الجانبين، وحلتها الفيحاء عالية المنار وشمل الدين بها مجتمعاً في الجامعين، وعراق العرب والعجم بارزين من محاسنه اليوسفية في حلتين، فلامية العرب تقول:

ولولا اجتناب الذم لم يلف مشرب يعاش به إلا لدي وماكل ولامية العجم تقول:

حلو الفكاهة مر الجد قد مزجت بشدة البأس منه رقة الغزل

فأكرم بهما لامين دارا على وجنات الطروس لكمال المحاسن اليوسفية، وفتحت لها الميمات أفواه الشكر لأنها من الأحرف المؤيدية، أصدرناها إلى المقر وسواجعها تغرد بالثناء بين أوراقها، وألسن الأقلام قد أودعت صدور طروسها سر أشواقنا عند انطلاقها، فإنها الصدور التي تعرب من نفثاتها عن ضمائر الأشواق، وإذا أطلقت من فض الختم خففت أجنحتها بذلك الثناء على الإطلاق، ونبدي لكريم علمه ورود البشير بالقرب اليوسفي، وقد حل بالأسماع قبل رؤيته تشنف، وهبت نسمات قبوله فأطفأت ما في القلوب من التلهف، وضاع نشرها(١) اليوسفي، فقال شوقنا اليعقوبي: إني لأجد ريح يوسف، وتأملنا كريم مثاله فوجدناه قد مد أطناب المحبة وخيم على معاني المودة، وحام عليه صادي الأشواق فوجده منها قد أعذب الله في مناهل الصفاء ورده، وأومض البرق في الظلمات من رقم سطوره فما شككنا أنه نظم برده، فهو مثال يوسفى ولكن ظهر السر الداودي من فصل خطابه، وصدقنا رسوله لما جاءنا بكريم كتابه، والتفتت من كناس سطوره آرام الإيناس فاقتنصنا منها ما هو عن العين شارد، وألفت القلوب على الولاء فضربت الأعداء من جماد الجسد في حديد بارد ، وأمست الدجلة والنيل لامتزاجهما بسلاف المحبة كالماء الراكد، وهذه ألفة خولتنا في نعم الله وزمام الأخوة منقاد إلينا، وقد تعين على المقر أن يقول: أنا يوسف وهذا أخى قد من الله علينا، وسرتنا الإشارة الكريمة بالتمكين من أرض الأعداء ومطابقة الطول بالعرض، وعلمنا أن هذا الاسم الكريم قد

<sup>(</sup>١) ضاع نشرها: انتشر ريحها الطيب.

شملته العناية قديماً بقوله تعالى: ﴿وكذلك مكنا ليوسف في الأرض﴾(١) وأما قرا عثمان فمقل سيوفنا ما غمضت عنه في أجفانها، وأنامل أسنتنا ما ذكرت نوبته إلا شرعت في جس عيدانها، وجوارح سهامنا ما برحت تنفض ريش أجنحتها للطيران إليه، وإن كان معنى سافلًا فلا بد لأجل الغرض اليوسفي أن نخيم عليه، وننزل سلطان قهرنا بأرضه ونغرس فيها عوامل المران(٢)، وإن كانت من الأسماء التي ما أنزل الله بها من سلطان، ولم يهمل إلا لاشتغال الدولتين بالدخول في تطهير الأرض من الخوارج، وإيقاع الضرب الداخل بعد جس العيدان في كل خارج، وقد آن سله لئلا يكون بين المحب والمحبوب رقيباً، ولا بد أن يجانسه العكس ويرى ذلك قريباً، ويدهمه من أبي النصر أبناء حرب شرف في أنساب الوقائع جدهم، ورد الجموع الصحيحة إلى التكسير فردهم، وإذا كثرت الخدود وتوردت بالدماء غردت بورق الحديد الأخضر مردهم ١٣)، وإذا امتدوا إلى أمد تلالهم حصنهم سورة الفتح قبل القتال، فإنهم مريدون ولهم شيخ منحه الله بكثرة الفتوح والإقبال، وإذا صرفوا الهمم المؤيدية لم تكن لهم حصونهم عند ذلك الصرف مانعة، ولم يسمع لساكنها مجادلة إذا صدموا بالحديد وتلت تلك الحصون الواقعة(٤)، وإن كانت المنايا غابت عنه مدة، كلمته ألسنة سيوفهم وقالت حصرت، وإذا طرق بروجه منهم طارق رأى سماء تلك البروج قد انفطرت، وما خفي عن كريم علمه ما جمعه الناصر من الجموع التي مزقها الله أيدي سبأ، وكم سائل سأل وقد رآهم في النازعات عن ذلك النبأ.

وقد أشار بعض شعراء دولتنا الشريفة إلى ذلك بقصيدة كامل بحرها مديد، ولكن القصد هنا من أبيات تلك القصيدة:

يا حامي الحرمين والأقصى ومن والله إن الله نحوك ناظر فرج على اللجون نظم عسكرا فانبت منه زحافه في وقعة وجميع هاتيك البغاة بأسرهم وعى ظهور الخيل ماتوا خيفة

لولاه لم يسمر بمكة سامر هذا وما في العالمين مناظر وأطاعه في النظم بحر وافر<sup>(6)</sup> يا من بأحوال الوقائع شاعر<sup>(1)</sup> دارت عليهم من سطاك دوائر فكأن هاتيك السروج مقابر

<sup>(</sup>۱) يوسف ۲۱/۱۲.

<sup>(</sup>٢) المرّان: جمع مرّانة وهي الرمح اللدن في صلابة.

<sup>(</sup>٣) المرد: جمع أمرد وهو الشاب لم تنبت لحيته بعد.

<sup>(</sup>٤) الواقعة: القتال، المجادلة، الحديد، الطارق، النازعات، النبأ: أسماءلسور من القرآن الكريم.

<sup>(</sup>٥) اللجون: البطيء الثقيل المشي، أو الورق اللزج: الملجون. وقد وردت في ما سبق «الملجون».

<sup>(</sup>٦) انبت: انقطع ـ الزحاف: من علل الشعر، وهو تغيير يلحق ثاني السبب من التفعيلة...

وما خفي عن علمه الكريم أمر الذين نقضوا بيعتنا بعد الناصر فاشتروا الضلالة بالهدى، ودعوا سيوفهم الصقيلة لما حاق (١) بهم المكر الديء فأجابهم الصدا، ولم يكن لحرارة عزمنا الشريف عند عصيانهم البارد فتره (٢)، حتى أظهرنا تلون الشام من دمائهم على تدبيج الدروع ألوان النصرة، وأخذوا سريعاً شبان حرب ما شابت عوارضهم إلا بغبار الوقائع، وحكم برشدهم ولم يخرجوا من تحت حجر المقامع (٣)، وقد أسبغ الله ظلال الملك وخيم به على الدولتين، ولم يظهر لمحراب بهجة إلا بهاتين القبيلتين، ولوصلت السيوف لغيرهما ما قبلت، أو صرفت العوامل (١) للإعراب عن سواهما ما عملت، وقد فهمنا كريم الالتفات إلى أن تدار كؤوس الإنشاء بيننا ممزوجة بصافي المودة، وعلمنا أنها أحكام صحيحة في شرع الأخوة. وهذه الأحكام عندنا عمدة، وتالله لقد سابق القصد أليوسفي بسهام مراده إلى الغرض، وقضى حاجة في نفس يعقوب لي عنها عوض، ولم يق الجواب فإن القصة اليوسفية ما برحت مصدقه، والله تعالى يمتع الأسماع يقصه في الجواب فإن القصة اليوسفية ما برحت مصدقه، والله تعالى يمتع الأسماع والأبصار بمشاهدة مثلته وطيب أخباره، ويفكهنا من بين أوراقها بشهي ثماره.

ومما أنشأته بالديار المصرية، وحصل إجماع الأمة على أنه من الأفراد، تقليد مولانا قاضي القضاة جلال الدين شيخ الإسلام البلقيني، نور الله ضريحه، بعد عزل الهروي، ويوم قراءته بالجامع المؤيدي أرخه المؤرخون، وذكروا أنه لم يتفق بملك مصر يوم نظيره، وهو: الحمد لله الذي أبان فضل العرب على العجم في الكتاب والسنة، وأظهر جلال سراجهم المنير فأوضح بحسن تدريبه طريق الجنة، وأزال ظلم الجهل بنور هذا الجلال فله الحمد على هذه المنة، ونكرر حمده على نصرة أصحاب الشافعي وعود جيرته إلى منازلها العالية، ونشكره على نيل الغرض بسهام ابن إدريس فمن جهل أحكام القضاء أمست عليه قاضية، ونشهد أن لا إله إلا الله وحده لا شريك له شهادة نستعين بحسن أدائها عي القضاء والقدر، ونشهد أن محمداً عبده ورسوله الذي من قابل شريعته المطهرة بدنس الجهل فقد كفر، صلى الله عليه وعلى آله وأصحابه الذين أزالوا بفصاحتهم

<sup>(</sup>١) حاق: أحاط وطوّق.

<sup>(</sup>٢) فترة: وهن وضعف.

<sup>(</sup>٣) المقامع: جمع مِقمعة وهي خشبه أو حديدة في طُرفها سلك معدني أو خيط يضرب بها الحيوان والإنسان ليُقمَع ويذل.

<sup>(</sup>٤) العوامل: مصطلح نحوي يعني الكلام الذي يسبب رفعاً أو نصباً أو جراً في غيره من الكلام. كالفعل مثلًا يعمل الرفع في الفاعل والنصب في المفعول به، والمبتدأ يعمل الرفع في الخبر بينما الإبتداء يعمل الرفع في المبتدأ إلخ. .

العربية كل عجمه، وتميزوا على العجم بقوله تعاالى: ﴿إِنَا جِعلناه قرآناً عربياً﴾(١) وهذا التمييز نصبه مرفوع على كل أمة، صلاة نسن بها سيوف السنة على من تسربل بدروع ضلاله، ونقيم حدودها على من بدل حديث النبي وجهل أسماء رجاله، وسلم تسليماً كثيراً. أما بعد، فالهناء بنصرة هذا الدين القيم بين هذه الأمة مشترك، وكيف لا وقد ظهر جلاله مقمراً وأنشدوا:

يا ليل طل أو لا تطل فليس نرعى قلمرك

وقد حلا مكرر الحمد بنشر الأعلام المؤيدية على أثمتنا الأعلام (٢)، وحلت أيضاً مواقع التورية بنصرة شيخ الإسلام، فهو الليث الذي كان لظما العلماء إلى إمامهم نعم الغوث والغيث، حتى تأيدوا بمؤيدهم وأعز الله أنصارهم بالشافعي والليث، حجبناه عن غيوم العزل، وقلنا وقد ساعدنا رأينا الشريف في إظهاره:

أصالة الرأي صانتني عن الخطل وحلية الفضل زانتني لدى العطل (٣) وولى غيره فأنشد كل عالم أظلم ضوء نهاره:

ما كنت أوثر أن يمتد بي زمني حتى أرى دولة الأنذال والسفل واعتلت كتب العلم فقالت وعيون سطورها باكية:

لعل إلمامة بالجذع ثانية يدب منها نسيم البرء في عللي وأنشد لسان حال شيخ الإسلام وقطوف قربه دانية:

تقدمتني رجال كان شوطهم وراء خطوي لو أمشي على مهل وأشار إلينا وقال وخواطرنا الشريفة باشارته راضية:

لعله إن بدا فضلي ونقصهم لعينه نام عنهم أو تنبّه لي فتنبهنا له وقلنا لضده وقد أهبطناه من تلك الرتبة العالية:

فإن جنحت إليه فاتخذ نفقاً في الأرض أو سلماً في الجوّ فاعتزل وكيف يطلب من نار خامدة هدى، أو يجعل السراب ماء، وإذا دعونا الري جاوبنا الصدى، ويأبى الله أن يطابق سحبان بباقل، أو يجاري فارس العلم براجل:

ومن يقل للمسك أين الشذى كذبه في الحال من شما

<sup>(</sup>١) الزخرف، ٣/٤٣.

<sup>(</sup>٢) الأعلام: الفطاحل الهداة.

<sup>(</sup>٣) العطل: عدم التزين ـ والخطل: خطأ الرأي.

وتالله لقد زادنا بحجبه في غيوم العزل علماً بعلو مقداره، وكان عزلاً أظلمت بسببه الدنيا إلى أن من الله على المسلمين بإبداره، وقالت الأمة ذلك ما كنا نبغي، واستوفى كل عالم شروط المحبة واستوعب، وعلمنا أن الحكم العدل حكم بتقديم هذا الإمام بالموجب، أنلنا وظيفته غيره فزلزلت الأرض زلزالها، وقلنا يخف على قلبنا فأخرجت الأرض أثقالها، وأظهرنا جلال العرب فأطلقوا أعنة بلاغتهم في ميادين الفصاحة، وما أحقهم هنا بقول الفاضل: وتناجدت أهل نجد فكل صاح يا صباحه، وعلمنا أن هذا فضل رفل به أبناء العرب في حلل التقديم، وأن الفضل بيد الله يؤتيه من يشاء والله ذو الفضل العظيم، وامتلاً صحن جامع القلعة بحلاوة هذه البشرى، وهلل مؤذنوه وذكروا طلعته الجلالية فكبروا وأنشدوا:

#### لو أن مشتاقاً تكلف فوق ما في وسعمه لسعى إليك المنبر

وأزهرت هذه البشرى في ربيع ولكنه ربيع الأبرار الذي نزه الله روحه وريحانه عن كل نمام، وصان فيه المسلمين ممن يأكل أموال الناس بالباطل ويدلي بها إلى الحكام . ونشر الله أعلام كتب العلم وزاد الله بالسيف المؤيدي إسعافها. وكانت ستور الجهل قد أسبلت على التفاسير فأظهر السر للآي كشافها، أما القراءات فهي في قرى(١) شيخ الإسلام وفضله فيها عاصم من الجهل ونافع(٢)، وأما الحديث فهو مجلي مبهماته بنور جلاله الساطع. وأما العربية فقد ظهر بعد وعر العجم تسهيلها، وشرعت بيوت العرب لشواهدها وأكرم نزيلها. وأما المعاني فقد أظهر الله بيانها وجليت بها عروس الأفراح، واهتدينا بنور جلالها ففتحت لنا أبوابها بغير مفتاح. وأما المنطق فمقدمات منطقه العذب أرتنا نتائجه يقيناً، وأما العقليات فما رأينا لمن ناظره فيها في هذه المدة عقلاً ولولا الحياء لقلنا ولا دينا، وها هو قد نبه الفقه من سنة الغفلة بعدما أمرض الجهل عيونه وأرمد، والحاوي أظهر ما حواه من العلم بعدما كان هلك أسى وتجلد، والروضة أزهرت في وظهرت رفعة الرافعي في أفق كماله، ونور الله ضريح الشافعي بنور سراجه وبهجة وظهرت رفعة الرافعي في أفق كماله، ونور الله ضريح الشافعي بنور سراجه وبهجة جلاله.

[ولما كان] الجناب الكريم الجلالي هو الذي ناظرناه بالغير فقال نور الشريعة وهو أشهر من نار على علم:

<sup>(</sup>١) قِرى: طعام الضيف أو قراءة.

<sup>(</sup>٢) عاصم ونافع: من المقرئين الأفذاذ.

#### وما انتفاع أخي الدنيا بناظره إذا استوت عنده الأنوار والظلم

فعلمنا أنه حجة للشافعي الذي منه الاستقصاء وإليه منتهى السؤال، وما أبدر في أفق درس إلا أزال ظلم الشك بأنواره وأسفر أبداره عن التتمة والإكمال، وهو أبو العلماء الذي ولد من الأم أفراحهم، وأبو المهمات الذي شهر من العدة الكاملة في ميدان الفرسان سلاحهم، وإليه انتهت الغاية فإنه ما برح يأتينا في وجيز تقريبه بالعجاب، ويغنينا عن موضح القشيري فإنه يغذينا في إبانته باللباب.

اقتضت آراؤنا الشريفة أن نعيده إلى منال شرفه بعد التحجب وها هو قد ظهر، ويتسلسل في أيامنا الشريفة عند الرواة حديث ابن عمر، فلذلك رسم بالأمر الشريف العالى المولوي السلطاني الملكي المؤيدي السيفي، لا زالت الشافعية في أيامه الشريفة بجلالهم في ترشيح بهجة وابتهاج، وثبت الله القواعد وأقامها في ملكه عي التحرير ومشي الرعية فيها على أوضح منهاج، أن تفوض إلى الجناب المشار إليه وظيفة كذا وكذا. وقد وقع التمويه في الفروق بينه وبين الغير عند أهل التبصرة والهداية وهو نهاية المطلب، وعيون المسائل وتاج رؤ وسها والمذهب، الذي تهذيبه في أدب القاضي كفاية، وهو البحر الذي ما دخلنا بسيطه المبسوط، إلا قالت التورية إنه في البسيط كامل، ولا نظرنا إلى حليته الجلالية إلا غنينا عن المصباح بنوره الشامل، وقد ميزناه على مناظريه لما أقروا له بالتعجيز، وقرت عيون ابن البارزي نور الله ضريحه بهذا التمييز، وألغينا ذكر علوم يجل قدره عن نسبتها إليه، ولكن ثغور سيناتها تبسم عند ذكره وأفواه ميماتها تكثر الثناء عليه، فليتلق ذلك فإنه العزيز عندنا والمنتقى لهذا التشريف الذي هو ديباجة رقمه، وإذا ذكرنا الأصول فأصوله محفوظة، وهو المعتمد عليه في التمهيد والمستصفى ببديع علمه، ولو عاش ابن الحاجب ما تغزل في رفع حاجبه وخفض له جانبه، وعلم أن جلالنا عين الإسلام فلم نرفع على العين حاجبه، والوصايا كثيرة ولكن جواهر ذخائرنا تلتقط من إملائه وأماليه، وهو جامع مختصراتها ومظهر زوائدها ببيانه ومعانيه، لا زال حديث فضله يتسلسل مع الرواة ويسند، ولا برح أجل من أوضع الرسالة في مسند محمد وأحمد.

[ورسم] لي في الأيام الشريفة المؤيدية، سنة تسع عشرة وثمانمائة، أن أنشىء رسالة بوفاء النيل المبارك لم أسبق إليها، ولا حام طائر فكر عليها، وأحضر مولانا المقر الأشرف القاضوي الناصر محمد بن البارزي الجهني الشافعي، صاحب دواوين الإنشاء الشريف بالممالك الإسلامية، تغمده الله بالرحمة والرضوان، قطعة من إنشاء القاضي الفاضل بوفاء النيل وقرئت على المسامع الشريفة المؤيدية، وحذرت من التعرض إلى شيء من ألفاظها ومعانيها فأنشأت رسالة حكم لأبي بكر بها على كل فاضل بالتقديم، وإن

كان لسان القلم قد طال فأنا أقطه (١) ههنا تأدباً مع عبد الرحيم، وقد وصلنا ههنا شمل القطعتين، ليتفكه المتأمل في جنى الجنتين، ويتنزه نظره في حداثق الروضتين، ويطرب لسجع حمام الدوحتين.

[قال القاضي الفاضل]: نعم الله سبحانه وتعالى من أصوبها بزوغاً، وأضفاها سبوغاً، وأصفاها ينبوعاً، وأسناها منفوعاً، وأمدها بحر مواهب، وأضمنها حسن عواقب، النعمة بالنيل المصري الذي يبسط الأمال ويقبضها مده وجزره، ويربي النبات حجره، ويجري على سواد الأرض بفضته البيضا، ويهنأ بيده الخضيبة نقب الجرب من الحربي، ويحيي مطلعه أنواع الحيوان، ويجني ثمرات الأرض صنوان وغير صنوان، وينشر مطوي حريرها وينشر مواتها، ويوضح معنى قوله تعالى: وبارك فيها وقدر فيها أقواتها، وكان وفاء النيل المبارك في تاريخ كذا وكذا، فأسفر وجه الأرض وإن كان قد تنقب، وأمن يوم بشراه من كان خائفاً يترقب، فرأينا الإبانة عن لطائف الله سبحانه وتعالى وقد حققت الظنون، ووفت بالرزق المضمون، إن في ذلك لآيات لقوم يؤمنون، وقد أعلمناك لتوفي حقه من الإذاعة، وتبعده من الإضاعه، وتصرف فيه على ما يصرفك من الطاعه، وتشهر ما أورده البشير من البشرى بإبانته، وتمده بإيصال رسمه إليه على عادته.

[فقلت بعد الفاضل]: ونبدي لعلمه ظهور آية النيل المبارك الذي عاملنا الله فيه بالحسنى وزياده، وأجراه لنا في طرق الوفاء على أجمل عاده، وحلق أصابعه ليزيل الإبهام فأعلن المسلمون بالشهاده، كسر بمسرى فأصبح كل قلب بهذا الكسر مجبوراً، وأتبعناه بنورووز(۲) ما برح هذا الاسم بالسعد المؤيدي مكسواً، دق قفا السودان فالراية البيضاء من كل قلع (۳) عليه، وقبل ثغور الإسلام وأرشفها ريقه الحلو فمالت بأعطاف غصونها إليه، وشبب خريره في الصعيد بالقصب، ومد سبائكه الذهبية إلى جزيرة الذهب، فضرب الناصرية واتصل بأم دينار، وقلنا إنه صبغ بقوة لما جاء وعليه الاحمرار، وأطال الله عمر زيادته فتردد الناس على الآثار، وعمته البركة فأجرى سواقي مكة إلى أن غدت جنة تجري من تحتها الأنهار، وحصن مشتهى الروضة في صدره وحنى عليه حنو المرضعات على الفطيم:

وأرشفه على ظمإٍ زلالا الله من المدامة للنديم (١)

<sup>(</sup>١) قطَّ: قصُّ وقصَّرَ.

<sup>(</sup>٢) النوروز: والنيروز: عيد الربيع عند الفرس وهو رأس السنة الفارسية.

 <sup>(</sup>٣) القِلْع: الصدرية والرجل الذي لا يثبت على ظهر الخيل. وبفتح القاف وكسر العين: الذي لا يثبت في البطش ولا على السرج، والرجل البليد.

<sup>(</sup>٤) الزلال: الماء الصافي ـ وأرشف: سقى.

وراق مديد بحره لما انتظمت عليه تلك الأبيات، وسقى الأرض سلافته الخمرية فخدمته بحلو النبات، وأدخله إلى جنات النخيل والأعناب فالق النوى والحب، فأرضع جنين النبت وأحيى لها أمهات العصف والأب(١)، وصافحته كفوف الموز فختمها بخواتيمه العقيقية، ولبس الورد تشريفه وقال أرجو أن تكون شوكتي في أيامه قوية، ونسي الزهري بحلاوة لقائه مرارة النوى، وهامت به الشقراء فأرخت ضفائر فروعها عليه من شدة الهوا، واستوفت الأشجار ما كان لها في ذمة الري من الديون، ومازج الحوامض بحلاوته فهام الناس بالسكر والليمون، وانجذب إليه الكباد(٢) وامتد، ولكن قوي قوسه لما حظي منه بنصيب سهم لا يرد، ولبس شربوش الأترج (٣) وترفع إلى أن لبس بعده التاج، وفتح منشور الأرض لعلامته بسعة الرزق وقد نفذ أمره وراج. فتناول معالم الشنبر(٤) وعلم بأقلامها ورسم لمحبوس كل سد بالإفراج، وسرح بطائق السفن فخفقت بمخلق بشائره، وأشار بأصابعه إلى قتل المحل فبادر الخصب إلى امتثال أوامره، وحظي بالمعشوق وبلغ من كل أمنية مناه، فلا سكن على البحر إلا تحرك ساكنه للمطالعة بعدما تفقه وأتقن باب المياه، ومد شفاه أمواجه إلى تقبيل فم الحور، وزاد بسرعته فاستحلى المصريون زائده على الفور. ونزل بركة الحبش فدخل التكرور(٥) تحت طاعته، وحمل على الجهات البحرية فكسر المنصورة وعلا على الطويلة بشهامته، وأظهر في مسجد الخضر عين الحياة فأقر الله عينه، وصار أهل دمياط في برزخ بين المالح وبينه، وطلب المالح رده بالصدر وطعن في حلاوة شمائله، فما شعر إلا وقد ركب عليه ونزل في ساحله، وأمست واوات دواثره على وجنات الأرض عاطفه، وثقلت أردافه على خصور الجواري فاضطربت كالخائفة، ومال إليه باسق النخل فلثم طلعه وقبل سوالفه، وأمست سود السفن كالحسنات في حمرة وجناته، وكلما زاد زاد الله في حسناته، فلا فقير سد إلا وحصل له من فيض نعمائه الفتوح، ولا ميت خليج إلا عاش به ودبت فيه الروح.

ولكنه احمرت عيونه على الناس بزيادة وترفع، فقال له المقياس عندي قبالة كل عين أصبع، فنشر النيل أعلام قلوعه وحمل وله من ذلك الخرير زمجره، ورام أن يهجم

<sup>(</sup>۱) الأب: ورد ذكره في قول تعالى، في سورة عبس: ﴿فَانْبَتْنَا فَيَهَا حَبَا \*.... وَفَكُهُهُ وَأَبَّا ﴾ (١) الأب: ورد ذكره في قول تعالى، في سورة عبس: ﴿فَانْبَتْنَا فَيْهَا حَبَا \*.... وقد المرعى لأنه يؤب أي يؤم أو الفاكهة اليابسة تؤب أي تعد للشتاء» (تفسير شبر، ص ٥٤٩).

<sup>(</sup>٢) الكبّاد: عامية معناها الأترج ويقال له أيضاً الترنج وهو ثمر شبيه بالليمون.

<sup>(</sup>٣) الشربوش: لغة في الطربوش، والأترج: الكبّاد.

<sup>(</sup>٤) الشنبر: لم نعثر على هذه اللفظة في ما بين أيدينا وربما كانت بمعنى «القصب».

<sup>(</sup>٥) التكرور: لقب حاكم الحبشة في ذلك الوقت.

على عير بلاده فبادر إليه عزمنا المؤيدي وكسره، وقد اثرنا المقر بهذه البشرى التي عم فضلها براً وبحراً، وحدثناه عن البحر ولا حرج وشرحنا له حالاً وصدراً، ليأخذ حظه من هذه البشرى البحرية بالزيادة الوافره وينشق من طيها نشرا، فقد حملت له من طيبات ذلك النسيم أنفاساً عاطره، والله تعالى يوصل بشائرنا الشريفة لسمعه الكريم ليصير بها في كل وقت مشنفاً، ولا برح من نيلنا المبارك وانعامنا الشريف على كلا الحالين في وفا.

ومما انفردت بإنشائه: رسالة السكين، فإن الشيخ جمال الدين بن نباتة سبق إلى رسالة السيف والقلم، وتقدمه أبو طاهر إسمعيل بن عبد الرزاق الأصفهاني إلى رسالة القوس. وكتاب الإنشاء لا بد لهم من سكين فقلت: وينهى وصول السكين التي قطع المملوك بها أوصال الجفاء، وأضافها إلى الأدوية فحصل بها البرء والشفاء، وتالله ما غابت الا وصلت الألام من تعثرها إلى الجفاء زرقاء (۱)، كم ظهر للبيض منها ألوان، خرساء ومن العجائب أنها لسان كل عنوان، ما شاهدها موسى إلا سجد في محراب النصاب، وذل بعد أن خضعت له الرؤ وس والرقاب. كم أيقظت طرف القلم بعدما خط، وعلى الحقيقة ما رؤي مثلها قط، وكم وجد بها الصاحب في المضائق نفعا، وحكم بحسن صحبتها قطعاً، ماضية العزم قاطعة السن فيها حدة الشباب من وجهين، لأنها بالناب والنصاب معلمة الطرفين، وأنملة صبح تقمعت بسواد الدجى، فعوذتها بالضحى والليل إذا سجى، ولسان برق امتد في ظلمات الليل، فتنكرت أشعة الأنجم وما عرف منها السيف والرمح لم يعرفا غير الجزر والمد.

من أجل ذا تدخل في مضائق ليس للسيف فيها قط مدخل، وكلما تفعله ترجزه والرمح في تعقيده مطول. إن هجعت بجفنها كانت أمضى من الطيف، وكم لها من خاصة جازت بها الحد على السيف. تنسى حلاوة العسال (٣) فلا يظهر لطوله طائل، وبغني عن آلة الحرب بإيقاع ضربها الداخل. إن مرت بكلها المحلى تركت المعادن عاطله، ولم يسمع للحديد في هذه الواقعة مجادله. شهد الرمح بعدالته أنها أقرب منه إلى الصواب، وحكم لها بصحة ذلك قبل أن تستكمل النصاب. ما طال في رأس اللمان. شعرة إلا سرحتها بإحسان، ولا طالعت كتاباً إلا أزالت غلطه بالكشط من رأس اللسان.

<sup>(</sup>١) رزقاء: نافعة.

 <sup>(</sup>٢) سهيل: نجم يظهر في أواخر شهر تموز يقولون إن خروجه دليل على نضوج الفواكه وانقضاء القيظ،
 وفي المثل: إذا طلع سهيل رفع كيل ووضع كيل يضرب في تبدل الأحكام.

<sup>(</sup>٣) العسّال: الرمح. وهو في الأصل الذي يستخرج العسل.

تعقد عليها الخناصر لأنها عِدَة وعدّة، وتالله ما وقعت في قبضة إلا أطالت لسانها وتكلمت بحدّه. إن أدخلت إلى القراب كانت قد سبكت (١) على الدخول، أو أبرزت من غيمه كان على طلعتها قبول. تطرف بأشعتها الباهرة عين الشمس، وبإقامتها الحد حافظت الأقلام على مواظبة الخمس (٢). وكم لها من عجائب صار بها جدول السيف في بحر غمده كالغريق، ولو سمع بها قبل ضربه ما حمل التطريق. فلو عارضها أبو طاهر لعرك من قوسه الأذنين، وقال له جحدت رسالتك يا ذا القرنين. فإن جذبت إلى مقاومتها وكان لك يد تمتد، وصلت السكين إلى العظم وصار عليك قطع وانتهى أمرك إلى هذا الحد. وهل تعاند السكين صورة ليس لها من تركيب النظم، إلا ما حملت ظهورها أو الحوايا أو ما اختلط بعظم. ولو لمحها الفاضل لحقق قوله إن خاطر سكينه كل، أو أدركها ابن نباتة ما أقر برسالة السيف وفل، وقال لقلم رسالته أطلق لسانك بشكر مواليك، وأخلص الطاعة لباريك، وما قصد المملوك الإيجاز في رسالة السكين ونظمها، إلا لتكون مختصرة لباريك، وما قصد المملوك الإيجاز في رسالة السكين ونظمها، إلا لتكون مختصرة كحجمها، لا زالت صدقات مهديها تنحف بما يذبح نحر فقري، وتأتي بما يشفي وإيهام التورية يقول ويبري.

قلت: الذي أوردته ههنا من إنشائي وإنشاء الغير، كان من الواجب، لأن الباب الذي تحتم عليّ شرحه وبيانه وإيضاحه، باب التسجيع، وهو عبارة عن علم الإنشاء، وقد تقدم تقرير السجع وأقسامه، وعلم أنها أربعة أقسام، وهي المطرّف والموازي والمشطر والمرصع، وذكرت فيه الفوائد التي منها أحكام الفواصل، وأوردت المباحث في الإنشاء الذي فيه نظر بالنسبة إلى الحالة التي هي المطلوب، وأوردت من بديع الإنشاء وغريبه، هذه النبذة التي هي من إنشائي وإنشاء الغير، ولولا خشية الإطالة لأوردت من ذلك ما يذبل عنده زهر المنثور، ويقرط (٣) في قلائد النحور، ومن أراد البحث عن صحة ذلك فعليه بمصنفي المسمى «بقهوة الإنشاء»، فإنه خمسة مجلدات، منها مجلد أنشأته بالبلاد الشامية، قبل أن أستقر منشىء دواوين الإنشاء الشريف بالديار المصرية والممالك الإسلامية، وثلاثة مجلدات أنشأتها عن مولانا السلطان الملك المؤيد سقى الله ثراه، ومجلد أنشأته عن الملك المظفر والملك الظاهر والملك الصالح، وعن مولانا السلطان الملك الأشرف، وعن مولانا أمير المؤمنين المعتضد بالله زاده الله شرفاً وتعظيماً. انتهى.

<sup>(</sup>١) سبكت: جبلت عليه وفُطِرت فهو خُلق منها.

<sup>(</sup>٧) الخمس: يعنى الصلوات اليومية \_ والمواظبة عليها: المداومة.

<sup>(</sup>٣) يُقرَّط: يجعل أقراطاً للقلائد: جمع قلاده وهي الحلية تلبسها المرأة في عنقها والنحر: موضع القلادة(العنق وما يليه من الصدر).

والفرق بين التسجيع والتجزئة، اختلاف زنة أجزائه ومجيئه على قافية واحدة، من غير عدد معين محصور. وبيت الشيخ صفي الدين الحلي في بديعيته على التسجيع قوله:

فعال منتظم الأحوال مقتحم الأهوال ملتزم بالله معتصم ويت العميان:

من لي بمستلم لليد معتصم بالعيش لا مسئم يوماً ولا سئم (۱) وبيت الشيخ عز الدين الموصني قوله:

كم قاتل بصحيح الجمع مقتحم وقائل لنظيم السجع ملتزم

قلت: الذي يظهر لي أن الشيخ عز الدين لم يمش في نظم بديعيته مشي محقق، لأنه تقرر عنده وعند الجماعة في شروحهم: أن التسجيع هو أن يأتي المتكلم في أجزاء بيته أو كلامه أو في بعضها، بأسجاع غير متزنة، والشيخ أتى في شطر بيته الأول بأسجاع قابل كلاً منها في الشطر الثاني بوزنه، مثل: قاتل وقائل، وصميم ونظيم، وجمع وسجع، ومقتحم وملتزم، وهذا هو الترصيع بعينه. فإن الترصيع من شرطه أن تقابل كل لفظة من البيت بوزنها ورويها وليته نقل هذا البت إلى الترصيع فإن بيته في الترصيع ناقص بالذي أظهره، مع قصر باعه فيه من الحشو، وهو:

كم رضعوا كلِماً من درّ لفظهم كم أبدعوا حِكماً في سر علمهم مع أنه نظر في بيت الشيخ صفي الدين الحلي، وهو:

فعال منتظم الأحوال مقتحم الأهوال ملتزم بالله معتصم ورأى اختلاف الوزن بين ملتزم ومعتصم.

وبيت بديعيتي أقول فيه:

سجعي ومنتظمي قد أظهرا حكمي وصرت كالعلم في العرب والعجم



<sup>(</sup>١) المسئم: الممل المتعب ـ والسئم: الملول التعب.

### ذكر التسميط

تسميط جـوهـره يلقى بـأبحـره ورشف كوثره يروي لكل ظمي<sup>(۱)</sup>
هذا النوع، أعني التسميط: هو أن يجعل الشاعر كل بيت، بسمطه، أربعة أقسام
ثلاثة منها على سجع واحد، بخلاف قافية البيت، كقول مروان بن أبي تُحفصة:
هم القوم إن قالوا أصابوا وإن دعوا أجابوا وإن أعطوا أطابوا وأجزلوا

والفرق بين التسميط والتسجيع، كون أجزاء التسميط غير ملتزم أن تكون على روي البيت، وكون أجزائه متزنة فيكون عددها محصوراً، والفرق بين التفويف وبينه تسجيع بيت التسميط. قال ابن أبي الأصبع: ما خالفوا بين قافية البيت وأسجاع التسميط إلا لتكون القافية كالسمط، والأجزاء المسجعة بمنزلة حب العقد، لأن السمط يجمع حب العقد، والمراد بأجزاء التسميط بعض أجزاء التقطيع ويسمى تسميط التبعيض، ومن التسميط نوع آخر يسمى تسميط التقطيع، وهو أن تسجع جميع أجزاء التفعيل على روي يخالف القافية، كقول ابن أبي الأصبع:

وأسمر مثمر من منزهر نضر من مقمر مسفر عن منظر حسن

فجاءت جميع أجزاء التفعيل من هذا البيت، من سباعيها وخماسيها، مسجعة على خلاف سجعة الجزء الذي هو قافية البيت.

<sup>(</sup>١) التسميط: في اللغة أن تجعل الجواهر سماطاً أو عقداً والرشف: الشرب على مهل والكوثر: النهر العذب الماء الصافي والظمي: الظامىء: العطشان.

وبيت الشيخ صفى الدين الحلى في بديعيته على التسميط:

فالحق في أفق والشرك في نفق والكفر في فرق والدين في حرم والعميان ما نظموا هذا النوع في بديعيتهم. وبيت الشيخ عز الدين الموصلي في بديعيته قوله:

تسميط ذي أدب تنظيم ذي أرب تحقيق ذي غلب بالنصر ملتزم (١) وبيت بديعيتي أشرت فيه إلى نظمي ونثري، ترفعاً بمدح النبي ﷺ وصحابته رضي الله عنهم، بقولي:

سجعي ومنتظمي قد أظهرا حكمي وصرت كالعلم في العرب والعجم وقلت بعده مشيراً إلى النظم:

تسميط جـوهـره يلفى بـأبحـره ورشف كـوثره يـروي لكل ظمي التورية في التسميط هنا منتظمة في سلك الجواهر، وقد تقرر أن السمط هو الذي يجمع حب العقد، ولهذا قلت: تسميط جوهره، والمناسبة البديعية حاصلة بقولي: يلفى بأبحره، فمحاسنه غير خافية بعد ذكر الجوهر، ومثل ذلك الرشف للكوثر والري للظامىء، وتمكين القافية ظاهر. والله أعلم.



<sup>(</sup>١) الأرب: الحاجة، والبغية والأمنية، والمهارة.

# ذكر الالتزام

لأن مـــدح رســـول الله ملتـــزمي فيه ومدح سواه ليس من لزمي (١)

هذا النوع الذي سماه قوم: الالتزام، ولـزوم ما لا يلزم، ومنهم من سماه: الاعنات، والتضييق، وهو في الاصطلاح أن يلتزم الناثر في نثره، أو الناظم في نظمه، بحرف قبل حرف الروي أو بأكثر من حرف، بالنسبة إلى قدرته مع عدم التكلف، وقد جاء في الكتاب العزيز في مواضع تجل عن الوصف، كقوله تعالى: ﴿ فلا أقسم بالخنس البَّجوار الكنس﴾ (٢) وكقوله تعالى: ﴿ما أنت بنعمة ربك بمجنون \* وإن لك الأجرأ غير ممنون ﴾ (٣) ومثله قوله تعالى: ﴿والليل وما وسق والقمر إذا اتسق ﴾ (٤)، وأما الشعراء فأبو العلاء كان أكثرهم في هذا النوع التزاماً، حتى إنه صنع كتاباً وسماه «اللزوميات» جاء فيه بأشياء بديعة، إلا أن فيه من عثرات لسانه كثيراً، كقوله:

ضحكنا وكان الضحك منا سفاهة يحطمنا صرف الزمان كأننا زجاج ولكن لا يُعادُ لنا سبك

ومنه قوله:

لا تطلبن بآلة لك رفعة سكن السماكان السماء كالأهما

وحق لسكان البسيطة أن يبكوا

قلم البليغ بغيس حظ مغزل هـذا لـه رمـح وهـذا أعـزل

<sup>(</sup>١) ملتزمي: ألتزم به، واجبى ـ واللزم: الواجب.

<sup>(</sup>٢) التكوير، ١٦/٨١.

<sup>(</sup>٣) القلم، ٦٨/٢٥ ٣.

<sup>(</sup>٤) الإنشقاق، ١٧/٨٤ و ١٨.

#### ومنه قوله:

وفي الراح والماء الذي غير آسن<sup>(۱)</sup> ففي وجه من تهوى جميع المحاسن

يقـولــون في البستــان للعين لــذة إذا شئت أن تلقى المحاسن كلها

وبيت الشيخ صفي الدين الحلي على لزوم ما لا يلزم قوله:

من كـل مبتدر للمـوت مقتحم في مارق بغبار الحرب ملتحم (٢)

من كل مبتدر للموت مقتحم وبيت العميان:

وسيل دمعي بذيل الترب كالديم (٣)

وميل سمعي لنيل القرب من شيمي وبيت الشيخ عز الدين قوله:

بربه وارتباط غيسر منفصم

لي التزام بمدحي خير معتصم وبيت بديعيتي أقول فيه:

فيه ومدح سواه ليس من لزمي

لأن مدح رسول الله ملتزمي



<sup>(</sup>١) أسن: الماء: فسد وتغير لونه وطعمه وريحه. أو ركد.

<sup>(</sup>٢) المبتدر: الذي يبادر إلى الأمر ويندفع إليه - المارق: من الدين الخارج عنه، ومن الغبار الخارج منه.

<sup>(</sup>٣) الشيم: جمع شيمة: وهي الخلق الحسن، والخصلة النبيلة.

## ذكر المزاوجة

إذا تزاوج ذنبي وانفردت له بالمدح منّ ونجّاني من النقم هذا النوع، سمّوه المزاوجة والازدواج، وهو في اللغة مصدر زاوج بين الشيئين، إذا قارب بينهما، وفي الاصطلاح قال السكاكي ومن تبعه: هو أن يزاوج المتكلم بين معنيين في الشرط والجزاء، كقول البحتري:

إذا ما نهى الناهي فلج لي الهوى أصاخت إلى الواشي فلج بها الهجر<sup>(۱)</sup> ومنه قوله:

إذا احتربت يوماً ففاضت دماؤها تذكرت القربى ففاضت دموعها(۲) وبيت الشيخ صفي الدين الحلي في بديعيته قوله:

ومن إذا خفت في حشري فكان له مدحي نجوت وكان المدح معتصمي وبيت العميان:

إذا تبسم في حرب وصاح بهم يبكي الأسود ويرمي اللسن بالبكم (٢٦)

<sup>(</sup>١) لجّ: الح - وأصاخ: أنصت وسمع كلامه وأطاعه - والواشي: النمّام الذي ينقل الكلام بين اثنين وأكثر بهدف إفساد ذات البين.

<sup>(</sup>٢) احتربت: تحاربت والقربي: الأقرباء.

<sup>(</sup>٣) الَّلسنَ: الفصحاء ـ البُّكَم: العي والخرس.

وبت الشيخ عز الدين:

إذا تزاوج خوف الذنب في خلدي

وبيت بديعيتي أقول فيه:

إذا تسزاوج ذنبي وانفسردت لــه



ذكرت أن نجاتي في مديحهم

بالمدح منّ ونجّاني من النّقم (١)

<sup>(</sup>١) منَّ: تفضَّلَ ـ النقم: الانتقام.

### ذكر التجزئة

ورّيت في كلمي جزيت من قسمي أبديت من حكمي جليت كل عمي التجزئة: هي أن يأتي المتكلم ببيت ويجزئه جميعه أجزاء عروضية، ويسجعها كلها على وزنين مختلفين جزءاً بجزء، أحدهما على روي يخالف روي البيت، والثاني على روى البيت، كقول الشاعر:

هندية لحظاتها خطية خطراتها دارية نفحاتها (۱) وبيت الشيخ صفى الدين:

ببارق خدم في مارق أمم أو سابق عرم في شاهق علم(٢) والعميان ما نظموا هذا النوع في بديعيتهم. وبيت الشيخ عز الدين قوله:

ذي فضل أندية ذي عدل تجزئة فالذئب في ظلم يمشي مع الغنم الشيخ عز الدين سها في هذا البيت عن رتبة التجزئة في الشطر الثاني، بالنسبة إلى التقرير، في شرط الزنبة.

وبيت بديعيتي أشير فيه إلى ما أبديته من المحاسن في المديح النبوي، بقولي: وريت في كلمي جزيت من قسمي أبديت من حكمي جليت كل عمي

<sup>(</sup>١) هندية: نسبة إلى الهنديه - خطية: نسبة إلى الرماح الخطيه أي تفعل فعلها - ودارية: نسبة إلى داريا. (٢) البارق: السيف - الخذم: القاطع - المارق: الخارج من الشيء - الأمم: المأموم وهو المضروب على أم رأسه - السابق: الفارس - العرم: السّريع الطعن الشرس. الشاهق: الشديد الإرتفاع - والعلم: الجبل.

### ذكر التجريـد

لي المعاني جنود في البديع وقد جردت منها لمدحي فيه كل كمي (١) التجريد، عرفه صاحب التلخيص بأن قال: هو أن ينتزع من أمر ذي صفة آخر مثله، وفائدته المبالغة في تلك الصفة، كقولك: صررت بالرجل الكريم، والنسمة المباركة. فجردت من الرجل نسمة متصفة بالبركة، وعطفتها عليه كأنها غيره، وهي هو.

ومن أمثلته الشعرية قول الشاعر:

أعانق غصن البان من لين قدّها وأجني جنيُّ النورد من وجناتها

فإنه جرد من قدها غصناً ومن وجنتيها ورداً.

وبيت الشيخ صفي الدين في بديعيته قوله:

شوس ترى منهم في كل معترك أسد العرين إذا حر الوطيس حمي (٢)

والشيخ صفي الدين جرد في بيته أسد العرين من الشوس.

وبيت العميان في بديعيتهم:

من وجه أحمد لي بدر ومن يده بحر ومن لفظه در لمنتظم

<sup>(</sup>١) الكمى: الفارس المغوار.

<sup>(</sup>٢) الشوس: والأشاوس: الشجعان - العرين: بيت الأسد - الوطيس: المعركة.

وبيت الشيخ عز الدين الموصلي قوله:

من لفظه واعظ بالنصح جرد لي يا نفس توبي وللتجريد فالتزمي
وبيت بديعيتي في المديح النبوي قولي:

لي في المعاني جنود في البديع وقد جردت منها لمدحي فيه كل كمي



### ذكر المجاز

وهو المجاز إلى الجنات إن عمرت أبياته بقبول سابغ النعم

المجاز: هو عبارة عن تجوز الحقيقة، فإن المراد منه أن يأتي المتكلم بكلمة يستعملها في غير ما ضعت له في الحقيقة في أصل اللغة، هذا رأي السكاكي وأصحاب المعاني والبيان، وقال البديعيون: المجاز عبارة عن تجوز الحقيقة، بحيث يأتي المتكلم إلى اسم موضوع لمعنى فيخصه، إما أن يجعله مفرداً بعد أن كان مركباً، أو غير ذلك من وجوه الاختصاص.

والمجاز جنس يشتمل على أنواع كثيرة، كالاستعارة والمبالغة والإرداف والتمثيل والتشبيه، وغير ذلك مما عدل فيه عن الحقيقة الموضوعة للمعنى المراد. وهذه الأنواع، وإن كانت من المجاز، فكونها متعددة لخلوها عن معنى زائد عن تجوز الحقيقة ، كالاستعارة والتشبيه وبقية ما ذكره من الأنواع، فلما لم يكن له غير تجوز الحقيقة اختصاراً، أفرد باسم المجاز إذ لا يليق به غيره.

وعمل الشريف الرضي كتاباً سماه «مجاز القرآن» ومات قبل استيفائه، ومن أمثلته الشعرية قول العتابي:

يا ليلة لي بحوّارين ساهرة حتى تكلم في الصبح العصافير قوله: ساهرة، مجاز.

وبيت الشيخ صفي الدين قوله:

صالوا فنالوا الأماني من مرادهم ببارق في سوى الهيجاء لم يشم

المجاز في بيت الشيخ صفي الدين في لفظة بارق. والعمبان ما نظموا هذا النوع في بديعيتهم. وبيت الشيخ عز الدين قوله: أحيى فؤادي مجازي نحو حجرته وقد دهشت لجمع فيه مزدحم وبيت بديعيتي تقدمه قولي: إني تجردت لمدح النبي على وقلت بعده في المجاز: وهو المجاز إلى الجنات إن عمرت أبياته بقبول سابغ النعم



### ذكر الائتلاف

وهو أربعة أنواع هي:

١ ـ ائتلاف اللفظ مع المعنى:

تــألف اللفظ والمعنى بمدحتــه والجسم عندي بغير الروح لم يقم

هذا النوع ذكره قدامة، أعني ائتلاف اللفظ مع المعنى، وترجمه منفرداً ولم يبين معناه وشرحه الأمدي وأطال، ولم توف عبارته بإيضاحه. وأوضحه ابن أبي الأصبع وقال: مختصر عبارة هذه التسمية أن تكون ألفاظ المعاني المطلوبة ليس فيها لفظة غير لائقة بذلك المعنى، إن كان اللفظ جزلًا كان المعنى فخماً، أو رشيقاً رقيقاً كان المعنى غريباً، كقول زهير بن أبى سلمى:

أثافي سفعاً في معرس مرجل ونؤيا كجذم الحوض لم يتثلم<sup>(۱)</sup> فلما عرفت الدار قلت لربعها الا انعم صباحاً أيها الربع واسلم

فإن زهيراً قصد تركيب البيت الأول من ألفاظ تدل على معنى غريب، لكن المعنى غير غريب، فركبه من ألفاظ متوسطة بين الغرابة والاستعمال، ولما جنح في البيت الثاني إلى معنى أبين من الأوّل وأغرب، ركبه من ألفاظ مستعملة معروفة.

وبيت الحلي في بديعيته قوله:

كأنما حلق السعدي منتشراً على الشرى بين منقض ومنقصم

<sup>(</sup>١) الأثافيّ: حجارة الموقد السفع: تغير اللؤن المعرّس: المنزل، أو مكان التعريس وهو التجمع والمعرس: هو الدار أو مكان الخيمة، وهنا مكان القدر أو الموقد والمرجل: القدر يطبخ به النؤي: نهير صغير يحفر حول الخيمة ليمنع دخول ماء المطر إليها الجذم: البقيه والأثر - تثلم: تشقق وتكسّر وخرب.

والعميان ما نظموا هذا النوع في بديعيتهم. وبيت الشيخ عز الدين الموصلي قوله: تؤلف اللفظ والمعنى فصاحته تبارك الله منشي الدرّ في الكلم

بيت الشيخ عز الدين في هذا النوع عامر، وبيت الشيخ صفي الدين خراب لأنه غير صالح للتجريد، ولم يظهر له معنى حتى يأتي بالمشبه به في البيت، وعلى هذا التقدير لم يحصل في بيته ائتلاف بين اللفظ والمعنى.

وبيت بديعيتي أقول فيه عن النبي ﷺ:

تــآلف اللفظ والمعنى بمدحتــه والجسم عندي بغير الروح لم يقم

#### ٢ ـ ائتلاف اللفظ مع الوزن:

واللفظ والوزن في أوصاف اثتلفا فما يكون مديحي غير منسجم

هذا النوع، أعني ائتلاف اللفظ مع الوزن، قال قدامة: هو أن تكون الأسماء والأفعال تامة لم يضطر الشاعر في الوزن إلى نقصها في البنية، ولا إلى الزيادة، ولا إلى التقديم والتأخير. ومنهم من قال: هذا النوع لا مثال له بصورة معينة، لأنه عبارة عن أنه لا يضطر إلى ما لا يلزمه منه فساد صورة المعنى وذهاب رونق اللفظ، كقول الفرزدق:

وما مثله في الناس إلا مملكاً أبو أمه حي أبوه يقاربه

وفي رواية: أخو أمه: فإن اضطرار الوزن حمله على رداءة السبك، فحصل في الكلام تعقيد يمنع من فهم معناه بسرعة، ولو قال: وما مثله إلا مملك أبوه يقارب خاله، لسهل مأخذه وقرب تناوله.

وبيت الشيخ صفي الدين في بديعيته قوله:

في ظل أبلج منصور اللواء له عدل يؤلف بين الذئب والغنم

والعميان ما نظموا هذا النوع في بديعيتهم. وبيت الشيخ عز الدين الموصلي قوله: أو لف اللفظ مع وزن بمدحة مو لانا وذم عدوّ بسين الشلم

قلت: ثقل الهمزة في لفظة أو لف، والوقوف لتحرير الوزن عند قوله: بمدحة مولانا، كان سبباً في عدم ائتلاف اللفظ مع الوزن في بيت الشيخ عز الدين.

وبيت بديعيتي قلت فيه، عن النبي ﷺ بعد قولي فيه في ائتلاف اللفظ مع المعني: تالف اللفظ والمعنى بمدحته والجسم عندي بغير الروح لم يقم وقلت بعده:

فما يكون مديحي غير منسجم واللفظ والوزن في أوصاف ائتلفا

### ٣- ائتلاف المعنى مع الوزن:

والوزن صح مع المعنى تألّفه في مدحه فأتى بالدرّ في الكلم هذا النوع، أعنى ائتلاف المعنى مع الوزن: هو أن تأتى المعانى في الشعر صحيحة، لا يضطر الشاعر في الوزن إلى قلبها عن وجهها، ولا إلى خروجها عن. صحتها، كقول عروة بن الورد:

فإني لو شهدت أبا سعدد غداة غد بمهجته يفوق(١) فديت بنفسه نفسي ومالي وما آلوه إلا ما يطيق (٢)

فإنه أراد أن يقول: فديت نفسه بنفسى ومالى، فألجأته ضرورة الوزن إلى قلب المعنى. ومهما كان الشعر سليماً من مثل هذا، كان الشعر الذي ائتلف معناه مع وزنه. وبيت الشيخ صفى الدين الحلى في بديعيته قوله:

من مثله وذراع الشاة حذره عن سمه بلسان صادق الرتم (٣) والعميان ما نظموا هذا النوع في بديعيتهم. وبيت الشيخ عز الدين الموصلي في بديعيته

تـؤلف اللفظ والمعنى مدائحـه فللمعانى ترى الألفاظ كالخدم

قلت: بيت الشيخ صفي الدين، في هذا النوع، قاصر عن بيت الشيخ عز الدين، فإن الشيخ عز الدين أتى أولًا بالانسجام والسهولة مع التورية بتسمية النوع وتمكين القافية، فإن لفظة رتم، في بيت الشيخ صفي الدين غير ممكنة، وأيضاً فإن الوزن والمعنى في بيت الموصلي في غاية الائتلاف.

وبيت بديعيتي قلت فيه:

واللفظ والوزن في أوصاف ائتلفا فما يكون مديحي غير منسجم

<sup>(</sup>١) يفوق: يجود.

<sup>(</sup>٢) آلى: أقسم وحلف اليمين.

<sup>(</sup>٣) الرتم: الكلام الخفي.

وقلت بعده في ائتلاف المعنى مع الوزن:

والوزن صح مع المعنى تألفه في مدحه فأتى بالدر في الكلم

#### ٤ ـ ائتلاف اللفظ مع اللفظ:

واللفظ باللفظ في التأسيس مؤتلف في كل بيت بسكان البديع حمى

هذا النوع، أعني ائتلاف اللفظ مع اللفظ: هو أن يكون في الكلام معنى يصح معه هذا النوع، ويأخذ عدة معان فيختار منها لفظة بينها وبين الكلام ائتلاف، كقول البحتري في الإبل النحيلة:

كالقسي المعطفات بل الأسهم مبرية بل الأوتار(١) فإن تشبيه الإبل بالقسي كناية عن هزالها، فلو شبهها بغير ذلك كالعرجون والدال جاز، ولكن المناسبة والائتلاف بين الأسهم والأوتار والقسى حسنت التشبيه.

وبيت الشيخ صفي الدين الحلي في بديعيته:

خاضوا عباب الوغى والخيل سابحة في بحر حرب بموج الموت ملتطم والعميان ما نظموا هذا النوع في بديعيتهم. وبيت الموصلي في بديعيته:

ساروا وجدوا النوى واللفظ مؤتلف من لسن دمعي بلفظٍ جِدُ منسجم (٢)

الذي فهمته من هذا النوع معنى الشطر الأول، وأما الشطر الثاني فما حصل بينه وبين هذا النوع ائتلاف.

وبيت بديعيتي قلت قبله:

والوزن صح مع المعنى تألفه في مدحه فأتى بالدر في الكلم

وقلت بعده، في اثتلاف اللفظ مع اللفظ:

واللفظ باللفظ في التأسيس مؤتلف في كل بيت بسكان البديع حمي

<sup>(</sup>١) القسى: جمع قوس ـ المعطفات: المحنيات ـ الأسهم المبرية: المحددة الرؤ وس.

<sup>(</sup>٧) جدّوا النوى: أسرعوا بالبعاد والسفر. وقد ورد الشطر الثاني من هذا البيت بلفظ «خد» بدل «جدُّ» التي أثبتناها وهي كما هو واضح، أصح وأقوم.

### ذكر التمكين

تمكين سقمى بدا من خيفة حصلت لكن مدائحه قد أبرأت سقمى

هذا النوع أعنى، التمكين: وهو ائتلاف القافية، منهم من سماه بالتمكين، ومنهم من سماه بائتلاف القافية: وهو أن يمهد الناثر لسجعه فقرة، أو الناظم لقافية بيته تمهيداً تأتي به القافية ممكنة في مكانها، مستقرة في قرارها، غير نافرة ولا قلقة، ولا مستدعاة بما ليس له تعلق بلفظ البيت ومعناه، بحيث أن منشد البيت، إذا سكت دون القافية، كملها السامع بطباعه بدلالة من اللفظ عليها. وأكثر فواصل القرآن على هذه الصورة، والذي عقد البديعيون عليه الخناصر في هذا الباب، قول أبي الطيب:

يا من يعز علينا أن نفارقهم وجداننا. كل شيء بعدكم عدم وقال ابن أبي الأصبع: لم نسمع لمتقدم شعراً متمكناً في قافية أشد من تمكين النابغة الذبياني، حيث قال:

كالأقحوان غداة غب سمائمه جفت أعاليه وأسفله ندي زعم الغمام ولم أذقه بأنه يروي بريقته من العطش الصدي

قلت: ويعجبني هنا قول صدر الدين بن عبد الحق، ولعمري إنه أمكن وألطف وأظرف، وهو:

ورب ظبي آنس حشاشتي ملكته أسقيته أسكرته حركته نبهته نادمته أعجبته حدثته أطربته مددته كشفته بلا طويل نكته

وبيت الحلى على تمكين القافية قوله:

به استغاث خليل الله حين دعا رب العباد فنال البرد في الضرم (١) والعميان ما نظموا هذا النوع في بديعيتهم. وبيت الشيخ عز الدين الموصلي في بديعيته قوله:

تمكين حبك في قلبي نسخت به محبة الكل من عرب ومن عجم (۱) وبيت بديعيتي أقول فيه عن النبي ﷺ:

تمكين سقمى بدا من خيفة حصلت لكن مدائحه قد أبرأت سقمي



<sup>(</sup>١) الضرم: النار الملتهبة، والبيت عبارة عن قوله تعالى: ﴿يَا نَارَ كُونِي بَرِداً وَسَلَاماً عَلَى ابراهيم﴾.

<sup>(</sup>٢) النسخ: الإبطال، ومنه الناسخ والمنسوخ في القرآن، الآيات التي جاءت لتبطل أحكام آيات جاءت

### ذكر الحذف

وقد أمنت وزال الخوف منحذفاً نحو العدوّ ولم أحقر ولم أضم (١)

هذا النوع، أعني الحذف، عبارة عن أن يحذف المتكلم من كلامه حرفاً من حروف الهجاء، أو جميع الحروف المهملة، بشرط عدم التكلف والتعسف، وهذا هو الغاية، كما فعل الحريري في المقامة السمرقندية، بالخطبة المهملة التي أجمع الناس على أنها نسيج وحدها، وواسطة عقدها. [وقد عن لي] أن أوردها ههنا بكمالها، وأورد معها ما نسج المتأخرون على منوالها، وهي قوله:

الحمد لله الممدوح الأسماء، المحمود الآلاء، الواسع العطاء، المدعو لحسم اللأواء، مالك الأمم، ومصور الرمم (٢)، وأهل السماح والكرم، ومهلك عاد وإرم، أدرك كل سرّ علمه، ووسع كل مصر حلمه، وعمّ كل عالم طوله، وهدّ كل مارد حوله، أحمده حمد موحد مسلم، وأدعوه دعاء مؤمل مسلم، وهو الله لا إله إلا هو الواحد الصمد، لا والد له ولا ولد، أرسل محمداً للإسلام ممهداً، وللملة موطداً، ولأدلة الرسل مؤكدا، وللأسود والأحمر مسدّدا، وصل الأرحام، وعلم الأحكام، ووسم الحلال والحرام، ورسم الإحلال والحرام، ومسرح سوام (٤)، وسطا حسام.

<sup>(</sup>١) أضم: مجزوم أضام. أي لم أصب باذى أو أتضايق.

<sup>(</sup>٢) الرمم: واحدثها رمه وهي عبارة عن الهيكل العظمي البالي.

<sup>(</sup>٣) الركام: الغيوم المركوم بعضها فوق بعض.

<sup>(</sup>٤) السوام: الماشية.

اعملوا رحمكم الله عمل الصلحاء، واكدحوا لمعادكم كدح الأصحاء، واردعوا أهواءكم ردع الأعداء، وأعدوا للرحلة إعداد السعداء، وادّرعوا حلل الورع، وداووا علل الطمع، وسووا أود العمل، وعاصوا وساوس الأمل، وصوّروا لأوهامكم حوّ ول الأحوال، وحلول الأهوال، ومساورة الأعمال، ومصارمة المال والآل، وادّكروا الحمام وسرعة مصرعه(۱)، والرمس وهول مطلعه(۱)، واللحد ووحدة مودعه، والملك وروعة سؤاله ومطلعه، والمحوا الدهر ولؤم كرّه، وسوء محاله ومكره، كم طمس معلماً، وأمّر مطعماً، وطحطح عرمرما، ودمر ملكاً مكرما، همه سك المسامع، وسح المدامع، وإكداء المسامع، وإرداء المسمع والسامع، عم حكمه الملوك والرعاع، والمسود والمطاع، والمحسود والحساد، والأساود والآساد، ما موّل الأمال، وعكس الأمال، ولا وصل الأوصال، وكلم الأوصال، ولا سر إلا وسا(۱)، ولؤم وأسا(١٤)، ولا أصح إلا ولّد الداء، وروع الأودّاء.

الله الله، رعاكم الله، إلام عداومة اللهو، ومواصلة السهو، وطول الإصرار، وحمل الإصار، واطّراح كلام الحكماء، ومعاصاة إله السماء، أما الهرم حصادكم، والمدر<sup>(\*)</sup> مهادكم، أما الحياعة موعدكم، والساهرة موردكم، أما الحياءة المؤصدة (<sup>(\*)</sup> موردكم، أما أهوال الطامة (<sup>(\*)</sup> لكم مرصده، أما دار العصاة الحطمة المؤصدة (<sup>(\*)</sup> موردكم، أما أهوال الطامة (<sup>(\*)</sup> لكم موصده، أما دار العصاة الحطمة المؤصدة (<sup>(\*)</sup> لا مال حارسهم مالك، ورواؤهم حالك، وطعامهم السَّموم، وهواؤهم السَّموم (<sup>(\*)</sup> لا مال أسعدهم ولا ولد، ولا عدد حماهم ولا عدد، ألا رحمه الله إمراً ملك هواه، وأكم مسالك هذاه، وأحكم طاعة مولاه، وكدح لروح مأواه، وعمل ما دام العمل مطاوعاً، والعمر موادعاً والصحة كاملة، والسلامة حاصله، ولا دهمه عدم المرام، وحصر الكلام، وإلى الآرماس، آهاً لها حسرة ألمها مؤكد، وأمدها سرمد، وممارسها مكمد (<sup>(\*)</sup>) ما لولهه حاسم، ولا لسدمه (<sup>(\*)</sup>) راحم، ولا له

<sup>(</sup>١) الجمام: بكسر المهمله: الموت.

<sup>(</sup>٢) الرمس: القبر.

<sup>(</sup>٣) سا: ترخيم ساء: أحزن.

<sup>(</sup>٤) أسا: ترخيم أساء: أضر.

<sup>(</sup>a) المدر: الطين الذي لا يخالطه رمل.

<sup>(</sup>٦) الطامة: المصيبة الكبيرة، والقيامة.

<sup>(</sup>٧) الحطمة: نار جهنم ـ المؤصدة: المقفلة. التي لا يمكن الخروج منها.

<sup>(</sup>٨) السموم: الربح الحارة(ربح جهنم). والرباح الخمسينية.

<sup>(</sup>٩) مكمد: مكبوت الحزن، مهموم.

<sup>(</sup>١٠) السدم: الهم مع الندم، أو الغيظ مع الحزن.

مما عراه عاصم، ألهمكم الله أحمد الإلهام، وردأكم رداء الإكرام، وأحلكم دار السلام، وأسأله الرحمة لكم ولأهل ملة الإسلام، وهو أسمح الكرام والمسلم والسلام.

قلت: رحم الله أبا القاسم الحريري، أتى في عاطل هذه الخطبة بالسهل الممتنع، ولكن ألجأته ضرورة العاطل، في مواضع، إلى الإتيان بألفاظ تفتقر إلى الحل. وقد تعين هنا تفسيرها، لئلا يتعذر على الطالب مرام، ولا يحصل هذا الإشكال في مرآة الأفهام.

فاللأواء: الشدة. والأحمر والأسود: العرب والعجم، ووسم بمعنى علم. وهمر بمعنى صب والركام: السحاب المتراكم. والكدح: عمل الإنسان، من الخير والشر. والأود: المعوّج، والمساورة: المواثبة. وطحطح بمعنى هدّ وأهلك. والسّكك ضيق الصماخ. والرعاع: السفلة. والأساود: الحيات. والآصار: جمع إصر، وهو الثقل. والساهرة: قيل إنها عرصات القيامة، وقيل إنها وجه الأرض. انتهى.

[وأوقفني] رجل من طلبة العلم بحلب المحروسة، يقال له الشيخ بدر الدين بن محمد بن الضعيف، سنة أربع عشرة وثمانمائة، على رسالة مشتملة على حِكَم ومواعظ، على طريق الفقهاء لا على طريق الأدباء، وسألني الكتابة عليها فامتنعت من ذلك، فتوصل إلى أن رسم لي مولانا المقر الأشرف القاضوي الناصري محمد بن البارزي الجهني الشافعي، صاحب دواوين الإنشاء الشريف بالممالك الإسلامية، روَّح الله روحه، وجعل من الرحيق المختوم غبوقه وصبوحه، أن أكتب له على رسالته العاطلة تقريظاً عاطلاً، فقلت: هذا النوع من المستحيلات، فإن الخطب والوعظيات ثمرات، ألفاظها دانية القطوف. وأما التقريظ فالتوصل إلى تحصيل ألفاظه العاطلة غير ممكن، لأن كف المتناول من ذلك صفر، والطريق مخوف، فلم يحصل عن المرسوم رجوع، وعلمت، أن الصرف فكره عليه، ولا حام طائر فكره عليه، وهو:

طالع المملوك رسالة محمد وسلم، وأحكم السمع والطاعة لكلامها المحكم. والله ما سمعها عالم إلا وهام، ولا ردع سحرها الحلال مسلماً إلا كره الحرام، وعاد عاملاً وأعد للصلاح حواصله، وصار له مع الله معامله. ما أحلى ما كرر عاطلها المحلى، وأهلا لسهولة مسلكها وسهلا، ما لولد ساعة سعد أحكامها، ولا أهل العصر سكر إلا ما أدار كأس مدامها، ولا لعمارة عامر صرحها ورهطه، ولا للصرّ در كلؤلؤها وسمطه(١)، ولا لولد مع طرحها المحرر مطارحه، ولا صار لولادة رسالة مسموعة ولا لسرحها آرام

<sup>(</sup>١) السمط: عقد اللؤلؤ.

سارحه، ولا مسارح الماء الحلو لملحها إلا كالآل (١)، وما عامر ما أسه المعمار إلا أطلال، وما المطاعم الحلوة معها إلا مالحه، وما صوادح الكلام الصادح إلا حول دوحها صادحه، وما لطعم الراح مع حلاوة وردها راحه، ولا لسلسل الورد معها طلاوة ولو كلل الطلُّ (٢) أدواحه، ولا لسلوك الدر در سلوكها، ولا للمسوك العاطرة عطر مسوكها.

ولم لا ومحكمها حرسه الله صار ملكاً ولحكمه أحكام، وكلام الملوك ملوك الكلام، لا إله إلا الله ما أسرار ولد آدم إلا حكمه، وما كلام الحكماء وما أحكموه إلا حرمه، وما أمة رسول الملك العلام إلا سادة الأمم، وما سماه صدورهم إلا مطالع أهل الحكم، أطال الله عمره وما ملها سامع، وأطلع هلال دالها(١) وسعد السعود لها طالع، وحصل للعالم لما هل هلالها سرور، وأكرموا محلها وأحلوها الصدور. أحكامها عمدة لأمة محمد، وما أعادها السامع إلا صار العود أحمد:

سلسلوا دورها لسمع كساه درّها وهو عاطل كل حلّه لا سسماع إلا لها لا كلام للسلواها كرره كرره الله

وع ما حكاه، ولد همام أو رواه، واسمع مسامرة همام صعد طور الحكم وساعده الله، وحسم كل كلامه مادة العواطل، وسلسل لطروسه وسطوره سلاسل الدور ودور السلاسل، ولو سمعها ملك العواطل أمال رؤ وس رماحه، وكلَّ حدُ سلاحه، وسع معالم العلم ومعاهده صدره، وأدر لأهل الموارد الحلوة ولله دره، ما للكمال أصول سطوره الكامله، ولا ورد مع رسول كرسالة محمد مراسله، رحم الله امرأ أطاع أوامر حكمها، وسمع مرسوم رسمها، ودارس ما أحكمه ممهدها وأملاه، أمد الله عمره والحمد لله.

والحلي بني بيت بديعيته، في باب الحذف، على العاطل، وهو:

آل الرسول محل العلم ما حكموا لله إلا وُعدوا أعدل الأمم

والعميان ما نظموا نوع الحذف في بديعيتهم، وأنا والشيخ عز الدين تعذر علينا نظم المحذف عاطلًا، لأجل تسمية النوع في البيت، إذ فيه الذال والفاء ولا بد من التورية بتسمية النوع، كما شرط أولًا، فكل منا جنح في باب الحذف إلى جهة. أما الشيخ عز الدين فإنه ذكر أنه نظم بيته من الحروف النورانية المقطعة، وسمى الحذف في بيته إسقاطاً، فقال:

<sup>(</sup>١) الآل: السُّراب الذي ﴿يحسبه الظمآن ماءً ﴾.

 <sup>(</sup>۲) الدال: جمع الدالة وهي الشهرة والسلطان.

أروم إسقاط ذنبي بالصلاة على محمد وعلى صديقه العلم (۱) وبيت بديعيتي حذفت منه الأحرف التي تنقط من تحت، وهو الذي نظمته بعد قولي: تمكين سقمي بدا من خيفة حصلت لكن مدائحه قد أبرأت سقمي فقلت:

وقد أمنت وزال الخوف منحذفاً نحو العدو ولم أحقر ولم أضم



<sup>(</sup>١) أروم: أتوخى وأقصد ـ الصدّيق: الخليفة الثاني أبو بكر وكان ملقباً بالصدّيق.

## ذكر التدبيج

واخضر أسود عيشي حين دبجه بياض خطي ومن زرق العداة حمى

نوع التدبيج من مستخرجات ابن أبي الأصبع، وهو عبارة عن أن يذكر الناظم أو الناثر ألواناً يقصد بها التورية والكناية بذكرها عن أشياء، من تشبيب أو مدح أو وصف أو غير ذلك من الأغراض. فمن التدبيج على طريق التورية قول الحريري، في المقامة الزوراثية: فمذ اغبر العيش الأخضر، وازور المحبوب الأصفر، اسود يومي الأبيض، وابيض فودي الأسود، حتى رثا لي العدو الأزرق، فحبذا الموت الأحمر.

ومنه، ما كتبت به جواباً عن مولانا السلطان الملك المؤيد رحمه الله إلى الجناب العالي الناصري محمد بن أبي يزيد بن عثمان. فإنه المجاهد الذي جعل حظ بني الأصفر، في البحر الأزرق من بيض سيوفه أسود، فأذاقهم الله به الموت الأحمر، وكمال التدبيج يقول أهلاً بعيش أخضر يتجدد.

ومن الأمثلة الشعرية في باب التدبيج قول ابن حيوس:

إن ترد خبر حالهم عن يقين فالقهم في منازل أو نزال(١) تلق بيض الوجوه سود مثار النقصصع خضر الأكناف حمر النصال ومثله قوله:

ببياض عزم واحمرار صوارم وسواد نقع واخضرار رحاب(٢)

<sup>(</sup>١) النزال: الحرث.

<sup>(</sup>٢) الصوارم: السيوف ما النقع: غبار الحروب.

وظريف هنا قول الشيخ زين الدين بن الوردي، من أبيات:

ولي صاحب بالمدح والهجو كسبه يقول أتدري كيف أصنع بالخلق إذا حمَّروا وجهي وما بيضوا يدي ازرقَّلهم رجلي ولو خضروا عنقي (١)

ويعجبني قول الشيخ عز الدين في هذا الباب:

خضرة الصدغ والسواد من العيـــن بياض المشيب قد أورثاني واحمرار الدموع صفّر خدي كل ذا من تلونات الزمان في باب التدبيج، غاية في الحسن.

وبيت الشيخ صفى الدين الحلى في التدبيج قوله:

خضر المرابع حمر السمر يوم وغى سود الوقائع بيض الفعل والشيم (٢) والعميان ما نظموا هذا النوع في بديعيتهم. وبيت الشيخ عز الدين الموصلي في بديعيته:

خضر المرابع حمر البيض سود ردى بيض الثنا فاستمع تدبيج وصفهم قلت: ما يليق بالشيخ عز الدين ما اعتمده في بيت الشيخ صفي الدين، من أخذ لفظه ومعناه، والحق أنه تلون في باب التدبيج على الصفي، وتحرم على الحلي: وبيت بديعيتي قولي:

واخضر أسود عيشي حين دبجه بياض حظي ومن زرق العداة حمي

<sup>(</sup>١) حمّر الوجه: أخَجل صاحبه ـ بيضوا يدي: بالعطاء والهدايا ـ أزرّق لهم رجلي: أسرّع لهم الخطو.

<sup>(</sup>٢) السمر: الرماح ـ المرابع: الدور وأماكن النزول.

### ذكر الاقتباس

وقلت یا لیت قومی یعلمون بما قد نلت کی یلحظونی باقتباسهم

الاقتباس: هو أن يضمن المتكلم كلامه كلمة من آية، أو آية من آيات كتاب الله خاصة، هذا هو الإجماع. والاقتباس من القرآن على ثلاثة أقسام: مقبول، ومباح، ومردود. فالأول، ما كان في الخطب والمواعظ والعهود ومدح النبي ﷺ ونحو ذلك. والثاني، ما كان في الغزل والرسائل والقصص. والثالث على ضربين: أحدهما، ما نسبه الله تعالى إلى نفسه، ونعوذ بالله ممن ينقله إلى نفسه، كما قيل عن أحد بني مروان أنه وقّع على مطالعة فيها شكاية من عماله: ﴿إِنَّ إِلَيْنَا إِيَابِهِم ثُم إِنْ عَلَيْنَا حَسَابِهِم﴾ (١) والآخر تضمين آية كريمة في معنى هزل، ونعوذ بالله من ذلك، كقول القائل:

أوحى إلى عشاقه طرف ﴿ هيهات هيهات لما توعدون ﴾ (١) وردف ينطق من خلف (المثل ذا فليعمل العاملون) (۱۳)

ومن الاقتباسات التي هي غير مقبولة، قول ابن النبيه في مدح الفاضل:

ثم رتلت ذكركم ٍ ترتيلا وهجرت الرقاد هجرأ جميلا حين ألقى عليه قولًا ثقيلا أخذته الأحباب أخذاً وبيلا(٤)

قمت ليل الصدود إلا قليلًا ووصلت السهاد أقبح وصل مسمعي كُلُّ عن سماع عذولُ وفؤادي قد كان بين ضلوعي

<sup>(</sup>١) الغاشية، ٢٦/٨٨.

<sup>(</sup>٢) المؤمنون، ٣٦/٢٣.

<sup>(</sup>٣) الصافات، ٣١/٣٧، مع إبدال«ذا» ب «هذا».

<sup>(</sup>٤) ويبلا: شديداً قاسياً.

في بحار الدموع سبحاً طويلاً منا طويلاً عليحاً ولا كثيباً مهيلا كان منه مازاجها زنجبيلا(۱) حس ارحموني ومهلوهم قليلا قد تبتلت بالثنا تبتيلا(۱) ﴿ إِنْهُ كَانَ وَعَدُهُ مَفْعُولًا ﴾(٣)

قل لراقي الجفون إن لعيني ماس عجباً كأنه ما رأى غصر وحمى عن محبه كاس ثغر بان عني فصحت في أثر العيانا عبد للفاضل بن علي لا تسميه وعد بغير ضوال ونعوذ بالله من قوله بعد ذلك:

جل عن سائر الخلائق فضلًا فاخترعنا في مدحه التنزيلا

واعلم أن الاقتباس على نوعين: نوع لا يخرج به المقتبس عن معناه، كقول الحريري: فلم يكن إلا كلمح البصر أو أقرب، حتى أنشد فأغرب. فإن الحريري كنى به عن شدة القرب، وكذلك هو في الآية الشريفة. ونوع يخرج به المقتبس عن معناه، كقول ابن الرومي:

لئن أخطأت في مدحيك ما أخطأت في منعي لئن أخطأت في منعي لقد أنزلت حاجاتي ﴿بوادٍ غير ذي زرع﴾(٤)

فإن الشاعر كنى به عن الرجل الذي لا يرجى نفعه، والمراد به في الآية الكريمة أرض مكة، شرفها الله وعظمها.

ثم اعلم أنه يجوز أن يغير لفظ المقتبس منه، بزيادة أو نقصان أو تقديم أو تأخير أو إبدال الظاهر من المضمر أو غير ذلك، فالزيادة وإبدال الظاهر من المضمر، كقول الشاعر:

كان الذي خفت أن يكونا إنا إلى الله راجعون في قوله: إنا فزاد الألف في راجعون على جهة الإشباع وأتى بالظاهر مكان المضمر في قوله: إنا إلى الله، ومراده آية التعزية في المصيبة، وهي قوله تعالى: ﴿إِنَا لله وإنا إليه

<sup>(</sup>١) الزنجبيل: من المشروبات الروحية. وهو قريب من الخمرة.

<sup>(</sup>٧) تبتل: انقطع لعبادته ومنه البتول مريم التي انقطعت لعبادة ربها.

<sup>(</sup>٣) مفعولًا: نافذًا \_ وسام: طلب. و«وعد» وردت بالرفع وكان حقها النصب «وعداً».

<sup>(</sup>٤) ابراهيم، ٢٧/١٤.

راجعون ﴾ (١). والنقصان ما تقدم من قول الحريري: فلم يكن إلا كلمح البصر أو أقرب، فإنه أسقط لفظة هو، إذ الآية الكريمة لفظها: ﴿كلمح البصر أو هو أقرب﴾ (٢). والتقديم والتأخير، كقول الشاعر:

> قسال لي إن رقيبي سىء الخلق فداره الجنة حفت بالمكاره قىلت دعنىي وجهىك

هذا الاقتباس من الحديث، فإنه تقدم أن الإجماع على جواز الاقتباس من القرآن ومنهم من عد المضمن في الكلام من الحديث النبوي اقتباساً، وزاد هنا الطيبي في الاقتباس من مسائل الفقه، والشاعر قدم في لفظ الحديث وأخر، لأن لفظ الحديث: حفت الجنة بالمكاره، ومن هنا يتبين لك قطع نظرهم في الاقتباس عن كونه نفس المقتبس منه، ولولا ذلك للزمهم الكفر في لفظ القرآن، والنقص منه، ولكنهم يأتون به على أنه لفظ القرآن، ومن أمثلته الشعرية قول الحماسي:

إذا رمت عنها سلوة قال شافع من الحب ميعاد السلو المقابر

سيبقى لها في مضمر الحب والحشا سرائر تبقى يوم تبلى السرائر(١)

ومنه:

أهدى إليكم على بعد تحيته حيّوا بأحسن منها أو فردوها ويعجبني هنا قول ابن سنا الملك في بعض مطالعه:

رحلوا فلست مسائلًا عن دارهم أنا باخع نفسي على آثارهم(٤) ومن لطائف هذا الباب قول القاضى محيى الدين بن عبد الظاهر في معشوقه المسمى بالنسيم:

جعلوا النسيم إلى الحبيب رسولا إن كانت العشاق من أشواقهم كنت اتخذت مع الرسولا سبيلاً (٥) فأنا الذي أتلو لهم ﴿يا ليتني

ومثله في الحسن، قول شيخ شيوخ حماة المحروسة رحمه الله تعالى:

<sup>(</sup>١) البقرة، ١٥٦/٢.

<sup>(</sup>٢) النحل، ٧٧/١٦.

<sup>(</sup>٣) السرائر: الأولى: الأسرار، والثانية: النوايا أو مكان الأسرار وتبلى: تختبر وتجرّب.

<sup>(</sup>٤) باخع نفسه: قاهرها وقاتلها غيظاً وغماً.

<sup>(0)</sup> الفرقان، ٢٦/٢٥. بزيادة «كنت» عليها.

حتى انقضت وأدامتني على وجل فقال لي ﴿ خلق الإنسان من عجل ﴾ (١) بكى على حالي من لا بكى يا أيها الإنسان ما غركا ونهار مبسمه إذا جلاها وبليل صدغيه إذا يغشاها صدقت وأفلح من بذا زكّاها قدالهمت بفجورها تقواها والعذل منبعث له أشقاها

يا نظرة ما جلت لي حسن طلعته عاتبت إنسان عيني في تسرعه ومثله: إن دمعت عيني فمن أجلها أوقعني إنسانها في الهوى ومثله: قسماً بشمس جبينه وضحاها وبنار خديه المشعشع نورها لقد ادعيت دعاوياً في حبه فنفوس عذالي عليه وعذري فالعذر أسعدها مقيم دليله

ومنه قول القاضي محيى الدين بن قرناص:

إن اللذين ترحلوا أنزلتهم في مقلتي

نـزلـوا بعيـن بـاصـره فـإذا هم بـالسـاهـره (٢)

ومنه قول الشيخ جمال الدين بن نباته رحمه الله تعالى:

وأسهرت الأجفان أجفانه الوسنى (٣) ترى السحر منه قاب قوسين أو أدنى

وأغيد جارت في القلوب لحاظه أجـل نظراً في حـاجبيـه وطـرفـه

ومنه قول الشيخ زين الدين بن الوردي رحمه الله تعالى:

قال يا أهل الفتوة فأعينوني بقوة (٤) رب فُـلاح مـليـح كفلي أضعف خصـري

ومنه قول المعمار:

 ابن الجمالي مات حقا ورحت أقرأ عليه جهراً

<sup>(</sup>١) الأنبياء، ٢١/٢١. وإنسان العين: بؤبؤها.

<sup>(</sup>٢) الساهرة: من الأرض المنبسطة المطمئنة، وجهها.

<sup>(</sup>٣) الأغيد: الفتاة التي تتمايل في مشيها(الغادة) ـ الوسني: الناعسة.

<sup>(</sup>٤) الكفل: الردف أو العجيزة.

<sup>(</sup>٥) مريم ، ١٩/٢٧ .

ويعجبني في هذا الباب قول سيدنا الإمام القدوة، الحافظ الشيخ شهاب الدين بن حجر العسقلاني الشافعي، تغمده الله برحمته، وهو:

خاض العواذل في حديث مدامعي فحبست الأصون سر هواكم

لما جرى كالبحر سرعة سيره (١٠) حتى يخوضوا في حديث غيره (١٠)

وقلت:

ناحت مطوّقة الرياض وقد رأت لكن بـه لما سمحت تبـاخلت

تلوین دمعي بعد فرقنة حبه فغدت مطوقة بما بخلت به

وهنا فائدة يتعين ذكرها في هذا الباب، وهي أن العلماء في هذا الباب قالوا: إن الشاعر لا يقتبس بل يعقد ويضمن، أما الناثر فهو الذي يقتبس كالمنشىء والخطيب، فمن ذلك قول الحريري: فطوبى لمن سمع ووعى، وحقق ما ادّعى، ﴿ونهى النفس عن الهوى﴾(٢)، وعلم أن الفائز من ارعوى، ﴿وأن ليس للإنسان إلا ما سعى \* وأن سعيه سوف يرى﴾(٣)، وقوله: ﴿أنا أنبئكم بتأويله﴾(٤)، وأميز صحيح القول من عليله. وكقول ابن نباتة الخطيب في الخطب التي في ديوانه: أما أنتم بهذا الحديث تصدقون، ما لكم لا تشفقون، ﴿فورب السماء والأرض إنه لحق مثل ما أنكم تنطقون﴾(٩).

قلت: وأما عبد المؤمن الأصفهاني، صاحب أطباق الذهب، فإنه عنوان هذا الكتاب، وإمام هذا المحراب، فمن قوله في الأطباق: فمن عاين تلوين الليل والنهار لا يغتر بدهره، ومن علم أن بطن الثرى مضجعه لا يمرح على ظهره، فيا قوم لا تركضوا خيل الخيلاء في ميدان العرض، ﴿أمنتم من في السماء أن يخسف بكم الأرض﴾ (١). وقوله: ولو علم الجذل صولة النجار، وعضة المنشار، لما تطاول شبرا، ولا تخايل كبرا، وسيقول البلبل المعتقل ليتني كنت غراباً، ﴿ويقول الكافر يا ليتني كنت ترابا﴾ (٧)، وقوله:

لله تحت قباب العز طائفة أخفاهم في رداء الفقر إجلالا

<sup>(</sup>١) النساء، ٤/١٤.

<sup>(</sup>٢) النازعات، ٧٩/٤٠.

<sup>(</sup>٣) النجم، ٣٥/٥٣ و ٤٠.

<sup>(</sup>٤) يوسف، ١٢/٥٤.

<sup>(</sup>٥) الذاريات، ٥١/ ٢٣.

<sup>(</sup>٦) الملك، ١٦/٦٧.

<sup>(</sup>٧) النبأ، ٧٨/٠٤.

هم السلاطين في أطمار مسكنة هذي المكارم لا ثوبان من عدن هذي المناقب لا قعبان من لبن

استعبدوا من ملوك الأرض أقيالا (١) خيطا قميصاً فعادا بعد أسمالا شيبا بماء فعادا بعد أبوالا (٢)

هم الذين جبلوا براء من التكلف، ويحسبهم المجاهل أغنياء من التعفف (٣) وقوله أهل التسبيح والتقديس، لا يؤمنون بالتربيع والتسديس، والإنسان بعد علو النفس، يجل عن ملاحظة السعد والنحس، وإن في الدين القويم، لشغلًا عن الزيج (٤) والتقويم. الإيمان بالكهانة، باب من أبواب المهانة، فأعرض عن الفلاسفة، وغض بصرك عن تلك الوجوه الكاسفه، فأكثرهم عبدة الطبع، وحرسة الكواكب السبع، فما للمنجم الغبي، وما للكاهن الأجنبي، وسر حُجِبَ عن غير النبي، وهل ينخدع بالفال إلا قلوب الأطفال، وإن أمرأ جهل حال قومه، وما الذي يجري عليه في يومه، كيف يعرف حال الغد وبعده، ونحس الفلك وسعده، وإن قوماً يأكلون من قرصة الشمس (٩) لمهزولون، وإنهم عن السمع لمعزولون، وإن هم عن السمع لمعزولون، وانهم عن السمع لمعزولون، ما الدموات إلا مجاهل والكواكب ضواها، وما النجوم إلا هياكل سبعة ومن الله قواها، كل يسري لأمر معمى، ﴿وكل يجري لأجل مسمى﴾ (١).

وقوله: الحرص يسبل على وجوه الظلمة براقعا، والظلم يدع الديار بلاقعا<sup>(۷)</sup>، يرضون طيب الحياة وينسون يوم النشور، ويفتكون فتك البزاة ويؤملون عمر النسور. فلا تغرنك من الظلمة كثرة الجيوش والأنصار، ﴿إنما يؤخرهم ليوم تشخص فيه الأبصار﴾ (٨). وقوله: اغتنم فودك (٩) الفاحم قبل أن يبيض، فإنما الدنيا جدار يريد أن ينقض، فلا يغرنك قطفها النضيج هو ﴿غيث أعجب الكفار نباته ثم يهيج﴾ (١٠) وقوله في آخر مقالة من الأطباق: تلك أمة قد خلت ذكروا الله في الخلوات، ﴿فخلف من بعدهم خلف

<sup>(</sup>١) الأطمار: الثياب البالية ـ الأقيال: جمع مفرده قيل وهو الملك العظيم.

<sup>(</sup>٢) المناقب: الأعمال الجليلة ـ قعبان: مثنى قعب وهو القدح الضخم أو وعاء الحلب.

<sup>(</sup>٣) البقرة: ٢٧٣/٢.

<sup>(</sup>٤) الزيج: خيط البناء الذي يمد على الحائط لتضبيط المداميك.

<sup>(</sup>٥) فرصة الشمس: عينها.

<sup>(</sup>٦) الرعد، ٢/١٣ وفاطر، ١٣/٣٣٥، والزمر، ٣٩/٥.

<sup>(</sup>٧) بلاقع: مقفرة.

<sup>(</sup>٨) ابراهيم، ١٤/١٤.

<sup>(</sup>٩) الفود: جانب الرأس مما يلي الأذنين إلى الأمام. الشعر الذي عليه.

<sup>(</sup>١٠) الحد، ٢٠/٥٧.

أضاعوا الصلاة واتبعوا الشهوات (1). وقوله: أصدق الأرواح روحان ممتزجان، وأخلص القلوب قلبان يزدوجان، يتصاحبون (قياماً وقعوداً وعلى جنوبهم (٢)، وآخرون (يقولون بالسنتهم ما ليس في قلوبهم (٣). وقوله لله دره: فيا هذا لا تحسد المتنعم على ترفه، ولا تغبط المتكبر على شرفه، وقل له إذا برزت الجحيم وقدم له الحميم، (فق إنك أنت العزيز الكريم (1). وقوله: أليس من الخسران جزار يأكل الميت، ومكّي لا يزور البيت، فلا تكن كالجمل الطليح (٥) يحمل لغيره أسفاراً، ولأنك (كالحمار يحمل أسفاراً) (١).

قلت: هذا القدر الذي أوردته هنا كافٍ في الاقتباسات التي تليق بمواعظ الخطب، فيتعلم بليغ الخطباء منها سلوك الأدب، ولم يبق إلا إظهار نور الاقتباس من مشكاة نور الممترسلين، فإنهم ملوك هذا الشأن، ومن استضاء بسحر اقتباسهم قال إن هذا إلا سحر مبين. [ومن ذلك] قول مالك أزمة هذا الفن القاضي الفاضل من تقريظ ورأيت كل معتاض غيره لصناعة البديع لاهجا بالبدعه خارجا عن الشرعه، دارجا في غير عشه، مخرجا ميت القول من طرسه على نعشه، فهي المدام وما دون فهم عنها قدام، ووفود بلاغة لو وجهت إلى الجنة لقال رضوانها ﴿ادخلوها بسلام﴾ (٧) وكل ابنة فكر ما طالعت فكره إلا صاح لسان طربه ﴿يا بشرى هذا غلام﴾ (٨) وكل غصن ألف وكل همزة حمام، وفيها وفيها، وأخاف أن أقول ولا أوفيها، وليت هذه المحاسن وليت الأسماع، وألقت القناع، وفي العمر مستمتع، وفي قوس الشبيبة منزع، ولكن ضاق فتر عن مسير، وجاء فضلها الأول في الزمن الأخير، وقد حان أن تخيب في البلاغة القدحان (٩)، وأنى وإنه فضلها الأول في الزمن الأخير، وقد حان أن تخيب في البلاغة القدحان (١)، وأنى وإنه

وقوله: لا زالت الملوك تنزل لركوبه، والسيوف تضحك لقطوبه، وأسبغ عليه نعمه باطنة وظاهره، وكتب له في الدنيا حسنة وفي الأخرة، وغض عيون أعدائه فإذا هم

<sup>(</sup>۱) مريم، ١٩/١٥.

<sup>(</sup>٢) آل عمران، ١٩١/٣.

<sup>(</sup>٣) آل عمران، ١٦٧/٣.

<sup>(</sup>٤) الدخان، ٤٤/٥٥.

<sup>(</sup>٥) الطليح: المهزول المجهود.

<sup>(</sup>٦) الجمعه، ٢٢/٥.

<sup>(</sup>٧) الحجر، ١٥/ ٤٦.

<sup>(</sup>۸) يوسف، ۱۹/۱۲.

<sup>(</sup>٩) القدحان: جمع مفرده قِدح وهو ما كان يستقسم به أو قَدَح: وهو الإِناء.

<sup>(</sup>۱۰) يوسف، ۱۲/۱۲.

بالساهرة (١). وقوله: وقف الخادم على الكتاب فارتقى إلى سماء المكرمات وكانت سطوره درجا، وأضاءت في خاطره فما استمدت مداداً ولكن أذكت سرجاً، ونهجت له طريق السعادة فلله من كتاب لولا الغلو لقلنا من كتاب ﴿ لم يجعل له عوجا ﴾ (٢). وقوله: ورد على الخادم الكتاب الكريم فشكره وقربه نجيا ورفعه مكاناً عليا، وأعاد عليه عصر الشباب وقد بلغ من الكبر عتيا. وقوله: كتبها الخادم وقد أخرجت السماء أثقالها، وفتحت من العز إليُّ أقفالها، وركضت الرعود لابسة من الغيم جلالها، وثوب الليل بالغمام غسيل، وسبج (٣) الظلام بسيف البروق قتيل. وقد زادت السيول إلى أن صارت الخيام عليها فواقع، وهمهم الرعد قارئاً فاستقبلت قبابها بين ساجد وراكع، وكأن الصباح قد ذاب في الليل قطرا، وكأن البرق لما ساوى الغمام بين صدفي الليل والنهار قال: آتوني أفرغ عليه قطرا. وقوله: ونفذت بلاغته بسلطانها، ونفثت بسحر بيانها، وصلى القلم من يده في محراب، ومن طرسه على سجادة وجاء منه كتاب، لو كان البحر مداداً لما زاده، وكم كتاب لا يساوى مداده ﴿وأخذت الأرض زخرفها ﴾ (٤) وحملت من الأسلحة أحرفها، وشنت الغارة على السمع والبصر، فسلم لها من سلم وبهت الذي كفر. وقوله: النوبة البغدادية الحديث فيها زائد وناقص، والخبر عنها مشوب وخالص، وابن أبي عصرون قوم يقولون قد وزر، وقوم يقولون كلا لا وزر. وقوله: وقفت على تلك الألفاظ المجنسة التي هي ذرية بعضها من بعض، وثمرات الجنة فكلما رزقت منها رزقاً قلت كقول أهلها: الحمد لله الذي أورثنا الأرض.

وقوله: ومما يجب أن يعانيه تربية الحمام التي سكنت في البروج فهي أنجم، وأعدت كنانتها للحاجات فهي أسهم، وقد كادت أن تكون من الملائكة فإذا نيطت بها الرقاع، صارت أولي أجنحة مثنى وثلاث ورباع. وقوله: وعملوا الأبرجة الخشبية، وزحفوا بها إلى الأبراج الحجرية، وخصوصاً إلى برج يعرف بالذباب، ولكن حماه ذباب السيف الإسلامي من الذباب، فلم يقدروا أن يستنقذوه، وضعفوا عنه فسلبهم أرواحهم ﴿وإن يسلبهم الذباب شيئاً لا يستنقذوه ﴾ (٥). وقوله: والإسلام مد إلى ترابه باعاً طويلا، وألقى عليه الشرك من ألسنة السيوف قولاً ثقيلا، وحصون العدو قامت قيامتها فحالها اليوم كيوم

<sup>(</sup>١) الساهرة: من الأرض المنبسطة المطمئنه. وجهها.

<sup>(</sup>۲) الكهف، ۱/۱۸.

<sup>(</sup>٣) السبج: نوع من الخرز أسود اللون، وسبج الليل سواده.

<sup>(</sup>٤) يونس، ٢٤/١٠.

<sup>(</sup>٥) الحج، ٧٣/٢٢.

تكون الجبال كثيباً مهيلا. وقوله، مما كتب به عن السلطان الملك الناصر إلى أمير المؤمنين المستضيء بالله، وهو: سلام قولاً من رب رحيم ﴿وروح وريحان وجنة نعيم ﴾(١)، مملوك العتبات الشريفة وعبدها، ومن اشتمل على خاطره ولاؤها وودها، ينهى أن الله سبحانه شرف ملة الإسلام على الملل، ودولة أمير المؤمنين على الدول، وقد أقام سيفه حساب الكفرة فأظهر تحريف حسابها، ونقلها من ظهور أسرتها إلى بطون ترابها، فهل ترى لهم من باقيه، أو تسمع لهم من لاغيه، وظلت أقحاف بني حام تحت غربان الفلاة غربانا، وشوهدت ظلمات بعضها فوق بعض أفعالاً وألوانا. وعزّت سيوف الإسلام فظلت أعناقهم لها خاضعين، وعوتبت منهم الأنفس والرؤ وس فقالتا أتينا طائعين.

ومن اقتباسات القاضي محيى الدين بن عبد الظاهر البديعة، قوله، من رسالته التي كتبها عن السلطان الملك الظاهر إلى شمس الدين آق سنقر الفارقاني، جواباً عن كتابه الذي أرسله بفتوح النوبة، لما توجه إليها من الديار المصرية، [وهو]: أدام الله نعمة المجلس ولا زالت عزائمه مرهوبه، وغنائمه مجلوبة ومحبوبه، وسطاه وخطاه هذي تكفي النوب(٢) وهذه تفتح أرض النوبه، ولا برحت وطأته على الكفار مشتده، وآمالها لهلاك الأعداء كرماحه ممتده، ولا عدمت الدولة بيض سيوفه التي يرى بها الذين كذبوا على الله وجوههم مسودة. صدرت هذه المكاتبة إلى المجلس تثني على عزائمه التي دلت على كل أمر رشيد، وأتت على كل جبار عنيد، وحكمت بعدل السيف في كل عبد سوء ﴿وما ربك بظلام للعبيد﴾ (٣) والله يشكر تفاصيل همم المجلس وجملها، وآخر غزواته وأولها، وإذا انسلخ نهار سيفه من ليل هذا العدو يعود سالماً إلى مستقره، ﴿والشمس تجري لمستقر لها﴾ (٤).

وقوله: في وصية العهد الشريف الذي أنشأه للسلطان الملك الأشرف صلاح الدين خليل، عن والده الملك المنصور قلاوون الصالحي رحمه الله، وهو: والشرع الشريف هو قانون الحق المتبع، ومأمون الأمر المستمع، به يتمسك من يمتار<sup>(٥)</sup> ويمتاز، وهو جنة والباطل نار، فمن زحزح عن النار وأدخل الجنة فقد فاز.

[ومن ذلك] اقتباس العلامة أبى طاهر إسماعيل بن عبد الرزاق الأصفهاني، في

<sup>(</sup>١) الواقعه، ٥٩/٥٦.

<sup>(</sup>٢) النوب: الكوارث والمصائب.

<sup>(</sup>٣) فصلت، ٤٦/٤١.

<sup>(</sup>٤) يَس، ٣٦/٣٦.

<sup>(</sup>a) إمتار: وامترى: شك وجادل.

رسالة القوس وهو صورة مركبة، ليس لها من تركيب النظم، إلا ما حملت ظهورها أو الحوايا أو ما اختلط بعظم.

[ومن ذلك] ما أورده الشيخ جمال الدين بن نباتة من الاقتباسات البديعية، في رسالة السيف والقلم، فرقى الأنامل على أعواده وقام خطيباً بمحاسنه في خلعة سواده، والتفت إلى السيف فقال: ﴿بسم الله الرحمن الرحيم \* ن والقلم وما يسطرون \* ما أنت بنعمة ربك بمجنون ﴾ (١) الحمد لله الذي علم بالقلم، وشرفه بالقسم، وخط به ما قدر وقسم، وصلى الله على سيدنا محمد القائل: جف القلم بما هو كائن، وعلى آله وصحبه ذوي المجد البين وكل مجد بائن، صلاة واضحة السطور، فاتحة أدراج الصدور، ما نقلت عن صحائف البحار غواديها، وكتبت أقلام النور على مهارق الرياض حكمة باريها.

أما بعد: فإن القلم منار الدين والدنيا، وقصبة سباق ذوي الدرجة العليا، ومفتاح باب اليمن المجرب إذا أعيى، وسفير الملك المحجب، وعذيق الملك المرجب (٢)، وزمام أموره السائره، وقادمة أجنحته الطائرة، وأنملة الهدى المشيرة إلى ذخائر الدنيا والآخرة، به رقم كتاب الله الذي لا يأتيه الباطل، وسنة نبيه هي التي تهذب الخواطر الخواطر الخواطل (٣). فبينه وبين من يفاخره الكتاب والسنة، وحسبه ما جرى على يده الشريفة من منة، إن نظمت فرائد العلوم فالقلم سلكها، وإن علت أسرة الكتب فإنما هو ملكها. هذا، وهو الجاري بما أمر الله به من العدل والإحسان، والمسود الناظر فكأنما هو لعين الرأي إنسان، طالما قاتل على البعد والصوارم في القرب، وأوتي من المعجزات نوعاً من النصر والرعب، لا يعاديه إلا من سفه نفسه، ولبس لبسه، وطبع على قلبه، وفل الجدال من غربه، وكيف يعادى من إذا كرع من نفسه (١). فقل: ﴿إنَا أعطيناك الكوثر﴾ (٥) وإذا ذكر شانئك هو الأبتر﴾ (١). فعند ذلك نهض السيف عجلاً، وتلمظ لسانه للقول مرتجلا، وقال: ﴿بسم الله الرحمن الرحيم... وأنزلنا الحديد فيه بأس شديد ومنافع للناس وليعلم الله من ينصره ورسله بالغيب إن الله قوى عزيز﴾ (٧).

<sup>(</sup>١) القلم، ١/٦٨ و٢.

<sup>(</sup>٧) العذيق: الذكى اللبق - والمرجّب: المبجّل، المعظم والمهيب.

<sup>(</sup>٣) الخواطل: جمع خاطل من الخطل وهو خطأ الرأي، والخواطر بمعنى الأراء.

<sup>(</sup>٤) النقس: المِداد،

<sup>(</sup>٥) الكوثر، ٢/١٠٨.

<sup>(</sup>٦) الكوثر، ١/١٠٨.

<sup>(</sup>٧) الحديد، ٢٥/٥٧.

الحمد لله الذي جعل الجنة تحت ظلال السيوف، وشرع حدها في ذوي العصيان فأغصتهم بماء الحتوف، وشيد بها مراتب الذين يقاتلون في سبيله صفا، كأنهم بنيان مرصوص وعقد مرصوف، وصلى الله على سيدنا محمد هازم الألوف، وعلى آله وأصحابه الذين طالما محوا بريق الصوارم من سطور الصفوف، وسلم.

أما بعد فإن السيف زند الحق القوي وزنده الوري، به أظهر الله الإسلام وقد جنح خفاء، وجلا شخص الدين الحنيفي وقد جمح جفاء، وأجرى سيوله بالأباطح فأما الحق فمكث وأما الباطل فذهب جفاء، وحملته اليد الشريفة النبوية، وخصته على الأقلام بهذه المزيه، وأطلعته في ليالي النقع (١) والشك سراجا وهاجا، وفتح باب الدين إلى أن دخلت فيه الناس أفواجا، فهو ذو العزم الثاقب، وسماء المجد الذي زينت آثاره بزينة الكواكب، والحد الذي كأنه ماء دافق يخرج من بين الصلب والتراثب، تحسم به أدواء الفتن المضلة، وتحذف هممه الجازمة حروف العلة، ويحيى من سماء القتام بالضرب فقل: يسألونك عن الأهله، يجلس على رؤوس الأعداء قهرا، ويصرع أبناء الشجاعة قائلًا للقلم: ذلك تأويل ما لم تستطع عليه صبرا. وهل يفاخر من وقف الموت على بابه، وعضت الحرب الضروس بنابه، وقذف شياطين القراع بشهبه، ومنح آيات شريفة منها طلوع الشمس من غربه، ومنهاأن الله أنشأ برقه، وكان للمارد مصرعا، وللرائد مرتعا، ﴿ ومن آياته يريكم البرق خوفاً وطمعا ﴾ (٢) فقام القلم في دواته وقعد، واضطرب على وجه القرطاس وارتعد، وانحرف إلى السيف وقال أيها المضر بطبعه، المغر بلمعه، الناقض حبل الأنس بقطعه، الناسخ بهجره من ظلال العيش فيا، السراب الذي يحسبه الظمآن ماء حتى إذا جاءه لم يجده شيئاً، الحبيس الذي طالما عادت عليه عوائد شره الكمين، الإبليس الذي لو أمر لي بالسجود لقال ﴿خلقتني من نار وخلقته من طين﴾ (٣)، فاقطع عنك أسباب المفاخرة واستر من نابك في هذه المكاشره، فما يحسن بالصامت محاورة المفصح، والله يعلم المفسد من المصلح، أولست الذي قيل فيه:

شيخ يرى الصلوات الخمس نافلة ويستحل دم الحجاج في الحرم؟! فدع عنك هذا الفخر المديد، وتأمل قدري إذا كشف عنك الغطاء (فبصرك اليوم حديد).

<sup>(</sup>١) النقع: الغبار الذي يحجب الرؤية.

<sup>(</sup>٢) الروم ، ٣٤/٣٠ .

<sup>(</sup>٣) الأعراف، ١٢/٧.

<sup>(</sup>٤) حديد: قوي جدأ. ق، ٢٧/٥٠.

قلت: ولولا خشية الإطالة لأورّدت هنا رسالة السيف والقلم بكمالها، ولكن في هذا القدر من نور اقتباسه ما يهتدي به الأعشى، ويستغني بإنشائه عن سلافة الإنشا.

ومن غريب اقتباسات الشيخ جمال الدين أيضاً، ما كتب به مع منقد نحاس، [وهو قوله فيه]: طالما حمدت معاشرته ولذت في الليالي مسامرته، وأطلع من أفقه نجوماً سعيدة القران، وتلا على الريح والثلج ﴿ يرسل عليكما شُواظ من نار ونحاس فلا تنتصران الدين بن الوردي في خطبته في تنتصران (١). [ومن ذلك] بديع الاقتباس للشيخ زين الدين بن الوردي في خطبته في الكلام على المائة غلام. [وهو]: لعمري ما أنصفني من أساء بي الظن، وقال إني رضيت مع درجة العلم بهذا الفن، والصحابة كانوا ينظمون وينثرون، ونعوذ بالله من قوم لا يشعرون. [ومن ذلك] قوله في توقيع عدالة بعض الشهود بحلب المحروسة، [وهو]: الحمد لله الذي شاد رتبة العدالة وحماها، وجعلها همة من شرفت نفسه فزكت ﴿وقد أفلح من زكاها (٢) وعصمة من فرقة في قلوب الحكام من نار تدليسهم وقود، ﴿وهم على ما يفعلون بالمؤمنين شهود (٣). [ومن ذلك] ما كتب به عنه وعن أخيه يوسف: وإذا عنى الصاحب بالأخ رفقاً وإحساناً، تلونا ﴿هذه بضاعتنا ردت إلينا ونمير أهلنا ونحفظ أَخَانًا ﴾ (٤)، والله يعلينا بعلوك، ويبلغنا مرجونا ببلوغ مرجوك، حتى يقول أولاد الصاحب عنا ﴿ليوسف وأخوه أحب إلى أبينا منا﴾ (٥). [ومن ذلك] ما كتب به بقية السلف، الشيخ زين الدين أبو بكر العجمي، على قصيدتي الكافية البرهانية، تقريظا أشرفت أقطار الأدب بنور اقتباسه، والاقتباس في التقريظ: فيا له من قصيد رد عيون أعيان هذه الصناعة من الحياء مطرقه، تالية على من قاسها بامرىء القيس ﴿فلا تميلوا كل الميل فتـذروها كالمعلقه (٦). [ومن ذلك] ما كتب به الشيخ برهان الدين القيراطي إلى الشيخ جمال الدين بن نباتة: يقبل الأرض التي سقت السماء نباتها، وعمر الله بمعاني الحسن أبياتها.

[منها]: فلا غرو أن فصح بديع الزمان بلفظه البديع، وأزهرت الأوراق بمنثور رسائله التي كل فصل منها ربيع، وخجلت صفحة الخد المنمنمة بطراز العذار المرقوم، وقالت الكؤوس حين شبهت في إمالة الأعطاف بألفاظه وما منا إلا له مقام معلوم. [ومنها]:

<sup>(</sup>١) الرحمين، ٥٥/٥٥.

<sup>(</sup>٢) الشمس، ٩/٩١.

<sup>(</sup>٣) البروج، ٧/٨٥.

<sup>(</sup>٤) يوسف، ١٢/٥٥.

<sup>(</sup>٥) يوسف، ١٢/٨.

<sup>(</sup>٦) النساء، ١٢٩/٤.

فسبحان من أسرى بها في ليل نقسها إلى المحل الأقصى، وحباها بالفضل الذي لا يحصى، وأنبت دوحتها في رياض الفصاحه، ونمق حدائقها التي لو فتح النرجس عينه في عينها لنسب إلى الوقاحة. فتبارك الذي جعل في سماء دوحته لشمس بلاغته بروجاً، وأعلى هممه التي لا ترضى الشهب جياداً والأهلة سروجا، حتى أقام يراع قلمه لسوق الأدب قصبه، وشاد من قصائده كل بيت إذا مر الحاسد ببابه قبل العتبه، وسارت كالسبعة السيارة مصنفاته، وعلت من قصره المشيد بسينات سطوره شرفاته، وفديت بالمباسم والقدود ميماته وألفاته، وزهت أمداحه المؤيدية فأصبت بيوته المرفوعة ذت العماد، وراقت محاسنها التي لم يخلق مثلها في البلاد، وفضحت لسهلها الممتنع أدباء العصر والذين جابوا الصخر بالواد. [ومنها]: طالما سرح الناظر في بستانها منظره، ورام ابن سكرة فتح الأبواب لمعارضة قطرها النباتي فوجدها مسكره، وعلم المتنبي أن هذا خاتم الأدباء لا محاله، والمترسل الذي نهض دونه بأعباء كل رساله، وأقام بتقديمها على غيرها براهين الاحتجاج، وقال الملحي عندما قابل بحرها الحلو ببحره ﴿هذا عذب فرات سائغ شرابه وهذا ملع أجاج ﴾ (۱).

ومن ذلك ما نقلته من خط الصاحب فخر الدين بن مكانس، تغمده الله برحمته [وهو]: ورد علينا شخص من أهل القيروان ضرير، يسمى عبد الله الزغبي يتعاطى نظم الشعر المقفى الموزون الخالي عن المعاني، فتردد إلي في مجالس متفرقة، ثم بلغني أنه وشى إلى صاحبنا الشيخ زين الدين بن أبي بكر العجمي، عين كتاب الإنشاء الشريف، أني اهتضمت جانبه، وانتقصته وغضيت منه بالنسبة إلى الأدب، وأنه يستعين بكلام الغير كثيراً فتأذى من ذلك. وتأذيت من كذب الناقل، فكتبت: ﴿ليس على الأعمى حرج﴾ (٢) بلغني، بلغ الله سيدنا ومولانا الإمام العالم العلامة الأديب الشاعر الناظم الناثر المحقق الأمة الكاتب الحجة زين الدنيا والدين قرة عين الكرام الكاتبين، أقصى ما ينتهي إليه تنافس المتنافس، وتبتهج به صدور الأولياء والرؤساء والمجالس، ولا زال زينة يحلى به العاطل، ويظل تحت جناح أدبه القائل، من غيبة ذلك الضرير، ما لا خشي الله فيه بظهر الغيب، ونقل إلى المسامع الكريمة ما لا يحتاج للاعتذار عنه لما فيه من الريب، ولكن لا غناء لسيف ذهن المملوك الكليل من التنصل، ولا بد من نهلة اعتذار على سبيل التعلل. غناء لسيف ذهن التوسل إلى صناعة الترسل. [ومنها] فلو اختلف الأدباء على إمام لأهل هذه السبب لحسن التوسل إلى صناعة الترسل. [ومنها] فلو اختلف الأدباء على إمام لأهل هذه السبب لحسن التوسل إلى صناعة الترسل. [ومنها] فلو اختلف الأدباء على إمام لأهل هذه السبب لحسن التوسل إلى صناعة الترسل. [ومنها] فلو اختلف الأدباء على إمام لأهل هذه السبب لحسن التوسل إلى صناعة الترسل. [ومنها] فلو اختلف الأدباء على إمام لأهل هذه

<sup>(</sup>١) فاطر، ١٢/٣٥.

<sup>(</sup>٢) النور، ٢٤/ ٦٦.

الصناعة مطهر من الأرجاس، لقال لهم لسان البلاغة مروا أبا بكر فليصل بالناس، فكيف يسوغ للمملوك أن يدعي غير هذا، وكيف ولم ولماذا؟ أحسداً على الأدب فما أهجرني له من عصر الصبا بحمد الله وما أغناني، أو تفاخراً بالنظم فما أشغلني عنه بتدبير الممالك بما عناني. نعم، وإن كان جوهر الألفاظ مما يحسد عليه فما أزهدني والله في هذا العرض الفاني. [ومنها] والمسؤول من احسانه أمران: الجواب فإنه يقوم عند المملوك مقام الفرج من هذه الشدة، والآخر رد كل فاسق عن الباب العالي فإن أبا بكر أول من تصلب في الرده(١). وبلغ المملوك أن هذا الضرير قصد بعض الأصحاب برمية كهذه فأصمى، وتردد إليه مرة أخرى ﴿فعبس وتولى أن جاءه الأعمى ﴾(١).

[ومن ذلك] ما كتبت به إلى المقر الصاحبي الفخر المشار إليه بعد توجهي من خدمته إلى دمشق المحروسة، ومشاهدتي ما قدر الله عليها من الحريق والحصار من قبل الملك الظاهر، سنة إحدى وتسعين وسبعمائة. وهذه الرسالة التي سارت بها الركبان، وجاء لبديع الاقتباس في معانيها بيان، [وهي]: يقبل الأرض التي من يممها أو تيمم ترابها حصل له الفخر والمجد، فلا برح هيام الوفود إلى أبوابها أكثر من هيمان العرب إلى ربا نجد، ولا زالت فحول الشعراء تطلق أعنة ألفاظها، وتركض في ذلك المضمار، وتهيم بواديها الذي يجب أن ترفع فيه على أعمدة المدائح بيوت الأشعار، وينهى بعد أشواق أمست العين بها في مجاري العين معثره، ولو لم يقر إنسانها بمرسلات الدمع لقلت في حقه ﴿قتل الإنسان ما أكفره ﴾ (٣) وصول المملوك إلى دمشق المحروسة فيا ليته قبض قبل أن يكتب عليه ذلك الوصول، ودخوله إليها والله لقد تمنى خروج الروح عند ذلك الدخول. [ومنها]: وتطرقت بعد ذلك إلى الحدادين ولقد نادتهم النار بلسانها من مكان بعيد ﴿آتوني زبر الحديد﴾(٤). ولقد كان يوم حريقها يوماً عبوساً قمطريرا، ضج المسلمون فيه من الخيفة وقد رأوا سلاسلا وأغلالًا وسعيرا. يا مولاي لقد لبست دمشق في هذه المآتم السواد، وطبخت قلوب أهلها وسلقوا من الأسنة بألسنة حداد، ولقد نشفت عيونهم من الحريق واستنشقوا فلم ينشقوا رائحة الغاديه، وكم رؤي في ذلك اليوم وجوه يومئذ خاشعة، عاملة ناصبة تصلى ناراً حاميه، وكم رجل تلا عند لهيب بيته ﴿تبت يدا أبي لهب﴾(<sup>ه)</sup> وخرج هارباً، وامرأته حمالة الحطب.

<sup>(</sup>١) الرّدة: الارتداد عن الدين.

<sup>(</sup>۲) عبس، ۲/۸۰.

<sup>(</sup>٣) عبس، ١٧/٨٠.

<sup>(</sup>٤) الكهف، ٩٦/١٨.

<sup>(</sup>٥) المسد، ١/١١١.

[ومنها]: ونظرت بعد ذلك إلى القلعة المحروسة، وقد قامت قيامة حربها حتى قلنا ﴿أَزَفْتُ الأَرْفَةُ ﴾ (١) وستروا بروجها من الطارق بتلك الستائر وهم يقولون ﴿ليس لها من دون الله كاشفه ﴾ (٧). [ومنها]: وتطاول إلى السور المشرف، وقد فضل في علم الحرب وحفظ أبوابه المقفلات، فما وقفنا على باب إلا وجدناه لم يترك خلفه لصاحب المفتاح تلخيصاً لما أبداه من المشكلات، فلا وابيك لو نظرته يوم الحرب وقد تصاعدت فيه أنفاس الرجال، لقلت ونفخ في الصور ذلك يوم الوعيد، وإلى المحاصرين وقد جاؤ وا فارساً وراجلًا ليشهدوا القتال لقلت ﴿وجاءت كل نفس معها سائق وشهيد﴾ (٣)، وإلى كواكب الأسنة وقد انتثرت وإلى قبور الشهداء وهي من تحت أرجل البخيل قد بعثرت، وإلى كر الفوارس وفرها لقلت ﴿علمت نفس ما قدمت وأخرت﴾ (٤). [ومنها]: وتصفحت بعد ذلك فاتحة باب النصر فعوذته بالإخلاص (٥) وزدت لله شكراً وحمدا، وتأملت أهل الباب وهم يتلون لأهل البلد سورة الفتح وللمحاصرين ﴿وجعلنا من بين أيديهم سداً﴾ (٦) وكم طلبوا فتحه ولم يجدوا لهم طاقة وضرب بينهم بسور له باب ﴿باطنه فيه الرحمة وظاهره من قبله العذاب ﴾ (٧). [ومنها]: هذا وكم من مؤمن قوم خرج من دياره حذر الموت وهو يقول النجاة وطلب الفرار، وكلما دعاه قوم لمساعدتهم على الحريق ناداهم وقد عدم الاصطبار: ﴿ يَا قُومُ مَا لَي أَدْعُوكُم إِلَى النَّجَاةُ وتَدْعُونَنِي إِلَى النَّارِ ﴾ (٨). [ومنها]: فأعيذ ما بقي من السبعة بالسبع المثاني والقرآن العظيم، فكم رأينا بها يعقوب حزن رأى سواد بيته فاصفر لونه ﴿وابيضَت عيناه من الحزن فهو كظيم﴾ (٩). [ومنها]: وتوصلت إلى ظاهر كيسان ، فأنفقت كيس الصبر لما افتقرت من دنانير تلك الأزهار والدراهم رباها، وكابرت إلى أطراف الباب الصغير فوجدت فاضل النار لم يغادر منها وصغيرة ولا كبيرة إلا أحصاها (١٠). [ومنها]: هذا وكم خائف قبل اليوم آويناه بها إلى ربوة ذات قرار، وكم كان بها مطرب طير خرج بعدما كان يطرب على عود وطار.

 <sup>(</sup>۱) النجم، ۳۵/۷۵ و ۵۸.

<sup>(</sup>۲) ق، ۲۱/۵۰.

<sup>(</sup>٣) الانفطار، ٨٢/٥.

<sup>(</sup>٤) الإخلاص: من سور القرآن الكريم، وتسمى: التوحيد. والصمد.

<sup>(</sup>۵) يَس، ۹/۳۹.

<sup>(</sup>٦) الحديد، ١٣/٥٧.

<sup>(</sup>۷) غافر، ۱/٤٠.

<sup>(</sup>۸) يوسف، ۱۲/۸۲.

<sup>(</sup>٩) الكهف، ١٨/ ٤٩.

وأضحت أوقات الربوة بعد ذلك العيش الخضل واليسر عسيرة، ولقد كان أهلها ﴿في ظل ممدود وماء مسكوب وفاكهة كثيرة ﴾(١).

ومن ذلك، ما أنشأته قديماً في توقيع لمولانا قاضي القضاة، علاء الدين عالم المسلمين، أبي الحسن علي الحنبلي جمل الله الوجود بوجوده، بنظر البيمارستان<sup>(۲)</sup> النوري بحماة المحروسة. والذي أوردته في التوقيع، من الاقتباسات البديعة، قولي: وصفت مشارب الصفاء بعد الكدر ﴿وسقاهم ربهم شراباً طهورا﴾ (٣) وتلا من سعى لهم في ذلك وجزى بالخيرات، إن هذا كان لكم جزاء وكان سعيكم مشكورا، ودار شراب العافية على أهل تلك الحضرة بالطاس والكاس، وحصل لهم البرء من تلك البراني (٤) التي يخرج من بطونها شراب مختلف ألوانه فيه شفاء للناس، وتمشت الصحة في مفاصل التي يخرج من بطونها شراب مختلف ألوانه فيه شفاء للناس، وتمشت الصحة في مفاصل خزنتها سلام عليكم طبتم (٩).

[ومن ذلك]، ما اقتبسته في ديباجة عهد مولانا أمير المؤمنين المعتضد بالله، زاده الله شرفاً وتعظيما، وهو: الحمد لله الذي شد عضد هذه الأمة بمن أمسى به معتضدا، وأسعفنا من البيت النبوي بخليفة ما برح شيخ الملوك في تقديم بيته الشريف مجتهدا، وأقام العلم العباسي بعد أبي مسلم بأبي النصر فأكرم بحسن الختام وحسن الابتدا، وتكرر حمده على سلطان مؤيد أتحف به العلماء الأعلام، وظهر لجلالهم في أيامه الزاهرة بهجة فقال: هذا زمان مشايخ الإسلام، نحمده على حكمته التي اقتضت أن تكون الخلافة عمدة الأحكام يزول بها الالتباس، وهو القائل تعالى: ﴿يا داود إنا جعلناك خليفة في الأرض فاحكم بين الناس﴾(٢).

[ومن ذلك] ما اقتبسته في عهد مولانا السلطان الملك الظاهر ططر، بقولي منه: فإن البغاة لاحتجاب السلطنة عنه سدا أسسته على الطغيان، فقيل لأهل البيعة قد فتح الله لأبي الفتح ﴿فَانَفُدُوا لا تَنفُدُونَ إلا بسلطان﴾(٧).

<sup>(1) 16 50/77.</sup> 

<sup>(</sup>٢) البيمارستان: فارسية معرّبة بمعنى العيادة والمستشفى.

<sup>(</sup>٣) الإنسان، ٢١/٧٦.

<sup>(</sup>٤) البراني: جمع مفرده برينة وهي إناء من فخار.

<sup>(</sup>٥) الزمر، ٧٣/٣٩.

<sup>(</sup>٦) ص، ، ۲٦/۲۸.

<sup>(</sup>٧) الرحمن، ٥٥/٣٣.

[ومن ذلك]، ما اقتبسته في مثال شريف مؤيدي، كان جواباً لقرا يوسف: وتبدّى لعلمه الشريف ورود البشير بالقرب اليوسفي، وقل حل بالأسماع قبل رؤيته تشنف، وهبت نسمات قبوله فأطفأت ما في القلوب من التلهف، وضاع نشرها اليوسفي فقال شوقنا اليعقوبي ﴿إني لأجد ريح يوسف﴾ (١) وهذه ألفة خولتنا في نعم الله وزمام الأخوة منقاد إلينا، وقد تعين على المقر أن يقول ﴿أنا يوسف وهذا أخي قد منّ الله علينا﴾ (٧).

[واتفق لي] في تقليد قاضي القضاة، ولي الدين العراقي اقتباسات بديعية [منها]: وكم قال هذا المنصب رب قد أضعفني اليتم وصار الباطل قوياً فهب لي من لدنك ولياً. [ومنها]: وأعاذنا الله من ولاية قوم يسمعون بينة الحق وإذا اجتمعوا على الرشوات، تفرقوا واختلفوا من بعد ما جاءهم البينات.

[ومن ذلك]، ما كتبته على ديوان المقر البارعي الكاملي الأديبي العمادي، إسماعيل ابن الصائغ الحلبي، أحد أعيان كتاب الإنشاء الشريف الذي عارض به ديوان الصبابة، للشيخ شهاب الدين بن أبي حجلة رحمه الله، وهو: وقفت على هذا الكتاب الذي رفع عماد الأدب في هذا الجيل، وشرعت في ذكر محاسنه فقال لسان القلم واذكر في الكتاب إسماعيل. [ومنه]: وأما ابن حجة فقد ندب إلى الوقفة على عرفات هذا الفضل المعروف، والامتثال هنا واجب ولكن الكف صفر والطريق مخوف. هذا وقد ذوت من حداثق فكري زهرة الشباب، واختفى لساني كما قال ابن نباتة وأغلق عليه من شفتيه مصراعي باب، وخمد جمر القريحة وجمد ذلك الذهن السيال، ونأى عن خدمتي كافور الطروس وعنبر المداد وصواب المقال، ولكن هبت عليً نسمات الشبيبة من دوحة هذا المصنف الجليل، فقلت وقد شبت نار القريحة وأملت عليً هذا الوصف الجميل: الحمد الذي وهب لى على الكبر إسماعيل.

وهذا القدر الذي أوردته كاف هنا في الاقتباس من القرآن، فإني أخشى. باب الملالة، ولكن عنَّ لي أن أفرد كتاباً وأسميه «رفع الالتباس عن بديع الاقتباس»، وقد تقدم وتقرر أيضاً أنه إن جاء في المنظوم فهو عقد وتضمين، وإن كان في المنثور فهو اقتباس. وقد أوسع بعض علماء هذا الفن المجال في ذلك، فذكر أن الاقتباس يكون في مسائل الفقه، وقال بعضهم: إذا قلنا بذلك فلا معنى للاقتصار على مسائل الفقه، بل يكون في غيره من العلوم. وعلى هذا التقدير تعين أن نورد هنا ما وقع من الاقتباس في الحديث

<sup>(</sup>۱) يوسف، ۹٤/۱۲.

<sup>(</sup>۲) يوسف، ۱۲/۹۰.

النبوي وبقية العلوم، بحيث لا يخلو هذا الشرح الغريب من الغرائب، فإن الظاهر من كلامهم أن الاقتباس مقصور على القرآن والحديث. فمما وقع من الحديث النبوي قول الصاحب بن عباد:

أقول وقد رأيت له سحابا من الهجران مقبلة إلينا وقد سحت غواديها بهطل حوالينا الصدود ولا علينا

الصاحب اقتبس من قوله عليه الصلاة والسلام، حين استسقى وحصل نزول مطر عظيم: اللهم حوالينا ولا علينا.

[ومنه] قول أبي الحسن علي بن المفرج المنجم، لما احترقت دار الوجيه بن صورة بمصر:

أقول وقد عاينت دار ابن صورة وللنار فيها مارج يتضرم (۱) كذا كل مال أصله من نهاوش فعما قليل في نهابر يعدم (۲) وما هو إلا كافر طال عمره فجاءته لما استبطأته جهنم

اقتبس من قوله ﷺ: من أصاب مالاً من نهاوش أهلكه الله في نهابر. النهاوش: بالنون المظالم. والنهابر: المهالك، الواحد نهبور.

[ومنه] قول شمس الدين محمد بن عبد الكريم الموصلي:

ومنكر قتل شهيد الهوى ووجهه ينبىء عن حاله اللون لون الدم من خده والريح ريح المسك من خاله

آفتبس من قوله ﷺ، في وصف دم الشهيد: اللون لون الدم، والربح ربح المسك.

ومن اقتباسات الحديث في النثر، قول الحريري في المقامات: إنما الأعمال بالنيات، وبها انعقاد العقود الدينيات. ومنه قوله: شاهت (٣) الوجوه. وقبح اللكع(٤) ومن يرجوه. اقتبس من قوله على يوم حنين، وقد رمى الكفار بكف من الحصى: شاهت الوجوه.

<sup>(</sup>١) المارج: الشعلة ـ يتضرم: يلتهب.

<sup>(</sup>٢) النهاوش: المظالم ـ النهابر: جمع مفرده نُهبُرة وهي الحفرة بين الآكام.

<sup>(</sup>٣) شاهت الوجوه: قبحت.

<sup>(</sup>٤) اللكع: اللئيم الخسيس.

ويعجبني من المنظوم، هنا، قول الشيخ شهاب الدين أبي جعفر بن مالك الأندلسي الغرناطي:

لا تعاد الناس في أوطانهم قلما يرعى غريب في الوطن وإذا ما شئت عيشاً بينهم خالق الناس بخلق ذي حسن

اقتبس من قوله ﷺ، لأبي ذر: اتق الله حيثما كنت، وأتبع السيئة الحسنة تمحها، وخالق الناس بخلق حسن. وهذا الحديث صحيح.

ومن الاقتباس في مسائل الفقه، في المنظوم، قول بعضهم:

أقول لشادن في الحسن أضحى ملكت الحسن أجمع في نصاب فقسال أبو حنيفة لي إمام وإن تك مالكي الرأي. أو من فلأنك طالباً منى زكاة

يصيد بلحظه قلب الكمي<sup>(۱)</sup> فأدر زكاة منظرك البهي يسرى أن لا زكاة على الصبي يسرى رأي الإمام الشافعي فإخراج السزكاة على السولي

ومثله قول أبي العلاء، أحمد بن سليمان المعري:

أيا جارة البيت الممنع جاره لغيري زكاة من جمال فإن تكن

ومما ينسب إلى الإمام الشافعي رحمه الله: خذوا بدمي هذا الغزال فإنه ولا تقتلوه إننى أنا عبده

ومنه قول القاضي عبد الوهاب المالكي:

يسزرع ورداً نساضسراً نساظسري فلم حسرمتم شفتي قسطفها وله أيضاً:

ونائمة قبلتها فتنبهت فقلت لها إنى فديتك غاصبً

غدوت ومن لي عندكم بمقيل زكاة جمال فاذكري ابن سبيل

رماني بسهمَيْ مقلتيه على عمد وفي مذهبي لا يقتل الحر بالعبد

في وجنة كالقمر الطالع والحكم أن الزرع للزارع

وقالت تعالوا فاطلبوا اللص بالحدّ<sup>(۱)</sup> وما حكموا في غاصب بسوى الرد<sup>(۱)</sup>

<sup>(</sup>١) الشادن: الغزال تشبه به الحسناء - اللحظ: النظر - الكمي: الشجاع.

<sup>(</sup>٧) الحدّ: قصاص معلوم وهو القصاص الشرعي، منه حدّ الزني وحدّ السرقه.

<sup>(</sup>٣) الرد: إرجاع المغصوب وهو المأخوذ عنوة وبالقوة.

## ومنه قول أبي الطيب المتنبي:

وقوف شحيح ضاع في الترب خاتمه بليت بلى الأطلال إن لم أقف بها بثـانية والمتلف الشيء غـارمـه(١) قفى تغرمي الأولى من اللحظ مهجتي

المعنى أن النظرة الأولى أتلفت مهجتي، فلزم غرمها بنظرة ثانية، لأنه من أتلف شيئفا حكم عليه بغرمه، ولكن في التركيب قلق وعقادة.

[ومنه]: قول شمس الدين محمد بن جابر الأندلسي رحمه الله تعالى:

طلبت زكاة الحسن منها فجاوبت عليٌّ ديسون للعيسون فسلا تسرم

إليك فهذا ليس تعدركه منى زكاة فإن الدين يسقطها عنى

ومنه قول الشيخ صدر الدين بن الوكيل:

للعين والقلب مسفوح ومسفوك فالعين جارية والقلب مملوك(٢)

يا سيدي إن جرئ من مدمعي ودمي لا تخش من قود يقتص منك به

ومن الاقتباسات، في علم المنطق، قول شمس الدين محمد بن العفيف التلمساني:

عين رقيب فليته هجغا أن نختلى ساعة ونجتمعا

للمنطقيين أشتكى أبدأ صادرها من أحبه فأبسى كيف غدت دائماً وما انفصلت مانعة الجمع والخلو معا

وهذه الأبيات في غاية الحسن، ولكن أورد بعضهم إيراداً وقال: ظاهر كلامه التعجب من هذه القضية، والمراد في مثل هذا أن يتعجب مما خرج عن القواعد. وهذه القضية موجودة مستعملة، وذلك قولهم: العدد إما زوج وإما فرد، فهذه القضية مانعة الجمع فإن الزوجية والفردية لا يجتمعان، ومانعة الخلو فإن العدد لا يخلو من أحدهما، فلا معنى للتعجب.

#### ومنه قول بعضهم:

عند لقاء الحبيب متصله مقدمات الرقيب كيف غدت تمنعنا الجمع والخلو معا

وإنما ذاك حكم منفصله

<sup>(</sup>١) غارم: كافل ضامن - والمتلف: المفسد.

<sup>(</sup>٢) القود: الثأر، والقصاص.

هذا تعجب مما يسوغ التعجب منه، لأن منع الجمع لا يكون في المتصلة؛ وإنما هو في حكم المنفصلة.

وأما الاقتباس، في علم الجدل، فمنه قول شمس الدين بن العفيف:

وما بال برهان العذار مسلماً ويلزمه دور وفيه تسلسل وعندي أن الشمس بالصحو آذنت وسكري أراه من محياك يقبل

وأما الاقتباس، من علم النحو، فقد اتسع مجالهم فيه، حتى غلب على غالبهم التوجيه، فمنه قول أبي الطيب:

حـولي بكـل مكـان منهم حلق تخطي إذا جثت في استفهامها بمن

أبو الطيب يقول إذا استفهمت عن مثل هؤلاء الأقوام لا تستفهم بمن لأن من لمن بعقل وهؤلاء عندي بمنزلة ما لا يعقل، فحقهم أن يستفهم عنهم بما. ومنه قوله:

إذا كان ما ينويه فعلاً مضارعاً مضى قبل أن تلقى عليه الجوازم

يقول إذا هم بفعل أوقعه، قبل أن يمنع وينهى عنه. ويقال له: لا تفعل، أو ينفى فيقال: لم يفعل. ومنه قول ابن عنين في معزول:

فــلا تغضبن إذا مــا صــرفـت فــلا عـدل فيــك ولا معــرفــه ومنه قول ابن أبي الأصبع في ذلك:

أيا قمراً من حسن وجنته لنا وظلّ عذاريه الضحى والأصائل جعلتك للتمييز نصباً لناظري فهلا رفعت الهجر فالهجر فاعل

قلت: ومن أغرب ما وقع في هذا الباب، أن شرف الدين محمد بن عنين مرض فكتب إلى الملك المعظم هذين البيتين:

أنظر إليَّ بعين مولى لم يـزل يولي الندى وتلاف قبل تلافي (١) أنا كالذي أحتاج ما يحتاجه فاغنم ثناثي والدعاء الوافي (٢)

فجاءه الملك المعظم يعوده ومعه ألف دينار، وقال له: أنت الذي، وأنا العائد، وهذه الصلة.

<sup>(</sup>١) يولي: يعطى ـ الندى: العطاء ـ تلاف: أمر من تلافى أي اجتنب وتحاش ـ وتلافي: هلا>

<sup>(</sup>٢) الثناء: المدح - الوافي: الكثير.

ومنه قول البهاء زهير:

يا ألفاً من قده أقبلت ومنه قول الأمير أمين الدين على السليماني:

أضيف الدجا معنى إلى لون شعره وحاجبه نون الوقاية ما وقت

ومنه قول شمس الدين بن العفيف:

لأي معنى كسرت قلبى وما التقى فيه ساكنان

بالله كونس ألف الوصل

فطال ولولا ذاك ما خص بالجر على شرطها فعل الجفون من الكسر

يا ساكناً قلبى المعنى وليس فيه سواه ثاني

أما البيتان، فإنهما في غاية اللطف، ولكن أوردوا عليهما أيضاً إيراداً حسناً، وهو أن الساكنين إذا اجتمعا كسر أحدهما، وهو الأول وكلامه في البيتين أن المكسور غير الاثنين. ومنه قول ابن الوردى:

شاعر أخرج نصفاً زغلاً عند خباز فلما أن عرف(١) قال لم تصرف هذا قال مه يصرف الشاعر ما لا ينصرف

قلت: قد أتيت في معنى هذه النكتة، بما هو أبدع من بيت زين الدين بن الوردي، وما ذاك إلا أن مولانا المقر الأشرف القاضوي الناصري، محمد بن البارزي الجهني الشافعي، صاحب دواوين الإنشاء الشريف، رحمه الله، أحالني على شهاب الدين الذهبي بخمسين ديناراً، ومطل بها مدة، فكتبت إليه:

قـد منعتم صرف الـدنـانيـر عني ولكم في السورى هبات كثيره صرفها جائز لأجل الضروره وأنبا شاعر وفي شرع نيظمي

ويعجبني في هذا الباب إلى الغاية، قول الشيخ زين الدين بن الوردي رحمه الله تعالى:

وأغيد يسألني ما المبتدا والخبر مثِّلهما لي مسرعاً فقلت أنت القلمر

وحكى أنه كان بالعراق غلامان، أحدهما اسمه عمر، والآخر أحمد، فعزل عَمر عن عمله وولى أحمد مكانه بسبب ما وزنه، فقال بعض الشعراء في ذلك:

<sup>(</sup>١) الزغل: الغش.

أيسا عمسر استعسد لغيسر هسذا وكل منكما كفوء كريم فيصدق فيك معرفة وعدل

ومنه قول الفاضل:

لي عندكم دين ولكن هل لــه فكأنني ألف ولام في الهــوى

فأحمد في الولاية مطمئن ومنع الصرف فيه كما يظن وأحمد فيه معرفة ووزن

من طالب وفؤادي المسرهسون وكأن موعد وصلك التنسوين

ويعجبني، في الاقتباس من علم العروض، قول القائل:

وبقلبى من الجفاء ممديمد

وبسيط ووافر وطويل لم أكن عنالماً بنذاك إلى أن قطع القلب بالفراق الخليل

وهذا القدر كاف، في الاقتباس من القرآن والحديث النبوي ومسائل الفقه والمنطق وعلم العربية والعروض وغيره، وقد تقدم أن الاقتباس مقصور على القرآن والحديث في النثر، وأما في النظم فهو عبارة عن عقد وتضمين.

ونظام البديعيات لم يقتبسوا من غير القرآن، وبيت الشيخ صفي الدين الحلي في بديعيته قوله:

هذي عصاي التي فيها مآرب لي

وبيت العميان:

ذو مرة فاستوى حتى دنا فرأى

وبيت الشيخ عز الدين:

فأصبحوا لا ترى إلا مساكنهم

ولا اقتباس يرى من هذه الأطم(٣)

وقد أهش بها طوراً على غنمي(١)

وقیل سل تعط قد خیرت فاحتکم(۲)

وبيت بديعيتي قولي:

قد نلت كى يلحظوني باقتباسهم(٤)

وقلت يا ليت قومي يعلمون بما

- (١) أهُش: أهوّل، وأنهر. والبيت عبارة عن قوله تعالى على لسان النبي موسى على بعد سؤاله: ﴿ وما تلك بيمينك ياموسى، قال هي عصاي أتوكأ عليها وأهش بها على غنمي ولي فيها مآرب أخرى﴾.
  - (٢) مِرَّة: قوة ـ استوى: استقام والبيت إقتباس لقوله تعالى: ﴿علَّمه شديد القوى ذو مِرَّةٍ فاستوى﴾.
- (٣) البيت إقتباس لقوله تعالى في معرض حديثه عن قوم عاد: ﴿ فأصبحوا لا يُرى إلا مساكنهم ﴾ الأحقاف، ٢٥/٤٦. والأطم: الحصون أو البيوت العالية، جمع آطام وأطوم.
- (٤) البيت اقتباس لقوله تعالى: ﴿ يَا لَيْتَ قُومِي يَعْلَمُونَ بِمَا غَفُر لِي وَجَعْلَنِي مِن الْمُكْرِمِينَ ﴾ يَس، . 47/41

## ذكر السهولة

يا رب سهل طريقي في زيارته من قبل أن تعتريني شدة الهرم

السنهولة: ذكرها التيفاشي مضافة إلى باب الظرافة، وشركها قوم بالانسجام، وذكرها ابن سنان الخفاجي في كتاب وسر الفصاحة، فقال في مجمل كلامه: هو خلوص اللفظ من التكلف، والتعقيد والتعسف في السبك.

وقال التيفاشي: السهولة أن يأتي الشاعر بألفاظ سهلة تتميز على ما سواها عند من له أدنى ذوق من أهل الأدب، وهي تدل على رقة الحاشية، وحسن الطبع وسلامة الروية. ومن ألطف الأمثلة، [عليها] قول الشاعر:

> أليس وعمدتنى يما قلب أنى فها أنا تائب عن حب ليلى

إذا ما تبت عن ليلى تتوب فما لك كلما ذكرت تلذوب

ومنه قول أبي العتاهية:

إليه تجرر أذبالها أتته الخلافة منقادة ولم يك يصلح إلا لها فلم تكن تصلح إلا له

ومذهبي: أن البهاء زهير، قائد عنان هذا النوع وفارس ميدانه، فمن ذلك قوله:

بحباب من ثنايا ومسدام مسن رضساب بعد في النفس بقايا كان ما كان ومنه

ومثله قوله: إن أمري لعجيب ما يُسرى أعجب منه غائب أسأل عنه كـل أرض لـى فيها

كما علمت وأزيد به ضمیرك بشهد قطعت يومي كله لم أرك فليتنى أعرف من غيرك سيدي أوحشت عبدك مثل ما أذكر عهدك مشل ما أحفظ ودك مسرعاً أو شئت عندك فتفضل أنت وحدك قد زاد فيك غرامه فرق حتى كالأمه مثل النسيم سلامه

قد نفحت من حباب مبسمه<sup>(۱)</sup>

سكران يشتط في تحكمه (٢)

عن نــار وجدي وعن تضـرّمــه(٣)

رسالة من فمي إلى فمه

يـذكـره الناس من تكـرمـه

رب خل الحق من معلمه

أموراً من فراقك أشتكيها

رخيصاً لم أجد من يشتريها

يكن فيها يكن فيما يليها

لمولانا علو الرأي فيها

ومثله قوله: شوقى إليك شديد وكيف تنكر شيئأ ومثله قوله: أوحشتني والله يــا مـالكي هذا جفاء منك ما اعتدته ومثله قوله: سيدي قلبى عندك أترى تلذكر علهادى أترى تحفظ ودى قم بنا إن شئت عندي أنا فى دارى وحدي ومنه قوله: هـذا كـتـاب مـحـب أضناه فرط اشتياق أما ترى كيف أضحى

#### ومنه قوله:

كلمنى والمدام في فمه وماس كالغصن في تمايله بالله یا برق هل تحدثه وهل نسيم سرى يبلغه عجبت من بخله على وما هم علموه فصار يهجرني

## وقال، ويكاد يسيل رقة وسهولة:

كتبت إليك أشكو في كتابي وفي سوق الهوان عرضت نفسي فهل وعد إلى سنة فإن لم وقد أنهيت من شوقى فصولًا ومثله في الرقة والسهولة قوله:

## ملكتسوني رحيصاً

فانحط قدري لديكم

<sup>(</sup>١) الحباب: المحبوب.

<sup>(</sup>٢) ماس: تمايل ـ يشتط: يجور.

<sup>(</sup>٣) الوجد: شدة الشوق ـ التضرّم: شدة الاشتعال.

فاغلق الله بابأ حتى ولا كيف أنتم وألطف منه قوله:

أنا أدري بانني فإلى كم تطلعي

كان ما كان بيننا

وألطف منه قوله:

أما تقرر انا وما الذي كان حتى ولم يكن لك عندر

فلا تلمنا فإنا

ومنه قوله:

قال ما ترجع عني قلت لا فانشى يحمسر مني خجـلاً كدت بين الناس أن ألثمه

ومنه قوله: قالوا كبرت عن الصبا فدع الصبا لرجاله ونعم كبرت وإنما ويميلني نحو الصبا

فيه من السطرب القديـــــــ

وقال، وزناً وقافية وسال برقته:

من لي بقلب أشتريـــه من القلوب القاسيه وإليك يا ملك الملا إنى لأطلب حاجة أنعم علي بقبلة

دخلت منه إليكم ولا السلام عليكم

قبل قسمي لنديكم والتفاتي إليكم وسلام عليكم

فلم تأخرت عنا حللت ما قد عقدنا ولو يسكون علمنا قبلنا وقبلنا وقبلنا

وثناه التيه عنى لا إلى (١) آه لو أفعل ما كان على وقبطعت تلك النباحيه واخلع ثياب العاريه تلك الشمائل باقيه قلب رقيق الحاشيه -م بقية في الزاويه

قال ما تطلب منى قلت شيّ

ح وقفت أشكــو حــاليــه ليست عليك بخافيه هبة وإلا عاريه (٢)

<sup>(</sup>١) ثني: ردّ ـ التيه: الخيلاء والتكبر.

<sup>(</sup>٢) عارية: إعارة.

وأعيدها لك لا عدم عينها وكما هيه خندها ونفسي راضيه مهد الحب عذركم ما تعديت أمركم طوّل الله عسركم شرف الله قدركم شهركم لي ودهركم أنا ليم أنس ذكركيم من فؤادي لسركم ما الذي كان ضركم

أنا الذي مت عشقا

تلقى الذي أنا ألقى

وبسيان هاجاك فارقنا

إلى متى فيك أشقى

يا رب لا كان صدقا

من أكرم الناس خلقا

أموت لا شك حقا

یا ألف مولای رفقا(۱)

والله خير وأبقى

وإذا أردت زيادة ومنه قوله: إن شكا القلب هجركم لو أمرتم بما عسى قصروا عمر ذا الجف شرفوني بنزورة كنت أرجو بأنكم قد نسيتم وإنما لو رأيتم محلكم لو وصلتم محبكم

## ومن المرقص في هذا الباب قوله:

تعيش أنت وتبقى حاشاك يا نور عيني ولم أجد بيسن مسوتي يا أنعم الناس بالآ سمعت عنك حديثاً وما عهدتك إلا لك الحياة فإني يا ألف مولاي مهالاً قد كان ما كان منى وبيت الشيخ صفي الدين في السهولة قوله:

وقلت هذا قبول جاءني سلفاً ما نالبه أحد قبلي من الأمم

والعميان ما نظموا هذا النوع في بديعيتهم. ولا وجدته في بديعية الشيخ عز الدين الموصلي، إلا أن يكون في نسخة غير التي نقلت منها، وعلى كل تقدير فالشيخ عز الدين قدم العقادة في بيته على السهولة.

#### وبيت بديعيتي:

من قبل أن تعتريني شدة الهرم يا رب سهّل طريقي في زيارته (١) الرَّفق: اللطف والتمهل.

## ذكر حسن البيان

حتى يبث بديعي في محاسف حسن البيان وأشدو في حجازهم

حسن البيان: قالوا هو عبارة عن الإبانة عما في النفس، بعبارة بليغة بعيدة عن اللبس، إذ المراد منه إخراج المعنى إلى الصورة الواضحة، وإيصاله إلى فهم المخاطب بأسهل الطرق، وقد تكون العبارة عنه تارة من طريق الإيجاز، وطوراً من طريق الإطناب، بحسب ما يقتضيه الحال، وهذا بعينه هو البلاغة وحقيقتها. وفي البيان: الأقبح، والأوسط، والأحسن. فالأقبح، كبيان باقل وقد سئل عن ثمن ظبي في يده، فأراد أن يقول أحد عشر، فأدركه العي، حتى فرق أصابعه وأدلع لسانه فأفلت الظبي. ومن هنا يعلم أنه ليس كل أيجاز بلاغة، ولا كل إطالة عياً، فإنه لا إيجاز في الأفهام أوجز من بيان باقل، لأن المخاطب فهم عنه بمجرد نظرة واحدة. وقد ضرب به المثل بالعي في بيانه. وكان الأحسن أن يقول: أحد عشر. والأوسط: أن يقول: ستة وخمسة، أو عشرة وواحد.

والنور المبين في هذا الباب، بيان القرآن الكريم، كقوله تعالى، وقد أراد أن يحذر من الاغترار بالنعم: ﴿كم تركوا من جنات وعيون وزروع ومقام كريم ونعمة كانوا فيها فاكهين﴾(١). وكقوله سبحانه وتعالى: وقد أراد أن يبين عن الوعد: ﴿إن المتقين في مقام أمين﴾(٢)، وكقوله سبحانه، وقد أراد أن يبين عن الوعيد: ﴿إن يوم الفصل ميقاتهم أجمعين﴾(٣)، وكقوله تعالى، في الاحتجاج القاطع للخصم: ﴿وضرب لنا مثلاً ونسي

<sup>(</sup>١) الدخان، ٤٤/٥٧.

<sup>(</sup>٢) الدخان، ١٤٤/٥٠.

<sup>(</sup>٣) الدخان، ٤٤/٠٤.

خلقه قال من يحيي العظام وهي رميم قل يحييها الذي أنشأها أول مرة وهو بكل خلق عليم > (١). وكقوله تعالى، وقد أراد أن يبين عن العدل: ﴿ ولو ردوا لعادوا لما نهوا عنه ١٤٠)، وأمثال هذا الباب كثيرة لمن يتتبعها في القرآن.

ومما جاء من ذلك في الشعر قول أبي العتاهية:

يضطرب الخوف والرجاء إذا حرك موسى القضيب أو فكرا وكقول الأخر:

له لحظات في خفايا سريرة إذا كرّها فيها عتاب ونائل (١٠)

فإن هذين الشاعرين أرادا مدح هذين الممدوحين بالخلافة، ووصفهما بالقدرة المطلقة وعظم المهابة، بعد الله سبحانه وتعالى، فإذا نظر أحدهما نظرة أو حرك القضيب مرة أو أطرق مفكراً، اضطرب الخوف والرجاء في قلوب الناس، فأبانا عن هذه المعاني بأحسن إبانة.

وبيت الشيخ صفي الدين رحمه الله تعالى:

مع التقاضي بمدح فيك منتظم وعدتنی فی منامی ما وثقت به والعميان ما نظموا هذا النوع في بديعيتهم. وبيت الشيخ عز الدين قوله:

هدي النبي الرضي الواضح اللقم (٤) حسن البيان بحمد الله بين لي وبيت بديعيتي قلت قبله، في السهولة:

من قبل أن تعتريني شدة الهرم یا رب سهل طریقی فی زیارته وقلت بعده، في حسن البيان:

حسن البيان وأشدو في حجازهم حتى يبث بديعي في محاسنه

<sup>(</sup>۱) تیس، ۳۹/۸۷ و ۷۹.

<sup>(</sup>٢) الأنعام، ٢/٨٢.

<sup>(</sup>٣) كرّها: كرّرها تكراراً.

<sup>(</sup>٤) اللقم: النهج والطريق.

# ذكر الإدماج

قد عز إدماج شوقي والدموع لها على بهار خدودي صبغة العنم (١)

هذا النوع، أعني الإدماج: هو أن يدمج المتكلم غرضاً له في ضمن معنى قد نحاه من جملة المعاني، ليوهم السامع أنه لم يقصده، وإنما عرض في كلامه لتتمة معناه الذي قصده، كقول عبد الله بن عبيد الله لعبد الله بن سليمان بن وهب، حين وَزِر للمعتمد، وكان ابن عبيد الله قد اختلت حاله فكتب لابن سليمان:

أبى دهرنا إسعافنا في نفوسنا وأسعفنا في من نحب ونكرم فقلت له نعماك فيهم أتمها ودع أمرنا إن المهم المقدم

فأدمج شكوى الزمان، وشرح ما هو عليه من الاختلال في ضمن التهنئة، وتلطف في التلويح، ورقق التخيّل لبلوغ الغرض، مع صيانة نفسه عن التصريح بالسؤال. لا جرم أن ابن سليمان فطن لذلك ووصله واستعمله.

ومن لطيف الإدماج قول ابن نباتة السعدي:

ولا بد لي من جهلة في وصاله فهل من حليم أودع الحلم عنده

ابن نباتة أدمج الفخر في الغزل فإنه جعل حلمه لا يفارقه البتة، ولا يرغب عنه بنفسه جملة، وإنما عزم على أن يودعه، إذ كان لا بد له من وصل هذا المحبوب لأذ الودائع تستعاد، ثم استفهاماً إنكارياً،

<sup>(</sup>١) العنم: شجر ذو ثمار حمراء، واحدته عنمة \_ والبّهار: الجّمَال أو تكون فارسية معربة بمعنى «الربيع».

فيكون مفهوم الخطاب: بقيا حلمه لعدم من يصلح للوداعة، ثم ادمج في ضمن الفخر الذي أدمجه في الغزل شكوى الزمان لقلة الأخوان، بحيث أنه لم يبق منهم من يصلح لهذا الشان، ومنه قول ابن المعتز في وصف الخيري:

قد نقض العاشقون ما صنع الــــدهـر بـالـوانـهم عـلى ورقـه قصد وصف الخيري بالصفرة، وأدمج فيه وصف ألوان العشاق.

وبيت الحلي في الإدماج قوله:

لصدق قولك لو حب امرؤ حجراً لكان في الحشر عن مثواه لم يرم

هذا البيت فيه إدماج سؤاله حسن المحشر في زمرة النبي رضي الماثور عنه. الحديث المأثور عنه.

#### وبيت العميان:

لهم أحاديث مجد كالرياض إذا أهدت نواسم أحيت دارس السلم قال الشيخ أبو جعفر الشارح: إن الناظم جعل لهم أولاً أحاديث مجد طيبة. وأدمج

قال الشيخ أبو جعفر الشارح: إن الناظم جعل لهم أولا أحاديث مجد طيبة. وادمج في ذلك وصف الرياض.

وبيت الشيخ عز الدين الموصلي:

أدمجت شكواي من ذنبي بمدحته عساك تشفع لي يا شافع الأمم

الشيخ عز الدين ذكر أنه أدمج الشكوى من ذنبه ، لكن نوع الإدماج البديعي لا أعلم أين أدمجه. والله أعلم.

#### وبيت بديعيتي:

قد عز إدماج شوقي والدموع لها على بهار خدودي صبغة العنم

هذا البيت أبدع من بيت ابن المعتز، وفيه زيادة وإدماج آخر. فإن ابن المعتز غاية قصده وصف الخيري<sup>(1)</sup> بالصفرة، وأدمج فيه ألوان العشاق. وأنا قصدت شرح الحال في غرة إدماج الشوق بواسطة جريان الدمع، وأدمجت في ذلك صفرة اللون وحمرة الدموع. هذا ومحاسن التورية بتسمية النوع غير خافية على أهل الإنصاف من حذاق الأدب. والله أعلم.

<sup>(</sup>١) الخيري: نوع من الحمام.

# ذكر الاحتراس

فإن أقف غير مطرود بحجرته لم أحترس بعدها من كيد مختصم

الاحتراس: هو أن يأتي المتكلم بمعنى يتوجه عليه فيه دخل فيفطن له، فيأتي بما يخلصه من ذلك ومثاله في كتاب الله عز وجل: ﴿أسلك يدك في جيبك تخرج بيضاء من غير سوء﴾ (١) فاحترس بقوله سبحانه وتعالى: من غير سوء، عن إمكان أن تدخل في البرص والبهق (٢) وغير ذلك، ومثال ذلك في الشعر، قول طرفة:

فسقى ديارك غير مفسدها صوب الغمام وديمة تهمى

فقوله: غير مفسدها احتراس من مقابله وهو محو معالمها، والفرق بين الاحتراس والتتميم والتكميل أن المعنى قبل التكميل صحيح تام، ثم يأتي التكميل بزيادة تكمل حسنه، إما بفن زائد أو معنى، والتتميم يأتي لتتميم نقص المعنى ونقص الوزن معاً، والاحتراس إنما هو لدخل يتطرق إلى المعنى وإن كان تاماً كاملاً ووزن الشعر صحيحاً.

وبيت الشيخ صفي الدين الحلي في بديعيته قوله:

فوفني غير مأمور وعودك لي فليس رؤياك أضغاثاً من الحلم (١٦)

احتراس الشيخ صفي الدين، في قوله: غير مأمور، فإن لفظة وفني في البيت فعل أمر، ومرتبة الأمر فوق مرتبة المأمور، فاحترس بقوله: غير مأمور.

<sup>(</sup>۱) القصص، ۳۲/۲۸.

<sup>(</sup>٢) البهق: بياض في الجسد غير البرص.

<sup>(</sup>٣) أضغاث: جمع مفرده ضغث وهو الكلام لا خير فيه، وأضغاث أحلام: أحلام لا يمكن تأويلها لالتباسها واختلاطها.

والعميان ما نظموا هذا النوع. وبيت الشيخ عز الدين:

حبي له يتمشى في المفاصل قل بالاحتراس تمشى البرء في السقم (١)

قلت: الشيخ صفي الدين احترس في بيته، بقوله: غير مأمور. واحتراس الشيخ عز الدين عجزت عن تحقيقه بل عن تحقيق معناه، فإن هذا البيت مأخوذ من قول أبي نواس، في وصف الخمرة:

فتمشت في مفاصلهم كتمشي البرء في السقم وبيت بديعيتي:

فإن أقف غير مطرود بحجرته لم أحترس بعدها من كيد مختصم

فقولي: غير مطرود، هو الاحتراس الذي يليق بمقام المادح، بالنسبة إلى مقام النبي ﷺ، والتورية باسم النوع في قولي: لم أحترس بعدها، محاسنها تـوري. والتكميل، بقولي: من كيد مختصم، هو الذي زاد محاسنها بهجة وكمالًا.



<sup>(</sup>١) احتراس الشيخ عز الدين في قوله «بالاحتراس». إذ يكون معنى البيت قل إن حبي له يتمشى في المفاصل تمشي البرء في السقم، واحترس بقوله «بالاحتراس» لئلا يخيل للسامع أن هذا التمشي على كل حال. والله أعلم.

## دكر براعة الطلب

وفي براعة ما أرجوه من طلب إن لم أصرح فلم أحتج إلى الكلم هذا النوع من مستخرجات الشيخ عز الدين الزنجاني، في كتاب «المعيار». وهو أن يلوّح الطالب بالطلب، بألفاظ عذبة مهذبة منقحة مقترنة بتعظيم الممدوح خالية من الإلحاف(١) والتصريح، بل يشعر بما في النفس دون كشفه، كقول أبي الطيب المتنبي:

وفي النفس حاجات وفيك فطانة سكوتي بيان عنـــدها وخــطاب(٢)

والفرق بين براعة الطلب وبين الإدماج، أن الإدماج أن يقدر معنى من المعاني، ثم يدمج غرضه ضمنه ويوهم أنه لم يقصده، وهذا مقصور على الطلب فقط، وهو أيضاً فرق بينه وبين الكناية. وبيت الشيخ صفى الدين قوله:

وقد علمت بما في النفس من أرب وأنت أكرم من ذكري له بفمي (٣) والعميان ما نظموا هذا النوع في بديعيتهم وبيت الشيخ عز الدين الموصلي رحمه الله قوله:

براعة بان فيها منتهى طلبي وأنت أكرم من نطق بـــلا ولم وبيت بديعيتى:

وفي براعة ما أرجوه من طلب إن لم أصرح فلم أحتج إلى الكلم

<sup>(</sup>١) الإلحاف: الرَّمز أو ما خفي معناه من الكلام، التلميح.

<sup>(</sup>٢) الفطانة: سرعة البديهة. والذكاء، وقوة الذاكرة مجتبعة.

<sup>(</sup>٣) الأرب: الحاجة الماسة.

## ذكر العقد

وإنّ منه لسحراً غير سحرهم قد صح عقد بیانی فی مناقبه

العقد ضد الحل، لأن العقد نظم المنثور والحل نثر المنظوم. ومن شرائط العقد أن يؤخذ المنثور بجملة لفظه أو بمعظمه، فيزيد الناظم فيه وينقص ليدخل في وزن الشعر، ومتى أخذ بعض معنى المنثور دون لفظه كان ذلك نوعاً من أنواع السرقات، ولا يسمى عقداً إلا إذا أخذ الناظم المنثور برمته، وإن غير منه طريقاً من الطرق التي قدمناها كان المتبقى منه أكثر من المغير، بحيث يعرف من البقية صورة الجميع، كما فعل أبو تمام، في كلام عزى به الإمام علي بن أبي طالب كرم الله وجهه الأشعث بن قيس، في ولده، وهو: إن صبرت صبر الأحرار، وإلا سلوت سلو البهائم. فعقده أبو تمام شعراً فقال:

وقال على في التعازي لأشعث وخاف عليه بعض تلك المآثم أتصبر للبلوى عيزاء وجسبة

فتؤجــر أم تسلو سلوّ البهــائم (١)

وبيت الشيخ صفي الدين قوله:

سوى مديحك في شيبي وفي هرمي ما شب من خصلتي حرصي ومن أملي

المقصود، في هذا البيت، من العقد، قول النبي ﷺ: يشيب ابن آدم ويشب فيه خصلتان: الحرص وطول الأمل.

والعميان ما نظموا هذا النوع في بديعيتهم. وبيت الشيخ عز الدين في بديعيته قوله:

<sup>(</sup>١) حِسبة: أي تحتسب أجر الصبر عند الله سبحانه وتعالى.

عقد اليقين صلاتي والسلام على محمد دائماً مني بالا سام

قلت: أما الشيخ صفي الدين فإني لم أصادف في بيته من عقد الحديث النبوي محلاً، ولكن ذكر فيه حكاية حاله. وأما الشيخ عز الدين غفر الله له فإنه ذكر، في شرحه، أن الصحابة رضي الله عنهم قالوا: يا رسول الله قد علمنا كيف نسلم عليك، فكيف نصلي عليك؟ فقال على: قولوا اللهم صل على محمد وعلى آل محمد، كما صليت على إبراهيم وعلى آل إبراهيم. وفي حديث آخر: قولوا اللهم صل على محمد عبدك ورسولك النبي الأمي، وعلى آله وصحبه وسلم. وفي الحديث: أكثروا من الصلاة عليً.

ومنه قوله تعالى: ﴿إِن الله وملائكته يصلون على النبي يا أيها الذين آمنوا صلوا عليه وسلموا تسليما ﴾ (١). وذكر أنه عقد الآية والحديث، ولم يظهر لي حل هذا العقد في أي موضع هو من البيت.

وبيت بديعيتي:

قد صح عقد بياني في مناقبه وإن منه لسحراً غير سحرهم العقد هنا قوله ﷺ: إن من البيان لسحراً. والله أعلم.



<sup>(</sup>١) الأحزاب، ٥٦/٣٣.

## ذكر المساواة

تمت مساواة أنواع البديع به لكن يزيد على ما في بديعهم

هذا النوع، أعني المساواة، مما فرعه قدامة من اثتلاف اللفظ مع المعنى، وشرحه بأن قال: هو أن يكون اللفظ مساوياً للمعنى، بحيث لا يزيد عليه ولا ينقص عنه، وهذا من البلاغة التي وصف بها بعض الوصاف بعض البلغاء فقال: كأن ألفاظه قوالب لمعانيه. ومعظم آيات الكتاب العزيز كذلك.

واعلم أن البلاغة قسمان: إيجاز وإطناب، والمساواة معتبرة في القسمين معاً. فأما الإيجاز فكقوله تعالى: ﴿ولكم في القصاص حياة يا أولي الألباب﴾(١). والإطناب في هذا المعنى كقوله تعالى: ﴿ومن قتل مظلوماً فقد جعلنا لوليه سلطاناً فلا يسرف في القتل﴾(٢). وقال سبحانه وتعالى، في قسم الإيجاز من غير هذا المعنى: ﴿خذ العفو وأمر بالعرف وأعرض عن الجاهلين﴾(٣). وقال عز من قائل، في الإطناب: ﴿إن الله يأمر بالعدل والإحسان﴾(٤) الآية.

ولا بد من الإتيان بهذا الفصل، لشلا يتوهم المتأمل أن الإطناب لا يوصف بالمساواة. ومن الشواهد على المساواة قول امرىء القيس:

فإن تكتموا الداء لا نخف وإن تبعثوا الحرب لا نقعد وإن تقتلونا نقتلكم وإن تقصدوا الذم لا نقصد

<sup>(</sup>١) البقرة، ١٧٩/٢.

<sup>(</sup>٢) الإسراء، ٢٢/١٧.

<sup>(</sup>٣) الأعراف، ١٩٩/٧.

<sup>(</sup>٤) النحل، ١٦/ ٩٠.

#### وقول زهير:

ومهما تكن عند امرىء من خليقة وإن خالها تخفى على الناس تعلم (١) وقوا، طرفة:

ستبدي لك الأيام ما كنت جاهلًا ويأتيك بالأخبار من لم تـزوّد وبيت الشيخ صفي الدين الحلي في بديعيته قوله:

وقد مدحت بما تم البديع به مع حسن مفتتح منه ومختتم والعميان ما نظموا هذا النوع في بديعيتهم. وبيت الشيخ عز الدين الموصلي في بديعيته قوله:

خطت مساواة معناه وصورته في الحسن شاهده في نون والقلم (٢) وبيت بديعيتي في المساواة قولي:

تمت مساواة أنواع البديع به لكن يزيد على ما في بديعهم



<sup>(</sup>١) الخليقة: العادة والخصلة، والخلق ـ خال: ظن.

<sup>(</sup>٢) ن والقلم: سورة القلم من القرآن الكريم.

# ذكر حسن الختام

حسن ابتدائي به أرجو التخلص من نار الجحيم وهذا حسن مختتمي

هذا النوع ذكر ابن أبي الأصبع أنه من مستخرجاته، وهو موجود في كتب غيره بغير هذا الاسم، فإن التيفاشي سماه «حسن المقطع»، وسماه ابن أبي الأصبع «حسن الخاتمة». وهذا النوع الذي يجب على الناظم والناثر أن يجعلاه خاتمة لكلامهما، مع أنهما لا بد أن يحسنا فيه غاية الإحسان، فإنه آخر ما يبقى في الأسماع، وربما حفظ من دون سائر الكلام في غالب الأحوال، فلا يحسن السكوت على غيره.

وغاية الغايات، في ذلك، مقاطع الكتاب العزيز في خواتم السور الكريمة. فمن المعجز في ذلك، قوله تعالى: ﴿إِذَا زَلَزَلْتُ الأَرْضُ زَلْزَالُهَا وَأَخْرِجْتُ الأَرْضُ أَثْقَالُهَا وقال الإنسان ما لها يومئذ تحدث أخبارها بأن ربك أوحى لها يومئذ يصدر الناس أشتاتاً ليروا أعمالهم فمن يعمل مثقال ذرة خيراً يره ومن يعمل مثقال ذرة شراً يره﴾(١). أنظر أيها المتدبر هذه البلاغة المعجزة. فإن السورة الكريمة بدئت بأهوال يوم القيامة، وختمت بقوله تعالى: ﴿فمن يعمل مثقال ذرة خيراً يره، ومن يعمل مثقال ذرة شراً يره﴾ [ومثله] قوله تعالى، في سورة عبس: ﴿يوم يفر المرء من أخيه وأمه وأبيه \* وصاحبته وبنيه \* لكل امرىء منهم يومئذ شأن يغنيه، وجوه يومئذ مسفرة ضاحكة مستبشرة \* ووجوه يومئذ عليها غبرة \* ترهقها قترة أولئك هم الكفرة الفجرة﴾(١). ومن ذلك قوله تعالى: ﴿وترى

<sup>(</sup>۱) الزلزلة، ۷/۹۹ و ۸.

<sup>(</sup>٢) عبس، ۲۵/۸۰ ۲۲. ۲۲.

الملائكة حافين من حول العرش يسبحون بحمد ربهم وقضي بينهم بالحق وقيل الحمد لله رب العالمين (١).

ومن كلام أمير المؤمنين، علي بن أبي طالب كرَّم الله وجهه، وهو المقدم في فنون البلاغة على بلغاء البدو والحضر، في ختام جواب كتاب كتب به إلى معاوية: ثم ذكرت أن ليس لي ولأصحابي عندك إلا السيف، فلقد أضحكت بعد استعبار، وإني مرقل (٢) إليك بجحفل من المهاجرين والأنصار، وقد صحبتهم ذرية بدرية، وسيوف هاشمية، عرفت مواقع نصالها في أخيك وخالك وجدك، وما هي من الظالمين ببعيد.

وأجمعوا، بعد ذلك، على أن فواصل المقامات يقوم غالبها مقام المثل السائر، وحسن خواتمها تعقد عليه الخناصر. [وقد عن لي] أن أورد هنا مقامة كاملة، فإذا نظر المتأمل إلى براعة استهلالها، وفهم القصد الذي جنح إليه الحريري، عرّف مقدار حسن الختام الذي تمت به الفائدة؛ وحسن السكوت عليه. [وقد اخترت المقامة الثالثة عشرة]، وهي الزوراثية، لأنه ثبت عن القاضي الفاضل أنه شرع في معارضة المقامات، وعارض منها كل فصل بفصل أحسن منه، إلى أن وصل إلى فصل هذه المقامة الذي سيأتي وأنبه عليه في موضعه.

والمقامة الموعود بإيرادها هو قوله: [حكى الحرث بن همام] قال: ندوت (٣) بضواحي الزوراء، مع مشيخة من الشعراء، لا يعلق لهم مبار بغبار، ولا يجري معهم ممار (٤) في مضمار، فأفضنا في حديث يفضح الأزهار، إلى أن نصفنا النهار، فلما غاض در الأفكار، وصبت النفوس إلى الأوكار، لمحنا عجوزاً تقبل من البعد، وتحضر إحضار الجرد (٥)، وقد استتلت صبية أنحف من المغازل، وأضعف من الجوازل، فما كذبت إذ رأتنا أن عرتنا، حتى إذا ما حضرتنا، قالت حيا الله المعارف. وإن لم يكن معارف. اعلموا يا مآل الأمل، وثمال الأرامل، أنى من سروات القبائل، وسريات العقائل.

[والفصل الذي عجز الفاضل عنه، هو]: لم يزل أهلي وبعلي يحلون الصدر، ويسيرون القلب ويمطون الظهر، ويولون اليد. فلما أردى الدهر الأعضاد، وفجع

<sup>(</sup>١) الزمر، ٣٩/٥٧.

<sup>(</sup>٢) أرقل: اسرع\_ والجحفل: الجيش الكثير العدد.

<sup>(</sup>٣) لم نشرح من هذه المقامة إلا الألفاظ التي لم يشرحها الكاتب إذ أنه يعود إلى شرح ما استعجم من مفرداتها بعد إتمامها.

<sup>(</sup>٤) المماري: المجادل المناقش.

<sup>(</sup>٥) الجرد: من الخيول: السريعة واحدها أجرد.

بالجوارح الأكباد، وانقلب ظهراً لبطن، نبا الناظر، وجفا الحاجب، وذهبت العين، ونفدت الراحة، وصلد الزند، ووهت اليمين، وبانت المرافق، ولم يبق لنا ثنية ولا ناب.

قلت: وهذا الفصل الذي أحجم القاضي عن معارضته، قلت في معناه، وكتبت إلى سيدنا قاضي القضاة صدر الدين بن الأدمي نوّر الله ضريحه، رسالة مجسده، مشتملة على ذلك جيده، راعيت فيها النظير، لأجل الصدر من الرأس إلى القدم، ولم أخرج فيها عن حسن الختام الذي ما ختمت رسالة بنظيره، والتزمت فيها السجع الذي فر الحريري منه في فصله. [وقد عنّ لي] أن أثبت الرسالة هنا بكمالها، وأرجع إلى ما كنا فيه من حسن الختام في المقامة الحريرية. [والرسالة هي]:

يقبل أرضاً بالعلا قد تجسدت بأرواح أهل العلم روضة مشتهى وهبت بأنفاس العلوم قبولها ولا زال صدر الدين منشرحاً بها

وينهى أن الصدر رأس العلوم، وكم له من فرق دق على الأفهام، وهو كالغرة في جباه الأيام، لا زال المجد له حاجياً (١) مقروناً بسعده الشامل، ولا برح بعلمه عيناً لوجوه المسائل. فلله أهداب معانيه التي هي أسحر من عيون الغزلان، وأمضى من السيوف إذا برزت من الأجفان، وأصداغ فضائله التي هي عاطفة على وجنات الوجود، لأنها كالعوارض الماطرة، وكم أنست عند ذكره من سالفة، وكم لها في قلوب الأعداء من خدود. وندى جوده الذي إذا جاءه الشارب وجد عنده شفاه، وحلاوة نظمه الذي أنسانا ذكر العذيب وثناياه، وعنق مكارمه التي ألفت من البديع الالتفات؛ وأوصافه التي غدت على خد الدهر شامات، حتى تبدلت سيئاته حسنات. كف عنا تعب الفقر بكرم راحته المتزايد، من غير أن يقال له ساعد. وشهدنا بأن أياديه بحر يفيض بصنائعه. فأشار النيل إلى قبول هذه الشهادة بأصابعه. فللَّه ندى يمينه الذي لم يزل المملوك به في بلاد الشام مكفى، وكم فاض منه قلب النيل وجهد أن يوفيه بالباع والذراع فما وفي. جبلت على محبته القلوب فصار حبه ظاهراً في كل باطن، وحنت إليه الجوارح لما سارت مناقبه إلى كل جانب فحركت كل ساكن، ورفع المملوك أدعيته التي هي إن شاء الله تعالى نعيم للبدن الكريم، واعتدال اللطيف ذلك المزاج، وأثنيته التي هي كالمناطق على خصور الحسان وبها لكل قلب ابتهاج. لكن تثاقلت (٢) عليه أرداف النوى، وأسكنت في وسط لبه الجوى، وقده الانقطاع بسيفه الذي زاد في حده، ولكن جار في قده. ولو حصر المملوك

<sup>(</sup>١) حاجياً: ملازماً وسابقاً.

 <sup>(</sup>٢) تثاقلت: أصبحت ثقيلة، وفي النسخة المطبوعة «تناقلت» بالنون وما أثبتناه هو الصحيح، كما هو ظاهر.

ما ساق إليه البعد من الاشتياق إلى تقبيل الأقدام لم تسعه قائمه، وهو يعد القلب بالصبر، ولكن كما ذكر كعب عن مواعيد عرقوب، فنسأل الله حسن الخاتمة.

[رجع] إلى ما كنا فيه من تكملة المقامة الحريرية، والتنبيه على حسن ختامها. قال بعد الفصل المجسد الذي آخره: ولم يبق لنا ثنية ولا ناب. فمذ اغبر العيش الأخضر وازور المحبوب الأصفر، اسود يومي الأبيض، وابيض فودي الأسود، حتى رثى لي العدو الأزرق، فحبذا الموت الأحمر. وتلوى من ترون عينه فراره، وترجمانه اصفراره، قصوى بغية أحدهم ثرده(١)، وقصاري أمنيته برده. وكنت آليت أن لا أبذل الحر إلا للحر، ولو أني مت من الضر، وقد ناجتني القرونه، بأن توجد عندكم المعونه، وآذنتني فراسة الحوباء، بأنكم ينابيع الحباء، فنضر الله امرأ أبر قسمي، وصدق توسمي ونظر إليَّ بعين يقذيها الجمود، ويقذيها الجود. [قال الحرث بن همام]: فهمنا لبراعة عبارتها وملح استعارتها، وقلنا لها: قد فتن كلامك، فكيف إلحامك. فقالت: يفجر الصخر ولا فخر، فقلنا لها: إن جعلتنا من رواتك، لم نبخل بمواساتك. فقالت: لأرينكم أولًا شعاري، ثم لأروينكم أشعاري. فأبرزت ردن درع دريس(۲) وبرزت برزة عجوز دردبيس، وأنشأت تقول:

أشكو إلى الله اشتكاء المريض جور الزمان المعتدي البغيض يا قوم إني من أناس غنوا دهراً وجفن الدهر عنهم غضيض فىخارھىم لىيس لىە دافىع كانسوا إذا ما نجعة أعسوزت تشب للسارين نيرانهم ما بات جار لهم ساغباً فغيضت منهم صروف الردي وأودعت منهم بطون الشرى فمحملى بعد المطايا المطا وافسرخى مسآ تسأتلى تشتكى إذا دعا القانت في ليله يا رازق النعاب في عشه

وصيتهم بين البورى مستفيض في السنة الشهباء روضا أريض ويطعمون الضيف لحمأ غريض ولا لروع قال حال الجريض بحار جود لم أخلها تغيض(٣) أسد التحامي وأساة المريض وموطني بعد اليفاع الحضيض بؤساً له في كل يوم وميض(٤) مولاه نادوه بدمع يفيض وجابر العظم الكسير المهيض

<sup>(</sup>١) الثردة: الخبز المثرود بمرق اللحم( الثريد) وقد كني به عن تفاهة الغاية.

<sup>(</sup>٢) دريس: بال ِ.

<sup>(</sup>٣) غيض: الماء، غار في العمق ومنه قوله تعالى: ﴿وقيل يا أرض ابلعي ماءك ويا سماء أقلعي وغيض الماء ﴾. لم أُخلّها: لم أظنها.

<sup>(</sup>٤) إئتلى: ملَّ، ما تأتلي ما تنفك ـ الوميض: الإشارة الخفية أو اللمعان الخفيف.

أتح لنا اللهم من عرضه يطفىء نار الجوع عنا ولو فهل فتى يكشف ما نابهم فوالذي تعنو النواصي له لولاهم لم تبد لى صفحة

من دنس اللؤم نقي رحيض بمذقة من جازر أو مخيض (۱) ويغنم الشكر الطويل العريض يوم وجوه الجمع سود وبيض (۲) ولا تصديت لنظم القريض

[قال الراوي]: فوالله لقد صدعت بأبياتها أعشار القلوب، واستخرجت خبايا الجيوب، حتى ماحها من دينه الامتياح، وارتاح لرفدها من لم تخله يرتاح، فلما افعوعم جيبها تبرا، وأولاها كل منا برا تولت يتلوها الأصاغر، وفوها بالشكر فاغر، فاشرأبت الجماعة بعد ممرها إلى سبرها، لتبلو مواقع برها، فكفلت لهم باستنباط السر المرموز، ونهضت أقفو أثر العجوز، حتى انتهت إلى سوق مغتصة بالأنام، مختصة بالزحام، فانغمست في الغمار، وأملست من الصبية الأغمار، ثم عاجت بخلو بال، إلى مسجد خال، فأماطت الجلباب، ونضت النقاب، وأنا ألمحها من خصاص الباب وأرقب ما ستبدي من العجاب، فلما انسرت أهبة الخفر، رأيت محيا أبي زيد قد سفر، فهممت بأن أهجم عليه، لأعنفه على ما أجرى إليه، فاستلقى استلقاء المتمردين، ثم رفع عقيرة المغردين، واندفع ينشد:

يا ليت شعري أدهري وهل درى كنه غوري كمم قد قمرت بنيه وكم برزت بعرف أصطاد قوماً بوعظ واستفز بخل وتارة أنا صخر ولو سلكت سبيلاً لخاب قدحي وقدحي وقدحي فقل لمن لام هذا

أحاط علماً بقدري في الخدع أم ليس يدري بحيلتي وبمكري عليهم وبنكر وأخرين بشعر وآخرين بشعر وتارة أخت صخر(٣) مألوفة طول عمري وخسري وخسري وخسري عندري فدونك عندري

[قال الحرث بن همام]: فلما ظهرت على جلية أمره، وبديعة أمره، وما زخرف في

<sup>(</sup>١) المدقة: الشربة - الجازر: اللبن - المخيض: اللبن الذي سُحب منه الدسم بواسطة المخض.

<sup>(</sup>٢) تعنوا: تخضع ـ النواصي: جمع مفرده ناصيه وهي مقدم الشعر من الرأس وكني بها عن الرأس.

<sup>(</sup>٣) صخر: : : هو ابن عمرو الشريد أخو الخنساء الشاعرة واسمها تماضر بنت عمرو الشريد.

شعره من عذره، علمت أن شيطانه المريد لا يسمع التفنيد(١)، ولا يفعل إلا ما يريد، فثنيت إلى أصحابي عناني، وأبثثتهم ما أثبته عياني، فوجموا لضيعة الجوائز، وتعاهدوا على محرمة العجائز.

[قلت]: قد علمت أيها المتأمل أن هذه المقامة البديعة بنيت على ترهات هذه العجوز، وما زخرفته من الباطل، في نظمها ونثرها، الذي خلب كل منهما القلوب وسلب عقول السامعين إلى أن بالغوا في إكرامها. فلما كشف لهم الغطاء عن جميع ما نمقته، وتحققوا أنه بني على الباطل، كانت الخاتمة. فوجموا لضيعة الجوائز، وتعاهدوا على محرمة العجائز.

والألفاظ المحتاجة إلى الحل، في هذه المقامة، هي قوله: ندوت أي حضرت النادي، والجوازل: فراخ الحمام، واحدها جوزل. وعرتنا قصدتنا: يقال عراه واعتراه. والمعارف: الوجوه. والمعارف الثانية: من المعرفة. وثمال القوم: من يقول بأمرهم. وسروات القبائل: السرو: وهو السخاء والمروأة. واحد السروات سراة، لا يجوز أن يكون سراة بالضم. وسريات: جمع سرية، وهي العقيلة السخية. والقلب: هنا قلب العسكر. ويمطون الظهر: أي يحملون المنقطع. ويولـون اليد: أي النعمـة، وأردى: أهلك. والأعضاد: جمع عضد، وهو ما يمسك الشيء ويقويه. والجوارح: هنا الأعضاء التي تجرح. وقوله: وانقلب ظهراً لبطن: المراد به عكس الحال. ونبا: ارتفع. والحاجب: صاحب الأمير. وصلد الزند: أي لم يور. ووهت: أي ضعفت. واليمين: القوة. والثنية: الناقة التي لها ستة أعوام. والناب: المسنة. واغبر العيش: أي تكدر. وازور: مال. والمحبوب الأصفر: هو الدينار. وفودي: مدغي. والموت الأحمر: كناية عن الفقر. والعدو الأزرق: الشديد العداوة، والأصل فيه: العطش، وبه فسر قوله تعالى: ﴿ونحشر المجرمين يومئذ زرقا ﴾ (٢) أي عطاشاً. وتلوى تابعي وعينه قراره: أي عيانه يغنيك عن اختباره، وفي المثل: إن الجواد عينه فرارة. أي عيانه. وقصارى أمره: أي آخر أمره. وآليت: أي حلفت. وأبذل الحر: أي الوجه. والقرونة: النفس. والحوباء: النفس أيضاً. ونضر: بمعنى حسن. ويقذيها: يلقى فيها القذى. والجمود: الإمساك. ويقذيها الجود: يخرج عنها القذى. والحامك: بمعنى نظمك الشعر. والشعار: الثوب الذي يلي الجسد. والدثار: ما فوقه. والردن: الكم. ودردبيس: من أسماء الداهية. والسنة الشهباء:

<sup>(</sup>١) التفنيد: الاحتجاج والمناقشة.

<sup>(</sup>۲) طه، ۱۰۲/۲۰.

المجدبة. وتشب: توقد، وغريض: طري. وساغب: جائع. والجريض: الغصص. والأساة: الأطباء. والمطايا: الإبل. والمطا: الظهر. واليفاع: التل المشرف. والحضيض: القرار من الأرض. تأتلي: تترك. والنعاب: فرخ الغراب. والمهيض: الذي كسر بعد جبر. وأتح: وفق. ورحيض: مغسول. وبمذقة: أي بجرعة. وأعشار القلوب: أي قطع القلوب. وحتى ماحها من دينه الامتياح: أي أعطاها من عادته يعطي. وافعوعم: امتلأ، وفاغر: مفتوح. فاشرأبت: تطلعت. وسبرها: اختبارها. واستنباط: استخراج. والمرموز: المبهم. والغمار: الزحام. والأغمار: البله. وعاجت: عطفت. وأماطت الجلباب: باعدته، وهو الرداء. ونضت: جردت. وخصاص: جمع خصاصة، وهو الثقب في الباب، وكذلك الصير. وفي الحديث: من نظر إلى قوم من صير باب فقئت عينه. وانسرت: انكشفت. والخفر: الحياء. وسفر: انكشف. وأسفر: أضاء. وأجرى: قصد. واستلقى: رقد على ظهره ورفع رجلاً على رجل. والمغردين: المطربين. والعقيرة: الصوت. وكنه غوري: حقيقة أمري. والخل والخمر: هنا كنايتان عن الخير والشر. وقدحي: سهمي. وقدحي: استخراجي أمره العجيب. والمريد: العاتي. والمرادة: العتو. وجموا: أي سكتوا. ا. هـ. تفسير الألفاظ المحتاجة إلى البيان من هذه المقامة.

[ومن صناعات القاضي الفاضل، في حسن الخواتم، قوله]: في حسن خاتمة رسالة كتب بها إلى الديوان العزيز الخليفي، وهو: لا برحت راياته السود سويدات<sup>(١)</sup> قلوب العساكر، وأجنحة الدعاء المحلق إلى السماء من أفق المنابر.

ومثله قوله: لا برحت الأقدار له جنوداً، والجديدان(٢) يسوقان إليه في أيامهما ولياليهما إماء(٣) وعبيدا.

ومثله قوله: والله تعالى يرده رد السحب الهاطلة إلى الأمكنة الجدوب (٤)، والمغفرة الشاملة إلى مواقع الذنوب، والمسرة إلى مستقرها من مطالع القلوب.

[ومن ذلك] قوله، في ختام جواب كتاب ناصري: ولا زال كالثأ<sup>(٥)</sup> للإسلام بسيفه الذي جفنه كجفنه ساهر، ولا أخلى الله منه الدين بقوة منه ولا ناصر.

<sup>(</sup>١) سويدات: جمع مفرده سويداء وهي مركز العواطف من القلب.

<sup>(</sup>٢) الجديدان: الليل والنهار سميا بذلك لتجددهما الدائم.

<sup>(</sup>٣) الإماء: الخدم من النساء، جمع أمة.

<sup>(</sup>٤) الجدوب: المقفرة.

<sup>(</sup>٥) كالىء: حافظ، حامي.

[ومنه قوله]: والله تعالى يغني عن المكاتبات بلقائه، كما أغنى عن بقية الخلق ببقائه.

[ومن ذلك قول العلامة الشهاب محمود في ختام رسالة]: والله تعالى يجعل الأمال منوطة به وقد فعل، ويجعله كهفاً للأولياء وقد جعل.

[وصرع] ابن الصاحب أمين الدين مرزماً، وهو من أصناف الطير الجليل، ومن طيور الواجب، وسأل الشيخ جمال الدين في إنشاء مطالعة إلى الحضرة الشريفة المقدسة الخليفية، يسأل فيها القبول فيما صرعه من الواجب، فأنشأ الشيخ جمال الدين ابن نباتة رسالة بديعة، في هذا المعنى، وحسن ختامها أبدع [وهو]: والله المسؤول سبحانه أن يمتع المملوك في ولاء المواقف المقدسة باتباع طرقه، وأن ينفعه بالانتماء إذا ألزمته الدنيا طائره في يديه، وألزمته الآخرة طائره في عنقه.

[ومن ذلك]، حسن ختام العهد الذي أنشأه القاضي محيى الدين بن عبد الظاهر، عن السلطان الملك المنصور سيف الدين قلاوون، لولده الملك الأشرف صلاح الدين خليل، [وهو]: والله تعالى يجعل استخلافه هذا للمتقين إماماً، وللمعتدين انفصاماً(١)، ويطفىء بماء سيوفه نار كل حطب حتى تصبح كما أصبحت نار سميّة برداً وسلاماً.

[ومن ذلك]، حسن ختام رسالتي، التي تقدم ذكرها في باب الاقتباس، المشتملة على الكائنة التي قدرها الله تعالى على دمشق المحروسة، من الحريق وغيره، [وهو]: فوصل المملوك إلى البلاد وقد ود يومه لو تبدل بالأمس، ولم يسلم له في وقعة الحرب غير الفرس والنفس،! فأعاذ الله مولانا وبلاده من هذه القيامة القائمة، وبدأه في الدنيا ببراعة الأمن وفي الآخرة بحسن الخاتمة.

[ومن أبدع الأمثلة، التي ليس لها مثال في حسن الختام، قولي في تقليد بالإشارة الشريفة]: والوصايا كثيرة ولكن لا يهدى تمر إلى هجر، فإننا إلى مشورته أحوج من المبتدا إلى الخبر. والله تعالى يديمه ركناً لهذا البيت الشريف، الذي تطوف الناس حوله ويسعى إليه، ولا برح كلامه في المشورة، لفظاً ومعنى، تتم الفائدة به ويحسن السكوت عليه.

[وقلت في خاتمة تقليد بنظر الكسوة]: فليباشر ذلك علماؤنا أنه من تقرب إلى الله بخدمة بيوته فقد فاز، ولا بد أن يصير لديباجة هذا البيت بحسن توشيحه دار الطراز، فقد

<sup>(</sup>١) الانفصام: التفريق.

أسعده الله وظهر له في توشيح هذا البيت نظم مفيد، ولا ينكر حسن هذا التوشيح للقاضي السعيد، والله تعالى يكرم مثواه في الأخرة بتشييد هذا البيت وقيام شعاره، ولا زالت أنامل بره تتختم بخواتيم الخير وتنقل أحاديث المحاسن بفصها في أخباره.

[ومثله قولي]: في تقريظ كتبته لأقضى القضاة، ولي الدين القرشي، على كتابه المسمى «بعمدة المناسك» [وهو]: والله تعالى يزيد صناعة هذا النسك بهجة على كل ناظم، ويجعله لأعماله الصالحة المقبولة من أحسن الخواتم.

[وتقدم لي بالديار المصرية] بشارة بوضع المقر الأشرف، سيدي موسى ولد المقام الشريف المؤيدي، سقى الله من غيث الرحمة ثراه، من رأس القلم بالحضرة الشريفة جاءت نسيج وحدها، وواسطة عقدها. [منها]: حملت به أمه وأبرزته كشمس الحمل(١) بهجة ونوراً، وأصبح فؤاد أم موسى فارغاً ولكن ملأ الدنيا سروراً.

[وتوجهت]، بعد ذلك التاريخ، إلى ثغر الاسكندرية المحروسة في مهم شريف، فورد على نائب الثغر المحروس بشارة شريفة، بمولد سيدي المقر الأشرف الناصري، محمد ولد المقام الشريف المؤيدي، نوّر الله ضريحه، فركب نائب السلطنة الشريفة بالثغر المحروس إلى أن جاء عندي، وسألني الجواب، فكتبت تهنئة بديعة وحسن ختامها أبدع منها، [وهو]: أكرم بها صحيفة محمدية أمسى بها كل قلب مأنوساً، وتلت مسرتها من تقدم قبلها من الصحف الأولى صحف إبراهيم وموسى. فالحمد لله على تواتر هذه التهاني التي أتهم بها كل حادٍ وأنجد، وعمت بركتها بإبراهيم وموسى ومحمد، والله تعالى يوصل أحاديث التهاني المؤيدية ليتسلسل كل حديث بمسنده، ولا برحت الخواطر الشريفة مسرورة بمحمد وحديثه ومولده.

[ومن ذلك]، قولي في ختام تقليد قاضي القضاة ولي الدين العوافي بقضاء قضاة الشافعية، بالديار المصرية والممالك الإسلامية، [وهو]: والله تغالى يطلق له أعنة الاقبال، وينيله من نعمه ما لا يخطر قبل وقوعه ببال، ويحلي به جيد الدهر وقد تحلى بعدما ذهب رونقه وزال، وكما أحسن له في البداية، أن يحسن إليه في النهاية، حتى يقول الحمد لله على كل حال.

[ومثله] في الحسن، ختام تقليد قاضي القضاة أبي البقاء علم الدين صالح البلقيني، [وهو]: والله يرفع علم علمه على كل غاد ورائح، ويجعل كلا من عمله وخكمه واسمه الكريم صالحاً في صالح في صالح.

<sup>(</sup>١) الحمل: منزلة من منازل الشمس أحسن ما تكون فيها نوراً.

[وقد عن لي] أن أختم ما تقدم لي من الأمثلة في حسن الخواتم، بختام كتاب المسك من أقل عبيده، ويود منثور الدر أن ينتظم في سلك عقوده، وذلك أني كتبت للمقر المرحومي الفتحي، فتح الله صاحب دواوين الإنشاء الشريف بالممالك الاسلامية، كان على لسان قاضي القضاة شرف الدين مسعود الشافعي وأعيان طرابلس المحروسة، وقد وصلوا إلى الديار المصرية في البحر قسراً، مما عاينوه من أهوال تلك المحنة المشهورة، التي قدرها الله تعالى على طرابلس المحروسة. وحسن الختام في القصة المذكورة قولي: والقوم يا نظام الملك قد دهمهم من لم يفرق بين التحليل والتحريم، إلى أن صرحوا بالطلاق، ووقعوا في التغابن، وشمت المنافقون، ومنعوا في الجمعة الصف، ومست فرقتهم الممتحنة في الحشر، ولم يسمع لهم مجادلة، لنما فزعوا بالحديد في هذه الواقعة، ولكن منّ الرحمن، وطلع قمر الأمن، ولاحظهم نجم السعد وصعدوا طور النجاة، وكفكفوا ذاريات الدموع، وطردت عنهم العداة إلى قاف، لما دخلوا حجرات مصر، وحظوا من مولانا السلطان بعد سد المذاهب بالفتح (١).

[قلت]: هذا الختام جعلته خاتمة للأمثلة المنثورة في هذا الباب. وأما الأمثلة الشعرية، فمن المجيدين فيها أبو نواس، حيث قال في خاتمة قصيدة مدح بها الخصيب:

وإني جدير إذ بلغتك بالمنى فأهله فإن تولني منك الجميل فأهله ومنه قول أبي تمام معتذراً في آخر قصيدة:

فإن يك ذنب عنَّ أو تكُ هفوة ومنه قول أبي الطيب، في ختام قصيدة:

فلا حطت لك الهيجاء سَـرْجـاً وقال أبو العلاء، من ختام قصيدة:

ولا ترال بك الدنيا ممتعة

وأنت بما أملت منك جدير والا فإني عاذر وشكور

على خطإ مني فعذري على عمد (١)

ولا ذاقت لك الدنيا فراقا (١)

بالأل والحال والعلياء والعمر (٢)

<sup>(</sup>١) عنَّ: ظهر وبان.

<sup>(</sup>٢) السرج: البردعة توضع على ظهر الحصان ليركب.

<sup>(</sup>٣) الآل: الأهل.

وقول الأرجاني في ختام قصيدة:

بقيت ولا أبقى لك الدهر كاشحاً عُـــلاك ســـوار والممـــالــك معصم

وقول ابن نبيه، في ختام قصيدة أشرفية:

دمتم بني أيوب في نعمة والله لا زلتم ملوك الورى

تجوز في التخليد حد الزمان شرقاً وغرباً وعلى الضمان

تدين لك الدنيا وتصفو لك الأخرى

وما الطول إلا أن يطيل لك العمرا

فإنك في هذا الزمان فريد(١)

وجودك طوق والبرية جيد(٢)

وقال شيخ شيوخ حماة، في ختام مديح مظفري:

فلا زلت ذا ملك جديد مؤيد ولا زال للأيام طول على الورى

وقال ابن سنا الملك، في ختام مديح عادلي:

بقيت حتى يقول الناس قاطبة هذا أبو إلياس أو هذا أبو الخضر(٣)

وقال الشيخ جمال الدين بن نباتة، رحمه الله، في ختام مديح مؤيدي:

فابق عالي المقام داني العطايا يتمنى عدوّك العيش حتى

قاهر الباس ظاهر الأنباء أتمنى له امتداد البقاء

وقال الشيخ برهان الدين القيراطي، رحمه الله تعالى، في ختام مديح نبوي:

يا إمام الهدى عليك صلاة وسلام في الصبح ثم العشاء ما صبا في أصائل قلب صب ذكر الملتقى على الصفراء

ومثله قول الشيخ زين الدين عمر بن الوردي، في ختام قصيد نبوي:

صلى عليك الله يا خير الورى ما نار نور من ضريحك في الدجى

ومثلهما قولي، في ختام مديح نبوي، ولكن مسك هذا الختام أضوع من ختامهما في المديح النبوي، وهو:

<sup>(</sup>١) الكاشح: المبغض.

 <sup>(</sup>٢) السوار: ما تتحلى به المرأة في معصمها والجود: الكرم والطوق: القلادة تطوق العنق والجيد:
 العنق وما يليه من النحر.

<sup>(</sup>٣) إلياس والخضر: من أنبياء الله سلامه عليهم.

عسى وقفة أو قعدة لابن حِجة فقد جاء يشكو من ذنوب تعاظمت وقد ناله في عنفوان شبابه وعارضه قد شاب في زمن الصبا فيا وردنا الصافي طيور قلوبنا

على بابكم يسعى بها وهو مُحرِم وقدرك في يوم الشفاعة أعظم هموم وسيف الهم للظهر يقصم عسى بك من ذا العارض الصعب يسلم عليك إذا ما نابها الضيم حُومً

## وقلت بعده في حسن الختام:

عليك سلام نشره كلما بدا به يتغالى الطيب والمسك يختم وبيت الشيخ صفى الدين في حسن الختام [هو]:

فإن سعدت فمدحي فيك موجبه وإن شقيت فـذنبي مـوجب النقم وبيت العميان فيه [هو]:

لكن وإن طال مدحي لا أفي أبداً فاجعل العذر والإقرار مختتمي وبيت الشيخ عز الدين الموصلي قوله:

فاجعل له مخلصاً من قبح زلته في حسن مفتتح منه ومختتم

وبيت العميان في حسن الختام أبدع من بيت الشيخ صفي الدين الحلي في حسن ختامه، وموجب ذلك التورية بتسمية النوع، وتمكين القافية في آخر البيت. وبيت الشيخ عز الدين أبدع من بيت العميان، إذ فيه الترشيح بذكر التخلص والافتتاح والمختتم، وللكن فاته الترتيب، فإنه قدم ذكر التخلص على الافتتاح.

#### وبيت بديعيتي:

حسن ابتدائي به أرجو التخلص من نار الجحيم وهذا حسن مختتمي هذا البيت العامر بمدح النبي على ختامه مسك، لكونه جاء خاتمة لما وصلت إليه القدرة من الأوصاف النبوية، واجتمع فيه: حسن الابتداء مورى به، مع حسن التخلص، وحسن الختام على الترتيب. ولو قال الشيخ عز الدين في بيته: بحسن مبتدأ، ساعدته التورية بتسمية النوع الذي هو حسن الابتداء.

<sup>(</sup>١) العارض: الأولى: بمعنى الشعر الذي على قفى الرأس بين الأذنين. والثانية: بمعنى ما يعرض له من مرض وأحداث.

قال المؤلف رحمه الله تعالى: هذا المصنف المبارك، أعني البديعية وشرحها، إذا ملكه متأدب شرفت نفسه عن النظر في غيره من تذاكر الآداب، فإني ما تركت نوعاً من أنواع البديع إلا أطلقت عنان القلم في ميادين الطروس، مستطرداً إلى استيعاب ما وقع من جيده ورديثه، ونصبت فيه البحث بين المقصرين والمجيدين. بيد أني أقول وبالله المستعان: إن العميان اختصروا جانباً كبيراً من البديع، وما أجادوا النظم فيما وقع اختيارهم عليه. والشيخ صفي الدين الحلي أجاد في الغالب، لخلاصه من التورية في تسمية النوع، ولكنه قصر في مواضع نبهت عليها في مظانها. والشيخ عز الدين رحمه الله قصر في غالب بديعيته، لالتزامه بتسمية النوع البديعي ومراعاة التورية. والبحث مقرر مع كل منهم في إجادته وتقصيره، عند إيراد بيته على ذلك النوع الوارد.

وقد تقدم الإطناب في تقرير حسن الابتداء وبراعة الاستهلال، وفي الفرق بينهما، وأوردت في حسن التخلص ما وقع من غريبه وبديعه، وما تقرر من البحث مع المقصر في نظمه، وما يتفرق به شمل مجاميع الأدب وينسى تذاكره، وقد انتهت الغاية بحمد الله إلى حسن الختام. وأوردت فيه ما لا خفيت محاسنه على المتأمل، ولا ضمه صدر كتاب، وأنا أسأل الله سبحانه وتعالى حسن الخاتمة، ببركة الممدوح عليه أفضل الصلاة وأتم السلام. وقد فرغت من تأليف هذا الكتاب في شهر ذي الحجة الحرام سنة ست وعشرين وثمانمائة، وحسبنا الله ونعم الوكيل، ولا حول ولا قوَّة إلا بالله العلي العظيم، وسبحان الله وبحمده سبحان الله العظيم، وأستغفر الله العظيم وأتوب إليه، وصلى الله على سيدنا محمد النبي الأمي وعلى آله وصحبه وسلم.



www. 

# فهرس (الموهنويوك

٣	ر النوادر	ذکر
	رَ المِبالغة	
	ر الإغراق	
	ر الغلو	
	ر اثتلاف المعنى مع المعنى	
	ر نفي الشيء بإيجابه	
*	ر الإيغال	 <;
41	ر التهذيب والتأديب	<u> </u>
47	ر ما لا يستحيل بالانعكاس	
49		
	ر حوریه	
	ر المشاكلة	
	ر الجمع مع التقسيم	
	ر الجمع مع التفريق	
	ر الإشارة	
	ر التوليد	
	ر الكنايةر	
	ر الجمع	
	ر السلب والإيجاب	ذک
	ر التقسيم	ذک
1 V E	, الإيجاز	ذک

777	المشاركة	دد
<b>۲</b> ۷۸	التصريع	ذكر
۲۸۰	الاعتراض	ذكر
141	الرجوع	ذكر
115	الترتيب	ذكر
747	الاشتقاق	ذكر
144	الاتفاق	ذكر
197	الإبداع	ذكر
794	الماثلة	ذکر
790	حصر الجزئي وإلحاقه بالكلي	ذكر
797	الفرائدالله الفرائد المستمالية الفرائد المستمالية المستمالي	
799	الترشيح	_
۳.۱	العنوان	
4.4	التسهيم	
۳٠٥	التطريزا	
٣.٧		
٣.٩		•
411	الإيداع	
444		
454		
***	- 1 m · NI 7 N	•
***	سلامه الاحتراع	
7 V Y		-
	المواردة	
	الإيضاح الإيضاح	
	التفريع	
	حسن النسق	
	التعديد	
	التعليل	•
44 A	11 11	-
4 4 1	· · · · · · · · · · · · · · · · · · ·	

	49 8	ذكر الاستتباع
	497	ذكر الطاعة والعصيان
	49 9	ذكر المدح في معرض الذم
	٤٠١	ذكر البسط
	٤٠٣	ذكر الاتساع
	2.0	ذكر جمع المؤتلف والمختلف
	٤٠٧	ذكر التعريض
	٤٠٩	ذكر الترصيع
	1.13	ذكر السجع
	241	ذكر التسميط
	244	ذكر الالتزام
1	240	ذكر المزاوجة
	٤٣٧	ذكر التجزئة
	247	ذكر التجريد
	٤٤٠	ذكر المجاز
	733	ذكر الائتلافذكر الائتلاف
	227	ذكر التمكين
	٤٤٨	ذكر الحذف
	204	ذكر التدبيج
	200	ذكر الاقتباس
	٤٧٨	ذكر السهولة
	EAY	ذكر حسن البيان
	٤٨٤	ذكر الإدماج
	٤٨٦	ذكر الاحتراس
	211	ذكر براعة الطلب
		ذكر العقد
	193	ذكر المساواة
	-	
	294	ذكر حسن الختام